





Unemployment Insurance Statistics

January 1995

Catalogue 73-001 Mensuel



Statistiques sur l'assurance-chômage

Janvier 1995





Data in Many Forms . . .

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer printout, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Labour Division.

Unemployment Insurance Statistics Section,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 Telephone: (1-613-951-4045) or to the Statistics Canada reference centre in:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montreal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipeg	(1-204-983-4020)		

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland, Labrador, Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island 1-800-565-7192 Quebec 1-800-361-2831 Ontario 1-800-263-1136 Saskatchewan 1-800-667-7164 Manitoba 1-800-661-7828 Southern Alberta 1-800-882-5616 Alberta and Northwest Territories 1-800-563-7828 British Columbia and Yukon 1-800-663-1551

Hearing Impaired	1-800-363-7629
Toll-free Order-only Line (Canada	
and United States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

Telecommunications Device for the

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Marketing Division, Sales and Service, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

(1-613-951-7277) Facsimile Number (1-613-951-1584) Toronto Credit Card Only (1-416-973-8018)

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes . . .

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doit être adressée à la:

Division du travail.

Terre-Neuve, Labrador

Section de la statistique sur l'assurance-chômage,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 téléphone: (1-613-951-4045) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montréal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipeg	(1-204-983-4020)		

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick	
et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba	1-800-661-7828
Sud de l'Alberta	1-800-882-5616
Alberta et Territoires du Nord-Ouest	1-800-563-7828
Colombie-Britannique et Yukon	1-800-663-1551

Appareils de telecommunications pour	
les malentendants	1-800-363-7629
Numéro sans frais pour commander	
seulement (Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Division du marketing, Ventes et Service, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

(1-613-951-7277) Numéro du télécopieur (1-613-951-1584) Toronto Carte de crédit seulement (1-416-973-8018)

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Labour Division
Unemployment Insurance Statistics Section

Unemployment Insurance Statistics

January 1995

Note: Compiled from material supplied Employment and Immigration Canada

Statistique Canada

Division du travail Section de la statistique de l'assurance-chômage

Statistiques sur l'assurance-chômage

Janvier 1995

Nota: D'après les renseignements fournis par Emploi et Immigration Canada

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

Minister of Industry, Science and Technology, 1995

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

April 1995

Price: Canada: \$16.00 per issue, \$160.00 annually United States: US\$20.00 per issue, US\$192.00 annually Other Countries: US\$23 per issue, US\$224.00 annually

Catalogue No. 73-001, Vol. 54, No. 1

ISSN 0829-1098

Ottawa

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1995

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A OTE.

Avril 1995

Prix: Canada: 16 \$ l'exemplaire, 160 \$ par année États-Unis: 20 \$ US l'exemplaire, 192 \$ US par année Autres pays: 23 \$ US l'exemplaire,

N° 73-001 au catalogue, vol. 54 n° 1

ISSN 0829-1098

224 \$ US par année

Ottawa

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- -- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared under the direction of:

- Horst Stiebert, Chief, Unemployment Insurance Statistics Section
- Adib Farhat, Acting Head, Unemployment Insurance Statistics
- Ginette Gervais, Acting Head, Operations

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences – Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 – 1984.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- Horst Stiebert, Chef, Section de la statistique de l'assurance-chômage
- Adib Farhat, Chef intérimaire, Statistiques de l'assurance-chômage
- Ginette Gervais, Chef intérimaire, Opérations

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" – "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 – 1984.

6

Table of Contents

Table des matières

		Page		Page
High	lights	5	Faits saillants	5
Note	es to Data Users	8	Notes aux utilisateurs des données	8
For I	Further Reading	9	Lectures suggérées	9
Tabl	e		Tableau	
1.	Summary Data	10	1. Données sommaires	10
2.	Historical Data	11	2. Données chronologiques	11
3.	Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month	12	 Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province mois 	et 12
4.	Number of Initial Claims Allowed, by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed, by Province	13	 Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelé acceptées, par province 	es 13
5.	Number of Disqualifications and Disentitlements, by Reason and Province	14	 Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités selon la raison et la province 	14
6.	Benefit Activities, by Type of Benefit and Province	15	 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province 	15
7.	Number of Beneficiaries, by Age, Type of Benefit, Sex and Month	18	 Nombre de bénéficiaires, selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois 	18
8.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month	21	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois 	21
9.	Number of Beneficiaries, by Type of Benefit, Province and Month	24	 Nombre de bénéficiaires, selon le genre de prestations, la province et le mois 	24
10.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month – Seasonally Adjusted	26	 Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois – Données désaisonnalisées 	26
11,	Number of Beneficiaires Receiving Regular Benefits by Occupation and Province	28	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession et province 	28
12a.	Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate	30	 Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région 	30
12b.	Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks	31	12b. Admissibilité aux prestations d'assurance- chômage exprimée en semaines	31
End	notes	33	Notes en fin de texte	33

Digitized by the Internet Archive in 2024 with funding from University of Toronto

Highlights

Unemployment Insurance

January 1995 (preliminary)

 In January, 766,000 Canadians received regular UI benefits, down 4.2% from last month. This is the lowest level since December 1981.

The decline in the number of beneficiaries was greater for males than for females

- The number of beneficiaries receiving regular benefits declined 36.2% from the peak in July 1992. Over the same period, the decline for the number of men was 38.8% and for women 33.9%. The larger proportional decline for men corresponds with increases in employment in the male-dominated industries of manufacturing and construction as reported by the Labour Force Survey. Over the course of a business cycle, these male-dominated industries are more affected by the upturns and downturns in the economy.
- Except for a slight increase (+0.4%) in Prince Edward Island, the number of beneficiaries declined in every province and territory in January. The largest decline occurred in Newfoundland (-8.6%). Compared with January 1994, there were decreases in all provinces and territories.
- The decline in the number of beneficiaries since the beginning of 1994 reflects gains in employment as recorded by the Labour Force Survey. The long-term unemployment level (those looking for work for 53 weeks or more) has also remained high. The number of people who were unemployed for more than a year increased two and a half times between 1990 and 1994. This suggests that fewer people are eligible to collect UI benefits. In addition, in July 1994 changes were introduced to the UI legislation which tightened eligibility requirements.

Men and women receive different types of benefits (unadjusted)

- In January 1995, 57.8% of all beneficiaries were males and 42.2% were females. This is in agreement with their proportions in the labour force. For the same month, men accounted for 55% of the labour force and women for 45%.
- This comparison masks significant differences in types of benefits received. While it is not surprising that women received 98.9% of maternity/parental benefits, it is less obvious why their proportion of sick benefits (59.0%) is high.

Faits saillants

Statistiques sur l'assurance-chômage Janvier 1995 (données provisoires)

 Le nombre de Canadiens recevant des prestations ordinaires d'assurance-chômage a diminué de 4,2% en janvier pour s'établir à 766,000. Ceci constitue le plus bas niveau depuis décembre 1981.

Le nombre de bénéficiaires diminue plus rapidement chez les hommes que chez les femmes

- Le nombre de bénéficiaires recevant des prestations ordinaires a diminué de 36,2% depuis le sommet observé en juillet 1992. Durant cette même période, le nombre de bénéficiaires chez les hommes a baissé de 38,8% alors qu'il reculait de 33,9% chez les femmes. Chez les hommes, la baisse majeure correspond à l'augmentation de l'emploi dans les industries manufacturières et dans la construction où l'on trouve une forte concentration d'hommes telle qu'enregistrée par l'enquête sur la population active. Au cours d'un cycle économique, ces industries à dominance masculine sont plus affectées par les fluctuations économiques.
- En janvier, le nombre de bénéficiaires diminuait partout au pays sauf à l'Île-du-Prince-Édouard où il y avait une faible augmentation (+0,4%). La diminution la plus importante se trouve à Terre-Neuve (-8,6%). En janvier 1994, il y avait des diminutions dans toutes les provinces et les territoires.
- La diminution du nombre de bénéficiaires depuis le début de 1994 reflète l'augmentation de l'emploi enregistrée par l'enquête sur la population active. De plus, le niveau du chômage à longue durée (chômeurs à la recherche d'un emploi depuis 53 semaines et plus) est demeuré élevé. Le nombre de chômeurs de longue durée a augmenté deux fois et demi entre 1990 et 1994, ce qui suggère que moins de gens ont droit aux prestations d'assurance-chômage. De plus, des changements ont été apportés à la loi de l'assurance-chômage en juillet 1994 en vue de resserrer la norme d'admissibilité.

Les hommes et les femmes reçoivent différents genres de prestations (nondésaisonnalisées)

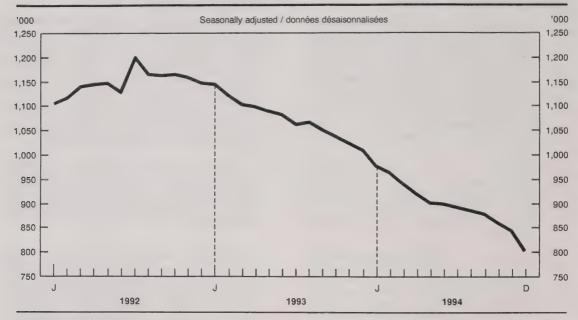
- En janvier 1995, 57,8% de tous les bénéficiaires étaient des hommes et 42,2% étaient des femmes. Ces proportions sont semblables à celles de la population active, où l'on retrouvait 55% d'hommes et 45% de femmes au cours du même mois.
- Cependant lorsque l'on examine l'écart entre les hommes et les femmes selon le genre de prestations, des différences marquées apparaissent. Bien qu'il ne soit pas étonnant que les femmes aient reçu 98,9% des prestations de maternité et parentale, la proportion élevée

However, this is in agreement with results obtained from the Labour Force Survey which showed that in 1993, 4.3% of employed women were absent due to illness or disability compared to 3.4% for men. These results may reflect the higher proportion of women working in jobs without sick benefit plans. For regular UI benefits, the proportions were 37.4% for females and 62.6% for males.

des prestations de maladie qui leurs est allouée(59,0%) demeure plus difficile à expliquer. L'Enquête sur la population active indique également qu'en 1993 plus de femmes (4,3%) que d'hommes (3,4%) s'étaient absentées du travail pour cause de maladie ordinaire ou d'invalidité. L'une des raisons pourrait être reliée à une plus forte concentration de femmes dans des emplois qui n'offre pas de régime d'assurance salaire en cas de maladie. Pour les prestations ordinaires d'assurance-chômage, les femmes ne recevaient que 37,4% de celles-ci alors que la part des hommes s'élevait à 62,6%.

The number of beneficiaries * has declined 33% since July 1992

Le nombre de bénéficiaires* a baissé de 33 % depuis le mois de juillet 1992



^{*} Receiving regular benefits.

Number of claims remained virtually unchanged and benefits were up only slightly

- In January 1995, 251,000 people submitted claims for UI benefits, virtually unchanged from a month earlier. This level is still 5.0% lower than the same month last year.
- Canadians received \$909.5 million in regular UI benefits, up 1.6% from December. This is 17.6% lower than the same month a year earlier.
- By Census Metropolitan Area, the table on the next page shows the year-over-year percentage changes in the number of beneficiaries.

* Recevant des prestations ordinaires.

Le nombre de demandes reçues est inchangé mais les prestations ont connu une faible augmentation

- En janvier 1995, le nombre d'individus qui ont soumis des demandes d'assurance-chômage s'est situé à 251,000, demeurant presque inchangé par rapport au mois passé. Ce niveau, est de nouveau, plus bas que le même mois de l'année dernière (5,0%).
- Les Canadiens ont reçu 909,5 millions\$ de prestations ordinaires, soit une faible augmentation (1,6%) par rapport à décembre et une diminution de 17,6% par rapport au même mois l'année passée.
- Le tableau de la page suivante présente la variation annuelle du nombre de bénéficiaires par régions métropolitaines de recensement.

All Unemployment Insurance Beneficiaries by Province and Census Metropolitan area

L'ensemble des bénéficiaires d'assurance-chômage, selon la province et la région métropolitaine

		% Change	
		Changement en %	
	January 1995	January 95/ January 94	
	Janvier 1995	Janvier 95/ Janvier 94	
Newfoundland	61,230	-21.0%	Terre-Neuve
St.John's	10,370	-22.8%	St.John's
Prince Edward Island	19,010	-14.2%	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	64,250	-8.7%	Nouvelle-Écosse
Halifax	12,270	-12.8%	Halifax
New Brunswick	71,970	-10.2%	Nouveau-Brunswick
Saint John	5,880	-5.1%	Saint John
Québec Chicoutimi-Jonquière Québec	387,520	-13.7%	Québec
	10,720	-12.2%	Chicoutimi-Jonquière
	35,580	-7.5%	Québec
Sherbrooke	7,000	-16.2%	Sherbrooke
Trois-Rivières	7,760	-21.7%	Trois-Rivières
Montréal	132,720	-14.4%	Montréal
Hull	10,010	-14.0%	Hull
Ontario	295,880	-22.7%	Ontario
Ottawa	16,060	-10.1%	Ottawa
Oshawa	6,140	-19.2%	Oshawa
Toronto	104,830	-22.6%	Toronto
Hamilton	15,100	-27.7%	Hamilton
St.Catharines-Niagara	13,470	-26.7%	St.Catharines-Niagara
Kitchener	8,000	-38.4%	Kitchener
London	9,250	-20.7%	London
Windsor	6,180	-35.3%	Windsor
Sudbury	5,300	-29.7%	Sudbury
Thunder Bay	4,790	-33.7%	Thunder Bay
Manitoba	34,580	-17.9%	Manitoba
Winnipeg	19,880	-16.2%	Winnipeg
Saskatchewan	27,900	-22.2%	Saskatchewan
Regina	4,610	-30.9%	Regina
Saskatoon	6,220	-23.7%	Saskatoon
Alberta	77,780	-15.6%	Alberta
Calgary	22,870	-18.2%	Calgary
Edmonton	27,390	-12.5%	Edmonton
British Columbia Vancouver	134,030	-13.1%	Colombie-Britannique
	53,070	-15.8%	Vancouver
Victoria	7,760	-12.1%	Victoria
Yukon	2,140	-25.6%	Yukon
Northwest Territories	1,790	-8.1%	Territoires du Nord-Oues
Total	1,178,250	-16.5%	Total

Notes to Data Users

The number of beneficiaries represents a count of persons who qualified for unemployment insurance benefits during the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month.

Benefits paid, number of benefit weeks, and number of claims received, relate to a complete calendar month. It should be noted that these data are affected by the number of working days available during the reference month to process claims and to pay benefits. In making short-term comparisons it is not uncommon to observe different trends between these data and the number of beneficiaries.

For beneficiaries, preliminary data are shown for the two most recent months. All other data are final and, generally, are not subject to revisions. Starting with January 1987, the Census Division beneficiaries data (Matrices 5708-5717) have been tabulated according to the 1986 Standard Geographical Classification.

Please note, the number of beneficiaries shown under "fishing" now includes year-round fishermen. Also, beneficiaries identified as receiving "parental/adoption" benefits includes persons receiving benefits available to natural or adoptive parents.

Monthly unemployment insurance statistics are also available on **CANSIM**: Matrices 26 (series 1.6), 5700-5717, 5735, and 5736. The last two matrices are new; they contain monthly data, starting in January 1984, on beneficiaries by sex and Census Metropolitan Areas (CMA) or Census Agglomerations (CA).

Information about the unemployment insurance program, definitions, references and historical data are published in the **Annual Supplement** (Catalogue 73-202S), included with a subscription to the monthly report. Unpublished data are also available on request, including beneficiaries statistics for small areas as defined by data users.

Special tabulations and further information may be obtained by calling or writing to: Adib Farhat, Unemployment Insurance Statistics Section, Labour Division, Ottawa, Ontario K1A 0T6, Tel: (613) 951-4045.

Notes aux utilisateurs des données

Le nombre de bénéficiaires représente l'ensemble des personnes admissibles aux prestations d'assurance-chômage pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15^{ième} jour du mois.

Les prestations versées, le nombre de semaines de prestations et le nombre de demandes reçues sont des données fondées sur l'ensemble du mois. Le nombre de jours ouvrables qui sont disponibles durant le mois pour le traitement des demandes et pour le paiement des prestations influence donc le niveau et la tendance de ces données. Lorsqu'on compare les variations mensuelles de ces données, il est donc fréquent d'observer des tendances différentes avec le nombre de bénéficiaires.

Les deux derniers mois de données sur les bénéficiaires sont préliminaires. Toutes les autres données sont finales et ne font généralement pas l'objet d'une révision. À partir de janvier 1987, les données des bénéficiaires d'assurance-chômage par division de recensement (matrices 5708 à 5717) sont basées sur la classification géographique de 1986.

Veuillez prendre note que le nombre de bénéficiaires présenté sous le titre "pêche" renferme maintenant les pêcheurs à longueur d'année. En outre, les bénéficiaires identifiés sous "parentale/adoption" représentent les personnes ayant reçu des prestations offertes aux parents naturels ou adoptifs.

Les statistiques mensuelles de l'assurance-chômage sont aussi disponibles sur **CANSIM** dans la matrice 26, série 1.6 et dans les matrices 5700-5717, ainsi que 5735-5736. Ces deux dernière matrices contiennent de nouvelles séries, remontant à janvier 1984, des bénéficiaires d'assurance-chômage selon le sexe et la région métropolitaine de recensement (RMR) ou l'agglomération de recensement (AR).

De l'information à propos du programme de l'assurancechômage, que ce soit des définitions, des références ou des données historiques sont publiées dans le **Supplément annuel** (nº 73-202S au catalogue), compris dans le prix de l'abonnement au rapport mensuel. Des données inédites sont également disponibles sur demande, y compris des statistiques sur les bénéficiaires pour toute région définie par le requérant.

On peut obtenir des totalisations spéciales ou plus de renseignements en appelant ou en écrivant à: Adib Farhat, Section de la statistique sur l'assurance-chômage, Division du travail, Ottawa (Ontario), **K1A 0T6,** Tél: (613)951-4045.

FOR FURTHER READING

Selected Publications from Statistics Canada

LECTURES SUGGÉRÉES

Choisies parmi les publications de Statistique Canada

Title	Titre	Catalogue
Help-wanted Index, 1981-1993 Occasional, Bilingual	Indice de l'offre d'emploi, 1981-1993 Occassionel, Bilingue	71-540
Employment, Earnings and Hours Monthly, Bilingual	Emploi, gains et durée du travail Mensuel, Bilingue	72-002
Estimates of Labour Income Quarterly, Bilingual	Estimations du revenu du travail Trimestriel, Bilingue	72-005
Work Injuries Annual, Bilingual	Accidents du travail Annuel, Bilingue	72-208
Unemployment Insurance Statistics Monthly, Bilingual	Statistiques sur l'assurance-chômage Mensuel, Bilingue	73-001
Unemployment Insurance Statistics Annual Supplement to monthly no 73-001 Bilingual (included with 73-001)	Statistiques sur l'assurance-chômage supplément annuel au mensuel nº 73-001 Bilingue (inclus avec 73-001)	73-2028
Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds Quarterly, Bilingual	Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie Trimestriel, Bilingue	74-001
Trusteed Pension Funds: Financial Statistics Annual, Bilingual	Caisses de retraite en fiducie: statistiques financières Annuel, Bilingue	74-201
Pension Plans in Canada Biennial, Bilingual	Régimes de pensions au Canada Biennal, Bilingue	74-401

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais, au Canada seulement, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou télécopieur.

Table 1 Summary Data

Tableau 1 Données sommaires

		Month - F	Hois		Year-to-date -	Total cumulati	f
Item Détail	January 1995 Janvier	December 1994 Décembre	November 1994 Novembre	January 1994 Janvier	1995	1994	Per cer Pour- centage
Number of claims received - Nombre de demandes reçues	342,040	313,700	342,440	340,460	342,040	340,460	0.5
Number of claims allowed - Nombre de demandes approuvées	357,980	279,830	310,720	362,190	357,980	362,190	-1.2
Number of disqualifications and disentitlements - Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités	90,340	75,840	96,070	93,850	90,340	93,850	-3.7
	Benefit acti	vities for all N	penefits - Stat	istiques en réfé	rence à l'ensembl	e des prestatio	ns
Benefit payments - Montant versé	1,534,773,340	1,143,564,320	1,124,784,498	1,693,509,150	1,534,773,340	1,693,509,150	-9.4
Number of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	5,655,050	4,251,300	4,266,930	6,180,850	5,655,050	6,180,850	-8.5
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1)	263.56	258.42	254.52	264.18	263.56	264.18	-0.2
	Benefit acti	vities for regul	lar benefits -	Statistiques en	référence aux pre	stati ons ordi na	ires
Benefit payments - montant varsé	1,177,951,760	830,000,340	810,639,770	1,338,759,630	1,177,951,760	1,338,759,630	-12.0
Number of weeks paid - Nombre	4 554 140	7 701 /00	7 20/ 100	5,137,750	4,554,140	5,137,750	
de semaines de prestations	4,554,140	3,301,690	3,284,190	3,137,730	4,334,140	3,137,730	-11.4
		251.39	246.83	260.57	258.66	260.57	
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1)			246.83			260.57	
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1)		251.39	246.83		258.66	260.57 arage	
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires		251.39	246.83		258.66 Year-to-date av	260.57 arage	
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1)	January 1995 Janvier	251.39 Month - I	246.83 Mois November 1994 Novembre	January 1994 Janvier	258.66 Year-to-date av Moyenne cumulat	260.57 erage ive	-0.7 Per cer
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1) Item Détail	January 1995 Janvier	251.39 Month - December 1994 Décembre	246.83 Mois November 1994 Novembre	January 1994 Janvier	258.66 Year-to-date av Moyenne cumulat	260.57 erage ive	-0.7 Per ce Pour- centage
All beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires Beneficiaries receiving regular benefits - Ensémble is receiving	January 1995 Janvier Number of be	Month - I December 1994 Décembre neficiaries(2)	November 1994 Novembre • Nombre de bén 957,550	January 1994 Janvier Méficiaires(2) 1,399,240	258.66 Year-to-date av Moyenne cumulat 1995	260.57 erage ive 1994	-0.7 Per ce Pour- centag
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1) Item Détail All beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires Beneficiaries receiving regular benefits - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires	January 1995 Janvier Number of be	251.39 Month - December 1994 Décembre	246.83 Mois November 1994 Novembre	January 1994 Janvier	258.66 Year-to-date av Moyenne cumulat 1995 1,178,250 943,750	260.57 erage ive 1994 1,399,240 1,161,860	-0.7 Per ce Pour- centag
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1) Item Détail All beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires Beneficiaries receiving regular benefits - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires Beneficiaries receiving regular benefits with no earnings reported - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires,	January 1995 Janvier Number of be 1,178,250	251.39 Month - December 1994 Décembre neficiaries(2) 1,054,000 823,100	November 1994 Novembre Nombre de bén 957,550	January 1994 Janviar 1,399,240	258.66 Year-to-date av Moyenne cumulat 1995	260.57 erage ive 1994	-0.7 Per cer Pour- centag

Table 2 Historical Data

Tableau 2 Données chronologiques

		Initial and	Benefi- ciaries(2)	Persons covered by	Benefit payments -	Prestations vers	ées
ear and mo	nth	claims received	Clai les(E)	unemployment insurance(3)	Amount	Number of weeks paid	Average weekl payment(1)
Année et mois	Demandes initiales et de renou- vellement reçues	Bénéfi- ciaires(2)	Personnes visées par l'assurance- chômage(3)	Montant	Nombre de semaines de prestations	Prestations hebdomadaires moyennes(1)	
					dollars		dollars
973		2,237,528	2,006,620	9,456,540	2,005,003,412	29,536,987	68.45
974		2,410,367	2,067,580	9,961,760	2,119,281,358	28,460,714	74.89
975		2,857,227	2,453,930	10,176,710	3,146,496,620	37,326,671	84.64
976		2,678,174	2,400,560	10,278,850	3,342,247,420	36,190,071	92.89
.977		2,805,968	2,478,820	10,393,480	3,884,969,422	38,702,303	101.00
.978		2,808,539	2,523,860	10,567,020	4,536,910,069	41,355,188	109.71
.979		2,600,095	2,332,910	10,785,960	4,008,000,662	36,896,064	108.63
.980		2,762,151	2,274,090	10,953,900	4,393,308,370	36,333,268	120.92
.981		2,947,370	2,432,400	11,441,880	4,828,273,456	37,011,305	130.45
982		3,919,247	3,123,120	11,180,580	8,575,445,320	60,441,460	141.88
983		3,434,171	3,396,130	11,229,490	10,169,062,605	66,585,459	152.72
.984 .985		3,492,459	3,221,890 3,181,130	11,525,930 11,890,620	9,985,625,372	61,862,144	161.42
986		3,312,420 3,353,130	3,136,750	12,191,400	10,226,888,380 10,513,557,300	59,788,050 58,063,460	171.05 181.07
987		3,220,840	3,079,940	12,522,370	10,440,708,570	54,875,120	190.26
988		3,230,810	3,016,460	12,891,470	10,852,400,060	53,526,880	202.75
989		3,215,200	3,025,210	13,263,910	11,528,036,460	53,399,330	215.88
1990		3,694,710	3,260,970	13,433,900	13,189,408,890	57,052,780	231.18
991		3,876,560	3,662,960	13,142,090	17,695,616,880	71,460,210	243.91
992		3,805,760	3,657,980	12,834,480	19,308,232,870	73,794,540	254.72
993		3,222,050	3,415,540	12,680,640	18,296,645,900	68,469,360	260.20
.994		2,992,020	3,086,170	•••	15,791,448,770	59,079,480	258.07
.993 Januar	/ - Janvier	354,700	1,561,870	12,283,000	1,834,837,020	6,833,090	264.30
Februa	y - Février	225,480	1,558,880	12,324,000	1,768,434,000	6,448,450	266.02
March	- Mars - Avril	261,780	1,536,920	12,380,000	2,069,102,940	7,529,940	265.44
		225,020	1,482,820	12,319,000	1,728,917,820	6,271,760	264.70
May -		211,680	1,313,510	12,450,000	1,549,795,510	5,856,360	261.48
June -		248,250	1,196,600	12,648,000	1,423,836,400	5,479,480	255.42
	Juillet	293,850	1,154,150	12,665,000	1,275,124,010	4,881,570	253.28
	- Août	213,600	1,184,540	12,641,000	1,441,351,670	5,562,560	255.13
Septem	per - Septembre - ~ Octobre	263,670	1,038,150	12,287,000	1,233,020,460	4,767,150	254.12
Uctobe	ar - Novembre	287,870 385,820	1,062,280 1,138,650	12,285,000 12,296,000	1,146,670,600 1,349,944,480	4,314,540 5,088,110	255.38 257.77
	ar - Décembre	350,340	1,274,600	12,336,000	1,475,611,000	5,436,350	262.01
1994 Januar	/ - Janvier	340,460	1,399,240	12,200,000	1,693,509,150	6,180,850	264.18
Februa	y - Fávrier	211.050	1,410,320	12,299,000	1,591,701,310	5,797,770	265.86
March	- Mars	233,360	1,375,920	12,350,000	1,821,820,690	6,580,910	263.02
April	- Avril	198,190	1,302,650	12,294,000	1,487,312,380	5,368,840	261.78
Hay -		192,280	1,116,880	12,476,000	1,411,843,240	5,374,450	258.75
June -	Juin	211,260	1,006,320	12,645,000	1,181,395,240	4,585,290	251.96
July -	Juillet	261,010	978,200	12,690,000	1,023,600,970	3,941,520	251.49
	- Août	195,640	1,006,560	12,707,000	1,270,626,030	4,933,070	253.11
Septem	per - Septembre	228,230	869,980	12,359,000	1,010,528,940	3,930,670	251.63
Octobe	r - Octobre	264,420	894,020	12,346,000	1,030,762,010	3,867,880	252.51
	ar - Novembre	342,440	957,550	12,426,000	1,124,784,490	4,266,930	254.52
necemp	ar - Décembre	313,700	1,054,000	12,411,000	1,143,564,320	4,251,300	258.42
Februa	y - Janvier ry - Février	342,040	1,178,250	12,890,000	1,534,773,340	5,655,050	263.56
May -	- Avril Mai						
June - July -	Juin Juillet - Août						
	- Aout ber - Septembre						
	r - Octobre						
	er - Novembre						
	er - Décembre						

Table 3
Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month

Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois

Tableau 3

Province and type of claim	January 1995	December 1994	January 1994	Year-to-date -	Total cumulat
Province et genre	Janvier	Décembre	Janvier	1995	1994
de demande					
		numb	er - nombre		
Newfoundland - Terre-Neuve:	13,190	9,030	13,790	13,190	13,790
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	12,670	8,580	13,230	12,670	13,230
Renewal - Renouvelées	520	450	560	520	560
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard:	2,780	2,680	2,330	2,780	2,330
Initial - Initiales	2,460	2,540	2,100	2,460	2,100
Renewal - Renouvelées	320	150	230	320	230
ova Scotia - Nouvelle-Écosse:	15,050	12,180	15,100	15,050	15,100
Initial - Initiales	14,150	11,310	14,300	14,150	14,300
Renewal - Renouvelées	900	870	816	900	810
lew Brunswick - Nouveau-Brunswick:	14,990	13,820	12,940	14,990	12,940
Initial - Initiales	13,760	12,700	12,030	13,760	12,030
Renewal - Renouvelées	1,220	1,120	920	1,220	920
uébec:	101,480	106,030	96,140	101,480	96,140
Initial - Initiales	89,820	90,090	83,900	89,820	83,900
Renewal - Renouvelées	11,678	15,930	12,240	11,670	12,240
ntario:	110,950	92,930	116,220	110,950	116,220
Initial - Initiales	92,940	71,350	96,080	92,940	96,080
Renewal - Renouvelées	18,010	21,580	20,150	18,010	20,150
anitoba:	10,210	11,050	11,640	10,210	11,640
Initial - Initiales	8,590	8,200	9,970	8,590	9,970
Renewal - Renouvelées	1,620	2,850	1,670	1,620	1,670
askatchewan:	7,660	8,140	7,760	7,660	7,760
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	6,820 840	6,750	6,940 820	6,820 840	6,940
KALIAMOT - KALIOTASTAR2	040	1,380	. 620	840	820
lberta:	24,760	18,900	24,540	24,760	24,540
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	21,690 3,070	15,930 2,980	21,620 2.920	21,690 3,070	21,620 2,920
AGIIGNOT MAINTAGAS	3,010	2,700	2,720	3,070	2,720
ritish Columbia - Colombie-Britannique:	39,970	37,860	38,880	39,970	38,880
Initial - Initiales	35,040	31,740	33,590	35,040	33,590
Renewal - Renouvelées	4,930	6,120	5,290	4,930	5,290
ukon:	370	440	450	370	450
Initial - Initiales	320	370	410	320	410
Renewal - Renouvelées	50	60	40	50	40
orthwest Territories - Territoires du Nord-Oue		620	630	590	630
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	490 100	500	550	490	550
Renewal - Renouvalees	100	120	80	100	80
utside Canada - Extérieur du Canada:	48	40	40	40	40
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	30 10	30 10	30 10	30 10	30 10
Initial a Initialog	200 700	244 144	20/	***	***
nitial - Initiales	298,790	260,100	294,730	298,798	294,730
Renewal - Renouvelées	43,258	53,600	45,730	43,250	45,730
OTAL	342,040	313,700	340,460	342,048	340,460

Table 4

Number of Initial Claims Allowed by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed(4), by Province

Tableau 4

Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées(4), par province

	Initial claims allowed - Demandes initiales acceptées							Renewal claims	Total claims
Province	Regular Ordinaires	Sickness	Maternité Maternité	Parental(5)/ Adoption Parentale(5)/	Fishing Pêche	Work sharing Travail	Total	Renouvel- lements	Demandes totales
	Ordination	nataute	naternite	Adoption	Pecne	partagé			
				January 1995 -	Janvier	1995			
Newfoundland Terra-Neuve	12,030	190	120	-	270	10	12,620	510	13,130
Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	2,950	70	60		50	20	3,140	360	3,500
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	12,960	560	310	10	650	10	14,500	970	15,470
New Brunswick Nouveau-Brunswick	13,740	430	220	10	200	10	14,610	1,340	15,950
Québec	93,950	3,170	2,980	200	30	400	100,720	16,220	116,940
Ontario	76,960	4,490	4,900	190	30	120	86,700	22,410	109,110
Manitoba	7,780	460	450	20	30	90	8,830	2,760	11,590
Saskatchewan	7,010	360	410	30		~ ~	7,810	1,170	8,980
Alberta	17,040	960	1,150	30	10		19,180	3,100	22,280
British Columbia Colombie-Britannique	30,070	2,350	1,420	80	550	80	34,550	5,430	39,980
Yukon	370	10	20	-			400	60	460
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	410	20	40			-	470	90	560
Outside Canada Extérieur du Canada	30	-	-	-	-	• • •	30	10	40
TOTAL	275,300	13,070	12,060	570	1,820	740	303,560	54,410	357,98
				Year-to-date	- Total	cumulatif			
Newfoundland Tarra-Neuva	12,030	190	120	-	270	10	12,620	510	13,130
Prince Edward Island fle-du-Prince-Edouard	2,950	70	60		50	20	3,140	360	3,50
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	12,960	560	310	10	650	10	14,500	970	15,47
New Brunswick Nouveau-Brunswick	13,740	430	220	10	200	10	14,610	1,340	15,950
Québec	93,950	3,170	2,980	200	30	400	100,720	16,220	116,94
Ontario	76,960	4,490	4,900	190	30	120	86,700	22,410	109,110
Manitoba	7,780	460	450	20	30	90	8,830	2,760	11,59
Saskatchewan	7,010	360	410	30			7,810	1,170	8,980
Alberta	17,048	960	1,150	30	10	40 10	19,180	3,100	22,280
British Columbia Colombie-Britannique	30,070	2,350	1,420	80	550	80	34,550	5,430	39,986
Yukon	370	10	20	-			400	60	460
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	410	20	40	~ -		-	470	90	560
Outside Canada Extérieur du Canada	30	ŵ	-	-	-		30	10	40
TOTAL	275,300	13,070	12,060	570	1,820	740	303,560	54,410	357,980

Table 5
Number of Disqualifications and Disentitlements(6), by Reason and Province

Tableau 5

Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités (6) selon la raison et la province

				Re	ason - Ra	ison				
	Not unem- ployed or no inter- ruption of earnings	Not capable or not available	Labour	Refusal of suitable work	Miscon- duct	Volun- tary quit	Incom- plete documen- tation	Failure to search for work	Other	
Province	Non en chômage ou aucun arrêt des gains	Incapa- cité ou non- disponi- bilité	de n- travail ni-	Refus d'un emploi conve- nable	Incon- duite	Départ volon- taire	Documen- tation incom- plète	Aucune recherche d'emploi	Autres	Total
				January 1	.995 - Jar	vier 1995				
lewfoundland Terre-Neuve	150	250			40	140	140		350	1,08
Prince Edward Island Ne-du-Prince-Édouard	340	90	-	-	10	30	60	-	170	69
Hova Scotia Houvelle-Écossa	2,460	360	-		60	200	210	-	540	3,82
lew Brunswick Jouveau-Brunswick	1,460	300	78		60	230	190	-	498	2,79
luébec	10,570	3,020	100	30	440	1,710	2,910	30	5,090	23,90
Ontario	10,000	3,390	100	30	680	2,410	4,910		4,760	26,27
fanitoba	1,850	540	10	10	70	340	670		500	4,00
Saskatchewan	1,750	430	_	10	80	290	310	_	450	3,31
Alberta	4,600	1,060	_	10	230	800	1,060		1,170	8,93
British Columbia Colombie-Britannique	6,380	2,180	38	20	360	1,730	1,530	-	2,800	15,02
/ukon	70	40	-	-	10	30	20	_	20	18
orthwest Territories erritoires du Nord-Ouest	90	100	-		10	40	60	~	30	33
Outside Canada Extérieur du Canada		20		_	_			_		3
TOTAL	39,730	11,770	310	126	2,030	7,940	12,050	40	16,370	98,34
	·	·		Year-to-da					,	
lewfoundland erre-Neuve	150	250			40	140	140		350	1,08
Prince Edward Island le-du-Prince-Édouard	340	90	-	-	10	30	60	-	178	69
Hova Scotia Houvelle-Écosse	2,460	360	-		60	200	210	-	540	3,82
lew Brunswick łouveau-Brunswick	1,460	300	70		60	230	190	_	490	2,79
Ruébec	10,570	3,020	100	30	440	1,710	2,910	30	5,098	23,90
Ontario	10,000	3,390	100	30	688	2,410	4,910		4,760	26,27
fanitoba	1,850	540	10	10	70	340	670		500	4,00
Saskatchewan	1,750	430	-	10	80	290	310	-	450	3,31
Alberta	4,600	1,060		10	230	800	1,060		1,170	8,93
British Columbia										
Colombie-Britannique	6,380	2,180	30	20	360	1,730	1,530	-	2,800	15,02
fukon	70	40	-	-	10	30	20	-	28	18
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	90	100	-		10	40	60	ev .	38	33
Dutside Canada Extérieur du Canada		20		~	-		-	-		3
TOTAL	39,730	11,770	310	128	2,030	7,940	12,050	40	16,370	90,34

Table 6 Benefit Activities, by Type of Benefit and Province

Tableau 6

Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province

			Type of b	enefit		
	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)		Fishing
Province	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	Adoption	Pêche
			January 1995 - J	envier 100F		
		Renefit payme		Prestations versées	en dellars	
Newfoundland - Terre-Neuve P.E.I I.P.E.	61,235,740 17,016,750	699,120 251,710	758,470 245,270	549,170 143,570	470 2.990	10,747,750 4,741,600
Nova Scotia - Nouvella-Écosse	58,625,760	1,571,930	1,473,870	951,430	14,380	9,911,970
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	73,786,210	1,363,200	1,141,620	719,960	4,170	4,502,340
Québec	407,972,940	9,096,960	14,437,980	9.860.650	163,430	2,536,790
Ontario	286,666,520	14,342,790	27,512,780	19,264,800	148,280	180,170
Manitoba	30,495,640	1,338,268	2,121,530	1,477,250	22,310	453,070
Saskatchewan	25,143,880	913,158	1,526,880	1,149,770	7,770	28,850
Alberta	78,462,930	2,993,930	5,549,880	3,647,740	58,450	37,910
B.C C.B.	133,261,100	6,792,080	7,229,030	4,928,810	39,020	10,804,760
Yukon	2,797,480	66,560	80,470	41,760	1,970	4,840
N.W.T T.N.O	2,232,170	77,690	248,850	105,030	6,540	11,270
Outside Canada - Extérieur du Canada	254,630	890	10,370	6,730	-	-
TOTAL	1,177,951,760	39,508,260	62,337,000	42,846,670	469,790	43,961,330
		Monte		N		,
		Milliper	ot weeks bard .	Nombre de semaines d	de prestations	versees
Newfoundland - Terre-Neuve	245,830	3,120	2,990	2,090		31,040
P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	71,580 249,010	1,060 7,020	1,020 6,120	600 3,900	10 50	12,070 25,350
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	290,750	5,970	4,740	2,900	10	11,270
Québec	1,599,360	39,100	56,510	37,920	460	6,300
Ontario	1,067,520	55,360	94,980	65,220	410	490
Manitoba	124,350	5,700	8,780	6,060	70	1,390
Saskatchewan	100,860	4,100	6,470	4,570	30	90
Alberta	292,500	12,560	21,810	13,860	180	110
B.C C.B.	495,570	27,000	26,880	17,720	130	27,040
Yukon	8,780	220	270	140	10	20
N.W.T T.N.O.	7,260	260	740	330	20	30
Outside Canada - Extérieur du Canada	780		30	30	~	-
TOTAL	4,554,140	161,470	231,320	155,350	1,370	115,190
	Average weekly	payment(1) in	dollars - Presta	tions hebdomadaires	moyennes(1) en	dollars
Newfoundland - Terre-Neuve	249.10	224.29	253.75	262.89	234.00	346.30
P.E.I I.P.E.	237.74	237.68	240.46	237.69	213.86	392.81
Nova Scotia - Nouvelle Écosse	235.43	223.86	240.75	243.83	306.02	390.94
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	253.78	228.23	240.90	248.18	320.62	399.64
Ruébec	255.09	232.63	255.52	260.03	355.28	402.66
Ontario	268.53	259.07	289.66	295.36	364.33	368.45
Manitoba	245.24	234.78	241.66	243.81	328.01	325.02
Saskatchewan	249.29	222.88	236.14	251.48	287.89	306.95
Alberta	268.25	238.35	254.49	263.22	317.68	361.07
B.C C.B.	268.91	251.60	268.98	278.09	307.25	399.64
Yukon	318.66	306.73	303.68	298.26	394.00	302.63
N.W.T T.N.O.	307.67	297.65	335.38	317.32	384.65	352.19
Outside Canada - Extérieur du Canada	325.62	298.00	370.21	269.20	•••	***
TOTAL	258,66	244,68	269.48	275.81	342.66	381.63

Table 6
Benefit Activities, by Type of Benefit and Province - concluded

		Туре	of benefit		
	Train	ning(7) - Formation(7)			
	Benefit payments	Supplementary allowances	Course costs	Work sharing	· Job creation
Province	Prestations versés	Allocations supplémentaires	Achat de cours	Travail partagé	Création d'emplois
			nuary 1995		
			ments in dollars		
Newfoundland	4,798,030 1.058.880	347,360	1,911,070 589,850	13,060 10,120	584,730 189,440
Prince Edward Island Nova Scotia	3,561,640	67,790 424,590	1,066,490	24,120	530,780
New Brunswick	4,901,700	755,030	1,617,240	59,400	621,080
Quebec	25,006,840	1,604,430	4,203,440	505,220	5,890,010
Ontario	27,115,160	1,420,570	13,870,200	260,070	3,994,420
Manitoba	3,035,590	238,430	2,323,470	43,260	519.890
Saskat chewan	2,270,570	302,400	1,261,690	10,850	256,740
Alberta	6,824,540	446,280	2,896,670	28,590	857,230
British Columbia	9,045,370	527,570	11,372,110	181,200	991,680
British Columbia Yukon	229,310	11,430	261,810	1,260	51,860
Northwest Territories	204,320	76,950	92,850		-
Outside Canada	280	_			• • •
FOTAL	88,052,210	6,222,820	41,466,910	1,137,130	14,487,870
		Humbs	er of weeks paid		
lewfound land	21,770	_		180	1,640
Prince Edward Island	5,090	_	• • •	120	510
lova Scotia	16,260	-	• • •	280	1,430
New Brunswick	23,770			640	1,600
New Brunswick Duebec	98,450	<u>-</u>	• • •	5,670	14,210
Ontario	98,730	-	•••	2,690	9,600
Manitoba	13,010			570	1,310
saskatchewan	9,510	-	***	140	670
Alberta	26,350	-	•••	320	2,160
onidink Columbia	74 798	_		1 774	
British Columbia Yukon	34,780 800	-	• • •	1,730	2,500 120
Northwest Territories	690	-	•••	-	
Dutside Canada					• • •
				•••	***
TOTAL	349,200	•	***	12,370	35,750
		Average weekly p	payment(1) in dollar	rs	
Newfoundland	236.32			73.76	355.68
Prince Edward Island	221.39	• • •	• • •	75.76 86.51	370.01
Nova Scotia	245.23	***	***	85.82	370.40
New Brunswick	237.96	•••		92.37	388.66
Ruebec	270.31	• • •	• • •	92.37 89.07	414.38
Ontario	289.03	***	•••	96.65	416.17
fanitoba	251.69				700 70
manitoba Saskatchewan	270.64	• • •	• • •	75.77 77.49	398.38 383.77
Alberta	275.92	•••	•••	89.61	397.60
British Columbia	075 04				
Vukon	275.24 300.91	***	• • •	104.98 41.87	396.83 421.63
Northwest Territories	407.04	• • •	• • •	41.87	421.63
Outside Canada	138.00				
		• • •	* * *	***	•••
TOTAL	269.97	***	•••	91.95	405.24

See "Endnotes" page 33.

Tableau 6 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province - fin

		Genre	de prestations			
Self-amploymen Aide au travai			Total	Year-to date - T	otal cumulatif	
Benefit Dayments	Project costs	Mobility	January 1995	1995	1994	Description
Prestations Versées	Achat de projets	Mobilité	Janvier 1995			Province
		Jar	vier 1995			
			versées en dollars			
	77 414					
450,090 168,080	36,010	* * *	82,131,060 24,493,560	82,131,060 24,493,560	95,473,870	Terre-Neuve Île-du-Prince-Édouard
686,390	7,500 70,900	•••	78,914,260	78,914,260	25,104,310 86,040,270	Nouvelle-Écosse
000,370	,0,,00	•••	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	10,714,246	00,040,270	HOUVEITE LC0356
545,020	102,730		90,119,700	90,119,700	91,604,730	Nouveau-Brunswick
3,851,210	229,510		485,359,400	485,359,400	539,222,370	Québec
3,979,610	782,620	***	399,538,000	399,538,000	450,343,840	Ontario
492,660	39,010	* * *	42,600,370	42,600,370	47,568,730	Manitoba
353,710	178,930	***	33,405,210	33,405,210	40,680,650	Saskatchewan
1,139,460	133,830	• • •	103,077,440	103,077,440	111,527,930	Alberta
1,743,840	1,304,470		188,221,030	188,221,030	197,909,840	Colombie-Britannique
24,030	1,307,770	• • •	3,572,770	3,572,770	4,115,130	Yukon
11,970	-	• • •	3,067,640	3,067,640	3,556,420	Territoires du Nord-Oues
,,,,					_,,	
-	-	•••	272,900	272,900	361,060	Extérieur du Canada
13,446,070	2,885,510		1,534,773,340	1,534,773,340	1,693,509,150	TOTAL
	1	lombre de semai:	nes de prestations	versées		
1,390			310,040	310,040	364,950	Terre-Neuve
540		• • •	92,610	92,610	95,240	Île-du-Prince-Édouard
2,170		•••	311,590	311,590	335,790	Nouvelle-Écosse
1,620			343,280	343,280	349,750	Nouveau-Brunswick
11,330	***		1,869,310	1,869,310	2,014,970	Québec
10,980	***	• • •	1,405,990	1,405,990	1,560,170	Ontario
1,470	***	***	162,700	162,700	180,900	Hanitoba
1,100	• • •	***	127,530	127,530	152,940	Saskatchewan Alberta
3,080	***	***	372,920	372,920	406,410	ATDML CG
5,110		***	638,440	638,440	696,290	Colombie-Britannique
60			10,440	10,440	12,600	Yukon
30		•••	9,360	9,360	9,760	Territoires du Nord-Ouest
	• • •	•••	840	840	1,100	Extérieur du Canada
38,880	•••	***	5,655,050	5,655,050	6,180,850	TOTAL
	Presta	ations hebdomada	aires moyennes(1) e	n dollars		
323.57			258.62	258.62	251.82	Terre-Neuve
310.68	***	• • •	258.04	258.04	259.63	Île-du-Prince-Édouard
317.04	•••	* * *	249.61	249.61	251.29	Nouvelle-Écosse
335.60		• • •	257.51	257.51	257.91	Nouveau-Brunswick
339.94	•••	• • •	257.27	257.27	257.72	Québec
362.34	•••	***	273.75	273.75	275.89	Ontario
335.60	***	• • •	247.31	247.31	248.95	Hanitoba
322.14	***	***	250.64	250.64	249.29	Saskatchewan Alberta
370.08	• • •	• • •	268.28	268.28	269.07	WIDELLS
341.39		•••	274.96	274.96	275.66	Colombie-Britannique
375.42		***	317.17	317.17	317.42	Yukon
398.93	***		317.85	317.85	315.23	Tarritoires du Nord-Ouest
• • •	• • •		324.88	324.88	329.73	Extérieur du Canada
345.84			263,56	263.56	264, 18	TOTAL

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month

Tableau 7

Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois

Type of benefit and mont	th	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Tota
				both sex	es - les deu	x sexes			
Regular - Ordinaires:									
January - Janvier December - Décembre	(p)	18,740 15,830	113,850 98,800	304,560 266,620	247,380 214,360	160,650 139,210	89,120 79,030	9,460 9,260	943,75 823,10
November - Novembre	(r)	13,740	88,980	242,340	193,940	125,990	71,400	8,660	745,04
Sickness - Maladie:									
January - Janvier	(p)	390 440	2,480 2,710	7,940	8,360	7,200	4,770	440 490	31,57
December - Décembre November - Novembre	(p)	480	2,840	8,840 9,170	9;260 9,240	7,770 7,810	5,050 5,100	520	34,55 35,16
Maternity - Maternité: January - Janvier	(p)	730	7,060	34,980	5,940	10			48,72
December - Décembre	(p)	750	7,470	36,650	6,200	10	_	_	51,08
November - Novembre	(r)	760	7,670	38,170	6,370	10	-	•	52,98
Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5):									
January - Janvier December - Décembre	(p) (p)	350 350	4,230 4,410	23,290 25,050	4,110 4,340	60	10 10	20 30	32,06
November - Novembre	(r)	360	4,320	25,440	4,330	60	10	20	34,25 34,55
Fishing - Pêche: January - Janvier	(0)	400	1,620	5,290	5,930	4,740	2,510		
December - Décembre	(p) (p)	330	1,370	4,670	5,380	4,290	2,280	420 370	20,91 18,69
November - Novembre	(r)	50	250	840	750	580	330	60	2,84
Training(7) - Formation									
January - Janvier December - Décembre	(p) (p)	3,130 2,970	16,870 15,420	30,530 27,690	21,160 19,160	8,580 7,690	1,460 1,310	50 40	81,78
November - Novembre	(r)	2,830	14,560	26,010	18,160	7,350	1,280	48	70,24
Work sharing - Travail					,				
partagé:	(p)	50	290	1,190	7 000	700	0/0		
January - Janvier December - Décembre	(b)	40	190	910	1,000 840	700 510	240 180	10 10	3,47 2,68
November - Novembre	(r)	30	160	690	640	370	140	10	2,04
Job creation - Création									
d'emplois: January - Janvier	(p)	120	1,430	3,170	1,900	. 800	200		7,62
December - Décembre November - Novembre	(p) (r)	120 140	1,410 1,330	3,070 2,890	1,830	810 780	180 200		7,41 7,10
Self-employment assista									
Aide au travail indépend	dant:								
January - Janvier December - Décembre	(p)	20 20	360 340	3,190 3,030	3,090 2,960	1,440	260	16	8,37
November - Novembre	(r)	20	330	2,880	2,820	1,350 1,290	260 250	10 10	7,960 7,60
TOTAL									
January - Janvier	(p)	23,910	148,210	414,130	298,850	184,170	09 576	10 610	1 170 00
December - Décembre	(p)	20,840	132,110	376,540	264,330	161,690	98,570 88,290	10,419	1,178,25
November - Novembre	(r)	18,400	120,440	348,430	238,010	144,240	78,700	9,320	957,55

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - continued

Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - suite

Tableau 7

Type of benefit and month	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genra de prestations et mois	Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Total
			male -	- hommes				
Regular - Ordinaires:								
January - Janvier (p. December - Décembre (p. November - Novembre (r.	10,830	76,330 62,800 53,230	195,838 160,040 136,690	147,900 118,950 100,300	92,320 73,880 62,600	58,120 48,630 41,700	6,470 6,180 5,600	590,480 481,300 409,070
Sickness - Maladie:								
January - Janvier (p December - Décembre (p November - Novembre (r	230	1,120 1,180 1,240	3,150 3,350 3,500	3,100 3,180 3,140	2,680 2,710 2,710	2,420 2,490 2,470	280 320 340	12,960 13,450 13,640
Maternity - Maternité:								
January - Janvier (p December - Décembre (p November - Novembre (r) -	=	=	-	-	-	-	
Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5):								
January - Janvier (p December - Décembre (p November - Novembre (r) ~ ~	60 70 70	530 570 650	250 260 280	20 10 20	- :		870 910 1,030
Fishing - Pêche:								
January - Janvier (p December - Décembre (p November - Novembre (r	310	1,450 1,210 240	4,530 3,950 790	4,960 4,470 680	4,040 3,640 530	2,240 2,020 320	390 340 60	17,980 15,950 2,650
Training(7) - Formation(7); January - Janvier (p		11,160	10.200	10 (00	. 1/0	850	30	(7) 050
January - Janvier (p December - Décembre (p November - Novembre (r	1,860	9,890 9,110	18,290 16,140 14,758	10,600 9,420 8,770	4,140 3,660 3,480	740 730	30 30 30	47,050 41,740 38,580
Work sharing - Travail								
partagé: January - Janvier (p December - Décembre (p		190 120	800 570	600 460	430 290	180 120	10	2,240 1,580
November - Novembre (r		90	350	310	190	80	10	1,050
Job creation - Création d'emplois:								
January - Janvier (p December - Décembre (p November - Novembre (r) 100	760 790 790	1,710 1,650 1,660	880 890 910	430 440 460	140 140 160		4,000 4,000 4,090
Self-employment assistance								
Aide au travail indépendant January - Janvier (p December - Décembre (p November - Novembre (r) 10) 10	240 220 220	2,100 2,010 1,920	2,010 1,940 1,860	970 910 870	190 190 180	10 10 10	5,530 5,280 5,070
TOTAL								
January - Janvier (p December - Décembre (p November - Novembre (r	13,360	91,300 76,290 64,990	226,940 188,280 160,300	170,300 139,550 116,240	105,030 85,530 70,860	64,140 54,320 45,640	7,190 6,880 6,050	681,090 564,210 475,180

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - concluded

Tableau 7 Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - fin

Type of benefit and mont	:h	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20~24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Total
				femal	e - femmes				
Regular - Ordinaires:									
January - Janvier	(p)	5,240 5,000	37,520 36,000	108,730 106,580	99,470 95,420	68,320 65,330	31,008 30,400	2,990 3,080	353,27
December - Décembre November - Novembre	(r)	4,790	35,740	105,660	93,640	63,390	29,710	3,050	341,81 335,97
Sickness - Maladie:									
January - Janvier December - Décembre	(p)	180 200	1,370 1,520	4,790 5,490	5,260 6,090	4,510 5,060	2,350 2,560	160 170	18,62
November - Novembre	(r)	240	1,610	5,670	6,110	5,090	2,630	180	21,52
Haternity - Maternité: January - Janvier	(p)	730	7,060	34,980	5,940	10	_	_	48,720
December - Décembre	(p)	750	7,470	36,650	6,200	10	-	-	. 51,081
November - Novembre	(r)	760	7,670	38,170	6,370	10	~	-	52,980
Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5):									
January - Janvier December - Décembre	(p) (p)	340 350	4,170 4,340	22,760 24,480	3,860 4,080	40 50	16 10	20 20	31,190
November - Novembre	(r)	360	4,250	24,790	4,050	40	10	20	33,52
Fishing - Pêche: January - Janvier	(p)	20	170	770	970	700	270	30	2,930
December - Décembre	(p)	20	160	720	920	650	268	20	2,741
November - Novembre	(r)		20	50	70	50	10	-	190
Training(7) - Formation		1 150	5 700	10.0/0					
January - Janvier December - Décembre	(p) (p)	1,150 1,110	5,720 5,540	12,240 11,560	10,560 9,740	4,440 4,030	610 570	20 20	34,730 32,560
November - Novembre	(r)	1,110	5,450	11,260	9,400	3,870	550	20	31,660
Work sharing - Travail					,				
partagé: January - Janvier	(p)	20	90	380	400	280	60		1,230
December - Décembre November - Novembre	(p) (r)	20 10	70 70	350 330	380 340	230 180	60 50		1,100
Job creation - Création									
d'emplois:									
January - Janvier December - Décembre	(p) (p)	20 20	680 610	1,460 1,410	1,020 940	380 370	60 50		3,620
November - Novembre	(r)	20	540	1,240	850	330	40		3,410 3,010
Self-employment assistar									
Aide au travail indépend January - Janvier	lant: (p)	10	120	1,090	1,080	478	70		9.00
December - Décembre	(p)	10	120	1,020	1,028	440	70		2,840 2,680
November - Novembre	(r)	10	110	970	96 8	430	70		2,540
TOTAL									
January - Janvier	(p)	7,720	56,900	187,190	128,550	79,150	34,440	3,210	497,160
December - Décembre November - Novembre	(p) (r)	7,480 7,300	55,820 55,450	188,260 188,130	124,780 121,770	76,160 73,390	33,980 33,060	3,320 3,280	489,790 482,370

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois

eeks of insurable mployment and month		Weekl	y insurable earnin	gs - Rémunération h	ebdomadaire assurablo	•
emaines d'emploi ssurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			both sex	es - les deux sexes		
nder 20 weeks - Moins de 20 semaines:						
January - Janvier	(p)	6,950	63,430	56,320	58,410	185,110
December - Décembre	(p)	6,780	61,510	52,860	52,390	173,530
November - Novembre	(r)	6,920	58,950	47,740	46,150	159,760
0-29 weeks - semaines:	:					
January - Janvier	(p)	13,450	184,160	84,280	84,950	286,840
December - Décembre	(p)	13,080	95,910	72,300	65,760	247,040
November - Novembre	(r)	13,130	84,300	57,080	48,710	203,210
0-39 weeks - semaines:	:					
January - Janvier	(p)	7,110	46,510	47,530	59,120	160,260
December - Décembre	(p)	6,850	40,160	34,420	35,570	117,000
November - Novembre	(r)	7,200	37,810	29,220	28,110	102,330
0-49 weeks - semaines	:					
January - Janvier	(p)	6,920	40,420	35,620	39,030	121,990
December - Décembre	(p)	6,640	37,710	31,110	31,040	106,490
November - Novembre	(r)	6,820	37,630	30,200	29,100	103,750
50-52 weeks - semaines	:					
January - Janvier	(p)	5,880	54,950	66,660	62,040	189,540
December - Décembre	(p)	5,630	51,940	63,240	58,230	179,040
November - Novembre	(r)	5,740	51,410	62,280	56,560	175,990
FOTAL						
January - Janvier	(p)	40,320	309,470	290,420	303,540	943,750
December - Décembre	(p)	38,970	287,230	253,930	242,980	823,100
November - Novembre	(r)	39,800	270,098	226,520	208,630	745,040

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - continued

Tableau 8

Hombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - suite

Heeks of insurable		Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	ebdomadaire assurabl	9
Semaines d'emploi essurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			#a	le - hommes		
Under 20 weeks - Moins de 20 semaines:						
January - Janvier	(p)	960	24,010	40,390	53,840	119,190
December - Décembre	(p)	920	22,248	36,300	47,820	107,280
November - Novembre	(r)	950	20,500	31,670	41,680	94,800
20-2 9 wee ks - s ew aines:						
January - Janvier	(p)	3,100	53,550	62,630	77,570	196,860
December - Décembre	(p)	3,030	46,960	51,260	58,530	159,780
November - Novembre	(r)	2,848	38,680	37,770	41,960	121,250
50-39 weeks - semaines:						
January - Janvier	(p)	1,490	21,440	33,610	53,180	109,720
December - Décembre	(p)	1,490	17,160	21,820	30,160	70,630
November - Novembre	(r)	1,520	15,289	17,040	22,880	56,720
40-49 weeks - semaines:						
January - Janvier	(p)	1,420	15,680	20,220	30,840	68,160
December - Décembre	(p)	1,390	14,110	16,340	23,160	55,000
November - Novembre	,(r)	1,380	13,540	15,290	21,090	51,300
50-52 weeks - semaines:	:					
January - Janvier	(p)	1,080	19,490	32,130	43,860	96,560
December - Décembre	(p)	1,050	18,120	29,090	40,340	88,600
November - Novembre	(r)	1,050	17,470	28,070	38,410	85,000
TOTAL						
January - Janvier	(p)	8,050	134,160	188,970	259,290	590,480
December - Décembre	(p)	7,880	118,600	154,810	200,010	481,300
November - Hovembre	(r)	7,740	105,460	129,850	166,020	409,070

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - concluded

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - fin

Weeks of insurable		Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	ebdomadaire assurable	
Semaines d'emploi essurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			fema	le - femmes		
Under 20 weeks - Moins de 20 semaines:						
January - Janvier	(p)	5,990	39,420	15,940	4,580	65,920
December - Décembre	(p)	5,850	39,260	16,560	4,570	66,250
November - Novembre	(r)	5,970	38,450	16,070	4,470	64,960
20-29 weeks - semaines:	:					
January - Janvier	(p)	10,350	50,610	21,650	7,380	89,990
December - Décembre	(p)	10,050	48,940	21,040	7,230	87,260
November - Novembre	(r)	10,290	45,620	19,300	6,750	81,950
30-39 weeks - semaines	:					
January - Janvier	(p)	5,630	25,070	13,920	5,940	50,550
December - Décembre	(p)	5,360	23,010	12,600	5,410	46,380
November - Novembre	(r)	5,680	22,530	12,170	5,230	45,620
40-49 weeks - semaines	:					
January - Janvier	(p)	5,500	24,750	15,400	8,190	53,840
December - Décembre	(p)	5,250	23,600	14,770	7,880	51,490
November - Novembre	(r)	5,440	24,090	14,910	8,010	52,450
50-52 weeks - semaines	:					
January - Janvier	(p)	4,800	35,470	34,530	18,180	92,980
December - Décembre	(p)	4,570	33,820	34,150	17,890	90,430
November - Novembre	(r)	4,680	33,950	34,210	18,150	90,990
TOTAL						
January - Janvier	(p)	32,270	175,310	101,440	44,260	353,270
December - Décembre	(p)	31,090	168,638	99,120	42,970	341,810
November - Novembre	(r)	32,060	164,640	96,670	42,600	335,970

Table 9
Number of Beneficiaries(2), by Type of Benefit, Province and Month

			T	ype of benefit		
Province and month		Regular	Sickness	Haternity	Parental(5)	Adoption
		Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	
Newfoundland						
January	(p)	48,850	630	610	410	-
December	(p)	45,190	690	680	430	
November	(r)	40,720	670	700	430	
Prince Edward Island						
January	(p)	14,720	250	210	120	
December	(p)	12,930	240	230	140	
November	(r)	10,890	210	240	150	
Nova Scotia					***	
January	(p)	51,660	1,500	1,290	800	10
December	(p)	44,320	1,530	1,380	830	10
November	(r)	41,580	1,540	1,410	860	10
New Brunswick	(-)	/0.100	1 770	3.0/0	/20	
January	(p)	60,180	1,370	1,060	620	
December	(p)	51,940	1,350	1,070	700	
November	(r)	44,860	1,380	1,110	660	10
Québec						
January	(p)	330,050	7,780	11,780	7,870	100
December	(p)	286,840	8,590	12,430	8,320	100
November	(r)	262,570	8,800	12,830	8,630	100
Ontario						
January	(p)	224,590	10,220	19,760	13,180	100
December	(p)	187,280	11,510	20,760	14,160	100
November	(r)	172,290	11,760	21,600	14,200	90
Manitoba						
January	(p)	26,040	1,130	1,920	1,260	10
December November	(p) (r)	. 22,590 18,760	1,250 1,210	2,010 2,070	1,350 1,340	30 30
			-,	_,	2,010	-
Saskatchewan January	(p)	21,920	810	1,450	950	10
December	(p)	18,360	850	1,470	990	
November	(r)	14,120	810	1,550	950	10 10
Alberta						
January	(p)	59,800	2,320	4,580	2,720	30
December	(p)	55,700	2,620	4,780	3,030	40
November	(r)	50,750	2,720	4,990	3,070	30
British Columbia						
January	(p)	102,660	5,480	5,860	3,720	30
December	(p)	94,800	5,830	6,060	3,860	40
November	(r)	85,550	5,960	6,260	3,830	40
Yukon	(n)	1 700	7.0	-		
January December	(p)	1,790	30 40	50	30	-
November	(p) (r)	1,670 1,460	40 50	50 60	30 30	
Northwest Territories						
January	(p)	1,370	40	140	70	
December	(p)	1,360	60	150	78	
November	(r)	1,330	50	160	80	10
Outside Canada						
January	(p)	140	-	10		-
December	(p)	150		10	18	-
November	(r)	150		10	10	-
TOTAL January	(p)	943,750	31,570	49 728	71 740	740
	(p)	823,100	34,550	48,720 51,080	31,760 33,910	300 330
December						

See "Endnotes" page 33.

Tableau 9
Nombre de bénéficiaires(2), selon le genre de prestations, la province et le mois

		Genre	de prestations				
ishi ng	Training(7)	Work sharing	Job creation	Self-employment assistance		Province and month	1
âch a	Formation(7)	Travail partagé	Création d'emplois	Aide au travail indépendant	Total	Province et mois	
						Terre-Neuve:	
5,470	4,640	40	310	280	61,230	Janvier	(p
5,250	4,420	30	430	280 .	57,410	Décembre	(p
190	4,270	30	488	270	47,760	Novembra	(r
						Île-du-Prince-Édou	lard:
2,120	1,340	20	120	110	19,010	Janvier	(р
2,060	970	20	100	110	16,790	Décembre	(p
	810	10	90	110	12,510	Novembre	Cr
						Nouvelle-Écosse:	
4,450	3,750	40	310	440	64,250	Janvier	Ср
3,490	3,380	50	350	430	55,750	Décembre	
2,120	3,290	20	330	420	51,570	Novembre	(p
2,220	3,2,0		330	720	32,370	NOVEMOI 6	
						Nouveau-Brunswick:	
2,060	5,850	150	316	360	71,970	Janvier	(p
1,860	5,170	80	388	350	62,890	Décembre	(p
80	4,880	50	460	330	53,830	Novembre	(r
						Québec:	
1,160	21,610	1,640	3,020	2,520	387,520	Janvier	(р
1,140	20,630	1,400	3,000	2,290	344,740	Décembre	(p
30	19,570	1,240	3,040	2,140	318,940	Novembre	(r
						Ontario:	
110	22,680	870	2,040	2,320	295,880	Janvier	(p
50	20,770	550	1,829	2,120	259,120	Décembre	(p
20	19,530	350	1,530	2,060	243,430	Novembre	(r
						Manitoba:	
280	3,100	190	310	340	34,580	Janvier	(р
270	2,720	110	230	310	30,850	Décembre	(p
210	2,370	90	180	320	26,570	Novembre	Čr
	. 7/4	70	1.00	000	07.000	Saskatchewan:	
20	2,340	30	160	220 290	27,900	Janvier Décembre	(p
10 30	2,010 1,860	20	110 98	240	24,120 19,680	Novembre	(p
30	1,000		7*	2.70	17,000	110000010	
						Alberta:	
20	7,080	90	490	660	77,780	Janvier	(p
20	5,950	50	460	660	73,290	Décembre	(p
20	5,690	30	390	620	68,300	Novembre	(r
						Colombie-Britannie	DLIA
5,220	9,040	390	530	1,100	134,030	Janvier	(p
4,550	7,980	370	520	1,100	125,100	Décembre	(p
120	7,660	210	520	1,080	111,210	Novembre	(r
	344		7.0	10	0.140	Yukon:	
	180 170	10 10	30 10	10 20	2,140	Janvier Décembre	(p
	170	10	10	20	2,000 1,790	Novembre	(p (r
	170			E	2,770	11070=516	
						Territoire du Nord	i-Ouest
	160	-		10	1,790	Janvier	(р
	140	-	-	10	1,790	Décembre	(p
20	150		-		1,790	Novembre	Cr
						Extérieur du Canad	ia:
do.				-	150	Janvier du Canac	(р
		• • •	***		160	Décembre	(p
-		***	•••		170	Novembre	Ċr
						TOTAL	
20,910	81,780	3,470	7,628	8,370	1,178,250	Janvier	(p
18,690	74,290	2,680	7,410	7,960	1,054,000	Décembrs	(p
2,840	70,240	2,040	7,100	7,600	957,550	Novembre	(r

Table 10
Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month, Seasonally Adjusted(8)

		Honth								
Province	Year	January	February	Harch	April	Hay	June			
		Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin			
lewfoundland	1993	65,420	65,750	61,380	63,120	62,030	62,500			
	1994 1995	54,860 40,270	53,630	52,890	51,890	52,250	52,300			
		,								
Prince Edward Island	1993	13,510	13,460	13,210	13,610	13,700	13,770			
	1994 1995	12,770 11,100	12,790	12,510	12,440	11,930	12,270			
ova Scotia	1993 1994	53,770	53,690	51,840	53,070	53,430	52,570			
	1995	50,796 43,360	50,590	50,310	49,240	49,300	48,990			
lew Brunswick	1993	56,229	56,220	55,110	56,250	57,270	56,370			
	1994 1995	54,520 48,180	54,390	53,540	53,050	52,430	51,560			
Ruébec	1993	369,178	365,590	358,390	358,490	356,870	354,210			
	1994 1995	326,090 263,480	319,140	312,990	310,650	300,070	299,040			
		·								
ntario	1993	322,180	309,860	306,340	301,320	296,790	296,280			
	1994 1995	259,550 192,680	255,850	245,190	236,720	229,060	227,150			
lanitoba	1993	30,098	30,000	29,160	28,900	28,690	28,950			
	1994 1995	25,950 19,470	25,080	24,300	23,680	23,120	23,160			
Saskatchewan	1993	25,050	24,570	24,410	24,380	23,410	23,460			
	1994 1995	20,950 15,400	20,440	19,510	19,390	19,250	19,430			
ilberta	1993 1994	80,040	77,710	77,780	76,190	74,390	72,960			
	1994	66,350 51,500	65,410	64,290	61,540	64,070	64,400			
`										
ritish Columbia	1993	128,090	122,890	121,000	120,700	120,010	117,930			
	1994 1995	103,230 86,260	102,850	100,710	99,810	98,590	97,990			
rukon	1993 1994	2,010	2,110	2,140	2,220	2,270	2,210			
	1994	2,040 1,390	1,920	1,830	1,660	1,500	1,600			
orthwest Territories	1993	1,990	1,940	1,870	1,850	1,800	1,780			
	1994 1995	1,450 1,300	1,400	1,410	1,430	1,428	1,390			
TOTAL(9)	1993 1994	1,143,200 975,910	1,120,250 962,140	1,101,780 939,290	1,097,258	1,088,760	1,082,870			
	1995	766,350	902,240	737,270	918,890	900,780	897,500			

See "Endnotes" page 33.

Tableau 10 Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois - Données désaisonnalisées(8)

		Mois						
July	August	September	October	November	December	Année	Province	
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre			
60,680 53,270	60,750 50,950	60,940 48,220	59,490 47,460	58,410 45,540	56,770 44,060	1993 1994 1995	Terre-Neuve	
13,370 12,630	13,540 11,570	13,440 11,530	13,110 10,870	13,010 11,040	12,970 11,050	1993 1994 1995	Île-du-Prince-Édouard	
50,260 48,080	51,060 48,340	51,620 47,480	51,060 46,930	51,650 45,900	50,900 44,380	1993 1994 1995	Nouvelle-Écosse	
55,920 51,880	56,360 49,880	56,310 50,700	55,380 49,860	55,490 49,310	55,028 48,240	1993 1994 1995	Nouveau-Brunswick	
336,330 289,750	348,500 299,920	341,500 298,160	338,030 290,660	335,780 282,750	334,220 272,040	1993 1994 1995	Québec	
291,770 224,030	291,130 221,660	285,680 218,300	281,720 212,860	275,840 206,980	273,670 197,370	1993 1994 1995	Ontario	
28,150 22,970	28,450 23,350	27,670 22,660	27,340 22,680	26,630 21,340	25,850 20,480	1993 1994 1995	Manitoba	
23,380 18,430	23,630 18,450	23,320 18,220	22,430 18,080	21,670 16,750	21,650 15,730	1993 1994 1995	Saskatchewan	
72,310 62,410	71,950 61,910	70,200 61,930	69,680 60,110	68,890 57,080	67,400 55,570	1993 1994 1995	Alberta	
117,050 95,590	115,620 95,200	113,570 94,550	111,450 94,040	108,840 92,410	106,620 92,220	1993 1994 1995	Colombia-Britannique	
2,170 1,640	2,140 1,590	2,070 1,580	2,120 1,570	2,120 1,530	2,130 1,500	1 993 1994 1995	Yukon	
1,720 1,440	1,680 1,420	1,580 1,420	1,550 1,430	1,490 1,420	1,440 1,408	1993 1994 1995	Territoires du Nord-Ouest	
062,040 890,570	1,065,090 884,410	1,049,860 877,860	1,035,590 858,580	1,022,970 831,980	1,008,120 799,600	1993 1994	TOTAL(9)	

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 11 Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits by Occupation(10) and Province

	Province										
Occupation	Month		Nfld.	P.E.I.	N.S.	N.B.	0	0-41-	M		
			T.N.	I.P.E.	N.E.	N.B.	Quebec	Ontario	Han.		
Management	January	(p)	790	260	1,340	1,080	8,890	9.490	800		
nalagement	December		720	250	1,260	1,050	8,540	9,420	800		
	November	(r)	670	230	1,180	930	8,370	9,350	780		
Business, finance and	January		4,920	1,290	5,830	5,820	47,780	36,390	3,860		
administration	December November		4,880 4,690	1,230 1,140	5,740 5,770	5,470 5,280	47,550 47,290	36,450 37,610	3,870 3,950		
Natural and applied	January	(n)	1,540	380	1,510	1.590	14,490	8,670	780		
sciences and related	December		1,290	290	1.300	1,250	11,580	7,320	670		
occupations	November		1,070	210	1,190	. 940	10,050	6,970	580		
Health	January	(p)	840	280	1,550	1,070	7,520	3,900	440		
	December November		750 740	250 240	1,500 1,590	1,090 1,030	7,850 7,730	4,020 4,220	470 470		
Social science,	January	(p)	1,450	330	1,510	1.500	12.910	7,300	920		
education, government services and religion	December November	(p)	1,480 1,590	320 340	1,590 1,760	1,450 1,570	13,200 14,380	7,280 7,830	1,020		
Art, culture,	January		300	120	780	680	6,640	3,350	270		
recreation and sport	November		300 310	110 100	710 690	530 470	6,450 6,440	3,210 3,060	270 250		
Sales and service	January	(p)	9,960	2,500	10,730	9,890	66,010	39,268	4,540		
	December November		9,490 9,120	2,340 2,200	9,920 9,390	9,030 8,630	62,720 60,240	37,380 35,990	4,390 4,210		
Trades, transport and	January		21,740	4,760	18,510	23,260	109,910	76,560	11,070		
equipment operators and related occupations	December November		19,050 16,530	3,730 2,850	14,380 13,110	18,390 14,450	82,040 68,240	50,900 40,830	8,460 5,420		
Primary industry	January		3,090	2,670	4,270	6,220	21,480	10,250	1,430		
	December November		2,810 2,090	2,380 1,850	3,420 2,640	5,120 3,940	17,960 13,820	7,420 4,950	1,150 720		
Processing, manufacturing,	January	(p)	4,220	2,130	5,620	9,080	34,380	29,340	1,930		
and utilities	December November		4,420 3,900	2,040 1,720	4,500 4,260	8,570 7,610	28,930 25,970	23,780 21,370	1,480		
Unclassified	January		-				30	80			
	December November			-	10 10	10 10	40 50	100 110			
Total	January	(p)	48,850	14,720	51,660	60,180	330,050	224,590	26,040		
	December November	(p)	45,198	12,930 10,890	44,320	51,940	286,840	187,280	22,590		

See "Endnotes" page 33.

Tableau 11 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession(10) et province

		Prov	ince				_	
Sask. Alber		B.C.	Yukon	N.W.T. T.N.O.	0.C. E.C.	Total	Hois	Profession
	Alberta	C.B.						
990	2,450	3,990	50	20	20	30,170	Janvier (p)	Gestion
910	2,390	3,970	50	30	20	29,390	Décembre(p)	Gescion
820	2,360	3,850	50	30	20	28,630	Novembre(r)	
2,460.	9,990	12,010	190	210	30	130,800	Janvier (p)	Affaires, finance et
2,340	10,190	12,010	190	210	40	130,180	Décembre(p)	administration
2,240	10,390	12,220	170	230	40	131,000	Novembre(r)	
610	2,360	3,590	90	60	20	35,680	Janvier (p)	Sciences naturelles et
490	2,280	3,240	70	50	20	29,850	Décembre(p)	appliquées et profession
390	2,080	2,730	60	50	20	26,330	Novembre(r)	apparentées
500	1 770	1,950	10	10	10	19,810	Janvier (p)	Cartain de la cart
520	1,730 1,830	1,940	10	19	10	20,240	Décembre(p)	Secteur de la santé
540	1,930	1,990	20	20	20	20,530	Novembre(r)	
730	2,270	2,860	80	70	10	31,930	Janvier (p)	Sciences sociales, ense
790	2,420	3,220	90	80	20	32,970	Décembre(p)	gnement, administratio
870	2,610	3,520	80	80	20	35,770	Novembre(r)	publique et religion
230	930	1,480	30	20	10	14,830	Janvier (p)	Arts, culture, sports e
220	870	1,380	40	30	10	14,100	Décembre(p)	loisirs
200	850	1,290	40	30	10	13,730	Novembre(r)	
3,300	11,560	21,140	410	180	20	179,510	Janvier (p)	Vente et services
3,050	11,590	20,050	400	189	20	170,550	Décembre(p)	
2,950	11,520	19,100	370	190	20	163,930	Novembre(r)	
9,100	23,500	31,380	740	720	10	331,260	Janvier (p)	Métiers, transport et
6,690	19,660	26,910	650	710	10	251,570	Décembre(p)	machineria
4,010	15,210	22,550	540	630	10	204,380	Novembre(r)	
7 750	2,650	16,090	50	60		71,610	Janvier (p)	Secteur primaire
3,350 2,870	2,450	14,920	50	50		60,600	Décembre(p)	Sected Prisarie
1,740	1,980	11,780	50	40	-	45,600	Novembra(r)	
640	2.750	9 140	130	20	10	97,990	Janvier (p)	Transformation, fabrica
64U 460	2,350 2,000	8,140 7,130	130	20	10	83,460	Décembre(p)	tion et services
380	1,830	6,520	90	30	10	74,920	Novembre(r)	d'utilité publique
10	10	10			_	160	Janvier (p)	Non classifié
10	10	20	-	-		200	Décembre(p)	
10	20	20	-		-	220	Novembre(r)	
1,920	59,800	102,660	1,790	1,370	140	943,750	Janvier (p)	Total
18,360	55,700	94,800	1,670	1.368	150	823,100	Décembre(p)	
14,120	50,750	85,550	1,460	1,330	150	745,040	Novembre(r)	

Table 12a

Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate

Tableau 12a

Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région

Effective from January 08, 1995 to February 11, 1995 En vigueur du 08 Janvier 1995 au 11 Février 1995

Regi	on	Unemployment rate			Unemploymen rate	
Régi	on	Taux de chômage			Taux de chômage	
		Z			χ	
Newf	foundland - Terre-Neuve:		Onto	rio: (concluded - fin)		
		17.0	7/	America	6.5	
	St.John's	13.8		London Niagara	9.3	
02.	Newfoundland North-East and Labrador	07. (Windsor	6.8	
_	Nord-est de Terre-Neuve et Labrador	23.6		Windsor Kitchener	5.2	
3.	CornerBrook and/et Gander	24.7		Durham and/et Simcom	9.5	
rir	nce Edward Island - Ile-du-Prince-Édouard:			Huron	8.9	
			40.	South Central Ontario		
4.	Prince Edward Island			Central sud de l'Ontario	5.2	
	Ile-du-Prince-Édouard	15.4		Algonquin	10.7	
				Sudbury	7.5	
ova	Scotia - Nouvelle-Écosse:			Thunder Bay	8.9	
			44.	Northern Ontario - Nord de l'Ontario	14.5	
5.	Eastern Nova Scotia					
	Est de la Nouvelle-Écosse	25.8	Man:	toba:		
6.	Central Nova Scotia					
	Le centre de la Nouvelle-Écosse	11.7		Winnipeg	9.9	
7.	Halifax	8.5	46.	Southern Hanitoba - Sud du Hanitoba	5.4	
8.	Kings	12.2	47.	Northern Hanitoba - Nord du Manitoba	27.4	
9.	Yarmouth	11.7				
			Sasi	atchewan:		
ew	Brunswick - Nouveau-Brunswick:					
			48.	Regina	6.8	
0.	Saint John	12.1	49.	Saskatoon	9.1	
1.	Fredericton	9.5	50.	Southern Saskatchewan		
2.	Restigouche and/et Charlotte	14.7		Sud de la Saskatchewan	5.4	
3.	Moncton	10.0	51.	Northern Saskatchewan		
				Nord de la Saskatchewan	12.5	
uét	oec:					
			Alb	orta:		
4.	Eastern Québec - Est du Québec	15.7				
5.	Québec	11.2		Calgary	8.1	
6.	Québec Centre North - Centre nord du Québec	13.4	53.	Edmonton	9.2	
7.	Trois-Rivières	12.9	54.	Southern Alberta - Sud de l'Alberta	7.9	
8.	Québec Centre South - Centre sud du Québec	8.9	55.	Northern Alberta/Foothills		
9.	Sherbrooke	8.5		Nord de l'Alberta/Foothills	8.1	
0.	Montérégie	10.2				
1.	Montréal	12.1	Bri	tish Columbia - Colombie-Britannique:		
2.	Laurentides and/et Lanaudière	13.1				
	Western Québec - Ouest du Québec	15.6	56.	Southern British Columbia		
	Hull '	9.1		Sud de la Colombie-Britannique	9.7	
5	Northern Québec - Nord du Québec	21.3	57.	Upper Fraser Valley	9.6	
6.	Chicoutimi and/et Jonquière	13.5		Vancouver	8.1	
	on a contract of the contract			Victoria	7.6	
nt	ario:		60.	Vancouver Island - Ile de Vancouver	12.2	
-	***	2.5				
	Ottawa	7.5	61.	Northern British Columbia		
	Eastern Ontario - Est de l'Ontario	7.8		Nord de la Colombie-Britannique	12.3	
	Belleville and/et Peterborough	10.6				
	0shawa	8.5		on and Northwest Territories -		
	Toronto	9.7	Yuk	on et Territoires du Nord-Ouest:		
	Hamilton	7.7				
	St.Catharines	9.2	69	Yukon and Northwest Territories	25.0	

Table 12b.

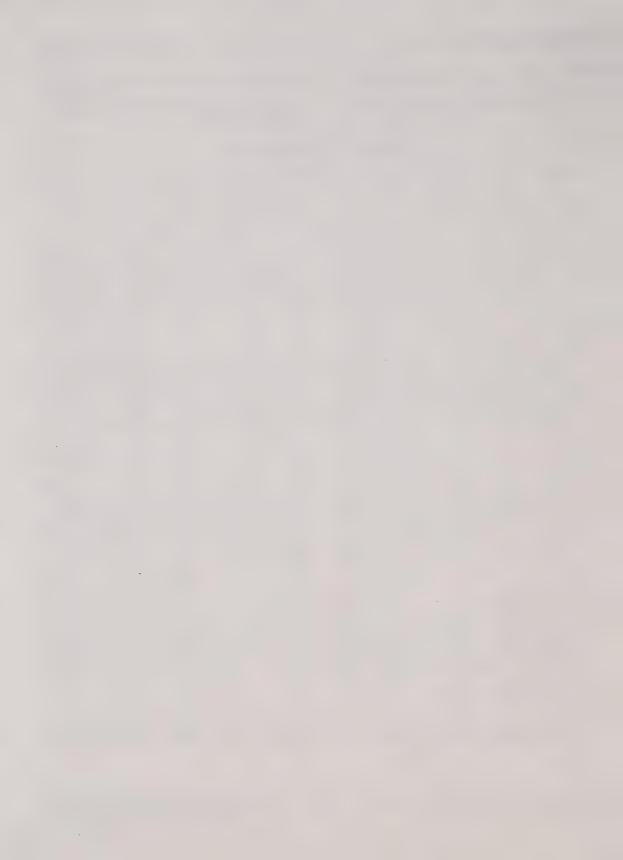
Tableau 12b.

Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks

Admissibilité aux prestations d'assurance-chômage exprimée en semaines

Unemployment Rate in Claimant's Region of Residence Taux de chômage de la région de résidence du prestataire

			6% and under et moins	over plus de 6% to/à 7%	over plus de 7% to/à 8%	over plus de 8% to/à 9%	over plus de 9% `to/à 10%	over plus de 10% to/à	over plus de 11% to/à 12%	over plus de 12% to/à 13%	over plus de 13% to/à 14%	over plus de 14% to/à 15%	over plus de 15% to/à 16%	over plus de 16%
										· .				
	1										26	28	30	32
	1	3								24	26	28	30	32
	1	- 1							23	25	27	29	. 31	33
	1		ļ					21	23	25	27	29	. 31	33
	1						20	22	24	26	28	30	32	34
	1	- 1				18	20	22	24	26	28	30	32	34
S	1	- 1			17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
0	1			15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
m	2		14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
а	2		14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
i	2		15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37
n	2	1.5	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37
e	2	1	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38
s	2	5	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38
	2		17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39
ď	2	7	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39
е	2	В ,	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40
m	2	9	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40
р	3	0	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41
-1	3	1	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41
0	3	2	20	22	24	26	28	30	32	34	- 36	38	40	42
i	3	3	20	-) 22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42
	3	4	21	. 23	25	27	: 29	- 31	33	35	37	. 39	41	43
а	3	5	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43
s	3	6	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44
s	3	7	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44
u	3	8	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45
r	3	9	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45
r	4	- 1	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46
а	4	1	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47
b	4		26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48
1	4	1	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49
e	4	F	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50
	4	1	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50
	4	-	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	50
	4		31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50
	4		32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50
	4		33	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50	50
	5		34	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50	50
	5	- 1	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50	50	50
	5		36	38	40	42	43	46	48	50	50	50	50	50



Endnotes

- 1 The Average Weekly Payment is calculated by dividing the "gross amount" by the "number of weeks paid" except for Training and Self-employment Assistance benefits where the amount related to Course Costs and Project costs are excluded. The "gross amount" includes benefits previously paid, income tax deductions and lump sum payments. Because the "gross amount" is not adjusted, the calculated Average Weekly Payment can exceed the maximum benefit level. If this occurs the average is reduced to the applicable maximum weekly benefit.
- The monthly number of beneficiaries shown in this report include all claimants who received benefits for the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month. The annual number represent unduplicated counts of all persons who, during the course of a calendar year, received unemployment insurance benefits.
- 3 "Persons Covered by Unemployment Insurance" include all persons for whom there exists an employer-employee relationship, excepting workers who are low earners. The monthly estimates are derived by adding to the "employed paid workers", as measured by the Labour Force Survey, the strength of the Armed Forces and the number of beneficiaries. The annual data are estimates of persons who, during the year, contributed towards the unemployment insurance program.
- 4 Includes claims with disqualifications and disentitlements, and claims previously not allowed.
- Parental benefits are payable up to 10 weeks to the mother and/or father of a newborn or adopted child.
- The number of disqualifications and disentitlements shown are for conditions which were imposed when a claim was made. Up to two disqualifications or disentitlements are counted in the statistics; thus, the data reflect the number of disqualifications and disentitlements and not the number of persons affected. Also, the data are not revised when a person's status changes and when he or she becomes eligible to receive benefits.
- 7 Trainees on courses approved by Employment and Immigration Canada. The amount of monies reported for Training include benefits paid to individuals, supplementary allowances and monies paid to schools and colleges to train beneficiaries.

Notes en fin de texte

- 1 Les prestations hebdomadaires moyennes sont calculées en divisant le "montant brut" par le "nombre de semaines de prestations" sauf dans le cas des prestations de formation et d'aide au travail indépendant où les montants reliés aux achats de cours et achats de projets sont exclus. Le "montant brut" comprend les paiements rétroactifs, les déductions aux fins de l'impôt sur le revenu de même que les paiements forfaitaires. Puisque le "montant brut" n'inclut pas ces ajustements, les prestations hebdomadaires moyennes calculées peuvent excéder le maximum des prestations. Lorsque c'est le cas, la moyenne sera représentée par le maximum des prestations en vigueur.
- 2 Le nombre mensuel de bénéficiaires comprend toutes les personnes qui ont reçu des prestations pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15ième jour du mois. Les données annuelles sont fondées sur une énumération sans double compte de toutes les personnes qui ont reçu des prestations d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 3 "Les personnes visées par l'assurance-chômage" comprend toutes les personnes pour lesquelles il existe une relation employeur-employé, sauf les travailleurs qui ont un revenu sous le seuil admissible. Les estimations mensuelles sont dérivées en ajoutant aux "travailleurs rémunérés occupés" tel que mesuré par l'enquête de la population active, les membres des Force Armées et le nombre de bénéficiaires. Les données annuelles sont des estimations du nombre de personnes qui ont versé des cotisations au régime d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 4 Comprend les demandes exclues du bénéfice des prestations, les inadmissibilités et les demandes non acceptées auparavant.
- 5 Les prestations parentales d'une durée maximale de 10 semaines peuvent être versées aux parents naturels ou adoptifs, soit à la mère, soit au père ou encore réparties entre les deux.
- 6 Le nombre d'exclusions et d'inadmissibilités reflète la situation au moment où la demande a été effectuée. Puisqu'un maximum de deux motifs d'exclusion ou d'inadmissibilité peut être codé pour chaque prestataire, les données ne correspondent pas nécessairement au nombre de personnes touchées. De plus, les données ne sont pas révisées lorsque la situation du prestataire est modifiée ou lorsqu'il ou elle devient éligible à recevoir des prestations.
- Personnes qui suivent un cours de formation approuvé par Emploi et Immigration Canada. Les sommes d'argent allouées à la formation incluent les prestations versées aux individus, les allocations supplémentaires et les montants alloués aux institutions scolaires pour la formation des bénéficiaires.

- 8 The last two months are preliminary and subject to revision. Each year, when December data are final, the seasonally adjusted series are revised to reflect changes in the seasonal factors.
- 9 Includes "Outside Canada".
- 10 The data were classified according to the National Occupation Classification.
- 8 Les deux derniers mois sont provisoires et sont sujets a être révisés. A chaque année, lorsque les données de décembre deviennent finales, les séries désaisonnalisées sont révisées pour refléter les changements dans les facteurs saisonniers.
- 9 Comprend "l'extérieur du Canada".
- 10 Les données sont codées selon la Classification nationale des professions.



ORDER FORM

Statistics Canada

Marketing Divis Publication Sale Statistics Canad Ottawa, Ontario Canada K1A 0T (Please print) Company Department Attention Address City	MasterCard. Outsid da Canada and the U. (613) 951-7277. F	de I S. call I Please I	(613) 951-1584 VISA, MasterCard and Purchase Orders only. Please do not send con mation. A fax will be tre as an original order.	fir-	PI PI Ré		losed \$ eque or mon	ney order payat a – Publications	E E	asterCard . xpiry Date
	()		()	[
Postal Code	Phone Please ensure that all inf		Fax completed.		Aı	uthorized Sig	gnature			
				Date o	of	Ann	ual Subsci			
Catalogue Number		Title		or Indicate "S" for subscription	an r	Canada \$	United States US\$	Other Countries US\$	Quantity	Total \$
Note: Ca	stalogue prices for U.S.	and other	countries are show	n in US de	ollar	s.		SUBTOTAL		
007.5	vietration # D40440400	7						DISCOUNT (if applicable)	
GS1 Reg	gistration # R12149180	/	•				(Car	GST (7%) nadian clients	only)	
	or money order should be General for Canada — F							GRAND TOTA	L	
	n clients pay in Canadian n a US bank. Prices for I						in US fund	ds PI	F 093	238

THANK YOU FOR YOUR ORDER



Statistics Canada Statistique Canada Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

	COMPOSEZ:	TELEBOTIEE HO.		mo	DALITES DE	TAILINE			
\bowtie	1-800-267-6677	(613) 951-1584		(Coc	hez une seule d	case)			
Division du marketing	Faites debiter votre compte	VISA. MasterCard et boi			Veuillez débi	ter mon co	ompte _	VISA _	MasterCard
Vente des publication Statistique Canada Ottawa (Ontario) Canada K1A 0T6	s VISA ou MasterCard. De l'extérieur du Canada et des États-Unis, composez le (613) 951-7277. Veuillez ne	Veuillez ne pas envoyer confirmation; le bon télé	-	_	N° de carte				
	pas envoyer de confirmation.	mande originale	mmande seulement ueuliez ne pas ervoyer de ontrimation: le bon tele- pope tient lieu de com- ande originale Paiement inclus						
(Veuillez ecrire en cara	icteres a imprimerie.)				Signature			Date	a expiration
Compagnie					Paiement inc	lus			
Service			_	_	Veuillez faire pa	rvenir votre	chèque ou mar la - Publication	ndat-poste à l' s	ordre du
A l'attention de	Fonction								
Adresse							de		
Ville	Province		-		(Veuillez joindre	le bon)			
Code postal	Téléphone	() Télécopieur	- 1						
	z vous assurer de remplir le bo	· ·			Signature de l	a personne	e autorisée		
Numéro au catalogue Titre			Inscrire			Unis	pays	Quantité	Total \$
				_					
 Veuillez noter donnés en dol 	que les prix au catalogue lars américains.	pour les ÉU. et les a	autres p	ays	sont				
➤ TPS N° R121	491807								
	mandat-poste doit être établ	à l'ordre du				(Clients		eulement)	
Receveur géné	ral du Canada – Publication	s				T	OTAL GENER	AL	

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada Statistics Canada Canadä

Hire our Notre équipe de team of chercheurs est à researchers for votre service pour \$56 a year 56 \$ par année



But Perspectives is more than just facts and figures. It offers authoritative insights into complex

labour and income issues, analyzing the statistics to bring you simple, clear summaries of labour market and income trends.

Our team of experts brings you the latest labour and income data. Each quarterly issue provides:

- m topical articles on current labour and income trends
- more than 50 key labour and income indicators
- a review of ongoing research
- 闡 information on new surveys

As a special bonus, twice a year you will also receive The Labour Market Review, giving you timely analysis on labour market performance over the previous six months or year.

And all for only \$56!

Thousands of Canadian professionals turn to Perspectives to discover emerging trends in labour and income and to stay up to date on the latest research findings. As a subscriber, you will get the inside story.

We know you'll find Perspectives indispensable. GUARANTEED. If you aren't convinced after reading the first issue, we'll give you a FULL REFUND on all outstanding issues. Order your subscription to Perspectives today (Cat. No. 75-0010XPE).

ORDER NOW!

For only \$56 (plus \$3.92 GST) you will receive the latest labour and income research (4 issues per year). Subscription rates are US\$68 for U.S. customers and US\$80 for customers in other countries. Fax your VISA or MasterCard order to: (613) 951-1584. Call toll free: 1-800-267-6677. Or mail to: Statistics Canada. Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario K1A 0T6. Or contact your nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication.



'abonner à L'emploi et le revenu en perspective, c'est disposer d'une division entière de chercheurs à votre service. Des faits solides. Des analyses objectives. Des statistiques fiables.

La publication n'a pas que des faits et des chiffres. Elle offre également des analyses de fond sur des questions complexes touchant l'emploi et le revenu, de façon à fournir des indications claires et précises sur les

tendances actuelles du marché du travail et des revenus.

Notre équipe de spécialistes met à votre disposition des données récentes sur l'emploi et le revenu. Dans chacun des numéros trimestriels, vous trouverez :

- mades articles de fond sur l'emploi et le revenu
- IIII plus de 50 indicateurs clés de l'emploi et du revenu
- un aperçu de la recherche en cours
- a de l'information sur les nouvelles enquêtes

En prime, vous recevrez le Bilan du marché du travail deux fois l'an. Vous disposerez ainsi d'une analyse à jour de la situation du marché du travail pour les six derniers mois ou la dernière année.

Tout cela pour 56 \$ seulement!

Des milliers de professionnels au Canada consultent Perspective pour connaître les tendances de l'emploi et du revenu, ainsi que les plus récents résultats de recherche. Votre abonnement vous permettra de connaître tous les faits.

Nous savons que L'emploi et le revenu en perspective deviendra pour vous un outil indispensable. C'EST GARANTI. Si vous n'êtes pas satisfait après avoir lu le premier numéro, nous vous REMBOURSERONS le montant payé pour les numéros à venir. Abonnez-vous à Perspective (n° 75-0010XPF au cat.) dès aujourd'hui.

ABONNEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!

Pour 56 \$ seulement (TPS de 3,92 \$ en sus), vous recevrez les plus récentes recherches sur l'emploi et le revenu (quatre numéros par année). L'abonnement est de 68 \$ US aux États-Unis et de 80 \$ US dans les autres pays. Faites parvenir votre commande par télécopieur (VISA ou MasterCard) au (613) 951-1584, par téléphone (sans frais) au 1-800-267-6677, par courrier à Statistique Canada. Division du marketing, Vente et service, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6. Ou communiquez avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près. (Voir la liste dans la présente publication).



Identify **Emerging Trends**



Define New Markets



Pinpoint Profit Opportunities



Dégagez les nouvelles tendances



Définissez les nouveaux marchés



Déterminez les possibilités de profit



o safeguard your place in tomorrow's marketplace, you have to be able to anticipate trends today. To do that, you're going to need some insight into the purchasing trends in the Canadian marketplace.

With a complete profile of Canadian consumers, plus an indepth analysis of Canadian industries, the Market Research Handbook gives you the most thorough coverage of purchasing trends. This valued bestseller can lead you to new markets by giving you details on:

- how much money Canadians are earning and what they're spending on cars, rent, home entertainment and household appliances;
- the level of sales in retail chain and department
- what goods are being traded between Canada, U.S., and other countries;
- census data such as: age/sex, schooling, households, unemployment, interprovincial and international migration
 - ...and much, much more!

With over 600 pages, the *Handbook* includes more than 200 statistical tables that give you instant access to provincial and national market data. Featured are important economic indicators such as the Gross Domestic Product, Labour Force Productivity, Private and Public Investment and the Consumer Price Index.

Order your copy of the Market Research Handbook (Catalogue #63-2240XPB) today for only \$110 in Canada plus \$7.70 GST, US\$132 in the United States, and US\$154 in other countries.

CALL TOLL-FREE 1-800-267-6677 OR FAX (613)951-1584 and use your VISA or MasterCard. OR MAIL your order to: Statistics Canad., Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A OT6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Office listed in this publication.



place sur le marché de demain, vous devez être en mesure de prévoir les tendances aujourd'hui. Pour ce faire, vous devrez comprendre les habitudes

d'achat sur le marché canadien.

our maintenir votre

Renfermant un profil complet des consommateurs canadiens ainsi qu'une analyse approfondie des industries canadiennes, le Recuell statistique des études de marché brosse un tableau exhaustif des habitudes d'achat. Ce précieux bestseller peut vous faire découvrir de nouveaux marchés en vous fournissant les détails suivants :

les <u>revenus</u> des Canadiens et leurs <u>dépenses</u> pour la voiture, le loyer, les appareils de divertissement et les appareils ménagers;

le niveau des ventes dans les magasins de détail à succursales et les grands magasins;

les biens échangés entre le Canada, les É.-U. et d'autres pays;

les données du recensement telles que l'âge, le sexe, le niveau de scolarité, les ménages, le chômage, la migration interprovinciale et internationale

...et bien plus encore!

Le Recuell, contenant plus de 600 pages et au delà de 200 tableaux statistiques, vous permettra d'accéder instantanément aux données provinciales et nationales sur le marché. Il traite d'indicateurs économiques importants tels que le produit intérieur brut, la productivité de la population active, les investissements privés et publics et l'Indice des prix à la consommation.

Procurez-vous votre exemplaire du Recueil statistique des études de marché (nº 63-2240XPB au catalogue) dès aujourd'hui pour seulement 110 \$ au Canada plus 7,70 \$ de TPS, 132 \$ US aux États-Unis et 154 \$ US dans les autres pays. Commandez votre exemplaire PAR TÉLÉPHONE EN COMPOSANT SANS FRAIS le 1-800-267-6677 OU PAR TÉLÉCOPIEUR au (613) 951-1584 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard, OU PAR LA POSTE à l'adresse suivante : Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquez avec le bureau régional de Statistique Canada le plus près dont la liste figure dans la présente publication.



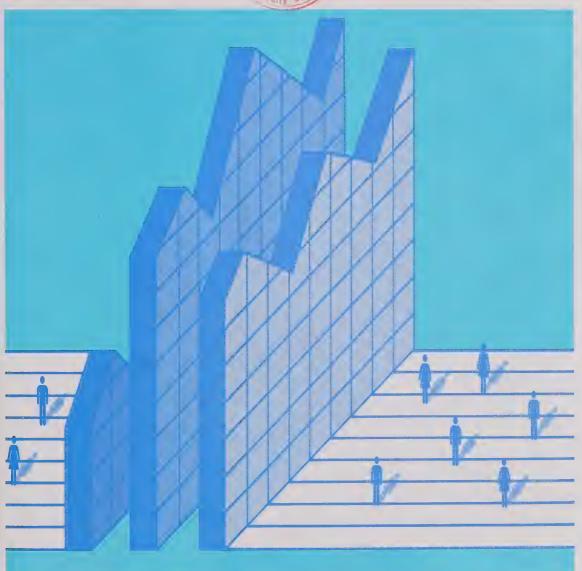
Unemployment Insurance Statistics

February 1995



Statistiques sur l'assurance-chômage

Février 1995





Data in Many Forms . . .

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer printout, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machinereadable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Labour Division.

Unemployment Insurance Statistics Section,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 Telephone: 951-2486 or to the Statistics Canada reference centre in:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montreal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipeg	(1-204-983-4020)		

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland, Labrador,

Nova Scotia, New Brunswick	
and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba	1-800-661-7828
Southern Alberta	1-800-882-5616
Alberta and Northwest Territories	1-800-563-7828
British Columbia and Yukon	1-800-663-1551

Telecommunications Device for the	
Hearing Impaired	1-800-363-7629
Toll-free Order-only Line (Canada	
and United States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Marketing Division, Sales and Service, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

(1-613-951-7277) Facsimile Number (1-613-951-1584) Toronto Credit Card Only (1-416-973-8018)

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes . . .

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doit être adressée à la:

Division du travail.

Section de la statistique sur l'assurance-chômage,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 téléphone: (613) 951-2486 ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montréal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winninea	(1-204-983-4020)		

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve, Labrador,

Nouvelle-Ecosse, Nouveau-Brunswick	
et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba	1-800-661-7828
Sud de l'Alberta	1-800-882-5616
Alberta et Territoires du Nord-Ouest	1-800-563-7828
Colombie-Britannique et Yukon	1-800-663-1551

Appareils de télécommunications pour les malentendants

Numéro sans frais pour commander seulement (Canada et États-Unis) 1-800-267-6677

1-800-363-7629

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Division du marketing, Ventes et Service, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

(1-613-951-7277)

Numéro du télécopieur (1-613-951-1584)

Toronto Carte de crédit seulement (1-416-973-8018)

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public. Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Labour Division Unemployment Insurance Statistics Section

Unemployment Insurance Statistics

February 1995

Note: Compiled from material supplied Employment and Immigration Canada

Statistique Canada

Division du travail Section de la statistique de l'assurance-chômage

Statistiques sur l'assurance-chômage

Février 1995

Nota: D'après les renseignements fournis par Emploi et Immigration Canada

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

Minister of Industry,
 Science and Technology, 1995

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

May 1995

Price: Canada: \$16.00 per issue, \$160.00 annually United States: US\$20.00 per issue,

US\$192.00 annually

Other Countries: US\$23 per issue, US\$224.00 annually

Catalogue No. 73-001, Vol. 54, No. 2

ISSN 0829-1098

Ottawa

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1995

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A OTE.

Mai 1995

Prix: Canada: 16 \$ l'exemplaire, 160 \$ par année

États-Unis : 20 \$ US l'exemplaire,

192 \$ US par année

Autres pays: 23 \$ US l'exemplaire,

224 \$ US par année

N° 73-001 au catalogue, vol. 54 n° 2

ISSN 0829-1098

Ottawa

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- -- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared under the direction of:

- Horst Stiebert, Chief, Unemployment Insurance Statistics Section
- Adib Farhat, Acting Head, Unemployment Insurance Statistics
- Ginette Gervais, Acting Head, Operations

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences − Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 − 1984.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- Horst Stiebert, Chef, Section de la statistique de l'assurance-chômage
- Adib Farhat, Chef intérimaire, Statistiques de l'assurance-chômage
- Ginette Gervais, Chef intérimaire, Opérations

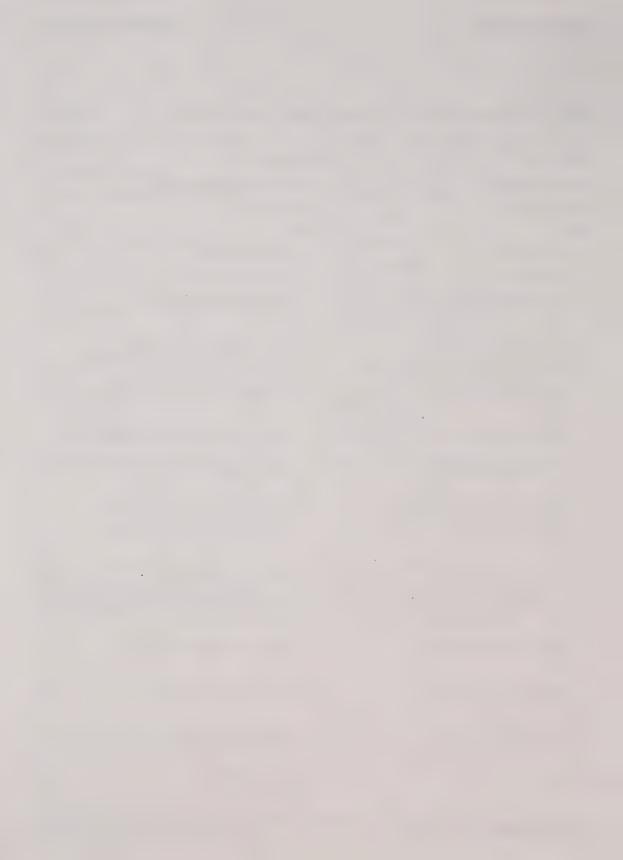
Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" – "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 – 1984.



Table of Contents

Table des matières

		Page		Page
High	lights	5	Faits saillants	5
Note	es to Data Users	8	Notes aux utilisateurs des données	8
For I	Further Reading	9	Lectures suggérées	9
Tabl	e		Tableau	
1.	Summary Data	10	1. Données sommaires	10
2.	Historical Data	11	2. Données chronologiques	11
3.	Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month	12	 Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois 	12
4.	Number of Initial Claims Allowed, by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed, by Province	13	 Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées, par province 	13
5.	Number of Disqualifications and Disentitlements, by Reason and Province	14	Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités selon la raison et la province	14
6.	Benefit Activities, by Type of Benefit and Province	15	 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province 	15
7.	Number of Beneficiaries, by Age, Type of Benefit, Sex and Month	18	 Nombre de bénéficiaires, selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois 	18
8.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month	21	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois 	21
9.	Number of Beneficiaries, by Type of Benefit, Province and Month	24	 Nombre de bénéficiaires, selon le genre de prestations, la province et le mois 	24
10.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month – Seasonally Adjusted	26	 Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois – Données désaisonnalisées 	26
11.	Number of Beneficiaires Receiving Regular Benefits by Occupation and Province	28	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession et province 	28
12a.	Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate	30	12a. Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région	30
12b.	Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks	31	12b. Admissibilité aux prestations d'assurance- chômage exprimée en semaines	31
Endr	notes	33	Notes en fin de texte	33



Highlights

Unemployment Insurance

February 1995 (preliminary)

 In February, the number of Canadians receiving regular UI benefits continued on a downward trend reaching 752,000. This is the lowest level in over 13 years.

Beneficiaries receiving regular benefits reach lowest level in over 13 years

- In February, 752,000 Canadians received regular UI benefits, down 2.2% from January. This continues the downward trend which started in mid-1992 to reach the lowest level in over 13 years.
- The decline from January to February in the number of beneficiaries receiving regular benefits was spread across all provinces and territories. Compared to the same month a year earlier, there were 21.9% fewer beneficiaries collecting regular UI benefits.

Younger regular beneficiaries showed the largest decline since mid-1992

- The number of beneficiaries in the 15-to-24 age group has been falling faster than those in the older age groups, decreasing by 50.0% from the peak of July 1992. This compares to decreases of 37.3% for those aged 25-to-44 and 29.3% for those 45 and older.
- There has also been a long-term decline in the proportion of beneficiaries in the 15-to-24 age group. In February 1995, the number of beneficiaries in this age group represented 13.5% of all beneficiaries, compared to 28.1% a decade earlier. This drop is in part explained by a decrease in the population of this age group, from 22.7% in February 1985 to 17.2% in February 1995. As suggested in the article "Youths waiting it out" (Perspectives, Spring 1994), another possibility may be that since the 1990-1992 recession, many young people returned to or stayed in school.

Benefits are down 15.0% from the same month last year (unadjusted)

 In February 1995, Canadians received \$1.4 billion in benefits (including regular and special benefits), down 15.0% from February 1994. Comparing the same month in previous years,

Faits saillants

Statistiques sur l'assurance-chômage

Février 1995 (données provisoires)

 En février, le nombre de Canadiens recevant des prestations ordinaires d'assurance-chômage a continué de diminuer pour s'établir à 752,000. Ceci constitue le plus bas niveau depuis plus de 13 ans.

Le nombre de bénéficiaires recevant des prestations ordinaires a connu son plus bas niveau depuis plus de 13 ans

- En février, 752,000 Canadiens ont reçu des prestations ordinaires d'assurance-chômage, soit une diminution de 2,2% par rapport à janvier. Cette tendance à la baisse, qui a commencé au milieu de l'année 1992, a continué pour atteindre son plus bas niveau depuis 13 ans.
- La diminution, entre janvier et février, du nombre de bénéficiaires recevant des prestations ordinaires se répercute dans toutes les provinces et les territoires. Comparée au même mois l'an dernier, la diminution s'élevait à 21.9%.

Les jeunes qui reçoivent des prestations montre la baisse la plus importante depuis le milieu de l'année 1992.

- Le nombre de bénéficiaires âgés de 15 à 24 ans a diminué plus rapidement que celui des groupes plus âgés. Depuis le sommet atteint en juillet 1992, le nombre de bénéficiaires âgés de 15 à 24 ans a reculé de 50,0% alors qu'il a diminué de 37,3% chez ceux âgés de 25 à 44 ans et de 29,3% chez les bénéficiaires âgés de 45 ans et plus.
- À long terme, on observe un déclin marqué de la proportion des bénéficiaires âgés de 15 à 24 ans. En février 1995, ceux-ci représentaient 13,5% de l'ensemble des bénéficiaires comparativement à 28,1% dix ans plus tôt. Cette baisse s'explique en partie par un déclin de la population chez les jeunes passant de 22,7% en février 1985 à 17,2% en février 1995. Un autre facteur pouvant expliquer le déclin est que, depuis la récession de 1990-1992, un bon nombre d'entre eux ont poursuivi ou repris leurs études tel que mentionné dans l'article "Les jeunes en attente" (Perspective, Printemps 1994).

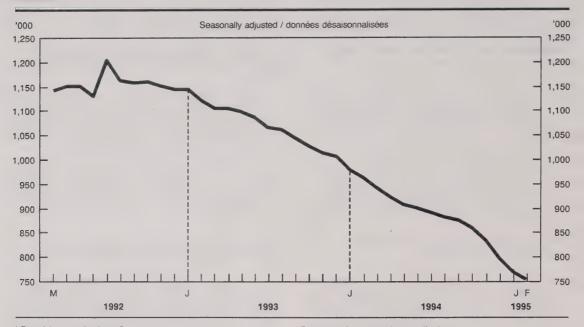
Le montant des prestations versées est en baisse de 15,0% par rapport au même mois de l'an dernier (données non désaisonnalisées)

 En février 1995, le montant de prestations versées aux individus s'est chiffré à 1,4 milliard\$ sont (inclus les prestations ordinaires et spéciales), soit une diminution de 15,0% par rapport au même mois l'an dernier. this is the lowest level since 1990 when \$1.2 billion was paid in benefits. For the first two months of 1995, benefits paid amounted to \$2.9 billion, down 12.1% from the same period last year.

Comparé au même mois des années antérieures, c'est le niveau le plus bas depuis 1990 où 1,2 milliard\$ de prestations ont été versées. Depuis le début de 1995, le montant des prestations versées s'est chiffré à 2,9 milliards\$ soit une diminution de 12,1% par rapport à la même période l'an dernier.

Number of beneficiaries* continued to decline

Le nombre de bénéficiaires* continue à baissé



^{*} Receiving regular benefits.

Number of claims remained virtually unchanged

- In February, 250,000 people submitted applications (claims) seeking financial assistance from the UI program. This is virtually unchanged from a month earlier. Since mid-1994, the trend for the number of claims received has edged up slightly.
- By Census Metropolitan Area, the table on the next page shows the year-over-year percentage changes in the number of beneficiaries.

Le nombre de demandes reçues d'assurance-chômage demeure presque inchangé

- En février 1995, le nombre d'individus qui ont soumis des demandes d'assurance-chômage s'est situé à 250,000, demeurant presque inchangé par rapport au mois passé.
 Depuis le milieu de 1994, la tendance pour le nombre de demandes reçues a connu une faible augmentation.
- Le tableau de la page suivante présente la variation annuelle du nombre de bénéficiaires par régions métropolitaines de recensement.

^{*} Recevant des prestations ordinaires.

All Unemployment Insurance Beneficiaries by Province and Census Metropolitan area

L'ensemble des bénéficiaires d'assurance-chômage, selon la province et la région métropolitaine

		% Change	
		Changement en %	
	February 1995 Février 1995 62,080 10,610 19,290 64,210 12,320 72,870 6,150 381,120 10,480 34,560 7,020 7,790 130,020 10,180 302,130 16,380 6,230 16,560 15,360	February 95/ February 94	
		Février 95/ Février 94	
lewfoundland		-21.0%	Terre-Neuve
St.John's		-22.8%	St.John's
rince Edward Island	19,290	-14.2%	Île-du-Prince-Édouard
lova Scotia		-8.7%	Nouvelle-Écosse
Halifax		-12.8%	Halifax
lew Brunswick		-10.2%	Nouveau-Brunswick
Saint John		-5.1%	Saint John
Québec		-13.7 %	Québec
Chicoutimi-Jonquière		-12.2%	Chicoutimi-Jonquière
Québec	34,560	-7.5%	Québec
Sherbrooke	7,020	-16.2%	Sherbrooke
Trois-Rivières	130,020	-21.7%	Trois-Rivières
Montréal		-14.4%	Montréal
Hull		-14.0%	Hull
Ontario Contraction Contractio	302,130	-22.7%	Ontario
Ottawa		-10.1%	Ottawa
Oshawa		-19.2%	Oshawa
Toronto		-22.6%	Toronto
Hamilton		-27.7%	Hamilton
St.Catharines-Niagara	14,050	-26.7%	St.Catharines-Niagara
Kitchener	8,210	-38.4%	Kitchener
London	9,440	-20.7%	London
Windsor	6,430	-35.3%	Windsor
Sudbury	5,280	-29.7%	Sudbury
Thunder Bay	4,890	-33.7%	Thunder Bay
fanitoba	34,790	-17.9 %	Manitoba
Winnipeg	19,780	-16.2%	Winnipeg
askatchewan	28,140	-22.2%	Saskatchewan
Regina	4,570	-30.9%	Regina
Saskatoon	6,280	-23.7%	Saskatoon
lberta	79,420	-15.6 % -18.2%	Alberta
Calgary	23,340	-12.5%	Calgary
Edmonton	27,320		Edmonton
ritish Columbia	134,130	-13.1% -15.8%	Colombie-Britannique Vancouver
Vancouver	53,560	-15.8%	Vancouver
Victoria	7,850	-12.1%	Victoria
ukon	2,130	-25.6%	Yukon
orthwest Territories	1,860	-8.1%	Territoires du Nord-Oues
otal	1,182,310	-16.5%	Total

Notes to Data Users

The number of beneficiaries represents a count of persons who qualified for unemployment insurance benefits during the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month.

Benefits paid, number of benefit weeks, and number of claims received, relate to a complete calendar month. It should be noted that these data are affected by the number of working days available during the reference month to process claims and to pay benefits. In making short-term comparisons it is not uncommon to observe different trends between these data and the number of beneficiaries.

For beneficiaries, preliminary data are shown for the two most recent months. All other data are final and, generally, are not subject to revisions. Starting with January 1987, the Census Division beneficiaries data (Matrices 5708-5717) have been tabulated according to the 1986 Standard Geographical Classification.

Please note, the number of beneficiaries shown under "fishing" now includes year-round fishermen. Also, beneficiaries identified as receiving "parental/adoption" benefits includes persons receiving benefits available to natural or adoptive parents.

Monthly unemployment insurance statistics are also available on **CANSIM:** Matrices 26 (series 1.6), 5700-5717, 5735, and 5736. The last two matrices are new; they contain monthly data, starting in January 1984, on beneficiaries by sex and Census Metropolitan Areas (CMA) or Census Agglomerations (CA).

Information about the unemployment insurance program, definitions, references and historical data are published in the **Annual Supplement** (Catalogue 73-202S), included with a subscription to the monthly report. Unpublished data are also available on request, including beneficiaries statistics for small areas as defined by data users.

Special tabulations and further information may be obtained by calling or writing to: Adib Farhat, Unemployment Insurance Statistics Section, Labour Division, Ottawa, Ontario K1A 0T6, Tel: (613) 951-4045.

Notes aux utilisateurs des données

Le nombre de bénéficiaires représente l'ensemble des personnes admissibles aux prestations d'assurance-chômage pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15ième jour du mois.

Les prestations versées, le nombre de semaines de prestations et le nombre de demandes reçues sont des données fondées sur l'ensemble du mois. Le nombre de jours ouvrables qui sont disponibles durant le mois pour le traitement des demandes et pour le paiement des prestations influence donc le niveau et la tendance de ces données. Lorsqu'on compare les variations mensuelles de ces données, il est donc fréquent d'observer des tendances différentes avec le nombre de bénéficiaires.

Les deux derniers mois de données sur les bénéficiaires sont préliminaires. Toutes les autres données sont finales et ne font généralement pas l'objet d'une révision. À partir de janvier 1987, les données des bénéficiaires d'assurance-chômage par division de recensement (matrices 5708 à 5717) sont basées sur la classification géographique de 1986.

Veuillez prendre note que le nombre de bénéficiaires présenté sous le titre "pêche" renferme maintenant les pêcheurs à longueur d'année. En outre, les bénéficiaires identifiés sous "parentale/adoption" représentent les personnes ayant reçu des prestations offertes aux parents naturels ou adoptifs.

Les statistiques mensuelles de l'assurance-chômage sont aussi disponibles sur **CANSIM** dans la matrice 26, série 1.6 et dans les matrices 5700-5717, ainsi que 5735-5736. Ces deux dernière matrices contiennent de nouvelles séries, remontant à janvier 1984, des bénéficiaires d'assurance-chômage selon le sexe et la région métropolitaine de recensement (RMR) ou l'agglomération de recensement (AR).

De l'information à propos du programme de l'assurancechômage, que ce soit des définitions, des références ou des données historiques sont publiées dans le **Supplément annuel** (nº 73-202S au catalogue), compris dans le prix de l'abonnement au rapport mensuel. Des données inédites sont également disponibles sur demande, y compris des statistiques sur les bénéficiaires pour toute région définie par le requérant.

On peut obtenir des totalisations spéciales ou plus de renseignements en appelant ou en écrivant à: Adib Farhat, Section de la statistique sur l'assurance-chômage, Division du travail, Ottawa (Ontario), K1A 0T6, Tél: (613)951-4045.

FOR FURTHER READING

Selected Publications from Statistics Canada

LECTURES SUGGÉRÉES

Choisies parmi les publications de Statistique Canada

Title	Titre	Catalogue
Help-wanted Index, 1981-1993 Occasional, Bilingual	Indice de l'offre d'emploi, 1981-1993 Occassionel, Bilingue	71-540
Employment, Earnings and Hours Monthly, Bilingual	Emploi, gains et durée du travail Mensuel, Bilingue	72-002
Work Injuries Annual, Bilingual	Accidents du travail Annuel, Bilingue	72-208
Unemployment Insurance Statistics Monthly, Bilingual	Statistiques sur l'assurance-chômage Mensuel, Bilingue	73-001
Unemployment Insurance Statistics Annual Supplement to monthly no 73-001 Bilingual (included with 73-001)	Statistiques sur l'assurance-chômage supplément annuel au mensuel n° 73-001 Bilingue (inclus avec 73-001)	73-202S
Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds Quarterly, Bilingual	Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie Trimestriel, Bilingue	74-001
Trusteed Pension Funds: Financial Statistics Annual, Bilingual	Caisses de retraite en fiducie: statistiques financières Annuel, Bilingue	74-201
Pension Plans in Canada Biennial, Bilingual	Régimes de pensions au Canada Biennal, Bilingue	74-401

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais, au Canada seulement, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou télécopieur.

Table 1 Summary Data

Tableau 1

Données sommaires

tem		Honth -	Mols		76ar - to-uate	Total cumulati	Ť
vétail	February 1995 Février	January 1995 Janvier	December 1994 Décembre	February 1994 Février	1995	1994	Per cer Pour- centage
umber of claims received - Nombre de demandes reçues	202,780	342,040	313,700	211,050	544,820	551,510	0 -1.2
umber of claims allowed ~ Nombre de demandes approuvées	230,630	357,980	279,830	252,070	588,600	614,260	0 -4.2
umber of disqualifications and disentitlements - Nombre d'exclusions et	77.040	20 740	75 960	22 220	7/7 (00	100 001	20.3
d'inadmissibilités	77,060	90,340	75,840	92,820	167,400	100,000	0 -10.3
	Benefit acti	vities for all	benefits - Stat	tistiques en réfé	erence à l'ensemble	e des prestatio	ens
nefit payments - Montant versé	\$ 1,353,297,880	1,534,773,340	1,143,564,320	1,591,701,310	2,888,071,220	3,285,210,460	-12.1
mber of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	4,779,440	5,655,050	4,251,300	5,797,770	10,434,490	11,978,620	-12.9
erage weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1)	\$ 265.26	263.56	258.42	265.86	264.34	264.99	9 -0.2
	Benefit act	ivities for regu	lar benefits •	Statistiques en	référence aux pres	stations ordina	aires
nefit payments - montant versé		1,177,951,760		1,247,795,470	2,162,358,410	2,586,555,100	
mber of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	3,786,450	4,554,140	3,301,690	4,755,360	8,340,590	9,893,110	-15.
erage weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1)	\$ 259.98	258.66	251.39	262.40	259.26	261.45	5 -0.8
ЭШ		Honth -	Mois		Year-to-date ave	erage	
itail					Moyenne cumulat		
	February 1995 Février	January 1995 Janvier	December 1994 Décembre	February 1994 Février	1995	1994	Per ce
	Number of b	eneficiaries(2)	- Noabre de bér	néficiaires(2)			
l beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires	1,182,310		1,060,040		1,180,280	1,404,780	1 -16.
neficiaries receiving regular benefits - Bénéficiaires touchant des							
prestations ordinaires	934,600	943,750	826,990	1,153,560	939,170	1,157,710	-18.
regular benefits with no earnings reported - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, sans gains déclarés	808,770	823,370	709, 560	3 000 850	214 070	1 008 690	-10
umber of beneficiaries receiving regular benefits,		000,01	709,560	1,000,850	816,070	1,008,490	*27.
seasonally adjusted - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, données désaisonnalisées	752,420	769,190	795,760	96 2,980			

Table 2 Historical Data

Tableau 2 Données chronologiques

	Initial and	Benefi- ciaries(2)	Persons covered by	Benefit payments -	Prestations vers	ées
ear and month	claims received	CIGLIA2(5)	unemployment insurance(3)	Amount	Number of weeks paid	Average weekl payment(1)
nnée et mois	Demandes initiales et de renou- vellement reçues	Bénéfi- ciaires(2)	Personnes visées par l'assurance- chômage(3)	Montant	Nombre de semaines de prestations	Prestations hebdomadaires moyennes(1)
				dollars		dollars
973	2,237,528	2,006,620	9,456,540	2,005,003,412	29,536,987	68.45
974	2,410,367	2,067,580	9,961,760	2,119,281,358	28,460,714	74.89
975	2,857,227	2,453,930	10,176,710	3,146,496,620	37,326,671	84.64
976	2,678,174	2,400,560	10,278,850	3,342,247,420	36,190,071	92.89
977	2,805,968	2,478,820	10,393,480	3,884,969,422	38,702,303	101.00
978	2,808,539	2,523,860	10,567,020	4,536,910,069	41,355,188	109.71
979	2,600,095	2,332,910	10,785,960	4,008,000,662	36,896,064	108.63
980	2,762,151	2,274,090	10,953,900	4,393,308,370	36,333,268	120.92
981	2,947,370	2,432,400	11,441,880	4,828,273,456	37,011,305	130.45
982	3,919,247	3,123,120	11,180,580	8,575,445,320	60,441,460	141.88
983	3,434,171	3,396,130	11,229,490	10,169,062,605	66,585,459	
984	3,492,459	3,221,890	11,525,930	9,985,625,372	61,862,144	152.72 161.42
985	3,312,420	3,181,130	11,890,620	10,226,888,380	59,788,050	171.05
986	3,353,130	3,136,750	12,191,400	10,513,557,300	58,063,460	181.07
987	3,220,840	3,079,940	12,522,370	10,513,557,500		
988	3,230,810	3,016,460	12,891,470		54,875,120	190.26
				10,852,400,060	53,526,880	202.75
989	3,215,200	3,025,210	13,263,910	11,528,036,460	53,399,330	215.88
990	3,694,710	3,260,970	13,433,900	13,189,408,890	57,052,780	231.18
991	3,876,560	3,662,960	13,142,090	17,695,616,880	71,460,210	243.91
992	3,805,760	3,657,980	12,834,480	19,308,232,870	73,794,540	254.72
993 994	3,222,050 2,992,020	3,415,540 3,086,170	12,680,640	18,296,645,900 15,791,448,770	68,469,360 59,079,480	260.20 258.07
993 January - Janvier	354,700	1,561,870	12,283,000	1,834,837,020	6,833,090	264.30
February - Février	225,480	1,558,880	12,324,000	1,768,434,000	6,448,450	266.02
March - Mars	261,780	1,536,920	12,380,000	2,069,102,940	7,529,940	265.44
April - Avril	225,020	1,482,820	12,319,000	1,728,917,820	6,271,760	264.70
May - Mai	211,680	1,313,510	12,450,000	1,549,795,510	5,856,360	261.48
June - Juin	248,250	1,196,600	12,648,000	1,423,836,400	5,479,480	255.42
July - Juillet	293,850	1,154,150	12,665,000	1,275,124,010	4,881,570	253.28
August - Août	213,600	1,184,540	12,641,000	1,441,351,670	5,562,560	255.13
September - Septembre	263,670	1,038,150	12,287,000	1,233,020,460	4,767,150	254.12
October - Octobre	287,870	1,062,280	12,285,000	1,146,670,600	4,314,540	255.38
November - Novembre	385,820	1,138,650	12,296,000	1,349,944,480	5,088,110	257.77
December - Décembre	350,340	1,274,600	12,336,000	1,475,611,000	5,436,350	262.01
994 January - Janvier	340,460	1,399,240	12,200,000	1,693,509,150	6,180,850	264.18
February - Février	211,050	1,410,320	12,299,000	1,591,701,310	5,797,770	265.86
March - Mars	233,360	1,375,920	12,350,000	1,821,818,540	6,580,910	263.02
April - Avril	198,190	1,302,650	12,294,000	1,487,312,380	5,368,840	261.78
May - Mai	192,280	1,116,880	12,476,000	1,411,843,240	5,374,450	258.75
June - Juin	211,260	1,006,320	12,645,000	1,181,395,240	4,585,290	251.96
July - Juillet	261,010	978,200	12,690,000	1,023,600,970	3,941,520	251.49
August - Août	195,640	1,006,560	12,707,000	1,270,626,030	4,933,070	253.11
September - Septembre	228,230	869,980	12,359,000	1,010,528,940	3,930,670	251.63
October - Octobre	264,420	894,020	12,346,000	1,030,762,010	3,867,880	252.51
November - Novembre	342,440	957,550	12,426,000	1,124,784,490	4,266,930	254.52
December - Décembre	313,700	1,060,040	12,417,000	1,143,564,320	4,251,300	258.42
05.1	7/2 0/0	1 170 200	72 900 000	3 574 777 740	E 455 050	263.56
95 January - Janvier February - Février March - Mars April - Avril May - Mai	342,040 202,780	1,178,250 1,182,310	12,890,000 12,940,000	1,534,773,340 1,353,297,880	5,655,050 4,7 79 ,440	265.26
June - Juin July - Juillet August - Août September - Septembre October - Octobre						
November - Novembre December - Décembre						

Table 3

Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month

Tableau 3 Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois

Province and type of claim	February 1995	January 1995	February 1994	Year-to-date	- Total cumulat:
Province et genre de demande	Février	Janvier	Février	1995	1994
		Con such	per - nombre		
Newfoundland - Terre-Neuve:	6,760 6,470	13,190 12,670	6,490	19,950 19,140	20,280
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	290	520	6,220 260	800	19,450 820
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard:	1,200	2.780	1.130	3.990	3,460
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	1,130	2,460	1,070	3,590	3,170
Renewal - Renouvelées	70	320	60	390	290
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse:	7,860	15,050	7,680	22,910	22,780
Initial - Initiales	7,370	14,150	7,230	21,520	21,530
Renewal - Renouvelées	490	900	450	1,390	1,250
New Brunswick - Nouveau-Brunswick:	7,350	14,990	7,480	22,340	28,420
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	6,910 450	13,760 1,220	7,048 430	20,670	19,070
Value of Leading Asia	450	1,220	430	1,670	1,350
uébec:	56,240	101,480	59,350	157,720	155,490
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	49,120 7,110	89,820 11,6 78	. 52,580 6,770	138,948 18,780	136,480 19,010
Vallandy Vallandagraes	,,110	11,070	3,770	10,700	19,010
ntario:	67,600	110,950	70,310	178,550	186,530
Initial - Initiales	57,410	92,940	60,510	150,340	156,590
Renewal - Renouvelées	10,200	18,010	9,790	28,210	29,940
anitoba:	6,300	10,210	9,000	16,520	20,630
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	5,490 820	8,590 1,620	6,370	14,080	16,350
KallandT - KallonAstas2	020	1,620	2,620	2,440	4,290
askatchewan:	4,460	7,660	4,550	12,130	12,320
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	3,920 540	6,820 840	4,010 540	10,740	10,950
Vellondy VellonAsides	540	040	5-10	1,380	1,370
lberta: Initial - Initiales	16,520 14,700	24,760 21,690	16,310	41,290	40,850
Renewal - Renouvelées	1.820	3,070	14,620 1,690	36,390 4,980	36,240 4,618
	2,020	2,000	1,070	4,700	4,010
ritish Columbia - Colombie-Britannique:	27,740	39,970	28,030	67,710	66,910
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	23,850 3,890	35,048 4,938	24,030 4,000	58,900 8,820	57,620 9,300
	3,070	4,730	4,000	0,020	7,300
ukon: Initial - Initiales	260 230	370 320	270 230	630 558	720
Renewal - Renouvelées	30	50	40	80	640 80
orthwest Territories - Territoires du Nord-Oux	est: 450	590	410	1,040	1,940
Initial - Initiales	400	490	340	898	1,040 890
Renewal - Renouvelées	40	100	70	140	150
utside Canada - Extérieur du Canada:	30	40	60	78	90
Initial - Initiales	30	30	50	68	80
Renewal - Renouvelées	10	10	10	20	20
nitial - Initiales	177,030	298,790	184,310	475,810	479,040
enewal - Renouvelées	25,750	43,250	26,748	69,008	72,470
OTAL	202,780	342,040	211,050	544.820	
	EVE , 700	342,040	211,050	944,660	551,510

Table 4

Number of Initial Claims Allowed by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed(4), by Province

Tableau 4

Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées(4), par province

				Demandes initia				Renewal claims	Total claims
Province	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)/ Adoption	Fishing	Work sharing	Total	Renouvel-	Demandes totales
	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)/ Adoption	Pêche	Travail partagé			
				February 1995	- Février	1995			
Newfoundland Terre-Neuve	6,870	220	140		150		7,390	280	7,67
Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	1,220	80	40		10	10	1,350	90	1,44
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	7,660	620	250	10	160	10	8,700	590	9,28
New Brunswick Nouveau-Brunswick	8,210	600	230	10	70	10	9,130	520	9,65
Québec	53,600	3,550	3,030	160		260	68,610	6,670	67,28
Ontario	53,960	5,420	4,790	220	20	90	64,500	11,300	75,80
Manitoba	5,330	530	470	20	20	100	6,470	890	7,36
Saskatchewan	3,980	370	370	10		-	4,730	570	5,31
Alberta	13,598	1,180	1,148	20		-	15,930	1,990	17,92
British Columbia Colombia-Britannique	20,630	2,240	1,210	50	180	170	24,470	3,660	28,14
Yukon	250	20	16		-	-	280	30	31
Northwest Territories Ferritoires du Nord-Ouest	320	20	40	10		-	380	70	45
Dutside Canada Extérieur du Canada	20	-		-	-	•••	20	10	3
TOTAL	175,630	14,850	11,720	500	620	640	203,960	26,670	230,63
				Year-to-date	- Total	cumulatif			
Newfoundland Cerre-Neuve	18,910	410	260		420	20	20,010	790	20,79
Prince Edward Island Ne-du-Prince-Édouard	4,160	140	98	10	60	30	4,490	440	4,94
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	20,620	1,180	550	20	810	10	23,190	1,550	24,75
New Brunswick Nouveau-Brunswick	21,950	1,040	468	20	268	10	23,740	1,860	25,59
Québec	147,550	6,730	6,010	360	30	660	161,330	22,890	184,22
Ontario	130,920	9,910	9,708	410	40	210	151,200	33,710	184,91
Manitoba	13,120	990	930	40	50	180	15,300	3,650	18,95
Saskatchewan	10,990	730	780	48	10	way and	12,540	1,740	14,29
Alberta	30,620	2,140	2,290	50	10		35,110	5,090	40,20
British Columbia Colombie-Britannique	50,700	4,590	2,620	130	730	250	59,020	9,090	68,12
Yukon	620	30	30	**			680	100	771
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	720	50	88	10	10	-	860	160	1,010
Outside Canada Extérieur du Canada	50	-		-	-		50	20	71
TOTAL	450,940	27,920	23,780	1.080	2.430	1,380	507,530	81,080	588,600

Table 5

Number of Disqualifications and Disentitlements(6), by Reason and Province

Tableau 5 Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités (6) selon la raison et la province

by Reason and Province	la raison et la province									
	Reason - Raison									
	Not unem- ployed or no inter- ruption of earnings	Not capable or not available	Labour dispute	Refusal of suitable work	Miscon- duct	Volun- tary quit	Incom- plete documen- tation	Failure to search for work	Other	
Province	Non en chômage ou aucun arrêt des gains	Incapa- cité ou non- disponi- bilité	Conflit de travail	Refus d'un emploi conve- nable	Incon- duite	Départ volon- taire	Documen- tation incom- plète	Aucuna recherche d'emploi	Autres	Total
				February	1995 - Fé	vrier 199	5			
ewfoundland erre-Neuve	60	230			30	150	70	10	750	1,310
rince Edward Island le-du-Prince-Édouard	130	110	-	10	10	40	30	-	170	480
ova Scotia ouvelle-Écosse	1,620	280	-		50	210	170	-	350	2,680
ew Brunswick ouveau-Brunswick	1,170	280	60		50	280	150	-	450	2,450
uébec	7,850	3,120	220	30	520	1,980	2,360	20	4,540	20,630
ntario	7,260	3,240	50	20	740	2,930	3,730	10	4,460	22,410
anitoba	1,470	520	-	10	80	340	430	10	440	3,300
askatchewan	1,210	380	-	10	88	290	250	-	330	2,550
lberta	3,550	1,140	-	10	260	980	850	ear 44	1,140	7,930
ritish Columbia olombie-Britannique	4,500	1,910	10	20	390	1,730	1,380	-	2,860	12,800
ukon	60	60	-	-	10	20	20	-	40	210
orthwest Territories erritoires du Nord-Ouest	100	90	-		10	30	48	-	40	310
utsid e Canada xtérieur du Canada	-	10	-	-				-	-	20
OTAL	28,970	11,370	340	100	2,220	8,990	9,470	50	15,570	77,060
				Year-to-da	ate - Tota	1 cumulat	iif			
ewfoundland erre-Neuve	220	480		10	70	280	210	20	1,090	2,380
rince Edward Island le-du-Prince-Édouard	460	190	-		20	60	100	-	350	1,180
lova Scotia Louvelle-Écosse	4,080	640	-		100	410	380	-	890	6,500
lew Brunswick Jouveau-Brunswick	2,630	580	130	10	110	520	340	-	940	5,240
uébec	18,420	6,150	326	70	960	3,690	5,260	50	9,630	44,530
ntario	17,260	6,630	140	50	1,420	5,330	8,630	10	9,210	48,680
danitoba	3,330	1,070	18	10	150	680	1,100	10	940	7,300
askatchewan	2,960	800	-	20	160	580	550	-	780	5,850
lberta	8,160	2,200	-	20	490	1,780	1,900	10	2,310	16,860
British Columbia Colombie-Britannique	10,880	4,090	40	30	750	3,460	2,920	_	5,660	27,820
/ukon	130	100	-	-	10	50	30	-	60	390
Northwest Territories Ferritoires du Nord-Ouest	190	198	_		20	70	96		70	630
Outside Canada Extérieur du Canada		30		_		10		_		50
TOTAL	68,700	23.140	650	220	4,250	16,920	21,520	90	31,930	167,400

Table 6 Benefit Activities, by Type of Benefit and Province

Tableau 6

Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province

			Type of	benefit		
	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)		Fishing
Province	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	Adoption	Pêche
			February 1995 -	Février 1995		
		Benefit payme	ents in dollars -	Prestations versées	en dollars	
Newfoundland - Terre-Neuve	48,505,700	577,520	602,900	392,700	_	7,743,740
P.E.I I.P.E.	14,023,690	216,040	204,950	113,720	990	3,327,290
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	47,849,030	1,355,030	1,176,080	748,500	16,940	7,853,110
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	59,676,460	1,293,810	984,960	586,660	9,100	3,376,350
Québec	332,099,160	8,088,990	12,374,310	8,440,450	130,110	1,855,520
Ontario	251,766,570	12,675,380	22,854,260	15,491,710	132,920	181,100
Manitoba ·	26,834,120	1,224,920	1,830,220	1,207,080	13,080	356,140
Saskat chewan Alberta	21,950,330 65,198,190	790,530 2,643,200	1,364,750 4,649,760	862,940 2,980,160	9,480 30,710	21,810 33,540
B.C C.B.	111,852,660	6,167,200	6,506,050	4,294,130	40,210	9,238,810
Yukon N.W.T T.N.O	2,437,080 1,996,060	55,100 58,580	62,150 203,320	53,660 87,160	1,290 6,130	4,070 6,550
Outside Canada - Extérieur du Canada	217,610		16,590	6,970	-	0,334
outside colour Exter 1991 de culture	217,010		10,370	6,776		
TOTAL	984,406,650	35,146,298	52,830,290	35,265,820	390,950	33,998,000
		Number	of weeks paid -	Nombre de semaines d	le prestations	versées
Newfoundland - Terre-Neuve	194,230	2,620	2,410	1,500	-	22,750
P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	59,140 202,390	950 5,990	840 4,880	480 3,050	10 50	8,540 20,200
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	235,060	5,670	4,140	2,340	30	8,490
Québec Ontario	1,297,540 919,140	34,280 48,710	47,690 79,110	32,210 52,730	360 ° 370	4,610 500
Manitoba	100 670	5,200	7 500	4,970	50	1,090
Saskatchewan	109,670 88,250	3,590	7,590 5,690	3,480	30	70
Alberta	244,260	11,100	18,420	11,140	100	90
B.C C.B.	422,210	24,340	23,980	15,410	110	23,190
Yukon	7,570	160	210	160		10
N.W.T T.N.O.	6,340	200	620	310	20	20
Dutside Canada - Extérieur du Canada	640	-	40	30	-	-
TOTAL	3,786,450	142,810	195,620	127,826	1,130	89,560
	Average weekly	payment(1) ir	dollars - Prest	ations hebdomadaires	moyennes(1) en	dollars
Newfoundland - Terre-Neuve	249.73	220.60	250.58	261.62		340.32
P.E.I I.P.E.	237.11	228.13	244.58	234.97	140.71	389.66
Nova Scotia - Nouvelle Écosse	236.42	226.14	241.20	245.73	313.76	388.77
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	253.87	228.10	237.97	250.28	337.11	397.69
Québec	255.95	235.95	259.49	262.01	365.47	402.41
Ontario	273.92	260.21	288.88	293.78	361.20	365.85
Hanitoba	244.69	235.70	241.26	242.73	284.43	327.33
Saskatchewan	248.73	220.45	239.68	248.33	305.77	316.07
Alberta	266.92	238.10	252.50	267.57	295.24	360.62
B.C C.B.	264.92	253.37	271.27	278.62	362.23	398.45
Yukon	321.77	338.02	290.41	335.34	429.00 322.68	338.83 385.12
N.W.T T.N.O.	314.74	291.44	326.35	278.47	322.68	305.12
Outside Canada - Extérieur du Canada	340.02	***	395.00	267.92	• • •	•••
TOTAL	259.98	246, 18	270.07	275.98	347.21	379.63

Table 6
Benefit Activities, by Type of Benefit and Province - concluded

		Туре	of benefit		
	Train	ning(7) - Formation(7))		
	Benefit payments	Supplementary allowances	Course costs	Work sharing	Job creation
Province	Prestations	Allocations	Achat de	Travail	Création
	versés	supplémentaires	cours	partagé	d'amplois
		Fei	bruary 1995		
		Benefit pay	pments in dollars		
lewfoundland	4,496,510	638,870	2,550,130	23,600	561,770
rince Edward Island kova Scotia	1,286,160 3,618,480	128,080 616,160	1,361,810 2,583,410	14,590 16,190	210,220 469,540
lew Brunswick	5,444,330	959,740	2,222,270	56,450	471,410
kuebec Ontario	24,067,170 26,967,320	2,207,450 2,085,310	31,317,620 25,000,840	618,840 358,790	5,432,960 3,761,770
tanitoba	3,039,470	291,180	2,882,770	66,890	531,950
Saskatchewan Alberta	2,353,830 8,226,930	406,430 784,010	2,160,120 7,772,900	9,010 36,550	292,950 866,620
British Columbia	10,032,150	817,900	5,072,510	178,160	922,480
/ukon Horthwest Territories	214,930 230,488	12,750 75,530	311,970 94,980	4,250	42,880 2,180
Outside Canada	-	**	-	•••	•••
TOTAL	89,977,770	9,023,390	83,331,310	1,383,310	13,566,700
		Numbe	er of weeks paid		
Newfoundland	19,840		***	240	1,480
Prince Edward Island Nova Scotia	5,920 16,100	-	•••	160 180	560 1,260
lew Brunswick	25,150	-	•••	590	1,230
uebec Intario	94,720 98,330	-	•••	7,160 3,870	13,010 9,060
fanitoba	12,900	-		870	1,330
askatchewan lberta	9,570 30,890	-	•••	120 330	750 2,160
ritish Columbia	38,480	-	•••	1,780	2,280
ukon orthwest Territories	750 768	-	•••	60	100 10
Outside Canada	-	-		•••	•••
TOTAL	353,410			15,360	33,230
		Average weekly	payment(1) in dollar	rs	
lewfoundland	258.80	•••		96.71	379.83
Prince Edward Island Nova Scotia	239.05 263.07	•••	• • •	88.97 92.50	373.38 371.47
New Brunswick	254.62	***	***	96.49	384.82
Quebec Ontario	277.39 295.47	• • •	•••	86.45 92.81	417.57 415.44
danitoba Saskatchewan	258.11 288.43	• • •	• • •	76.63 77.01	399.06 388.52
Alberta	291.76	• • •	***	109.44	400.84
British Columbia	281.94		***	99.92	404.77
łukon	303.17	***	***	75.96	424.53
Northwest Territories	402.12	• • •	•••	•••	363.00
	***	* * *	***	***	•••
TOTAL	280, 13		•••	90.09	488.24

See "Endnotes" page 33.

Tableau 6
Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province - fin

		Genr	e de prestations			
Self-employmen Aide au travai			Total	Year-to date - T	otal cumulatif	
enefit ayments	Project costs	Mobility	February 1995	1995	1994	Province
restations ersées	Achat de projets	Mobilité	Février 1995			FIGATION
		Fé	ivrier 1995			
		Prestations	versées en dollars			
7/0 000	77 700					
368,990 134,240	73,720 7,810	• • •	66,536,140 21,029,580	148,667,200 45,523,140	175,095,310 44,803,410	Terre-Neuve 11e-du-Prince-Edouard
518,610	74,880	•••	66,895,960	145,810,210	163,573,940	Nouvelle-Écosse
210,010	, ,,,,,,	•••	00,073,700	243,020,220	100,373,740	INCOVETTE LOUSSE
460,070	75,950	***	75,617,550	165,737,250	177,775,610	Nouveau-Brunswick
3,507,290	306,590	***	430,446,440	915,805,830	1,006,298,300	Québec
3,365,040	594,100	***	365,235,090	764,773,090	925,142,050	Ontario
(77 000	10/ 170		70 070 0/0	01 (00 000	07 044 000	
477,880 309,850	124,170 159,600	• • •	38,879,860 30,691,610	81,480,220	93,064,820	Manitoba Saskatchewan
1,085,370	261,620	•••	30,691,610 94,569,548	64,096,820 197,646,980	76,776,630 227,676,310	Saskatchewan Alberta
2,003,370	201,020	•••	77,307,340	171,040,700	227,070,310	MIDNE CO
1,543,610	496,020		157,161,880	345,382,910	379,325,940	Colombie-Britannique
21,440	-		3,221,560	6,794,330	8,347,880	Yukon
9,570	1,000	•••	2,771,530	5,839,170	6,634,490	Territoires du Nord-Ouest
-	-	• • •	241,170	514,070	695,760	Extérieur du Canada
			,		,	
11,801,940	2,175,450	•••	1,353,297,888	2,888,071,220	3,285,210,460	TOTAL
	1	Nombre de semai	ines de prestations	versées		
1,130			246,210	556,250	671,900	Terre-Neuve
430		•••	77,030	169,630	170,020	Île-du-Prince-Édouard
1,620	•••	• • •	255,710	567,310	630,370	Nouvelle-Écosse
1,380	• • •		284,080	627,360	677,510	Nouveau-Brunswick
10,330	• • • •	•••	1,541,910	3,411,220	3,812,590	Québec
9,310	•••	•••	1,221,120	2,627,110	3,194,090	Ontario
1,420	* * *	* * *	145,090	307,790	352,720	Hanitoba
950	***	***	112,498 321,4 00	240,020 694,320	292,290 802,870	Saskatchewan Alberta
2,910	• • •	• • •	521,400	694,320	002,070	ATDOLCO
4,520			556,300	1,194,740	1,328,350	Colombie-Britannique
60		•••	9,090	19,530	24,810	Yukon
20	• • •	***	8,310	17,670	18,960	Territoires du Nord-Ouest
-	•••	•••	710	1,550	2,140	Extérieur du Canada
			. ===	10 (7) (00	11 070 /00	TARAL
34,060	• • •	***	4,779,448	10,434,490	11,978,620	TOTAL
	Presta	ations hebdomac	iaires moyennes(1) e	n dollars		
327.70			259.59	259.05	251.91	Terre-Neuve
315.11			255.23	256.77	258.36	île-du-Prince-Edouard
320.52	• • •	• • •	251.21	250.33	251.62	Nouvelle-Écosse
777 (4			258.10	257.78	258.56	Nouveau-Brunswick
333.62 339.46	• • •	• • •	258.10 258.65	257.78 257.90	257.67	Québec
361.41	• • •	• • •	278.14	275.79	278.03	Ontario
302.71	•••	***	210.27			
336.53			247.25	247.28	248.86	Manitoba
327.19		***	252.21	251.38	248.48	Saskatchewan
373.24	• • •	• • •	269.24	268.73	269.87	Alberta
341.73			272.50	273.81	274.87	Colombie-Britannique
382.93		•••	320.09	318.53	317.10	Yukon
398.67	• • •	•••	322.12	319.86	319.20	Territoires du Nord-Ouest
			340.63	332.08	325.27	Extérieur du Canada
346.46		***	265.26	264.34	264.99	TOTAL

Voir "Note(s) en fin de texte" paga 33.

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month

Tableau 7 Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois

Type of benefit and mont	th	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Tota
				both sex	es - les deu	x sexes			
Regular - Ordinaires:									
February - Février	(p)	19,210	114,270	300,700	243,500	158,860	88,790	9,260	934,60
January - Janvier	(p)	18,740	113,850	304,560	247,380	160,650	89,120	9,460	943,75
December - Décembre	(r)	16,010	99,700	267,910	215,080	139,620	79,360	9,300	826,99
Sickness - Maladie:									
February - Février	(p)	458	2,780	8,820	9,150	7,860	5,140	490	34,67
January - Janvier December - Décembre	(p)	398 470	2,480 2,880	7,940 9,290	8,360 9,660	7,200 8,050	4,770 5,270	440 530	31,570 36,130
December December	(1)	770	2,000	7,270	,,,,,,	0,030	3,270	330	30,130
Maternity - Maternité:									
February - Février	(p)	· 730 730	7,210 7,060	34,790 34,980	5,950 5,940	20 10	_	`	48,700
January - Janvier December - Décembre	(p) (r)	760	7,530	36,850	6,240	10	-	-	48,720 51,400
Parental / Adoption(5) -									
Parentale / Adoption(5):		7	,		,				
February - Février January - Janvier	(p)	350 350	4,060 4,230	22,990 23,290	4,220 4,110	70 60	10 10	20 20	31,710
December - Décembre	(r)	350	4,460	25,250	4,398	60	10	20	32,060 34,540
Fishing - Pêche:									
February - Février	(p)	420	1,670	5,430	6,000	4,760	2,550	430	21,260
January - Janvier December - Décembre	(p) (r)	400 330	1,620	5,290	5,930	4,740	2,510	420	20,910
pacember - pecembre	(F)	330	1,340	4,550	5,310	4,260	2,270	370	18,430
Training(7) - Formation(
February - Février	(p)	3,350	18,180	33,550	23,710	9,650	1,720	50	90,200
January - Janvier December - Décembre	(p)	3,130 2,980	16,870 15,480	38,53 0 27,740	21,160	8,580	1,460	50	81,780
December - Decembre	CF	2,700	13,400	27,740	19,190	7,710	1,320	40	74,470
Work sharing - Travail									
partagé: February - Février	(p)	70	350	3 720	7 220	7/0	050		
January - Janvier	(b)	50	298	1,320 1,190	1,220	740 700	250 240	16 10	3,960 3,470
December - Décembre	(r)	40	190	920	840	510	180	10	2,690
Job creation - Création									
d'emplois:									
February - Février	(p)	140	1,680	3,570	2,090	880	210		8,550
January - Janvier December - Décembre	(p) (r)	120 120	1,430 1,410	3,170 3,070	1,900 1,830	800 810	200 180		7,620 7,420
Self-employment assistan Aide au travail indépend									
February - Février	(p)	20	390	3.300	3,200	1,490	278	10	8,670
January - Janvier	(p)	20	360	3,190	3,090	1,440	260	10	8,370
December - Décembre	(r)	20	340	3,030	2,970	1,350	260	10	7,970
TOTAL									
February - Février	(p)	24,730	150,580	414,460	200 070	196 728	09 076	18 274	1 100 710
January - Janvier	(p)	23,910	148,210	414,130	299,030 298,850	184,320 184,170	98,930 98,570	10,270 10,410	1,182,310 1,178,250
December - Décembre	(r)	21,090	133,340	378,620	265,500	162,370	88,850	10,280	1,060,040

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - continued

Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - suite

Tableau 7

Type of benefit and month		Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Total
				male	- hommes				
Regular - Ordinaires: February - Février	(p)	13,760	77,410	196,010	148,110	93,020	58,490	6,390	593,19
January - Janvier	(p) (r)	13,500 10, 96 0	76,330 63,350	195,830 160,760	147,900 119,300	92,320 74,070	58,120 48,800	6,470 6,200	590,480 483,430
Sickness - Maladie: February - Février	(p)	230	1,230	3,500	3,380	2,910	2 410	710	16 17
January - Janvier	(p) (r)	210 250	1,120	3,150 3,530	3,100 3,340	2,680 2,800	2,610 2,420 2,600	310 280 340	14,160 12,960 14,130
Maternity - Maternité: February - Février	(p)	-		_	_		-	_	
January - Janvier	(p) (r)	-	-	-	-	-	=	-	-
Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5):									
January - Janvier	(p) (p) (r)		70 60 70	650 530 570	320 250 260	30 20 10			1,070 870 920
Fishing - Pêche: February - Février	(p)	400	1,500	4,670	5,020	4,040	2,270	410	18,310
January - Janvier	(p) (r)	380 310	1,450 1,190	4,530 3,840	4,960 4,400	4,040 3,610	2,240 2,010	390 340	17,980 15,700
Training(7) - Formation(7		2 110	12.020	20.000	12 050	6 720	1,000	40	F2 01/
	(p) (p) (r)	2,110 1,980 1,870	12,020 11,160 9,920	20,080 18,290 16,170	12,050 10,600 9,430	4,720 4,140 3,670	850 750	30 30	52,010 47,050 41,830
Work sharing - Travail partagé:									
February - Février	(p) (p) (r)	40 30 30	250 190 130	890 800 570	730 600 460	428 430 290	170 180 120	10 10 10	2,520 2,240 1,590
Job creation - Création d'emplois: February - Février	(p)	100	900	1,920	970	460	140		4,500
January - Janvier December - Décembre	(p) (r)	90 100	760 800	1,710 1,660	880 890	430 448	140 140		4,000 4,010
Self-employment assistanc Aide au travail indépenda									
	(p) (p) (r)	10 10 10	250 240 230	2,170 2,100 2,010	2,080 2,010 1,940	1,010 970 910	2 00 190 190	10 10 10	5,730 5,530 5,290
TOTAL									
February - Février January - Janvier December - Décembre	(p) (p) (r)	16,660 16,190 13,520	93,630 91,300 76,940	229,880 226,940 189,120	172,660 170,300 140,020	106,600 105,030 85,806	64,880 64,148 54,600	7,160 7,190 6,930	691,470 681,090 566,910

Table 7

Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - concluded

Tableau 7

Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - fin

Type of benefit and mont	th	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Total
				femal	e - femmes				
Regular - Ordinaires:									
February - Février January - Janvier	(p)	5,450 5,240	36,860 37,520	104,700 108,730	95,390 99,470	65,840 68,320	30,300 31,000	2,870 2,990	341,41 353,27
December - Décembre	(r)	5,060	36,350	107,150	95,780	65,560	30,560	3,100	343,56
Sickness - Maladie:									
February - Février January - Janvier	(p)	220 180	1,550 1,370	5,320 4,7 9 0	5,770 5,260	4,960 4,510	2,530 2,350	180 160	20,52
December - Décembre	(r)	220	1,610	5,750	6,310	5,240	2,678	190	22,00
Maternity - Maternité: February - Février	(p)	730	7,210	34,790	5,950	20			48,70
January - Janvier	(p)	730	7,060	34,980	5,940	10	-	-	48,72
December - Décembre	(r)	769	7,530	36,850	6,240	10	-		51,40
Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5):									
February - Février	(p)	350	3,990	22,340	3,900	50	10	20	30,64
January - Janvier December - Décembre	(p) (r)	340 350	4,170 4,390	22,760 24,680	3,860 4,120	40 40	10 10	20 20	31,19 33,62
Fishing - Pêche: February - Février	(p)	20	180	760	980	710	280	30	2,95
January - Janvier	(p)	20	170	770	970	700	270	30	2,93
December - Décembre	(r)	20	160	710	910	650	260	20	2,720
Training(7) - Formation(February - Février	7): (p)	1,240	6,160	13,470	11.650		720		
January - Janvier	(p)	1,150	5,720	12,240	10,560	4,930 4,440	610	20 20	38,186 34,736
December - Décembre	(r)	1,120	5,560	11,580	9,760	4,040	578	20	32,640
Work sharing - Travail									
partagé: February - Février	(p)	30	180	430	490	726	9.6		3 ///
January - Janvier	(p)	20	90	380	400	320 280	80 60		1,440
December - Décembre	(r)	20	70	350	380	230	68		1,100
Job creation - Création									
d'emplois: February - Février	(p)	40	780	1,640	1.110	420	70		4,050
January - Janvier December - Décembre	(p) (r)	20 20	680 610	1,460	1,020 948	380 378	60 50		3,620 3,410
Self-employment assistan									
Aide au travail indépend		10	160	1 170	1 100				
February - Février January - Janvier	(p) (p)	10 10	148 120	1,130 1,090	1,120 1.080	478 470	70 70		2,940 2,840
December - Décembre	(r)	10	126	1,020	1,030	448	70		2,690
TOTAL									
February - Février	(p)	8,070	56,960	184,570	126,370	77,720	34,040	3,110	490,840
January - Janvier	(p)	7,720	56,900	187,190	128,550	79,150	34,440	3,210	497, 160
December - Décembre	(r)	7,570	56,400	189,500	125,480	76,580	34,250	3,350	493,130

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois

Weeks of insurable employment and month		Week	ly insurable earnin	ngs - Rémunération h	ebdowadaire assurabl	9
Semaines d'emploi assurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$59 9	\$600-\$815	Total
			both sex	es - les deux sexes		
nder 20 weeks - Moins de 20 semaines:	:					
February - Février	(p)	6,740	61,260	54,610	56,860	179,480
January - Janvier	(p)	6,950	63,430	56,320	58,410	185,110
December - Décembre	(r)	6,810	61,620	52,910	52,410	173,750
20-29 weeks - semaines	:					
February - Février	(p)	13,380	101,310	82,920	84,750	282,380
January - Janvier	(p)	13,450	104,160	84,280	84,950	286,840
December - Décembre	(r)	13,170	96,410	72,600	65,890	248,070
50-39 weeks - semaines	:					
February - Février	(p) ·	6,980	46,140	47,820	60,200	161,150
January - Janvier	(p)	7,110	46,510	47,530	59,120	160,260
December - Décembre	(r)	6,920	48,440	34,590	35,700	117,640
40-49 weeks - semaines	•					
February - Février	(p)	7,060	40,360	35,200	39,200	121,830
January - Janvier	(p)	6,920	40,420	35,620	39,030	121,990
December - Décembre	(r)	6,700	38,070	31,330	31,230	107,330
50-52 weeks - semaines	:					
February - Février	(p)	6,050	55,300	66,280	62,110	189,760
January - Janvier	(p)	5,880	54,950	66,660	62,040	189,540
December - Décembre	(r)	5,650	52,300	63,570	58,690	180,210
TOTAL						
February - Février	(p)	40,210	304,370	286,820	303,120	934,600
January - Janvier	(p)	40,320	309,470	290,420	303,540	943,750
December - Décembre -	(r)	39,250	288,830	255,000	243,920	826,990

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - continued

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - suite

meks of insurable		Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	epoomadaire assurabi	9
emaines d'emploi ssurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			88	le - hommes		
nder 20 weeks - Moins de 20 semaines:						
February - Février	(p)	950	23,600	39,630	52,570	116,760
January - Janvier	(p)	960	24,010	40,390	53,840	119,190
December - Décembre	(r)	930	22,290	36,330	47,830	107,390
0-29 weeks ~ semaines:						
February - Février	(p)	3,190	52,740	62,690	77,970	196,600
January - Janvier	(p)	3,100	53,550	62,630	77,570	196,860
Docamber - Décembre	(r)	3,070	47,280	51,470	58,630	160,450
0-39 weeks - semaines:						
February - Février	(p)	1,510	22,020	34,700	54,760	113,010
January - Janvier	(p)	1,490	21,440	33,610	53,180	109,720
December - Décembre	(r)	1,510	17,290	21,950	30,270	71,010
0-49 weeks - semaines:						
February - Février	(p)	1,430	15,920	20,580	31,380	69,320
January - Janvier	(p)	1,420	15,680	20,220	30,840	68,160
Docember - Décembre	(r)	1,410	14,270	16,460	23,300	55,440
0-52 weeks - semaines:						
February - Février	(p)	1,090	19,720	32,450	44,230	97,500
January - Janvier	(p)	1,080	19,498	32,130	43,860	96,560
December - Décembre	(r)	1,060	18,250	29,210	40,630	89,150
OTAL						
February - Février	(p)	8,170	134,000	198,048	260,910	593,190
January - Janvier	(p)	8,050	134,168	188,976	259,290	590,480
December - Décembre	(r)	7,970	119,390	155,420	200,660	483,430

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - concluded

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, la sexe et le mois - fin

Weeks of insurable employment and month		Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	- Rémunération hebdomadaire assurable			
Semaines d'emploi essurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400~\$599	\$600~\$815	Total		
			fema	le - femmes				
inder 20 weeks - Moins de 20 semaines	:							
February - Février	(p)	5,790	37,660	14,980	4,290	62,720		
January - Janvier	(p)	5,990	39,420	15,940	4,580	65,920		
December - Décembre	(r)	5,880	39,320	16,580	4,580	66,360		
0-29 weeks - semaines	:							
February - Février	(p)	10,190	48,570	20,230	6,788	85,780		
January - Janvier	(p)	10,350	50,610	21,650	7,380	89,990		
December - Décembre	(r)	10,100	49,130	21,130	7,260	87,620		
0-39 weeks - semaines	:							
February - Février	(p)	5,470	24,120	13,120	5,448	48,140		
January - Janvier	(p)	5,630	25,870	13,920	5,940	50,550		
December - Décembre	(r)	5,410	23,150	12,640	5,430	46,640		
0-49 weeks - semaines	:							
February - Février	(p)	5,630	24,440	14,620	7,820	52,510		
January - Janvier	(p)	5,500	24,750	15,400	8,190	53,840		
December - Décembre	(r)	5,290	23,790	14,870	7,930	51,890		
0-52 weeks - semaines	:							
February – Février	(p)	4,960	35,590	33,830	17,880	92,260		
January - Janvier	(p)	4,800	35,470	34,530	18,180	92,980		
December - Décembre	(r)	4,600	34,050	34,350	18,060	91,060		
OTAL								
February - Février	(p)	32,040	170,380	96,780	42,210	341,410		
January - Janvier	(p)	32,270	175,310	101,440	44,260	353,270		
December - Décembre	. (r)	31,280	169,440	99,580	43,260	343,560		

Table 9 Number of Beneficiaries(2), by Type of Benefit, Province and Month

		Type of benefit							
Province and month		Regular	Sickness	Haternity	Parental(5)	Adoptio			
		Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)				
lew foundland									
February	(p)	48,840	710	600	396	-			
January	(p)	48,850	630	610	410	-			
December	(r)	45,030	700	680	430				
rince Edward Island									
February	(p)	14,730	270	228	120				
January	(p)	14,720	250	210	120				
December	(r)	12,900	250	220	140				
ova Scotia									
February	(p)	50,800	1,640	1,290	770	20			
January	(p)	51,660	1,500	1,290	800	10			
December	(r)	44,210	1,550	1,380	830	10			
ew Brunswick									
February	(p)	59,950	1,550	1,100	590	. 10			
January	(p)	60,180	1,370	1,060	620				
December	(r)	51,910	1,380	1,070	700	~ ~			
uébec									
February	(p)	319,700	8,620	12,020	7,840	100			
January	(p)	330,050	7,780	11,780	7,870	100			
December	(r)	287,610	8,890	12,480	8,350	100			
ntario									
February	(p)	227,200	11,330	19,630	13,030	110			
January	(p)	224,590	10,220	19,760	13,180	100			
December	(r)	189,020	12,230	20,900	14,300	100			
anitoba		07.040							
February January	(p)	25,940	1,250	1,890	1,250	10			
December	(p) (r)	26,040 22,7 20	1,130 1,300	1,920 2,020	1,260 1,360	10 30			
askatchewan									
February	(p)	21,900	860	1,450	880	10			
January	(p)	21,920	810	1,450	950				
December	(r)	18,520	890	1,480	1,010	10			
lberta									
February	(p)	59,980	2,650	4,540	2,670	30			
January	(p)	59,800	2,320	4,580	2,720	30			
December	(r)	56,340	2,790	4,830	3,090	40			
itish Columbia									
February	(p)	102,300	5,720	5,750	3,748	40			
January December	(p) (r)	102,660 95,480	5,480 6,060	5,860	3,720	30			
		23,400	0,000	6,100	3,890	40			
ikon February	(p)	1,750	40	60	74				
January	(p)	1,790	30	68 50	38				
December	(r)	1,690	50	50 50	30 30				
orthwest Territories									
February	(p)	1,380	50	140	78	10			
January	(p)	1,370	40	140	78	10			
December	(r)	1,430	60	160	80				
utside Canada									
February	(p)	130	-	10	10	-			
January	(p)	140		10		_			
December	(r)	160	-	10	10	-			
PA1									
OTAL February	(p)	934,600	34,670	48,788	71 704	900			
January	(p) .	943,758	31,570	48,720	31,390 31,760	320 300			
		826,990	04)379	7Q+/6V	31./04	.500			

Tableau 9 Nombre de bénéficiaires(2), selon le genre de prestations, la province et le mois

		Oerii e	de prestations				
Fishing Training(7) Pêche Formation(7)	Training(7)	Work sharing	Job Self-employment creation assistance			Province and month Province et mois	
	Travail partagé	Création d'emplois	Aide au travail indépendant	Total			
						Terre-Neuve:	
5,460	5,380	70	370	280	62,080	Février	()
5,470	4,640	40	310	280	61,230	Janvier	C
5,080	4,420	30	430	280	57,080	Décembre	(1
						île-du-Prince-Éde	ouard:
2,110	1,520	40	160	120	19,290	Février	(p
2,120	1,340	20	120	110	19,010	Janvier	Cp
2,040	970	20	100	110	16,750	Décembre	Cr
						Nouvelle-Écosse:	
4,660	4,230	50	310	440	64,210	Février	(1
4,450	3,750	40	310	440	64,250	Janvier	G
3,430	3,360	50	350	430	55,590	Décembre	Cr
						Nouveau-Brunswick	:
2,160	6,720	140	310	350	72,870	Février	(p
2,060	5,850	150	310	360	71,970	Janvier	Cp
1,850	5,160	80	390	350	62,880	Décembre	Cr
						Québec:	
1,150	23,820	1,790	3,370	2,710	381,120	Février	(p
1,160	21,610	1,640	3,020	2,520	387,520	Janvier	(p
1,130	20,670	1,400	3,010	2,290	345,940	Décembre	Cr
						Ontario:	
120	24,970	1,100	2,270	2,370	302,130	Février	(p
110	22,680	870	2,040	2,320	295,880	Janvier	(p
50	20,820	560	1,820	2,130	261,920	Décembre	Cr
						Manitoba:	
290	3,330	160	380	300	34,790	Février .	(p
280	3,100	190	310	340	34,580	Janvier	(p
270	2,740	110	230	320	31,090	Décembre	(r
						Saskatchewan:	
20 20	2,610 2,340	30 30	190	210	28,140	Février	(p
10	2,030	20	168 110	220 290	27,900 24,360	Janvier Décembre	(p (r
	_,				21,500		
30	8,110	100	580	740	70 (20	Alberta:	
20	7,080	90	498	660	79,420 77,780	Février Janvier	(p
20	5,990	50	468	670	74,280	Décembre	(p (r
5,260	9,140	470	580	1,140	176 170	Colombie-Britanni Février	
5,220	9,040	390	530	1,100	134,130 134,030	Janvier	(p
4,530	8,000	370	530	1,100	126,080	Décembre	(r
						Yukon:	
	200	10	30	10	2,130	rukon: Février	(р
	180	10	30	10	2,140	Janvier	(p
	170	10	10	20	2,030	Décembre	(r
						Territoire du Nor	rl-Ounet
	190	_		10	1,860	Février	(p
	160			10	1,790	Janvier	(p
	140	-		10	1,890	Décembre	(r
						Extérieur du Cana	da:
-				-	150	Février	(р
-	~		***	-	150	Janvier	(р
-	-	• • •	• • •		170	Décembre	(r
21,260	00.200	7 040	0 554	0 474	1 102 734	TOTAL	
20,910	90,200	3,960	8,550	8,670	1,182,310 1,178,250	Février	(p
F01370	81,780 74,470	3,470 2,690	7,628 7,42 8	8,370 7,970	1,1/0,639	Janvier	(p (r

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 10
Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month, Seasonally Adjusted(8)

		Honth						
Province	Year	January	February Février	Harch Mars	April	Hay	June Juin	
		Janvier			Avril	Hai		
Newfoundland	1993	65,900	66,180	63,040	63,760	62,560	62,100	
	1994	56,000	54,600	53,900	52,200	52,060	52,070	
	1995	40,090	38,380					
Prince Edward Island	1993	13,450	13,420	13,160	13,590	14,080	13,610	
TITO Edward ISIANO	1994	12,710	12,810	12,640	12,420	11,820	12,230	
	1995	11,050	10,800					
Hova Scotia	1993	53,690	53,750	51,940	53,470	53,610	52,530	
	1994	50,720	50,930	50,630	49,370	49,500	48,950	
	1995	42,960	40,580					
New Brunswick	1993	56,050	56,160	55,080	56,320	57,560	56,720	
	1994	54,430	54,580	53,640	53,090	52,350	51,710	
	1995	47, 96 0	46,870					
Québec	1993	369,040	365,420	359,640	359,030	359,600	356,140	
	1994 1995	326,400 263,930	318,680 260,220	313,900	312,000	302,130	300,270	
	1773	203,730	200,220					
Ontario	1993 1994	320,910	308,700	307,060	305,810	299,500	298,050	
	1995	259,680 192,570	257,020 187,810	246,540	239,190	229,240	225,890	
	1007	70.070						
Hanitoba	1993 1994	30,070 25,970	29,940 25,090	29,280 24,448	29,140 23,830	29,050 23,270	29,180 23,180	
	1995	19,550	19,150	,	,		23,100	
Saskatchewan	1993	25,080	24,550	24,630	24,610	23,520	23,300	
	1994	21,110	20,600	19,610	19,390	19,320	19,400	
	1995	15,380	15,120					
Alberta	1993	80,310	77,930	78,490	76,690	74,370	72,410	
	1994 1995	67,040 51,690	66,370 51,410	64,590	61,580	64,410	64,540	
	27/3	32,000	31,710					
British Columbia	1993 1994	128,090	122,980	121,480	120,970	120,290	118,080	
	1995	103,410 86,140	103,000 85,770	100,830	99 ,930	98,900	98,190	
V. de am	1993	1 070	2.002					
Yukon	1994	1,970 2,000	2,090 1,910	2,128 1,840	2,260 1,680	2,320 1,51 0	2,250 1,620	
	1995	1,380	1,280	-,	-,	2,224	2,020	
Morthwest Territories	1993	2,020	1,960	1,880	1,850	1,800	1,790	
	1994	1,480	1,410	1,420	1,448	1,420	1,790	
	1995	1,300	1,270					
TOTAL(9)	1993	1,142,980 977,180	1,120,290 962,980	1,105,820	1,105,030	1,096,798	1,086,540	
	1994	977,180	962.988	941,630	923,550	905,610	900,510	

See "Endnotes" page 33.

Tableau 10 Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois - Données désaisonnalisées(8)

		Hoi	s				
July	August	September	October	November	December	Année	Province
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre		
59,860 52,860	59,230 50,460	60,550 47,790	58,840 47,080	57,940 45,440	56,670 43,250	1993 1994 1995	Terre-Neuve
13,130 12,600	13,610 11,570	13,430 11,530	13,200 10,870	13,090 11,020	12,970 11,020	1993 1994 1995	Île-du-Prince-Édouard
50,520 47,980	50,900 48,110	51,470 47,170	50,710 46,730	51,250 45,720	50,890 43,730	1993 1994 1995	Nouvelle-Écosse
55,800 51,820	56,500 49,770	56,110 50,590	55,240 49,810	55,310 49,220	55,020 48,050	1993 1994 1995	Nouveau-Brunswick
338,040 289,760	347,130 299,310	338,850 297,250	335,620 290,290	333,450 282,860	333,900 270,430	1993 1994 1995	Québec
293,160 223,940	290,700 220,670	283,140 218,620	278,150 214,200	272,680 206,560	272,830 195,940	1993 1994 1995	Ontario
28,250 22,940	28,190 23,230	27,400 22,550	27,080 22,670	26,420 21,360	25,790 20,340	1993 1994 1995	Manitoba
23,530 18,280	23,460 18,260	23,000 18,120	22,260 18,070	21,580 16,740	21,750 15,660	1 993 1 99 4 1995	Saskatchewan
72,670 62,020	71,750 61,520	69,460 61,770	68,960 59,950	68,610 57,260	67,460 55,030	1993 1994 1995	Alberta
117,570 95,820	115,570 95,190	113,420 94,390	110,850 93,710	108,020 92,710	106,020 91,160	1993 1994 1995	Colombie-Britannique
2,180 1,650	2,150 1,590	2,090 1,580	2,100 1,560	2,080 1,520	2,090 1,430	1993 1994 1995	Yukon
1,710 1,430	1,670 1,410	1,580 1,410	1,520 1,430	1,470 1,420	1,430 1,370	1993 1994 1995	Territoires du Nord-Ouest
066,600 890,840	1,061,950 882,480	1,042,220 875,230	1,025,770 857,760	1,813,250 832,650	1,005,450 795,760	1993 1994 1995	TOTAL(9)

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 11 Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits by Occupation(10) and Province

				Provinc	9			
Occupation	Honth	Nfld.	P.E.I.	N.S.	N.B.	0		
		T.N.	I.P.E.	N.E.	N.B.	Quebec	Ontario	Han.
Hanagement	February (p)	790	240	1,330	1,070	8,650	9,390	790
	January (p) December (r)	790 720	260 250	1,340 1,260	1,080	8,890 8,570	9,490 9,530	800
	December (L)	720	20	1,200	1,030	0,370	7,330	800
Business, finance and	February (p)	4,860 4,920	1,240	5,680	5,730	44,640 47,780	35,400	3,570
administration	January (p) December (r)	4,870	1,290 1,230	5,830 5,730	5,820 5,470	47,660	36,390 36,730	3,860 3,900
Natural and applied	February (p)	1,500	380	1,500	1,610	14,130	8,660	770
sciences and related	January (p)	1,540	380	1,510	1,590	14,490	8,670	780
occupations	December (r)	1,280	290	1,300	1,250	11,620	7,410	680
Heal th	February (p)	800	260	1,430	1,020	6,590	3,680	450
	January (p) December (r)	849 750	280 250	1,550 1,500	1,070 1,080	7,520 7,890	3,900 4,070	440 480
Social science,	February (p)	1,270	270	1,320	1,240	10,650	6,430	840
education, government	January (p)	1,450	330	1,510	1,500	12,910	7,300	920
services and religion	December (r)	1,470	320	1,580	1,460	13,250	7,370	1,030
Art, culture,	February (p)	280 300	120 120	730 780	670 680	6,110	3,310	230
recreation and sport	December (r)	300	110	710	520	6,640 6,470	3,350 3,250	270 270
Sales and service	February (p)	10,100	2,520	10,790	9,640	64,850	39,550	4,530
	January (p) December (r)	9,960 9,470	2,500 2,340	10,730 9,910	9,890 9,020	66,010 62,960	39,260 37,730	4,540 4,450
Trades, transport and	February (p)	21,930	4,830	18,480	23,620	109,940	80,330	11,380
equipment operators and	January (p) December (r)	21,740	4,760	18,510	23,260	109,910	76,560	11,070
related occupations	December (r)	18,950	3,720	14,320	18,380	82,200	51,290	8,490
Primary industry	February (p) January (p)	3,250 3,090	2,740 2,670	4,100 4,270	6,240 6,220	21,080 21,480	10,250	1,500
	December (r)	2,800	2,370	3,410	5,110	17,990	10,250 7,570	1,430 1,150
Processing, manufacturing,	February (p)	4,060	2,130	5,440	9,120	33,030	30,140	1,880
and utilities	January (p) December (r)	4,220 4,410	2,138 2,038	5,628 4,498	9,080 8,580	34,380 28,970	29,340 23,960	1,930 1,460
Unclassified	February (p)	_				30	60	10
	January (p) December (r)		-	10	10	30 40	80 100	10
Total	February (p) January (p)	48,840 48,850	14,730 14,720	50,800 51,660	59,950 60,180	319,700 330,050	227,280 224,590	25,940 26,040
	December (r)	45,030	12,900	44,210	51,910	287,610	189,020	22,720

See "Endnotes" page 33.

Tableau 11 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession(10) et province

		Prov	ince					
	A31. A-	B.C.		N.W.T.	0.C.		_	
Sask.	Alberta	C.B.	Yukon	T.N.O.	E.C.	Total	Mois	Profession
980	2,440	4,040	60	20		22 222		
990	2,450	3,990	50	20	10 20	29,800	Février (p)	Gestion
930	2,410	4,000	50	30	20	30,170 29,600	Janvier (p) Décembre(r)	
730	2,410	4,000	30	30	20	27,000	nacample(L)	
2,420	9,750	12,010	190	210	30	125,720	Février (p)	Affaires, finance et
2,460	9,990	12,010	190	210	30	130,800	Janvier (p)	administration
2,370	10,290	12,110	190	228	40	130,800	Décembre(r)	OGM III I S CI O C I O II
620	2,330	3,570	80	60	20	35,230	Février (p)	Sciences naturelles et
610	2,360	3,590	90	68	20	35,680	Janvier (p)	appliquées et profession
500	2,300	3,280	70	50	20	30,030	Décembre(r)	apparentées
470	1.600	1.880	10	10	10	18,210	Février (p)	Cartain de la cartí
500	1,730	1,950	10	18	10	19,810	Janvier (p)	Secteur de la santé
530	1,860	1,950	10	16	10	20,390	Bécembre(r)	
						,		
670	2,060	2,670	80	88	20	27,580	Février (p)	Sciences sociales, ensei-
730	2,270	2,860	80	70	10	31,930	Janvier (p)	gnement, administration
800	2,470	3,230	90	80	20	33,160	Décembre(r)	publique et religion
230	870	1,510	30	30	10	14,140	Février (p)	Arts, culture, sports et
230	930	1,480	30	20	10	14,830	Janvier (p)	loisirs
210	880	1,390	30	30	10	14,180	Décembre(r)	
3,290	11,550	21,400	390	160	10	178,780	Février (p)	Vente et services
3,300	11,560	21,140	410	188	20	179,510	Janvier (p)	VIII.00 01 001 V1003
3,080	11,750	20,230	410	190	20	171,540	Décembre(r)	
	0/ 770	70.050	7/0	7/0	10	777 700	mr	
9,320 9,100	24,370 23,500	32,050 31,380	740 740	740 72 0	10 10	337,720 331,260	Février (p) Janvier (p)	Métiers, transport et machinerie
6,730	19,850	27,100	650	748	10	252,440	Décembre(r)	eqciliner 14
3,280	2,650	15,160	50	60		70,350	Février (p)	Secteur primaire
3,350	2,650 2,500	16,090	50 50	60 50		71,610	Janvier (p)	
2,910	2,500	14,990	50	20		60,890	Décembre(r)	
620	2,360	8,010	120	20	10	96,930	Février (p)	Transformation, fabrica-
640	2,350	8,140	130	20	10	97,990	Janvier (p)	tion et services
470	2,030	7,180	130	30	10	83,750	Décembre(r)	d'utilité publique
10	10	10	_	_	_	130	Février (p)	Non classifié
10	10	10	_		_	160	Janvier (p)	HOI CIGSSITIE
10	10	20	-	-		210	Décembre(r)	
21,900	59,980	102,300	1,750	1,380	138	934,600	Février (p)	Total
21,920	59,800	102,660	1,798	1,370	140	943,750	Janvier (p)	
18,520	56,340	95,480	1,690	1,430	160	826,990	Décembre(r)	

Table 12a

Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate

Tableau 12a

Moyenne de trois mois du taux de châmage désaisonnalisé selon la région

Effective from February 12, 1995 to March 11, 1995 En vigueur du 12 Février 1995 au 11 Mars 1995

Reg	ion	Unemployment rate			Unemploymen: rate
Rég	ion	Taux de chômage			Taux de chômage
		z			z
	foundland - Terre-Neuve:	-	Omto	erio: (concluded - fin)	
New1	Foundland - Terre-Meuve:		Onta	FIO: (Concluded - FIN)	
	St.John's	13.4		London	7.3
02.	Newfoundland North-East and Labrador			Niagara	9.5
	Nord-est de Terre-Neuve et Labrador	24.4		Windsor	6.9
03.	CornerBrook and/et Gander	23.9		Kitchener	5.7
	E			Durham and/et Simcoe	10.2 8.3
Pri	nce Edward Island - Ile-du-Prince-Édouard:			Huron South Central Ontario	. 8.3
0.6	Prince Edward Island		40.	Central sud de l'Ontario	5.4
04.	Ile-du-Prince-Édouard	15.1	61	Algonquin	11.4
	118-00-PF1NCW-COOUNTO	13.1		Sudbury	7.5
None	Scotia - Nouvelle-Écosse:			Thunder Bay	9.6
14004	SCULIA - MOUVALIE-ECOSSE.			Northern Ontario - Nord de l'Ontario	14.3
05	Eastern Nova Scotia		770	not chern officer to their de t officer to	24.5
03.	Est de la Nouvelle-Écosse	25.1	Man	itoba:	
06.	Central Nova Scotia		******		
	Le centre de la Nouvelle-Écosse	11.8	45.	Winnipeg	9.1
07.	Halifax	8.5		Southern Manitoba - Sud du Manitoba	5.5
	Kings	12.5		Northern Hanitoba - Nord du Hanitoba	25.6
	Yarmouth	11.7			
			Sasi	catchewan:	
New	Brunswick - Nouveau-Brunswick:			mark	
	Active teles	12.3		Regina Saskatoon	7.0
	Saint John Fredericton	10.6		Southern Saskatchewan	8.2
	Fredericton Restigouche and/et Charlotte	14.7	50.	Sud de la Saskatchevan	5.1
	Moncton	9.9	E1	Northern Saskatchewan	3.1
13.	Horic con	7.7	34.	Nord de la Saskatchevan	* 11.1
Quél	bec:				
			Albe	erta:	
	Eastern Québec - Est du Québec	15.3			
	Québac	12.0		Calgary	8.0
	Québec Centre North - Centre nord du Québec	13.9		Edmonton	9.0
	Trois-Rivières	12.1		Southern Alberta - Sud de l'Alberta	7.1
	Québec Centre South - Centre sud du Québec	7.7	55.	Northern Alberta/Foothills	
	Sherbrooke	9.2		Nord de l'Alberta/Foothills	8.1
	Montérégie	10.2			
	Hontréal	12.3	BL1.	tish Columbia - Colombie-Britannique:	
	Laurentides and/et Lanaudière	12.6		Contract Building Contract	
	Western Québec - Ouest du Québec	15.3 8.8	50.	Southern British Columbia	70.3
	Hull Northern Québec - Nord du Québec	19.8	67	Sud de la Colombie-Britannique Upper Fraser Valley	10.1
	Chicoutimi and/et Jonguière	19.8		Vancouver	8.1
20.	CHITCOCKIET, SHITLE C. DOLINGTELS	74.5		Victoria	8.1
Ont	ario:			Vancouver Island - Ile de Vancouver	12.0
27.	Ottawa	8.2	61.	Northern British Columbia	
	Eastern Ontario - Est de l'Ontario	8.0		Nord de la Colombie-Britannique	12.2
29.	Belleville and/et Peterborough	10.1			
	Oshawa	6.9	Yuk	on and Northwest Territories -	
	Toronto	9.0	Yuki	on et Territoires du Nord-Ouest:	
	Hamilton	7.9			
33.	St.Catharines	9.1	62.	Yukon and Northwest Territories	25.0

Table 12b.

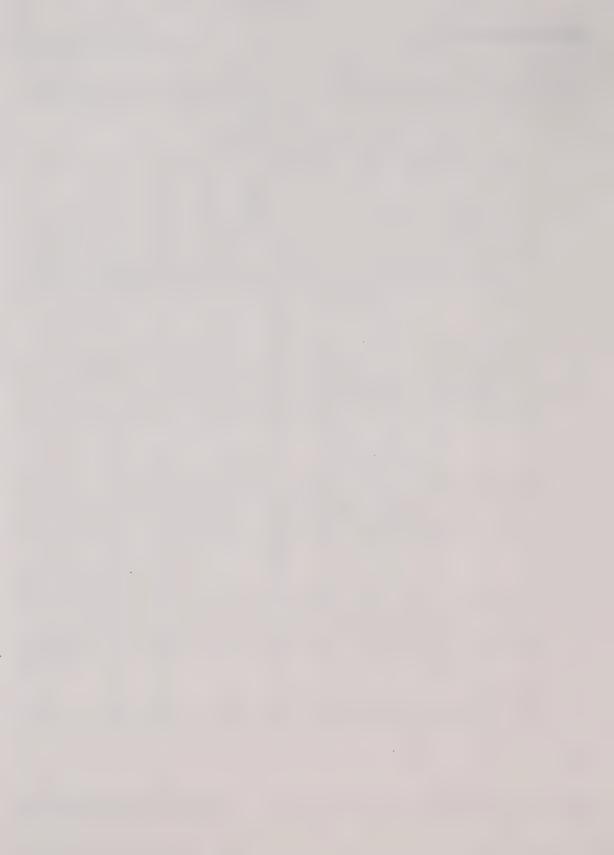
Tableau 12b.

Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks

Admissibilité aux prestations d'assurance-chômage exprimée en semaines

Unemployment Rate in Claimant's Region of Residence Taux de chômage de la région de résidence du prestataire

		6% and under et moins	over plus de 6% to/à 7%	over plus de 7% to/à 8%	over plus de 8% to/à 9%	over plus de 9% to/à 10%	over plus de 10% to/à 11%	over plus de 11% to/à 12%	over plus de 12% to/à 13%	over plus de 13% to/à 14%	over plus de 14% to/à 15%	over plus de 15% to/à 16%	over plus de 16%
		monia	1 /0	370	370	1076	1176	12/0	13/6	14/0	13/0	10/0	
	12		Januar II.						1. 14	26	28	30	
	13	. 14 . 15							24			{	32
		1 7							} .	26	28	30	32
	14	1 3 1	Miller B.				24	23	25	27	29	31	33
	15	4	K. Ast			00	21	23	25	27	29	31	33
	16		1 10 2 11 1 12 1		40	20	22	24	26	28	30	32	34
_	17	1		477	18	20	22	24	26	28	30	32	34
S	18	1		17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
е	19	j	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
m	11	1	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
а	21	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
i	22		17.	19	21	23	25	27	. 29	31	33	35	37
n	23	14 A A A	17	19	21	23	- 25	27	29	31	33	. 35	37
е	24	1 1 4 5 1	18	20	22	24	26	28	-30	32	34	36	. 38
s	25	1 1 1 1 1	18	20	22	24.	. 26	28	30	32	34	36	38
	26	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39
ď	27	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39
e	28	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40
m	29	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40
р	30	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41
- 1	31	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41
0	32	20	22	24	26	28	-30	.32	34	36	38	40	42
i	33	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42
	34	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43
а	35	. 21	23	25	27	- 29	31	33	35	37	39	41	43
5	36	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44
s	37	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44
u	38	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45
т	39	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45
r	40	1	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46
a	41	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47
b	42	-	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48
ī	43	1	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49
e	44	1	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50
	45	1	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50
	46	1	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	50
	47	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50
	48		34	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50
	49		35	37	39	41	43	45	47	49	50	50	50
	50		36	38	40	42	43	45	48	50	50	50	50
	51	35	36	39	40	42	44	46	49	50	50	50	50
	52		38	40	41	43	45	47	50	50	50	50	50



Endnotes

- 1 The Average Weekly Payment is calculated by dividing the "gross amount" by the "number of weeks paid" except for Training and Self-employment Assistance benefits where the amount related to Course Costs and Project costs are excluded. The "gross amount" includes benefits previously paid, income tax deductions and lump sum payments. Because the "gross amount" is not adjusted, the calculated Average Weekly Payment can exceed the maximum benefit level. If this occurs the average is reduced to the applicable maximum weekly benefit.
- The monthly number of beneficiaries shown in this report include all claimants who received benefits for the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month. The annual number represent unduplicated counts of all persons who, during the course of a calendar year, received unemployment insurance benefits.
- 3 "Persons Covered by Unemployment Insurance" include all persons for whom there exists an employer-employee relationship, excepting workers who are low earners. The monthly estimates are derived by adding to the "employed paid workers", as measured by the Labour Force Survey, the strength of the Armed Forces and the number of beneficiaries. The annual data are estimates of persons who, during the year, contributed towards the unemployment insurance program.
- 4 Includes claims with disqualifications and disentitlements, and claims previously not allowed.
- 5 Parental benefits are payable up to 10 weeks to the mother and/or father of a newborn or adopted child.
- The number of disqualifications and disentitlements shown are for conditions which were imposed when a claim was made. Up to two disqualifications or disentitlements are counted in the statistics; thus, the data reflect the number of disqualifications and disentitlements and not the number of persons affected. Also, the data are not revised when a person's status changes and when he or she becomes eligible to receive benefits.
- 7 Trainees on courses approved by Employment and Immigration Canada. The amount of monies reported for Training include benefits paid to individuals, supplementary allowances and monies paid to schools and colleges to train beneficiaries.

Notes en fin de texte

- Les prestations hebdomadaires moyennes sont calculées en divisant le "montant brut" par le "nombre de semaines de prestations" sauf dans le cas des prestations de formation et d'aide au travail indépendant où les montants reliés aux achats de cours et achats de projets sont exclus. Le "montant brut" comprend les paiements rétroactifs, les déductions aux fins de l'impôt sur le revenu de même que les paiements forfaitaires. Puisque le "montant brut" n'inclut pas ces ajustements, les prestations hebdomadaires moyennes calculées peuvent excéder le maximum des prestations. Lorsque c'est le cas, la moyenne sera représentée par le maximum des prestations en vigueur.
- 2 Le nombre mensuel de bénéficiaires comprend toutes les personnes qui ont reçu des prestations pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15ième jour du mois. Les données annuelles sont fondées sur une énumération sans double compte de toutes les personnes qui ont reçu des prestations d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 3 "Les personnes visées par l'assurance-chômage" comprend toutes les personnes pour lesquelles il existe une relation employeur-employé, sauf les travailleurs qui ont un revenu sous le seuil admissible. Les estimations mensuelles sont dérivées en ajoutant aux "travailleurs rémunérés occupés" tel que mesuré par l'enquête de la population active, les membres des Force Armées et le nombre de bénéficiaires. Les données annuelles sont des estimations du nombre de personnes qui ont versé des cotisations au régime d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 4 Comprend les demandes exclues du bénéfice des prestations, les inadmissibilités et les demandes non acceptées auparavant.
- 5 Les prestations parentales d'une durée maximale de 10 semaines peuvent être versées aux parents naturels ou adoptifs, soit à la mère, soit au père ou encore réparties entre les deux.
- 6 Le nombre d'exclusions et d'inadmissibilités reflète la situation au moment où la demande a été effectuée. Puisqu'un maximum de deux motifs d'exclusion ou d'inadmissibilité peut être codé pour chaque prestataire, les données ne correspondent pas nécessairement au nombre de personnes touchées. De plus, les données ne sont pas révisées lorsque la situation du prestataire est modifiée ou lorsqu'il ou elle devient éligible à recevoir des prestations.
- Personnes qui suivent un cours de formation approuvé par Emploi et Immigration Canada. Les sommes d'argent allouées à la formation incluent les prestations versées aux individus, les allocations supplémentaires et les montants alloués aux institutions scolaires pour la formation des bénéficiaires.

- The last two months are preliminary and subject to revision. Each year, when December data are final, the seasonally adjusted series are revised to reflect changes in the seasonal factors.
- 9 Includes "Outside Canada".
- 10 The data were classified according to the National Occupation Classification.
- 8 Les deux derniers mois sont provisoires et sont sujets a être révisés. A chaque année, lorsque les données de décembre deviennent finales, les séries désaisonnalisées sont révisées pour refléter les changements dans les facteurs saisonniers.
- 9 Comprend "l'extérieur du Canada".
- 10 Les données sont codées selon la Classification nationale des professions.



ORDER FORM

Statistics Canada

MAIL TO:	PHONE:	FAX TO:		MET	IOD OF P	AYMENT:	1.75		
Marketing Division Publication Sa Statistics Came Ottawa, Ontari Canada K1A 0 (Please print) Company Department Attention Address City	1-800-267-6677 Charge to VISA or MasterCard. Outside Canada and the U.S. call (613) 951-7277. Please do not send confirmation. Title Provinc	VISA, MasterCard and Purchase Orders only. Please do not send cor mation. A fax will be tre as an original order.	nfir-	(Chec	ease charg ard Number gnature ayment enc	e my:	ney order paya a — Publication	E E	asterCard Living Date
Postal Code	Phone Please ensure that all information	Fax is completed.		A	uthorized Si	gnature			
Catalogue Number	Title		Iss Indica "S"	e of sue or ate an ' for riptions		nual Subscr or Book Pri United States US\$		Quantity	Total \$
Cheque	gistration # R121491807 or money order should be made referred for Canada — Publication or clients pay in Canadian funds and a US bank. Prices for US and for	payable to the ass.	gn clien	ts pay t	otal amount		SUBTOTAL DISCOUNT (if applicable GST (7%) nadian clients GRAND TOTA	only)	238

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada Statistique Canada Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

ENVOYER L	2.0	COMPOSEZ:	TÉLÉCOPIEZ AU:	MOS	DALITÉS DI	DAIEME	MT+		_
ENVOYEZ À	١:	COMPOSEZ:	• -	(Coch	nez une seule		NI.		
\bowtie		1-800-267-6677	(613) 951-1584			,			
Division du mar Vente des publ	lications	Fartes débiter votre compte VISA ou MasterCard. De	VISA, MasterCard et bo commande seulement.		Veuillez débi	iter mon co	ompte \Box	VISA L	MasterCard
Statistique Can Ottawa (Ontario Canada K1A 0T)	l'extérieur du Canada et des États-Unis, composez le (613) 951-7277. Veuillez ne	Veuillez ne pas envoyer confirmation; le bon télé copié tient lieu de com-	- I	N° de carte				
		pas envoyer de confirmation.	mande originale.		N			Doto	d'avairation
(veulliez echire e	en caract	ères d'imprimerie.)			Signature			Date	d'expiration
Compagnie									
Service					Paiement inc /euillez faire pa		chèque ou mar	ndat-poste à l'	ordre du
				F	Receveur géné	ral du Canad	la - Publication	s	
À l'attention de	е	Fonction							
Adresse			*******		N° du bon d		de IIII		
Ville		Province	3		Veuillez joindre	e le bon)			
Code postal		() Téléphone	() Télécopieur						
	Veuillez	vous assurer de remplir le bo		3	Signature de	la personne	e autorisée		
				Édition	Abor	nement an	nuel ou		
Numéro au	Titre			demandée ou	-	de la publ			
catalogue	ille			Inscrire "A" pour les	Canada	États- Unis	Autres pays	Quantité	Total
				abonnements	\$	\$ US	\$ US		\$
				-	-				
								,	
► Veuillez	noter a	ue les prix au catalogue	pour les ÉU. et les a	autres pays s	sont		TOTAL		
donnés e	en dolla	rs américains.					RÉDUCTION		
► TPS N° F	R12149	1807					(s'il y a lieu)		
h looki			2.2. O coduce also			(Clients	TPS (7 %) canadiens se	eulement)	
		andat-poste doit être établ I du Canada – Publication				T	OTAL GÉNÉF	AL	
Les client	ts canad	liens paient en dollars can	adiens et ajoutent la T	PS de 7 %. L	es clients à	l'étranger	Р	F 093	238

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada Statistics Canada Canadä

Hire our team of researchers for \$56 a year

Notre équipe de chercheurs est à votre service pour 56 \$ par année



But *Perspectives* is more than just facts and figures. It offers authoritative insights into complex

labour and income issues, analyzing the statistics to bring you simple, clear summaries of labour market and income trends.

Our team of experts brings you the latest labour and income data. Each quarterly issue provides:

- Im topical articles on current labour and income trends
- more than 50 key labour and income indicators
- > a review of ongoing research
- m information on new surveys

As a special bonus, twice a year you will also receive *The Labour Market Review*, giving you timely analysis on labour market performance over the previous six months or year.

And all for only \$56!

Thousands of Canadian professionals turn to *Perspectives* to discover emerging trends in labour and income and to stay up to date on the latest research findings. As a subscriber, you will get the inside story.

We know you'll find *Perspectives* indispensable. GUARANTEED. If you aren't convinced after reading the first issue, we'll give you a FULL REFUND on all outstanding issues. Order your subscription to *Perspectives* today (Cat. No. 75-0010XPE).

ORDER NOW!

For only \$56 (plus \$3.92 GST) you will receive the latest labour and income research (4 issues per year). Subscription rates are US\$68 for U.S. customers and US\$80 for customers in other countries. Fax your VISA or MasterCard order to: (61.3) 951-1584. Call toll free: 1-800-267-6677. Or mail to: Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario K1A 0T6. Or contact your nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication.



abonner à *L'emploi* et le revenu en perspective, c'est disposer d'une division entière de chercheurs à votre service. Des faits solides. Des analyses objectives. Des statistiques fiables.

La publication n'a pas que des faits et des chiffres. Elle offre également des analyses de fond sur des questions complexes touchant l'emploi et le revenu, de façon à fournir des indications claires et précises sur les

tendances actuelles du marché du travail et des revenus.

Notre équipe de spécialistes met à votre disposition des données récentes sur l'emploi et le revenu. Dans chacun des numéros trimestriels, vous trouverez :

- me des articles de fond sur l'emploi et le revenu
- m plus de 50 indicateurs clés de l'emploi et du revenu
- III un aperçu de la recherche en cours
- de l'information sur les nouvelles enquêtes

En prime, vous recevrez le *Bilan du marché du travail* deux fois l'an. Vous disposerez ainsi d'une analyse à jour de la situation du marché du travail pour les six derniers mois ou la demière année.

Tout cela pour 56 \$ seulement!

Des milliers de professionnels au Canada consultent *Perspective* pour connaître les tendances de l'emploi et du revenu, ainsi que les plus récents résultats de recherche. Votre abonnement vous permettra de connaître tous les faits.

Nous savons que L'emploi et le revenu en perspective deviendra pour vous un outil indispensable. C'EST GARANTI. Si vous n'êtes pas satisfait après avoir lu le premier numéro, nous vous REMBOURSERONS le montant payé pour les numéros à venir. Abonnez-vous à Perspective (n° 75-0010XPF au cat.) dès aujourd'hui.

ABONNEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!

Pour 56 \$ seulement (TPS de 3,92 \$ en sus), vous recevrez les plus récentes recherches sur l'emploi et le revenu (quatre numéros par année). L'abonnement est de 68 \$ US aux États-Unis et de 80 \$ US dans les autres pays. Faites parvenir votre commande par télécopieur (VISA ou MasterCard) au (613) 951-1584, par téléphone (sans frais) au 1-800-267-6677, par courrier à Statistique Canada. Division du marketing, Vente et service, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6. Ou communiquez avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près. (Voir la liste dans la présente publication).

re you getting your information on the Canadian economy "first-hand"?

Chances are, you spend hours reading several newspapers and a handful of magazines trying to get the whole economic picture -- only to spend even more time weeding out fiction from fact! Wouldn't it be a great deal more convenient (and much more effective) to go straight to the source?

Join the thousands of successful Canadian decision-makers who turn to Statistic Canada's Canadian Economic Observer for their monthly briefing. Loaded with first-hand information, collectively published nowhere else, CEO is a quick, concise and panoramic overview of the Canadian economy. Its reliability and completeness are without equal.

single source

Consultations with our many readers – financial analysts, planners, economists and business leaders – have contributed to CEO's present, widely-acclaimed, two-part format. The Analysis Section includes thought-provoking commentary on current economic conditions, issues, trends and developments. The Statistical Summary contains the complete range of hard numbers on critical economic indicators: markets, prices, trade, demographics, unemployment and more.

More practical, straightforward and user-friendly than ever before, the *Canadian Economic Observer* gives you more than 150 pages of in-depth information in one indispensable source.

My purchase CEO?

As a subscriber, you'll be <u>directly connected</u> to Statistics Canada's economic analysts – names and phone numbers are listed with articles and features. You'll also receive a copy of CEO's annual **Historical Statistical Supplement** – at no additional cost.

So why wait for others to publish Statistics Canada's data second-hand when you can have it straight from the source? Order your subscription to the *Canadian Economic Observer* today.

The Canadian Economic Observer (catalogue no. 10-2300XPB) is \$220 annually in Canada, U\$\$260 in the United States and U\$\$310 in other countries. Highlights of the Canadian Composite Leading Indicator (catalogue no. 11F0008XFE) are available by fax – the same day of release – for \$70 annually in Canada and U\$\$70 in the United States.

To order, write to: Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call toll-free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard

Recevez-vous directement vos informations sur l'économie canadienne?

Il est probable que vous passez des heures à lire plusieurs journaux et un paquet de revues pour essayer d'avoir une vue complète de la situation économique, et ensuite passer encore plus de temps à séparer le réel de ce qui ne l'est pas. Ne serait-il pas plus pratique (et beaucoup plus efficace) de remonter directement à la source?

Joignez-vous aux milliers de décideurs canadiens gagnants qui lisent L'Observateur économique canadien pour leur séance de rapport mensuelle. Rempli de renseignements disponibles nulle part ailleurs, L'OEC permet d'avoir une vue générale rapide et concise de l'économie canadienne. Il est inégalé par sa fiabilité et son exhaustivité.

Ine seule source

Les consultations que nous avons eues avec nos nombreux lecteurs, des analystes financiers, des planificateurs, des économistes et des chefs d'entreprise, nous ont permis de présenter L'OEC dans son format actuel en deux parties, qui a été bien accueilli. La section de l'analyse contient des commentaires qui donnent à réfléchir sur la conjoncture économique, ses problèmes, ses tendances et ses développements. L'aperçu statistique contient l'ensemble complet des chiffres réels pour les indicateurs économiques essentiels : les marchés, les prix, le commerce, la démographie, le chômage, et bien d'autres encore.

Plus pratique, plus simple, plus facile à utiliser qu'auparavant, L'Observateur économique canadien vous offre plus de 150 pages de renseignements poussés sous une seule couverture.

ourquoi acheter L'OEC?

En tant qu'abonné à L'OEC, vous êtes <u>directement relié</u> aux analystes économiques de Statistique Canada : des noms et des numéros de téléphone sont cités dans les articles et les rubriques. Vous recevrez également un exemplaire du **Supplément statistique historique** annuel <u>à titre gracieux</u>.

Pourquoi devez-vous donc attendre que d'autres publient les données de Statistique Canada qu'ils ont reprises alors que vous pouvez les obtenir directement à la source? Abonnez-vous à *L'Observateur économique canadien* dès aujourd'hui.

Le prix de l'abonnement annuel à *L'Observateur économique canadien* (n° 10-2300XPB au catalogue) est de 220 \$ au Canada, de 260 \$ US aux États-Unis et de 310 \$ US dans les autres pays. Les faits saillants de l'*Indicateur composite avancé* (n° 11F0008XFF au catalogue) sont offerts par télécopieur – le jour même de leur parution – pour 70 \$ par année au Canada et 70 \$ US aux États-Unis

Pour commander, écrivez à : Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou adressez-vous au Centre de consultation de Statistique Canada le plus proche de chez vous et dont la liste figure dans cette publication. Si vous le préférez, vous pouvez envoyer votre commande par télécopieur au 1-613-951-1584, ou téléphoner sans frais au 1-800-267-6677 et utiliser votre carte VISA ou MasterCard.



Unemployment Insurance Statistics

March 1995



Statistiques sur l'assurance-chômage

Mars 1995





Statistics Canada Statistique Canada **Canadä**

Data in Many Forms . . .

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer printout, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Labour Division,

Nowfoundland Labrador

Unemployment Insurance Statistics Section.

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 Telephone: (613) 951-4045 or to the Statistics Canada reference centre in:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montreal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipea	(1-204-983-4020)		(

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

1464VIOUIIUIAIIU, LADIAUOI,	
Nova Scotia, New Brunswick	
and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba	1-800-661-7828
Southern Alberta	1-800-882-5616
Alberta and Northwest Territories	1-800-563-7828
British Columbia and Yukon	1-800-663-1551

Telecommunications Device for the	
Hearing Impaired	1-800-363-7629
Toll-free Order-only Line (Canada	
and United States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Marketing Division, Sales and Service, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T5.

(1-613-951-7277) Facsimile Number (1-613-951-1584) Toronto Credit Card Only (1-416-973-8018)

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes . . .

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doit être adressée à la:

Division du travail.

Section de la statistique sur l'assurance-chômage.

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 téléphone: (613) 951-4045 ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montréal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipeg	(1-204-983-4020)	1 41000101	(

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve, Labrador, Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard 1-800-565-7192 Québec 1-800-361-2831 Ontario 1-800-263-1136 Saskatchewan 1-800-667-7164 Manitoba 1-800-661-7828 Sud de l'Alberta 1-800-882-5616 Alberta et Territoires du Nord-Ouest 1-800-563-7828 Colombie-Britannique et Yukon 1-800-663-1551 Appareils de télécommunications pour les malentendants 1-800-363-7629 Numéro sans frais pour commander

Comment commander les publications

seulement (Canada et États-Unis)

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Division du marketing, Ventes et Service, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1-800-267-6677

(1-613-951-7277) Numéro du télécopieur (1-613-951-1584) Toronto Carte de crédit seulement (1-416-973-8018)

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Labour Division
Unemployment Insurance Statistics Section

Unemployment Insurance Statistics

March 1995

Note: Compiled from material supplied Employment and Immigration Canada

Statistique Canada

Division du travail Section de la statistique de l'assurance-chômage

Statistiques sur l'assurance-chômage

Mars 1995

Nota: D'après les renseignements fournis par Emploi et Immigration Canada

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

Minister of Industry, 1995

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K14 0T6.

June 1995

Price: Canada: \$16.00 per issue.

\$160.00 annually

United States: US\$20.00 per issue.

US\$192.00 annually

Other Countries: US\$23 per issue,

US\$224.00 annually

Catalogue No. 73-001, Vol. 54, No. 3

ISSN 0829-1098

Ottawa

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

Ministre de l'Industrie, 1995

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0TE.

Juin 1995

Prix: Canada: 16 \$ l'exemplaire,

160 \$ par année

États-Unis : 20 \$ US l'exemplaire,

192 \$ US par année

Autres pays: 23 \$ US l'exemplaire,

224 \$ US par année

N° 73-001 au catalogue, vol. 54 n° 3

ISSN 0829-1098

Ottawa

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- -- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared under the direction of:

- Horst Stiebert, Chief, Unemployment Insurance Statistics Section
- Adib Farhat, Acting Head, Unemployment Insurance Statistics
- Carole Lacroix, Head, Operations

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences – Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 – 1984.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

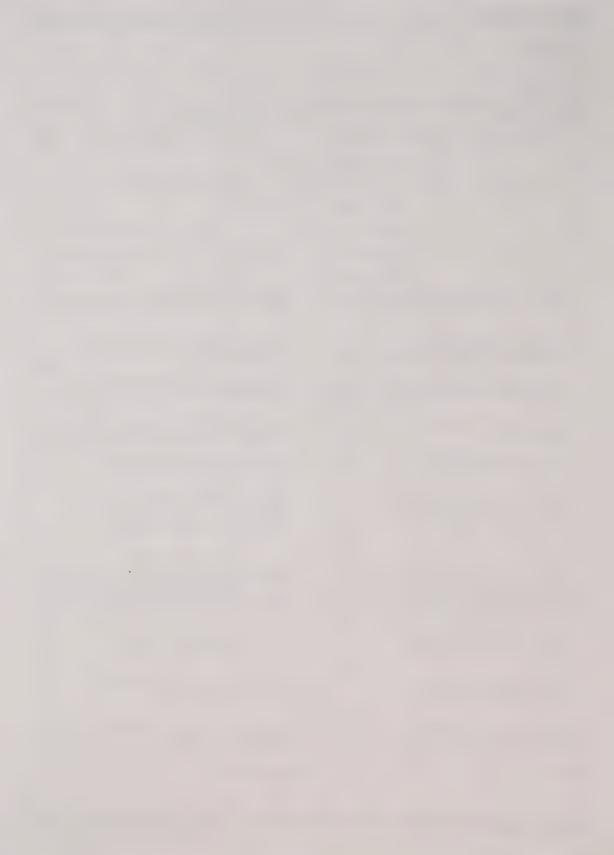
- Horst Stiebert, Chef, Section de la statistique de l'assurance-chômage
- Adib Farhat, Chef intérimaire, Statistiques de l'assurance-chômage
- Carole Lacroix, Chef, Opérations

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" – "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 – 1984.

Table of Contents

Table des matières

		Page		Page
High	lights	5	Falts saillants	5
Note	s to Data Users	8	Notes aux utilisateurs des données	8
For F	Further Reading	9	Lectures suggérées	9
Tabl	e		Tableau	
1.	Summary Data	10	1. Données sommaires	10
2.	Historical Data	11	2. Données chronologiques	11
3.	Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month	12	Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois	12
4.	Number of Initial Claims Allowed, by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed, by Province	13	 Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées, par province 	13
5.	Number of Disqualifications and Disentitlements, by Reason and Province	14	Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités selon la raison et la province	14
6.	Benefit Activities, by Type of Benefit and Province	15	 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province 	15
7.	Number of Beneficiaries, by Age, Type of Benefit, Sex and Month	18	 Nombre de bénéficiaires, selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois 	18
8.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month	21	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois 	21
9.	Number of Beneficiaries, by Type of Benefit, Province and Month	24	 Nombre de bénéficiaires, selon le genre de prestations, la province et le mois 	24
10.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month – Seasonally Adjusted	26	 Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois – Données désaisonnalisées 	26
11.	Number of Beneficiaires Receiving Regular Benefits by Occupation and Province	28	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession et province 	28
12a.	Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate	30	12a. Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région	30
12b.	Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks	31	12b. Admissibilité aux prestations d'assurance- chômage exprimée en semaines	31
Endr	notes	33	Notes en fin de texte	33



Highlights

Unemployment Insurance

First Quarter and March 1995 (preliminary)

Benefit payments continue to decline in 1995 (unadjusted)

- For the first quarter of 1995, \$4.4 billion was paid to Canadians for UI benefits (including regular and special benefits), 14.7% lower than for the same period in 1994. This decline is due in part to a drop (-15.6%) in the average number of beneficiaries over the same period.
- In March, Canadians received \$1.5 billion in benefits, down 19.4% from the same month last year. Comparing the same month in prior years, this was the lowest level since March 1990, when \$1.2 billion was paid.

Beneficiaries receiving regular benefits are down 1.9% from February

- In March, 738,000 people received regular UI benefits in Canada, down 1.9% from February. The number of beneficiaries receiving regular benefits has decreased 38.7% since mid-1992.
- The number of beneficiaries declined in every province and territory in March except the Yukon. Year-over-year decreases were observed in all provinces and territories.
- The average number of beneficiaries receiving regular benefits for the first quarter of 1995 has also declined (-18.7%) compared to the first quarter of 1994.
- The continuing decline in the number of beneficiaries is in part, related to gains in employment as recorded by the Labour Force Survey. Another factor may be the rising level of long-term unemployment (those looking for work for more than a year). This suggests that fewer people are eligible to collect UI benefits. In addition, in July 1994, changes were introduced to the UI legislation which tightened eligibility requirements.

Faits saillants

Statistiques sur l'assurance-chômage

Premier trimestre et mars 1995 (données provisoires)

Le montant des prestations versées (incluant les prestations ordinaires et spéciales) continue à baisser en 1995 (non désalsonnalisées)

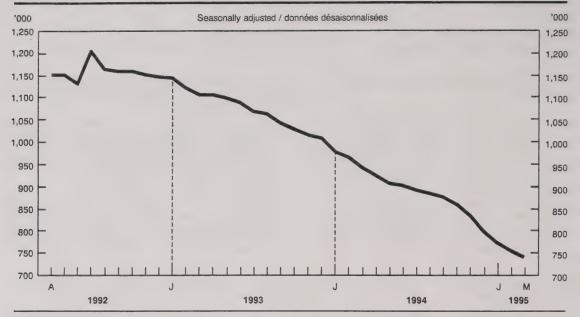
- Au cours du premier trimestre de 1995, le montant des prestations d'assurance-chômage versé aux canadiens totalisait 4,4 milliards\$, une diminution de 14,7% par rapport à la même période l'an dernier. La diminution est due en partie à la baisse (-15,6%) du nombre moyen de bénéficiaires durant la même période.
- En mars 1995, le montant des prestations d'assurancechômage versé aux canadiens s'élevait à 1,5 milliards\$, soit une diminution de 19,4%. Comparé au même mois des années antérieures, ce montant est le plus bas depuis mars 1990, lorsque 1,2 milliards\$ ont été versés.

Le nombre de bénéficiaires recevant des prestations ordinaires a baissé de1,9% par rapport à février

- En mars, 738,000 Canadiens ont reçu des prestations ordinaires d'assurance-chômage, soit une diminution de 1,9% par rapport à février. Le nombre de bénéficiaires ayant reçu des prestations ordinaires a baissé 38,7% depuis juillet 1992.
- Entre mars et février, le nombre de bénéficiaires a baissé partout au pays sauf au Yukon. Comparée au même mois l'an dernier, des diminutions ont été observées dans toutes les provinces et les territoires.
- Le nombre moyen de bénéficiaires recevant des prestations ordinaires a baissé de 18,7% au premier trimestre de 1995 par rapport à la même période en 1994.
- La baisse continuelle du nombre de bénéficiaires peut être expliqué en partie par l'amélioration du niveau d'emploi tel que rapporté par l'enquête mensuelle sur la population active. Un autre facteur pouvant expliquer le déclin du nombre de bénéficiaires est lié à la hausse du nombre des chômeurs de longue durée (chômeurs à la recherche d'emploi depuis plus de douze mois). Ce dernier facteur suggère que plus d'individus n'ont pas droit aux prestations d'assurance-chômage. De plus, des changements ont été apportés à la loi de l'assurance-chômage en juillet 1994 en vue de resserrer la norme d'admissibilité.

The number of beneficiares has decreased 39% since July 1992

Le nombre de bénéficiaires* à baissé de 39% depuis juillet 1992



^{*} Receiving regular benefits.

Number of claims increased 2.7% in March

- In March, 256,000 individuals submitted applications (claims) for unemployment insurance benefits, up 2.7% from the previous month. Since July 1994, the number of people who submitted claims for UI benefits has increased slightly.
- By Census Metropolitan Area, the table on the next page shows the year-over-year percentage changes in the number of beneficiaries.

Le nombre de demandes reçues d'assurance-chômage a augmenté de 2,7% en mars

- En mars 1995, le nombre d'individus qui ont soumis des demandes d'assurance-chômage s'est situé à 256,000, soit une augmentation de 2,7% par rapport au mois passé. Depuis juillet 1994, on observe une faible augmentation dans le nombre d'individus qui ont soumis des demandes d'assurance-chômage.
- Le tableau de la page suivante présente la variation annuelle du nombre de bénéficiaires par régions métropolitaines de recensement.

^{*} Recevant des prestations ordinaires.

All Unemployment Insurance Beneficiaries by Province and Census Metropolitan area

L'ensemble des bénéficiaires d'assurance-chômage, selon la province et la région métropolitaine

		% Change	
		Changement en %	
	March 1995	March 95/ March 94	
	Mars 1995	Mars 95/ Mars 94	
la de alle d	00.500	00.70/	Terre-Neuve
lewfoundland St.John's	60,580 10,350	-23.7% -18.7%	St.John's
rince Edward Island	18,780	-8.8%	Île-du-Prince-Édouard
lova Scotia	62 220	-17.4%	Nouvelle-Écosse
Halifax	63,220 12,130	-21.7%	Halifax
Tiulia	12,100	21.770	· rumos
iew Brunswick	71,270	-10.5%	Nouveau-Brunswick
Saint John	6,080	-3.8%	Saint John
Québec	369,160	-13.7%	Québec
	10,200	-13.7%	Chicoutimi-Jonquière
Chicoutimi-Jonquière Québec	32,800	-10.9%	Québec
Sherbrooke	6,580	-14.7%	Sherbrooke
Trois-Rivières	7.530	-14.7%	Trois-Rivières
Montréal	126,340	-16.6%	Montréal
Hull	9,960	-11.5%	Hull
HOII	9,900	-11.070	11011
Ontario	305,780	-18.3%	Ontario
Ottawa	16,450	-11.0%	Ottawa
Oshawa	6,300	-31.1%	Oshawa
Toronto	107,410	-20.0%	Toronto
Hamilton '	15,370	-21.8%	Hamilton
St.Catharines-Niagara	13,580	-19.7%	St.Catharines-Niagara
Kitchener	8,490	-29.5%	Kitchener
London	9,400	-17.3%	London
Windsor	7,240	-17.2%	Windsor
Sudbury	5,330	-21.4%	Sudbury
Thunder Bay	4,900	-16.4%	Thunder Bay
Manitoba	33,300	-17.0%	Manitoba
Winnipeg	18,950	-17.4%	Winnipeg
Saskatchewan	27,160	-17.6%	Saskatchewan
Regina	4,410	-16.9%	Regina
Saskatoon	5,920	-17.9%	Saskatoon
Alberta	77,170	-16.5%	Alberta
Calgary	22,670	-15.9%	Calgary
Edmonton	26,170	-19.3%	Edmonton
Milet Calmada	404.050	-15.4%	Colombie-Britannique
British Columbia	124,650		Vancouver
Vancouver	49,660	-18.0% -16.3%	Vancouver Victoria
Victoria	7,280	-10.3%	VICIONA
fukon	2,050	-25.2%	Yukon
Northwest Territories	1,780	-18.7%	Territoires du Nord-Ouest
Total	1,155,060	-16.1%	Total

Total includes "Outside Canada".

Le total comprend "l'extérieur du Canada".

The percentage changes shown for the December, January and February data were incorrectly calculated. Users interested in obtaining the updated tables may contact Adib Farhat (613-951-4045) or Carole Lacroix (613-951-4039), Labour Division (fax: 613-951-4087).

Veuillez noter qu'une erreur s'est glissée dans le calcul de la variation en pourcentage pour les mois de décembre, janvier et février. Les utilisateurs qui désirent obtenir les tableau corrigés sont priés d'appeler Adib Farhat (613-951-4045) ou Carole Lacroix (613-951-4039), Division du travail (Télécopieur 613-951-4087).

Notes to Data Users

The number of beneficiaries represents a count of persons who qualified for unemployment insurance benefits during the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month.

Benefits paid, number of benefit weeks, and number of claims received, relate to a complete calendar month. It should be noted that these data are affected by the number of working days available during the reference month to process claims and to pay benefits. In making short-term comparisons it is not uncommon to observe different trends between these data and the number of beneficiaries.

For beneficiaries, preliminary data are shown for the two most recent months. All other data are final and, generally, are not subject to revisions. Starting with January 1987, the Census Division beneficiaries data (Matrices 5708-5717) have been tabulated according to the 1986 Standard Geographical Classification.

Please note, the number of beneficiaries shown under "fishing" now includes year-round fishermen. Also, beneficiaries identified as receiving "parental/adoption" benefits includes persons receiving benefits available to natural or adoptive parents.

Monthly unemployment insurance statistics are also available on **CANSIM**: Matrices 26 (series 1.6), 5700-5717, 5735, and 5736. The last two matrices are new; they contain monthly data, starting in January 1984, on beneficiaries by sex and Census Metropolitan Areas (CMA) or Census Agglomerations (CA).

Information about the unemployment insurance program, definitions, references and historical data are published in the **Annual Supplement** (Catalogue 73-202S), included with a subscription to the monthly report. Unpublished data are also available on request, including beneficiaries statistics for small areas as defined by data users.

Special tabulations and further information may be obtained by calling or writing to: Adib Farhat or Carole Lacroix, Unemployment Insurance Statistics Section, Labour Division, Ottawa, Ontario K1A 0T6, Tel: (613) 951-4045 or 951-4039.

Notes aux utilisateurs des données

Le nombre de bénéficiaires représente l'ensemble des personnes admissibles aux prestations d'assurance-chômage pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15ième jour du mois.

Les prestations versées, le nombre de semaines de prestations et le nombre de demandes reçues sont des données fondées sur l'ensemble du mois. Le nombre de jours ouvrables qui sont disponibles durant le mois pour le traitement des demandes et pour le paiement des prestations influence donc le niveau et la tendance de ces données. Lorsqu'on compare les variations mensuelles de ces données, il est donc fréquent d'observer des tendances différentes avec le nombre de bénéficiaires.

Les deux derniers mois de données sur les bénéficiaires sont préliminaires. Toutes les autres données sont finales et ne font généralement pas l'objet d'une révision. À partir de janvier 1987, les données des bénéficiaires d'assurance-chômage par division de recensement (matrices 5708 à 5717) sont basées sur la classification géographique de 1986.

Veuillez prendre note que le nombre de bénéficiaires présenté sous le titre "pêche" renferme maintenant les pêcheurs à longueur d'année. En outre, les bénéficiaires identifiés sous "parentale/adoption" représentent les personnes ayant reçu des prestations offertes aux parents naturels ou adoptifs.

Les statistiques mensuelles de l'assurance-chômage sont aussi disponibles sur CANSIM dans la matrice 26, série 1.6 et dans les matrices 5700-5717, ainsi que 5735-5736. Ces deux dernière matrices contiennent de nouvelles séries, remontant à janvier 1984, des bénéficiaires d'assurance-chômage selon le sexe et la région métropolitaine de recensement (RMR) ou l'agglomération de recensement (AR).

De l'information à propos du programme de l'assurancechômage, que ce soit des définitions, des références ou des données historiques sont publiées dans le **Supplément annuel** (nº 73-202S au catalogue), compris dans le prix de l'abonnement au rapport mensuel. Des données inédites sont également disponibles sur demande, y compris des statistiques sur les bénéficiaires pour toute région définie par le requérant.

On peut obtenir des totalisations spéciales ou plus de renseignements en appelant ou en écrivant à: Adib Farhat ou Carole Lacroix, Section de la statistique sur l'assurance-chômage, Division du travail, Ottawa (Ontario), K1A 0T6, Tél: (613)951-4045 ou 951-4039.

FOR FURTHER READING

Selected Publications from Statistics Canada

LECTURES SUGGÉRÉES

Choisies parmi les publications de Statistique Canada

Title	Titre	Catalogue
Help-wanted Index, 1981-1993 Occasional, Bilingual	Indice de l'offre d'emploi, 1981-1993 Occassionel, Bilingue	71-540
Employment, Earnings and Hours Monthly, Bilingual	Emploi, gains et durée du travall Mensuel, Bilingue	72-002
Work Injuries Annual, Bilingual	Accidents du travail Annuel, Bilingue	72-208
Unemployment Insurance Statistics Monthly, Bilingual	Statistiques sur l'assurance-chômage Mensuel, Bilingue	73-001
Unemployment Insurance Statistics Annual Supplement to monthly no 73-001 Bilingual (included with 73-001)	Statistiques sur l'assurance-chômage supplément annuel au mensuel nº 73-001 Bilingue (inclus avec 73-001)	73-202S
Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds Quarterly, Bilingual	Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie Trimestriel, Bilingue	74-001
Trusteed Pension Funds: Financial Statistics Annual, Bilingual	Caisses de retraite en fiducie: statistiques financières Annuel, Bilingue	74-201
Pension Plans in Canada Biennial, Bilingual	Régimes de pensions au Canada Biennal, Bilingue	74-401

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais, au Canada seulement, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou télécopieur.

Table 1 Summary Data

Tableau 1 Données sommaires

Item		Month -	11013		1001 10 0010	Total cumulati	
Détail	March 1995 Mars	February 1995 Février	January 1995 Janvier	March 1994 Mars	1995	1994	Per cer
	nai s	Leviler	Janvier	nat s			centage
Number of claims received - Nombre de demandes reçues	232,140	202,780	342,04 0	233,360	776,960	784,870	-1.0
Number of claims allowed - Nombre de demandes							
approuvées	223,240	230,630	357,980	233,380	811,850	847,640	-4.2
<pre>*umber of disqualifications and disentitlements - Nombre d'exclusions et</pre>							
d'inadmissibilités	83,770	77,060	90,340	108,710	251,170	295,370	-15.0
	Benefit acti	vities for all	benefits - Stat	istiques en réfé	rence à l'ensembl	e des prestatio	ns
Senefit payments - Montant versé	\$ 1,468,969,550	1,353,297,880	1,534,773,340	1,821,818,540	4,357,040,770	5,107,029,000	-14.7
Number of weeks paid - Nombro de semaines de prestations	5,255,220	4,779,448	5,655,050	6,580,910	15,689,710	18,559,520	-15.5
Average weekly payment(1) -							
Prestations hebdomadaires moyennes(1)	\$ 265.10	265.26	263.56	263.02	264.59	264.29	0.1
	Benefit acti	vities for regu	lar benefits -	Statistiques en	référence aux pre	stations ordina	ires
Benefit payments - montant versé	\$ 1,059,755,870	984,406,650	1,177,951,760	1,385,107,170	3,222,114,270	3,971,662,270	-18.9
Number of weeks paid - Nombro de semaines de prestations	4,096,010	3,786,450	4,554,140	5,346,350	12,436,590	15,239,460	-18.4
Average weekly payment(1) -							
Prestations hebdomadaires moyennes(1)	\$ 258.73	259.98	258.66	259.08	259.08	260.62	-0.6
moyennes(1)	\$ 258.73	259.98 Month -		259.08	259.08 Year-to-date av		-0.6
moyennes(1)	\$ 258.73			259.08		erage	-0.6
	\$ 258.73 March 1995 Mars			259.08 March 1994 Mars	Year-to-date avo	erage	Per cer
moyennes(1)	March 1995 Mars	Month - February 1995	Mois January 1995 Janvier	March 1994 Mars	Year-to-date av	erage ive	Per cer
moyennes(1) [tem] Oétail	March 1995 Mars	Month - February 1995 Février	Mois January 1995 Janvier	March 1994 Mars	Year-to-date av	erage ive	Per cei
Moyennes(1) Item Mitail Mil beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires Beneficiaries receiving	March 1995 Mars Number of be	Honth - February 1995 Février	January 1995 Janvier - Nombre de bér	March 1994 Mars Meficiaires(2)	Year-to-date ave Moyenne cumulat 1995	erage ive 1994	Per cei
moyennes(1) item bétail ill beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires	March 1995 Mars Number of be	Honth - February 1995 Février	January 1995 Janvier - Nombre de bér	March 1994 Mars Meficiaires(2)	Year-to-date ave Moyenne cumulat 1995	erage ive 1994	Per centage
All beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires Beneficiaries receiving regular benefits - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires Beneficiaries receiving regular benefits with no earnings reported - Bénéficiaires touchant des	March 1995 Mars Number of be 1,155,060 907,890	Honth - February 1995 Février neficiaries(2)	January 1995 Janvier - Nombre de bér 1,193,330	March 1994 Mars Méficiaires(2) 1,375,920	Year-to-date ave Moyenne cumulat 1995	erage ive 1994 1,395,160	Per centage
Mall beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires Beneficiaries receiving regular benefits - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires Beneficiaries receiving regular benefits with no earnings reported - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, sans gains déclarés	March 1995 Mars Number of be 1,155,060 907,890	Honth - February 1995 Février neficiaries(2)	January 1995 Janvier - Nombre de bér 1,193,330	March 1994 Mars Méficiaires(2) 1,375,920	Year-to-date ave Moyenne cumulat 1995	erage ive 1994 1,395,160	Per cer Pour- centage -15.6
All beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires Beneficiaries receiving regular benefits - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires Beneficiaries receiving regular benefits with no earnings reported - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires,	March 1995 Mars Number of be 1,155,060 907,890 788,420	Honth - February 1995 Février meficiaries(2) 1,182,310 934,600	Mois January 1995 Janvier Nombre de bér 1,193,330 954,230	March 1994 Mars Méficiaires(2) 1,375,920 1,123,310	Year-to-date av Moyenne cumulat 1995 1,176,900 932,240	1994 1,395,160 1,146,240	Per cer Pour- centage -15.6

Statistics Canada - Cat. No. 73-001, Vol. 54, No. 3

Table 2 Historical Data

Tableau 2 Données chronologiques

	Initial and renewal	Benefi- ciaries(2)	Persons covered by	Benefit payments - Prestations versées				
ear and month	claims received	CIALIES(S)	unemployment insurance(3)	Amount	Number of weeks paid	Average weekly payment(1)		
nnée et mois	Demandes initiales et de renou- vellement reçues	Bénéfi- ciaires(2)	Personnes visées par l'assurance- chôwage(3)	Montant	Nombre de semaines de prestations	Prestations hebdomadaires moyennes(1)		
				dollars		dollars		
973	2,237,528	2,006,620	9,456,540	2,005,003,412	29,536,987	68.45		
974	2,410,367	2,067,580	9,961,760	2,119,281,358	28,460,714	74.89		
975	2,857,227	2,453,930	10,176,710	3,146,496,620	37,326,671	84.64		
976	2,678,174	2,400,560	10,278,850	3,342,247,420	36,190,071	92.89		
977	2,805,968	2,478,820	10,393,480	3,884,969,422	38,702,303	101.00		
978	2,808,539	2,523,860	10,567,020	4,536,910,069	41,355,188	109.71		
979	2,600,095	2,332,910	10,785,960	4,008,000,662	36,896,064	108.63		
980	2,762,151	2,274,090	10,953,900	4,393,308,370	36,333,268	120.92		
981	2,947,370	2,432,400	11,441,880	4,828,273,456	37,011,305	130.45		
982 983	3,919,247	3,123,120	11,180,580	8,575,445,320	60,441,460	141.88		
984	3,434,171 3,492,459	3,396,130 3,221,890	11,229,490 11,525,930	10,169,062,605	66,585,459	152.72		
985	3,312,420	3,181,130	11,890,620	9,985,625,372 10,226,888,380	61,862,144 59,788,050	161.42 171.05		
986	3,353,130	3,136,750	12,191,400	10,513,557,300	58,063,460	181.07		
987	3,220,840	3,079,940	12,522,370	10,440,708,570	54,875,120	190.26		
988	3,230,810	3,016,460	12,891,470	10,852,400,060	53,526,880	202.75		
989	3,215,200	3,025,210	13,263,910	11,528,036,460	53,399,330	215.88		
990	3,694,710	3,260,970	13,433,900	13,189,408,890	57,052,780	231.18		
991	3,876,560	3,662,960	13,142,090	17,695,616,880	71,460,210	243.91		
992	3,805,760	3,657,980	12,834,480	19,308,232,870	73,794,540	254.72		
993	3,222,050	3,415,540	12,680,640	18,296,645,900	68,469,360	260.20		
994	2,992,020	3,086,170	•••	15,791,448,770	59,079,480	258.07		
993 January - Janvier	354,700	1,561,870	12,283,000	1,834,837,020	6,833,090	264.30		
February - Février	225,480	1,558,880	12,324,000	1,768,434,000	6,448,450	266.02		
March - Mars April - Avril	261,780	1,536,920	12,380,000	2,069,102,940	7,529,940	265.44		
April - Avril	225,020	1,482,820	12,319,000	1,728,917,820	6,271,760	264.70		
May - Mai	211,680	1,313,510	12,450,000	1,549,795,510	5,856,360	261.48		
June - Juin	248,250	1,196,600 1,154,150	12,648,000 12,665,000	1,423,836,400	5,479,480	255.42		
July - Juillet August - Août	293,850 213,600	1,184,540	12,641,000	1,275,124,010 1,441,351,670	4,881,570	253.28 255.13		
September - Septembre	263,670	1,038,150	12,287,000	1,233,020,460	5,562,560 4,767,150	254.12		
October - Octobre	287,870	1,062,280	12,285,000	1,146,670,600	4,314,540	255.38		
November - Novembre	385,820	1,138,650	12,296,000	1,349,944,480	5,088,110	257.77		
December - Décembre	350,340	1,274,600	12,336,000	1,475,611,000	5,436,350	262.01		
994 January - Janvier	340,460	1,399,240	12,200,000	1,693,509,150	6,180,850	264.18		
February - Février	211,050	1,410,320	12,299,000	1,591,701,310	5,797,778	265.86		
March - Mars	233,360	1,375,920	12,350,000	1,821,818,540	6,580,910	263.02		
April - Avril	198,190	1,302,650	12,294,000	1,487,312,380	5,368,840	261.78		
May - Mai	192,280	1,116,880	12,476,000	1,411,843,240	5,374,450	258.75		
June - Juin	211,260	1,006,320	12,645,000	1,181,395,240	4,585,290	251.96		
July - Juillet	261,010	978,200	12,690,000	1,023,600,970	3,941,520	251.49 253.11		
August - Août September - Septembre	195,640	1,006,560	12,707,000 12,359,000	1,270,626,030	4,933,070 3,930,670	251.63		
October - Octobre	228,230 264,420	869,980 894,020	12,346,000	1,010,528,940 1,030,762,010	3,867,880	252.51		
November - Novembre	342,440	957,550	12,426,000	1,124,784,490	4,266,930	254.52		
December - Décembre	313,700	1,060,040	12,417,000	1,143,564,320	4,251,300	258.42		
995 January – Janvier February – Février	342,040 202,780	1,193,330 1,182,310	12,905,000 12,940,000	1,534,773,340 1,353,297,880	5,655,050 4,779,440	263.56 265.26		
March - Mars April - Avril May - Mai June - Juin	232,140	1,155,060	12,963,000	1,468,969,550	5,255,220	265.10		
July - Juillet August - Août September - Septembre October - Octobre November - Novembre								
December - Décembre								

Table 3
Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month

Tableau 3 Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois

rovince and ype of claim	Harch 1995	February 1995	March 1994	Year-to-date -	Total cumulat
rovince et genre e demande	Mars	Février	Mars	1995	1994
a demande		o. wh	er - nombre		
ewfoundland - Terre-Neuve:	6,408	6,760	6,700	26,340	26,980
Initial - Initiales	6,100	6,470	6,370	25,240	25,820
Renewal - Renouvelées	300	290	340	1,100	1,160
rince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard:	1.430	1.200	1,460	5.410	4,920
Initial - Initiales	1,289	1,130	1,290	4,870	4,460
Renewal - Renouvelées	150	78	170	540	460
ova Scotia - Nouvelle-Écosse:	8,490	7,860	8.680	31,400	31,460
ova scotia - nouvelle-Ecosse: Initial - Initiales	7,830	7,370	8,070	29,350	29,600
	668	498	610	2,040	1,860
Renewal - Renouvelées	800	470	010	2,040	1,000
ew Brunswick - Nouveau-Brunswick:	8,490	7,350	8,790	30,830	29,210
Initial - Initiales	7,860	6,910	8,210	28,520	27,270
Renewal - Renouvelées	640	450	580	2,310	1,930
uébec:	63,580	56,240	67,330	221,300	222,820
Initial - Initiales	54,680	49,120	56,740	193,620	193,220
Renewal - Renouvelées	8,908	7,110	10,590	27,680	29,600
ntario:	80,548	67,600	77,450	259,090	263,980
ntario: Initial - Initiales	62,500	57,410	59,380	212,840	215,970
Renewal - Renouvelées	18,040	10,200	18,070	46,250	48,010
anitoba:	7,560	6.300	8,360	24.080	28,990
Initial - Initiales	5,888	5,490	6,410	19,960	22,760
Renewal - Renouvelées	1,680	820	1,950	4,120	6,240
askatchewan:	5.200	4,460	5,200	17,320	17,510
Initial - Initiales	4,498	3,920	4,600	15,230	15.550
Renewal - Renouvelées	710	540	600	2,100	1,970
Therefore	20.080	16,520	18.770	61,360	59,620
lberta: . Initial - Initiales	17,380	14,700	16,440	53,780	52,670
Renewal - Renouvelées	2,690	1,820	2,330	7,590	6,940
	40.774	07.740	00.000		07.700
ritish Columbia - Colombia-Britannique: Initial - Initiales	29,770 24,698	27,740 23,850	29,880 24,830	97,480 83,590	96,790 82,450
Renewal - Renouvelées	5,070	3,890	5,050	13,890	14,340
ukon:	220 190	260 230	230 210	850 740	950 840
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	30	30	30	110	110
Torribuses Torribusing Torribusing to the Control of the Control o	st: 350	450	480	1,390	2 514
lorthwest Territories - Territoires du Nord-Oues Initial - Initiales	ST: 350 320	450 400	480 380	1,220	1,510 1,270
Renewal - Renouvelées	38	40	90	170	240
Outside Canada - Extérieur du Canada:	40	30	40	110	130
Initial - Initiales	49	30	40	90	110
Renewal - Renouvelées		10		20	20
nitial - Initiales	193,250	177,030	192,960	669,060	672,000
Renewal - Renouvelées	38,900	25,750	40.410	107.900	112,880
	·			,	
TOTAL	232,140	202,780	233,360	776,960	784,870

Table 4

Number of Initial Claims Allowed by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed(4), by Province

Tableau 4

Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées(4), par province

				Demandes initia				Renewal claims	Total claims
Province	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)/ Adoption	Fishing	Work sharing	Total	Renouvel- lements	Demandes totales
	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)/ Adoption	Pêche	Travail partagé			
				March 1995 - 1	Mars 1995				
Newfoundland Ferre-Neuve	6,650	280	210	-	110		7,250	340	7,58
Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	1,050	70	60	~ -	10		1,190	120	1,31
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	6,560	650	340	10	80		7,640	570	8,21
New Brunswick Nouveau-Brunswick	7,080	500	220	10	20	-	7,840	630	8,47
Québec	45,580	3,680	3,590	150	10	340	53,340	8,350	61,69
Ontario	48,610	5,910	5,740	160		250	60,670	16,120	76,79
Manitoba	4,520	610	510	10	20	10	5,680	880	6,56
Saskatchewan	3,640	398	450	10		10	4,500	680	5,18
Alberta	13,200	1,180	1,250	30			15,670	2,240	17,91
British Columbia Colombie-Britannique	19,750	2,570	1,450	50	110	180	24,090	4,760	28,85
Yukon	190	10	20	-	-	-	230	40	27
Northwest Territories Ferritoires du Nord-Ouest	280	20	50	10		-	360	40	40
Outside Canada Extérieur du Canada	30	-		-		•••	30		3
TOTAL	157,130	15,880	13,880	430	360	800	188,470	34,770	223,24
				Year-to-date	e - Total	cumulatif			
Newfoundland Tarra-Neuve	25,550	690	468		530	20	27,250	1,120	28,38
Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	5,210	210	150	10	80	30	5,680	570	6,25
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	27,190	1,830	900	20	890	10	30,840	2,120	32,96
New Brunswick Nouveau-Brunswick	29,030	1,540	680	30	280	10	31,570	2,490	34,06
Québec	193,130	10,410	9,590	500	30	1,000	214,670	31,240	245,91
Ontario	179,530	15,820	15,430	570	50	460	211,870	49,830	261,70
Manitoba	17,640	1,600	1,448	50	70	190	20,990	4,530	25,51
Saskatchewan	14,630	1,120	1,240	48	10	10	17,040	2,420	19,46
Alberta	43,830	3,320	3,540	80	10	10	50,780	7,330	58,11
British Columbia Colombie-Britannique	70,450	7,160	4,078	170	840	430	83,120	13,850	96,97
Yukon .	810	48	50				900	140	1,04
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	1,000	78	126	10	10	-	1,210	208	1,41
Outside Canada Extérieur du Canada	80	-		-	-	***	80	20	10
TOTAL	608,070	43,898	37,679	1,500	2,790	2,180	696,000	115,850	811,85

Table 5
Number of Disqualifications and Disentitlements(6), by Reason and Province

Tableau 5 Numbre d'exclusions et d'inadmissibilités (6) selon la raison et la province

				Re	ason - Ra	ison				
	Not unem- ployed or no inter- ruption of earnings	Not capable or not available	Labour dispute	Refusal of suitable work	Miscon- duct	Volun- tary quit	Incom- plete documen- tation	Failure to search for work	Other	Total
rovince	Non en chômage ou aucun arrêt des gains	Incapa- cité ou non- disponi- bilité	Conflit de travail	Refus d'un emploi conve- nable	Incon- duite	Départ volon- taire	Documen- tation incom- plète	Aucune recherche d'emploi	Autres	
				March 199	5 - Mars	1995				
lewfoundland Ferre-Neuve	260	260	10		30	200	140		560	1,460
Prince Edward Island lle-du-Prince-Édouard	120	100	-	-	10	30	20	-	140	410
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	1,610	290	-		58	198	180	-	440	2,760
New Brunswick Nouveau-Brunswick	930	270	10		70	250	140	-	550	2,230
Québec	9,370	3,060	180	30	. 550	1,900	2,550	40	5,020	22,700
Ontario	8,400	3,480	340	30	910	3,300	4,590		4,710	25,770
Manitoba	1,740	490		10	98	330	460		520	3,650
Saskatchewan	1,580	350	-	20	70	300	250	-	410	2,980
Alberta	3,210	940	-	10	270	900	860		1,160	7,36
British Columbia Colombie-Britannique	5,320	2,000	40	20	410	1,790	1,350		2,900	13,82
Yukon	120	30	-		10	20	20	-	50	24
Northwest Territories Ferritoires du Nord-Ouest	140	100	-		20	48	40	-	50	38
Dutside Canada Extérieur du Canada		10	-	-	-		-	-		10
TOTAL	32,790	11,410	580	130	2,490	9,260	10,580	50	16,500	83,77
				Year-to-d	ate - Tot	al cumula	tif			
Newfoundland Terre-Neuve	480	750	20	10	100	488	350	20	1,650	3,84
Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	580	300	-		20	90	120	-	490	1,59
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	5,690	930	44	10	150	600	560	-	1,330	9,26
New Brunswick Nouveau-Brunswick	3,560	850	140	10	180	770	480	-	1,490	7,47
Québec	27,780	9,200	500	100	1,510	5,590	7,810	90	14,650	67,23
Ontario	25,650	10,110	480	80	2,330	8,640	13,220	10	13,930	74,45
Manitoba	5,070	1,560	10	20	240	1,010	1,560	10	1,460	10,94
Saskatchewan	4,530	1,160		40	230	880	800	~	1,180	8,83
Alberta	11,370	3,140		30	760	2,680	2,760	10	3,480	24,22
British Columbia Colombie-Britannique	16,200	6,090	80	50	1,160	5,250	4,270		8,560	41,64
Yukon	240	130			20	80	50	-	110	63
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	330	290			30	110	130	-	120	1,02
Outside Canada Extérieur du Canada		48				- 10		-		6
TOTAL	101,480	34,540	1,22	350	6.74	26.180	32,100	130	48,440	251,17

Table 6 Benefit Activities, by Type of Benefit and Province

Tableau 6

Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province

Province Newfoundland - Terre-Neuve P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouvelle-Écosse New Brunswick - Nouveau-Brunswick Québec Ontario Manitoba Saskatchewan	S0,327,470 14,538,320 51,017,700 65,754,550 354,884,670 278,628,030 27,749,860 25,268,970	780,860 254,920 1,787,850 1,756,570 9,610,820 14,820,930	Maternity Maternité March 1995 - Mar: nts in dollars - 734,900 237,530 1,496,860 1,275,090 14,733,710	Prestations versées 434,720 131,820 869,590	Adoption en dollars 380 1,540 27,240	Fishing Pêche 8,283,91 3,607,07 8,825,05
Newfoundland - Terre-Neuve P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouvelle-Écosse New Brunswick - Nouveau-Brunswick Québec Ontario Manitoba Saskatchewan	50,327,470 14,538,320 51,017,700 65,754,550 354,884,670 278,628,030 27,749,860 25,268,970	780,860 254,920 1,787,850 1,786,570 9,610,820 14,820,930	March 1995 - March nts in dollars - 1 734,900 237,530 1,496,860 1,275,090	s 1995 Prestations versées 434,720 131,820 869,590	en dollars 380 1,540	Pêche 8,283,91 3,607,07
P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouvelle-Écosse New Brunswick - Nouveau-Brunswick Québec Ontario Manitoba Saskatchewan	14,538,320 51,017,700 65,754,550 354,884,670 278,628,030 27,749,860 25,268,970	780,860 254,920 1,787,850 1,756,570 9,610,820 14,820,930	734,900 237,530 1,496,860	Prestations versées 434,720 131,820 869,590	380 1,540	3,607,07
P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouveale-Écosse New Brunswick - Nouveau-Brunswick Québec Ontario Manitoba Saskatchewan	14,538,320 51,017,700 65,754,550 354,884,670 278,628,030 27,749,860 25,268,970	780,860 254,920 1,787,850 1,756,570 9,610,820 14,820,930	734,900 237,530 1,496,860	Prestations versées 434,720 131,820 869,590	380 1,540	3,607,07
P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouveale-Écosse New Brunswick - Nouveau-Brunswick Québec Ontario Manitoba Saskatchewan	14,538,320 51,017,700 65,754,550 354,884,670 278,628,030 27,749,860 25,268,970	780,860 254,920 1,787,850 1,756,570 9,610,820 14,820,930	734,900 237,530 1,496,860 1,275,090	434,720 131,820 869,590	380 1,540	3,607,07
P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouveale-Écosse New Brunswick - Nouveau-Brunswick Québec Ontario Manitoba Saskatchewan	14,538,320 51,017,700 65,754,550 354,884,670 278,628,030 27,749,860 25,268,970	254,920 1,787,850 1,756,570 9,610,820 14,820,930	237,530 1,496,860 1,275,090	131,820 869,590	1,540	3,607,07
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse New Brunswick - Nouveau-Brunswick Québec Ontario Hanitoba Saskatchewan	51,017,700 65,754,550 354,884,670 278,628,030 27,749,860 25,268,970	1,787,850 1,756,570 9,610,820 14,820,930	1,496,860	869,590		3,607,07
Québec Ontario Manitoba Saskatchewan	354,884,670 278,628,030 27,749,860 25,268,970	9,610,820 14,820,930	1,275,090			0.043.05
Québec Ontario Manitoba Saskatchewan	354,884,670 278,628,030 27,749,860 25,268,970	9,610,820 14,820,930	1,275,090			
Ontario Manitoba Saskatchewan	278,628,030 27,749,860 25,268,970	14,820,930		726,510 9,159,410	7,930 134,610	3,846,03 1,983,62
Saskatchewan	25,268,970		26,531,550	17,657,770	168,020	205,90
Saskatchewan	25,268,970	1,471,460	2,270,450	1 661 000	17, 100	467 70
		999,150	1,749,330	1,461,080 999,050	16,180 9,870	463,78 27,05
Alberta	74,091,330	3,150,890	5,556,920	3,463,990	37,390	53,84
B.C C.B.	112,597,300	7,246,660	7,666,680	5,096,330	51,620	8 740 (F
Yukon	2,507,100	60,970	81,420	50,650	1,720	8,769,65 4,67
N.W.T T.N.O	2,184,300	70,900	232,910	121,470	13,740	6,66
Outside Canada - Extérieur du Canada	206,280	-	17,890	16,610	-	
TOTAL	1,059,755,870	42,011,970	62,585,220	40,189,000	470,240	36,077,20
		Number	of weeks paid - I	lombre de semaines d	de prestations	versées
Newfoundland - Terre-Neuve	203,020	3,590	2,890	1,760	-	23,34
P.E.I I.P.E.	61,570	1,150	1,610	570	10	9,16
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	217,220	7,820	6,100	3,610	80	20,95
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	260,350	7,690	5,350	2,960	30	9,64
Québec	1,393,940	41,290	56,130	34,800	360	4,95
Ontario	1,018,550	57,000	91,050	59,990	450	560
Manitoba	113,190	6,330	9,300	5,890	50	1,410
Saskatchewan	101,530	4,500	7,310	4,140	30	88
Alberta	279,780	13,400	22,030	13,120	120	140
B.C C.B.	431,480	28,590	28,490	18,330	140	21,720
Yukon	7,830	180	280	160		10
N.W.T T.N.O.	6,940	260	690	390	30	20
Outside Canada ~ Extérieur du Canada	630	-	50	50	-	
TOTAL	4,096,010	171,790	230,680	145,750	1,300	91,98
	Average weekly	navment(1) in	dollars - Presta	tions hebdomadaires	movennes(1) en	dellars
Newfoundland - Terre-Neuve	247.90	217.75 222.64	254.64 235.64	247.42 233.31	307.40	354.92 393.87
P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouvelle Écosse	236.13 234.87	228.54	245.47	241.08	349.19	421.30
New Brunswick - Nouveau-Brunswick Québec	252.57 254.59	228.33 232.77	238.16 262.51	245.11 263.23	283.18 373.91	399.05 400.41
Ontario	273.55	260.03	291.39	294.36	370.09	370.33
Manifesta	245.17	232.35	244.03	248.15	317.33	328.22
Manitoba Saskatchewan	245.17 248.88	222.28	239.40	248.15	317.33 340.31	325.84
Alberta	264.82	235.21	252.22	264.08	311.59	373.85
D.C C.D.	260.96	253.47	269.14	278.09	374.09	403.89
B.C C.B. Yukon	320.15	338.71	288.71	310.72	429.00	333.2
N.W.T T.N.O.	314.92	275.87	338.05	309.88	443.19	391.65
Outside Canada - Extérieur du Canada	329.00	•••	331.26	339.06	• • •	
TOTAL	258.73	244.56	271.31	275.74	362.28	392.23

Table 6
Benefit Activities, by Type of Benefit and Province - concluded

		Тура	of benefit		
	Train	ning(7) - Formation(7)	1		
	Benefit payments	Supplementary allowances	Course costs	Hork sharing	Job creation
Province	Prestations versés	Allocations supplémentaires	Achat de cours	Travail partagá	Création d'emplois
		Mar	ch 1995		
			ments in dollars		
lewfoundland	5,583,730	1,037,480	4,114,220	44,610	648,640
Prince Edward Island Nova Scotia	1,532,760 4,752,120	234,830 976,340	904,980 4,072,330	15,820 19,880	266,250 590,310
New Brunswick	7,991,710	1,576,390	3,395,380	53,550	637,210
Duebec Ontario	27,708,260 30,701,260	3,483,580 3,382,990	6,739,540 31,533,650	679,530 468,830	6,300,470 4,140,330
fanitoba	3,620,680	421,300	3,781,190	70,700	712,990
Saskat chewan Alberta	2,859,090 9,533,540	626,850 1,040,880	2,808,890 4,328,810	8,950 32,660	328,490 987,170
British Columbia	11,633,360	1,074,950	10,027,690	201,170	1,074,180
Yukon Northwest Territories	289,060 291,630	21,490 94,730	171,360 603,350	1,486	55,960
Dutside Canada	-	-	-	***	***
TOTAL	106,497,190	13,971,800	72,481,390	1,597,170	15,741,990
		Numbe	r of weeks paid		
Newfoundland	24,560	_	•••	400	1,680
Prince Edward Island Nova Scotia	7,130 20,820	Ξ	***	200 240	720 1,560
lew Brunswick	35,260	-	* * *	610	1,630
Nuebec Ontario	109,690 112,130	-	***	8,520 4,890	15,100 9,910
Manitoba	15,460	-	***	790	1,790
askatchewan Uberta	11,800 36,170	-	* * *	120 370	850 2,460
British Columbia	44,940	-	***	2,090	2,660
ukon Korthwest Territories	1,000 1,010	-	•••	20	130
Outside Canada	-	-	•••		•••
Fotal	419,960		•••	18,260	38,480
	,				30,100
		average weekly p	ayment(1) in dollar	2	
Newfoundland	269.63	***	•••	112.36	385.41
Prince Edward Island Nova Scotia	248.01 275.13	***	• • •	79.12 81.46	372.38 377.43
New Brunswick	271.36	•••	***	88.08	392.13
Quebec Ontario	284.36 303.96	***	•••	79.74 95.88	417.33 417.92
Manitoba Saskatchewan	261.52 295.39		•••	89.38 73.98	397.87 388.28
Alberta .	292.38	***	•••	88.74	401.78
British Columbia	282.80	***	•••	96.16	404.28
Yukon	310.86	***	• • •	61.58	423.93
Northwest Territories Outside Canada	381.03	•••		***	•••
		***	***	•••	
TOTAL	286.86	***	***	87.48	409.15

See "Endnotes" page 33.

Tableau 6 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province - fin

		Jenn	e de prestations			
Self-employmen Aide au travai			Total	Year-to date - 1	otal cumulatif	
enefit ayments	Project costs	Mobility	March 1995	1995	1994	Danier
restations rsées	Achat de projets	Mobilité	Mars 1995			Province
		Ma	rs 1995			
		Prestations	versées en dollars			
418,440	61,840	***	72,471,170	221,138,370	272,300,940	Terre-Neuve
173,990	13,480	•••	21,913,320	67,436,460	71,646,060	Île-du-Prince-Édouard
694,760	89,500	•••	75,219,510	221,029,720	257,472,510	Nouvelle-Écosse
FF(000	7,590		97 595 298	257 700 570	27/ /2/ 2/2	Marine Br. 1
556,800 4,646,230	406,380	• • •	87,585,280 440,470,810	253,322,530 1,356,276,640	274,626,240 1,558,149,690	Nouveau-Brunswick Québec
3,838,460	1,675,190	• • •	413,752,910	1,178,526,000	1,462,464,010	Ontario
464,010	149,090	***	42,652,760	124,132,980	143,147,420	Manitoba
295,510 1,303,150	119,490 219,060	* * *	36,100,680 103,799,620	100,197,500 301,446,610	119,010,560 352,574,590	Saskatchewan
1,303,150	217,000	***	103,777,620	201,446,610	352,574,590	Alberta
1,846,640	577,450		167,863,660	513,246,570	571,820,790	Colombie-Britannique
22,800	-	***	3,268,660	10,062,990	12,486,120	Yukon
10,680	-	•••	3,630,380	9,469,550	10,242,970	Territoires du Nord-Oues
-	-	•••	240,790	754,850	1,087,120	Extérieur du Canada
4,271,450	3,319,060	***	1,468,969,550	4,357,040,770	5,107,029,000	TOTAL
	H	lombre de semai	nes de prestations	versées		
1,260		•••	262,490	818,730	1,047,420	Terre-Neuve
530		***	82,020	251,650	270,200	île-du-Prince-Édouard
2,150	***	***	280,550	847,860	991,890	Nouvelle-Écosse
1,670		•••	325,198	952,550	1,045,620	Nouveau-Brunswick
13,560	•••	•••	1,678,340	5,089,560	5,884,030	Québec
10,580	***	•••	1,365,110	3,992,230	4,988,730	Ontario
1,380 920	• • •	• • •	155,590 131,270	463,380 371,300	544,480 453,680	Manitoba Saskatchewan
3,480	• • •	• • •	371,060	1,065,380	1,248,160	Alberta
3,400	***	•••	372,000	1,003,300	2,240,200	W2501 (G
5,390			583,810	1,778,560	2,015,930	Colombie-Britannique
60	• • •	***	9,690	29,220	37,270	Yukon
30	***	•••	9,360	27,030	28,820	Territoires du Nord-Oues
	•••	• • •	730	2,280	3,290	Extérieur du Canada
41,020		•••	5,255,220	15,689,710	18,559,520	TOTAL
,	-	•••	2,_2,	,,	,,	
	Presta	ntions hebdomad	aires moyennes(1) e	n dellars		
	•••		260.19	259.41	250.65	Terre-Neuve
331.04			255.97	256.51	258.36	Île-du-Prince-Edouard
328.29	•••			251.31	251.40	Nouvelle-Écosse
	***	•••	253.28			
328.29 322.54	•••	• • •		258.15	257.99	Nouveau-Brunswick
328.29			258.87 258.19	258.15 257.99	257.99 256.87	Nouveau-Brunswick Québec
328.29 322.54 332.62	•••	•••	258.87			
328.29 322.54 332.62 342.62 362.67	•••	•••	258.87 258.19 278.76	257.99 276.81	256.87 277.74	Québec Ontario
328.29 322.54 332.62 342.62 362.67 336.73	•••	•••	258.87 258.19 278.76 248.87	257.99 276.81 247.82	256.87 277.74 247.40	Québec Ontario Manitoba
328.29 322.54 332.62 342.62 362.67 336.73 320.51	•••	•••	258.87 258.19 278.76 248.87 252.70	257.99 276.81 247.82 251.84	256.87 277.74 247.40 247.12	Québec Ontario Manitoba Saskatchewan
328.29 322.54 332.62 342.62 362.67 336.73	•••	•••	258.87 258.19 278.76 248.87 252.70 267.48	257.99 276.81 247.82 251.84 268.29	256.87 277.74 247.40 247.12 269.12	Québec Ontario Manitoba Saskatchewan Alberta
328.29 322.54 332.62 342.62 362.67 336.73 320.51 374.79	•••	•••	258.87 253.19 278.76 248.87 252.70 267.48	257.99 276.81 247.82 251.84 268.29	256.87 277.74 247.40 247.12 269.12	Québec Ontario Manitoba Saskatchewan Alberta Colombie-Britannique
328.29 322.54 332.62 342.62 362.67 336.73 320.51 374.79 342.41 386.44		•••	258.87 258.19 278.76 248.87 252.70 267.48 269.36 319.78	257.99 276.81 247.82 251.84 268.29 272.35 318.92	256.87 277.74 247.40 247.12 269.12 273.76 316.80	Québec Ontario Manitoba Saskatchewan Alberta Colombie-Britannique Yukon
328.29 322.54 332.62 342.62 362.67 336.73 320.51 374.79 342.41			258.87 253.19 278.76 248.87 252.70 267.48	257.99 276.81 247.82 251.84 268.29	256.87 277.74 247.40 247.12 269.12	Québec Ontario Manitoba Saskatchewan Alberta Colombie-Britannique Yukon
328.29 322.54 332.62 342.62 362.67 336.73 320.51 374.79 342.41 386.44			258.87 258.19 278.76 248.87 252.70 267.48 269.36 319.78	257.99 276.81 247.82 251.84 268.29 272.35 318.92	256.87 277.74 247.40 247.12 269.12 273.76 316.80	Québec Ontario Manitoba Saskatchewan Alberta Colombie-Britannique

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month

Tableau 7 Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois

Type of benefit and mont	th	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Tota
				both sex	es - les deu	x sexes			
Regular - Ordinaires:									
March - Mars	(p)	18,930	110,290	290,120	236,960	155,950	86,800	8,840	907,89
February - Février January - Janvier	(p) (r)	19,210 19,230	114,270 116,270	300,700 308,190	243,500 249,390	158,860 161,760	88,790 89,830	9,260 9,560	934,60 954,23
Sickness - Maladie:									
March - Mars	(p)	500	2,720	8,730	9,110	7,930	5,090	478	34,55
February - Février January - Janvier	(p) (r)	450 460	2,780 2,810	8,820 8,720	9,150 9,080	7,860 7,750	5,140 5,120	490 490	34,670 34,410
Maternity - Maternité:									
March - Mars	(p)	750 730	7,430 7,210	35,780	6,170 5,950	28 20	-	Ξ	50,140
February - Février January - Janvier	(p) (r)	740	7,210	34,790 35,450	6,060	10	-	-	48,701 49,491
Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5):									
Parentale / Adoption(5):	(p)	350	3,950	22,000	4,070	70	10	20	30,460
February - Février January - Janvier	(p) (r)	350 370	4,060 4,380	22,990 23,780	4,220 4,210	76 60	10 10	20 20	31,710 32,820
Fishing - Pêche:									
March - Mars February - Février	(p) (p)	430 420	1,610 1,670	5,140 5,430	5,790 6,000	4,620 4,760	2,510 2,550	430 430	20,530
January - Janvier	(r)	400	1,620	5,230	5,900	4,710	2,510	420	20,790
Training(7) - Formation((7):								
March - Mars	(p)	3,320 3,350	17,720	33,390 33,550	23,920	9,670	1,720	50	89,790
February - Février January - Janvier	(p) (r)	3,160	18,180 16,960	30,640	23,710 21,200	9,650 8,600	1,720 1,470	50 40	90,200 8 2,080
Work sharing - Travail									
partagé: March - Mars	(p)	80	350	1,370	1,250	770	270	20	6 306
February - Février January - Janvier	(p)	70 50	350 350 290	1,370 1,320 1,190	1,220	740 710	250 250 240	10 10	4,100 3,960 3,500
Job creation - Création d'emplois:									
March - Mars	(p)	148	1,720	3,590	2,140	880	200		8,670
February - Février January - Janvier	(p) (r)	140 120	1,680 1,430	3,570 3,180	2,090 1,900	880 800	210 200		8,550 7,630
Self-employment assistan	nce								
Aide au travail indépend	dant:								
Harch - Hars February - Février	(p) (p)	20 20	410 390	3,410 3,300	3,290 3,200	1,520 1,490	270 270	10 10	8,920 8,670
January - Janvier	(r)	20	360	3,200	3,090	1,450	260	10	8,390
TOTAL									
March - Mars February - Février January - Janvier	(p) (p) (r)	24,500 24,730 24,540	146,190 150,580 151,340	403,520 414,460 419,590	292,716 299,030 301.820	181,440 184,320 185,850	96,880 98,930 99,630	9,830 10,270 10,560	1,155,060 1,182,310 1,193,330

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - continued

Tableau 7 Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - suite

Type of benefit and mont	th	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Tota
				male	- hommes				
Regular - Ordinaires:									
March - Mars	(p)	13,520	75,040	189,560	143,040	90,150	56,830	6,080	574,21
February - Février January - Janvier	(p) (r)	13,760 13,800	77,410 77,760	196,010 197,840	148,110 148,900	93,020 92,840	58,490 58,510	6,390 6,530	593,190 596,180
Sickness - Maladie:									
March - Mars	(p)	240	1,200	3,410	3,360	2,890	2,580	290	13,95
February - Février January - Janvier	(p) (r)	230 240	1,230 1,270	3,500 3,460	3,380 3,390	2,910 2,870	2,610 2,580	310 310	14,16
Maternity - Maternité:	(-)								
March - Mars February - Février	(p)	_		_	_	_	-	_	
January - Janvier	(r)	-	-	**	-	MP		-	
Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5):									
March - Mars	(p)		70	640	340	30	an.	-	1,080
February - Février January - Janvier	(p) (r)		70 60	650 550	320 260	30 20		Ī	1,070
Fishing - Pêche:	(-)	400	1 440	/ 700	4 010	7 000	0.070		
March - Mars	(p) (p)	400	1,440 1,500	4,380 4,670	4,810 5,020	3,900 4,040	2,230 2,270	498 418	17,560 18,310
February - Février January - Janvier	(r)	380	1,440	4,470	4,930	4,010	2,240	400	17,870
Training(7) - Formation(7):								
March - Mars	(p)	2,090	11,590	19,830 20,080	12,170	4,720	1,000	48 40	51,430
February - Février January - Janvier	(p) (r)	2,110 2,000	12,020 11,220	18,360	12,050 10,620	4,720 4,150	1,000 850	30	52,010 47,230
Work sharing - Travail									
partagé: March - Mars	(p)	50	248	940	780	450	190	20	3 (60
February - Février	(p)	40	250	890	730	420	170	10	2,660 2,520
January - Janvier	(n)	30	200	810	600	430	180	10	2,250
Job creation - Création d'emplois:									
March - Mars	(p)	110	920	1,930	1,010	470	140	_	4.580
February - Février January - Janvier	(p) (r)	100 90	900 750	1,920 1,720	970 880	460 420	140 140		4,500 4,000
Self-employment assistar									
Aide au travail indépend		10	260	2 250	2 150	1.0/0	190	10	F 02.5
March - Mars February - Février	(p) (p)	10 10	250 250	2,250 2,170	2,150 2,080	1,040 1,010	200	78 Ta	5,910 5,730
January - Janvier	(r)	10	240	2,100	2,010	980	190	18	5,540
TOTAL .									
March - Mars February - Février January - Janvier	(p) (p) (r)	16,420 16,660 16,550	90,750 93,630 92,950	222,950 229,880 229,300	167,650 172,660 171,590	103,640 106,600 105,730	63,160 64,880 64,690	6,820 7,160 7,290	671,380 691,470 688,080

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - concluded

Tableau 7

Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - fin

Type of benefit and month		Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Total
				femal	e - femmes				
Regular - Ordinaires:	(-)	F (10	75.240	100 500	07.010	(5.030			
February - Février	(p) (p) (r)	5,410 5,450 5,430	35,260 36,860 38,500	100,560 104,700 110,350	93,910 95,390 100,490	65,810 65,840 68,920	29,980 30,300 31,320	2,770 2,870 3,030	333,69 341,41 358,05
Sickness - Maladie:									
February - Février	(p) (p) (r)	260 220 220	1,520 1,550 1,530	5,310 5,320 5,260	5,760 5,770	5,040 4,960	2,520 2,530	180 180	20,590
January - Janvier	(F)	220	1,550	3,260	5,690	4,880	2,540	180	20,290
	(p)	750	7,430	35,780	6,170	20	-	<u>-</u> ,	50,140
	(p) (r)	730 740	7,210 7,230	34,790 35,450	5,950 6,060	20 10	-	-	48,700 49,490
Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5):									
March - Mars	(p) (p)	350 350	3,880 3,990	21,350 22,340	3,740 3,900	40 50	10 10	20 20	29,380 30,640
January - Janvier	(r)	360	4,320	23,230	3,950	40	10	20	31,930
Fishing - Pêche: March - Mars	(p)	20	170	760	980	720	280	30	2,960
February - Février	(p) (r)	20 20	180 170	760 760	980 970	710 700	280 270	30 30	2,950 2,950 2,930
Training(7) - Formation(7 March - Mars); (p)	1,230	6,130	13,560	11,750	4,960	720	10	38,360
	(p) (r)	1,240 1,160	6,160 5,740	13,470 12,290	11,650 10,580	4,930 4,450	720 620	20 20	38,180 34,850
Work sharing - Travail									
	(p)	30	110	430	470	320	80		1,440
	(p) (r)	30 20	100 90	430 380	490 400	320 280	80 60	= =	1,440 1,240
Job creation - Création									
d'emplois: March - Mars	(p)	40	790	1,660	1,130	410	60		4,100
	(p) (r)	40 20	780 680	1,640 1,470	1,110 1,020	420 380	70 60		4,050 3,630
Self-employment assistanc									
Aide au travail indépenda March - Mars	(p)	10	150	1,160	1,140	490	70		3,010
	(p) (r)	10 10	140 120	1,130 1,100	1,120	470 478	70 70	2.2	2,940 2,860
TOTAL									
February - Février	(p) (p) (r)	8,080 8,070 7,980	55,440 56,960 58,390	180,570 184,570 190,290	125,060 126,370 130,240	77,810 77,720 80,120	33,720 34,040 34,950	3,010 3,110 3,280	483,680 490,840 505,250

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois

Weeks of insurable employment and month		Week	Weekly insurable earnings - Rémunération hebdomadaire assurable							
Semaines d'emploi assurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total				
			both sexes - les deux sexes							
Under 20 weeks - Moins de 20 semaines	::									
March - Mars	(p)	6,460	57,480	50,900	53,820	168,700				
February - Février	(p)	6,740	61,260	54,610	56,860	179,480				
January - Janvier	(r)	7,040	63,760	56,550	58,610	185,960				
20-29 weeks - semaines	s:									
March - Mars	(p)	13,510	97,030	79,220	82,220	272,000				
February - Février	(p)	13,380	101,310	82,920	84,750	282,380				
January - Janvier	(r)	13,730	105,470	85,000	85,470	289,670				
30-39 weeks - semaines	s:									
March - Mars	(p)	7,970	45,970	46,090	57,770	157,820				
February – Février	(p)	6,980	46,140	47,820	60,200	161,150				
January - Janvier	(r)	7,290	47,290	48,080	59,660	162,320				
40-49 weeks - semaines	s:									
March - Mars	(p)	7,070	40,510	35,470	38,380	121,450				
February - Février	(p)	7,060	40,360	35,200	39,200	121,830				
January - Janvier	(r)	7,110	41,260	36,198	39,550	124,120				
50-52 weeks - semaines	s:									
March - Mars	(p)	6,040	55,810	65,500	61,340	187,920				
February - Février	(p)	6,050	55,300	66,280	62,110	189,760				
January - Janvier	(r)	5,960	55,800	67,490	62,930	192,170				
TOTAL										
March - Mars	(p)	41,040	296,000	277,180	293,520	907,890				
February - Février	(p)	40,210	304,370	286,820	303,120	934,600				
January - Janvier	(r)	41,130	313,580	293,310	306,210	954,230				

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - continued

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - suite

Weeks of insurable		Weekly insurable earnings - Rémunération hebdomadaire assurable							
Semaines d'emploi essurable et mois		\$0-\$199	\$288-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total			
			ma	le - hommes					
Inder 20 weeks - Moins de 20 semaines	;:								
Harch - Hars	(p)	920	22,510	37,840	49,900	111,210			
February - Février	(p)	950	23,600	39,630	52,570	116,760			
January - Janvier	(r)	990	24,190	40,550	53,980	119,720			
:0-29 weeks - semaines	·:								
March - Mars	(p)	3,230	50,640	60,440	75,690	190,040			
February – Février	(p)	3,190	52,748	62,690	77,970	196,600			
January - Janvier	(r)	3,200	54,280	63,130	78,010	198,610			
0-39 weeks - semaines	::								
March - Mars	(p)	1,640	21,420	33,370	52,330	108,800			
February - Février	(p)	1,510	22,020	34,700	54,760	113,010			
January - Janvier	(r)	1,550	21,820	33,980	53,600	110,940			
0-49 weeks - semaines	: :								
March - Mars	(p)	1,440	15,690	20,060	29,940	67,160			
February - Février	(p)	1,430	15,920	20,580	31,380	69,320			
January - Janvier	`(r)	1,460	15,990	20,540	31,200	69,190			
0-52 weeks - semaines									
March - Mars	(p)	1,100	19,760	32,420	43,710	97,010			
February - Février	(p)	1,090	19,720	32,450	44,230	97,500			
January - Janvier	(r)	1,090	19,790	32,470	44,380	97,730			
TOTAL _									
March - Mars	(p)	8,330	130,630	184,130	251,578	574,210			
February - Février	(p)	8,170	134,000	190,040	260,910	593,190			
January - Janvier	(r)	8,280	136,068	190,660	261,176	596,180			

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - concluded

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - fin

Weeks of insurable employment and month		Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	ebdomadaire assurable	8
Semaines d'emploi assurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$5 99	\$600-\$815	Total
			fema	le - femmes		
Under 20 weeks - Moins de 20 semaines	::					
March - Mars	(p)	5,540	34,970	13,060	3,930	57,500
February - Février	(p)	5,790	37,660	14,980	4,290	62,720
January - Janvier	(r)	6,050	39,570	16,000	4,620	66,240
20-29 weeks - semaines	: :					
March - Mars	(p)	10,270	46,380	18,798	6,520	81,970
February - Février	(p)	10,190	48,570	20,230	6,780	85,780
January - Janvier	(r)	10,540	51,190	21,870	7,470	91,060
30-39 weeks - semaines	s:					
March - Mars	(p)	6,330	24,550	12,710	5,440	49,020
February – Février	(p)	5,470	24,120	13,120	5,440	48,140
January - Janvier	(r)	5,750	25,480	14,100	6,050	51,370
40-49 weeks - semaines	s:					
March - Mars	(p)	5,630	24,820	15,410	8,430	54,290
February - Février	(p)	5,630	24,448	14,620	7,820	52,510
January - Janvier	(r)	5,650	25,270	15,660	8,360	54,930
50-52 weeks - semaines	s:					
March - Mars	(p)	4,940	35,250	33,080	17,630	90,910
February - Février	(p)	4,960	35,590	33,830	17,880	92,260
January - Janvier	(r)	4,870	36,010	35,020	18,550	94,450
TOTAL						
March - Mars	(p)	32,710	165,978	93,050	41,950	333,690
February - Février	(p)	32,040	170,380	96,780	42,210	341,410
January - Janvier	·(r)	32,850	177,510	102,650	45,040	358,050

Table 9
Number of Beneficiaries(2), by Type of Benefit, Province and Month

			1	ype of benefit		
Province and month		Regular	Sickness	Haternity	Parental(5)	Adoption
		Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	
Newfoundland						
March	(p)	47,300	760	630	360	-
February	(p)	48,840	710	600	390	-
January	(r)	48,760	670	610	420	-
rince Edward Island		2/ 222	0.0		***	
March	(p)	14,210	260	220	120	
February	(p)	14,730	270	220	120	
January	(r)	14,740	260	220	120	
Hova Scotia March	(p)	49,950	1,650	1,280	770	
February	(p)	50,800	1,640	1,290	770	10 20
January	(r)	51,670	1,550	1,300	810	
	(1)	31,070	1,330	1,300	910	10
Warch	(p)	57,450	1,550	1,110	590	10
February	(p)	59,950	1,550	1,100	590	. 10 10
January	(r)	60,210	1,410	1,070	630	
Québec						
Warch	(p)	307,040	8,590	12,540	7,520	80
February	(p)	319,700	8,620	12,020	7,840	100
January	(r)	332,620	8,330	11,920	8,020	100
Ontario						
March	(p)	231,460	11,270	20,060	12,600	110
February	(p)	227,200	11,330	19,630	13,030	110
January	(r)	228,550	11,440	20,100	13,440	100
Manitoba						
March	(p)	24,470	1,270	1,960	1,170	10
February January	(p) (r)	25,940 26,350	1,250 1,220	1,890 1,940	1,250 1,280	10 10
			-,	-,,,,	1,000	10
Saskatchewan March	(p)	21,070	850	1,560	830	10
February	(p)	21,900	860	1,450	880	10
January	(r)	22,270	890	1,480	970	10
Alberta .						
March	(p)	58,320	2,590	4,690	2,560	30
February	(p)	59,980	2,650	4,540	2,670	30
January	(r)	61,450	2,640	4,700	2,870	40
British Columbia						
March	(p)	93,490	5,700	5,900	3,580	30
February January	(p) (r)	102,300 104,080	5,720 5,930	5,750 5,940	3,740 3,810	49 30
		,	2,720	3,740	3,010	36
'ukon · March	(p)	1 490	30		70	
February	(b)	1,680 1,750	50 40	60 60	30 30	
January	(r)	1,850	40	50	50 48	
Horthwest Territorie	es					
March	(p)	1,330	40	148	50	10
February	(p)	1,380	50	140	70	10
January	(r)	1,550	50	150	90	
Outside Canada						
March	(p)	130	-	10	* *	-
February January	(p) (r)	138 150	Ξ	18 10	10 10	-
				-	-	
TOTAL						
March	(p)	907,890	34,550	50,140	30,170	290
February January	(p) (r)	934,600 954 ,23 9	34,670	48,700	31,390	320
		V90 . 7.5B	34,410	49,498	32,510	310

See "Endnotes" page 33.

Tableau 9 Nombre de bénéficiaires(2), selon le genre de prestations, la province et le mois

		Genre	de prestations				
ishing	Training(7)	Work sharing	Job creation	Self-employment assistance	Takas	Province and mon	th
êche	Formation(7)	Travail partagé	Création d'emplois	Aide au travail indépendant	Total	Province et mois	
						Terre-Neuve:	
5,530	5,280	80	380	260	60,580	Mars	(p)
5,460	5,380	70	370	280	62,080	Février	(p)
5,410	4,640	40	310	280	61,120	Janvier	(r)
						floody-Oninco-Ed	ouned.
2,140	1,530	50	150	110	18,780	Ile-du-Prince-Ed Hars	ouaru: (p)
2,110	1,520	40	160	120	19,290	Février	(p)
2,120	1,340	20	120	. 110	19,040	Janvier	(r)
						,	
			7/0	450	/T 000	Nouvelle-Écosse:	
4,480	4,200	80	360	450	63,220	Mars	(p)
4,660	4,230	50 40	310 310	448 448	64,210	Février	(p)
4,420	3,740	70	214	440	64,280	Janvier	(r)
						Nouveau-Brunswic	k:
2,160	7,560	130	380	340	71,270	Mars	(p)
2,160	6,720	140	310	350	72,870	Février	(p)
2,050	5,830	150	310	360	72,020	Janvier	(r)
						Québec:	
1,150	24,080	1,840	3,410	2,920	369,160	Mars	(p)
1,150	23,820	1,790	3,370	2,710	381,120	Février	(p)
1,160	21,610	1,650	3,020	2,520	390,960	Janvier	(r)
-,			·				
						Ontario:	
120	24,410	1,140	2,250	2,370	305,780	Mars	(p)
120	24,970	1,100 890	2,270 2,050	2,370 2,330	302,130 301,810	Février	(p)
120	22,810	070	2,030	2,330	301,010	Janvier	(F)
						Manitoba:	
320	3,250	180	400	280	33,300	Hars	(p)
290	3,330	160	380	300	34,790	Février	(p)
280	3,110	200	310	340	35,050	Janvier	(r)
						Saskatchewan:	
20	2,400	30	190	210	27,160	Hars	(p)
20	2,610	30	190	210	28,140	Février	(p)
20	2,360	30	160	220	28,390	Janvier	(n)
						A24A-	
20	7,540	80	540	810	77,170	Alberta: Hars	(-)
20 30	8,110	100	580	740	79,420	Février	(p) (p)
30	7,150	90	490	670	80,120	Janvier	(r)
	.,				,		
						Colombie-Britann	
4,590	9,140	498	580	1,150	124,650	Mars	(p)
5,260	9,140	470 390	580 540	1,148 1,100	134,130 136,120	Février Janvier	(p) (r)
5,200	9,110	370	340	1,100	130,120	29114 181	(1)
						Yukon:	
	200	10	30	10	2,050	Mars	(p)
	200	10	30	10	2,130	Février	(p)
	190	10	. 30	10	2,220	Janvier	(r)
						Territoire du No	rd-fluest
	200	-		10	1,780	Mars	(p)
	190	-		10	1,860	Février	(p)
10	180	-	~ ~	10	2,040	Janvier	(r)
						r	and an a
			•••		140	Extérieur du Cana Hars	ada: (p)
_		•••	• • •	_	150	Février	(p)
-	-	•••	•••	-	170	Janvier	(r)
						TOTAL	
20 F70	89,790	4,100	8,670	8,920	1,155,060	Mars	(p)
20,530 21,260	90,200	3,960	8,550	8,670	1,182,310	Février	(p)
	82,080	3,500	7,630	8,390	1,193,330	Janvier	(r)

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 10
Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month, Seasonally Adjusted(8)

				Month			
Province	Year	January	February	Harch	April	Hay	June
		Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin
Newfoundland	1993	65,900	66,180	63,040	63,760	62,560	62,100
TOW TOUR OLD TO THE	1994	56,000	54,600	53,900	52,200	52,060	52,070
	1995	39,910	38,380	37,640			
Prince Edward Island	1993	13,450	13,420	13,160	13,590	14,080	13,610
	1994	12,710	12,810	12,640	12,420	11,820	12,230
	1995	11,030	10,800	10,520			
lova Scotia	1993	53,690	53,750	51,940	53,470	53,610	52,530
1000 000 120	1994	50,720	50,930	50,630	49,370	49,500	48,950
	19 95	42,640	40,580	39,020			
łew Brunswick	1993	56,050	56,160	55,080	56,320	57,560	56,720
tew brullswick	1994	54,430	54,580	53,640	53,090	52,350	51,710
	1995	47,680	46,870	44,230			
Québec	1993	369,040	365,420	359,640	359,030	359,600	356,140
CONTRACTOR	1994	326,400	318,680	313,900	312,000	302,130	300,270
	1995	264,340	260,220	257,060			
Ontario	1993	320,910	308,700	307,060	305,810	299,500	298,050
	1994	259,680	257,020	246,540	239,190	229,240	225,890
	1995	193,300	187,810	186,990			
Manitoba	1993	30,070	29,940	29,280	29,140	29,050	29,180
	1994	25,970	25,090	24,440	23,830	23,270	23,180
	1995	19,640	19,150	18,580			
Saskatchewan	1993	25,080	24,550	24,630	24,610	23,520	23,300
	1994 1995	21,110	20,600	19,618	19,390	19,320	19,400
	1995	15,450	15,120	14,720			
Alberta	1993	80,310	77,930	78,490	76,690	74,370	72,410
	1994 1995	67,040	66,370	64,590	61,580	64,410	64,540
•	1995	52,370	51,410	50,690			
British Columbia	1993	128,090	122,980	121,480	120,970	120,290	118,080
	1994 1995	103,410	103,000	100,830	99,930	98,900	98,190
	1773	86,090	85,770	81,920			
łukon	1993	1,970	2,090	2,120	2,260	2,320	2,250
	1994	2,000	1,910	1,840	1,680	1,510	1,620
	1995	1,390	1,280	1,290			
Northwest Territories	1993	2,020	1,960	1,880	1,850	1,800	1,790
	1994 1995	1,480	1,410	1,420	1,440	1,420	1,390
	1775	1,320	1,270	1,240			
TOTAL(9)	1993	1,142,980	1,120,290	1,105,820	1,105,030	1,096,790	1,086,540
	1994	977,180 771,740	962,980	941,630	923,550	905,610	900,510

See "Endnotes" page 33.

Tableau 10

Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois - Données désaisonnalisées(8)

		Moi	S				
July	August	September	October	November	December	Année	Province
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre		
59,860 52,860	59,230 50,460	60,550 47,790	58,840 47,080	57,940 45,440	56,670 43,250	1993 1994 1995	Terre-Neuve
13,130 12,600	13,610 11,570	13,430 11,530	13,200 10,870	13,090 11,020	12,970 11,020	1993 1994 1995	Île-du-Prince-Édouard
50,520 47,980	50,900 48,110	51,470 47,170	50,710 46,730	51,250 45,720	50,890 43,730	1993 1994 1995	Nouvelle-Écosse
55,800 51,820	56,500 49,770	56,110 50,590	55,240 49,810	55,310 49,220	55,020 48,050	1993 1994 1995	Nouveau-Brunswick
338,040 289,760	347,130 299,310	338,850 297,250	335,620 290,290	333,450 282,860	333,900 270,430	1993 1994 1995	Québec
293,160 223,940	290,700 220,670	283,140 218,620	278,150 214,200	272,680 206,560	272,830 195,940	1993 1994 1995	Ontario
28,250 22,940	28,190 23,230	27,400 22,550	27,080 22,670	26,420 21,360	25,790 20,340	1993 1994 1995	Hanitoba
23,530 18,280	23,460 18,260	23,000 18,120	22,260 18,070	21,580 16,740	21,750 15,660	1993 1994 1995	Saskatchewan
72,670 62,020	71,750 61,520	69,460 61,770	68,960 59,950	68,610 57,260	67,460 55,030	1993 1994 1995	Alberta
117,570 95,820	115,570 95,190	113,420 94,390	110,850 93,710	108,020 92,710	106,020 91,160	1993 1994 1995	Colombie-Britannique
2,180 1,650	2,150 1,590	2,090 1,580	2,100 1,560	2,0 80 1,520	2,090 1,430	1993 1994 1995	Yukon
1,710 1,430	1,670 1,410	1,580 1,410	1,520 1,430	1,470 1,420	1,430 1,370	1993 1994 1995	Territoires du Nord-Ouest
066,600 890,840	1,061,950 882,480	1,042,220 875,230	1,025,770 857,760	1,013,250 832,650	1,005,450 795,760	1 993 1994 1995	TOTAL(9)

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 11 Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits by Occupation(10) and Province

7.N. 780 790 790 790 790 790 4,630 4,860 4,930 1,450 1,500 1,540 770 800 840 1,190 1,270 1,450 1,270 1,450 1,270 1,450	P.E.I. I.P.E. 250 240 260 1,230 1,240 1,300 350 380 370 240 260 280 240 270 330	N.S. N.E. 1,350 1,330 1,360 5,640 5,680 5,840 1,420 1,500 1,510 1,210 1,430 1,560 1,520 1,500 730 770	N.B. 1,010 1,070 1,080 5,400 5,730 5,820 1,570 1,610 1,600 970 1,020 1,060 1,180 1,240 1,500 660 670 680	8,350 8,650 8,960 41,590 44,640 48,200 13,410 14,130 14,650 6,270 6,590 7,650 13,160 5,640 6,110	9,310 9,390 9,390 9,670 35,150 35,400 37,060 8,500 8,660 8,810 3,520 3,680 4,000 8,890 6,430 7,480	740 790 810 3,290 3,570 3,900 730 770 790 410 450 450 450 930
780 790 790 790 4,630 4,860 4,930 1,450 1,500 1,540 770 800 840 1,190 1,270 1,450	250 240 260 1,230 1,240 1,300 350 380 370 240 260 280 240 270 330	1,350 1,330 1,360 5,640 5,680 5,840 1,420 1,500 1,510 1,210 1,430 1,560 1,520 1,500 730 730	1,010 1,070 1,080 5,400 5,730 5,820 1,570 1,610 1,600 970 1,020 1,060	8,350 8,650 8,960 41,590 44,640 48,200 13,410 14,130 14,650 6,270 6,590 7,650 13,160 5,640 6,110	9,310 9,390 9,670 35,150 35,400 37,060 8,660 8,810 3,520 3,680 4,000 8,890 6,430 7,480	790 810 3,290 3,570 3,900 730 770 790 410 450 450 450 930
790 790 790 790 4,630 4,860 4,930 1,450 1,500 1,540 770 800 840 1,270 1,270 1,450 1,270 1,450	240 260 1,230 1,240 1,300 350 380 370 240 260 280 240 270 330	1,330 1,360 5,640 5,680 5,840 1,420 1,500 1,510 1,210 1,430 1,560 1,560 1,520 1,500	1,070 1,080 5,400 5,730 5,820 1,570 1,610 1,600 970 1,020 1,060 1,180 1,240 1,500	8,650 8,960 41,590 44,640 48,200 13,410 14,130 14,650 6,270 6,590 7,650 9,840 10,650 13,160	9,390 9,670 35,150 35,400 37,060 8,500 8,660 8,810 3,520 3,680 4,000 8,890 6,430 7,480	790 810 3,290 3,570 3,900 730 770 790 410 450 450 450 930
790 790 790 790 4,630 4,860 4,930 1,450 1,500 1,540 770 800 840 1,270 1,270 1,450 1,270 1,450	240 260 1,230 1,240 1,300 350 380 370 240 260 280 240 270 330	1,330 1,360 5,640 5,680 5,840 1,420 1,500 1,510 1,210 1,430 1,560 1,560 1,520 1,500	1,070 1,080 5,400 5,730 5,820 1,570 1,610 1,600 970 1,020 1,060 1,180 1,240 1,500	8,960 41,590 44,640 48,200 13,410 14,130 14,650 6,270 6,590 7,650 9,840 10,650 13,160 5,640 6,110	9,670 35,150 35,400 37,060 8,500 8,660 8,810 3,520 3,680 4,000 8,890 6,430 7,480	3,290 3,570 3,570 770 770 790 410 450 450 450 780 840 930
790 4,630 4,860 4,930 1,450 1,500 1,540 770 800 840 1,190 1,270 1,450 1,450	1,230 1,240 1,300 350 380 370 240 260 280 240 270 330	1,420 1,500 1,510 1,210 1,500 1,560 1,560 1,560 1,560 1,560 1,500	5,400 5,730 5,820 1,570 1,610 1,600 970 1,020 1,060 1,180 1,240 1,500	41,590 44,640 48,200 13,410 14,130 14,650 6,270 6,590 7,650 9,840 10,650 13,160 5,640 6,110	35,150 35,400 37,060 8,500 8,660 8,810 3,520 3,680 4,000 8,890 6,430 7,480	3,290 3,570 3,900 730 770 790 410 450 450 780 840 930
770 800 840 1,150 1,540 770 800 840 1,190 1,270 1,450	1,240 1,300 350 380 370 240 260 280 240 270 330	1,420 1,500 1,510 1,210 1,430 1,560 1,560 1,560 1,500	5,730 5,820 1,570 1,610 1,600 970 1,020 1,060	44,640 48,200 13,410 14,130 14,650 6,270 6,590 7,650 9,840 10,650 13,160	35,400 37,060 8,500 8,660 8,810 3,520 3,680 4,000 8,890 6,430 7,480	3,570 3,900 730 770 770 790 410 450 450 450 930
1,450 1,500 1,540 770 800 840 1,190 1,270 1,450 290 280	1,300 350 380 370 240 260 280 240 270 330	1,420 1,500 1,510 1,210 1,430 1,560 1,560 1,560 1,500	5,820 1,570 1,610 1,600 970 1,020 1,060 1,180 1,240 1,500	48,200 13,410 14,130 14,650 6,270 6,590 7,650 9,840 10,650 13,160 5,640 6,110	37,060 8,500 8,660 8,810 3,520 3,680 4,000 8,890 6,430 7,480	730 770 770 790 410 450 780 840 930
1,500 1,540 770 800 840 1,190 1,270 1,450	240 260 280 240 270 330	1,500 1,510 1,210 1,430 1,560 1,560 1,520 1,500	1,610 1,600 970 1,020 1,060 1,180 1,240 1,500	14,130 14,650 6,270 6,590 7,650 9,840 10,650 13,160 5,640 6,110	8,660 8,810 3,520 3,680 4,000 8,890 6,430 7,480	770 790 410 450 450 780 840 930
1,500 1,540 770 800 840 1,190 1,270 1,450	240 260 280 270 330	1,500 1,510 1,210 1,430 1,560 1,560 1,520 1,500	970 1,020 1,060 1,180 1,240 1,500	14,650 6,270 6,590 7,650 9,840 10,650 13,160 5,640 6,110	8,810 3,520 3,680 4,000 8,890 6,430 7,480	790 410 450 450 780 840 930
770 800 840 1,190 1,270 1,450	240 260 280 240 270 330	1,210 1,430 1,560 1,560 1,320 1,500	970 1,020 1,060 1,180 1,240 1,500	6,270 6,590 7,650 7,650 9,840 10,650 13,160 5,640 6,110	3,520 3,680 4,000 8,890 6,430 7,480	410 450 450 780 840 930
800 840 1,190 1,270 1,450 290 280	260 280 240 270 330	1,560 1,560 1,560 1,320 1,500	1,020 1,060 1,180 1,240 1,500	9,840 10,650 13,160 5,640 6,110	3,680 4,000 8,890 6,430 7,480	780 840 930
1,190 1,270 1,450 290 280	240 270 330	1,560 1,560 1,320 1,500	1,060 1,180 1,240 1,500	7,650 9,840 10,650 13,160 5,640 6,110	4,000 8,890 6,430 7,480	780 840 930
1,270 1,450 290 280	270 330 120 120	1,320 1,500 730 730	1,240 1,500 660 670	10,650 13,160 5,640 6,110	6,430 7,480 3,290	840 930 230
1,270 1,450 290 280	270 330 120 120	1,320 1,500 730 730	1,240 1,500 660 670	10,650 13,160 5,640 6,110	7,480 3,290	930
1,450 290 280	330 120 120	1,500 730 730	1,500 660 670	5,640 6,110	3,290	230
280	120	730	670	6,110		
				0,110		
				6,740	3,460	270
9,920	2,490	10,800	9,340	62,890 64,850	40,930 39,550	4,180 4,530
) 10,100) 9,970	2,520 2,510	10,790 10,760	9,640 9,920	66,750	40,120	4,630
21,600	4,690	18,380	22,860	106,600	81,460	11,010
21,930 21,640	4,830 4,760	18,480 18,490	23,620 23,260	109,940 110,380	80,330 77,580	11,380 11,170
3,090	2,520	3,710	5,950	21,120	9,600	1,320
3,250	2,740 2,680	4,100 4,270	6,240 6,210	21,080 21,530	10,250 10,470	1,500 1,450
				71 200	Zn 790	1,790
		5,150			30,140	1,880
	2,130	5,610	9,080	34,570	29,800	1,940
p)	-			30	30	10 10
p) -	-	10		36 49	88	10
	14,210	49,950	57,450	307,040	231,460	24,470 25,940
p) 47,300	16 770	En 986	59.950		228.550	26,350
1 1 1	p) 3,590 p) 4,060 r) 4,210	p) 3,590 2,680 p) 3,590 2,090 p) 4,060 2,130 r) 4,210 2,130 p)	p) 3,590 2,680 4,270 p) 3,590 2,090 5,150 p) 4,060 2,130 5,440 r) 4,210 2,130 5,610 p)	p) 3,590 2,680 4,270 6,210 p) 3,590 2,090 5,150 8,520 p) 4,060 2,130 5,440 9,120 r) 4,210 2,130 5,610 9,080 (p)	p) 3,590 2,680 4,270 6,210 21,550 p) 3,590 2,090 5,150 8,520 31,290 p) 4,060 2,130 5,440 9,120 33,030 p) 4,210 2,130 5,610 9,080 34,570 p) 30 p) 30 p) 40 (p) 47,300 14,210 49,950 57,450 307,040 (p) 48,840 14,730 50,800 59,950 317,730	p) 3,590 2,090 5,150 8,520 31,290 30,790 p) 4,060 2,130 5,440 9,120 33,030 30,140 p) 4,210 2,130 5,610 9,080 34,570 29,800 p) 30 30 60 p) 40 80 c)

See "Endnotes" page 33.

Tableau 11 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession(10) et province

		Prov	ince					
0	Alberta	B.C.	Vistan	N.W.T.	o.c.			
Sask.	Alberts	C.B.	Yukon	T.N.O.	E.C.	Total	Mois	Profession
920	2,330	3,880	70	20	10	29,010	Mars (p)	Gestion
980 ,020	2,440 2,490	4,040 4,050	60 60	20 30	10 20	29,800 30,590	Février (p)	
,020	2,470	4,030	00	30	20	20,590	Janvier (r)	
2,220	9,470	11,550	180	190	20	120,550	Mars (p)	Affaires, finance et
2,420 2,510	9,750 10,280	12,010 12,210	190 200	210 230	30 30	125,720 132,530	Février (p) Janvier (r)	administration
						,		
600	2,330	3,180	90	50	20	33,690	Mars (p)	Sciences naturelles et
620 628	2,330 2,430	3,570 3,650	80 90	60 60	20 20	35,230 3 6,150	Février (p) Janvier (r)	appliquées et professio apparentées
450 470	1,530 1,600	1,780 1,880	10 10	10 10	10 10	17,170	Hars (p) Février (p)	Secteur de la santé
520	1,810	2,008	10	20	10	18,210 20,200	Janvier (r)	
640	1,860	2,490	60	70	20	28,810	Mars (p)	Sciences sociales, ensei
670 750	2,060 2,350	2,670 2,930	80 80	80 80	20 20	27,580 32,550	Février (p) Janvier (r)	gnement, administration publique et religion
210	780	1,390	30	30	20	13,410	Mars (p)	Arts, culture, sports et
230 230	870 960	1,510 1,500	30 30	30 30	10 10	14,140 15,110	Février (p) Janvier (r)	loisirs
3,170	11,120	20,470	380	150	10	175,860	Mars (p)	Vente et services
3,290 3,360	11,550 11,930	21,400 21,490	390 430	160 190	10 20	178,780 182,070	Février (p) Janvier (r)	
9,140	23,950	29,450	700	750	10	330,590	Mars (p)	Métiers, transport et
9,320 9,190	24,370 24,030	32,050 31,730	740 760	740 830	10 10	337,720 333,830	Février (p) Janvier (r)	machinerie
,,,,,	.,,					555,555		
3,080	2,620	11,530	50	50		64,640	Mars (p)	Secteur primaire
3,280 3,410	2,650 2,730	15,160 16,220	50 60	60 60		70,350 72,170	Février (p) Janvier (r)	
640	2,310	7,770	120	10	10	94,070	Mars (p)	Transformation, fabrica-
620 650	2,360 2,420	8,010 8,280	120 140	20 20	. 10 10	96,930 98,860	Février (p) Janvier (r)	tion et services d'utilité publique
	10	10	-	-	_	90	Mars (p)	Non classifié
10 10	10 10	10 20	-	-	=	130 170	Février (p) Janvier (r)	
1,070	58,320 59,980	93,490 102,300	1,680	1,330 1,380	130 130	907,890 934,600	Mars (p) Février (p)	Total
2,270	61,450	104,080	1,850	1,550	150	954,230	Janvier (r)	

Table 12a

Tableau 12a

Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate

Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région

Effective from March 12, 1995 to April 08, 1995 En vigueur du 12 Mars 1995 au 08 Avril 1995

Regi	on	Unemployment rate			Unemploymen [*]
Régi	on	Taux de chômage			Taux de chômage
		Z			z
Newf	oundland - Terre-Neuve:		Onta	rio: (concluded - fin)	
0.3	St.John's	12.9	34	London	8.2
	Newfoundland North-East and Labrador	12.,		Niagara	9.9
UZ.	Nord-est de Terre-Neuve et Labrador	24.4		Windsor	6.8
n3	CornerBrook and/et Gander	22.5		Kitchener	6.5
0.5.	COLLIGION CHANGE CONTROL			Durham and/et Simcoe	10.6
Prin	ce Edward Island - Ile-du-Prince-Édouard:			Huron	8.7
	00 Edward 232010 220 00 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11		40.	South Central Ontario	
06	Prince Edward Island			Central sud de l'Ontario	5.4
	Ile-du-Prince-Édouard	15.2	41.	Algonquin	11.0
				Sudbury	8.1
Nova	Scotia - Nouvelle-Écosse:			Thunder Bay	9.8
	***************************************		44.	Northern Ontario - Nord de l'Ontario	14.2
05.	Eastern Nova Scotia				
	Est de la Nouvelle-Écosse	24.5	Man:	toba:	
96.	Central Nova Scotia				
	Le centre de la Nouvelle-Écosse	11.7		Winnipeg	9.0
07.	Halifax	8.7	46.	Southern Manitoba - Sud du Manitoba	5.9
08.	Kings	12.6	47.	Northern Manitoba - Nord du Manitoba	25.2
09.	Yarmouth	11.6			
			Sask	atchewan:	
New	Brunswick - Nouveau-Brunswick:				
				Regina	6.9
	Saint John	12.2		Saskatoon	7.9
	Fredericton	11.7	50.	Southern Saskatchewan	
	Restigouche and/et Charlotte	14.8 10.5	F3	Sud de la Saskatchewan Northern Saskatchewan	5.1
13.	Moncton	10.5	21-	Nord de la Saskatchewan	11.4
Québ				Nord de la Saskatchewan	11.4
Mnep	lec:		Albe	rta:	
16	Eastern Québec - Est du Québec	15.3	MALON		
	Québec	11.5	52.	Calgary	7.8
16.		13.9		Edmonton	9.0
	Trois-Rivières	12.0		Southern Alberta - Sud de l'Alberta	7.1
18.		7.1		Northern Alberta/Foothills	
	Sherbrooke	10.5		Nord de l'Alberta/Foothills	8.4
	Montérégie	10.7			
21.	Montréal	12.4	Brit	tish Columbia - Colombie-Britannique:	
22.	Laurentides and/et Lanaudière	12.9		•	
23.	Western Québec - Ouest du Québec	15.5	56.	Southern British Columbia	
24.	Hull	8.9		Sud de la Colombie-Britannique	10.2
25	Northern Québec - Nord du Québec	19.3	57.	Upper Fraser Valley	9.9
26.	Chicoutimi and/et Jonquière	14.9	58.	Vancouver	8.0
				Victoria	8.4
Onta	rio:		60.	Vancouver Island - Ile de Vancouver	11.4
27.	Ottawa	8.9	61	Northern British Columbia	
	Eastern Ontario - Est de l'Ontario	8.3		Nord de la Colombie-Britannique	12.2
28.	Belleville and/et Peterborough	9.7			20.0
		6.5	Waster	on and Northwest Territories -	
29.	0shawa				
29. 30.	Oshawa Toronto	8.8		on et Territoires du Nord-Ouest:	
29. 30. 31.					

Table 12b.

Semaines demplo

s s u

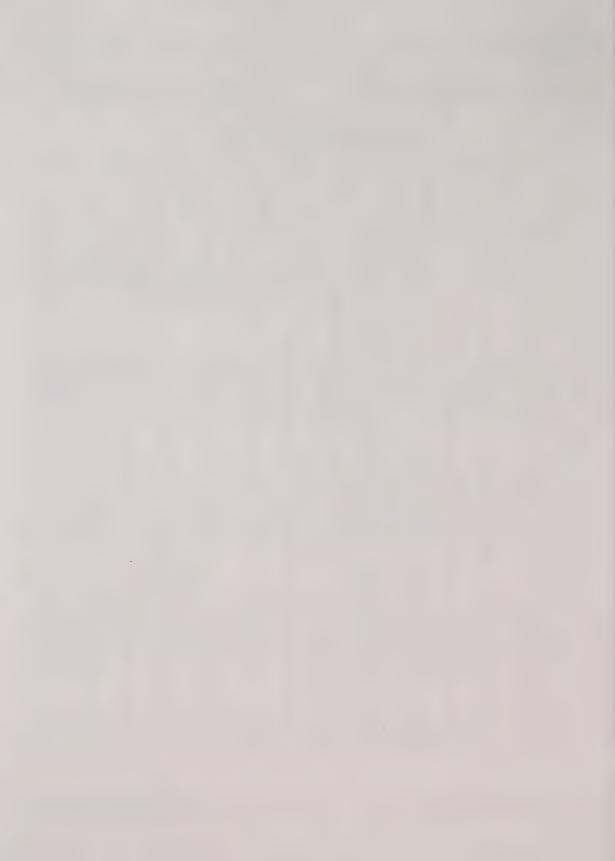
Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks

Tableau 12b.

Admissibilité aux prestations d'assurance-chômage exprimée en semaines

Unemployment Rate in Claimant's Region of Residence Taux de chômage de la région de résidence du prestataire

	6%	over	over	over	over	over	over ,	over	over	over	over	over
	and	plus de	plus de	plus de	plus de	plus de	plus de	plus de	plus de	plus de	plus de	plus
	under	6%	7%	8%	9%	10%	11%	12%	13%	14%	15%	de
	et	to/à	to/à	to/à	to/à	to/à	to/à	to/à	to/à	to/à	to/à	16%
	moins	7%	8%	9%	10%	11%	12%	13%	14%	15%	16%	
			4,47,43									:
12					1. 1. 1	1 ₀			26	28	30	32
13			1.11					24	26	28	30	32
14							23	25	. 27	29	31	33
15	1 1 20					21	23	25	27	29	31	.33
16					20	22	24	26	28	30	32	34
17				18	20	22	24	26	28	30	32	34
18			17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
19		15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
20	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
21	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
22	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37
23	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37
4 20 1	15	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38
24				22	24	26	28	30	32	34	36	38
25	16	18	20			27	29	31	33	35	37	39
26	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39
27	17	19	21	23	25				34	36	38	40
28	18	20	22	24	26	28	30	32				40
29	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36 37	38 39	41
30	19	21	23	25	27	29	31	33	35		39	41
31	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37		
32	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42
33	20	22	24	26	28	30	32	34	. 36	38	40	42
34	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43
35	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43
36	. 22	24	. 26	28	30	32	34	36	38	40	42	: 44
37	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44
38	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45
39	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45
40	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46
41	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47
42	26	28	30	32	34	36	38	40	42	. 44	46	48
43	27	29	1 1 1	33	35	37	39	41	43	45	47	49
44	28	30	1 1 1 1	34	36	38	40	42	44	46	48	50
45	29	31	33	And the State of	37	39	41	43	45	47	49	50
46	30	32	1 1 1	(4) 1 = 1 = 1 = 1 = 1	1	}	1.	44	46	48	50	50
47	31	33			39		 		47	49	50	50
48	32	34		1)	1	1	48	50	50	50
49	32	35		39		43			49	50	50	50
	33	36					i	1	50	50	50	50
50				1	42			49	1	50	1	50
51	35	37	39									50



Endnotes

- The Average Weekly Payment is calculated by dividing the "gross amount" by the "number of weeks paid" except for Training and Self-employment Assistance benefits where the amount related to Course Costs and Project costs are excluded. The "gross amount" includes benefits previously paid, income tax deductions and lump sum payments. Because the "gross amount" is not adjusted, the calculated Average Weekly Payment can exceed the maximum benefit level. If this occurs the average is reduced to the applicable maximum weekly benefit.
- The monthly number of beneficiaries shown in this report include all claimants who received benefits for the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month. The annual number represent unduplicated counts of all persons who, during the course of a calendar year, received unemployment insurance benefits.
- 3 "Persons Covered by Unemployment Insurance" include all persons for whom there exists an employer-employee relationship, excepting workers who are low earners. The monthly estimates are derived by adding to the "employed paid workers", as measured by the Labour Force Survey, the strength of the Armed Forces and the number of beneficiaries. The annual data are estimates of persons who, during the year, contributed towards the unemployment insurance program.
- 4 Includes claims with disqualifications and disentitlements, and claims previously not allowed.
- 5 Parental benefits are payable up to 10 weeks to the mother and/or father of a newborn or adopted child.
- The number of disqualifications and disentitlements shown are for conditions which were imposed when a claim was made. Up to two disqualifications or disentitlements are counted in the statistics; thus, the data reflect the number of disqualifications and disentitlements and not the number of persons affected. Also, the data are not revised when a person's status changes and when he or she becomes eligible to receive benefits.
- 7 Trainees on courses approved by Employment and Immigration Canada. The amount of monies reported for Training include benefits paid to individuals, supplementary allowances and monies paid to schools and colleges to train beneficiaries.

Notes en fin de texte

- Les prestations hebdomadaires moyennes sont calculées en divisant le "montant brut" par le "nombre de semaines de prestations" sauf dans le cas des prestations de formation et d'aide au travail indépendant où les montants reliés aux achats de cours et achats de projets sont exclus. Le "montant brut" comprend les paiements rétroactifs, les déductions aux fins de l'impôt sur le revenu de même que les paiements forfaitaires. Puisque le "montant brut" n'inclut pas ces ajustements, les prestations hebdomadaires moyennes calculées peuvent excéder le maximum des prestations. Lorsque c'est le cas, la moyenne sera représentée par le maximum des prestations en vigueur.
- 2 Le nombre mensuel de bénéficiaires comprend toutes les personnes qui ont reçu des prestations pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15ième jour du mois. Les données annuelles sont fondées sur une énumération sans double compte de toutes les personnes qui ont reçu des prestations d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 3 "Les personnes visées par l'assurance-chômage" comprend toutes les personnes pour lesquelles il existe une relation employeur-employé, sauf les travailleurs qui ont un revenu sous le seuil admissible. Les estimations mensuelles sont dérivées en ajoutant aux "travailleurs rémunérés occupés" tel que mesuré par l'enquête de la population active, les membres des Force Armées et le nombre de bénéficiaires. Les données annuelles sont des estimations du nombre de personnes qui ont versé des cotisations au régime d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 4 Comprend les demandes exclues du bénéfice des prestations, les inadmissibilités et les demandes non acceptées auparavant.
- 5 Les prestations parentales d'une durée maximale de 10 semaines peuvent être versées aux parents naturels ou adoptifs, soit à la mère, soit au père ou encore réparties entre les deux.
- 6 Le nombre d'exclusions et d'inadmissibilités reflète la situation au moment où la demande a été effectuée. Puisqu'un maximum de deux motifs d'exclusion ou d'inadmissibilité peut être codé pour chaque prestataire, les données ne correspondent pas nécessairement au nombre de personnes touchées. De plus, les données ne sont pas révisées lorsque la situation du prestataire est modifiée ou lorsqu'il ou elle devient éligible à recevoir des prestations.
- Personnes qui suivent un cours de formation approuvé par Emploi et Immigration Canada. Les sommes d'argent allouées à la formation incluent les prestations versées aux individus, les allocations supplémentaires et les montants alloués aux institutions scolaires pour la formation des bénéficiaires.

- The last two months are preliminary and subject to revision. Each year, when December data are final, the seasonally adjusted series are revised to reflect changes in the seasonal factors.
- 9 Includes "Outside Canada".
- 10 The data were classified according to the National Occupation Classification.
- 8 Les deux derniers mois sont provisoires et sont sujets a être révisés. A chaque année, lorsque les données de décembre deviennent finales, les séries désaisonnalisées sont révisées pour refléter les changements dans les facteurs saisonniers.
- 9 Comprend "l'extérieur du Canada".
- Les données sont codées selon la Classification nationale des professions.



MAIL TO:

ORDER FORM

METHOD OF PAYMENT:

Statistics Canada

FAX TO:

PHONE:

\bowtie		1-800-267-6677	(613) 951-158	4	(Chec	ck only one)				
Marketing Divis Publication Sal Statistics Cana Ottawa, Ontario Canada K1A 07	es da	Charge to VISA or MasterCard. Outside Canada and the U.S. call (613) 951-7277. Please do not send confirmation.	VISA, MasterCard and Purchase Orders only. Please do not send cor mation. A fax will be tre as an original order.	nfir-	(Please charg Card Number		VISA		asterCard
(Please print)					S	Signature			E	xpiry Date
Company					_ p	Payment enc	losed \$			
Department					F	Please make ch Receiver Gener	neque or mo ral for Canad	ney order payal da - Publications	ole to the s.	
Attention		Title								
Address						Purchase Ord Please enclose		er		
City .		Province	e ()							
Postal Code		Phone	Fax		_					
	Pleas	e ensure that all information	is completed.			Authorized Si	gnature			
				ls	te of sue		nual Subsc or Book Pr			
Catalogue Number		, Title		Indic "S"	or ate an "for riptions	Canada \$	United States US\$	Other Countries US\$	Quantity	Total \$
							!			
			•							
Note: Co	talca	e prices for U.S. and other	er countries are show	n in 110	dollar	76		SUBTOTAL		
Note. Ca	rialogu		countries are snow	11 111 00	o dona			DISCOUNT (if applicable		
GST Reg	gistratio	n # R121491807					100	GST (7%) nadian clients		
Cheque Receiver	or mon	ey order should be made part for Canada — Publication	payable to the					GRAND TOTA		
Canadian drawn or	n clients n a US	s pay in Canadian funds an bank. Prices for US and fo	nd add 7% GST. Foreig preign clients are show	gn clier n in US	nts pay S dollar	total amount	in US fun	ds P	F 093	238





Statistics Canada Statistique Canada Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

ENVOYER à		COMPOSEZ.	TÉLÉCORIEZ ALL		MC	DALITÉS D	E DAIEME	MT.	_		_
ENVOYEZ A	4:	COMPOSEZ:	TÉLÉCOPIEZ AU:			chez une seule		.,,,,,,			
\bowtie		1-800-267-6677	(613) 951-158	4	1000	chez une seule	(Case)				
Division du ma Vente des pub	lications	Faites débiter votre compte VISA ou MasterCard. De	VISA, MasterCard et bo commande seulement.			Veuillez dét	biter mon c	ompte		VISA 🗌	MasterCard
Statistique Car Ottawa (Ontario Canada K1A 0	0)	l'extérieur du Canada et des États-Unis, composez le (613) 951-7277, Veuillez ne	Veuillez ne pas envoye confirmation; le bon téle copié tient lieu de com-	é-		N° de carte			لللل		
		pas envoyer de confirmation.									
(Veuillez écrire	en caract	ères d'imprimerie.)				Signature				Date	d'expiration
Compagnie											
					ч	Paiement in Veuillez faire		chèqu	e ou mar	ndat-poste à l'e	ordre du
Service						Receveur gén	éral du Canad	da – Pu	ublication	S.	J. 9. C GG
À l'attention d	le	Fonction									
Adresse						N° du bon		de 🗌			
Ville		Province				(Veuillez joind	re le bon)				
Code postal		() Téléphone	() Télécopieur								
Code postar	Veuillez	vous assurer de remplir le bo				Signature de	e la personn	e auto	risée		
					tion		nnement an				
Numéro au	Titre			_	u	Canada	x de la publ États-		n utres	Quantité	Total
catalogue	711.0			"A" po		s	Unis S US	F	ays US	Quantite	\$
				abonne	ement	S					•
				-							
		ue les prix au catalogue	pour les ÉU. et les	autres	pays	sont		T	DTAL		
donnes	en dolla	rs américains.					-		UCTION y a lieu)		
► TPS N°	R12149	1807						TP	S (7 %)		
Le chèqu	ue ou ma	andat-poste doit être établ	i à l'ordre du				-			eulement)	
Receveu	ır généra	l du Canada – Publication	S.				Т	OTAL	GÉNÉF	RAL	
		diens paient en dollars can			7%.	Les clients a	à l'étranger		Р	F 093	238
paient le	montan	t total en dollars US tirés s	sur une banque améric	caine.							

MERCIODE VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada

que Statistics a Canada Canadä

Hire our team of researchers for \$56 a year

Notre équipe de chercheurs est à votre service pour 56 \$ par année



But *Perspectives* is more than just facts and figures. It offers authoritative insights into complex

labour and income issues, analyzing the statistics to bring you simple, clear summaries of labour market and income trends.

Our team of experts brings you the latest labour and income data. Each quarterly issue provides:

- m topical articles on current labour and income trends
- more than 50 key labour and income indicators
- m a review of ongoing research
- information on new surveys

As a special bonus, twice a year you will also receive *The Labour Market Review*, giving you timely analysis on labour market performance over the previous six months or year.

And all for only \$56!

Thousands of Canadian professionals turn to *Perspectives* to discover emerging trends in labour and income and to stay up to date on the latest research findings. As a subscriber, you will get the inside story.

We know you'll find *Perspectives* indispensable. GUARANTEED. If you aren't convinced after reading the first issue, we'll give you a FULL REFUND on all outstanding issues. Order your subscription to *Perspectives* today (Cat. No. 75-0010XPE).

ORDER NOW!

For only \$56 (plus \$3.92 GST) you will receive the latest labour and income research (4 issues per year). Subscription rates are US\$68 for U.S. customers and US\$80 for customers in other countries. Fax your VISA or MasterCard order to: (613) 951-1584. Call toll free: 1-800-267-6677. Or mail to: Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario K1A 0T6. Or contact your nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication.



'abonner à *L'emploi*et le revenu en perspective, c'est
disposer d'une division entière de
chercheurs à votre service. Des faits
solides. Des analyses objectives. Des
statistiques fiables.

La publication n'a pas que des faits et des chiffres. Elle offre également des analyses de fond sur des questions complexes touchant l'emploi et le revenu, de façon à fournir des indications claires et précises sur les

tendances actuelles du marché du travail et des revenus.

Notre équipe de spécialistes met à votre disposition des données récentes sur l'emploi et le revenu. Dans chacun des numéros trimestriels, vous trouverez :

- a des articles de fond sur l'emploi et le revenu
- m plus de 50 indicateurs clés de l'emploi et du revenu
- un aperçu de la recherche en cours
- m de l'information sur les nouvelles enquêtes

En prime, vous recevrez le *Bilan du marché du travail* deux fois l'an. Vous disposerez ainsi d'une analyse à jour de la situation du marché du travail pour les six derniers mois ou la dernière année.

Tout cela pour 56 \$ seulement!

Des milliers de professionnels au Canada consultent *Perspective* pour connaître les tendances de l'emploi et du revenu, ainsi que les plus récents résultats de recherche. Votre abonnement vous permettra de connaître tous les faits.

Nous savons que *L'emploi et le revenu en perspective* deviendra pour vous un outil indispensable. C'EST GARANTI. Si vous n'êtes pas satisfait après avoir lu le premier numéro, nous vous REMBOURSERONS le montant payé pour les numéros à venir. Abonnez-vous à *Perspective* (n° 75-0010XPF au cat.) dès aujourd'hui.

ABONNEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!

Pour 56 \$ seulement (TPS de 3,92 \$ en sus), vous recevrez les plus récentes recherches sur l'emploi et le revenu (quatre numéros par année). L'abonnement est de 68 \$ US aux États-Unis et de 80 \$ US dans les autres pays. Faites parvenir votre commande par télécopieur (VISA ou MasterCard) au (613) 951-1584, par téléphone (sans frais) au 1-800-267-6677, par courrier à Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6. Ou communiquez avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près. (Voir la liste dans la présente publication).

re you getting your information on the Canadian economy "first-hand"?

Chances are, you spend hours reading several newspapers and a handful of magazines trying to get the whole economic picture -- only to spend even more time weeding out fiction from fact! Wouldn't it be a great deal more convenient (and much more effective) to go straight to the source?

Join the thousands of successful Canadian decision-makers who turn to Statistic Canada's Canadian Economic Observer for their monthly briefing. Loaded with first-hand information, collectively published nowhere else, CEO is a quick, concise and panoramic overview of the Canadian economy. Its reliability and completeness are without equal.

single source

Consultations with our many readers – financial analysts, planners, economists and business leaders – have contributed to CEO's present, widely-acclaimed, two-part format. The **Analysis Section** includes thought-provoking commentary on current economic conditions, issues, trends and developments. The **Statistical Summary** contains the complete range of hard numbers on critical economic indicators: markets, prices, trade, demographics, unemployment and more.

More practical, straightforward and user-friendly than ever before, the *Canadian Economic Observer* gives you more than 150 pages of in-depth information in one indispensable source.

Thy purchase CEO?

As a subscriber, you'll be <u>directly connected</u> to Statistics Canada's economic analysts – names and phone numbers are listed with articles and features. You'll also receive a copy of CEO's annual **Historical Statistical Supplement** – at no additional cost.

So why wait for others to publish Statistics Canada's data second-hand when you can have it straight from the source? Order your subscription to the *Canadian Economic Observer* today.

The Canadian Economic Observer (catalogue no. 10-2300XPB) is \$220 annually in Canada, U\$\$260 in the United States and U\$\$310 in other countries. Highlights of the Canadian Composite Leading Indicator (catalogue no. 11F0008XFE) are available by fax – the same day of release – for \$70 annually in Canada and U\$\$70 in the United States.

To order, write to: Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call toll-free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard.

Recevez-vous directement vos informations sur l'économie canadienne?

Il est probable que vous passez des heures à lire plusieurs journaux et un paquet de revues pour essayer d'avoir une vue complète de la situation économique, et ensuite passer encore plus de temps à séparer le réel de ce qui ne l'est pas. Ne serait-il pas plus pratique (et beaucoup plus efficace) de remonter directement à la source?

Joignez-vous aux milliers de décideurs canadiens gagnants qui lisent L'Observateur économique canadien pour leur séance de rapport mensuelle. Rempli de renseignements disponibles nulle part ailleurs, L'OEC permet d'avoir une vue générale rapide et concise de l'économie canadienne. Il est inégalé par sa fiabilité et son exhaustivité.

ne seule source

Les consultations que nous avons eues avec nos nombreux lecteurs, des analystes financiers, des planificateurs, des économistes et des chefs d'entreprise, nous ont permis de présenter L'OEC dans son format actuel en deux parties, qui a été bien accueilli. La section de l'analyse contient des commentaires qui donnent à réfléchir sur la conjoncture économique, ses problèmes, ses tendances et ses développements. L'aperçu statistique contient l'ensemble complet des chiffres réels pour les indicateurs économiques essentiels : les marchés, les prix, le commerce, la démographie, le chômage, et bien d'autres encore.

Plus pratique, plus simple, plus facile à utiliser qu'auparavant, L'Observateur économique canadien vous offre plus de 150 pages de renseignements poussés sous une seule couverture.

ourquoi acheter L'OEC?

En tant qu'abonné à L'OEC, vous êtes <u>directement relié</u> aux analystes économiques de Statistique Canada : des noms et des numéros de téléphone sont cités dans les articles et les rubriques. Vous recevrez également un exemplaire du **Supplément statistique historique** annuel <u>à titre gracieux</u>.

Pourquoi devez-vous donc attendre que d'autres publient les données de Statistique Canada qu'ils ont reprises alors que vous pouvez les obtenir directement à la source? Abonnez-vous à *L'Observateur économique canadien* dès aujourd'hui.

Le prix de l'abonnement annuel à *L'Observateur économique canadien* (n° 10-2300XPB au catalogue) est de 220 \$ au Canada, de 260 \$ US aux États-Unis et de 310 \$ US dans les autres pays. Les faits saillants de l'*Indicateur composite avancé* (n° 11F0008XFF au catalogue) sont offerts par télécopieur – le jour même de leur parution – pour 70 \$ par année au Canada et 70 \$ US aux États-Unis.

Pour commander, écrivez à : Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, 120, av Parkdale, Ottawa (Ontario) KIA 0T6, ou adressez-vous au Centre de consultation de Statistique Canada le plus proche de chez vous et dont la liste figure dans cette publication. Si vous le préférez, vous pouvez envoyer votre commande par télécopieur au 1-613-951-1584, ou téléphoner sans frais au 1-800-267-6677 et utiliser votre carte VISA ou MasterCard.



Unemployment Insurance **Statistics**

April 1995



Catalogue 73-001 Mensuel

Statistiques sur l'assurancechômage

Avril 1995





Data in Many Forms . . .

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer print-out, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Labour Division,

Unemployment Insurance Statistics Section,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 Telephone: (613) 951-4045 or to the Statistics Canada reference centre in:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montreal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipeg	(1-204-983-4020)		

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland, Labrador,

Nova Scotia, New Brunswick	
and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba	1-800-661-7828
Southern Alberta	1-800-882-5616
Alberta and Northwest Territories	1-800-563-7828
British Columbia and Yukon	1-800-663-1551

Telecommunications Device for the

Hearing Impaired

Toli-free Order-only Line (Canada

and United States) 1-800-267-6677

1-800-363-7629

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Marketing Division, Sales and Service, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0TE.

(1-613-951-7277) Facsimile Number (1-613-951-1584) Toronto Credit Card Only (1-416-973-8018)

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes . . .

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doit être adressée à la:

Division du travail,

Section de la statistique sur l'assurance-chômage,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 téléphone: (613) 951-4045 ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montréal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipea	(1-204-983-4020)		

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve, Labrador,

THOUSE EGGGGG, THOUSE BEGINNING	
et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba	1-800-661-7828
Sud de l'Alberta	1-800-882-5616
Alberta et Territoires du Nord-Ouest	1-800-563-7828
Colombie-Britannique et Yukon	1-800-663-1551

Appareils de télécommunications pour

seulement (Canada et États-Unis)

Normalla-Écossa Normani-Brunswick

les malentendants 1-800-363-7629 Numéro sans frais pour commander

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Division du marketing, Ventes et Service, Statistique Canada. Ottawa. K1A 0T6.

1-800-267-6677

(1-613-951-7277)

Numéro du télécopieur (1-613-951-1584)

Toronto Carte de crédit seulement (1-416-973-8018)

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Labour Division Unemployment Insurance Statistics Section

Unemployment Insurance Statistics

April 1995

Note: Compiled from material supplied Employment and Immigration Canada

Statistique Canada

Division du travail Section de la statistique de l'assurance-chômage

Statistiques sur l'assurancechômage

Avril 1995

Nota: D'après les renseignements fournis par Emploi et Immigration Canada

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

[©] Minister of Industry, 1995

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

July 1995

Price: Canada: \$16.00 per issue, \$160.00 annually United States: US\$20.00 per issue, US\$192.00 annually Other Countries: US\$23 per issue,

US\$224.00 annually
Catalogue No. 73-001, Vol. 54, No. 4

ISSN 0829-1098

Ottawa

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1995

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A OT6.

Juillet 1995

Prix : Canada : 16 \$ l'exemplaire, 160 \$ par année États-Unis : 20 \$ US l'exemplaire,

192 \$ US par année

Autres pays : 23 \$ US l'exemplaire, 224 \$ US par année

N° 73-001 au catalogue, vol. 54 n° 4

ISSN 0829-1098

Ottawa

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- -- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared under the direction of:

- Horst Stiebert, Chief, Unemployment Insurance Statistics Section
- Adib Farhat, Acting Head, Unemployment Insurance Statistics
- Carole Fraser, Head, Operations

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences — Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 — 1984.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

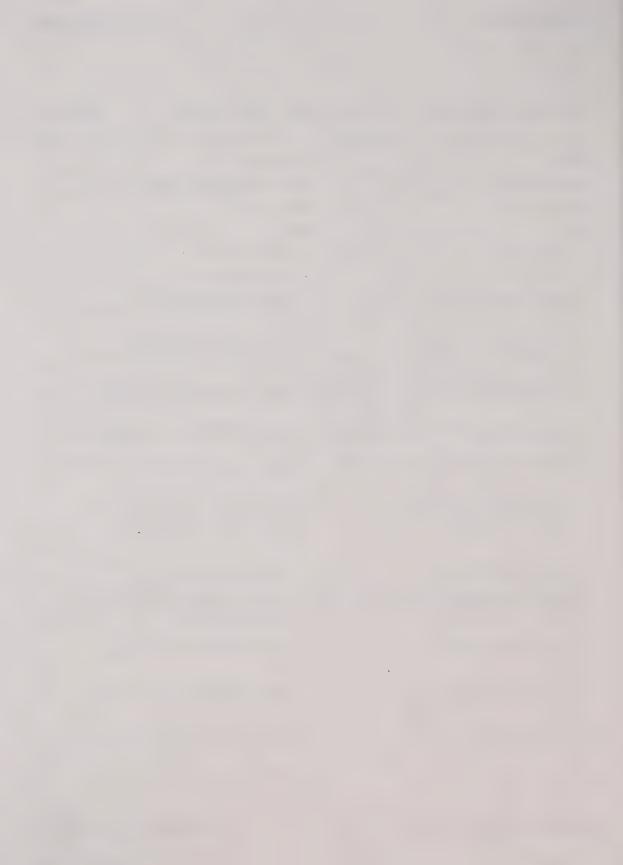
- Horst Stiebert, Chef, Section de la statistique de l'assurance-chômage
- Adib Farhat, Chef intérimaire, Statistiques de l'assurance-chômage
- Carole Fraser, Chef, Opérations

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" – "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 – 1984.

Table of Contents

Table des matières

		Page		Page
High	lights	5	Faits saillants	5
Note	es to Data Users	8	Notes aux utilisateurs des données	8
For I	Further Reading	9	Lectures suggérées	9
Tabl	e		Tableau	
1.	Summary Data	10	1. Données sommaires	10
2.	Historical Data	11	2. Données chronologiques	11
3.	Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month	12	 Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois 	12
4.	Number of Initial Claims Allowed, by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed, by Province	13	 Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées, par province 	13
5.	Number of Disqualifications and Disentitlements, by Reason and Province	14	Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités selon la raison et la province	14
6.	Benefit Activities, by Type of Benefit and Province	15	 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province 	15
7.	Number of Beneficiaries, by Age, Type of Benefit, Sex and Month	18	 Nombre de bénéficiaires, selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois 	18
8.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month	21	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois 	21
9.	Number of Beneficiaries, by Type of Benefit, Province and Month	24	 Nombre de bénéficiaires, selon le genre de prestations, la province et le mois 	24
10.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month – Seasonally Adjusted	26	 Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois – Données désaisonnalisées 	26
11.	Number of Beneficiaires Receiving Regular Benefits by Occupation and Province	28	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession et province 	28
12a.	Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate	30	12a. Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région	30
12b.	Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks	31	12b. Admissibilité aux prestations d'assurance- chômage exprimée en semaines	31
Endr	notes	33	Notes en fin de texte	33



Highlights

Unemployment Insurance

April 1995 (preliminary)

- The number of Canadians receiving regular UI benefits dropped a further 2.4% to 721,000 between March and April 1995. Since the peak in July 1992 when there were 1.2 million beneficiaries, the number has dropped 40.1%.
- Except for increases of 1.7% in Manitoba and 2.5% in Alberta, the number of Canadians receiving regular benefits was down in every province and territory. The largest decline occurred in British Columbia (-6.1%). Year-over-year decreases were observed in all provinces and territories.
- The decline in the number of beneficiaries which started in mid-1992 has continued into 1995. Employment levels (as recorded by the Labour Force Survey) showed little or no change in 1995. The unemployment rate fell in April due to a decrease in the number of people looking for work. There also continues to be high levels of long-term unemployment in 1995 (those looking for work for more than a year). This suggests that fewer people are eligible for benefits. In addition, tighter eligibility requirements were introduced in July 1994.

Number of claims received decreased 1.3% in April

 In April, 253,000 individuals submitted applications (claims) for unemployment insurance benefits, down 1.3% from the previous month. For the first 4 months of 1995, 967,000 people (unadjusted) filed claims for benefits, 1.6% lower than during the same period last year.

Benefits paid are 14.9% lower than in April 1994 (unadjusted)

 In April, Canadians received \$1.3 billion in UI benefits (including regular and special benefits), down 15.7% from the same month last year. Comparing the same month in previous years, this is the lowest level since April 1990, when \$1.2 billion was paid. For the first 4 months of 1995, \$5.6 billion was disbursed to UI beneficiaries, down 14.9% from last year.

Men have higher insurable earnings than women

• In April 1995, 44.5% of the male beneficiaries receiving regular benefits had weekly insurable earnings of more than \$600. This compares 12.6% for female beneficiaries. Females, on average, receive less benefits than males because benefits are calculated as a percentage of insurable earnings. Nearly three-fifths of the women had weekly insurable earnings under \$400.

Faits saillants

Statistiques sur l'assurance-chômage Avril 1995 (données provisoires)

- Le nombre de Canadiens recevant des prestations ordinaires d'assurance-chômage a diminué encore de 2,4%, de mars à avril 1995, pour se fixer à 721 000. Depuis le sommet de 1,2 million de bénéficiaires, atteint en juillet 1992, le nombre a diminué de 40,1%.
- Sauf pour le Manitoba et la Saskatchewan, qui ont connu des augmentations respectives de 1,7% et de 2,5%, le nombre de Canadiens recevant des prestations ordinaires d'assurancechômage a diminué dans chaque province et territoire. La baisse la plus importante a été enregistrée en Colombie-Britannique (-6,1%). Des diminutions d'une année par rapport à l'autre ont été observées dans toutes les provinces et territoires.
- La diminution du nombre de bénéficiaires, qui a commencé au milieu de 1992, s'est poursuivie en 1995. Les niveaux d'emplois (selon l'Enquête sur la population active) ont subi peu de changements ou n'ont pas subi de changement du tout en 1995. Le taux de chômage a baissé en avril, en raison de la diminution du nombre de personnes à la recherche d'un emploi. On continue d'enregistrer un nombre élevé de chômeurs de longue durée en 1995 (c'est-à-dire les personnes qui cherchent du travail depuis plus de douze mois). Ce dernier facteur laisse supposer que moins de personnes sont admissibles aux prestations. Par ailleurs, des normes d'admissibilité plus strictes ont été adoptées en juillet 1994.

Le nombre de demandes reçues d'assurance-chômage a diminué de 1.3% en avril

 En avril, 253 000 personnes ont présenté des demandes de prestations d'assurance-chômage, soit une diminution de 1,3% par rapport au mois dernier. Pendant les quatre premiers mois de 1995, 967 000 personnes (données non désaisonnalisées) ont présenté des demandes de prestations, une diminution de 1,6% par rapport à la même période l'an dernier.

Les prestations versées sont de 14,9% inférieures à celles versées en avril 1994 (données non désaisonnalisées)

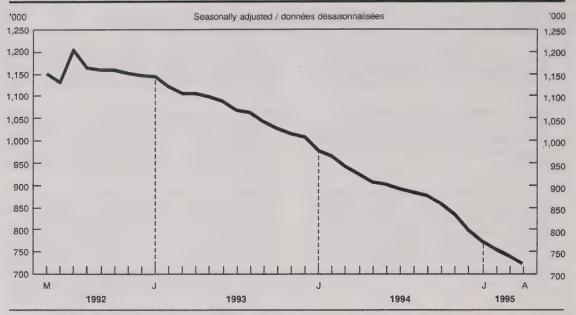
En avril, les Canadiens ont reçu des prestations d'assurance-chômage totalisant 1,3 milliard de dollars (incluant les prestations ordinaires et spéciales), soit une diminution de 15,7% par rapport au même mois l'an dernier. Si l'on compare au même mois les années précédentes, on constate quil s'agit du niveau le plus bas enregistré depuis avril 1990, alors que l'on avait versé 1,2 milliard de dollars en prestations. Au cours des quatre premiers mois de 1995, on a versé 5,6 milliards de dollars aux bénéficiaires d'assurance-chômage, soit une diminution de 14,9% par rapport à l'an dernier.

Les hommes ont une rémunération assurable supérieure à celle des femmes

En avril 1995, la rémunération hebdomadaire assurable de 44,5% des hommes bénéficiaires de prestations ordinaires était supérieure à 600\$. Le pourcentage correspondant pour les femmes bénéficiaires est de 12,6% seulement. En moyenne, les femmes reçoivent des prestations inférieures à celles des hommes, parce que les prestations représentent un pourcentage de la rémunération assurable. La rémunération hebdomadaire assurable de près de trois cinquièmes des femmes était inférieure à 400\$.

The decline in the number of beneficiaries* continued in 1995

Le nombre de bénéficiaires* continue à baisser en 1995



^{*} Receiving regular benefits.

- The proportion of male beneficiaries with weekly insurable earnings of \$600 or more increases with age. For males aged 45 and over receiving regular benefits, the proportion was 57.0%. This compares to only 13.9% of females in the same range and age group.
- In contrast, for the 24 and under age group, a higher proportion of both men and women had weekly insurable earnings under \$400. For this age group, 78.7% of the females receiving regular benefits and 52.7% of the males had insurable earnings under \$400. This is in part explained because more young people work part-time and in entry level positions where the earnings are lower.

Benefits and Insurable Earnings

- Insurable earnings are the gross earnings of the contributors to the UI program, up to a maximum, as specified by the UI Act. The maximum insurable earnings are calculated each year and for 1995 were set at \$815 per week. When contributors become beneficiaries, they receive a specified percentage of their insurable earnings as benefits. For an individual with dependants and low earnings, the maximum benefit in 1995 is \$489 per week or 60% of insurable earnings. For all other beneficiaries, the rate is 55% of insurable earnings.
- By Census Metropolitan Area, the table on the next page shows the year-over-year percentage changes in the number of beneficiaries.

- * Recevant des prestations ordinaires.
- La proportion des bénéficiaires de sexe masculin ayant une rémunération hebdomadaire assurable de 600\$ et plus augmente avec l'âge. Dans le cas des hommes âgés de 45 ans et plus qui recevaient des prestations ordinaires, la proportion était de 57,0%. Elle n'était que de 13,9% chez les femmes du même groupe d'âge et de la même catégorie.
- Par contre, chez les personnes âgées de 24 ans et moins, une proportion plus élevée d'hommes et de femmes avaient une rémunération hebdomadaire assurable inférieure à 400\$. Dans ce groupe d'âge, 78,7% des femmes recevant des prestations ordinaires et 52,7% des hommes dans la même situation avaient des gains assurables inférieurs à 400\$. Cela vient en partie du fait que les personnes plus jeunes travaillent davantage à temps partiel et dans des postes de débutant, dont la rémunération est moins élevée.

Prestations et rémunération assurable

- La rémunération assurable correspond à la rémunération brute des cotisants au Régime d'assurance-chômage, jusqu'à concurrence d'un certain montant précisé dans la Loi sur l'assurance-chômage. Le maximum de la rémunération assurable est calculé chaque année et a été fixé, pour 1995, à 815\$ par semaine. Lorsque les cotisants deviennent bénéficiaires, ils reçoivent un pourcentage donné de leur rémunération assurable en prestations. Dans le cas d'une personne à faible revenu ayant des personnes à charge, le maximum des prestations est de 489\$ par semaine en 1995, soit 60% de la rémunération assurable. Pour tous les autres prestataires, le taux est de 55% de la rémunération assurable.
- Le tableau de la page suivante présente la variation annuelle du nombre de bénéficiaires par régions métropolitaines de recensement.

All Unemployment Insurance Beneficiaries by Province and Census Metropolitan area

L'ensemble des bénéficiaires d'assurance-chômage, selon la province et la région métropolitaine

		% Change	
		Changement en %	
	April 1995	April 95/ April 94	
	Avril 1995	Avril 95/ Avril 94	
Newfoundland	60,730	-21.9	Terre-Neuve
St.John's	10,210	-15.6	St.John's
Prince Edward Island	18,250	-8.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	58.840	-18.3	Nouvelle-Écosse
Halifax	11,040	-24.2	Halifax
New Brunswick	69.100	-10.5	Nouveau-Brunswick
Saint John	5,920	-3.3	Saint John
Québec	348,630	-15.3	Québec
Chicoutimi-Jonquière	9,610	-14.3	Chicoutimi-Jonquière
Québec	30,220	-14.1	Québec
Sherbrooke	5,960	-17.9	Sherbrooke
Trois-Rivières	6,860	-17.2	Trois-Rivières
Montréal	120,270	-17.7	Montréal
Hull	9,380	-11.3	Hull
Ontario	274,780	-19.4	Ontario
Ottawa	15,360	-11.7	Ottawa
Oshawa	5,620	-27.8	Oshawa
Toronto	100,070	-19.9	Toronto
Hamilton	13,470	-24.8	Hamilton
St.Catharines-Niagara	11,250	-24.3	St.Catharines-Niagara
Kitchener	7,280	-31.8	Kitchener
London	8,270	-17.1	London
Windsor	5,780	-23.0	Windsor
Sudbury	4,740	-21.4	Sudbury
Thunder Bay	4,400	-20.3	Thunder Bay
Manitoba	31,090	-16.6	Manitoba
Winnipeg	17,970	-17.2	Winnipeg
Saskatchewan	24,600	-19.0	Saskatchewan
Regina	3,880	-18.5	Regina
Saskatoon	5,420	-19.0	Saskatoon
Alberta	77,080	-12.2	Alberta
Calgary	22,430	-12.0	Calgary
Edmonton	25,860	-15.7	Edmonton
British Columbia .	115,570	-19.3	Colombie-Britannique
Vancouver	44,900	-23.8	Vancouver
Victoria	6,700	-19.3	Victoria
Yukon	2,020	-20.2	Yukon
Northwest Territories	1,830	-16.4	Territoires du Nord-Ouest
Total ⁹	1,082,620	-16.9	Total ⁹
/	.,,		

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Notes to Data Users

The number of beneficiaries represents a count of persons who qualified for unemployment insurance benefits during the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month.

Benefits paid, number of benefit weeks, and number of claims received, relate to a complete calendar month. It should be noted that these data are affected by the number of working days available during the reference month to process claims and to pay benefits. In making short-term comparisons it is not uncommon to observe different trends between these data and the number of beneficiaries.

For beneficiaries, preliminary data are shown for the two most recent months. All other data are final and, generally, are not subject to revisions. Starting with January 1987, the Census Division beneficiaries data (Matrices 5708-5717) have been tabulated according to the 1986 Standard Geographical Classification.

Please note, the number of beneficiaries shown under "fishing" now includes year-round fishermen. Also, beneficiaries identified as receiving "parental/adoption" benefits includes persons receiving benefits available to natural or adoptive parents.

Monthly unemployment insurance statistics are also available on **CANSIM**: Matrices 26 (series 1.6), 5700-5717, 5735, and 5736. The last two matrices are new; they contain monthly data, starting in January 1984, on beneficiaries by sex and Census Metropolitan Areas (CMA) or Census Agglomerations (CA).

Information about the unemployment insurance program, definitions, references and historical data are published in the **Annual Supplement** (Catalogue 73-202S), included with a subscription to the monthly report. Unpublished data are also available on request, including beneficiaries statistics for small areas as defined by data users.

Special tabulations and further information may be obtained by calling or writing to: Adib Farhat or Carole Fraser, Unemployment Insurance Statistics Section, Labour Division, Ottawa, Ontario K1A 0T6, Tel: (613) 951-4045 or 951-4039.

Notes aux utilisateurs des données

Le nombre de bénéficiaires représente l'ensemble des personnes admissibles aux prestations d'assurance-chômage pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15ième jour du mois.

Les prestations versées, le nombre de semaines de prestations et le nombre de demandes reçues sont des données fondées sur l'ensemble du mois. Le nombre de jours ouvrables qui sont disponibles durant le mois pour le traitement des demandes et pour le paiement des prestations influence donc le niveau et la tendance de ces données. Lorsqu'on compare les variations mensuelles de ces données, il est donc fréquent d'observer des tendances différentes avec le nombre de bénéficiaires.

Les deux derniers mois de données sur les bénéficiaires sont préliminaires. Toutes les autres données sont finales et ne font généralement pas l'objet d'une révision. À partir de janvier 1987, les données des bénéficiaires d'assurance-chômage par division de recensement (matrices 5708 à 5717) sont basées sur la classification géographique de 1986.

Veuillez prendre note que le nombre de bénéficiaires présenté sous le titre "pêche" renferme maintenant les pêcheurs à longueur d'année. En outre, les bénéficiaires identifiés sous "parentale/adoption" représentent les personnes ayant reçu des prestations offertes aux parents naturels ou adoptifs.

Les statistiques mensuelles de l'assurance-chômage sont aussi disponibles sur **CANSIM** dans la matrice 26, série 1.6 et dans les matrices 5700-5717, ainsi que 5735-5736. Ces deux dernière matrices contiennent de nouvelles séries, remontant à janvier 1984, des bénéficiaires d'assurance-chômage selon le sexe et la région métropolitaine de recensement (RMR) ou l'agglomération de recensement (AR).

De l'information à propos du programme de l'assurancechômage, que ce soit des définitions, des références ou des données historiques sont publiées dans le **Supplément annuel** (nº 73-202S au catalogue), compris dans le prix de l'abonnement au rapport mensuel. Des données inédites sont également disponibles sur demande, y compris des statistiques sur les bénéficiaires pour toute région définie par le requérant.

On peut obtenir des totalisations spéciales ou plus de renseignements en appelant ou en écrivant à: Adib Farhat ou Carole Fraser, Section de la statistique sur l'assurance-chômage, Division du travail, Ottawa (Ontario), **K1A 0T6**, Tél: (613)951-4045 ou 951-4039.

FOR FURTHER READING

Selected Publications from Statistics Canada

LECTURES SUGGÉRÉES

Choisies parmi les publications de Statistique Canada

Title	Titre	Catalogue
Help-wanted Index, 1981-1993 Occasional, Bilingual	Indice de l'offre d'emploi, 1981-1993 Occassionel, Bilingue	71-540
Employment, Earnings and Hours Monthly, Bilingual	Emploi, gains et durée du travail Mensuel, Bilingue	72-002
Work Injuries Annual, Bilingual	Accidents du travail Annuel, Bilingue	72-208
Unemployment Insurance Statistics Monthly, Bilingual	Statistiques sur l'assurance-chômage Mensuel, Bilingue	73-001
Unemployment Insurance Statistics Annual Supplement to monthly no 73-001 Bilingual (included with 73-001)	Statistiques sur l'assurance-chômage supplément annuel au mensuel nº 73-001 Bilingue (inclus avec 73-001)	73-202S
Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds Quarterly, Bilingual	Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie Trimestriel, Bilingue	74-001
Trusteed Pension Funds: Financial Statistics Annual, Bilingual	Caisses de retraite en fiducie: statistiques financières Annuel, Bilingue	74-201
Pension Plans in Canada Biennial, Bilingual	Régimes de pensions au Canada Biennal, Bilingue	74-401

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais, au Canada seulement, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou télécopieur.

Table 1 Summary Data

Tableau 1 Données sommaires

Item		Month -	HOIS		Year-to-date -	Total cumulati	Υ	
Détail	April 1995 Avril	March 1995 Mars	1995 1995		1995	1994	Per cen Pour- centage	
Number of claims received - Nombre de demandes reçues	190,490	232,140	202,780	198,190	967,450	983,060	-1.6	
Number of claims allowed - Nombre de demandes approuvées	182,350	223,240	230,630	186,180	994,200	1,033,810	-3.8	
Number of disqualifications and disentitlements - Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités	71,530	83,770	77,060	. 89,750	322,710	385,120	-16.2	
	Benefit acti	vities for all	benefits - Stat	istiques en réfé	rence à l'ensembl	e des prestatio	ns	
Benefit payments - Montant versé	\$ 1,253,544,470				5,610,585,240	6,594,341,380		
Number of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	4,361,590	5,255,220	4,779,440	5,368,840	20,051,300	23,928,370	-16.2	
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1)	\$ 264.19	265.10	265.26	261.78	264.50	263.73	0.3	
	Benefit acti	vities for regu	lar benefits -	Statistiques en	référence aux pre	stations ordina	ires	
Benefit payments - montant versé		1,059,755,870		1,121,929,190	4,100,156,910	5,093,591,460		
Number of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	3,389,960	4,096,010	3,786,450	4,357,350	15,826,560	19,596,810	-19.2	
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1)	\$ 259.01	258.73	259.98	257.48	259.07	259.92	-0.3	
Item		Month -	Mois		Year-to-date av	erage		
Détail				1	Moyenne cumulat	ive		
	April 1995 Avril	March 1995	February 1995	April 1994	1995	1994	Per cen	
	HV1 11	Mars	Février	Avril			centage	
		mars neficiaries(2)					centage	
All beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires					1,155,730	1,372,030		
Ensemble des bénéficiaires	Number of be	neficiaries(2)	- Nombre de bén	éficiaires(2)	1,155,730	1,372,030	-15.8	
Ensemble des bénéficiaires Beneficiaries receiving regular benefits - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires	Number of be	neficiaries(2)	• Nombre de bén	néficiaires(2)			-15.8	
Beneficiaries receiving regular benefits - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires Beneficiaries receiving regular benefits with no earnings reported - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires,	Number of be 1,082,620 846,900 731,080	neficiaries(2) 1,155,060 907,890	• Nombre de bén 1,191,910 941,000	néficiaires(2) 1,302,650 1,061,730	912,510	1,125,110	-15.8	

Table 2 Historical Data

Tableau 2 Données chronologiques

	Initial and Benef		Persons covered by	Benefit payments - Prestations versées				
ear and month	claims raceived		unemployment insurance(3)	Amount	Number of weeks paid	Average weekly payment(1)		
nnée et mois	Demandes initiales et de renou- vellement reçues	Bénéfi- ciaires(2)	Personnes visées par l'assurance- chômage(3)	Montant	Nombre de semaines de prestations	Prestations hebdomadaires moyennes(1)		
				dollars		dollars		
973 974	2,237,528 2,410,367	2,006,620 2,067,580	9,456,540 9,961,760	2,005,003,412 2,119,281,358	29,536,987 28,460,714	68.45 74.89		
975	2,857,227	2,453,930	10,176,710	3,146,496,620	37,326,671	84.64		
976	2,678,174	2,400,560	10,278,850	3,342,247,420	36,190,071	92.89		
977 978	2,805,968	2,478,820	10,393,480	3,884,969,422	38,702,303	101.00		
979	2,808,539 2,600,095	2,523,860 2,332,910	10,567,020 10,785,960	4,536,910,069 4,008,000,662	41,355,188 36,896,064	109.71 108.63		
980	2,762,151	2,274,090	10,953,900	4,393,308,370	36,333,268	120.92		
981	2,947,370	2,432,400	11,441,880	4,828,273,456	37,011,305	130.45		
982	3,919,247	3,123,120	11,180,580	8,575,445,320	60,441,460	141.88		
983 984	3,434,171 3,492,459	3,396,130 3,221,890	11,229,490 11,525,930	10,169,062,605 9,985,625,372	66,585,459 61,862,144	152.72 161.42		
985	3,312,420	3,181,130	11,890,620	10,226,888,380	59,788,050	171.05		
986	3,353,130	3,136,750	12,191,400	10,513,557,300	58,063,460	181.07		
987 988	3,220,840	3,079,940	12,522,370	10,440,708,570	54,875,120	190.26		
989	3,230,810 3,215,200	3,016,460 3,025,210	12,891,470 13,263,910	10,852,400,060 11,528,036,460	53,526,880 53,399,330	202.75 215.88		
990	3,694,710	3,260,970	13,433,900	13,189,408,890	57,052,780	231.18		
991	3,876,560	3,662,960	13,142,090	17,695,616,880	71,460,210	243.91		
992 993	3,805,760	3,657,980	12,834,480	19,308,232,870	73,794,540	254.72 260.20		
994	3,222,050 2,992,020	3,415,540 3,086,170	12,680,640	18,296,645,900 15,791,448,770	68,469,360 59,079,480	258.07		
993 January - Janvier	354,700	1,561,870	12,283,000	1,834,837,020	6,833,090	264.30		
February - Février	225,480 261,780	1,558,880 1,536,920	12,324,000 12,380,000	1,768,434,000	6,448,450 7,529,940	266.02 265.44		
March - Mars April - Avril	225,020	1,482,820	12,319,000	2,069,102,940 1,728,917,820	6,271,760	264.70		
May - Mai	211,680	1,313,510	12,450,000	1,549,795,510	5,856,360	261.48		
June - Juin	248,250	1,196,600	12,648,000	1,423,836,400	5,479,480	255.42		
July - Juillet August - Août	293,850	1,154,150	12,665,000	1,275,124,010	4,881,570 5,562,560	253.28 255.13		
September - Septembre	213,600 263,670	1,184,540 1,038,150	12,641,000 12,287,000	1,441,351,670 1,233,020,460	4,767,150	254.12		
October - Octobre	287,870	1,062,280	12,285,000	1,146,670,600	4,314,540	255.38		
November - Novembre December - Décembre	385,820 350,340	1,138,650 1,274,600	12,296,000 12,336,000	1,349,944,480 1,475,611,000	5,088,110 5,436,350	257.77 262.01		
994 January - Janvier	340,460	1,399,240	12,200,000	1,693,509,150	6,180,850	264.18		
February - Février	211,050	1,410,320	12,299,000	1,591,701,310	5,797,770	265.86		
March - Mars April - Avril	233,360 198,190	1,375,920 1,302,650	12,350,000 12,294,000	1,821,818,540 1,487,312,380	6,580,910 5,368,840	263.02 261.78		
May - Mai	192,280	1,116,880	12,476,000	1,411,843,240	5,374,450	258.75		
June - Juin	211,260	1,006,320	12,645,000	1,181,395,240	4,585,290	251.96		
July - Juillet August - Août	261,010 195,640	978,200 1,006,560	12,690,000 12,707,000	1,023,600,970 1,270,626,030	3,941,520 4,933,070	251.49 253.11		
September - Septembre	228,230	869,980	12,359,000	1,010,528,940	3,930,670	251.63		
October - Octobre	264,420	894,020	12,346,000	1,030,762,010	3,867,880	252.51		
November - Novembre December - Décembre	342,440 313,700	957,550 1,060,040	12,426,000 12,417,000	1,124,784,490 1,143,564,320	4,266,930 4,251,300	254.52 258.42		
995 January - Janvier	342,040	1,193,330	12,905,000	1,534,773,340	5,655,050	263.56		
February - Février March - Hars	202,780	1,191,910	12,950,000 12,963,000	1,353,297,880 1,468,969,550	4,779,440 5,255,220	265.26 265.10		
march - Mars April - Avril May - Hai June - Juil July - Juillet August - Août September - Septembre October - Octobre	232,140 190,490	1,155,060 1,082,620	12,950,000	1,253,544,470	4,361,590	264.19		
November - Novembre December - Décembre			.4					

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 3

Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month

Tableau 3 Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois

Province and type of claim	April 1995	March 1995	April 1994	Year-to-date -	- Total cumulat
Province et genre de demande	Avril	Mars	Avril	1995	1994
a demonde					
			er - nombre		
Newfoundland - Terre-Neuve:	6,060	6,400	5,930	32,400	32,910
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	5,610 450	6,100 300	5,500 430	30,850 1,550	31,320 1,590
11010003 1101100003	130	300	430	2,330	1,570
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard:	1,410	1,430	1,180	6,820	6,100
Initial - Initiales	1,250	1,280	1,020	6,120	5,480
Renewal - Renouvelées	160	150	160	. 700	620
ova Scotia - Nouvella-Écosse:	7,910	8,490	8,010	39,310	39,470
Initial - Initiales	7,320	7,830	7,320	36,670	36,920
Renewal - Renouvelées	590	660	690	2,630	2,550
Daymaniak - Manuagu-Daymaniaka	((00	0.400	7 100	77 500	77 770
Wew Brunswick - Nouveau-Brunswick: Initial - Initiales	6,690 6,170	8,490 7,860	7,120 6,510	37,520 34,690	36,330 33,780
Renewal - Renouvelées	520	640	620	2,820	2,550
Webec: Initial - Initiales	52,660	63,580	57,310	273,960	280,130
Renewal - Renouvelées	45,690 6,970	54,680 8,900	48,440 8,860	239,310 34,650	241,660 38,470
	0,,,,	0,,,0	3,000	31,030	33,470
ntario:	56,160	80,540	60,970	315,250	324,950
Initial - Initiales	47,670	62,500	50,860	260,520	266,830
Renewal - Renouvelées	8,490	18,040	10,110	54,740	58,120
anitoba:	6,750	7,560	6,810	30,830	35,810
Initial - Initiales	5,340	5,880	5,360	25,300	28,120
Renewal - Renouvelées	1,410	1,680	1,450	5,530	7,690
askatchewan:	4,860	5,200	5,020	22,180	22,530
Initial - Initiales	4,140	4,490	4,170	19,370	19,720
Renewal - Renouvelées	720	710	850	2,810	2,820
lberta:	19,430	20 000	17 000	00.700	77 510
Initial - Initiales	17,130	20,080 17,380	17,890 15,610	80,790 70,910	77,510 68,290
Renewal - Renouvelées	2,300	2,690	2,280	9,880	9,220
cities delication delication between					
ritish Columbia - Colombie-Britannique: Initial - Initiales	27,890 23,740	29,770 24,690	27,160 22,920	125,370 107,330	123,950 105,370
Renewal - Renouvelées	4,150	5,070	4,240	18,040	18,580
ukon: Initial - Initiales	240 200	220 190	300 260	1,090 940	1,250
Renewal - Renouvelées	40	30	48	150	1,100 150
lorthwest Territories - Territoires du Nord-Ou∈ Initial - Initiales	st: 420 360	350 320	450	1,810	1,960
Renewal - Renouvelées	60	30	380 70	1,570 230	1,660 310
utside Canada - Extérieur du Canada: Initial - Initiales	20 20	40 40	40 30	140	170
Renewal - Renouvelées	10	40 	. =	110 20	150 20
nitial - Initiales	166 660	107 250	149 700	077 764	960 700
	164,640	193,250	168,390	833,700	840,390
enewal - Renouvelées	25,860	38,900	29,790	133,760	142,670
OTAL	190.490	232,140	198,190	967,450	983,060

Table 4

Number of Initial Claims Allowed by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed(4), by Province

Tableau 4

Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées(4), par province

				Demandes initia		tées		Renewal claims	Total claims
Province	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)/ Adoption	Fishing	Work sharing	Total	Renouvel-	Demandes totales
	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)/ Adoption	Pêche	Travail partagé		100001103	to tale3
				April 1995 - 6	vril 1995				
Newfoundland Terre-Neuve	4,200	160	80		40	-	4,490	310	4,800
Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	1,100	60	50	-			1,210	160	1,370
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	5,850	490	280	10	20	20	6,660	560	7,220
New Brunswick Nouveau-Brunswick	5,410	428	220	10	10	-	6,060	480	6,540
Québec	38,060	2,900	2,860	120		230	44,170	6,860	51,030
Ontario	37,780	4,310	4,690	130		60	46,970	9,450	56,420
Manitoba	4,030	450	460	20	30	er en	5,000	1,990	6,990
Saskatchewan	3,290	300	380	10		-	3,980	770	4,760
Alberta	12,940	980	1,070	20			15,010	2,250	17,260
British Columbia Colombie-Britannique	17,700	2,140	1,190	40	40	100	21,220	4,150	25,370
Yukon	160	10	10	-	-	-	190	30	210
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	270	20	40		-	-	330	40	370
Outside Canada Extérieur du Canada	20	**		-	-	• • •	20	10	20
TOTAL	130,810	12,230	11,330	360	160	410	155,300	27,050	182,350
				Year-to-date	• Total	cumulatif			
Newfoundland Terre-Neuve	29,760	850	550		570	20	31,740	1,440	33,180
Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	6,310	270	200	10	80	30	6,890	730	7,620
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	33,040	2,320	1,170	30	910	30	37,500	2,680	40,170
New Brunswick Nouveau-Brunswick	34,440	1,960	900	30	290	10	37,630	2,970	40,600
Québec	231,190	13,310	12,450	620	40	1,230	258,840	38,100	296,940
Ontario	217,310	20,130	20,130	700	50	520	258,830	59,290	318,120
Manitoba	21,670	2,050	1,900	70	100	200	25,990	6,510	32,500
Saskatchewan	17,920	1,410	1,610	60	10	10	21,030	3,190	24,220
Alberta	56,760	4,300	4,610	100	10	10	65,790	9,570	75,360
British Columbia Colombie-Britannique	88,150	9,300	5,260	220	880	520	104,330	18,010	122,340
Yukon	970	50	60				1,090	160	1,250
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	1,270	90	160	20	10	-	1,540	230	1,780
Outside Canada Extérieur du Canada	90	-	10	-	-	•••	100	30	130

See "Endnotes" page 33. - Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 5
Number of Disqualifications and Disentitlements(6), by Reason and Province

Tableau 5

Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités (6) selon la raison et la province

				Re	ason - Ra	ison				
	Not unem- ployed or no inter- ruption of earnings	Not capable or not available	Labour dispute	Refusal of suitable work	Miscon- duct	Volum- tary quit	Incom- plete documen- tation	Failure to search for work	Other	
Province	Non en chômage ou aucun arrêt des gains	Incapa- cité ou non- disponi- bilité	Conflit de travail	Refus d'un emploi conve- nable	Incon- duite	Départ volon- taire	Documen- tation incom- plète	Aucune recherche d'emploi	Autres	Total
				April 199	5 - Avril	1995				
lewfoundland Gerre-Neuve	100	150		-	20	140	100	-	190	701
Prince Edward Island le-du-Prince-Édouard	100	70	-		10	30	30	-	80	320
lova Scotia louvelle-Écosse	1,650	240	-		50	160	170	-	290	2,56
lew Brunswick Houveau-Brunswick	900	220	10		40	180	130		410	1,900
luébec	8,430	2,280	180	30	430	1,590	2,140	40	3,620	18,740
Ontario (6,720	2,570	180	30	660	2,340	3,740		3,880	20,12
lani toba	1,820	460		10	80	280	490	10	580	3,72
Saskatchewan	1,490	290	-	20	70	290	270	-	440	2,87
lberta	2,850	970		10	290	820	890		1,040	6,86
ritish Columbia olombie-Britannique	5,950	1,570	140	10	310	1,470	1,290	-	2,410	13,16
'ukon	_60	30	-	-	10	10	10	-	40	15
orthwest Territories erritoires du Nord-Ouest	180	100	-		10	30	50	-	70	430
utside Canada Extérieur du Canada		10	-	-	-	-	~	-		10
OTAL	30,250	8,950	510	110	1,980	7,350	9,300	50	13,030	71,530
ewfoundland				Year-to-da	te - Tota	l cumulat	if			
erre-Neuve	580	900	20	10	120	620	440	20	1,840	4,54
rince Edward Island le-du-Prince-Edouard	670	370	-		30	120	150	~	570	1,910
lova Scotia louvelle-Écosse	7,340	1,170	-	10	200	760	730	-	1,620	11,820
lew Brunswick Jouveau-Brunswick	4,460	1,070	150	10	220	950	610		1,900	9,370
luébec	36,210	11,480	680	130	1,930	7,180	9,950	120	18,270	85,970
ntario	32,370	12,680	650	110	2,990	10,980	16,960	10	17,810	94,57
lanitoba	6,890	2,020	10	30	320	1,290	2,050	20	2,030	14,660
askatchewan	6,030	1,450	-	60	310	1,170	1,070	-	1,630	11,70
lberta	14,220	4,110		40	1,050	3,500	3,650	10	4,510	31,08
ritish Columbia colombie-Britannique	22,150	7,660	220	60	1,480	6,720	5,560		10,970	54,800
'ukon	300	160	-		30	90	60	-	150	780
Horthwest Territories Ferritoires du Nord-Ouest	500	390	-		40	140	180		180	1,440
Outside Canada Extérieur du Canada	10	50		_		10		_		70
TOTAL	131,730	43,490	1,730	460	8,720	33,530	41,400	180	61,470	322,710

See "Endnotes" page 33. - Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 6 Benefit Activities, by Type of Benefit and Province

Tableau 6

Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province

	Type of benefit								
	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)		Fishing			
Province ·	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	Adoption	Pêche			
			April 1995 - Avr	11 1995					
		Benefit payme	•	Prestations versées	en dollars				
Newfoundland - Terre-Neuve	47,658,470	650,690	634,270	358,960	1,070	7,841,150			
P.E.I I.P.E.	13,053,550	194,680	214,700	112,030	3,280	3,392,880			
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	43,791,340	1,489,310	1,318,460	691,690	12,550	7,138,750			
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	56,655,280	1,317,330	1,045,740	585,360	5,450	3,512,330			
Québec	293,906,290	7,873,270	13,423,210	7,478,070	99,130	1,789,820			
Ontario	224,381,280	12,079,120	23,517,870	13,897,670	133,470	135,390			
Manitoba	22,906,090	1,216,250	2,023,060	1,135,270	19,240	438,570			
Saskatchewan	19,161,460	738,210	1,553,620	759,730	9,380	26,480			
Alberta	60,459,310	2,575,920	4,835,340	2,590,700	30,700	36,820			
B.C C.B.	92,210,420	6,155,570	6,541,410	3,837,860	37,500	6,380,450			
Yukon	2,074,150	36,840	73,180	39,520	1,720	4,030			
N.W.T T.N.O	1,627,600	68,350	195,810	71,220	13,520	5,010			
Outside Canada - Extérieur du Canada	157,400	**	23,270	5,510	-	-			
TOTAL	878,042,640	34,395,540	55,399,930	31,563,560	367,020	30,701,680			
		Mirmhon	ef wooke noted -	Nombre de semaines (do amontations	νουσόσο			
		Manaci	at acces born -	HOURDLE ME SCHIGTIES	ac bi esta canis	ACI 2002			
Newfoundland - Terre-Neuve	191,240	2,910	2,550	1,410		21,880			
P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	55,370 186,370	890 6,450	900 5,400	450 2,800	10 40	8,610 16,500			
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	222,610	5,780	4,360	2,390	20	8,790			
Québec Ontario	1,148,390 829,800	33,720 46,680	51,050 80,470	28,710 47,540	290 350	4,440 370			
	,	,		,					
Manitoba	93,270	5,030	8,190	4,610	60	1,360			
Saskatchewan Alberta	76,180 225,090	3,290 10,890	6,370 18,990	3,170 10,050	30 100	80 90			
B.C C.B.	349,300	23,920	24,050	13,950	110	15,660			
Yukon N.W.T T.N.O.	6,580 5,300	120 190	240 590	140 240	30	10 10			
		170				10			
Outside Canada - Extérieur du Canada	460	-	60	10	-	~			
TOTAL	3,389,960	139,880	203,210	115,470	1,050	77,800			
	Average weekly	payment(1) in	dollars - Presta	tions hebdomadaires	moyennes(1) en	dollars			
Newfoundland - Terre-Neuve	249.21	223.91	249.12	254,22	268.00	358.39			
P.E.I I.P.E.	235.77	217.76	237.50	251.74	410.38	394.25			
Nova Scotia - Nouvelle Écosse	234.98	230.97	244.30	246.85	321.90	432.60			
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	254.50	227.91	240.12	244.92	302.89	399.54			
Québec	255.93	233.52	262.97	260.46	345.40	403.57			
Ontario	270.40	258.75	292.27	292.33	377.04	369.92			
Manitoha	245.58	241.61	246.99	246.53	320.62	322.24			
Saskatchewan	251.54	224.24	243.93	239.59	293.06	322.96			
Alberta	268.60	236.48	254.64	257.91	303.99	400.26			
B.C C.B.	263.99	257.39	272.03	275.06	353.74	407.49			
Yukon	315.03	299.50	302.40	280.25	429.00	336.00			
N.W.T T.N.O.	306.92	356.00	330.19	300.51	422.56	417.67			
N.W.I I.N.U.									
Outside Canada - Extérieur du Canada	340.69	• • •	369.40	393.21		• • •			

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 6
Benefit Activities, by Type of Benefit and Province - concluded

	Type of benefit									
	Train									
	Benefit payments	Supplementary allowances	Course costs	Work sharing	Job creation					
Province	Prestations	Allocations	Achat de	Travail	Création					
	versés	supplémentaires	cours	partagé	d'emplois					
	April 1995									
		Benefit pay	ments in dollars							
Newfoundland	4,401,990	435,680	5,004,150	29,890	264,940					
rince Edward Island lova Scotia	1,245,860 3,732,740	104,780 454,640	1,314,400 3,298,980	10,340 24,770	221,950 488,750					
New Brunswick	7,143,410	800,170	7,674,490	38,700	612,140					
Ruebec	24,562,490	1,603,820	35,702,980	514,790	5,029,260					
Ontario	25,457,330	1,384,690	19,321,670	368,630	3,311,240					
fanitoba	2,899,240	175,610	3,729,210	45,760	529,610					
Saskat chewa n	2,208,960	275,500	2,820,450	3,530	147,030					
lberta	7,872,260	537,430	8,290,270	28,200	751,820					
British Columbia	0 570 (00	679 510	10,494,860	150.580	969 769					
ritish Columbia Yukon	9,570,690 220,680	478,510 11,810	10,494,060 305,000	1,010	848,160 34,060					
larthwest Territories	239,310	67,740	543,140	2,010	4,220					
utside Canada	340	-	-	•••	•••					
TOTAL	90 EEE 208	4 770 700	09 609 708	1 214 100	12 267 168					
OTAL	89,555,280	6,330,390	98,498,790	1,216,190	12,243,160					
		Numbe	r of weeks paid							
lewfoundland	19,690	-		260	750					
rince Edward Island	5,900	-	* * *	140	600					
lova Scotia	16,620	-	***	390	1,330					
lew Brunswick	30,990	_		390	1,720					
luebec	96,970	-	• • •	7,040	12,400					
ntario	93,230	-	• • •	4,050	7,980					
lani toba	12,400	_		570	1,330					
askatchewan	9,070	-	• • •	50	410					
lberta	29,670	-	•••	300	1,930					
ritish Columbia	37,040			1,670	2 110					
ukon	760		•••	20	2,110 80					
orthwest Territories	830	-	***	-	10					
utside Canada	-	-	•••		•••					
TOTAL	353,180			14,860	30,640					
UTHE	333,104	·	•••	14,000	30,040					
		Average weekly p	ayment(1) in dollar	·s						
ewfoundland	245.68	• • •		117.23	353.25					
rince Edward Island	228.77	***	* * *	75.49	371.16					
ova Scotia	251.89	***	***	63.67	368.59					
ew Brunswick	256.30	• • •	•••	98.22	355.07					
uebec	269.84	•••	***	73.15	405.65					
ntario	287.91	•••	* ***	91.13	414.79					
anitoba	248.07	•••		80.84	397.30					
askatchewan	273.95	• • •	,	70.60	359.47					
lberta	283.47	•••	•••	94.93	390.15					
ritish Columbia	271.28			00.27	100.00					
ukon	2/1.28 306.31	•••	• • •	90.33 56.00	402.55 415.33					
orthwest Territories	370.38	• • •	• • •	56.00	448.00					
Outside Canada	•••	•••	•••	•••						
TOTAL	271.50				399.53					
				81.87						

See "Endnotes" page 33.

Tableau 6 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province - fin

		Genr	e de prestations				
Self-employment Aide au travail			Total	Year-to date -	Total cumulatif		
enefit ayments	Project costs	Mobility	April 1995	1995	1994		
Prestations Versées	Achat de projets	Mobilité	Avril 1995			Province	
		Av	ril 1995				
		Prestations	versées en dollars				
348,240	70,420	• • •	67,699,920	288,838,290	355,405,910	Terre-Neuve	
142,850	14,910	• • •	20,026,220	87,462,680	92,957,290	Île-du-Prince-Édouard	
623,910	199,100		63,264,990	284,294,710	334,662,250	Nouvelle-Écosse	
457,920	152,350		80,000,660	333,323,190	360,925,840	Nouveau-Brunswick	
4,024,990	370,820	• • •	396,378,930	1,752,655,560	2,016,851,570	Québec	
3,398,760	1,022,430	•••	328,409,540	1,506,935,540	1,867,923,360	Ontario	
754 050	244 050		75 700 000	350 057 040	30/ 005 000	M24-b-	
356,050 240,860	246,950 202,850	• • •	35,720,880 28,148,040	159,853,860 128,345,540	184,205,880 151,946,060	Manitoba Saskatchewan	
1,191,840	93,430	• • •	89,294,040	390,740,640	453,679,810	Alberta	
1,632,730	394,930	* * *	138,732,870	651,979,440	745,124,140	Colombie-Britannique	
19,310 19,090	5,570	• • •	2,821,300 2,860,570	12,884,290 12,330,110	15,899,420 13,358,910	Yukon Territoires du Nord-Ouest	
17,070	2,270	•••	2,000,570	12,330,110	13,320,910	1911 1011 45 00 0010-00650	
-	-	***	186,520	941,370	1,400,940	Extérieur du Canada	
12,456,550	2,773,750	•••	1,253,544,470	5,610,585,240	6,594,341,380	TOTAL	
	н	ombre de semai	nes de prestations	versées			
2.040			0/1 770		3 7// 000	T M	
1,040 440	•••	***	241,730 73,300	1,060,460 324,950	1,364,800 350,830	Terre-Neuve 11e-du-Prince-Édouard	
1,860	•••	• • •	237,750	1,085,610	1,287,540	Nouvelle-Écosse	
1,360	***		278,420	1,230,960	1,360,810	Nouveau-Brunswick	
11,680	• • •	• • •	1,394,670	6,484,230	7,575,270	Québec	
9,380	•••	•••	1,119,850	5,112,070	6,402,800	Ontario	
1,080	• • •		127,900	591,280	698,280	Manitoba	
750	• • •		99,400	470,700	578,480	Saskatchewan	
3,170	• • •	• • •	300,270	1,365,650	1,606,720	Alberta	
4,720	•••		472,510	2,251,070	2,613,280	Colombie-Britannique	
50	•••		8,020	37,230	47,950	Yukon	
50	•••	• • •	7,250	34,280	37,400	Territoires du Nord-Ouest	
	***	•••	540	2,820	4,230	Extérieur du Canada	
35,560			4,361,590	20,051,300	23,928,370	TOTAL	
33,300	• • •	•••	4,301,390	20,031,300	23,313,374	TOTAL	
	Presta	tions hebdomad	aires moyennes(1) e	n dollars			
334.20	• • •		259.08	259.34	250.20	Terre-Neuve	
327.65	***	• • •	255.08	256.19 251.32	258.07 251.04	11e-du-Prince-Édouard Nouvelle-Écosse	
336.16	***	• • •	251.39	251.32	251.04	WOGASTA-TC0228	
336.71			259.23	258.40	258.06	Nouveau-Brunswick	
344.58	***		258.34	258.07	256.42	Québec	
362.50	• • •	• • •	275.10	276.43	276.99	Ontario	
330.59			248.21	247.90	246.54	Manitoba	
320.72	• • •	• • •	252.76	252.04	246.84	Saskatchewan	
376.57		• • •	269.46	268.55	268.66	Alberta	
7/5 00			070 57	271.98	272.92	Colombie-Britannique	
345.92 386.18	6'0 0	• • •	270.56 313.95	271.98 317.85	2/2.92 316.09	Ankou Colombie-Rilianuidne	
406.06		•••	318.79	320.56	318.15	Territoires du Nord-Ouest	
			346.05	334.18	331.50	Extérieur du Canada	
	* * *	• • •	340.03	334.10	201.30		
				264.50	263.73	TOTAL	

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month

Tableau 7 Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois

	:h	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over		
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25~34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Tota	
		both sexes - les deux sexes								
Regular - Ordinaires:								2.070	044.00	
April - Avril March - Mars	(p) (p)	17,990 18,930	103,670 110,290	270,490 290,120	221,420 236,960	145,420 155,950	79,950 86,800	7,970 8,840	846,90 907,89	
February - Février	(r)	19,550	115,740	302,860	244,740	159,560	89,200	9,340	941,00	
Sickness - Maladie:										
April - Avril	(p)	480	2,680	8,880	9,030	7,890	5,030	510 470	34,50	
March - Mars February - Février	(p) (r)	500 520	2,720 3,030	8,730 9,400	9,110 9,670	. 7,930 8,270	5,090 5,400	540	34,55 36,82	
Maternity - Maternité:	(-)	77.0	7 (70	77 (00	7 720	20			52,20	
April - Avril March - Mars	(p) (p)	740 750	7,630 7,430	37,490 35,780	6,320 6,170	20 20	_	_	50,14	
February - Février	(r)	750	7,300	35,090	6,030	20	-	-	49,18	
Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5):										
April - Avril	(p)	330	3,860	20,820	3,880	60	10	20	28,96	
March - Mars February - Février	(p) (r)	350 360	3,950 4,130	22,000 23,260	4,070 4,290	70 70	10 10	20 20	30,46 32,13	
Fishing - Pêche: April - Avril	(p)	410	1,510	4,820	5,420	4,470	2,350	380	19,37	
March - Mars	(p)	430	1,610	5,140	5,790	4,620	2,510	430	20,53	
February - Février	(r)	420	1,670	5,400	5,990	4,740	2,550	440	21,21	
Training(7) - Formation(7 110	37 700	70.440	03 (00	0.770	1 440		92.07	
April - Avril March - Mars	(p) (p)	3,110 3,320	16,700 17,720	30,440 33,390	21,620 23,920	8,630 9,670	1,460 1,720	60 50	82,03 89,79	
February - Février	(r)	3,360	18,240	33,600	23,720	9,670	1,720	50	90,35	
Work sharing - Travail										
partagé: April - Avril	(p)	50	290	1,080	960	640	210	20	3,24	
March - Mars February - Février	(p) (r)	88 70	350 360	1,370 1,330	1,250 1,220	770 740	270 250	20 10	4,10 3,99	
Job creation - Création										
d'emplois:										
April - Avril March - Mars	(p) (p)	90 140	1,260 1,720	2,590 3,590	1,520 2,140	670 880	170 200		6,30 8,67	
February - Février	(r)	140	1,680	3,570	2,080	870	210		8,55	
Self-employment assistan										
Aide au travail indépend April - Avril	lant: (p)	20	420	3,480	3,360	1,560	270	18	9,12	
March - Mars	(p)	20	410	3,410	3,290	1,520	270	10	8,92	
February - Février	(r)	20	390	3,300	3,200	1,500	270	10	8,68	
TOTAL										
April - Avril	(p)	23,220	138,030	380,080	273,540	169,360	89,450	8,960	1,082,62	
March - Mars	(p) (r)	24,500 25,180	146,190 152,550	403,520 417,790	292,710 300,940	181,440 185,440	96,880 99,610	9,830 10,400	1,155,06	

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - continued

Tableau 7 Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - suite

Type of benefit and mont	th	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Total
				male	- hommes				
Regular - Ordinaires:									
April - Avril	(p)	12,770	69,880	176,200	134,470	85,110	52,500	5,460	536,400
March - Mars February - Février	(p) (r)	13,520 13,990	75,040 78,290	189,560 197,190	143,040 148,700	90,150 93,350	56,830 58,720	6,080 6,440	574,210 596,690
Sickness - Maladie:									
April - Avril March - Mars	(p)	240 240	1,140 1,200	3,440 3,410	3,280	2,860	2,560	320	13,830
February - Février	(r)	260	1,350	3,750	3,360 3,570	2,890 3,040	2,580 2,740	290 340	13,950 15,050
Maternity - Maternité: April - Avril	(p)		_	_	_	_	_	_	
March - Mars	(p)	-	-	-	-	-	_	-	-
February - Février	(r)	-	_	-	-	-	-	-	
Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5):									
April - Avril	(p)		60	530	270	20	-	-	89
March - Mars February - Février	(p) (r)	2.0	70 70	640 660	340 330	30 30		-	1,08
Fishing - Pêche: April - Avril	(p)	380	3 750	4 140	4 F50	7 000	0.110	750	37.70
March - Mars	(p)	480	1,350 1,440	4,140 4,380	4,550 4,810	3,800 3,900	2,110 2,230	350 400	16,690 17,560
February - Février	(r)	400	1,500	4,650	5,010	4,030	2,280	410	18,270
<pre>Formation(</pre>									
April - Avril March - Mars	(p) (p)	1,970 2,090	10,910 11,590	17,930 19,830	10,820 12,170	4,150 4,720	820 1,000	40 40	46,640 51,430
February - Février	(r)	2,120	12,060	20,090	12,040	4,720	1,000	30	52,070
Work sharing - Travail									
partagé: April - Avril	(p)	40	210	710	530	330	130	10	1,960
March - Mars February - Février	(p) (r)	50 50	240 260	940 900	780 730	450 420	190 180	20 10	2,660 2,550
Job creation - Création d'emplois:									
April - Avril	(p)	60	630	1,320	680	320	110		3,120
March - Mars February - Février	(p) (r)	110 100	920 900	1,930 1,920	1,010 970	470 460	140 140	- 1	4,580 4,490
Self-employment assistan									
lide au travail indépend	ant:	7.0	260	2 200	2 300	1 060	200	10	4 070
April - Avril March - Mars	(p) (p)	10 10	260 260	2,290 2,250	2,190 2,150	1,060 1,040	200 190	10	6,030 5,910
February - Février	(r)	10	250	2,160	2,080	1,020	200	1.0	5,730
TOTAL									
April - Avril March - Mars	(p)	15,470 16,420	84,450 90,750	206,570 222,950	156,790 167,650	97,650 103,640	58,440 63,160	6,190 6,820	625,560 671,380

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - concluded

Tableau 7 Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - fin

Type of benefit and month		Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Total
				femal	e - femmes				
Regular - Ordinaires:									
	(p)	5,220 5,410	33,790 35,260	94,280 100,560	86,950 93,910	60,320 65,810	27,440 29,980	2,510 2,770	310,50
	(p) (r)	5,560	37,450	105,670	96,040	66,210	30,470	2,900	333,69 344,31
Sickness - Maladie:									
	(p)	240	1,540	5,440	5,750	5,030	2,470	200	20,67
	(p) (r)	260 260	1,520 1,680	5,310 5,640	5,760 6,100	5,040 5,230	2,520 2,670	180 190	20,59 21,77
Maternity - Maternité:	(p)	740	7,630	37,490	6,320	20		_	52,20
	(p)	750	7,430	35,780	6,170	20	_	-	50,14
	(r)	750	7,300	35,090	6,030	20	-	-	49,18
Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5):									
	(p)	330	3,800	20,280	3,610	40	10	20	28,08
	(p) (r)	350 350	3,880 4,070	21,350 22,600	3,740 3,960	40 50	10 10	20 20	29,38 31,05
ishing - Pêche:	<i>-</i> ->								
	(p) (p)	30 20	160 170	680 760	870 980	670 720	250 280	20 30	2,68 2,96
February - Février	(r)	20	180	750	980	710	280	30	2,94
Fraining(7) - Formation(7)									
	(p) (p)	1,150 1,230	5,790 6,130	12,510 13,560	10,800	4,480	640 720	20 10	35,39
	(r)	1,240	6,190	13,500	11,750 11,670	4,960 4,940	720	20	38,36 38,28
Hork sharing - Travail									
partagé: April - Avril	(p)	20	80	370	470	710	70		2 00
	(b)	30	110	370 430	430 470	310 320	70 80		1,28
February - Février ((r)	30	100	430	490	320	80		1,45
Job creation - Création									
d'emplois: April - Avril	(p)	30	630	1,270	850	350	60		3,180
March - Mars ((p)	40	790	1,660	1,130	410	60		4,100
February - Février ((r)	40	780	1,650	1,110	420	70		4,06
Gelf-employment assistance Nide au travail indépendar									
April - Avril	it: (p)	10	160	1,180	1,170	500	70		3,090
March - Hars ((p) (r)	10 10	150 140	1,160 1,130	1,140 1,120	490 - 480	70 70	==	3,010 2,950
TOTAL									
April - Avril	(p)	7,750 8,080	53,570 55,440	173,510 180,570	116,740 125,060	71,710 77,810	31,010 33,720	2,770 3,010	457,070 483,680

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 8 Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assu-rable, le sexe et le mois

Weeks of insurable employment and month			Week	ly insurable earni	ngs - Rémunération h	ebdomadaire assurabl	9
Semaines d'emploi assurable et mois		\$0-\$	199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
				both sex	ces - les deux sexes		
Under 20 weeks - Moins de 20 semaines	::						
		,	7/0	5/ 000	47.470	53.000	
April - Avril March - Mars	(p) (p)	·	340 460	54,090	47,430	51,210	159,060
February - Février	(r)		780	57,480 61,490	50,900 54,740	53,860 56,940	168,700 179,950
redically - reviser	(1)	0,	700	61,470	54,740	36,940	177,750
20-29 weeks - semaines	::						
April - Avril	(p)	12.	700	89,040	71,490	78,200	251,430
March - Mars	(p)		510	97,030	79,220	82,250	272,000
February - Février	(r)		580	102,110	83,300	85,040	284,030
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,				240,224	03,300	03,010	201,000
30-39 weeks - semaines	:						
April - Avril	(p)	6,	590	40,810	39,600	51,580	138,590
March - Mars	(p)	7,	970	45,970	46,090	57,800	157,820
February - Février	(r)	7,	110	46,630	48,130	60,470	162,330
40-49 weeks - semaines	::						
April - Avril	(p)	6,	660	38,130	32,690	36,570	114,040
March - Mars	(p)	7,	070	40,510	35,470	38,400	121,450
February - Février	(r)	7,	150	40,860	35,610	39,530	123,150
50-52 weeks - semaines	:						
April - Avril	(p)	5,	910	53,850	63,950	60,080	183,790
March - Mars	(p)	6,	040	55,010	65,500	61,370	187,920
February - Février	(r)	6,	110	55,820	66,860	62,740	191,530
TOTAL							
April - Avril	(p)	38,	200	275,910	255,160	277,630	846,900
March - Mars	(p)	41,		296,000	277,180	293,680	907,890
February - Février	(r)	40,		306,910	288,640	304,730	941,000

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - continued

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - suite

Weeks of insurable		Heak	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	ebdomadaire assurabl	9
Gemaines d'emploi essurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400~\$599	\$600-\$815	Total
			ma	le - hommes		
Under 20 weeks - Moins de 20 semaines	:					
April - Avril	(p)	910	21,700	35,820	47,860	106,290
March - Mars	(p)	920	22,510	37,840	49,930	111,210
February - Février	(r)	960	23,720	39,730	52,640	117,050
0-29 weeks - semaines	:					
April - Avril	(p)	3,150	46,270	54,610	72,330	176,360
March - Mars	(p)	3,230	50,640	60,440	75,730	190,040
February - Février	(r)	3,260	53,180	62,960	78,220	197,620
0-39 weeks - semaines	:					
April - Avril	(p)	1,480	19,120	28,190	46,810	95,590
March - Mars	(p)	1,640	21,420	33,370	52,360	108,800
February - Février	(r)	1,540	22,250	34,920	54,990	113,700
0-49 weeks - semaines	:					
April - Avril	(p)	1,360	15,030	18,910	29,090	64,390
March - Mars	(p)	1,440	15,690	20,060	29,970	67,160
February - Février	(r)	1,450	16,110	20,800	31,620	69,980
0-52 weeks - semaines	:					
April - Avril	(p)	1,080	19,210	31,080	42,400	93,780
Harch - Hars	(p)	1,100	19,760	32,420	43,740	97,010
February - Février	(r)	1,090	19,920	32,710	44,620	98,340
OTAL						
April - Avril	(p)	7,980	121,320	168,610	238,480	536,400
March - Mars	(p)	8,330	130,030	184,130	251,720	574,210
February - Février	(r)	8,310	135,180	191,120	262,080	596,690

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - concluded

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assu-rable, le sexe et le mois - fin

Weeks of insurable employment and month		Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	ebdomadaire assurabl	9
Semaines d'emploi assurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			fema	le - femmes		
Inder 20 weeks - Moins de 20 semaines	::					
April - Avril	(p)	5,430	32,390	11,610	3,350	52,780
March - Mars	(p)	5,540	34,970	13,060	3,930	57,500
February - Février	(r)	5,820	37,770	15,010	4,310	62,900
20-29 weeks - semaines	::					
April - Avril	(p)	9,550	42,770	16,880	5,870	75,070
March - Mars	(p)	10,270	46,380	18,790	6,530	81,970
February - Février	(r)	10,320	48,930	20,340	6,830	86,420
0-39 weeks - semaines	::					
April - Avril	(p)	5,110	21,690	11,420	4,770	42,990
March - Mars	(p)	6,330	24,550	12,710	5,440	49,020
February - Février	(r)	5,560	24,380	13,210	5,490	48,640
10-49 weeks - semaines	:					
April - Avril	(p)	5,290	23,100	13,770	7,480	49,650
March - Mars	(p)	5,630	24,820	15,410	8,440	54,290
February ~ Février	(r)	5,700	24,750	14,810	7,910	53,170
i0-52 weeks - semaines	:					
April - Avril	(p)	4,830	34,640	32,870	17,680	90,010
March - Mars	(p)	4,940	35,250	33,080	17,630	90,910
February - Février	(r)	5,010	35,910	34,160	18,110	93,190
TOTAL						
April - Avril	(p)	30,220	154,590	86,540	39,150	310,500
March - Mars	(p)	32,710	165,970	93,050	41,960	333,690
February - Février	(r)	32,410	171,730	97,530	42,640	344,310

Table 9

Number of Beneficiaries(2), by Type of Benefit, Province and Month

			7	ype of benefit		
Province and month		Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)	Adoption
		Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	
Newfoundland						
April	(p)	48,320	740	650	350	
March	(p)	47,300	760	630	360	
February	(r)	48,680	730	600	390	~
Prince Edward Island						
April	(p)	13,820	260	230	100	
March	(p)	14,210	260	220	120	
February	(r)	14,770	270	220	120	all the
Nova Scotia						
April	(p)	46,530	1,660	. 1,380	700	10
March	(p)	49,950	1,650	1,280	770	10
February	(r)	50,810	1,670	1,300	780	20
New Brunswick	(-)	FF 940	3 500	1 100	(00	
April	(p)	55,840 57,650	1,520	1,120	600	
March February	(p) (r)	57,450 59,980	1,550	1,110	590 590	10
	(1)	37,700	1,570	1,100	590	10
Québec	(n)	200 620	9 440	17.040	7 000	
April March	(p) (p)	288,620 307,040	8,460 8,590	13,040 12,540	7,090	90 80
February	(r)	320,980	9,030	12,110	7,520 7,930	100
Ontario						
April	(p)	204,330	11,340	20,840	11,990	90
March	(p)	231,460	11,270	20,060	12,600	110
February	(r)	229,720	12,210	19,850	13,170	110
Manitoba						
April	(p)	22,900	1,230	2,090	1,110	20
March February	(p) (r)	24,470 26,110	1,270 1,320	1,960 1,900	1,170 1,260	10 10
Saskatchewan				-,	_,	
April	(p)	19,080	810	1,660	780	10
March	(p)	21,070	850	1,560	830	10
February	(r)	22,100	920	1,470	900	10
Alberta						
April	(p)	58,600	2,610	4,930	2,500	20
March	(p)	58,320	2,590	4,690	2,560	30
February	(r)	61,090	2,960	4,610	2,750	30
ritish Columbia		05.770				
April March	(p)	85,730	5,800	6,030	3,340	30
February	(p) (r)	93,490 103,320	5,700 6,060	5,900 5,800	3,580 3,800	30 40
/ukon						
April	(p)	1,690	30	60	30	
March	(p)	1,680	30	60	30	
February	(r)	1,810	40	60	30	
Northwest Territories						
April	(p)	1,360	50	150	60	10
March February	(p) (r) .	1,330 1,490	40 60	140 150	50 80	10 10
		-,	-			10
utside Canada April	(p)	100		20	e e	-
March	(p)	130		. 10	11	_
February	(r)	140	-	10	10	
OTAL April	(p)	846,900	34,500	52,200	29 476	290
March	(p)	907,890	34,550	50,140	28,670 30,170	290
February	(r)	941,000	36,820	49,180	31,810	330

See "Endnotes" page 33.

Tableau 9 Nombre de bénéficiaires(2), selon le genre de prestations, la province et le mois

			de prestations				
ishing	Training(7)	Work sharing	Job creation	Self-employment assistance		Province and mon	th
Pêche	Formation(7)	Travail partagé	Création d'emplois	Aide au travail indépendant	Total	Province et mois	
						Terre-Neuve:	
5,650	4,620	60	70	260	60,730	Avril	(р
5,530	5,280	80	380	260	60,580	Mars	(р
5,440	5,350	78	370	280	61,900	Février	(r
						\$1 and a Parison Mai	
2,160	1,400	30	140	110	18,250	Île-du-Prince-Édo Avril	ouaro: (p
2,140	1,530	50	150	110	18,780	Mars	
2,110	1,510	40	160	120	19,330	Février	(p (r
	-				,		**
						Nouvelle-Écosse:	
3,880	3,830	110	270	460	58,840	Avril	(р
4,480	4,200	80	360	450	63,220	Mars	(р
4,640	4,230	50	320	440	64,250	Février	(r
						Nouveau-Brunswick	
2,190	6,990	90	410	340	69,100	Avril	(р
2,160	7,560	130	380	340	71,270	Mars	(p
2,160	6,710	140	310	350	72,910	Février	Cr
						- 4.	
1 120	22 000	1 540	0.500	7 100	7/0 /70	Québec:	
1,120 1,150	22,980	1,540	2,590	3,100	348,630	Avril	(р
1,150	24,080 23,820	1,840 1,810	3,410	2,920	369,160	Mars	(p
1,130	23,020	1,010	3,380	2,700	383,010	Février	(r
						Ontario:	
90	21,240	800	1,690	2,370	274,780	Avril	(р
120	24,410	1,140	2,250	2,370	305,780	Mars	(р
120	25,040	1,100	2,280	2,380	305,960	Février	(r
340	2,730	140	260	270	31,090	Manitoba:	
320	3,250	180	400	280	33,300	Avril Mars	(p (p
290	3,340	160	370	300	35,070	Février	(r
						Saskatchewan:	
20	2,010	10	30	200	24,600	Avril	(p
20 20	2,400 2,610	30 30	190 190	210 210	27,160	Mars Février	(p. (r:
20	2,010	30	170	210	28,440	revrier	Ur.
						Alberta:	
20	7,160	60	360	800	77,080	Avril	(p)
20	7,540	80	540	810	77,170	Mars	(p)
30	8,130	100	570	740	81,000	Février	(r
						Colombie-Britanni	ane .
3,890	8,710	420	450	1,180	115,570	Avril	(p)
4,590	9,140	490	580	1,150	124,650	Mars	(p)
5,250	9,190	480	580	1,140	135,650	Février	(r)
	170			10	2 000	Yukon:	,
	170		20	10	2,020	Avril	(p)
	200 210	10 10	30 30	10 10	2,050 2,200	Mars Février	(p)
	210	10	30	10	2,200	1 901 791	CI.
						Territoire du Nor	d-Ouest
	200	-		10	1,830	Avril	(p)
	200	***		10	1,780	Mars	(p)
	210 ·	-		10	2,010	Février	(r)
						Extérieur du Cana	da:
	-	• • •	• • •	-	120	Avril	(p)
_	-		***		140	Mars	(p)
-	m	***	•••	~	160	Février	(r)
						TOTAL	
19,370	82,030	3,240	6,300	9,120	1,082,620	Avril	(p)
20,530	89,790	4,100	8,670	8,920	1,155,060	Mars	(p)
21,210	90,350	3,990	8,550	8,680	1,191,910	Février	(r)

Table 10
Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month, Seasonally Adjusted(8)

			Month							
Province	Year	January	February	March	April	Hay	June			
		Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin			
Newfoundland	1993	65,900	66,180	63.040	63,760	62,560	62,100			
	1994	56,000	54,600	63,040 53,900	52,208	52,060	52,07			
	1995	39,910	38,210	37,640	37,520					
Prince Edward Island	1993 1994	13,450	13,420	13,160	13,590	14,080	13,610			
	1995	12,710 11,030	12,810 10,740	12,640 10,520	12,420 10,280	11,820	12,230			
Nova Scotia	1993	53,690	53,750	51,940	53,470	53,610	52,530			
	1994 19 95	50,720 42,640	50,930 40,330	50,630 39,020	49,370 38,050	49,500	48,950			
New Brunswick	1993 1994	56,050 54,430	56,160 54,580	55,080 53,640	56,320 53,090	57,560 52,350	56,720 51,710			
	1995	47,680	46,340	44,230	43,470	32,330	31,/10			
Québec	1993	369,040	365,420	359,640	359,030	359,600	356,140			
	1994 1995	326,400 264,340	318,680 260,300	313,900 257,060	312,000 249,820	302,130	300,270			
Ontario	1993 1994	320,910 259,680	308,700 257,020	307,060	305,810	299,500 229,240	298,050 225,890			
	1995	193,300	187,330	246,540 186,990	239,190 179,930	227,240	225,070			
	-									
Manitoba	1993 19 9 4	30,070 25,970	29,940 25,090	29,280 24,440	29,140 23,830	29,050 23,270	29,180 23,180			
	1995	19,640	19,290	18,580	18,900	23,270	23,100			
Saskatchewan	1993	25,080	24,550	24,630	24,610	23,520	23,300			
	1994 1995	21,110 15,450	20,600 15,110	19,610 14,720	19,390 14,570	19,320	19,400			
,										
Alberta	1993 1994	80,310 67,040	77,930 66,370	78,490 64,590	76,690 61,580	74,370	72,410			
	1995	52,370	51,870	50,690	51,970	64,410	64,540			
British Columbia	1993	128,090	122,980	121,480	120,970	120,290	118,080			
	1994 1995	103,410 86,090	103,000 84,970	100,830 81,920	99,930 76, 950	98,900	98,190			
Yukon	1993 1994	1,970 2,000	2,090 1,910	2,120 1,840	2,260 1,680	2,320 1,510	2,250 1,620			
	1995	1,390	1,300	1,290	1,290	1,510	1,620			
Northwest Territories	1993 1994	2,020 1,480	1,960 1,410	1,880 1,420	1,850 1,440	1,800 1,420	1,790 1,390			
	1995	1,320	1,270	1,240	1,210	2,720	4,370			
70741 (0)										
TOTAL(9)	1993 1994	1,142,980 977,180	1,120,290 962,980	1,105,820 941,630	1,105,030 923,550	1,096,790 905,610	1,086,540 900,510			
	1995	771,740	754,410	738,470	720,890	343,424	340,310			

See "Endnotes" page 33.

Tableau 10

Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois - Données désaisonnalisées(8)

		Moi	s				
July	August	September	October	November	December	Année	Province
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre		
59,860 52,860	59,230 50,460	60,550 47,790	58,840 47,080	57,940 45,440	56,670 43,250	1993 1994 1995	Terre-Neuve
13,130 12,600	13,610 11,570	13,430 11,530	13,200 10,870	13,090 11,020	12,970 11,020	1993 1994 1995	Île-du-Prince-Édouard
50,520 47,980	50,900 48,110	51,470 47,170	50,710 46,730	51,250 45,720	50,890 43,730	1 993 1994 1995	Nouvelle-Écosse
55,800 51,820	56,500 49,770	56,110 50,590	55,240 49,810	55,310 49,220	55,020 48,050	1993 1994 1995	Nouveau-Brunswick
338,040 289,760	347,130 299,310	338,850 297,250	335,620 290,290	333,450 282,860	333,900 270,430	1993 1994 1995	Québec
293,160 223,940	290,700 220,670	283,140 218,620	278,150 214,200	272,680 206,560	272,830 195,940	1993 1994 1995	Ontario
28,250 22,940	28,190 23,230	27,400 22,550	27,080 22,670	26,420 21,360	25,790 20,340	1993 1994 1995	Manitoba
23,530 18,280	23,460 18,260	23,000 18,120	22,260 18,070	21,580 16,740	21,750 15,660	1993 1994 1995	Saskatchewan
72,670 62,020	71,750 61,520	69,460 61,770	68,960 59,950	68,610 57,260	67,460 55,030	1993 1994 1995	Alberta
117,570 95,820	115,570 95,190	113,420 94,390	110,850 93,710	108,020 92,710	106,020 91,160	1993 1994 1995	Colombie-Britannique
2,180 1,650	2,150 1,590	2,090 1,580	2,100 1,560	2,080 1,520	2,090 1,430	1993 1994 1995	Yukon
1,710 1,430	1,670 1,410	1,580 1,410	1,520 1,430	1,470 1,420	1,430 1,370	1993 1994 1995	Territoires du Nord-Ouest
066,600 890,840	1,061,950 882,480	1,042,220 875,230	1,025,770 857,760	1,013,250 832,650	1,005,450 795,760	1993 1994 1995	TOTAL(9)

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 11 Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits by Occupation(10) and Province

					Province	0			
Occupation	Month		Nfld.	P.E.I.	N.S.	N.B.	0	0-1	
			T.N.	I.P.E.	N.E.	N.B.	Quebec	Ontario	Han.
Hanagement	April	(p)	770	250	1,310	920	7,830	8,870	730
	Harch	(p)	780	250	1,350	1,010	8,350	9,310	740
	February	(r)	790	240	1,330	1,080	8,700	9,540	790
Business, finance and	April	(p)	4,690	1,220	5,280	5,120	39,860	33,810	3,280
administration	March February	(p) (r)	4,630 4,850	1,230 1,240	5,640 5,690	5,400 5,720	41,590 44,840	35,150 35,850	3,290 3,600
Natural and applied sciences and related	April March	(p) (p)	1,460 1,450	330 350	1,280 1,420	1,570 1,570	12,270 13,410	7,280 8,500	670 730
occupations	February		1,500	380	1,490	1,600	14,200	8,750	770
Health	April	(p)	780	230	1,330	930	6,100	3,580	420
	March	(p)	778	240	1,210	970	6,270	3,520	410
	February	(r)	800	260	1,420	1,020	6,650	3,760	460
Social science,	April	(p)	1,270	260	1,190	1,130	10,270	6,240	790
education, government services and religion	March February	(p) (r)	1,190 1,270	240 270	1,560 1,320	1,180 1,250	9,840 10,750	8,890 6,550	780 850
Art, culture,	April	(p)	300	110	700	630	5,600	2,940	220
recreation and sport	March February	(p) (r)	290 280	120 120	730 730	660 680	5,640 6,160	3,290 3,370	230 230
Sales and service	April	(p)	9,900	2,450	9,840	8,670	59,360	35,810	3,940
	March February	(p) (r)	9,920 10,090	2,490 2,530	10,800 10,820	9,340 9,670	62,890 65,200	40,930 40,130	4,180 4,580
Trades, transport and	April	(p)	22,290	4,630	17,390	22,630	98,470	70,300	10,010
equipment operators and related occupations	Harch February	(p)	21,600 21,800	4,690 4,840	18,380 18,460	22,860 23,620	106,600 110,220	81,460 80,930	11,010
Primary industry	April	(-)	7 000	0.710	7 500	r 070			
rilmary industry	March	(p)	3,220 3,090	2,310 2,520	3,520 3,710	5,970 5,950	19,800 21,120	7,150 9,600	1,180 1,320
	February	(r)	3,240	2,750	4,110	6,240	21,100	10,310	1,510
Processing, manufacturing,	April	(p)	3,640	2,040	4,690	8,260	29,040	28,330	1,680
and utilities	Harch February	(p) (r)	3,590 4,050	2,090 2,140	5,150 5,430	8,520 9,110	31,290 33,140	30,790 30,480	1,790 1,890
Unclassified	April	(p)		_		× **	20	20	10
	March February	(p)		-	== .	= =	30 30	30 60	10
Total	April	(p)	48,320	13,820	46,530	55,840	288,620	204,330	22,900
	March February	(p)	47,300 48,680	14,210 14,770	49,950 50,810	57,450 59,980	307,040 320,980	231,460 229,720	24,470 26,110

See "Endnotes" page 33.

Tableau 11 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession(10) et province

		Prov	ince					
O. d.	A314-	B.C.		N.W.T.	0.C.			
Sask.	Alberta	C.B.	Yukon	T.N.O.	E.C.	Total	Mois	Profession
840 920 980	2,250 2,330 2,470	3,570 3,880 4,080	50 70 60	30 20 20	10 10 20	27,430 29,010 30,100	Avril (p) Mars (p) Février (r)	Gestion
2,070 2,220 2,440	9,380 9,470 9,930	11,040 11,550 12,120	190 180 190	200 190 210	20 20 30	116,160 120,550 126,710	Avril (p) Mars (p) Février (r)	Affaires, finance et administration
510 600 630	2,340 2,330 2,380	2,820 3,180 3,620	90 90 90	40 50 60	10 20 20	30,680 33,690 35,480	Avrîl (p) Mars (p) Février (r)	Sciences naturelles et appliquées et professions apparentées
440 450 480	1,530 1,530 1,650	1,820 1,780 1,910	10 10 10	20 10 20	10 10	17,180 17,170 18,450	Avril (p) Mars (p) Février (r)	Secteur de la santé
660 640 680	1,860 1,860 2,110	2,600 2,490 2,720	70 60 70	80 70 80	20 20 20	26,430 28,810 27,940	Avril (p) Mars (p) Février (r)	Sciences sociales, ensei- gnement, administration publique et religion
190 210 230	740 780 890	1,330 1,390 1,530	30 30 30	40 30 40	10 20 10	12,840 13,410 14,310	Avril (p) Mars (p) Février (r)	Arts, culture, sports et loisirs
2,930 3,170 3,340	10,700 11,120 11,810	18,050 20,470 21,660	370 380 410	160 150 180	10 10 16	162,180 175,860 180,420	Avril (p) Mars (p) Février (r)	Vente et services
8,120 9,140 9,390	24,040 23,950 24,750	27,310 29,450 32,320	700 700 760	740 750 800	10 10	306,620 330,590 339,310	Avril (p) Mars (p) Février (r)	Métiers, transport et machinerie
2,760 3,080 3,300	3,400 2,620 2,700	10,000 11,530 15,250	60 50 60	50 50 60	= =	59,420 64,640 70,630	Avril (p) Mars (p) Février (r)	Secteur primaire
560 640 630	2,360 2,310 2,410	7,180 7,770 8,090	120 120 120	10 10 20	10 10	87,900 94,070 97,520	Avril (p) Mars (p) Février (r)	Transformation, fabrica- tion et services d'utilité publique
10 10	10 10 10	· 10 10 10	-	. :	-	80 90 140	Avril (p) Mars (p) Février (r)	Non classifié
19,080 21,070 22,100	58,600 58,320 61,090	85,730 93,490 103,320	1,690 1,680 1,810	1,360 1,330 1,490	100 130 140	846,900 907,890 941,000	Avril (p) Mars (p) Février (r)	Total

Table 12a

Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate

Tableau 12a

Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région

Effective from April 09, 1995 to May 06, 1995 En vigueur du 09 Avril 1995 au 06 Mai 1995

Regi	ion	Unemployment rate			Unemploymen rate
Régi	ion	Taux de chômage			Taux de chôsage
		%			%
New1	Foundland - Terre-Neuve:		Onta	rio: (concluded - fin)	
		22.6	~/		8.7
	St.John's Newfoundland North-East and Labrador	12.6		London . Niagara	10.8
02.	Nord-est de Terre-Neuve et Labrador	23.0		Windsor	7.5
07	CornerBrook and/et Gander	21.3		Kitchener	6.7
u.a.	COTTHET BLOOK GUIDAL GANGEL	21.3		Durham and/et Simcoe	10.9
Deir	nce Edward Island - Ile-du-Prince-Édouard:			Huron	9.0
Prir	ice coward Island - Ile-du-Prince-Edouard:			South Central Ontario	7.0
0.6	Prince Edward Island		40.	Central sud de l'Ontario	5.7
U-4 -	Ile-du-Prince-Édouard	15.5	61	Algonquin	10.9
	Tie-du-Frince-Edodard	13.3		Sudbury	8.6
Nove	Scotia - Nouvelle-Écosse:			Thunder Bay	9.2
HOVE	Scotta ModVelle LC0556.			Northern Ontario - Nord de l'Ontario	14.1
ns.	Eastern Nova Scotia		77.	Not client office to thora de 1 office 10	2704
03.	Est de la Nouvelle-Écosse	23.7	Man	toba:	
06.	Central Nova Scotia	C3 + 1	Hair	. coba.	
	Le centre de la Nouvelle-Écosse	12.2	45	Winnipeg	8.6
07.	Halifax	9.1		Southern Manitoba - Sud du Manitoba	6.4
	Kings	12.9		Northern Manitoba - Nord du Manitoba	25.2
	Yarmouth	11.8		101 010111 1101111111111111111111111111	
			Sask	atchewan:	
New	Brunswick - Nouveau-Brunswick:				
			48.	Regina	6.8
	Saint John	11.0		Saskatoon	7.6
	Fredericton	11.5	50.	Southern Saskatchewan	
	Restigouche and/et Charlotte	14.8		Sud de la Saskatchewan	5.2
13.	Honcton	10.3	51.	Northern Saskatchewan	
Quét				Nord de la Saskatchewan	12.0
GUBE	oec:		Albo	rta:	
14.	Eastern Québec - Est du Québec	15.7	MADE		
	Québec	12.0	52.	Calgary	8.0
	Québec Centre North - Centre nord du Québec	14.0		Edmonton	8.7
	Trois-Rivières	11.4		Southern Alberta - Sud de l'Alberta	7.3
	Québec Centre South - Centre sud du Québec	6.7		Northern Alberta/Foothills	
	Sherbrooke	11.8		Nord de l'Alberta/Foothills	8.5
	Montérégie	10.6			
21.	Montréal	12.1	Brit	ish Columbia - Colombie-Britannique:	
22.	Laurentides and/et Lanaudière	13.2			
23.	Western Québec - Ouest du Québec	15.8	56.	Southern British Columbia	
24.	Hull	9.8		Sud de la Colombie-Britannique	10.6
25	Northern Québec - Nord du Québec	18.5	57.	Upper Fraser Valley	9.7
26.	Chicoutimi and/et Jonquière	15.4	58.	Vancouver	8.1
				Victoria	8.7
Onta	rio:		60.	Vancouver Island - Ile de Vancouver	10.7
27.	Ottawa	9.6	61	Northern British Columbia	
	Eastern Ontario - Est de l'Ontario	8.3		Nord de la Colombie-Britannique	12.2
	Belleville and/et Peterborough	9.5			
	Oshawa	6.7	Yuko	n and Northwest Territories -	
	Toronto	8.7		n et Territoires du Nord-Ouest:	
32.	Hamilton	8.1			
	St.Catharines	9.3		Yukon and Northwest Territories	25.0

Table 12b.

Tableau 12b.

Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks

Admissibilité aux prestations d'assurance-chômage exprimée en semaines

Unemployment Rate in Claimant's Region of Residence Taux de chômage de la région de résidence du prestataire

			6% and under et moins	over plus de 6% to/à 7%	over plus de 7% to/à 8%	over plus de 8% to/à 9%	over plus de 9% to/à 10%	over plus de 10% to/à 11%	over plus de 11% to/à 12%	over plus de 12% to/à 13%	over plus de 13% to/à 14%	over plus de 14% to/à 15%	over plus de 15% to/à 16%	over plus de 16%
						Mile.							1	
		12 13									26	28	30	32
		14							23	24 25	26 27	28	30	32
		15						21	23	25 25	27	29 29	31 31	33
		16					20	22	24	26	28	30	32	33 34
		17				18	20	22	24	26	28	30	32	34
W	s	18			17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
е	e	19		15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
e	m	20	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
k	а	21	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
s	i	22	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37
	n	23	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37
0	e	24	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38
f	s	25	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38
		26	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39
ı	ď	27	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39
n	6	28	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40
s	m	29	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40
u	р	30	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41
r	1	31	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41
e.	0	32	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42
b	i	33	20	22	24	26	28	30	32	34	36	- 38	40	42
ı		34	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41.	43
e	а	35	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43
	S	36	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44
E	S	37	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44
m	u	38	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45
p	r	39	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45
	r	40	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46
0	а,	41	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47
y	b	42	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48
m	ı	43	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49
B	е	44	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50
1		45	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50
		46	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	50
			31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50
		48	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50
		49 50	33 34	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50	50
		51	35	36 37	38 39	40	42	44	46	48	50	50	50	50
						41	43	45	47	49	50	50	50	50
		52	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50	50	50



Endnotes

- 1 The Average Weekly Payment is calculated by dividing the "gross amount" by the "number of weeks paid" except for Training and Self-employment Assistance benefits where the amount related to Course Costs and Project costs are excluded. The "gross amount" includes benefits previously paid, income tax deductions and lump sum payments. Because the "gross amount" is not adjusted, the calculated Average Weekly Payment can exceed the maximum benefit level. If this occurs the average is reduced to the applicable maximum weekly benefit.
- The monthly number of beneficiaries shown in this report include all claimants who received benefits for the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month. The annual number represent unduplicated counts of all persons who, during the course of a calendar year, received unemployment insurance benefits.
- 3 "Persons Covered by Unemployment Insurance" include all persons for whom there exists an employer-employee relationship, excepting workers who are low earners. The monthly estimates are derived by adding to the "employed paid workers", as measured by the Labour Force Survey, the strength of the Armed Forces and the number of beneficiaries. The annual data are estimates of persons who, during the year, contributed towards the unemployment insurance program.
- 4 Includes claims with disqualifications and disentitlements, and claims previously not allowed.
- 5 Parental benefits are payable up to 10 weeks to the mother and/or father of a newborn or adopted child.
- The number of disqualifications and disentitlements shown are for conditions which were imposed when a claim was made. Up to two disqualifications or disentitlements are counted in the statistics; thus, the data reflect the number of disqualifications and disentitlements and not the number of persons affected. Also, the data are not revised when a person's status changes and when he or she becomes eligible to receive benefits.
- 7 Trainees on courses approved by Employment and Immigration Canada. The amount of monies reported for Training include benefits paid to individuals, supplementary allowances and monies paid to schools and colleges to train beneficiaries.

Notes en fin de texte

- Les prestations hebdomadaires movennes sont calculées en divisant le "montant brut" par le "nombre de semaines de prestations" sauf dans le cas des prestations de formation et d'aide au travail indépendant où les montants reliés aux achats de cours et achats de projets sont exclus. Le "montant brut" comprend les paiements rétroactifs, les déductions aux fins de l'impôt sur le revenu de même que les paiements forfaitaires. Puisque le "montant brut" n'inclut pas ces ajustements, les hebdomadaires movennes calculées peuvent excéder le maximum des prestations. Lorsque c'est le cas, la movenne sera représentée par le maximum des prestations en vigueur.
- 2 Le nombre mensuel de bénéficiaires comprend toutes les personnes qui ont reçu des prestations pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15ième jour du mois. Les données annuelles sont fondées sur une énumération sans double compte de toutes les personnes qui ont reçu des prestations d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 3 "Les personnes visées par l'assurance-chômage" comprend toutes les personnes pour lesquelles il existe une relation employeur-employé, sauf les travailleurs qui ont un revenu sous le seuil admissible. Les estimations mensuelles sont dérivées en ajoutant aux "travailleurs rémunérés occupés" tel que mesuré par l'enquête de la population active, les membres des Force Armées et le nombre de bénéficiaires. Les données annuelles sont des estimations du nombre de personnes qui ont versé des cotisations au régime d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 4 Comprend les demandes exclues du bénéfice des prestations, les inadmissibilités et les demandes non acceptées auparavant.
- 5 Les prestations parentales d'une durée maximale de 10 semaines peuvent être versées aux parents naturels ou adoptifs, soit à la mère, soit au père ou encore réparties entre les deux.
- 6 Le nombre d'exclusions et d'inadmissibilités reflète la situation au moment où la demande a été effectuée. Puisqu'un maximum de deux motifs d'exclusion ou d'inadmissibilité peut être codé pour chaque prestataire, les données ne correspondent pas nécessairement au nombre de personnes touchées. De plus, les données ne sont pas révisées lorsque la situation du prestataire est modifiée ou lorsqu'il ou elle devient éligible à recevoir des prestations.
- Personnes qui suivent un cours de formation approuvé par Emploi et Immigration Canada. Les sommes d'argent allouées à la formation incluent les prestations versées aux individus, les allocations supplémentaires et les montants alloués aux institutions scolaires pour la formation des bénéficiaires.

- The last two months are preliminary and subject to revision. Each year, when December data are final, the seasonally adjusted series are revised to reflect changes in the seasonal factors.
- 9 Includes "Outside Canada".
- 10 The data were classified according to the National Occupation Classification.
- Les deux derniers mois sont provisoires et sont sujets a être révisés. A chaque année, lorsque les données de décembre deviennent finales, les séries désaisonnalisées sont révisées pour refléter les changements dans les facteurs saisonniers.
- 9 Comprend "l'extérieur du Canada".
- 10 Les données sont codées selon la Classification nationale des professions.



ORDER FORM

Statistics Canada

MAIL TO:	PHONE:	FAX TO:	ME	THOD OF P	AYMENT:			
\boxtimes	1-800-267-6677	(613) 951-158		eck only one)				
Marketing Divisi Publication Sale		VISA, MasterCard and Purchase Orders only.		Please charg	je my:	UISA VISA	□м	asterCard
Statistics Canad Ottawa, Ontario Canada K1A 0T	istics Canada Canada and the U.S. call Please do not send confirmation. A fax will be treated			Card Number		1-1-1-1		
(Please print)				Signature			L_	xpiry Date
Company				Payment end	closed \$			
Department				Please make cl Receiver Gene	heaue or mo	ney order payal a - Publications	ole to the	
Attention	Title							
Address			_ 0	Purchase Or		er		
City	Provinc	e						
Postal Code	Phone	Fax						
	Please ensure that all information	is completed.		Authorized Si	gnature			
0-1-1			Date of Issue	An	nual Subsc or Book Pr			
Catalogue Number	Title		or Indicate an "S" for subscription		United States US\$	Other Countries US\$	Quantity	Total \$
Note: Cat	talogue prices for U.S. and other	er countries are show	in US doll	ars.		SUBTOTAL		
110101 001			00 0011			DISCOUNT (if applicable)		
GST Regi	stration # R121491807				(Ca)	GST (7%)		
	or money order should be made General for Canada - Publication					GRAND TOTA		
Canadian drawn on	clients pay in Canadian funds ar a US bank. Prices for US and for	nd add 7% GST. Foreig preign clients are show	n clients pa	y total amount	in US fund	is PI	F 093	238

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada Statistique Canada





BON DE COMMANDE

Statistique Canada

ENVOYEZ À:	COMPOSEZ:	TĚLĚCOPIEZ AU:		MO	DALITÉS DE	PAIEME	NT:		
\boxtimes	1-800-267-6677	(613) 951-158	4	(Coc.	hez une seule d	case)			
Division du marketing Vente des publications	Faites débiter votre compte s VISA ou MasterCard. De	VISA, MasterCard et bo commande seulement.	on de		Veuillez débi	ter mon co	ompte	VISA	MasterCard
Statistique Canada Ottawa (Ontario)	l'extérieur du Canada et des États-Unis, composez le	Veuillez ne pas envoyer confirmation; le bon télé	r de é-		N° de carte [.1 1 1			
Canada K1A 0T6	(613) 951-7277. Veuillez ne pas envoyer de confirmation.								
(Veuillez écrire en cara	ctères d'imprimerie.)				Signature			Date	d'expiration
Compagnie					Paiement inc	lus			\$
Service					Veuillez faire pa Receveur généi	rvenir votre	chèque ou ma la - Publicatio	andat-poste à l'i	ordre du
À l'attention de	Fonction)							
Adresse					N° du bon de		de		
Ville	Province	()			, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	,			
Code postal	Téléphone	Télécopieur			Signature de	o norsonno	o outorinóo		
vedille	vous assurer de remplir le bo	n au complet.	ĺ <i>é</i>		Signature de l	a personne	autonsee		
			dema	ition andée		nement an de la publi			
Numéro au catalogue Titre				ou crire	Canada	États-	Autres	Quantité	Total
				our les ements		Unis \$ US	pays \$ US		\$
Vauillez noter	que les prix au catalogue	pour les É II et les	autros	nave	cont		TOTAL		
	ars américains.	pour les L0, et les	aunes	pays	Juli		RÉDUCTIO		
TPS N° R1214	91807						(s'il y a lieu		
	nandat-poste doit être étableral du Canada — Publication						canadiens s	seulement)	
, ricceveur gene	ar do Gariaga — Publication	J.					OTAL GENE	NAL	
Les clients cana paient le monta	adiens paient en dollars car nt total en dollars US tirés :	adiens et ajoutent la 1 sur une banque améric	TPS de caine.	7%.	Les clients à	l'étranger	P	F 093	238

MERCIODE VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada Statistics Canada Canadä

\$56 a year

Hire our Notre équipe de team of chercheurs est à researchers for votre service pour



But Perspectives is more than just facts and figures. It offers authoritative insights into complex

labour and income issues, analyzing the statistics to bring you simple, clear summaries of labour market and income trends.

Our team of experts brings you the latest labour and income data. Each quarterly issue provides:

- Im topical articles on current labour and income trends
- more than 50 key labour and income indicators
- a review of ongoing research
- information on new surveys

As a special bonus, twice a year you will also receive The Labour Market Review, giving you timely analysis on labour market performance over the previous six months or year.

And all for only \$56!

Thousands of Canadian professionals turn to Perspectives to discover emerging trends in labour and income and to stay up to date on the latest research findings. As a subscriber, you will get the inside story.

We know you'll find Perspectives indispensable. GUARANTEED. If you aren't convinced after reading the first issue, we'll give you a FULL REFUND on all outstanding issues. Order your subscription to Perspectives today (Cat. No. 75-0010XPE).

ORDER NOW!

For only \$56 (plus \$3.92 GST) you will receive the latest labour and income research (4 issues per year). Subscription rates are US\$68 for U.S. customers and US\$80 for customers in other countries. Fax your VISA or MasterCard order to: (613) 951-1584. Call toll free: 1-800-267-6677. Or mail to: Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario K1A 0T6. Or contact your nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication.



abonner à L'emploi et le revenu en perspective, c'est disposer d'une division entière de chercheurs à votre service. Des faits solides. Des analyses objectives. Des statistiques fiables.

La publication n'a pas que des faits et des chiffres. Elle offre également des analyses de fond sur des questions complexes touchant l'emploi et le revenu, de façon à fournir des indications claires et précises sur les

tendances actuelles du marché du travail et des revenus.

Notre équipe de spécialistes met à votre disposition des données récentes sur l'emploi et le revenu. Dans chacun des numéros trimestriels, vous trouverez :

- a des articles de fond sur l'emploi et le revenu
- m plus de 50 indicateurs clés de l'emploi et du revenu
- un aperçu de la recherche en cours
- a de l'information sur les nouvelles enquêtes

En prime, vous recevrez le Bilan du marché du travail deux fois l'an. Vous disposerez ainsi d'une analyse à jour de la situation du marché du travail pour les six derniers mois ou la dernière année.

Tout cela pour 56 \$ seulement!

Des milliers de professionnels au Canada consultent Perspective pour connaître les tendances de l'emploi et du revenu, ainsi que les plus récents résultats de recherche. Votre abonnement vous permettra de connaître tous les faits.

Nous savons que L'emploi et le revenu en perspective deviendra pour vous un outil indispensable. C'EST GARANTI. Si vous n'êtes pas satisfait après avoir lu le premier numéro, nous vous REMBOURSERONS le montant payé pour les numéros à venir. Abonnez-vous à Perspective (n° 75-0010XPF au cat.) dès aujourd'hui.

ABONNEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!

Pour 56 \$ seulement (TPS de 3,92 \$ en sus), vous recevrez les plus récentes recherches sur l'emploi et le revenu (quatre numéros par année). L'abonnement est de 68 \$ US aux États-Unis et de 80 \$ US dans les autres pays. Faites parvenir votre commande par télécopieur (VISA ou MasterCard) au (613) 951-1584, par téléphone (sans frais) au 1-800-267-6677, par courrier à Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6. Ou communiquez avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près. (Voir la liste dans la présente publication).



Identify Emerging Trends



Define New Markets



Pinpoint Profit
Opportunities



Dégagez les nouvelles tendances



Définissez les nouveaux marchés



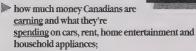
Déterminez les possibilités de profit



o safeguard your place in tomorrow's marketplace, you have to be able to

anticipate trends today. To do that, you're going to need some insight into the purchasing trends in the Canadian marketplace.

With a complete profile of Canadian consumers, plus an indepth analysis of Canadian industries, the *Market Research Handbook* gives you the most thorough coverage of purchasing trends. This valued bestseller can lead you to new markets by giving you details on:



- the <u>level of sales</u> in retail chain and department stores;
- what goods are being traded between Canada, U.S., and other countries;
- <u>census data</u> such as: age/sex, schooling, households, unemployment, interprovincial and international migration

...and much, much more!

With over 600 pages, the *Handbook* includes more than 200 statistical tables that give you instant access to provincial and national market data. Featured are important economic indicators such as the *Gross Domestic Product*, *Labour Force Productivity*, *Private and Public Investment* and the *Consumer Price Index*.

Order your copy of the *Market Research Handbook* (Catalogue #63-2240XPB) today for only \$110 in Canada plus \$7.70 GST, US\$132 in the United States, and US\$154 in other countries.

CALL TOLL-FREE 1-800-267-6677 OR FAX (613)951-1584 and use your VISA or MasterCard. OR MAIL your order to: Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A OT6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Office listed in this publication.



place sur le marché de demain, vous devez être en mesure de prévoir les tendances aujourd'hui. Pour ce faire, vous devrez comprendre les habitudes d'achat sur le marché canadien.

Renfermant un profil complet des consommateurs canadiens ainsi

our maintenir votre

consommateurs canadiens ainsi qu'une analyse approfondie des industries canadiennes, le Recuell statistique des études de marché brosse un tableau exhaustif des habitudes d'achat. Ce précieux bestseller peut vous faire découvrir de nouveaux marchés en vous fournissant les détails suivants :

les <u>revenus</u> des Canadiens et leurs <u>dépenses</u> pour la voiture, le loyer, les appareils de divertissement et les appareils ménagers;

le <u>niveau des ventes</u> dans les magasins de détail à succursales et les grands magasins;

les <u>biens échangés</u> entre le Canada, les É.-U. et d'autres pays;

les données du recensement telles que l'âge, le sexe, le niveau de scolarité, les ménages, le chômage, la migration interprovinciale et internationale

...et bien plus encore!

Le Recuell, contenant plus de 600 pages et au delà de 200 tableaux statistiques, vous permettra d'accéder instantanément aux données provinciales et nationales sur le marché. Il traite d'indicateurs économiques importants tels que le produit intérieur brut, la productivité de la population active, les investissements privés et publics et l'Indice des prix à la consommation.

Procurez-vous votre exemplaire du *Recueil statistique des études de marché* (n° 63-2240XPB au catalogue) dès aujourd'hui pour seulement 110 \$ au Canada plus 7,70 \$ de TPS, 132 \$ US aux États-Unis et 154 \$ US dans les autres pays. Commandez votre exemplaire PAR TÉLÉPHONE EN COMPOSANT SANS FRAIS le 1-800-267-6677 OU PAR TÉLÉCOPIEUR au (613) 951-1584 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard, OU PAR LA POSTE à l'adresse suivante : Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquez avec le bureau régional de Statistique Canada le plus près dont la liste figure dans la présente publication.



Unemployment Insurance Statistics

May 1995



Statistiques sur l'assurance-chômage

Mai 1995





Statistics Canada Statistique Canada Canad'ä

Data in Many Forms . . .

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer print-out, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Labour Division.

Unemployment Insurance Statistics Section,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 Telephone: (613) 951-4045 or to the Statistics Canada reference centre in:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montreal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipeg	(1-204-983-4020)		

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland, Labrador,	
Nova Scotia, New Brunswick	
and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba	1-800-661-7828
Southern Alberta	1-800-882-5616
Alberta and Northwest Territories	1-800-563-7828
British Columbia and Yukon	1-800-663-1551

Telecommunications	Device	for	the
--------------------	--------	-----	-----

Hearing Impaired	1-800-363-7629
------------------	----------------

Toll-free Order-only Line (Canada

and United States) 1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Marketing Division, Sales and Service, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

(1-613-951-7277) Facsimile Number (1-613-951-1584) Toronto Credit Card Only (1-416-973-8018)

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes . . .

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doit être adressée à la:

Division du travail,

Torro-Nounro, Labrador

Section de la statistique sur l'assurance-chômage,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 téléphone: (613) 951-4045 ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montréal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipeg	(1-204-983-4020)		(, ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Torro 140040, Edbrador,	
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick	
et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba	1-800-661-7828
Sud de l'Alberta	1-800-882-5616
Alberta et Territoires du Nord-Ouest	1-800-563-7828
Colombie-Britannique et Yukon	1-800-663-1551

Appareils de télécommunications pour	
les malentendants	1-800-363-7629
Numéro sans frais pour commander	
seulement (Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Division du marketing, Ventes et Service, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

(1-613-951-7277) Numéro du télécopieur (1-613-951-1584) Toronto Carte de crédit seulement (1-416-973-8018)

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Labour Division
Unemployment Insurance Statistics Section

Unemployment Insurance Statistics

May 1995

Note: Compiled from material supplied Employment and Immigration Canada

Statistique Canada

Division du travail Section de la statistique de l'assurance-chômage

Statistiques sur l'assurance-chômage

Mai 1995

Nota: D'après les renseignements fournis par Emploi et Immigration Canada

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

Minister of Industry, 1995

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

August 1995

Price: Canada: \$16.00 per issue, \$160.00 annually United States: US\$20.00 per issue, US\$192.00 annually Other Countries: US\$23 per issue, US\$224.00 annually

Catalogue No. 73-001, Vol. 54, No. 5

ISSN 0829-1098

Ottawa

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1995

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A OTE.

Août 1995

Prix : Canada : 16 \$ l'exemplaire, 160 \$ par année États-Unis : 20 \$ US l'exemplaire,

192 \$ US par année Autres pays : 23 \$ US l'exemplaire,

224 \$ US par année

N° 73-001 au catalogue, vol. 54 n° 5

ISSN 0829-1098

Ottawa

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- -- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared under the direction of:

- Horst Stiebert, Chief, Unemployment Insurance Statistics Section
- Adib Farhat, Acting Head, Unemployment Insurance Statistics
- Carole Fraser, Head, Operations

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences – Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 – 1984.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

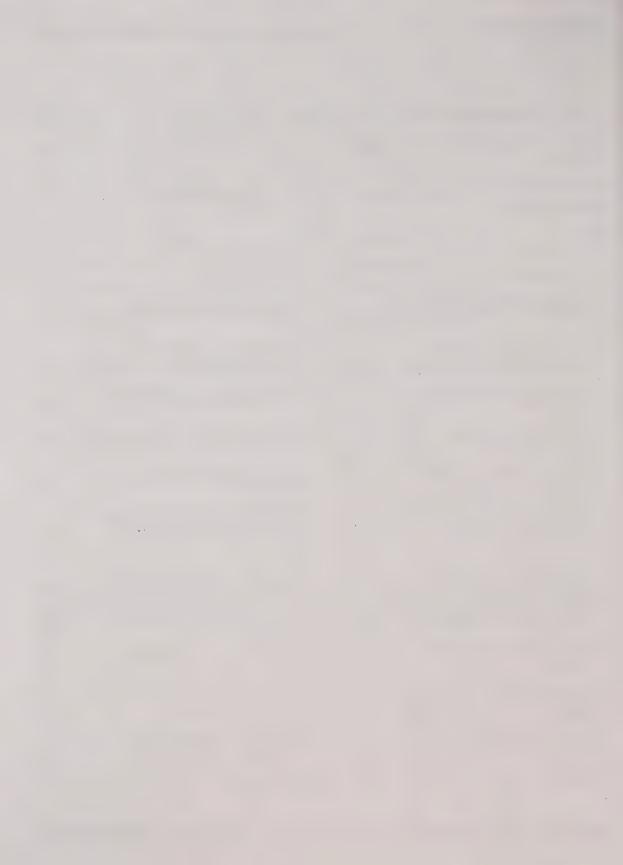
- Horst Stiebert, Chef, Section de la statistique de l'assurance-chômage
- Adib Farhat, Chef intérimaire, Statistiques de l'assurance-chômage
- Carole Fraser, Chef, Opérations

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" – "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 – 1984.

Table of Contents

Table des matières

		Page		Page
High	lights	5	Faits saillants	5
Note	es to Data Users	8	Notes aux utilisateurs des données	8
For I	Further Reading	9	Lectures suggérées	9
Tabl	e		Tableau	
1.	Summary Data	10	1. Données sommaires	10
2.	Historical Data	11	2. Données chronologiques	11
3.	Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month	12	Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois	12
4.	Number of Initial Claims Allowed, by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed, by Province	13	 Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées, par province 	13
5.	Number of Disqualifications and Disentitlements, by Reason and Province	14	Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités selon la raison et la province	14
6.	Benefit Activities, by Type of Benefit and Province	15	 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province 	15
7.	Number of Beneficiaries, by Age, Type of Benefit, Sex and Month	18	 Nombre de bénéficiaires, selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois 	18
8.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month	21	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois 	21
9.	Number of Beneficiaries, by Type of Benefit, Province and Month	24	 Nombre de bénéficiaires, selon le genre de prestations, la province et le mois 	24
10.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month – Seasonally Adjusted	26	 Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois – Données désaisonnalisées 	26
11.	Number of Beneficiaires Receiving Regular Benefits by Occupation and Province	28	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession et province 	28
12a.	Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate	30	12a. Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région	30
12b.	Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks	31	12b. Admissibilité aux prestations d'assurance- chômage exprimée en semaines	31
Endi	notes	33	Notes en fin de texte	33



Highlights

Unemployment Insurance

May 1995 (preliminary)

- The number of Canadians receiving regular UI benefits dropped 1.2% to 712,000 between April and May 1995. This is 40.9% lower than the peak reached in July 1992 when 1.2 million Canadians received UI payments.
- With the exception of increases in Manitoba (3.2%), Saskatchewan (1.0%) and the Northwest Territories (0.3%), the number of people receiving regular benefits was down in all other jurisdictions. Year-over-year decreases were observed in all provinces and territories, ranging from -28.1% in Newfoundland to -14.3% in the Northwest Territories.
- The decline in the number of beneficiaries which started in mid-1992 has continued into 1995. Employment levels (as recorded by the Labour Force Survey) showed little change in 1995. There also continues to be high levels of longterm unemployment in 1995 (those looking for work for more than a year). This suggests that fewer people are eligible for UI benefits. In addition, tighter eligibility requirements were introduced in July 1994.

The proportion of beneficiaries receiving special benefits is increasing (unadjusted)

- The proportion of special benefits (including sickness, training, benefits related to family responsibilities, fishing, work sharing, job creation and self-employment) to all benefits increased from 19.7% to 23.6% between May 1994 and May 1995. The proportion of male beneficiaries receiving special benefits (mainly training benefits) increased from 12.5% to 14.6%; for females (mainly family-related benefits) the proportion advanced from 28.1% to 33.8%.
- This trend has continued over the past decade. In May 1995, 76.4% of all beneficiaries received regular benefits. The remainder received special benefits. A decade ago, the comparable proportion receiving regular benefits was 88.3%. The increase in the proportion of beneficiaries receiving special benefits may reflect the 1990 legislative changes which provided more assistance for training unemployed workers and the availability of additional benefits to natural and adoptive parents. For example, during the past decade, the proportion of beneficiaries of both sexes receiving training benefits increased but the proportion of females increased at a faster pace, that is, from 1.5% to 7.2%.

Faits saillants

Statistiques sur l'assurance-chômage

Mai 1995 (données provisoires)

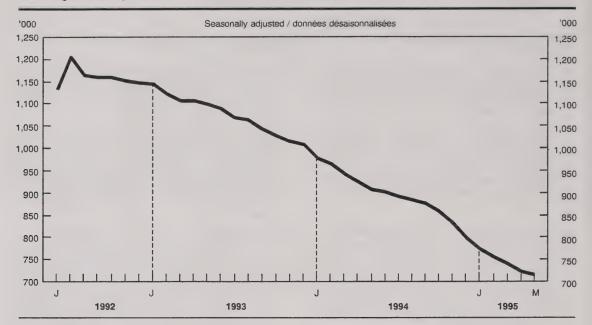
- Le nombre de Canadiens recevant des prestations ordinaires d'assurance-chômage a diminué de 1,2%, d'avril à mai 1995, pour se fixer à 712 000. Depuis le sommet de 1,2 million de bénéficiaires atteint en juillet 1992, la diminution s'élève à 40,9%.
- Sauf pour le Manitoba, la Saskatchewan et les Territoires du Nord-Ouest, qui ont connu des augmentations respectives de 3,2%, 1,0% et de 0,3%, le nombre de Canadiens recevant des prestations ordinaires d'assurance-chômage a diminué dans chacune des juridictions. Des diminutions d'une année à l'autre ont été observées dans toutes les provinces et territoires. Ces diminutions varient entre -28,1% à Terre-Neuve et -14,3% aux Territoires du Nord-Ouest.
- La diminution du nombre de bénéficiaires, qui a commencé au milieu de 1992, s'est poursuivie en 1995. Les niveaux d'emplois (selon l'Enquête sur la population active) ont subi peu de changements en 1995. On continue d'enregistrer un nombre élevé de chômeurs de longue durée en 1995 (c'est-à-dire les personnes qui cherchent du travail depuis plus d'un an). Ce dernier facteur laisse supposer que moins de personnes sont admissibles aux prestations. Par ailleurs, des normes d'admissiblité plus strictes ont été adoptées en juillet 1994.

La proportion de bénéficiaires recevant des prestations spéciales est à la hausse (données non désaisonnalisées)

- Entre mai 1994 et mai 1995, la proportion de bénéficiaires recevant des prestations spéciales (incluant les prestations de maladie, reliées à la famille, de pêche, de formation, de travail partagé, de création d'emplois et d'aide au travail indépendant) a augmenté par rapport à l'ensemble des bénéficiaires de 19,7% à 23,6%. La proportion des hommes recevant des prestations spéciales (particulièrement des prestations de formation) a augmenté de 12,5% à 14,6%, tandis que la proportion des femmes recevant des prestations spéciales (particulièrement les prestations reliées à la famille) est passée de 28,1% à 33,8%.
- Cette tendance s'est maintenue au cours de la dernière décennie. En mai 1995, 76,4% de l'ensemble des bénéficiaires a reçu des prestations ordinaires; le reste des bénéficiaires a reçu des prestations ordinaires; le reste des bénéficiaires a reçu des prestations ordinaires était de 88,3% en mai 1985. L'augmentation de la proportion des bénéficiaires recevant des prestations spéciales peut être liée aux révisions apportées à la loi sur l'assurance-chômage en 1990, alors qu'on offrait plus d'assistance à la formation des chômeurs. De plus, des prestations additionnelles ont été mises à la disposition des parents naturels et adoptifs. Ainsi, au cours de la dernière décennie, la proportion des bénéficiaires recevant des prestation de formation a augmenté plus rapidement chez les femmes. Entre mai 1985 et mai 1995, la proportion chez les femmes a avancé de 1,5% à 7,2%.

The number of beneficiaries* has been declining since July 1992

Le nombre de bénéficiaires* est à la baisse depuis juillet 1992



^{*} Receiving regular benefits.

* Recevant des prestations ordinaires.

Number of claims received increased 2.7% in May

In May, 260,000 individuals submitted applications (claims) for assistance under the UI program, up 2.7% from April. Since mid-1994, the trend for the number of claims received has edged upward. On an unadjusted basis, for the first 5 months of 1995, 1,182,000 people filed claims for benefits, 0.6% higher than during the same period last year.

Year-to-date benefits paid are 14.3% lower than last year (unadjusted)

- In May, Canadians received \$1.3 billion in UI benefits (including regular and special benefits), down 11.4% from the same month last year. Comparing the same month in previous years, this is the lowest level since May 1990, when \$1.2 billion was paid. For the first 5 months of 1995, \$6.9 billion was disbursed to UI beneficiaries, down 14.3% from the same period last year.
- By Census Metropolitan Area, the table on the next page shows the year-over-year percentage changes in the number of beneficiaries.

Le nombre de demandes reçues d'assurance-chômage a augmenté de 2,7% en mai

• En mai, 260 000 personnes ont présenté des demandes de prestations d'assurance- chômage, soit une augmentation de 2,7% par rapport au mois dernier. Depuis le milieu de 1994, la tendance du nombre de demandes reçues est à la hausse. Depuis le début de 1995, 1,182,000 personnes (données non désaisonnalisées) ont présenté des demandes de prestations, soit une augmentation de 0,6% par rapport à la même période l'an dernier.

Le montant des prestations versées en 1995 est en baisse de 14,3% (données non désaisonnalisées)

- En mai, les Canadiens ont reçu des prestations d'assurance-chômage totalisant 1,3 milliard de dollars (incluant les prestations ordinaires et spéciales), soit une diminution de 11,4% par rapport au même mois l'an dernier. Si l'on compare au même mois des années précédentes, on constate qu'il s'agit du plus bas niveau enregistré depuis mai 1990, alors que l'on avait versé 1,2 milliard de dollars en prestations. Depuis le début de 1995, on a versé 6,9 milliards de dollars aux bénéficiaires d'assurance-chômage, soit une diminution de 14,3% par rapport à la même période l'an dernier.
- Le tableau de la page suivante présente la variation annuelle du nombre de bénéficiaires par régions métropolitaines de recensement.

All Unemployment Insurance Beneficiaries by Province and Census Metropolitan area

L'ensemble des bénéficiaires d'assurance-chômage, selon la province et la région métropolitaine

Nova Scotia 47,480 -22.6% Nouvelle-Écosse Halifax 10,240 -23.9% Halifax New Brunswick 51,480 -16.9% Nouveau-Brunswick Saint John 5,090 -10.2% Saint John Ouébec 290,460 -16.0% Ouébec Chicoutimi-Jonquière 8,230 -14.2% Chicoutimi-Jonquière Québec 25,460 -13.5% Québec Chicoutimi-Jonquière Sherbrooke 5,080 -12.6% Sherbrooke Sherbrooke Sherbrooke Sherbrooke 1-16.7% Montréal Hull 8,330 -9.5% Hull			% Change	
Mail 995 Mail 95/Mail 94			Changement en %	
Newfoundland S2,340 -22,1% Terre-neuve St.John's 9,840 -12,1% St.John's St.John's 9,840 -12,1% St.John's St.John's 9,840 -12,1% St.John's St.John		May 1995	May 95/May 94	
St. John's 9,840 -12.1% St. John's		Mai 1995	Mai 95/Mai 94	
St. John's 9,840 -12.1% St. John's Prince Edward Island 10,790 -15.7% Île-du-Prince-Édoua 10,790 -15.7% Île-du-Prince-Édoua 10,740 -22.8% Nouvelle-Écosse Halifax 10,240 -23.9% Saint John S,090 -10.2% Saint John S,090 -10.2% Saint John Ouébec 290,460 -16.0% Ouébec Chicoutimi-Jonquière 8,230 -14.2% Chicoutimi-Jonquière Chicoutimi-Jonquière Chicoutimi-Jonquière Chicoutimi-Jonquière Chicoutimi-Jonquière S,570 -18.4% Chicoutimi-Jonquière Sherbrooke 5,080 -12.6% Sherbrooke Sherbrooke 5,570 -18.4% Trois-Rivières 5,570 -18.4% Trois-Rivières Montréal 109,600 -16.7% Montréal	Newfoundland	52.340	-22.1%	Terre-neuve
Nova Scotia				
Halifax	Prince Edward Island	10,790	-15.7%	Île-du-Prince-Édouard
New Brunswick 51,480	Nova Scotia	47,480	-22.6%	Nouvelle-Écosse
Saint John 5,090 -10.2% Saint John Cuébec 290,460 -16.0% Québec Chicoutimi-Jonquière 8,230 -14.2% Chicoutimi-Jonquière 2,5,460 -13.5% Québec Sherbrooke 5,080 -12.6% Sherbrooke 5,080 -12.6% Sherbrooke Trois-Rivières 5,570 -18.4% Trois-Rivières Montréal 109,600 -16.7% Montréal Hull 8,330 -9.5% Hull Dittawa 14,070 -10.6% Orttawa Dishawa 14,070 -10.6% Orttawa Dishawa 5,300 -22.4% Oshawa 5,300 -22.4% Oshawa 5,300 -22.4% Oshawa 15.000 -28.1% Hamilton 11,500 -28.1% Hamilton St.Catharines-Niagara 8,370 -32.3% St.Catharines-Niagara 6,600 -30.1% Kitchener 6,600 -30.1% Kitchener 6,600 -30.1% Kitchener 5,370 -17.5% Windsor	Halifax		-23.9%	Halifax
Saint John 5,090 -10.2% Saint John Québec 290,460 -16.0% Québec Chicoutimi-Jonquière 8,230 -14.2% Québec Sherbrooke 5,080 -12.6% Sherbrooke Frois-Rivières 5,570 -18.4% Trois-Rivières Montréal 109,600 -16.7% Montréal Hull 8,330 -9.5% Hull Ontario 235,470 -20.6% Ontario Ditawa 14,070 -10.6% Ottawa Dehawa 5,300 -22.4% Oshawa Foronto 94,390 -18.0% Toronto Lamitton 11,500 -28.1% Hamilton St.Catharines-Niagara 8,370 -32.3% St.Catharines-Niagara Kitchener 6,600 -30.1% Kitchener Sudbury 4,120 -18.7% Windsor Sudbury 4,120 -18.1% Sudbury Thunder Bay 3,630 -23.9% Manitoba <td>New Brunswick</td> <td>51,480</td> <td>-16.9%</td> <td>Nouveau-Brunswick</td>	New Brunswick	51,480	-16.9%	Nouveau-Brunswick
Chicoutimin-Jonquière 8,230 -14,2% Chicoutimi-Jonquière Québec 25,460 -13.5% Québec Sherbrooke 5,080 -12.6% Sherbrooke Trois-Rivières 5,570 -18.4% Trois-Rivières Montréal 109,600 -16.7% Montréal Hull 8,330 -9.5% Hull Ontario 235,470 -20.6% Ontario Ottawa 14,070 -10.6% Ottawa Oshawa 14,070 -10.6% Ottawa Oshawa 5,300 -22.4% Oshawa Toronto 94,390 -18.0% Toronto Hamilton 11,500 -28.1% Hamilton St. Catharines-Niagara 8,370 -32.3% St. Catharines-Niagara Kitchener 6,600 -30.1% Kitchener London 7,320 -16.7% London Windsor 5,370 -17.5% Windsor Sudbury 4,120 -18.1% Sudbury <				Saint John
Chicoutimin-Jonquière 8,230 -14,2% Chicoutimi-Jonquière Québec 25,460 -13.5% Québec Sherbrooke 5,080 -12.6% Sherbrooke Trois-Rivières 5,570 -18.4% Trois-Rivières Montréal 109,600 -16.7% Montréal Hull 8,330 -9.5% Hull Ontario 235,470 -20.6% Ontario Ottawa 14,070 -10.6% Ottawa Oshawa 14,070 -10.6% Ottawa Oshawa 5,300 -22.4% Oshawa Toronto 94,390 -18.0% Toronto Hamilton 11,500 -28.1% Hamilton St. Catharines-Niagara 8,370 -32.3% St. Catharines-Niagara Kitchener 6,600 -30.1% Kitchener London 7,320 -16.7% London Windsor 5,370 -17.5% Windsor Sudbury 4,120 -18.1% Sudbury <	Québec	290,460	-16.0%	Québec
Québec 25,460 -13.5% Québec Sherbrooke 5,080 -12.6% Sherbrooke Trois-Rivières 5,570 -18.4% Trois-Rivières Montréal 109,600 -16.7% Montréal Hull 8,330 -9.5% Hull Ontario 235,470 -20.6% Ontario Ottawa 14,070 -10.6% Ottawa Oshawa 5,300 -22.4% Oshawa Toronto 94,390 -18.0% Toronto Hamilton 11,500 -28.1% Hamilton St.Catharines-Niagara 8,370 -32.3% St.Catharines-Niagara Kitchener 6,600 -30.1% Kitchener London 7,320 -16.7% London Windsor 5,370 -17.5% Windsor Sudbury 4,120 -18.1% Sudbury Thunder Bay 3,630 -23.9% Thunder Bay Manitoba 25,200 -16.3% Manitoba				Chicoutimi-Jonquière
Sherbrooke 5,080			-13.5%	
Trois-Rivières				
Montréal 109,600 -16.7% Montréal Hull 8,330 -9.5% Hull 8,330 -9.5% Hull 9.5% Hull 8,330 -9.5% Hull 9.5% Hu				
Hull				Montréal
Ottawa 14,070 -10.6% Ottawa Oshawa 5,300 -22.4% Oshawa Foronto 94,390 -18.0% Toronto Idamilton 11,500 -28.1% Hamilton St. Catharines-Niagara 8,370 -32.3% St. Catharines-Niagara Kitchener 6,600 -30.1% Kitchener London 7,320 -16.7% London Windsor 5,370 -17.5% Windsor Budbury 4,120 -18.1% Sudbury Flunder Bay 3,630 -23.9% Thunder Bay Manitoba 25,200 -16.3% Manitoba Winnipeg 15,280 -18.8% Winnipeg Saskatchewan 17,680 -22.8% Saskatchewan Regina 2,970 -24.4% Regina Saskatoon 4,310 -22.6% Saskatoon Calgary 20,240 -15.5% Calgary Edmonton 23,490 -18.8% Colombie-Britannique <				
Season	Ontario	235,470	-20.6%	Ontario
Toronto	Ottawa ,	14,070	-10.6%	Ottawa
Toronto	Oshawa	5,300	-22.4%	Oshawa
Hamilton	Toronto		-18.0%	Toronto
St. Catharines-Niagara 8,370 -32.3% St. Catharines-Niagara St			-28.1%	Hamilton
Kitchener 6,600 -30.1% Kitchener London 7,320 -16.7% London Vindsor 5,370 -17.5% Windsor Sudbury 4,120 -18.1% Sudbury Thunder Bay 3,630 -23.9% Thunder Bay Manitoba 25,200 -16.3% Manitoba Vinnipeg 15,280 -18.8% Winnipeg Saskatchewan 2,970 -24.4% Regina Saskatoon 4,310 -22.6% Saskatoon Alberta 66,920 -17.9% Alberta Calgary 20,240 -15.5% Calgary Edmonton 23,490 -18.8% Edmonton British Columbia 102,880 -22.4% Colombie-Britannique Vancouver 42,110 -23.9% Vancouver Victoria 6,640 -14.1% Victoria				
16.7%				
Vindsor 5,370				
Sudbury 4,120 -18.1% Sudbury Thunder Bay 3,630 -23.9% Thunder Bay Manitoba 25,200 -16.3% Manitoba Winnipeg 15,280 -18.8% Winnipeg Saskatchewan 17,680 -22.8% Saskatchewan Regina 2,970 -24.4% Regina Saskatoon 4,310 -22.6% Saskatoon Alberta 66,920 -17.9% Alberta Calgary 20,240 -15.5% Calgary Edmonton 23,490 -18.8% Edmonton British Columbia 102,880 -22.4% Colombie-Britannique Vancouver 42,110 -23.9% Vancouver Victoria 6,640 -14.1% Victoria Vukon				
## Thunder Bay 3,630 -23.9% Thunder Bay 3,630 -23.9% Thunder Bay 4,210 23.9% 5,280 1,480 2,21% 4,210 2,23.9% 5,280 1,480 2,21% 4,210 2,23.9% 5,280 2,24% 5,280 2,24% 5,280 2,24% 5,280 2,24% 5,280 2,24% 5,28%				
Times				
Ninnipeg 15,280 -18.8% Winnipeg	Manitoha	25.200	-16.3%	Manitoba
Regina 2,970 -24.4% Regina Saskatoon 4,310 -22.6% Saskatoon Alberta 66,920 -17.9% Alberta Calgary 20,240 -15.5% Calgary Edmonton 23,490 -18.8% Edmonton British Columbia 102,880 -22.4% Colombie-Britannique Vancouver 42,110 -23.9% Vancouver Victoria 6,640 -14.1% Victoria Yukon 1,480 -22.1% Yukon				
Saskatoon 4,310 -22.6% Saskatoon Alberta 66,920 -17.9% Alberta Calgary 20,240 -15.5% Calgary Edmonton 23,490 -18.8% Edmonton British Columbia 102,880 -22.4% Colombie-Britannique Vancouver 42,110 -23.9% Vancouver Victoria 6,640 -14.1% Victoria Yukon 1,480 -22.1% Yukon	Saskatchewan	17,680	-22.8%	Saskatchewan
Saskatoon 4,310 -22.6% Saskatoon Alberta 66,920 -17.9% Alberta Calgary 20,240 -15.5% Calgary Edmonton 23,490 -18.8% Edmonton British Columbia 102,880 -22.4% Colombie-Britannique Vancouver 42,110 -23.9% Vancouver Victoria 6,640 -14.1% Victoria Yukon 1,480 -22.1% Yukon			-24.4%	Regina
Calgary 20,240 -15.5% Calgary Edmonton 23,490 -18.8% Edmonton British Columbia 102,880 -22.4% Colombie-Britannique Vancouver 42,110 -23.9% Vancouver Victoria 6,640 -14.1% Victoria Yukon 1,480 -22.1% Yukon			-22.6%	
Calgary 20,240 -15.5% Calgary Edmonton 23,490 -18.8% Edmonton British Columbia 102,880 -22.4% Colombie-Britannique Vancouver 42,110 -23.9% Vancouver Victoria 6,640 -14.1% Victoria Yukon 1,480 -22.1% Yukon	Alberta	66,920	-17.9%	Alberta
Edmonton 23,490 -18.8% Edmonton British Columbia 102,880 -22.4% Colombie-Britannique Vancouver Vancouver 42,110 -23.9% Vancouver Victoria Victoria 6,640 -14.1% Victoria Yukon 1,480 -22.1% Yukon			-15.5%	Calgary
Vancouver 42,110 -23.9% Vancouver Victoria 6,640 -14.1% Victoria Yukon 1,480 -22.1% Yukon			-18.8%	Edmonton
Vancouver 42,110 -23.9% Vancouver Victoria 6,640 -14.1% Victoria Yukon 1,480 -22.1% Yukon	British Columbia	102,880		Colombie-Britannique
Victoria 6,640 -14.1% Victoria Yukon 1,480 -22.1% Yukon	Vancouver		-23.9%	
			-14.1%	Victoria
Northwest Territories 1,660 -16.6% Territoires du Nord-	Yukon	1,480	-22.1%	Yukon
	Northwest Territories	1,660	-16.6%	Territoires du Nord-Ouest
Total ⁹ 903,930 -19.1% Total ⁹	Total9	903 930	-19.1%	Total ⁹

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Notes to Data Users

The number of beneficiaries represents a count of persons who qualified for unemployment insurance benefits during the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month.

Benefits paid, number of benefit weeks, and number of claims received, relate to a complete calendar month. It should be noted that these data are affected by the number of working days available during the reference month to process claims and to pay benefits. In making short-term comparisons it is not uncommon to observe different trends between these data and the number of beneficiaries.

For beneficiaries, preliminary data are shown for the two most recent months. All other data are final and, generally, are not subject to revisions. Starting with January 1987, the Census Division beneficiaries data (Matrices 5708-5717) have been tabulated according to the 1986 Standard Geographical Classification.

Please note, the number of beneficiaries shown under "fishing" now includes year-round fishermen. Also, beneficiaries identified as receiving "parental/adoption" benefits includes persons receiving benefits available to natural or adoptive parents.

Monthly unemployment insurance statistics are also available on **CANSIM**: Matrices 26 (series 1.6), 5700-5717, 5735, and 5736. The last two matrices are new; they contain monthly data, starting in January 1984, on beneficiaries by sex and Census Metropolitan Areas (CMA) or Census Agglomerations (CA).

Information about the unemployment insurance program, definitions, references and historical data are published in the **Annual Supplement** (Catalogue 73-202S), included with a subscription to the monthly report. Unpublished data are also available on request, including beneficiaries statistics for small areas as defined by data users.

Special tabulations and further information may be obtained by calling or writing to: Adib Farhat or Carole Fraser, Unemployment Insurance Statistics Section, Labour Division, Ottawa, Ontario K1A 0T6, Tel: (613) 951-4045 or 951-4039.

Notes aux utilisateurs des données

Le nombre de bénéficiaires représente l'ensemble des personnes admissibles aux prestations d'assurance-chômage pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15ième jour du mois.

Les prestations versées, le nombre de semaines de prestations et le nombre de demandes reçues sont des données fondées sur l'ensemble du mois. Le nombre de jours ouvrables qui sont disponibles durant le mois pour le traitement des demandes et pour le paiement des prestations influence donc le niveau et la tendance de ces données. Lorsqu'on compare les variations mensuelles de ces données, il est donc fréquent d'observer des tendances différentes avec le nombre de bénéficiaires.

Les deux derniers mois de données sur les bénéficiaires sont préliminaires. Toutes les autres données sont finales et ne font généralement pas l'objet d'une révision. À partir de janvier 1987, les données des bénéficiaires d'assurance-chômage par division de recensement (matrices 5708 à 5717) sont basées sur la classification géographique de 1986.

Veuillez prendre note que le nombre de bénéficiaires présenté sous le titre "pêche" renferme maintenant les pêcheurs à longueur d'année. En outre, les bénéficiaires identifiés sous "parentale/adoption" représentent les personnes ayant reçu des prestations offertes aux parents naturels ou adoptifs.

Les statistiques mensuelles de l'assurance-chômage sont aussi disponibles sur **CANSIM** dans la matrice 26, série 1.6 et dans les matrices 5700-5717, ainsi que 5735-5736. Ces deux dernière matrices contiennent de nouvelles séries, remontant à janvier 1984, des bénéficiaires d'assurance-chômage selon le sexe et la région métropolitaine de recensement (RMR) ou l'agglomération de recensement (AR).

De l'information à propos du programme de l'assurancechômage, que ce soit des définitions, des références ou des données historiques sont publiées dans le **Supplément annuel** (nº 73-202S au catalogue), compris dans le prix de l'abonnement au rapport mensuel. Des données inédites sont également disponibles sur demande, y compris des statistiques sur les bénéficiaires pour toute région définie par le requérant.

On peut obtenir des totalisations spéciales ou plus de renseignements en appelant ou en écrivant à: Adib Farhat ou Carole Fraser, Section de la statistique sur l'assurance-chômage, Division du travail, Ottawa (Ontario), **K1A 0T6,** Tél: (613) 951-4045 ou 951-4039.

FOR FURTHER READING

Selected Publications from Statistics Canada

LECTURES SUGGÉRÉES

Choisies parmi les publications de Statistique Canada

Title	Titre	Catalogue
Help-wanted Index, 1981-1993 Occasional, Bilingual	Indice de l'offre d'emploi, 1981-1993 Occassionel, Bilingue	71-540
Employment, Earnings and Hours Monthly, Bilingual	Emploi, gains et durée du travail Mensuel, Bilingue	72-002
Work Injuries Annual, Bilingual	Accidents du travail Annuel, Bilingue	72-208
Unemployment Insurance Statistics Monthly, Bilingual	Statistiques sur l'assurance-chômage Mensuel, Bilingue	73-001
Unemployment Insurance Statistics Annual Supplement to monthly no 73-001 Bilingual (included with 73-001)	Statistiques sur l'assurance-chômage supplément annuel au mensuel nº 73-001 Bilingue (inclus avec 73-001)	73-202S
Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds Quarterly, Bilingual	Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie Trimestriel, Bilingue	74-001
Trusteed Pension Funds: Financial Statistics Annual, Bilingual	Caisses de retraite en fiducie: statistiques financières Annuel, Bilingue	74-201
Pension Plans in Canada Biennial, Bilingual	Régimes de pensions au Canada Biennal, Bilingue	74-401

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais, au Canada seulement, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou télécopieur.

Table 1 Summary Data

Tableau 1 Données sommaires

Item		Month -	MOIS		rear-to-date -	Total cumulati	т	
Détail	May 1995 Mai	April 1995 Avril	March 1995 Mars	May 1994 Mai	1995	1994	Pour- centage	
Number of claims received - Nombre de demandes reçues	214,360	190,490	232,140	192,280	1,181,810	1,175,340	0.6	
Number of claims allowed - Nombre de demandes approuvées	207,310	182,350	223,240	191,950	1,201,500	1,225,760	-2.0	
Number of disqualifications and disentitlements - Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités	88,350	71,530	83,770	99,840	411,050	484,970	-15.2	
	Benefit acti		benefits - Stat	istiques en réfé	rence à l'ensembl	e des prestatio	ns	
Benefit payments - Montant versé	\$ 1,251,309,490				6,861,894,730	8,006,184,620		
Number of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	4,701,630	4,361,590	5,255,220	5,374,450	24,752,930	29,302,810	-15.5	
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1)	\$ 261.43	264.19	265.10	258.75	263.92	262.82	0.4	
	Benefit acti	ivities for requ	ular benefits •	Statistiques en	référence aux pre	stations ordina	ires	
enefit payments - montant versé	\$ 923,360,770		1,059,755,870		5,023,517,690	6,196,284,190		
dumber of weeks paid - Nombre de semaines de prestations		3,389,960	4,096,010	4,345,650	19,436,100	23,942,460		
verage weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1)	\$ 255.81	259.01	258.73	253.75	258.46	258.80	-0.1	
tem		Honth -	Mois		Year-to-date av	erage		
Métail .					Moyenne cumulat	ive		
	May 1995 Mai	April 1995 Avril	March 1995 Mars	May 1994 Mai	1995	1994	Per ce Pour- centag	
	Number of be	eneficiaries(2)	- Nombre de bén	éficiaires(2)				
ll beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires	903,930	1,082,620	1,166,090	1,116,880	1,107,570	1,321,000	-16.2	
eneficiaries receiving regular benefits - Bénéficiaires touchant des	(00.440	044, 000	015.170	207 (20	0/0 500	1 070 700	70	
prestations ordinaires eneficiaries receiving	690,660	846,900	915,130	896,490	869,580	1,079,390		
regular benefits with no earnings reported - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires,							-20 6	
earnings reported - Bénéficiaires touchant des	590,840	731,080	793,940	764,790	752,130	934,710	-17.3	

Table 2 Historical Data

Tableau 2 Données chronologiques

	Initial and renewal	Benefi- Persons ciaries(2) covered by		Benefit payments - Prestations versées				
Year and month	claims received	0101163(2)	covered by unemployment insurance(3)	Amount	Number of weeks paid	Average weekl		
Année et mois	Demandes initiales et de renou- vellement reçues	Bénéfi- ciaires(2)	Personnes visées par l'assurance- chômage(3)	Montant	Nombre de semaines de prestations	Prestations hebdomadaires moyennes(1)		
				dollars		dollars		
973	2,237,528	2,006,620	9,456,540	2,005,003,412	29,536,987	49.45		
974	2,410,367	2,067,580	9,961,760	2,119,281,358	28,460,714	68.45 74.89		
.975	2,857,227	2,453,930	10,176,710	3,146,496,620	37,326,671	84.64		
.976	2,678,174	2,400,560	10,278,850	3,342,247,420	36,190,071	92.89		
1977	2,805,968	2,478,820	10,393,480	3,884,969,422	38,702,303	101.00		
.978 .979	2,808,539	2,523,860	10,567,020	4,536,910,069	41,355,188	109.71		
.979 .980	2,600,095	2,332,910	10,785,960	4,008,000,662	36,896,064	108.63		
.981	2,762,151	2,274,090	10,953,900	4,393,308,370	36,333,268	120.92		
982	2,947,370 3,919,247	2,432,400	11,441,880	4,828,273,456	37,011,305	130.45		
983	3,434,171	3,123,120	11,180,580	8,575,445,320	60,441,460	141.88		
.984	3,492,459	3,396,130 3,221,890	11,229,490	10,169,062,605	66,585,459	152.72		
1985	3,312,420	3,181,130	11,525,930 11,890,620	9,985,625,372	61,862,144	161.42		
1986	3,353,130	3,136,750	12,191,400	10,226,888,380 10,513,557,300	59,788,050 58,063,460	171.05		
1987	3,220,840	3,079,940	12,522,370	10,440,708,570	54,875,120	181.07 190.26		
1988	3,230,810	3,016,460	12,891,470	10,852,400,060	53,526,880	202.75		
1989	3,215,200	3,025,210	13,263,910	11,528,036,460	53,399,330	215.88		
1990	3,694,710	3,260,970	13,433,900	13,189,408,890	57,052,780	231.18		
1991	3,876,560	3,662,960	13,142,090	17,695,616,880	71,460,210	243.91		
.992	3,805,760	3,657,980	12,834,480	19,308,232,870	73,794,540	254.72		
.993	3,222,050	3,415,540	12,680,640	18,296,645,900	68,469,360	260.20		
994	2,992,020	3,086,170	•••	15,791,448,770	59,079,480	258.07		
993 January - Janvier	354,700	1,561,870	12,283,000	1,834,837,020	6,833,090	264.30		
February - Février	225,480	1,558,880	12,324,000	1,768,434,000	6,448,450	266.02		
March - Mars	261,780	1,536,920	12,380,000	2,069,102,940	7,529,940	265.44		
April - Avril	225,020	1,482,820	12,319,000	1,728,917,820	6,271,760	264.70		
May - Mai	211,680	1,313,510	12,450,000	1,549,795,510	5,856,360	261.48		
June - Juin July - Juillet	248,250	1,196,600	12,648,000	1,423,836,400	5,479,480	255.42		
August - Août	293,850	1,154,150	12,665,000	1,275,124,010	4,881,570	253.28		
September - Septembre	213,600 263,670	1,184,540 1,038,150	12,641,000	1,441,351,670	5,562,560	255.13		
October - Octobro			12,287,000	1,233,020,460	4,767,150	254.12		
October - Octobre November - Novembre	287,870 385,820	1,062,280 1,138,650	12,285,000	1,146,670,600	4,314,540	255.38		
December - Décembre	350,340	1,274,600	12,296,000 12,336,000	1,349,944,480 1,475,611,000	5,088,110 5,436,350	257.77 262.01		
994 January - Janvier	340,460	1 300 260	12 200 000	1 (07 500 150	(100 050			
February - Février	211,050	1,399,240 1,410,320	12,200,000 12,299,000	1,693,509,150	6,180,850	264.18		
March - Mars	233,360	1,375,920	12,350,000	1,591,701,310 1,821,818,540	5,797,770 6,580,910	265.86		
April - Avril	198,190	1,302,650	12,294,000	1,487,312,380	5,368,840	263.02 261.78		
May - Mai	192,280	1,116,880	12,476,000	1,411,843,240	5,374,450	258.75		
June - Juin	211,260	1,006,320	12,645,000	1,181,395,240	4,585,290	251.96		
July - Juillet	261,010	978,200	12,690,000	1,023,600,970	3,941,520	251.49		
August - Août	195,640	1,006,560	12,707,000	1,270,626,030	4,933,070	253.11		
September - Septembre	228,230	869,980	12,359,000	1,010,528,940	3,930,670	251.63		
October - Octobre	264,420	894,020	12,346,000	1,030,762,010	3,867,880	252.51		
November - Novembre December - Décembre	342,440	957,550	12,426,000	1,124,784,490	4,266,930	254.52		
pecembel - necembre	313,700	1,060,040	12,417,000	1,143,564,320	4,251,300	258.42		
995 January - Janvier	342,040	1,193,330	12,905,000	1,534,773,340	5,655,050	263.56		
February - Février	202,780	1,191,910	12,950,000	1,353,297,880	4,779,440	265.26		
March - Mars	232,140	1,166,090	12,974,000	1,468,969,550	5,255,220	265.10		
April - Avril	190,490	1,082,620	12,950,000	1,253,544,470	4,361,590	264.19		
May - Mai	214,360	903,930	13,159,000	1,251,309,490	4,701,630	261.43		
June - Juin July - Juillet								
August - Août								
September - Septembre								
October - Octobre								
October - Octobre November - Novembre								

^{&#}x27;See "Endnotes" page 33. 'Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 3
Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month

Tableau 3 Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois

Province and type of claim	May 1995	April 1995	May 1994	Year-to-date - Total cumulat		
Province et genre	Mai	Avril	Mai	1995	1994	
le demande						
		numi	oer - nombre			
lewfoundland - Terre-Neuve:	5,770	6,060	5,470	38,170	38,380	
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	5,370 400	5,610 450	4,970 490	36,220 1,950	36,290 2,080	
rince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard:	1.240	1,410	1.140	8,060	7.240	
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	1,110 140	1,250 160	1,020 120	7,220 840	6,500 740	
Non-transfer Non-t	2.70	100	120	040	740	
ova Scotia - Nouvelle-Écosse:	7,800	7,910	7,360	47,100	46,830	
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	7,210 580	7,320 590	6,800 560	43,880 3,220	43,730 3,100	
	200	3,0	200	3,220	3,100	
ew Brunswick - Nouveau-Brunswick:	6,950	6,690	6,470	44,470	42,800	
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	6,360 600	6,170 520	5,870 590	41,050 3,420	39,650 3,140	
uébec: Initial - Initiales	60,610	52,660	57,120	334,560	337,250	
Renewal - Renouvelées	52,290 8,320	45,690 6,970	47,620 9,500	291,600 42,960	289,290 47,960	
ntario:	71,690	56,160	61,360	386,940	796 710	
Initial - Initiales	59,950	47,670	51,990	320,460	386,310 318,820	
Renewal - Renouvalées	11,740	8,490	9,370	66,480	67,490	
anitoba:	6,360	6,750	5,860	37,190	41,660	
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	5,510 860	5,340	4,860	30,810	32,980	
KellewdT - KellphagTes2	990	1,410	1,000	6,390	8,690	
askatchewan:	4,530	4,860	4,240	26,720	26,770	
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	3,990 550	4,140 720	3,690 540	23,360 3,360	23,410 3,360	
		, 20	310	2,300	3,300	
lberta: Initial - Initiales	19,370 17,300	19,430 17,130	16,320 14.280	100,160 88,210	93,830 82.560	
Renewal - Renouvelées	2,060	2,300	2,050	11,950	11,270	
ritish Columbia - Colombie-Britannique:	29,260	27,890	26,150	154,630	150,100	
Initial - Initiales	24,910	23,740	22,020	132,240	127,390	
Renewal - Renouvelées	4,350	4,150	4,130	22,390	22,710	
ıkon:	260	240	280	1,350	1,530	
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	230	200 40	250 40	1,180	1,350	
KallawaT - KallonAsTA62	30	40	40	180	180	
orthwest Territories - Territoires du Nord-O		420	470	2,290	2,430	
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	440 50	360 . 60	370 100	2,010 280	2,030 400	
			200	230	700	
utside Canada - Extérieur du Canada: Initial - Initiales	40 30	20	50 E0	170	220	
Renewal - Renouvelées	30 10	20 10	50 	140 30	190 20	
nitial - Initiales	184,680	164,640	163,790	1,018,380	1,004,180	
enewal - Renouvelées	29,670	25,860	28,480	163,430	171,150	
TAL	214,360	, i	· ·			
	214,300	190,490	192,280	1,181,810	1,175,340	

Table 4

Number of Initial Claims Allowed by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed(4), by Province

Tableau 4

Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées(4), par province

	Init	Renewal claims	Total claims						
Province	көдитаг	Sickness	Maternity	Parental(5)/ Adoption	Fishing	Work sharing	Total	Renouvel- lements	Demandes totales
	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)/ Adoption	Pêche	Travail partagé		Tements	totates
				May 1995 - Mai	1995			-	
Newfoundland Terre-Neuve	5,080	230	160	-	20	_	. 5,500	450	5,950
Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	930	90	60				1,080	140	1,22
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	6,090	570	390	10	200	10	7,270	610	7,88
New Brunswick	F 140	540	700						
Nouveau-Brunswick Québec	5,140	540	300	10	70	-	6,050	600	6,66
	43,110	3,700	3,990	210	10	180	51,210	7,800	59,000
Ontario 	41,040	5,540	6,630	210	10	210	53,640	11,230	64,87
Manitoba	4,030	560	610	20	150	10	5,380	940	6,320
Saskatchewan	3,510	350	470	20	40	-	4,380	590	4,971
Alberta	16,010	1,290	1,480	30		10	18,820	2,320	21,140
British Columbia Colombie-Britannique	19,620	2,560	1,660	40	80	170	24,130	4,410	28,550
Yukon	210	10	10	-	-	-	230	30	26
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	330	30	50		10	-	410	60	47
Outside Canada Extérieur du Canada	30			-	-	•••	30	10	41
TOTAL	145,130	15,460	15,820	540	580	600	178,130	29,170	207,31
				Year-to-date	- Total	cumulatif			
Newfoundland Terre-Neuve	34,840	1,080	710		590	20	77 260	7 000	70 12/
Prince Edward Island	34,040	1,000	710		370	20	37,240	1,880	39,120
île-du-Prince-Édouard	7,240	350	260	10	80	30	7,970	870	8,840
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	39,130	2,890	1,560	40	1,110	50	44,770	3,290	48,060
New Brunswick Nouveau-Brunswick	39,580	2,500	1,200	40	360	10	43,690	3,570	47,250
Québec	274,300	17,010	16,450	830	50	1,410	310,050	45,900	355,950
Ontario	258,340	25,670	26,760	910	60	740	312,470	70,520	382,990
Manitoba	25,700	2,610	2,510	90	250	210	31,360	7,450	38,820
Saskatchewan	21,430	1,770	2,080	70	50	10	25,400	3,780	29,190
Alberta	72,770	5,590	6,090	140	10	10	84,610	11,890	96,500
ritish Columbia Colombie-Britannique	107,770	11,860	6,920	260	960	700	128,470	22,420	150,880
/ukon	1,180	60	70	200		7.50	1,320	190	1,510
Northwest Territories	1,600	120	200	20	20		1,960		2,250
Outside Canada	1,000	120	200	20	20		1,700	290	2,250
Extérieur du Canada	120	~ ~	10	-	-	•••	130	30	160
TOTAL	884,000	71,490	64,820	2,410	3,530	3,180	1,029,430	172,070	1,201,500

See "Endnotes" page 33. - Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 5
Number of Disqualifications and Disentitlements(6), by Reason and Province

Tableau 5

Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités (6) sel la raison et la province

	Reason - Raison										
	Not unem- ployed or no inter- ruption of earnings	Not capable or not available	Labour dispute	Refusal of suitable work	Miscon- duct	Volun- tary quit	Incom- plete documen- tation	Failure to search for work	Other		
Province	Non en Incapa- Con- chômage cité de	Conflit de travail	Refus d'un emploi conve- nable	Incon- duite	Départ volon- taire	Documen- tation incom- plète	Aucune recherche d'emploi	Autres	Total		
				May 1995	- Mai 199	95					
lewfoundland Terre-Neuve	490	310	-		20	180	110	40	350	1,47	
Prince Edward Island lle-du-Prince-Édouard	120	120	-		10	30	40	-	140	46	
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	1,700	340	10		40	260	180		500	3,03	
lew Brunswick Houveau-Brunswick	970	380	nn en		60	350	180		620	2,56	
luébec	10,380	2,510	180	50	490	1,920	2,580	30	4,530	22,68	
Ontario	9,120	3,310	220	50	770	3,200	4,270	10	4,860	25,79	
Manitoba	1,830	480	10	10	110	380	530	10	650	4,00	
Saskatchewan	1,590	420	-	10	60	310	470	-	510	3,37	
Alberta	3,630	1,320			340	1,060	1,300		1,260	8,92	
British Columbia Colombie-Britannique	6,610	2,060	150	20	400	1,920	1,690	_	2,630	15,48	
/ukon	50	20	-	_	10	30	10		30	19	
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	140	130		-	20	50	40	-	60	43	
Outside Canada Extérieur du Canada	-	10	-	-	-	-	-			1	
TOTAL	36,630	11,420	570	150	2,320	9,680	11,410	50	16,130	88,35	
				Year-to-d	ate - Tota	l cumulat	if.				
lewfoundland Terre-Neuve	1,070	1,210	20	10	140	800	550	20	2,190	6,00	
Prince Edward Island Ne-du-Prince-Édouard	800	480	-		40	150	190	-	710	2,37	
Hova Scotia Houvella-Écosse	9,030	1,510	10	10	230	1,020	910		2,120	14,84	
New Brunswick Nouveau-Brunswick	5,430	1,450	150	10	280	1,300	790		2,510	11,92	
luébec	46,600	13,990	860	190	2,420	9,100	12,540	150	22,810	108,65	
Ontario	41,490	15,990	870	170	3,770	14,170	21,230	20	22,660	120,36	
Manitoba	8,720	2,500	20	40	430	1,670	2,570	20	2,680	18,66	
Saskatchewan	7,620	1,870	~	60	370	1,490	1,530	-	2,140	15,08	
Alberta	17,850	5,430		40	1,390	4,550	4,950	10	5,770	40,00	
British Columbia Colombie-Britannique	28,760	9,730	370	70	1,880	8,630	7,250		13,590	70,29	
Yukon	350	180	*		30	120	80	-	180	94	
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	650	520	-		60	190	220	-	240	1,87	
Outside Canada Extérieur du Canada	10	60		-		10		-		8	
TOTAL	168,360	54,910	2,300	610	11,030	43,210	52,810	230	77,590	411,05	

See "Endnotes" page 33. - Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 6

Benefit Activities, by Type of Benefit and Province

Tableau 6

Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province

			Type of b	enefit		
	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)		Fishing
Province	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	Adoption	Pêche
		11020020	110 (01 112 (0	rarenta16(3)		recite
			May 1995 - Mai 1	995		
		Benefit payme	nts in dollars -	Prestations versées	en dollars	
Newfoundland - Terre-Neuve	54,384,550	782,650	803,320	413,520	1,070	6,710,270
P.E.I I.P.E.	11,932,990	242,960	279,240	122,930	5,040	2,053,180
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	45,431,180	1,673,140	1,612,390	833,130	15,190	5,531,280
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	56,755,580	1,574,060	1,361,020	714,290	7,650	2,744,440
Québec	306,184,910	9,744,400	17,367,810	8,909,080	184,170	1,364,380
Ontario	230,541,580	15,188,390	30,767,820	16,831,980	154,850	108,070
Manitoba	22,200,930	1,367,120	2,462,450	1,263,990	26,280	537,260
Saskatchewan	18,203,050	853,590	1,910,660	915,220	8,840	31,900
Alberta	68,321,880	3,230,930	6,069,490	3,106,140	35,060	33,090
P.C C.P.	10/ 000 000	7 (0) 0(2				
B.C C.B. Yukon	104,928,080 2,168,280	7,486,040	8,209,800	4,667,110	41,430	4,068,110
N.W.T T.N.O	2,135,050	33,250 86,650	87,700 255,240	41,970 113,000	3,050 12,610	5,780 10,430
					32,020	20,730
Outside Canada - Extérieur du Canada	172,710	3,140	29,140	9,690	-	
TOTAL	923,360,770	42,266,310	71,216,070	37,942,040	495,250	23,198,170
		Number	of weeks paid -	Nombre de semaines d	ie prestations	versées
Newfoundland - Terre-Neuve P.E.I I.P.E.	219,940 52,220	3,470 1,100	3,170 1,150	1,630 510	10	18,930 5,350
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	197,060	7,380	6,650	3,380	50	12,800
New Brunswick - Nouveau-Brunswick Québec	225,670	6,800	5,520	2,910	20	7,000
Ontario	1,219,580 867,480	41,580 59,110	65,540 104,050	34,280 57,720	530 390	3,450 300
Manitoba	92,610	5,910	9,930	5,210	90	1,670
Saskatchewan Alberta	73,840 255,780	3,890 13,830	7,700 23,720	3,790 12,250	40 100	100
ALDEI (G	233,700	13,030	23,720	12,230	100	80
B.C C.B.	390,930	29,110	30,060	16,860	110	10,060
Yukon N.W.T T.N.O.	7,070	110	300 780	140	10 30	20
1.W.1 1.N.U.	6,880	270	780	360	20	20
Outside Canada - Extérieur du Canada	500	10	80	30	-	-
TOTAL	3,609,540	172,580	258,650	139,070	1,380	59,770
	Average weekly	payment(1) in	dollars - Presta	tions hebdomadaires	moyennes(1) en	dollars
Newfoundland - Terre-Neuve	247.27	225.74	253.33	254.00	268.00	354.57
Newfoundiand - Terre-Neuve P.E.I I.P.E.	228.51	225.74	253.33 243.66	242.93	359.79	383.99
Nova Scotia - Nouvelle Écosse	230.54	226.71	242.57	246.27	330.24	432.20
to Donate to Market Day	051	073 53	0// 70	0/5 35	770 (7	700 07
New Brunswick - Nouveau-Brunswick Québec	251.50 251.06	231.51 234.34	246.38 264.98	245.12 259.89	332.61 345.54	392.23 395.59
Ontario	265.76	256.93	295.69	291.61	395.02	363.87
Manitoba	239.73	231.20	248.03 248.04	242.80	309.21 252.43	321.71 328.81
Saskatchewan Alberta	246.52 267.11	219.43 233.63	248.04 255.92	241.48 253.54	252.43 350.63	413.59
B.C C.B.	268.41	257.15	273.12	276.75	373.28	404.34
Yukon	306.90	296.91	289.44	297.67	435.86 448.00	340.06 386.33
N.W.T T.N.O. Outside Canada - Extérieur du Canada	310.28	322.11	328.08 383.36	318.30 372.77		300.33
erara canada Cx (al Iani da cauga	340.21	313.70	303.30	316.11	***	***
TOTAL	255.81	264.91		272.84	359.66	388, 16

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 6
Benefit Activities, by Type of Benefit and Province - concluded

		Туре	of benefit		
	Train	ning(7) - Formation(7)			
	Benefit payments	Supplementary allowances	Course costs	Work sharing	Job creation
Province	Prestations versés	Allocations supplémentaires	Achat de cours	Travail partagé	Création d'emplois
		Man	1995		
			ments in dollars	•	
Newfoundland	4,695,020	637,000	618,830	22,860	54,660
Prince Edward Island Nova Scotia	1,065,330 3,725,340	141,110 693,930	293,160 1,069,360	7,220 28,670	276,000 464,010
New Brunswick	6,989,410	1,204,750	816,440	29,940	747,750
Quebec Ontario	28,006,910 25,269,930	2,491,410 1,662,740	2,968,810 9,059,950	474,690 327,570	4,973,560 3,253,070
Manitoba	2,839,070	284,420	677,130	65,750	519,230
Saskatchewan Alberta	1,961,700 7,543,890	357,620 738,420	577,810 1,266,730	3,260 28,500	65,840 717,180
British Columbia	10,470,610	754,210	2,789,710	199,230	930,920
/ukon Northwest Territories	167,490 235,890	11,000 75,610	5,320 113,250	-	27,600 5,850
Outside Canada	-	-	1 =	•••	***
TOTAL	92,970,580	9,052,220	20,256,490	1,187,700	12,035,670
		Mount			
		NUMBE	er of weeks paid		
Newfoundland Prince Edward Island	21,100	-	• • •	210 80	160 780
lova Scotia	5,210 16,910	Ξ	* * *	500	1,260
lew Brunswick Nuebec	32,100	-	***	280	2,260
ntario	110,870 94,070	-	• • •	6,820 3,760	12,090 7,800
danitoba	12,240	-	• • •	890	1,290
askatchewan Ilberta	8,250 28,710	-	• • •	50 310	180 1,830
ritish Columbia	40,640		•••	2,170	2,280
/ukon Horthwest Territories	560 800	~	***	-	70 10
Dutside Canada	-	-	•••		•••
TOTAL	371,480		•••	15,060	30,000
		Average weekly p	payment(I) in dollar	°S	
Newfoundland	252.74				337.40
Prince Edward Island Hova Scotia	231.39 261.31	* * * * * *	•••	108.34 90.28 57.69	356.13 368.85
New Brunswick	255.29	***	***	107.70	330.86
luebec	275.07	• • •	***	69.59	411.41
Intario	286.30	* * *	•••	87.12	416.95
Manitoba Saskatchewan	255.19 281.20	•••	• • •	73.63 69.45	401.57 369.89
Alberta	288.46	***	• • •	92.84	392.55
British Columbia	276.18	•••	•••	91.90	408.48
Yukon Morthwest Territories	316.46 387.44	***	•••		418.17
Outside Canada	307.94	•••	• • •	•••	417.71
	* * *	•••	•••	•••	• • •
TOTAL	274.64	***	9 9 9	78.85	401.15

See "Endnotes" page 33.

Tableau 6

Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province - fin

	-	Genr	e de prestations			
Self-employment Aide au travail			Total	Year-to date - 1	Total cumulatif	
Benefit payments	Project costs	Mobility	May 1995	1995	1994	
Prestations versées	Achat de projets	Mobilité	Mai 1995			Province
		Ma	i 1995			
		Prestations	versées en dollars			
420,750	9,390		40 FF7 900	750 700 100		
160,410	5,170	• • •	69,553,890 16,584,730	358,392,180 104,047,410	439,720,500 109,815,820	Terre-Neuve
717,000	113,340	• • •	61,907,970	346,202,680	409,925,910	île-du-Prince-Édouard Nouvelle-Écosse
577,340	82,640		77 (05 000			
5,079,600	479,640	•••	73,605,290 388,229,370	406,928,480 2,140,884,930	441,248,400 2,450,724,460	Nouveau-Brunswick
4,115,770	561,340	•••	337,843,030	1,844,778,570	2,253,795,910	Québec Ontario
470.040						orred 20
439,840 289,670	20,230 21,690	•••	32,703,700	192,557,560	220,851,790	Manitoba
1,512,870	122,940	•••	25,200,830 92,727,130	153,546,370 483,467,780	179,204,000 550,966,830	Saskatchewan Alberta
				100,100,100	220,766,830	AIDerta
2,036,930	507,590	• • •	147,089,770	799,069,210	913,067,040	Colombie-Britannique
29,260 24,830	~	***	2,580,700	15,464,990	18,835,170	Yukon
21,000		•••	3,068,410	15,398,520	16,354,480	Territoires du Nord-Ouest
-	-	• • •	214,680	1,156,050	1,674,310	Extérieur du Canada
15,404,290	1,923,950	•••	1,251,309,490	6,861,894,730	8,006,184,620	TOTAL
	Me	ambaa da comai				
	144	ample he zemati	nes de prestations	versees		
1,250 490	***	***	269,850	1,330,310	1,703,590	Terre-Neuve
2,180	•••	• • •	66,890 248,160	391,840 1,333,760	419,820 1,593,330	île-du-Prince-Édouard Nouvelle-Écosse
1,720	•••	• • •	284,280	1,515,240	1 672 600	Name - Para
14,810	•••		1,509,560	7,993,790	1,672,600 9,287,020	Nouveau-Brunswick Québec
11,330			1,206,030	6,318,100	7,792,940	Ontario
1,310			171 150	700 (70		
910	• • •	•••	131,150 98,740	722,430 569,440	848,030 690,010	Manitoba Saskatchewan
4,050	***		340,650	1,706,300	1,971,770	Alberta
5,920						
80	•••	• • •	528,140	2,779,210	3,214,310	Colombie-Britannique
60	• • •	• • •	8,350 9,220	45,590 43,500	57,460 46,860	Yukon Territoires du Nord-Ouest
					70,000	Territoires du Nord-Ouest
-	•••	***	610	3,430	5,070	Extérieur du Canada
44,120	•••	•••	4,701,630	24,752,930	29,302,810	TOTAL
	Prestat	ions hebdomada	ires moyennes(1) en	dellare		
				. LUGGUI G		
336.60	***	***	255.42	258.54	248.87	Terre-Neuve
329.39 329.66	• • •	***	243.47	254.02	255.33	Île-du-Prince-Édouard
	• • •	• • •	244.71	250.09	249.32	Nouvelle-Écosse
335.27	• • •		255.76	257.90	257.68	Nouveau-Brunswick
342.92	***	***	254.90	257.47	255.51	Québec
363.17	***	***	272.15	275.61	276.04	Ontario
335.25	•••		244.05	247.20	245.43	Manitoba
317.62	• • • •		249.15	251.54	245.75	Saskatchewan
373.64	• • •	• • •	268.13	268.47	267.84	Alberta
344.08			272.26	272.03	270.00	Onland to Builder of
370.41	•••	• • •	308.28	2/2.03 316.10	272.95 314.03	Colombie-Britannique Yukon
388.00	•••	•••	320.55	320.56	317.43	Territoires du Nord-Ouest
•••	•••	• • •	353.08	337.53	330.43	Extérieur du Canada
349.18			261,43	263,92	262.82	TOTAL

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month

Tableau 7 Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois

sex and month					ac pro	stations,			
Type of benefit and mon	th	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Tota
				both sex	es - les deu	x sexes			
Regular - Ordinaires:									
May - Mai	(p)	14,660	85,020	220,310	181,280	118,170	64,340	6,870	690,66
April - Avril	(p)	17,990	103,670	270,490	221,420	145,420	79,950	7,970 8,930	846,90
March - Mars	(r)	19,210	111,720	292,560	238,480	156,940	87,300	6,730	915,13
Sickness - Maladie:									
May - Mai	(p)	448 480	2,520	8,710	8,880	7,690 7,890	4,910	480 510	33,63
April - Avril March - Mars	(p) (r)	550	2,680 2,980	8,880 9,430	9,030 9,700	8,410	5,030 5,390	510	34,50 36,98
THE SIT THE S	.,,	330	2,,00	,,,,,,,	,,,,,	-,	-,-,-	220	20,70
Maternity - Maternité:									
May - Mai April - Avril	(p)	780 740	7,690 7,630	39,570 37,490	6,630 6,320	30 20			54,70 52,20
Harch - Mars	(r)	780	7,570	36,130	6,240	20	-	-	50,74
Parental / Adoption(5)									
Parentale / Adoption(5): May - Mai	(p)	350	3,850	20,970	3,960	50	10	20	29,21
April - Avril	(p)	330	3,860	20,820	3,880	, 60	10	20	28,96
March - Hars	(r)	360	4,020	22,300	4,130	70	10	20	30,91
Fishing - Pêche:									
May - Mai April - Avril	(p) (p)	300 410	1,050 1,510	2,830 4,820	2,830 5,420	2,070 4,470	1,010 2,350	170 380	10,250 19,370
March - Mars	(r)	430	1,610	5,150	5,800	4,620	2,510	430	20,550
Training(7) - Formation	(7):								
May - Mai	(p)	2,470	13,180	24,930	18,010	7,500	1,290	50	67,42
April - Avril March - Mars	(p) (r)	3,110 3,330	16,700 17,760	30,440 33,440	21,620 23,960	8,630 9,700	1,460 1,730	60 50	82,030 89,970
Harle sharing Table 1									
Work sharing - Travail partagé:									
May - Mai	(p)	50	250	970	900	650	230	10	3,050
April - Avril March - Mars	(p) (r)	50 80	290 350	1,080 1,400	960 1,270	640 780	210 280	20 20	3,240 4,180
Job creation - Création									
d'emplois:	(-)	100	1						
May - Mai April - Avril	(p)	100 90	1,200 1,260	2,230 2,590	1,360 1,520	570 670	150 170		5,610 6,300
March - Mars	(r)	140	1,710	3,590	2,150	880	200		8,68
Self-employment assistar									
Aide au travail indépend		20		7 5/0	7 (00	1 (20	200	3.0	0.70
May - Mai April - Avril	(p) (p)	20 20	420 420	3,540 3,480	3,490 3,360	1,620 1,560	290 270	10 10	9,400 9,120
March - Hars	(r)	20	410	- 3,410	3,300	1,530	270	10	8,940
TOTAL									
May - Mai April - Avril	(p)	19,160 23,220	115,170 138,030	324,060 380,080	227,350 273,540	138,360 169,360	72,220 89,450	7,610 8,960	903,930

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - continued

Tableau 7 Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - suite

Genre de prestations et	th	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Tota
				male	- hommes				
Regular - Ordinaires:									
May - Mai April - Avril	(p) (p)	9,860 12,770	54,020 69,880	134,930	103,410	64,830	40,180	4,610	411,83
March - Hars	(r)	13,700	75,920	176,200 190,820	134,470 143,650	85,110 90,560	52,500 57,060	5,460 6,130	536,40 577,84
Sickness - Maladie:									
May - Mai	(p)	220	1,050	3,280	3,080	2,710	2,470	320	13,14
April - Avril March - Mars	(p) (r)	240 270	1,140 1,320	3,440 3,720	3,280 3,560	2,860 3,060	2,560 2,720	320 320	13,830 14,960
Maternity - Maternité:	(-)								
May - Mai April - Avril	(p) (p)	-		-	-	-	_	Ī	
March - Mars	(r)	-	-	-	-	-	-	-	
Parental / Adoption(5) Parentale / Adoption(5)	:								
May - Mai	(p)		60	560	300	20		-	94
April - Avril March - Mars	(p)		60 70	530 650	270 340	20 30		-	890 1,090
Fishing - Pêche: May - Mai	(q)	280	930	9.445	0.750	3.750	-		
April - Avril	(p)	380	1,350	2,440 4,140	2,350 4,550	1,750 3,800	900 2,110	160 350	8,810 16,690
March - Hars	(r)	410	1,440	4,390	4,820	3,900	2,230	400	17,590
Training(7) - Formation									
May - Mai April - Avril	(p)	1,550 1,970	8,280	14,210	8,730	3,490	720	30	37,000
March - Hars	(p) (r)	2,100	10,910 11,620	17,930 19,860	10,820 12,190	4,150 4,730	820 1,000	40 40	46,640 51,520
Work sharing - Travail									
partagé: May - Mai	(p)	40	160	(30	400	were.	170	10	1 704
April - Avril	(a)	40	160 210	610 710	490 530	350 330	130 130	10 10	1,780
March - Mars	(r)	50	240	960	790	450	200	20	2,710
Job creation - Création									
d'emplois: May - Mai	(p)	70	610	1,140	600	280	90	_	2,780
April - Avril	(p)	60	630	1,320	588	320	110		3,120
March - Mars	(r)	110	920	1,930	1,010	470	140	-	4,580
Self-employment assistar Aide au travail indépend									
May - Mai	(p)	20	250	2,320	2,260	1,100	210		6,160
April - Avril	(p)	10	260	2,290	2,190	1,060	200	10	6,030
March - Mars	(r)	10	260	2,260	2,150	1,040	200	10	5,920
TOTAL									
	(p)	12,020	65,350	159,490	121,220 156,790	74,520 97,650	44,710	5,130	482,440
May - Mai April - Avril	(4)	15,470	84,450				58,440		

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - concluded

Tableau 7

Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - fin

Type of benefit and mon	th	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Total
				femal	e - femmes				
Regular - Ordinaires:									
May - Mai	(p)	4,800	31,000	85,380	77,870	53,350	24,160	2,270	278,82
April - Avril March - Hars	(p) (r)	5,220 5,510	33,790 35,810	94,280 101,740	86,950 94,830	60,320 66,380	27,448 30,230	2,510 2,800	310,50 337,30
Sickness - Maladie:									
Hay - Hai	(p)	220	1,470	5,420	5,800	4,980	2,440	160	20,49
April ~ Avril March - Mars	(p) (r)	240 290	1,540 1,670	5,440 5,710	5,750 6,140	5,030 5,350	2,470 2,670	200 190	20,67 22,02
Maternity - Maternité:									
May - Mai April - Avril	(p) (p)	780 740	7,690 7,630	39,570 37,490	6,630 6,320	30 20	_	-	54,70
March - Mars	(r)	780	7,570	36,130	6,240	20	-	-	52,200 50,740
Parental / Adoption(5) Parentale / Adoption(5)									
May - Mai	(p)	350	3,790	20,410	3,660	40	10	20	28,27
April - Avril March - Mars	(p) (r)	330 360	3,800 3,950	20,280 21,650	3,610 3,790	40	10 10	20 20	28,080 29,810
Fishing - Pêche: May - Mai	(p)	20	110	390	480	320	110	10	1,440
April - Avril	(p)	30	160	680	870	670	250	20	2,680
March - Mars	(r)	20	170	760	980	720	280	30	2,960
Training(7) - Formation									
May - Mai April - Avril	(p)	930	4,900	10,720	9,280	4,010	570	20	30,420
March - Mars	(p) (r)	1,150 1,230	5,790 6,150	12,510 13,590	10,800 11,770	4,480 4,970	640 730	20 10	35,390 38,450
work sharing - Travail									
partagé:									
May - Mai	(p)	10	90	360	420	300	100	10	1,280
April - Avril March - Mars	(p) (r)	20 30	80 110	370 440	430 480	310 330	70 80		1,280 1,480
Job creation - Création									
d'emplois: May - Mai	(p)	30	590	1,090	760	200	F.0		2 074
April - Avril	(p)	30	630	1,090	760 850	300 350	50 60		2,830 3,180
March - Mars	(r)	40	790	1,660	1,140	410	60		4,100
Self-employment assistar									
Aide au travail indépend May - Mai	ant: (p)	10	170	1,220	1,230	520	80		7 644
April - Avril March - Mars	(p)	10	160	1,180	1,170	500	70		3,240 3,090
March - Mars	(r)	10	150	1,160	1,150	490	70		3,030
TOTAL									
May - Mai April - Avril	(p)	7,140	49,820	164,570	106,130	63,830	27,510	2,490	421,490
	(p)	7,750	53,570	173,510	116,740	71,710	31,010	2,770	457,070

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois

Weeks of insurable employment and month	h	Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	ebdomadaire assurabl	9
Semaines d'emploi assurable et mois		. \$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			both sex	es - les deux sexes		
Under 20 weeks - Moins de 20 semain	nes:					
May - Mai	(p)	5,290	40,740	34,920	38,260	119,220
April - Avril	(p)	6,340	54,090	47,430	51,210	159,060
March - Mars	(r)	6,510	57,650	51,020	53,950	169,130
20-29 weeks - semair	nes:					
May - Mai	(p)	11,450	70,270	48,660	52,030	182,420
April - Avril	(p)	12,700	89,040	71,490	78,200	251,430
March - Mars	(r)	13,710	97,810	79,620	82,500	273,640
50-39 weeks - semair	nes:					
May - Mai	(p)	6,310	35,950	29,780	35,200	107,240
April - Avril	(p)	6,590	40,810	39,600	51,580	138,590
March - Mars	(r)	8,170	46,620	46,448	58,090	159,320
i0-49 weeks - semain	es:					
May - Mai	(p)	6,320	35,390	29,710	31,880	103,290
April - Avril	(p)	6,660	38,130	32,690	36,570	114,040
March - Mars	(r)	7,200	41,140	36,020	38,830	123,190
0-52 weeks - semain	es:					
Hay - Mai	(p)	5,690	51,860	61,700	59,240	178,490
April - Avril	(p)	5,910	53,850	63,950	60,080	183,790
Harch - Hars	(r)	6,100	55,580	66,130	62,040	189,860
OTAL						
May - Mai	(p)	35,060	234,210	204,760	216,620	690,660
April - Avril	(p)	38,200	275,910	255,160	277,630	846,900
March - Mars	(r)	41,690	298,800	279,230	295,420	915,130

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - continued

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - suite

Weeks of insurable amployment and month		Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	ebdomadaire assurable	9
Semaines d'emploi assurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			па	le - hommes		
Under 20 weeks - Moins de 20 semain	es:				·	
May - Mai	(p)	800	17,120	26,430	35,840	80,180
April - Avril	(p)	910	21,700	35,820	47,860	106,290
March - Mars	(r)	930	22,600	37,920	50,000	111,460
0-29 weeks - sewain	es:					
May - Mai	(p)	2,680	34,420	35,270	47,350	119,720
April - Avril	(p)	3,150	46,270	54,610	72,330	176,360
Harch - Hars	(r)	3,300	51,040	60,710	75,930	190,980
0-39 weeks - semain	as:					
May - Mai	(p)	1,480	15,540	19,270	30,690	66,980
April - Avril	(p)	1,480	19,120	28,190	46,810	95,590
March - Mars	(r)	1,680	21,680	33,580	52,600	109,540
0-49 weeks - semain	as: į					
May - Mai	(p)	1,310	13,530	16,480	24,730	56,050
April - Avril	(p)	1,360	15,030	18,910	29,090	64,390
March - Mars	(r)	1,480	15,910	20,320	30,230	67,940
0-52 weeks - semaine	es:					
May - Mai	(p)	1,050	17,920	28,820	41,120	88,910
April - Avril	(p)	1,080	19,210	31,080	42,400	93,780
March - Mars	(r)	1,110	19,980	32,700	44,130	97,920
OTAL						
May - Mai	(p)	7,320	98,510	126,280	179,720	411,830
April - Avril	(p)	7,980	121,320	168,610	238,480	536,400
March - Mars	(r)	8,500	131,210	185,230	252,900	577,840

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - concluded

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - fin

Weeks of insurable		Week	ly insurable earnin	ngs - Rémunération h	ebdomadaire assurabl	9
employment and mont	h		Table No.		334 451	
Semaines d'emploi assurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			fema	le - femmes		
Jnder 20 weeks - Moins de 20 semai	nes:					
May ~ Mai	(p)	4,490	23,630	8,490	2,430	39,040
April - Avril	(p)	5,430	32,390	11,610	3,350	52,780
March - Mars	(r)	5,570	35,050	13,100	3,950	57,670
20-29 weeks - semain	nes:					
May - Mai	(p)	8,770	35,860	13,390	4,690	62,700
April - Avril	(p)	9,550	42,770	16,880	5,870	75,070
Harch - Mars	(r)	10,410	46,770	18,910	6,570	82,660
50-39 weeks - semain	105:					
May - Mai	(p)	4,830	20,410	10,510	4,510	40,270
April - Avril	(p)	5,110	21,690	11,420	4,770	42,990
Harch - Hars	(r)	6,490	24,950	12,860	5,490	49,780
0-49 weeks - semair	nes:					
May - Mai	(p)	5,010	21,860	13,230	7,150	47,240
April - Avril	(p)	5,290	23,100	13,770	7,480	49,650
March - Mars	(r)	5,720	25,230	15,700	8,600	55,260
0-52 weeks - semair	nes:					
Hay - Mai	(p)	4,640	33,940	32,880	18,130	89,580
April - Avril	(p)	4,830	34,640	32,870	17,680	90,010
March - Mars	(r)	4,990	35,600	33,440	17,910	91,940
OTAL						
May - Mai	(p)	27,740	135,700	78,490	36,900	278,820
April - Avril	(p)	30,220	154,590	86,540	39,150	310,500
March - Mars	(r)	33,190	167,590	94,000	42,520	337,300

Table 9
Number of Beneficiaries(2), by Type of Benefit, Province and Month

			1	ype of benefit		
Province and month		Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)	Adoption
		Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	
Newfoundland						
May	(p)	42,440	690	670	320	
April	(p)	48,320	740	650	350	
March	(r)	47,130	788	630	360	-
Prince Edward Island						
May	(p)	8,560	230	250	110	
April	(p)	13,820	260	230	100	
March	(r)	14,270	260	230	120	
Nova Scotia						
May	(p)	37,680	1,530	1,460	690	10
April	(p)	46,530	1,660	1,380	700	10
March	(r)	49,940	1,670	1,280	770	10
lew Brunswick						
May	(p)	40,720	1,480	1,160	620	10
April	(p)	55,840	1,520	1,120	600	
March	(r)	57,450	1,570	1,110	590	10
Québec						
May	(p)	233,490	8,200	13,650	7,030	120
April	(p)	288,620	8,460	13,040	7,090	90
March	(r)	308,330	9,050	12,640	7,580	80
Ontario						
May	(p)	168,970	11,060	22,060	11,980	90
April March	(p) (r)	204,330	11,340	20,840	11,990 12,780	90 110
nai cri	CF3	234,890	12,390	20,320	12,700	110
fanitoba	(-)	17.000	1 170	0.300	1 150	20
May April	(p) (p)	17,260 22,900	1,130 1,230	2,180 2,090	1,150 1,110	20
March	(r)	24,630	1,340	1,980	1,190	10
Saskatchewan						
May	(p)	12,480	760	1,700	880	10
April	(p)	19,080	810	1,660	780	10
March	(r)	21,280	900	1,580	840	10
Alberta						
May	(p)	49,850	2,680	5,170	2,550	20
April	(p)	58,600	2,610	4,930	2,500	20
March	(r)	59,440	2,890	4,790	2,650	30
ritish Columbia						
May	(p)	76,590	5,810	6,180	3,460	30
April March	(p) (r)	85,730 94,490	5,800	6,030 5,960	3,340 3,630	30 30
	(1)	74,470	6,040	3,760	3,030	30
/ukon	(=)	1 260	20	(0	40	
May April	(p) (p)	1,260 1,690	20 30	60 60	40 30	
March	(r)	1,720	30	60	30	
lorth⊎est Territories						
May	; (p)	1,260	40	150	70	
April	(p)	1,360	50	150	60	10
March	(r)	1,440	50	150	60	10
Outside Canada						
May	(p)	80		10	10	-
April	(p)	100		20		-
March	(r)	130	-	20		-
rotal May	(p)	690,660	77 678	E6 700	29 010	310
April	(p)	846,900	33,630 34,500	54,700 52,200	28,910 28,670	290
March	(r)	915,130	36,980	50,740	30,610	300

See "Endnotes" page 33.

Tableau 9 Nombre de bénéficiaires(2), selon le genre de prestations, la province et le mois

ab i no	T1-1 171						
shing	Training(7)	Work sharing	Job creation	Self-employment assistance		Province and me	
che	Formation(7)	Travail partagé	Création d'emplois	Aide au travail indépendant	Total	Province et mo:	is
3,960	3,930	40	70			Terre-Neuve:	
5,650	4,620	60	30 70	250 260	52,340	Mai	
5,540	5,240	80	380	260	60,730	Avril	
	.,		300	260	60,390	Mars	
580					•	Île-du-Prince-É	douard.
2,160	790 1,400	10	170	100	10,790	Mai	
2,140	1,520	30 50	140	110	18,250	Avril	
	2,320	30	160	110	18,850	Mars	
						Nouvelle-Écosse	
2,250	3,080	80	240	460	47,480	Mai	•
3,880 4,470	3,830	110	270	460	58,840	Avril	
4,470	4,200	80	360	450	63,240	Mars	
						Marrier B	
1,180	5,530	50	390	350	51,480	Nouveau-Brunswi Mai	ck:
2,190	6,990	90	410	340	69,100	Avril	
2,160	7,550	130	380	340	71,280	Nars	
390	20,780	1,310	2,250	7 272		Québec:	
1,120	22,980	1,540	2,590	3,230 3,100	290,460	Mai	
1,150	24,120	1,880	3,410	2,920	348,630 371,160	Avril Mars	
				2,720	571,100	nar s	
60	16,560	010				Ontario:	
90	21,240	810 800	1,440	2,430	235,470	Mai	
120	24,470	1,140	1,690 2,250	2,370	274,780	Avril	
	,	1,140	2,230	2,380	310,850	Mars	
660						Manitoba:	
460 340	2,330	120	260	290	25,200	Mai	
320	2,730 3,270	140 200	260	270	31,090	Avril	
	3,270	200	400	280	33,620	Mars	
						Saskatchewan:	
30 20	1,510	90	50	180	17,680	Mai	
20	2,010 2,420	10	30	200	24,600	Avril	
20	2,420	30	200	210	27,470	Mars	
						Alberta:	
10 20	5,390	60	330	850	66,920	Mai	
20	7,160	60	360	800	77,080	Avril	
20	7,550	80	540	820	78,810	Mars	
						Colombie-Britan	nieuo.
1,320	7,340	480	450	1,230	102,880	Mai	11408
3,890 4,610	8,710	420	450	1,180	115,570	Avril	
+,610	9,210	510	590	1,160	126,230	Mars	
						Modern -	
~ -	70	-	10	20	1,480	Yukon: Mai	
	170		20	10	2,020	Avril	
,	210	10	30	16	2,110	Hars	
10	110	-		10	1,660	Territoire du No Mai	
	200	-	~ ~	10	1,830	Avril	
	220	-		10	1,940	Hars	
						- · · · · ·	
-	-	***			110	Extérieur du Can Mai	ada:
-	**	***	***	-	120	Avril	
-	-	***	•••	-	150	Mars	
,250	67,420.	3,050	E 410	0.400		TOTAL	
9,370	82,030	3,240	5,610 6,300	9,400 9,120	903,930	Mai	
0.550	89,970	4,180	8,680	8,940	1,082,620 1,166,090	Avril Mars	

Table 10
Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month, Seasonally Adjusted(8)

		Month							
Province	Year	January	February	March	April	Мау	June		
		Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin		
Newfoundland	1993	65,900	66,180	63,040	63,760	62,560	62,100		
	1994	56,000	54,600	53,900	52,200	52,060	52,070		
	1995	39,910	38,210	37,690	37,520	37,420			
Prince Edward Island	1993	13,450	13,420	13,160	13,590	14,080	13,610		
	1994	12,710	12,810	12,640	12,420	11,820	12,230		
	1995	11,030	10,740	10,410	10,280	9,970			
Nova Scotia	1993	53,690	53,750	51,940	53,470	53,610	52,530		
	1994	50,720	50,930	50,630	49,370	49,500	48,950		
	1995	42,640	40,330	38,710	38,050	37,430			
New Brunswick	1993	56,050	56,160	55,080	56,320	57,560	56,720		
	1994	54,430	54,580	53,640	53,090	52,350	51,710		
	1995	47,680	46,340	44,030	43,470	41,380			
Québec	1993	369,040	365,420	359,640	359,030	359,600	356,140		
	1994	326,400	318,680	313,900	312,000	302,130	300,270		
	1995	264,340	260,300	256,170	249,820	247,060			
Onta rio	1993	320,910	308,700	307,060	305,810	299,500	298,050		
	1994 1995	259,680 193,300	257,020	246,540 185,960	239,190 179,930	229,240	225,890		
	1775	193,300	187,330	105,700	177,730	176,750			
Manitoba	1993	30,070	29,940	29,280	29,140	29,050	29,180		
	1994 1995	25,970 19,640	25,090 19,290	24,440 18,780	23,830 18,900	23,270 19,500	23,180		
	1773	17,040	17,270	10,700	10,700	19,500			
Saskatchewan	1993	25,080	24,550	24,630	24,610	23,520	23,300		
	1994 1995	21,110 15,450	20,600 15,110	19,610 14,690	19,390 14,570	19,320 14,720	19,400		
	1773	13,430	13,110	14,070	14,570	14,720			
Alberta	1993	80,310	77,930	78,490	76,690	74,370	72,410		
	1994 1995	67,040 52,370	66,370 51,870	64,590 50,600	61,580 51,970	64,410 50,160	64,540		
	2773	22,370	31,070	20,000	31,770	30,100			
British Columbia	1993	128,090	122,980	121,480	120,970	120,290	118,080		
	1994 1995	103,410 86,090	103,000 84,970	100,830 81,290	99,930 76,950	98,900 75,900	98,190		
	2773	23,070	24,770	-1,2,0	. 0,720	. 2,,,,,			
Yukon	1993	1,970	2,090	2,120	2,260	2,320	2,250		
	1994 1995	2,000 1,390	1,910 1,300	1,840 1,250	1,680 1,290	1,510 1,190	1,620		
	2773	1,370	1,500	1,200	1,270	1,170			
Northwest Territories	1993	2,020	1,960	1,880	1,850	1,800	1,790		
	1994 1995	1,480 1,320	1,410 1,270	1,420 1,230	1,440 1,210	1,420 1,220	1,390		
	1,7,3	2,000	1,2,0	1,230	1,210	2,220			
TOTAL(9)	1993	1,142,980	1,120,290	1,105,820	1,105,030	1,096,790	1,086,540		
	1994 1995	977,180 771,740	962,980 754,410	941,630 739,120	923,550 720,890	905,610 712,170	900,510		

See "Endnotes" page 33.

Tableau 10

Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois - Données désaisonnalisées(8)

		Mo.	13				
July	August	September	October	November	December	Année	Province
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre		
59,860 52,860	59,230 50,460	60,550 47,790	58,840 47,080	57,940 45,440	56,670 43,250	1993 1994 1995	Terre-Neuve
13,130 12,600	13,610 11,570	13,430 11,530	13,200 10,870	13,090 11,020	12,970 11,020	1993 1994 1995	Île-du-Prînce-Édouard
50,520 47,980	50,900 48,110	51,470 47,170	50,710 46,730	51,250 45,720	50,890 43,730	1993 1994 1995	Nouvelle-Écosse
55,800 51,820	56,500 49,770	56,110 50,590	55,240 49,810	55,310 49,220	55,020 48,050	1 993 1994 1995	Nouveau-Brunswick
338,040 289,760	347,130 299,310	338,850 297,250	335,620 290,290	333,450 282,860	333,900 270,430	1993 1994 1995	Québec
293,160 223,940	290,700 220,670	283,140 218,620	278,150 214,200	272,680 206,560	272,830 195,940	1993 1994 1995	Ontario
28,250 22,940	28,190 23,230	27,400 22,550	27,080 22,670	26,420 21,360	25,790 20,340	1993 1994 1995	Manitoba
23,530 18,280	23,460 18,260	23,000 18,120	22,260 18,070	21,580 16,740	21,750 15,660	1993 1994 1995	Saskatchewan
72,670 62,020	71,750 61,520	69,460 61,770	68,960 59,950	68,610 57,260	67,460 55,030	1993 1994 1995	Alberta
117,570 95,820	115,570 95,190	113,420 94,390	110,850 93,710	108,020 92,710	106,020 91,160	1993 1994 1995	Colombie-Britannique
2,180 1,650	2,150 1,590	2,090 1,580	2,100 1,560	2,080 1,520	2,090 1,430	1993 1994 1995	Yukon
1,710 1,430	1,670 1,410	1,580 1,410	1,520 1,430	1,470 1,420	1,430 1,370	1993 1994 1995	Territoires du Nord-Ouest
066,600 890,840	1,061,950 882,480	1,042,220 875,230	1,025,770 857,760	1,013,250 832,650	1,005,450 795,760	1993 1994 1995	TOTAL(9)

Table 11 Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits by Occupation(10) and Province

					Provinc	СӨ			
Occupation	Honth		Nfld.	P.E.I.	N.S.	N.B.			
			T.N.	I.P.E.	N.E.	N.B.	Quebec	Ontario	Man.
Management	May	(p)	710	170	1,130	780	7,140	8,100	670
	April	(p)	770	250	1,310	920	7,830	8,870	730
	March	(r)	790	250	1,350	1,020	8,400	9,440	740
Business, finance and	May	(p)	4,650	1,100	5,070	4,790	37,670	32,470	3,090
administration	April March	(p) (r)	4,690 4,630	1,220	5,280	5,120	39,860	33,810	3,280
	narcn	(1)	4,030	1,230	5,640	5,400	41,820	35,720	3,320
Natural and applied	Мау	(p)	1,210	. 210	1,100	1,150	8,970	6,120	510
sciences and related occupations	April March	(p) (r)	1,460	330 350	1,280	1,570 1,560	12,270 13,470	7,280 8,610	670 730
occupacions	narcn	(F)	1,440	350	1,420	1,560	15,470	9,610	730
Health	May	(p)	760	210	1,290	850	6,350	3,390	390
	April March	(p) (r)	780 780	230 230	1,330 1,210	930 960	6,100 6,330	3,580 3,610	420 410
					-,		0,020	2,010	,,,,
Social science, education, government	May April	(p)	1,360 1,270	270	1,180	1,220	9,600	6,560	770
services and religion	March	(p)	1,190	260 250	1,190 1,560	1,130	10,270 9,920	6,240 9,200	790 790
Art, culture, recreation and sport	May April	(p) (p)	330 300	90 110	630 700	570 630	5,290 5,600	2,840 2,940	220 220
1 doi da czon dna spor c	March	(r)	290	120	730	650	5,680	3,360	240
Sales and service	May	(p)	9,000	1,750	8,430	7,100	50,310	71 (70	7 (70
Sates and service	April	(p)	9,900	2,450	9,840	8,670	59,360	31,470 35,810	3,430 3,940
	March	(r)	9,900	2,500	10,830	9,360	63,230	41,770	4,240
Trades, transport and	May	(p)	18,810	2,960	13,060	15,640	70,970	47,080	6,320
equipment operators and related occupations	April March	(p)	22,290 21,460	4,630	17,390	22,630	98,470	70,300	10,010
Lataran occupations	narcn	(r)	21,460	4,720	18,350	22,870	106,900	82,310	11,050
Primary industry	Hay	(p)	2,820	1,080	2,320	4,320	13,080	3,790	680
	April March	(p) (r)	3,220 3,080	2,310 2,520	3,520 3,720	5,970 5,950	19,800 21,160	7,150 9,670	1,180 1,330
			2,121	2,007	-,,,,,	2,720	22,200	,,,,,	2,000
Processing, manufacturing, and utilities	May April	(p) (p)	2,770 3,640	740 2,040	3,470 4,690	4,300 8,260	24,080 29,040	27,140 28,330	1,180
	March	(r)	3,580	2,100	5,140	8,500	31,400	31,170	1,680 1,790
Unclassified	May	(q)	10			10	30		
	April	(p)				10	20	20 20	10 10
	Harch	(r)		-			40	30	10
Total	May	(p)	42,440	8,560	37,680	40,720	233,490	168,970	17,260
	April March	(p)	48,320 47,130	13,820	46,530	55,840	288,620	204,330	22,900
	riai tili	(1.)	47,130	14,270	49,940	57,450	308,330	234,890	24,630

See "Endnotes" page 33.

Tableau 11

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession(10) et province

		Pro	vince						
Sask.	Alberta	B.C.	Yukon	N.W.T.	0.C.	Total	— M-:-		
		C.B.	·	T.N.O.	E.C.	Total	Mois		Profession
720 840 920	2,130 2,250 2,380	3,410 3,570 3,920	50 50 70	30 30 30	10 10 10	25,030 27,430 29,300	Mai Avril Mars	(p) (p) (r)	Gestion
1,850 2,070 2,250	9,200 9,380 9,670	11,050 11,040 11,670	180 190 190	200 200 210	20 20 30	111,340 116,160 121,750	Mai Avril Mars	(p) (p) (r)	Affaires, finance et administration
340 510 600	2,090 2,340 2,370	2,400 2,820 3,230	60 90 80	40 40 50	10 10 20	24,190 30,680 33,920	Mai Avril Mars	(p) (p) (r)	Sciences naturelles et appliquées et professions apparentées
430 440 470	1,560 1,530 1,570	1,700 1,820 1,820	10 10 10	20 20 20	 10	16,960 17,180 17,420	Mai Avril Mars	(p) (p) (r)	Secteur de la santé
660 660 650	1,820 1,860 1,920	2,610 2,600 2,530	60 70 70	80 80 70	10 20 20	26,200 26,430 29,340	Mai Avril Mars	(p) (p) (r)	Sciences sociales, ensei- gnement, administration publique et religion
150 190 210	670 740 800	1,350 1,330 1,390	30 30 30	40 40 40	10 10 20	12,210 12,840 13,550	Mai Avril Mars	(p) (p) (r)	Arts, culture, sports et loisirs
2,400 2,930 3,210	10,110 10,700 11,380	16,490 18,050 20,740	280 370 400	180 160 170	10 10 10	140,950 162,180 177,730	Mai Avril Mars	(p) (p) (r)	Vente et services
4,330 8,120 9,200	16,800 24,040 24,290	23,560 27,310 29,700	480 700 710	660 740 790	10 10	220,670 306,620 332,360	Mai Avril Mars	(p) (p) (r)	Métiers, transport et machinerie
1,250 2,760 3,110	3,300 3,400 2,690	7,930 10,000 11,640	50 60 50	20 50 50		40,640 59,420 64,970	Mai Avril Mars	(p) (p) (r)	Secteur primaire
350 560 650	2,160 2,360 2,370	6,090 7,180 7,850	70 120 120	10 10 20	 10	72,370 87,900 94,690	Mai Avril Mars	(p) (p) (r)	Transformation, fabrica- tion et services d'utilité publique
10 10 	10 10 10	20 10 10	=	Ē	-	90 80 100	Mai Avril Mars	(p) (p) (r)	Non classifié
12,480 19,080 21,280	49,850 58,600 59,440	76,590 85,730 94,490	1,260 1,690 1,720	1,260 1,360 1,440	80 100 130	690,660 846,900 915,130	Mai Avril Mars	(p) (p) (r)	Total

Table 12a

Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate

Tableau 12a

Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région

Effective from May 07, 1995 to June 10, 1995 En vigueur du 07 Mai 1995 au 10 Juin 1995

Reg	ion	Unemployment rate			Unemployment rate
Rég	ion	Taux de chômage			Taux de chômage
		"			ž
		4			*
New	foundland - Terre-Neuve:		Onta	rio: (concluded - fin)	
01.	St.John's	12.3		London	8.8
02.	Newfoundland North-East and Labrador			Niagara	11.5
	Nord-est de Terre-Neuve et Labrador	22.3		Windsor	8.4
03.	CornerBrook and/et Gander	20.6		Kitchener	7.0
				Durham and/et Simcoe	10.6
Pri	nce Edward Island - Ile-du-Prince-Édouard:			Huron	8.8
			40.	South Central Ontario	
04.	Prince Edward Island			Central sud de l'Ontario	6.0
	Ile-du-Prince-Édouard	15.6		Algonquin	10.0
				Sudbury	8.9
Nov	a Scotia - Nouvelle-Écosse:			Thunder Bay	8.8
			44.	Northern Ontario - Nord de l'Ontario	14.1
05.	Eastern Nova Scotia				
	Est de la Nouvelle-Écosse	22.7	Man:	toba:	
06.	Central Nova Scotia				
	Le centre de la Nouvelle-Écosse	12.2		Winnipeg	8.5
	Halifax	9.5		Southern Manitoba - Sud du Manitoba	6.5
	Kings	12.9	47.	Northern Manitoba - Nord du Manitoba	25.2
09.	Yarmouth	11.0	01	- + - b	
Мом	Brunswick - Nouveau-Brunswick:		Sask	atchewan:	
	THE TOTAL OF THE T		48.	Regina	6.9
10.	Saint John	10.1	49.	Saskatoon	7.1
	Fredericton	10.6		Southern Saskatchewan	
12.	Restigouche and/et Charlotte	14.4		Sud de la Saskatchewan	5.6
	Moncton	10.8	51.	Northern Saskatchewan	
				Nord de la Saskatchewan	12.3
lué	Dec:				
			Albe	orta:	
	Eastern Québec - Est du Québec	15.4			
15.		12.2		Calgary	8.2
16.		13.8		Edmonton	8.6
17.		11.3		Southern Alberta - Sud de l'Alberta	7.4
18.		6.7	55.	Northern Alberta/Foothills	
19.		12.7		Nord de l'Alberta/Foothills	8.8
	Montérégie	10.5			
	Montréal	11.7	Brit	ish Columbia - Colombie-Britannique:	
	Laurentides and/et Lanaudière	13.0		0 11 0 1 1 1	
	Western Québec - Ouest du Québec Hull	14.8	56.	Southern British Columbia	10.7
25		10.4	-7	Sud de la Colombie-Britannique	9.4
	Northern Québec - Nord du Québec Chicoutimi and/et Jonquière	18.1 15.5		Upper Fraser Valley Vancouver	8.2
20.	Chicoutimi and/et Jonquiere	15.5		Victoria	9.0
Ont	erio:			Vancouver Island - Ile de Vancouver	9.8
	044				
	Ottawa	9.8	61.	Northern British Columbia	
	Eastern Ontario - Est de l'Ontario	8.2		Nord de la Colombie-Britannique	12.5
	Belleville and/et Peterborough	9.3			
	Oshawa	7.2		on and Northwest Territories -	
	Toronto	8.6	Yuko	on et Territoires du Nord-Ouest:	
	Hamilton	8.0		W.d W	25.0
٥٥.	St.Catharines	9.3	62.	Yukon and Northwest Territories	25.0

Table 12b.

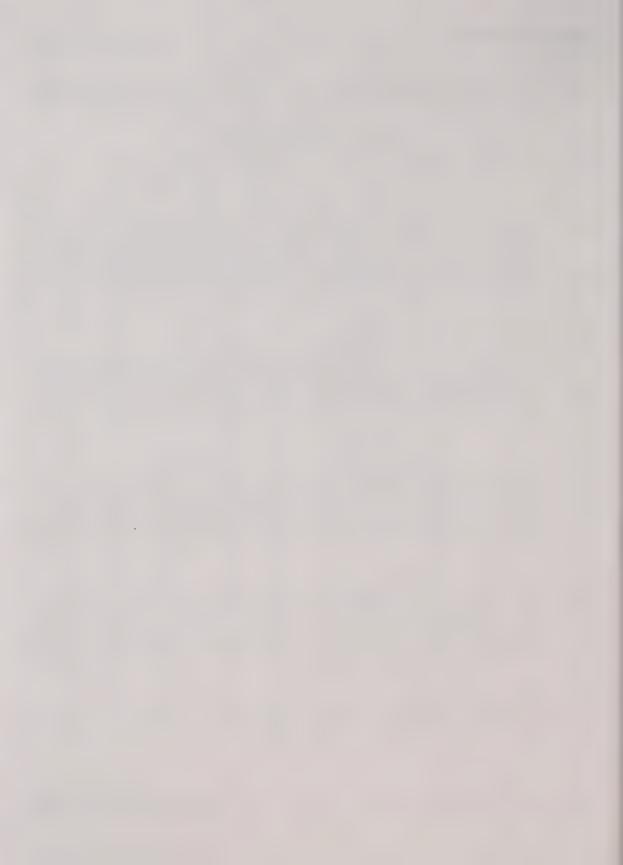
Tableau 12b.

Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks

Admissibilité aux prestations d'assurance-chômage exprimée en semaines

Unemployment Rate in Claimant's Region of Residence Taux de chômage de la région de résidence du prestataire

		6% and under et moins	over plus de 6% to/à 7%	over plus de 7% to/à 8%	over plus de 8% to/à 9%	over plus de 9% to/à 10%	over plus de 10% to/à 11%	over plus de 11% to/à 12%	over plus de 12% to/à 13%	over plus de 13% to/à 14%	over plus de 14% to/à 15%	over plus de 15% to/à 16%	over plus de 16%
	12												
	13							19.00		26	28	30	
	14							23	24	26	28	30	
	15						21	23	25 25	27	29	31	
	16					20	22	24	26	27 28	29	31	
	17				18	20	22	24	26	28	30	32	
S	18			17	19	21	23	25	27	29	31	32	
e	19		15	17	19	21	23	25	27	29	31	33 33	
m	20	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	
а	21	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	
i	22	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	
n	23	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	
e	24	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	
s	25	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	
	26	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	
ď	27	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	0.1-101-4
е	28	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	
m	29	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	
р	30	19	21	23	25	27	29	31	. 33	35	37	39	. 4
	31	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	
0	32	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	1 1 1 2
	33	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	4
	34	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	4
1	35	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	4
\$	36	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	100 (10 <mark>7</mark> 55 (14
\$	37	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	4
ı	38	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	4
	39	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	4
	40	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	4
l .	41	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	4
)	42	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	4
	43	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	4
1	44	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	-5
	45	29	.31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	5
	46	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	5
	47	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50	5
	48	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	50	5
	49	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50	5
	50	34	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50	5
	51	. 35	37	39	41	43	45	47	49	50	50	50	5
	52	36	38	40	42	44	46	48.	50	50	50	50	5



Endnotes

- The Average Weekly Payment is calculated by dividing the "gross amount" by the "number of weeks paid" except for Training and Self-employment Assistance benefits where the amount related to Course Costs and Project costs are excluded. The "gross amount" includes benefits previously paid, income tax deductions and lump sum payments. Because the "gross amount" is not adjusted, the calculated Average Weekly Payment can exceed the maximum benefit level. If this occurs the average is reduced to the applicable maximum weekly benefit.
- The monthly number of beneficiaries shown in this report include all claimants who received benefits for the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month. The annual number represent unduplicated counts of all persons who, during the course of a calendar year, received unemployment insurance benefits.
- 3 "Persons Covered by Unemployment Insurance" include all persons for whom there exists an employer-employee relationship, excepting workers who are low earners. The monthly estimates are derived by adding to the "employed paid workers", as measured by the Labour Force Survey, the strength of the Armed Forces and the number of beneficiaries. The annual data are estimates of persons who, during the year, contributed towards the unemployment insurance program.
- Includes claims with disqualifications and disentitlements, and claims previously not allowed.
- 5 Parental benefits are payable up to 10 weeks to the mother and/or father of a newborn or adopted child.
- The number of disqualifications and disentitlements shown are for conditions which were imposed when a claim was made. Up to two disqualifications or disentitlements are counted in the statistics; thus, the data reflect the number of disqualifications and disentitlements and not the number of persons affected. Also, the data are not revised when a person's status changes and when he or she becomes eligible to receive benefits.
- 7 Trainees on courses approved by Employment and Immigration Canada. The amount of monies reported for Training include benefits paid to individuals, supplementary allowances and monies paid to schools and colleges to train beneficiaries.

Notes en fin de texte

- Les prestations hebdomadaires moyennes sont calculées en divisant le "montant brut" par le "nombre de semaines de prestations" sauf dans le cas des prestations de formation et d'aide au travail indépendant où les montants reliés aux achats de cours et achats de projets sont exclus. Le "montant brut" comprend les paiements rétroactifs, les déductions aux fins de l'impôt sur le revenu de même que les paiements forfaitaires. Puisque le "montant brut" n'inclut pas ces ajustements, les prestations hebdomadaires moyennes calculées peuvent excéder le maximum des prestations. Lorsque c'est le cas, la moyenne sera représentée par le maximum des prestations en vigueur.
- 2 Le nombre mensuel de bénéficiaires comprend toutes les personnes qui ont reçu des prestations pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15ième jour du mois. Les données annuelles sont fondées sur une énumération sans double compte de toutes les personnes qui ont reçu des prestations d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 3 "Les personnes visées par l'assurance-chômage" comprend toutes les personnes pour lesquelles il existe une relation employeur-employé, sauf les travailleurs qui ont un revenu sous le seuil admissible. Les estimations mensuelles sont dérivées en ajoutant aux "travailleurs rémunérés occupés" tel que mesuré par l'enquête de la population active, les membres des Force Armées et le nombre de bénéficiaires. Les données annuelles sont des estimations du nombre de personnes qui ont versé des cotisations au régime d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 4 Comprend les demandes exclues du bénéfice des prestations, les inadmissibilités et les demandes non acceptées auparavant.
- 5 Les prestations parentales d'une durée maximale de 10 semaines peuvent être versées aux parents naturels ou adoptifs, soit à la mère, soit au père ou encore réparties entre les deux.
- 6 Le nombre d'exclusions et d'inadmissibilités reflète la situation au moment où la demande a été effectuée. Puisqu'un maximum de deux motifs d'exclusion ou d'inadmissibilité peut être codé pour chaque prestataire, les données ne correspondent pas nécessairement au nombre de personnes touchées. De plus, les données ne sont pas révisées lorsque la situation du prestataire est modifiée ou lorsqu'il ou elle devient éligible à recevoir des prestations.
- Personnes qui suivent un cours de formation approuvé par Emploi et Immigration Canada. Les sommes d'argent allouées à la formation incluent les prestations versées aux individus, les allocations supplémentaires et les montants alloués aux institutions scolaires pour la formation des bénéficiaires.

- 8 The last two months are preliminary and subject to revision. Each year, when December data are final, the seasonally adjusted series are revised to reflect changes in the seasonal factors.
- 9 Includes "Outside Canada".
- The data were classified according to the National Occupation Classification.
- 8 Les deux derniers mois sont provisoires et sont sujets a être révisés. A chaque année, lorsque les données de décembre deviennent finales, les séries désaisonnalisées sont révisées pour refléter les changements dans les facteurs saisonniers.
 - Omprend "l'extérieur du Canada".
- 10 Les données sont codées selon la Classification nationale des professions.



ORDER FORM

Statistics Canada

MAIL TO:		PHONE:	FAX TO:		ME	THOD OF I	PAYMENT			
\bowtie		1-800-267-6677	(642) 054 45	0.4		eck only one				
Marketing Div	rision	Charge to VISA or MasterCard. Outside	VISA, MasterCard and			Please char	ae mv:	□ VISA		MasterCard
Statistics Can Ottawa, Ontai	nada	Canada and the U.S. call (613) 951-7277. Please	Purchase Orders only. Please do not send comation. A fax will be to	onfir-		Card Numbe				viasterCard
Canada K1A ((Please print)	0T6	do not send confirmation.	as an original order.	reated						
						Signature				Expiry Date
Company				_						
Department						Please make of	heaue or m	oney order paya	ble to the	
Attention		Title				Receiver Gene	eral for Cana	da - Publication	S.	
Address						Purchase Or	dar Numb			
City		Province	<u> </u>		_	(Please enclos	e)	er		
Postal Code		() Phone	()							
	Please	e ensure that all information is			7	Authorized Si	gnature			
Catalogue				Date	ue		nual Subsc or Book Pr			
Number		Title		Indicat	te an	Canada	United States	Other Countries	Quantity	Total
				subscrip	ptions	\$	US\$	US\$		\$
Note: Car	talogue	prices for U.S. and other	countries are shown	in US o	iollar	s.		SUBTOTAL		
➤ GST Regi	istration	# R121491807						DISCOUNT (if applicable)		
							(Can	GST (7%) adian clients o	only)	
Cheque or money order should be made payable to the Receiver General for Canada — Publications.						G	RAND TOTAL			
Canadian drawn on	clients p	pay in Canadian funds and ank. Prices for US and fore	add 7% GST. Foreign	n clients	pay t	total amount i	n US fund	PF	093	238
				111 05 0	ioliars	i.			0001	-00

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada Statistique Canada Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

Vente des publications VISA ou MasterCard. De Extatistique Canada Chardo Pextérieur du Canada et de Estatis-Unis, composez le Estatis-Unis, composez le Estatis-Unis, composez le Canada K1A 0T6 (e13) 951-7277. Veuillez ne pas envoyer de confirmation: le bon téléconfirmation: le commande originale. Compagnie Compagnie Service Al l'attention de Fonction Adresse Ville Province () Code postal Téléphone Télécopieur Veuillez vous assurer de remplir le bon au complet. N° du bon de commande (Veuillez joindre le bon) N° du bon de commande (Veuillez joindre le bon) N° du bon de commande (Veuillez joindre le bon) N° du bon de commande (Veuillez joindre le bon) N° du bon de commande (Veuillez joindre le bon) Numéro au catalogue Numéro au catalogue Titre Numéro au catalogue Titre Compagnie Financia de commande (Veuillez joindre le bon) Adonnement annuel ou prix de la publication Canada États Autres (Quantité Tour les pays)	ENVOYEZ À:		COMPOSEZ:	TÉLÉCOPIEZ AU:		MOD	ALITÉS DI	E PAIEME	NT:		_
Service A l'attention de Fonction Adresse Ville Province Code postal Telephone Telécopieur Veuillez vous assurer de remplir le bon au complet. Province atalogue Titre Province Provin	\bowtie		1-800-267-6677	(613) 951-158	4	(Coche	ez une seule	case)			
Compagnie Service A l'attention de Fonction Addresse Ville Province (Vaullez joindre le bon) Teléphone Télécopieur Veuillez vous assurer de remplir le bon au complet. Signature de la personne autorisée L'attention de a personne autorisée Abonnements Sus Sus Autres pays sus Sus Sus Sus Sus Sus Sus Sus Sus Su	Vente des public Statistique Canad Ottawa (Ontario) Canada K1A 0T6	ations da	Faites débiter votre compte VISA ou MasterCard. De l'extérieur du Canada et des Etats-Unis, composez le (613) 951-7277. Veuillez ne pas envoyer de confirmation.	VISA, MasterCard et be commande seulement. Veuillez ne pas envoye confirmation; le bon tél- copié tient lieu de com	on de r de é-	N	° de carte	iter mon co	ompte		MasterCard
Service A l'attention de Fonction Adresse Ville Province () Code postal Teléphone Telécopieur Veuillez vous assurer de remplir le bon au complet. Edition de mandée Numéro au catalogue Titre A l'attention de Titre Veuillez vous assurer de remplir le bon au complet. Edition de mandée L'attention de la personne autorisée Edition de mandée L'attention de la personne autorisée Edition de la personne autorisée Canada Étate pays s' s' US	(Veuillez écrire en	caract	ères d'imprimerie.)			S	ignature			Date	d'expiration
A l'attention de Fonction Adresse Ville Province Code postal Teléphone Telécopieur Veuillez vous assurer de rempiir le bon au complet. Signature de la personne autorisée Abonnement annuel ou prix de la publication de la disconne ment annuel ou prix de la publication pr	Compagnie					-					\$
Adresse Ville Province () Téléphone Télécopieur Veuillez vous assurer de remplir le bon au complet. Signature de la personne autorisée Edition demande unisse pays sont sonnements Numéro au catalogue Titre Veuillez noter que les prix au catalogue pour les ÉU. et les autres pays sont donnés en dollars américains. Teléphone Télécopieur Veuillez vous assurer de remplir le bon au complet. Signature de la personne autorisée Abonnement annuel ou prix de la publication Canada États-pays sus sus sus sus sus sus sus sus sus s	Service					Ve Re	euillez faire pa eceveur géné	arvenir votre eral du Canac	chèque ou mai la Publication	ndat-poste à l' is.	ordre du
Ville Province () Teléphone Télécopieur Veuillez vous assurer de remplir le bon au complet. Code postal Teléphone Télécopieur Veuillez vous assurer de remplir le bon au complet. Signature de la personne autorisée	À l'attention de		Fonction	1							
() () Code postal Téléphone Télécopieur Veuillez vous assurer de remplir le bon au complet. Signature de la personne autorisée Le dition demandée ou prix de la publication Canada États- Unis pays su	Adresse								de L		1111
Numéro au catalogue Titre Ti			()	()							
Numéro au catalogue Titre Titre Aures pays sus sus sus sus sus sus sus sus sus s		euillez		· ·		S	ignature de	la personne	e autorisée		
TOTAL RÉDUCTION (s'il y a lieu) Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada — Publications. Propur les abonnements S US S US Quantité propur les substitutions substituti											
Veuillez noter que les prix au catalogue pour les EU. et les autres pays sont donnés en dollars américains. RÉDUCTION (s'il y a lieu) TPS N° R121491807 Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada — Publications. TOTAL GÉNÉRAL		logue IIIre "A"		Ins	crire our les		Unis	pays	Quantité	Total \$	
Veuillez noter que les prix au catalogue pour les EU. et les autres pays sont donnés en dollars américains. RÉDUCTION (s'il y a lieu) TPS N° R121491807 Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada — Publications. TOTAL GÉNÉRAL											
Veuillez noter que les prix au catalogue pour les EU. et les autres pays sont donnés en dollars américains. RÉDUCTION (s'il y a lieu) TPS (7 %) (Clients canadiens seulement) Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada — Publications. TOTAL GÉNÉRAL											
Veuillez noter que les prix au catalogue pour les EU. et les autres pays sont donnés en dollars américains. RÉDUCTION (s'il y a lieu) TPS (7 %) (Clients canadiens seulement) Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada — Publications. TOTAL GÉNÉRAL											
Veuillez noter que les prix au catalogue pour les EU. et les autres pays sont donnés en dollars américains. RÉDUCTION (s'il y a lieu) TPS (7 %) (Clients canadiens seulement) Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada — Publications. TOTAL GÉNÉRAL											
Veuillez noter que les prix au catalogue pour les EU. et les autres pays sont donnés en dollars américains. RÉDUCTION (s'il y a lieu) TPS (7 %) (Clients canadiens seulement) Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada — Publications. TOTAL GÉNÉRAL											
Veuillez noter que les prix au catalogue pour les EU. et les autres pays sont donnés en dollars américains. RÉDUCTION (s'il y a lieu) TPS (7 %) (Clients canadiens seulement) Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada — Publications. TOTAL GÉNÉRAL								-			
Veuillez noter que les prix au catalogue pour les EU. et les autres pays sont donnés en dollars américains. RÉDUCTION (s'il y a lieu) TPS N° R121491807 Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada — Publications. TOTAL GÉNÉRAL											
donnés en dollars américains. RÉDUCTION (s'il y a lieu) TPS N° R121491807 TPS (7 %) (Clients canadiens seulement) Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada — Publications. TOTAL GÉNÉRAL	Veuillez n	oter a	ue les priv au catalogue	nour les É-II et les	autrac	nave e	ont		TOTAL		
TPS N° R121491807 TPS (7 %) (Clients canadiens seulement) Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada – Publications. TOTAL GÉNÉRAL	donnés en	dolla	rs américains.	pour les Lo. et les	autres	pays					
Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada – Publications. TOTAL GÉNÉRAL	TPS N° R	12149	91807					(Cliente	TPS (7 %)		
Les clients canadiens paient en dollars canadiens et ajoutent la TPS de 7 %. Les clients à l'étranger											
paient le montant total en dollars US tirés sur une banque américaine.						7%. L	es clients à	l'étranger	P	F 093	238

MERCIODE VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada Statistics Canada Canadä

Hire our team of researchers for \$56 a year

Notre équipe de chercheurs est à votre service pour 56 \$ par année



But *Perspectives* is more than just facts and figures. It offers authoritative insights into complex

labour and income issues, analyzing the statistics to bring you simple, clear summaries of labour market and income trends.

Our team of experts brings you the latest labour and income data. Each quarterly issue provides:

- m topical articles on current labour and income trends
- more than 50 key labour and income indicators
- a review of ongoing research
- 淵 information on new surveys

As a special bonus, twice a year you will also receive *The Labour Market Review*, giving you timely analysis on labour market performance over the previous six months or year.

And all for only \$56!

Thousands of Canadian professionals turn to *Perspectives* to discover emerging trends in labour and income and to stay up to date on the latest research findings. As a subscriber, you will get the inside story.

We know you'll find *Perspectives* indispensable. GUARANTEED. If you aren't convinced after reading the first issue, we'll give you a FULL REFUND on all outstanding issues. Order your subscription to *Perspectives* today (Cat. No. 75-0010XPE).

ORDER NOW!

For only \$56 (plus \$3.92 GST) you will receive the latest labour and income research (4 issues per year). Subscription rates are US\$68 for U.S. customers and US\$80 for customers in other countries. Fax your VISA or MasterCard order to: (613) 951-1584. Call toll free: 1-800-267-6677. Or mail to: Statistics Canada. Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario K1A 0T6. Or contact your nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication.



'abonner à *L'emploi*et le revenu en perspective, c'est
disposer d'une division entière de
chercheurs à votre service. Des faits
solides. Des analyses objectives. Des
statistiques fiables.

La publication n'a pas que des faits et des chiffres. Elle offre également des analyses de fond sur des questions complexes touchant l'emploi et le revenu, de façon à fournir des indications claires et précises sur les

tendances actuelles du marché du travail et des revenus.

Notre équipe de spécialistes met à votre disposition des données récentes sur l'emploi et le revenu. Dans chacun des numéros trimestriels, vous trouverez :

- at des articles de fond sur l'emploi et le revenu
- m plus de 50 indicateurs clés de l'emploi et du revenu
- m un aperçu de la recherche en cours
- a de l'information sur les nouvelles enquêtes

En prime, vous recevrez le *Bilan du marché du travail* deux fois l'an. Vous disposerez ainsi d'une analyse à jour de la situation du marché du travail pour les six derniers mois ou la demière année.

Tout cela pour 56 \$ seulement!

Des milliers de professionnels au Canada consultent *Perspective* pour connaître les tendances de l'emploi et du revenu, ainsi que les plus récents résultats de recherche. Votre abonnement vous permettra de connaître tous les faits.

Nous savons que L'emploi et le revenu en perspective deviendra pour vous un outil indispensable. C'EST GARANTI. Si vous n'êtes pas satisfait après avoir lu le premier numéro, nous vous REMBOURSERONS le montant payé pour les numéros à venir. Abonnez-vous à Perspective (n° 75-0010XPF au cat.) dès aujourd'hui.

ABONNEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!

Pour 56 \$ seulement (TPS de 3,92 \$ en sus), vous recevrez les plus récentes recherches sur l'emploi et le revenu (quatre numéros par année). L'abonnement est de 68 \$ US aux États-Unis et de 80 \$ US dans les autres pays. Faites parvenir votre commande par télécopieur (VISA ou MasterCard) au (613) 951-1584, par téléphone (sans frais) au 1-800-267-6677, par courrier à Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6. Ou communiquez avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près. (Voir la liste dans la présente publication).



Identify Emerging Trends



Define New Markets



Pinpoint Profit
Opportunities



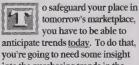
Dégagez les nouvelles tendances



Définissez les nouveaux marchés

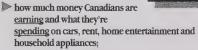


Déterminez les possibilités de profit



you're going to need some insight into the purchasing trends in the Canadian marketplace.

With a complete profile of Canadian consumers, plus an indepth analysis of Canadian industries, the *Market Research Handbook* gives you the most thorough coverage of purchasing trends. This valued bestseller can lead you to new markets by giving you details on:



- the <u>level of sales</u> in retail chain and department stores;
- what goods are being traded between Canada, U.S., and other countries;
- <u>census data</u> such as: age/sex, schooling, households, unemployment, interprovincial and international migration

...and much, much more!

With over 600 pages, the *Handbook* includes more than 200 statistical tables that give you instant access to provincial and national market data. Featured are important economic indicators such as the *Gross Domestic Product*, *Labour Force Productivity*, *Private and Public Investment* and the *Consumer Price Index*.

Order your copy of the *Market Research Handbook* (Catalogue #63-2240XPB) today for only \$110 in Canada plus \$7.70 GST, US\$132 in the United States, and US\$154 in other countries.

CALL TOLL-FREE 1-800-267-6677 OR FAX (613)951-1584 and use your VISA or MasterCard. OR MAIL your order to: Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A OT6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Office listed in this publication.



our maintenir votre place sur le marché de demain, vous devez être en mesure de prévoir les tendances aujourd'hui. Pour ce faire, vous devrez comprendre les habitudes d'achat sur le marché canadien. Renfermant un profil complet des consommateurs canadiens ainsi qu'une analyse approfondie des industries canadiennes, le Recueil statistique des études de marché brosse un tableau exhaustif des habitudes d'achat. Ce précieux bestseller peut vous faire découvrir de nouveaux marchés en vous fournissant les détails suivants :

les <u>revenus</u> des Canadiens et leurs <u>dépenses</u> pour la voiture, le loyer, les appareils de divertissement et les appareils ménagers;

le <u>niveau des ventes</u> dans les magasins de détail à succursales et les grands magasins;

les <u>biens échangés</u> entre le Canada, les É.-U. et d'autres pays;

les données du recensement telles que l'âge, le sexe, le niveau de scolarité, les ménages, le chômage, la migration interprovinciale et internationale

...et bien plus encore!

Le Recuell, contenant plus de 600 pages et au delà de 200 tableaux statistiques, vous permettra d'accéder instantanément aux données provinciales et nationales sur le marché. Il traite d'indicateurs économiques importants tels que le produit intérieur brut, la productivité de la population active, les investissements privés et publics et l'Indice des prix à la consommation.

Procurez-vous votre exemplaire du *Recuell statistique des études de marché* (n° 63-2240XPB au catalogue) dès aujourd'hui pour seulement 110 \$ au Canada plus 7,70 \$ de TPS, 132 \$ US aux États-Unis et 154 \$ US dans les autres pays. Commandez votre exemplaire PAR TÉLÉPHONE EN COMPOSANT SANS FRAIS le 1-800-267-6677 OU PAR TÉLÉCOPIEUR au (613) 951-1584 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard, OU PAR LA POSTE à l'adresse suivante : Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquez avec le bureau régional de Statistique Canada le plus près dont la liste figure dans la présente publication.



Unemployment Insurance Statistics

June 1995

Statistiques sur l'assurance-chômage

Juin 1995





Data in Many Forms . . .

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer printout, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machinereadable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Labour Division,

Unemployment Insurance Statistics Section,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 Telephone: (613) 951-4045 or to the Statistics Canada reference centre in:

Halifax Montreal Ottawa Toronto Winnipeg	(1-902-426-5331) (1-514-283-5725) (1-613-951-8116) (1-416-973-6586) (1-204-983-4020)	Edmonton Calgary	(1-306-780-5405) (1-403-495-3027) (1-403-292-6717) (1-604-666-3691)
--	--	---------------------	--

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland, Labrador,

Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island Quebec Ontario Saskatchewan Manitoba Southern Alberta Alberta and Northwest Territories British Columbia and Yukon	1-800-565-7192 1-800-361-2831 1-800-263-1136 1-800-667-7164 1-800-661-7828 1-800-882-5616 1-800-563-7828 1-800-663-1551
--	--

Telecommunications Device for the

1 eleccinimani	4 000 000 7000
Hearing Impaired	1-800-363-7629

Toll-free Order-only Line (Canada

1-800-267-6677 and United States)

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Marketing Division, Sales and Service, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

(1-613-951-7277) Facsimile Number (1-613-951-1584) Toronto Credit Card Only (1-416-973-8018)

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes . . .

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolinque et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doit être adressée à la:

Division du travail,

Section de la statistique sur l'assurance-chômage,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 téléphone: (613) 951-4045 ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax Montréal Ottawa Toronto Winnipeg	(1-902-426-5331) (1-514-283-5725) (1-613-951-8116) (1-416-973-6586) (1-204-983-4020)	Regina Edmonton Calgary Vancouver	(1-306-780-5405) (1-403-495-3027) (1-403-292-6717) (1-604-666-3691)
--	--	--	--

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve, Labrador,

Terre-raeuve, Labrador,	
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
	1-800-361-2831
Québec Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba	1-800-661-7828
Sud de l'Alberta	1-800-882-5616
Alberta et Territoires du Nord-Ouest	1-800-563-7828
Colombie-Britannique et Yukon	1-800-663-1551

Appareils de télécommunications pour

Appareils de telecommunications pour	1-800-363-7629
les malentendants	1-000-300 1025
Numéro sans frais pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Division du marketing, Ventes et Service, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

(1-613-951-7277) Numéro du télécopieur (1-613-951-1584) Toronto Carte de crédit seulement (1-416-973-8018)

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Labour Division
Unemployment Insurance Statistics Section

Unemployment Insurance Statistics

June 1995

Note: Compiled from material supplied Employment and Immigration Canada

Statistique Canada

Division du travail Section de la statistique de l'assurance-chômage

Statistiques sur l'assurance-chômage

Juin 1995

Nota: D'après les renseignements fournis par Emploi et Immigration Canada

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

Minister of Industry, 1995

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

September 1995

Price: Canada: \$16.00 per issue, \$160.00 annually United States: US\$20.00 per issue, US\$192.00 annually Other Countries: US\$23 per issue, US\$224.00 annually

Catalogue No. 73-001, Vol. 54, No. 6

ISSN 0829-1098

Ottawa

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

[©] Ministre de l'Industrie, 1995

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Septembre 1995

Prix: Canada: 16 \$ l'exemplaire,

160 \$ par année

États-Unis: 20 \$ US l'exemplaire.

192 \$ US par année

Autres pays: 23 \$ US l'exemplaire,

224 \$ US par année

N° 73-001 au catalogue, vol. 54 n° 6

ISSN 0829-1098

Ottawa

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- -- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared under the direction of:

- Horst Stiebert, Chief, Unemployment Insurance Statistics Section
- Adib Farhat, Acting Head, Unemployment Insurance Statistics
- Carole Fraser, Head, Operations

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences − Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 − 1984.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- Horst Stiebert, Chef, Section de la statistique de l'assurance-chômage
- Adib Farhat, Chef intérimaire, Statistiques de l'assurance-chômage
- Carole Fraser, Chef, Opérations

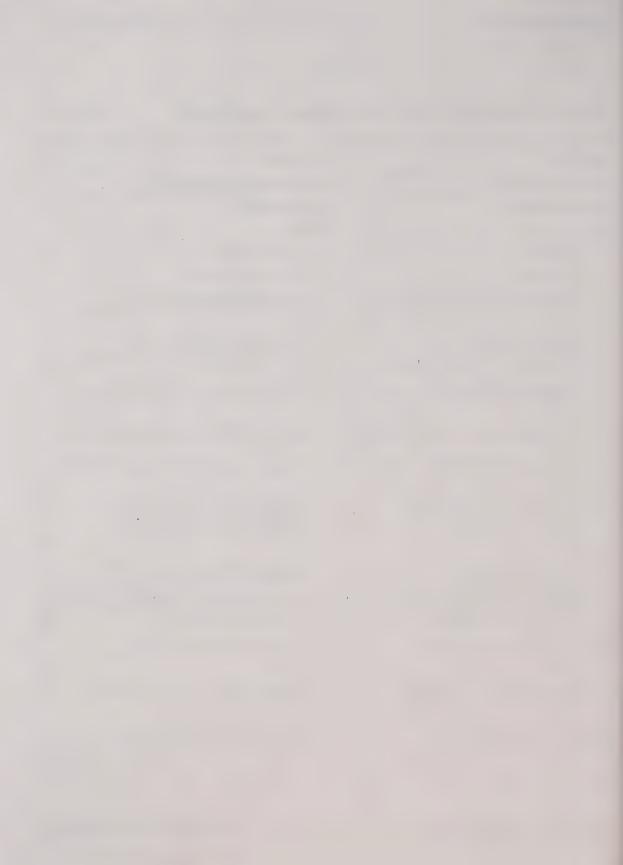
Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" – "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 – 1984.



Table of Contents

Table des matières

		Page		Page
Hig	hlights	5	Faits saillants	5
Not	es to Data Users	8	Notes aux utilisateurs des données	8
For	Further Reading	9	Lectures suggérées	9
Tab	le		Tableau	
1.	Summary Data	10	Données sommaires	10
2.	Historical Data	11	2. Données chronologiques	11
3.	Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month	12	Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois	
4.	Number of Initial Claims Allowed, by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed, by Province	13	 Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées, par province 	13
5.	Number of Disqualifications and Disentitlements, by Reason and Province	14	Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités selon la raison et la province	14
6.	Benefit Activities, by Type of Benefit and Province	15	Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province	15
7.	Number of Beneficiaries, by Age, Type of Benefit, Sex and Month	18	 Nombre de bénéficiaires, selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois 	18
8.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month	21	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois 	21
9.	Number of Beneficiaries, by Type of Benefit, Province and Month	24	 Nombre de bénéficiaires, selon le genre de prestations, la province et le mois 	24
10.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month – Seasonally Adjusted	26	 Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois – Données désaisonnalisées 	26
11.	Number of Beneficiaires Receiving Regular Benefits by Occupation and Province	28	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession et province 	28
12a.	Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate	30	12a. Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région	30
2 b.	Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks	31	12b. Admissibilité aux prestations d'assurance- chômage exprimée en semaines	31
ndn	otes	33	Notes en fin de texte	33



Highlights

Unemployment Insurance

June 1995 (preliminary)

Benefit payments continue to decline

- During the first half of 1995, Canadians were paid \$7.8 billion (unadjusted) in unemployment insurance benefits (including regular and special benefits), down 15.0% from the first half of 1994. This was the lowest amount paid for the January to June period since 1990. The reasons for the decline include a drop in the average number of beneficiaries (-16.5%) and a reduction in the benefit rate (as of July 1994) from 57% to 55% of insurable earnings for the majority of new claimants (except claimants with low earnings and one or more dependants).
- In June, Canadians collected \$951.8 million in benefits, down 19.4% from the same month of last year. Comparing the same month in previous years, this was the lowest level since June 1990, when \$918.9 million was paid in benefits.

The number of beneficiaries increased slightly in June

- The number of Canadians receiving regular UI benefits rose 0.5% to 716,000 between May and June. This is the first advance since October 1992. The increase in the number of beneficiaries corresponds with the trend for claims received which edged upward since mid-1994. These observations are in agreement with measures indicating an economic slowdown, for example, between April and June, the composite leading indicator decreased 0.6% and the unemployment rate edged up one-tenth of a percentage point.
- The rise in the number of beneficiaries receiving regular benefits at the Canada level was due to increases in 5 provinces and territories, the largest occurring in the Yukon (6.4%), Ontario (2.5%) and the Northwest Territories (2.1%). Year-over-year decreases were observed in all provinces and territories, ranging from -29.6% in Newfoundland to -10.9% in the Northwest Territories.
- In June, 265,000 people filed claims for unemployment insurance benefits, up 2.1% from May.
 On an unadjusted basis, in the first half of 1995, 1,412,000 people submitted claims, 1.8% higher than during the same period last year.

Faits saillants

Assurance-chômage

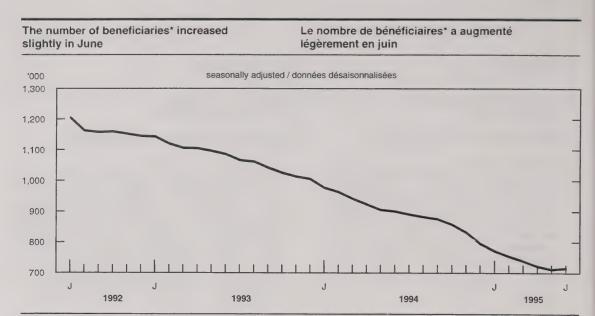
Juin 1995 (données provisoires)

Le montant des prestations versées continue de diminuer

- Durant les six premiers mois de 1995, les bénéficiaires d'assurance-chômage ont reçu 7,8 milliards\$ données non-désaisonnalisées (incluant les prestations ordinaires et spéciales), soit une diminution de 15,0% par rapport à la même période de 1994. Ceci représente le montant le plus bas, versé de janvier à juin, depuis 1990. La diminution des prestations versées peut être expliquée par la baisse du nombre moyen des bénéficiaires (-16,5%) et par une baisse du taux de prestation de 57% à 55% (à partir de juillet 1994) des gains assurables pour la majorité des nouveaux bénéficiaires (à l'exception des prestataires à revenu bas et avec un ou plusieurs dépendants).
- En juin, les canadiens ont reçu 951,8 millions\$ en prestations d'assurance-chômage, une diminution de 19,4% par rapport au même mois de l'année dernière. Ce montant est le plus bas depuis juin 1990, alors que 918,9 millions\$ avaient été versés.

Le nombre de bénéficiaires a augmenté légèrement en juin

- Entre mai et juin, le nombre de bénéficiaires recevant des prestations ordinaires a augmenté de 0,5% pour se chiffrer à 716 000. C'était la première augmentation depuis le mois d'octobre 1992. Cette augmentation correspond à la tendance à la hausse des demandes reçues depuis le milieu de 1994. Ces observations concordent avec les mesures indiquant un relâchement de l'économie. Ainsi, entre les mois d'avril et juin 1995, l'indice composite a diminué de 0,6% et le taux de chômage a enregistré une légère augmentation de 0,1 point de pourcentage.
- L'augmentation du nombre de bénéficiaires recevant des prestations ordinaires au niveau du Canada, est due aux augmentations dans 5 provinces et territoires, les augmentations les plus importantes s'étant produites au Yukon (6,4%), en Ontario (2,5%) et dans les Territoires du Nord-Ouest (2,1%). Des diminutions d'une année à l'autre ont été observées dans toutes les provinces et territoires. Ces diminutions varient entre -29,6% à Terre-Neuve et -10,9% aux Territoires du Nord-Ouest.
- En juin 1995, le nombre d'individus qui ont soumis des demandes d'assurance-chômage se situait à 265 000, soit une augmentation de 2,1% par rapport au mois de mai. Au cours des six premiers mois de 1995, 1 412 000 individus – données non-désaisonnalisées – ont soumis des demandes d'assurance-chômage, soit une augmentation de 1,8% par rapport à la même période l'an dernier.



^{*} Receiving regular benefits.

- By Census Metropolitan Area, the table on the next page shows the year-over-year percentage changes in the number of beneficiaries.
- Le tableau de la page suivante présente la variation annuelle du nombre de bénéficiaires par régions métropolitaines de recensement.

^{*} Recevant des prestations ordinaires.

All Unemployment Insurance Beneficiaries by Province and Census Metropolitan area

L'ensemble des bénéficiaires d'assurance-chômage, selon la province et la région métropolitaine

			Scion la province et la region metropolitaine			
		% Change				
		Changement en %				
	June 1995	June 95/June 94				
	Juin 1995	Juin 95/Juin 94				
Newfoundland	39,680	-27.1%	Terre-neuve			
St.John's	8,840	-12.4%	St.John's			
Prince Edward Island	8,280	-20.3%	Île-du-Prince-Édouard			
lova Scotia	40,030	-24.7%	Nouvelle-Écosse			
Halifax	9,520	-23.9%	Halifax			
New Brunswick	41,620	-20.7%	Manuacu Demondali			
Saint John	4,750	-8.7%	Nouveau-Brunswick Saint John			
Québec	260,330	-16.3%	Québec			
Chicoutimi-Jonquière	7,270	-12.4%	Chicoutimi-Jonquière			
Québec	23,600	-13.6%	Québec			
herbrooke	4,650	-14.7%	Sherbrooke			
rois-Rivières	5,190	-18.0%	Trois-Rivières			
fontréal	105,090	-16.5%	Montréal			
luli	7,710	-10.5%	Hull			
Ontario ,	226,740	-18.4%	Ontario			
Ottawa	13,340	-13.1%	Ottawa			
shawa	5,150	-19.3%	Oshawa			
oronto	92,190	-16.9%	Toronto			
amilton	11,190	-26.4%	Hamilton			
t.Catharines-Niagara	7,630	-31.1%	St.Catharines-Niagara			
itchener	6,480	-28.5%	Kitchener			
ondon	7,210	-17.0%	London			
/indsor	8,900	39.1%	Windsor			
udbury	3,680	-23.2%	Sudbury			
hunder Bay	3,060	-24.6%	Thunder Bay			
lanitoba	22,190	-16.4%	Manitoba			
Vinnipeg	14,100	-18.8%	Winnipeg			
askatchewan	15,250	-25.4%	Saskatchewan			
egina	2,790	-21.4%	Regina			
askatoon	3,990	-23.1%	Saskatoon			
Iberta	62,140	-19.7%	Alberta			
Calgary	19,140	-15.3%	Calgary			
dmonton	22,270	-20.7%	Edmonton			
ritish Columbia	94,530	-20.6%	Colombie-Britannique			
ancouver	40,670	-20.2%	Vancouver			
ictoria	6,240	-10.6%	Victoria			
ukon	1,110	-27.9%	Yukon			
orthwest Territories	1,500	-11.2%	Territoires du Nord-Ouest			
otal ⁹	813,500	-19.2%	Total ⁹			

Notes to Data Users

The number of beneficiaries represents a count of persons who qualified for unemployment insurance benefits during the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month.

Benefits paid, number of benefit weeks, and number of claims received, relate to a complete calendar month. It should be noted that these data are affected by the number of working days available during the reference month to process claims and to pay benefits. In making short-term comparisons it is not uncommon to observe different trends between these data and the number of beneficiaries.

For beneficiaries, preliminary data are shown for the two most recent months. All other data are final and, generally, are not subject to revisions. Starting with January 1987, the Census Division beneficiaries data (Matrices 5708-5717) have been tabulated according to the 1986 Standard Geographical Classification.

Please note, the number of beneficiaries shown under "fishing" now includes year-round fishermen. Also, beneficiaries identified as receiving "parental/adoption" benefits includes persons receiving benefits available to natural or adoptive parents.

Monthly unemployment insurance statistics are also available on **CANSIM**: Matrices 26 (series 1.6), 5700-5717, 5735, and 5736. The last two matrices are new; they contain monthly data, starting in January 1984, on beneficiaries by sex and Census Metropolitan Areas (CMA) or Census Agglomerations (CA).

Information about the unemployment insurance program, definitions, references and historical data are published in the **Annual Supplement** (Catalogue 73-202S), included with a subscription to the monthly report. Unpublished data are also available on request, including beneficiaries statistics for small areas as defined by data users.

Special tabulations and further information may be obtained by calling or writing to: Adib Farhat or Carole Fraser, Unemployment Insurance Statistics Section, Labour Division, Ottawa, Ontario K1A 0T6, Tel: (613) 951-4045 or 951-4039.

Notes aux utilisateurs des données

Le nombre de bénéficiaires représente l'ensemble des personnes admissibles aux prestations d'assurance-chômage pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15ième jour du mois.

Les prestations versées, le nombre de semaines de prestations et le nombre de demandes reçues sont des données fondées sur l'ensemble du mois. Le nombre de jours ouvrables qui sont disponibles durant le mois pour le traitement des demandes et pour le paiement des prestations influence donc le niveau et la tendance de ces données. Lorsqu'on compare les variations mensuelles de ces données, il est donc fréquent d'observer des tendances différentes avec le nombre de bénéficiaires.

Les deux derniers mois de données sur les bénéficiaires sont préliminaires. Toutes les autres données sont finales et ne font généralement pas l'objet d'une révision. À partir de janvier 1987, les données des bénéficiaires d'assurance-chômage par division de recensement (matrices 5708 à 5717) sont basées sur la classification géographique de 1986.

Veuillez prendre note que le nombre de bénéficiaires présenté sous le titre "pêche" renferme maintenant les pêcheurs à longueur d'année. En outre, les bénéficiaires identifiés sous "parentale/adoption" représentent les personnes ayant reçu des prestations offertes aux parents naturels ou adoptifs.

Les statistiques mensuelles de l'assurance-chômage sont aussi disponibles sur **CANSIM** dans la matrice 26, série 1.6 et dans les matrices 5700-5717, ainsi que 5735-5736. Ces deux dernière matrices contiennent de nouvelles séries, remontant à janvier 1984, des bénéficiaires d'assurance-chômage selon le sexe et la région métropolitaine de recensement (RMR) ou l'agglomération de recensement (AR).

De l'information à propos du programme de l'assurancechômage, que ce soit des définitions, des références ou des données historiques sont publiées dans le **Supplément annuel** (nº 73-202S au catalogue), compris dans le prix de l'abonnement au rapport mensuel. Des données inédites sont également disponibles sur demande, y compris des statistiques sur les bénéficiaires pour toute région définie par le requérant.

On peut obtenir des totalisations spéciales ou plus de renseignements en appelant ou en écrivant à: Adib Farhat ou Carole Fraser, Section de la statistique sur l'assurance-chômage, Division du travail, Ottawa (Ontario), **K1A 0T6**, Tél: (613) 951-4045 ou 951-4039.

FOR FURTHER READING

Selected Publications from Statistics Canada

LECTURES SUGGÉRÉES

Choisies parmi les publications de Statistique Canada

Title	Titre	Catalogue
Help-wanted Index, 1981-1993 Occasional, Bilingual	Indice de l'offre d'emploi, 1981-1993 Occassionel, Bilingue	71-540
Employment, Earnings and Hours Monthly, Bilingual	Emploi, gains et durée du travail Mensuel, Bilingue	72-002
Work Injuries Annual, Bilingual	Accidents du travail Annuel, Bilingue	72-208
Unemployment Insurance Statistics Monthly, Bilingual	Statistiques sur l'assurance-chômage Mensuel, Bilingue	73-001
Unemployment Insurance Statistics Annual Supplement to monthly no 73-001 Bilingual (included with 73-001)	Statistiques sur l'assurance-chômage supplément annuel au mensuel nº 73-001 Bilingue (inclus avec 73-001)	73-202S
Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds Quarterly, Bilingual	Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie Trimestriel, Bilingue	74-001
Trusteed Pension Funds: Financial Statistics Annual, Bilingual	Caisses de retraite en fiducie: statistiques financières Annuel, Bilingue	74-201
Pension Plans in Canada Biennial, Bilingual	Régimes de pensions au Canada Biennal, Bilingue	74-401

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais, au Canada seulement, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou télécopieur.

Table 1 Summary Data

Tableau 1 Données sommaires

[tem		Month -	mo1S		rear-to-date -	Total cumulati	т
Détail	June 1995 Juin	May 1995 Mai	April 1995 Avril	June 1994 Juin	1995	1994	Per cer Pour- centage
Number of claims received - Nombre de demandes reçues	229,710	214,360	190,490	211,260	1,411,520	1,386,590	1.8
Number of claims allowed - Nombre de demandes approuvées	187,490	207,310	182,350	174,330	1,388,990	1,400,090	-0.8
Humber of disqualifications and disentitlements - Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités	85,620	88,350	71,530	97,860	496,670	582,820	-14.8
	Benefit acti	vities for all	benefits - Stat	istiques en réfé	rence à l'ensembl	e des prestatio	ns
Benefit payments - Montant versé \$	951,843,530	1,251,309,490	1,253,544,470	1,181,395,240	7,813,738,260	9,187,579,860	-15.0
Number of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	3,592,370	4,701,630	4,361,590	4,585,290	28,345,300	33,888,100	-16.4
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1) \$	255.49	261.43	264.19	251.96	262.85	261.35	0.6
	Benefit acti	vities for regu	lar benefits •	Statistiques en	référence aux pre	stations ordina	ires
Renefit payments - montant versé \$	673,818,960	923,360,770	878,042,640	904,409,320	5,697,336,650	7,100,693,510	-19.8
Number of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	2,701,540	3,609,540	3,389,960	3,660,780	22,137,640	27,603,240	-19.8
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1) \$	249.42	255.81	259.01	247.05	257.36	257.24	
(tem ·		Month -	Mois		Year-to-date av	erage	
Détail					Moyenne cumulat	ive	
	June 1995 Juin	May 1995 Mai	April 1995 Avril	June 1994 Juin	1995	1994	Per cer Pour- centage
	Number of be	neficiaries(2)	- Nombre de bér	néficiaires(2)			
All beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires	813,500	903,930	1,090,030	1,006,320	1,059,800	1,268,550	-16.5
Beneficiaries receiving regular benefits - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires	615,460	690,660	851,680	807,420	828,030	1,034,060	-19.9
eneficiaries receiving regular banefits with no earnings reported - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, sans gains déclarés	525,320	590,840	734,660	685,910	714,930	893,240	-20.0
Number of beneficiaries receiving regular benefits, seasonally adjusted - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires,							

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Statistics Canada - Cat. No. 73-001, Vol. 54, No. 6

Table 2 Historical Data

Tableau 2 Données chronologiques

	Initial and renewal	Benefi- ciaries(2)	Persons covered by	Benefit payments -	- Prestations vers	sées
ear and month	claims received	Clailes(E)	unemployment insurance(3)	Amount	Number of weeks paid	Average weekly
Année et mois	Demandes initiales et de renou- vellement reçues	Bénéfi- ciaires(2)	Personnes visées par l'assurance- chômage(3)	Montant	Nombre de semaines de prestations	Prestations hebdomadaires moyennes(1)
				dollars		dollars
973	2,237,528	2,006,620	9,456,540	2,005,003,412	29,536,987	68.45
.974	2,410,367	2,067,580	9,961,760	2,119,281,358	28,460,714	74.89
1975	2,857,227	2,453,930	10,176,710	3,146,496,620	37,326,671	84.64
.976	2,678,174	2,400,560	10,278,850	3,342,247,420	36,190,071	92.89
.977	2,805,968	2,478,820	10,393,480	3,884,969,422	38,702,303	101.00
1978 1979	2,808,539	2,523,860	10,567,020	4,536,910,069	41,355,188	109.71
.980	2,600,095 2,762,151	2,332,910	10,785,960	4,008,000,662	36,896,064	108.63
.981	2,947,370	2,274,090 2,432,400	10,953,900	4,393,308,370	36,333,268	120.92
.982	3,919,247	3,123,120	11,441,880	4,828,273,456	37,011,305	130.45
.983	3,434,171	3,396,130	11,180,580 11,229,490	8,575,445,320	60,441,460	141.88
1984	3,492,459	3,221,890	11,525,930	10,169,062,605 9,985,625,372	66,585,459 61,862,144	152.72 161.42
.985	3,312,420	3,181,130	11,890,620	10,226,888,380	59,788,050	171.05
1986	3,353,130	3,136,750	12,191,400	10,513,557,300	58,063,460	181.07
1987	3,220,840	3,079,940	12,522,370	10,440,708,570	54,875,120	190.26
1988	3,230,810	3,016,460	12,891,470	10,852,400,060	53,526,880	202.75
.989	3,215,200	3,025,210	13,263,910	11,528,036,460	53,399,330	215.88
1990	3,694,710	3,260,970	13,433,900	13,189,408,890	57,052,780	231.18
1991	3,876,560	3,662,960	13,142,090	17,695,616,880	71,460,210	243.91
1992 1993	3,805,760	3,657,980	12,834,480	19,308,232,870	73,794,540	254.72
994	3,222,050 2,992,020	3,415,540	12,680,640	18,296,645,900	68,469,360	260.20
.,,,,	2,772,020	3,086,170	***	15,791,448,770	59,079,480	258.07
.993 January – Janvier February – Février	354,700	1,561,870	12,283,000	1,834,837,020	6,833,090	264.30
March - Mars	225,480	1,558,880	12,324,000	1,768,434,000	6,448,450	266.02
April - Avril	261,780	1,536,920	12,380,000	2,069,102,940	7,529,940	265.44
May - Mai	225,020	1,482,820	12,319,000	1,728,917,820	6,271,760	264.70
Juna - Juin	211,680 248,250	1,313,510 1,196,600	12,450,000 12,648,000	1,549,795,510	5,856,360	261.48
June - Juin July - Juillet	293,850	1,154,150	12,665,000	1,423,836,400 1,275,124,010	5,479,480	255.42
August - Août	213,600	1,184,540	12,641,000	1,441,351,670	4,881,570 5,562,560	253.28 255.13
September - Septembre	263,670	1,038,150	12,287,000	1,233,020,460	4,767,150	254.12
October - Octobre	287,870	1,062,280	12,285,000	1,146,670,600	4,314,540	255.38
November - Novembre	385,820	1,138,650	12,296,000	1,349,944,480	5,088,110	257.77
December - Décembre	350,340	1,274,600	12,336,000	1,475,611,000	5,436,350	262.01
994 January - Janvier	340,460	1,399,240	12,200,000	1,693,509,150	6,180,850	264.18
February - Février	211,050	1,410,320	12,299,000	1,591,701,310	5,797,770	265.86
March - Mars	233,360	1,375,920	12,350,000	1,821,818,540	6,580,910	263.02
April - Avril	198,190	1,302,650	12,294,000	1,487,312,380	5,368,840	261.78
May - Mai	192,280	1,116,880	12,476,000	1,411,843,240	5,374,450	258.75
June - Juin July - Juillet	211,260	1,006,320	12,645,000	1,181,395,240	4,585,290	251.96
August - Août	261,010 195,640	978,200 1,006,560	12,690,000 12,707,000	1,023,600,970	3,941,520	251.49
September - Septembre	228,230	869,980	12,359,000	1,270,626,030 1,010,528,940	4,933,070 3,930,670	253.11 251.63
October - Octobre	264,420	894,020	12,346,000	1,030,762,010	3,867,880	252.51
November - Novembre	342,440	957,550	12,426,000	1,124,784,490	4,266,930	254.52
December - Décembre	313,700	1,060,040	12,417,000	1,143,564,320	4,251,300	258.42
995 January - Janvier	342,040	1,193,330	12,905,000	1,534,773,340	5,655,050	263.56
February - Février	202,780	1,191,910	12,950,000	1,353,297,880	4,779,440	265.26
March - Mars	232,140	1,166,090	12,974,000	1,468,969,550	5,255,220	265.10
April - Avril May - Mai	190,490	1,090,030	12,957,000	1,253,544,470	4,361,590	264.19
June - Juin	214,360 229,710	903,930 813,500	13,159,000 13,317,000	1,251,309,490 951,843,530	4,701,630 3,592,370	261.43 255.49
July - Juillet August - Août September - Septembre	227,710	013,500	13,317,000	731,043,330	3,372,370	233.47
October - Octobre November - Novembre December - Décembre						

Table 3
Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month

Tableau 3 Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois

Province at games	Province and type of claim	June 1995 Juin	May 1995 Mai	June 1994 Juin	Year-to-date	- Total cumulation
Nour foundand		Juin	naı	Juin	1995	1994
Initial - Initiales			nual	per - nombre		
Initial - Initiales	Newfoundland - Terre-Neuve:	6,220	5,770	6,370	44.390	44.750
Prince Edward Taland - fle-du-Prince-Édouard: 1,399 1,240 1,480 9,450 8,720 Initial = Initials		5,870	5,370	5,970	42,080	42,260
Initial - Initiales	Renewal - Renouvelées	350	400	400	2,310	2,490
Remewal - Renouvelées 170	Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard:	1,390	1,240	1,480	9,450	8,720
Nova Scotia - Nauvalla-Écossa: 9,400 7,800 9,400 56,500 55,500 Initial - Initiales 8,800 7,210 8,830 52,680 55,560 Renewal - Renouvalées 610 580 660 3,820 57,660 S7,760 New Brunswick - Nouveau-Brunswick: 8,710 6,950 7,290 53,180 50,090 Initial - Initiales 7,550 6,560 6,560 6,600 48,900 46,340 6,600 600 600 600 600 600 600 600 600	Initial ~ Initiales			1,350	8,450	7,860
Initial - Initiales	Renewal - Renouvelées	170	140	130	1,010	860
Remewal - Renouvelées 6.10 550 660 3,820 3,760 New Brunswick - Nouveau-Brunswick: 8,710 6,950 7,250 55,180 55,000 Initial - Initiales 7,850 6,360 6,600 44,000 46,340 Renewal - Renouvelées 7,850 6,360 6,600 400 4,280 3,740 Québec 7,850 60,610 69,920 409,850 407,160 Initial - Initiales 75,290 60,610 69,920 409,850 407,160 Initial - Initiales 63,400 52,290 55,310 35,590 37,590 Branewal - Renouvelées 11,900 63,630 460,230 449,940 Initial - Initiales 60,430 59,950 52,810 380,900 371,630 Renewal - Renouvelées 12,850 11,740 10,820 79,350 76,310 Hanitoba: 15,780 6,360 6,870 42,980 48,530 Initial - Initiales 4,760 5,510 5,390 55,570 35,560 Initial - Initiales 4,760 5,510 5,390 35,570 38,560 Initial - Initiales 4,560 3,990 4,330 72,900 27,750 Saskatchewan: 5,090 4,530 5,030 31,800 31,800 Initial - Initiales 4,560 3,990 4,330 27,900 27,750 1,000 Initial - Initiales 14,560 3,990 4,330 27,900 27,750 1,000 Initial - Initiales 14,250 17,300 15,220 116,320 10,660 Initial - Initiales 14,250 17,300 13,600 13,600 13,400 Initial - Initiales 14,250 17,300 13,600 12,460 95,650 Renewal - Renouvelées 7,660 29,260 25,180 136,220 10,560 British Columbia - Colombia-Britannique: 27,660 29,260 25,180 136,220 17,520 Initial - Initiales 22,180 24,910 21,140 155,420 146,550 Renewal - Renouvelées 7,000 5,000 5,000 13,600	Nova Scotia - Nouvelle-Écosse:	9,400		9,490	56,500	56,320
New Brunswick - Nouveau-Brunswick: 8,710 6,950 7,290 53,180 50,090 initial - Initiales 7,850 6,360 6,690 46,900 46,300 80 600 600 4,280 3,740 80 600 600 4,280 3,740 80 600 600 4,280 3,740 80 600 600 4,280 3,740 80 600 600 4,280 3,740 80 600 600 4,280 3,740 80 600 600 4,280 3,740 80 600 600 4,280 3,740 80 600 600 4,280 407,160 600 600 600 4,280 3,740 80 600 600 4,280 407,160 600 600 600 600 600 600 600 600 600			7,210			
Initial - Initiales	Renewal - Renouvelées	610	580	660	3,820	3,760
Initial - Initiales	New Brunswick - Nouveau-Brunswick:	8,710	6.950	7,290	53.180	50.090
Québec: 75,290 60,610 69,920 409,850 407,160 Initial - Initiales 63,400 52,290 58,310 354,990 367,590 Renewal - Renouvelées 11,900 8,320 11,610 54,860 59,570 Ontario: 73,280 71,690 63,580 460,230 449,960 Initial - Initiales 60,450 59,950 52,810 380,900 371,630 Renewal - Renouvelées 12,850 11,740 10,820 79,530 78,510 Hanitoba: 5,780 6,360 6,870 42,980 48,550 Initial - Initiales 4,760 5,510 5,390 35,570 38,360 Renewal - Renouvelées 1,020 860 1,480 77,410 10,170 Saskatchewan: 5,090 4,550 5,550 31,800 31,800 Initial - Initiales 4,540 3,990 4,330 27,900 27,700 Renewal - Renouvelées 14,250 17,300 13,000 102,460	Initial - Initiales	7,850	6,360	6,690	48,900	46,340
Initial - Initiales	Renewal - Renouvelées	860	600	600	4,280	3,740
Initial - Initiales 63,400 52,290 58,310 356,990 347,590 86,000 11,610 56,860 59,570 Ontario: 73,280 71,690 65,630 466,230 449,940 Initial - Initiales 60,430 75,950 52,810 380,900 371,630 Remewal - Renouvelées 12,850 11,740 10,820 79,530 78,310 Manitoba: 1,740 10,820 79,530 78,310 Manitoba: 1,740 5,510 5,590 55,770 38,350 Renewal - Renouvelées 1,020 860 1,480 7,410 10,170 Saskatchewan: 5,090 4,530 5,550 55,990 27,740 Initial - Initiales 4,540 3,990 4,330 27,900 27,740 Alberta: 16,170 19,370 15,220 116,320 109,050 Initial - Initiales 14,250 17,300 13,990 102,460 95,650 Renewal - Renouvelées 1,920 2,060 2,130 13,860 13,400 Paritial - Initiales 14,250 17,300 13,090 102,460 95,650 Renewal - Renouvelées 1,920 2,060 2,130 13,860 13,400 Paritial - Initiales 23,180 24,910 21,140 155,420 148,530 Renewal - Renouvelées 4,880 4,350 4,040 26,870 26,870 26,750 Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest: 440 490 460 2,730 2,390 Initial - Initiales 20 40 30 60 2,390 Initial - Initiales 380 440 370 2,390 2,390 Initial - Initiales 20 40 30 60 2,390 2,390 Initial - Initiales 380 440 370 2,390 2,390 Initial - Initiales 380 4,880 4	Québec:	75,290	60,610	69,920	409,850	407,160
Ontario: 73,280 71,690 63,630 460,230 449,940 Initial - Initiales 60,450 59,950 52,810 380,900 371,630 Remewal - Renouvelées 12,850 11,740 10,820 79,530 78,510 Hanitoba: 5,780 6,560 6,870 42,980 48,530 Initial - Initiales 4,760 5,510 5,590 35,570 38,360 Renewal - Renouvelées 1,020 860 1,480 7,410 10,170 Saskatchewan: 5,090 4,530 5,030 31,800 31,800 Initial - Initiales 4,540 3,990 4,330 27,900 27,740 Renewal - Renouvelées 550 550 700 3,910 4,070 Alberta: 16,170 19,370 15,220 116,320 109,050 Initial - Initiales 14,250 17,300 13,090 102,460 95,650 Renewal - Renouvelées 1,220 2,060 29,660 29,660 13,400 Entital - Columbia - Colombia-Britannique: 27,660 29,660 29,180 18,220 148,530 Renewal - Renouvelées 4,480 4,350 4,040 26,870 26,870 Valcor: 250 260 280 1,610 155,920 148,550 Renewal - Renouvelées 210 250 260 280 1,610 155,920 148,550 Renewal - Renouvelées 210 250 260 280 1,610 1,590 1,570 Renewal - Renouvelées 210 250 260 27,800 2,390 1,570 Renewal - Renouvelées 20 2,390 2,390 Initial - Initiales 20 30 60 2,20 1,390 2,390 Initial - Initiales 20 40 30 60 2,20 2,390 Initial - Initiales 20 40 30 60 2,390 2,390 Initial - Initiales 20 40 370 2,590 2,390 Initial - Initiales 20 40 30 60 20 2,590 2,390 Initial - Initiales 20 30 30 30 160 250 Renewal - Renouvelées 20 40 30 30 200 250 Initial - Initiales 20 30 30 30 160 250 Renewal - Renouvelées 10 10 40 20 Initial - Initiales 20 30 30 30 160 250 Initial - Initiales 20 30 30 30 160 250 Initial - Initiales 20 30 30 30 160 250 Initial - Initiales 20 30 30 30 160 250 Initial - Initiales 20 30 30 30 160 250 Initial - Initiales 20 30 30 30 160 250 Initial - Initiales 34,810 29,670 32,730 198,250 203,880	Initial - Initiales .		52,298		354,990	347,590
Initial - Initiales 60,430 59,950 52,810 380,900 371,630 Renewal - Renouvelées 12,850 11,740 10,820 79,330 78,310	Renewal - Renouvelées	11,900	8,320	11,613	54,860	59,570
Initial - Initiales 60,430 59,950 52,810 380,900 371,650 Renewel - Renouvelées 12,850 11,740 10,820 79,330 78,510 78,510 11,740 10,820 79,330 78,510 78,510 11,740 10,820 79,330 78,510 11,740 10,820 79,330 78,510 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 10,820 11,740 11,820 11,840	Ontario:	73,280	71,690	63,630	460,230	449,940
Hanitoba: 5,780 6,360 5,510 5,390 35,570 38,360 Initial - Initiales 4,760 5,510 5,390 35,570 38,360 Renewal - Renouvelées 1,020 860 1,480 7,410 10,170 Saskatchewan: 5,090 4,530 5,030 31,800 31,800 Initial - Initiales 4,540 3,990 4,330 27,900 27,740 Renewal - Renouvelées 550 550 550 700 3,910 4,070 Alberta: 16,170 19,370 15,220 116,320 109,050 Initial - Initiales 14,250 17,300 13,090 102,460 95,650 Initial - Initiales 14,250 17,300 13,090 102,460 95,650 Initial - Initiales 14,250 1,920 2,060 2,130 13,860 13,400 British Columbia - Colombie-Britannique: 27,660 29,260 25,180 182,290 175,280 Initial - Initiales 23,180 24,910 21,140 155,420 148,530 Renewal - Renouvelées 4,480 4,350 4,040 26,670 26,750 Vukon: 250 260 280 1,610 1,810 1.810 Initial - Initiales 210 230 220 1,390 1,570 Renewal - Renouvelées 40 30 60 220 240 Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest: 440 490 460 2,730 2,890 Renewal - Renouvelées 70 50 100 340 500 Outside Canada - Extérieur du Canada: 20 40 30 30 20 2,730 2,890 Renewal - Renouvelées 10 10 10 -		60,430	59,950		380,900	
Initial - Initiales	Renewal - Renouvelées	12,850	11,740	10,820	79,330	78,310
Renewal - Renouvelées 1,020 860 1,480 7,410 10,170			6,360		42,980	48,530
Saskatchewan:				5,390		
Initial - Initiales	Renewal - Renouvelees	1,020	860	1,480	7,410	10,170
Renewal - Renouvelées 550 550 700 3,910 4,070 Alberta: 16,170 19,370 15,220 116,320 109,050 Initial - Initiales 14,250 17,300 13,090 102,460 95,650 Renewal - Renouvelées 1,920 2,060 2,130 13,860 13,400 British Columbia - Colombie-Britannique: 27,660 29,260 25,180 182,290 175,280 Initial - Initiales 23,180 24,910 21,140 155,420 148,530 Renewal - Renouvelées 4,480 4,350 4,040 26,870 26,750 Yukon: 250 260 280 1,610 1,810 1,810 Initial - Initiales 210 250 220 1,390 1,570 Renewal - Renouvelées 40 30 60 220 240 Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest: 440 490 460 2,730 2,390 Renewal - Renouvelées 70 50 100 340 500 Outside Canada - Extérieur du Canada: 20 40 30 20 20 10 20 Exterior Renewal - Renouvelées 10 10 10 40 20 Initial - Initiales 20 30 30 160 230 Renewal - Renouvelées 10 10 10 40 20 Initial - Initiales 20 30 30 1,213,280 1,182,710 Renewal - Renouvelées 34,810 29,670 32,730 198,250 203,880						
Alberta: 16,170 19,370 15,220 116,320 109,050 Initial - Initiales 14,250 17,300 13,000 102,460 95,650 Renewal - Renouvalées 1,920 2,060 2,130 13,000 102,460 95,650 13,400 2,060 2,130 13,860 1	Initial - Initiales					
Initial - Initiales 14,250 17,300 13,090 102,460 95,650 Renewal - Renouvelées 1,920 2,060 2,130 13,860 13,400 13,400 13,860 13,400 13,860 13,400 13,860 13,400 13,860 13,400 13,860 13,400 13,860 13,400 13,860 13,400 13,860 13,400 13,860 13,400 13,860 13,400 13,860 13,400 13,860 13,400 13,860 13,400 13,860 13,400 14,850 14,8	Kenewal - Kenouvelees	550	550	/00	3,910	4,070
Renewal - Renouvelées 1,920 2,060 2,130 13,860 13,400 British Columbia - Colombie-Britannique: 27,660 29,260 25,180 182,290 175,280 Initial - Initiales 23,180 24,910 21,140 155,420 148,530 Renewal - Renouvelées 4,480 4,350 4,040 26,870 26,750 Yukon: 250 260 280 1,610 1,810 Initial - Initiales 210 230 220 1,390 1,570 Renewal - Renouvelées 40 30 60 220 240 Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest: 440 490 460 2,730 2,890 Initial - Initiales 380 440 370 2,390 2,390 Renewal - Renouvelées 70 50 100 340 500 Outside Canada - Extérieur du Canada: 20 40 30 20 250 Initial - Initiales 20 30 30 160 230 Renewal - Renouvelées 10 10 10 40 20 Initial - Initiales 20 30 30 160 230 Renewal - Renouvelées 10 10 10 40 20 Initial - Initiales 29,670 32,730 198,250 203,880						
### Pritish Columbia - Colombie-Britannique: 27,660				13,090		
Initial - Initiales	KANAMOT - KANOCASTAR2	1,920	2,060	2,130	13,860	15,400
Renewal - Renouvelées 4,480 4,350 4,040 26,870 26,750 Vukon: Initial - Initiales 210 250 260 280 1,610 1,810 Initial - Initiales 210 250 220 1,390 1,570 Renewal - Renouvelées 40 30 60 220 240 Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest: 440 490 460 2,730 2,890 Initial - Initiales 380 440 370 2,390 2,390 Renewal - Renouvelées 70 50 100 340 500 Outside Canada - Extérieur du Canada: 20 40 30 200 250 Initial - Initiales 20 30 30 30 160 230 Renewal - Renouvelées 10 10 10 40 20 Initial - Initiales 194,900 184,680 178,530 1,213,280 1,182,710 Renewal - Renouvelées 34,810 29,670 32,730 198,250 203,880			29,260			
Vukon: 250 260 280 1,610 1,810 Initial - Initiales 210 230 220 1,390 1,570 Renewal - Renouvelées 40 30 60 220 240 Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest: 440 490 460 2,730 2,890 Initial - Initiales 380 440 370 2,390 2,390 Renewal - Renouvelées 70 50 100 340 500 Outside Canada - Extérieur du Canada: 20 40 30 200 250 Initial - Initiales 20 30 30 160 230 Renewal - Renouvelées 10 10 40 20 Initial - Initiales 194,900 184,680 178,530 1,213,280 1,182,710 Renewal - Renouvelées 34,810 29,670 32,730 198,250 203,880	Initial - Initiales Peneval - Penevaline					
Initial - Initiales	VGHAMOT VAHOOAATAG2	4,400	4,330	4,040	26,070	26,750
Renewal - Renouvelées 40 30 60 220 240 Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest: 440 490 460 2,730 2,890 Initial - Initiales 380 440 370 2,390 2,390 Renewal - Renouvelées 70 50 100 340 500 Outside Canada - Extérieur du Canada: 20 40 30 200 250 Initial - Initiales 20 30 30 160 230 Renewal - Renouvelées 10 10 40 20 Initial - Initiales 194,900 184,680 178,530 1,213,280 1,182,710 Renewal - Renouvelées 34,810 29,670 32,730 198,250 203,880						
Initial - Initiales 380 440 370 2,39						
Initial - Initiales 380 440 370 2,39						
Outside Canada - Extérieur du Canada: 20 40 30 200 250 Initial - Initiales 20 30 30 160 230 Renewal - Renouvelées 10 10 - 40 20 Initial - Initiales 194,900 184,680 178,530 1,213,280 1,182,710 Renewal - Renouvelées 34,810 29,670 32,730 198,250 203,880	Northwest Territories - Territoires du Nord-Due Initial - Initiales				2,730	
Initial - Initiales 20 30 30 160 230	Renewal - Renouvelées				340	
Initial - Initiales 20 30 30 160 230	Outside Canada - Extérieur du Canada:	20	60	70	200	250
Renewal - Renouvelées 10 10 40 20 Initial - Initiales 194,900 184,680 178,530 1,213,280 1,182,710 Renewal - Renouvelées 34,810 29,670 32,730 198,250 203,880	Initial - Initiales					
Renewal - Renouvelées 34,810 29,670 32,730 198,250 203,880	Renewal ~ Renouvelées					
Renewal - Renouvelées 34,810 29,670 32,730 198,250 203,880	Initial - Initiales	194,900	184,680	178,530	1,213,280	1,182,710
PARK!	Renewal - Renouvelées	34,810				
669,/19 214,350 211,250 1,411,520 1,386,590	TOTAL	229,710	214,360	211,260	1,411,520	1,386,590

Number of Initial Claims Allowed by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed(4), by Province

Tableau 4

Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées(4), par province

				pai	. bi-ga Tu	ice			
	Init	ial claims	allowed -	Demandes initia	ales accep	tées		Renewal claims	Total claims
Province	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)/ Adoption	Fishing	Work sharing	Total	Renouvel-	Demandes totales
	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)/ Adoption	Pêche	Travail partagé		Tements	totales
				June 1995 - Ju	in 1995				
Newfoundland Terre-Neuve	4,290	210	180	10	20		4,710	310	5,010
Prince Edward Island île-du-Prince-Édouard	830	70	60				970	120	1,090
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	4,830	580	340	10	1,760	10	7,530	530	8,060
New Brunswick Nouveau-Brunswick	5,220	500	270	10	70	30	6,090	540	6,630
Québec	38,110	3,300	3,480	240		700	45,820	8,530	54,350
Ontario	40,730	5,350	6,330	240	10	160	52,810	10,640	63,450
Manitoba	2,910	440	500	20	30	20	3,920	790	4,710
Saskatchewan	2,850	350	440	20		-	3,660	440	4,100
Alberta	11,100	1,210	1,390	30	10		13,740	1,770	15,510
British Columbia Colombia-Britannique	15,610	2,490	1,590	80	80	90	19,930	4,040	23,970
Yukon	120	10	10	-	-	-	150	20	170
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	300	30	40	10	10	-	380	50	420
Outside Canada Extérieur du Canada	10	-		-	-	•••	10	10	20
TOTAL	126,890	14,530	14,630	660	1,990	1,010	159,710	27,780	187,490
				Year-to-date	• Total	cumulatif			
Newfoundland Terre-Neuve	39,130	1,290	890	10	610	20	41,950	2,190	44,130
Prince Edward Island 11e-du-Prince-Édouard	8,070	430	320	20	80	30	8,940	990	9,920
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	43,960	3,470	1,900	50	2,870	60	52,300	3,820	56,120
New Brunswick Nouveau-Brunswick	44,800	3,000	1,470	60	420	40	49,780	4,110	53,890
Québec	312,410	20,310	19,930	1,070	50	2,110	355,870	54,430	410,300
Ontario	299,080	31,010	33,090	1,150	60	900	365,280	81,160	446,440
Manitoba	28,610	3,040	3,010	110	290	220	35,280	8,250	43,520
Saskatchewan	24,280	2,120	2,520	90	50	10	29,070	4,220	33,290
Alberta	83,870	6,800	7,480	170	20	20	98,350	13,660	112,010
British Columbia Colombie-Britannique	123,380	14,350	8,510	340	1,040	790	148,400	26,460	174,860
Yukon	1,300	70	90				1,460	220	1,680
Northwest Tarritories Territoires du Nord-Ouest	1,900	140	240	30	30	-	2,330	330	2,670
Outside Canada Extérieur du Canada	130		10	-	-	•••	140	40	180
TOTAL	1,010,890	86,020	79,450	3,070	5,520	4,190	1,189,140	199,850	1,388,990
Con Mindratural cons 77 . No	7 mai - 4 . C - 3								

Table 5

Number of Disqualifications and Disentitlements(6), by Reason and Province

Tableau 5 Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités (6) selon

				Re	ason - Ra	ison				
	Not unem- ployed or no inter- ruption of earnings	Not capable or not available	Labour dispute	Refusal of suitable work	Miscon- duct	Volun- tary quit	Incom- plete documen- tation	Failure to search for work	Other	
Province	Non en chômage ou aucun arrêt des gains	Incapa- cité ou non- disponi- bilité	Conflit de travail	Refus d'un emploi conve- nable	Incon- duite	Départ volon- taire	Documen- tation incom- plète	Aucune recherche d'emploi	Autres	Total
				June 1995	- Juin 1	995				
lewfoundland Terre-Neuve	550	280	20		20	180	120		740	1,900
Prince Edward Island le-du-Prince-Édouard	110	60	-	***	10	30	50	-	130	380
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	1,730	320			60	210	210	-	550	3,090
Wew Brunswick Wouveau-Brunswick	980	230	10	~	30	220	160		590	2,220
luébec	9,330	2,580	70	40	450	1,790	2,260	20	3,780	20,310
Ontario	8,890	3,320	200	50	800	2,830	4,390	10	4,720	25,200
Manitoba	1,940	400		10	100	290	470		570	3,770
Saskatchewan	1,480	410	78	10	70	260	410	-	420	3,13
lberta	4,620	1,320	150	10	250	920	1,310	~ -	1,180	9,76
ritish Columbia olombie-Britannique	6,450	2,000	80	20	370	1,840	1,570	-	2,980	15,30
ukon	130	30		-		10	20		40	22
orthwest Territories erritoires du Nord-Ouest	90	110	-		20	40	30	-	40	330
utside Canada xtérieur du Canada		10		-	-			-		10
OTAL	36,300	11,060	600	140	2,150	8,610	11,000	40	15,730	85,62
				Year-to-da	te - Tota	l cumulat	if			
ewfoundland erre-Neuve	1,610	1,490	30	10	160	980	670	20	2,930	7,90
rince Edward Island le-du-Prince-Édouard	910	540	-	10	40	180	240	-	830	2,75
lova Scotia Houvelle-Écossa	10,770	1,840	10	10	290	1,240	1,120		2,660	17,93
lew Brunswick Jouveau-Brunswick	6,410	1,680	160	10	310	1,520	950		3,100	14,140
luébec	55,930	16,570	930	230	2,870	10,890	14,800	170	26,590	128,960
ntario	50,370	19,310	1,070	210	4,560	17,000	25,620	30	27,390	145,560
lanitoba	10,660	2,900	30	50	530	1,960	3,040	30	3,250	22,43
askatchewan	9,100	2,270	70	70	440	1,750	1,950	-	2,560	18,20
lberta	22,470	6,750	160	50	1,640	5,470	6,260	28	6,950	49,76
ritish Columbia olombie-Britannique	35,210	11,730	450	90	2,240	10,470	8,820		16,570	85,580
'ukon	480	210			40	130	98		220	1,16
Horthwest Territories Territoires du Nord-Ouest	740	630	_	10	70	230	250	-	270	2,200
Outside Canada Extérieur du Canada	10	70		_		10		-	10	91
TOTAL	204,660	65,970	2,900	750	13,180	51,820	63,810	270	93,320	496,670

Table 6 Benefit Activities, by Type of Benefit and Province

Tableau 6 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province

			Type of b	enefit		
	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)		Fishing
Province	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	Adoption	Pêche
			June 1995 - Juin	1995		
		Benefit payme		Prestations versées	en dollars	
Newfoundland - Terre-Neuve	35,638,250	707,960	758,260			
P.E.I I.P.E.	6,666,080	197,970	258,380	352,750 121,840	4,020 3,840	219,38 38,49
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	30,898,710	1,465,100	1,571,420	741,990	15,260	959,91
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	34,252,210	1,463,370	1,258,940	664,070	7,900	177,81
Québec Ontario	213,860,290 182,933,640	8,384,430	15,388,800	8,072,010	180,130	57,38
	102,733,640	13,813,270	29,391,910	15,763,540	138,440	24,21
Manitoba Saskatchewan	15,244,150	1,224,470	2,470,240	1,326,210	15,630	181,54
Alberta	11,740,830 56,482,050	787,670 3,172,710	1,955,120	1,082,950	15,790	31,59
			6,252,470	3,242,470	25,020	9,92
B.C C.B.	82,816,410	6,905,040	7,536,540	4,321,780	41,360	389,44
Yukon N.W.T T.N.O	1,339,670 1,818,690	30,130 85,390	75,810 225,440	53,360 103,260	1,780	37
		03,370	223,440	103,200	10,360	20,63
Outside Canada - Extérieur du Canada	127,990	1,950	18,840	13,440	**	
TOTAL	673,818,960	38,239,460	67,162,160	35,859,660	459,530	2,110,67
		Number	of weeks paid - i	lombre de semaines d	le prestations v	rersées
Newfoundland ~ Terre-Neuve	149,450	3,080	2,940	1,340	10	
P.E.I I.P.E.	30,150	940	1,060	500	10	57 8
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	137,530	6,690	6,560	3,050	50	2,21
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	142,290	6,370	5,000	2,730	20	45
Québec	888,080	36,130	57,590	30,470	490	13
Ontario	700,790	53,230	98,370	53,600	340	6
Manitoba	66,500	5,290	9,870	5,250	60	661
Saskatchewan	49,320	3,710	7,960	4,420	50	10
Alberta	214,580	13,720	24,370	12,580	80	2
B.C C.B.	311,920	27,060	27,420	15,540	110	88
Yukon N.W.T T.N.O.	4,608	130	280	160		
1.11.U.	5,990	270	680	. 340	30	51
Outside Canada - Extérieur du Canada	360	10	50	30	-	
TOTAL	2,701,540	156,630	242,130	130,000	1,260	5,21
	Average weekly	payment(1) in	dollars - Prestat	ions hebdomadaires	moyennes(1) en	dollars
Newfoundland - Terre-Neuve	238.47	230.08	257.82	263.84	365.27	384.88
P.E.I I.P.E.	221.13	210.60	244.45	246.14	295.69	448.00
Nova Scotia - Nouvelle Écosse	224.66	218.87	239.58	243.43	317.81	433.95
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	248.73	229.58	251.99	243.69	394.95	392.53
luébec	240.81	232.05	267.20	264.88	370.64	444.79
Ontario	261.04	259.49	298.80	294.08	402.43	384.30
fanitoba ,	229.23	231.34	250.25	252.80	252.13	277.16
Saskatchewan Alberta	238.04	212.43	245.71	244.90	322.24	312.76
arberta	263.23	231.33	256.60	257.85	312.80	431.43
3.C C.B.	265.51	255.15	274.82	278.16	362.83	443.05
/ukon I.W.T T.N.O.	290.98	241.02	275.67	327.35	445.00	371.00
	303.57	321.02	330.55	301.92	414.36	404.57
Outside Canada - Extérieur du Canada	351.61	325.00	409.61	395.38		
TOTAL	249.42	244.15	277.38	275 06	747 03	
	547,46	544.13	2//.30	275.84	365.87	404,89

Table 6
Benefit Activities, by Type of Benefit and Province - concluded

		Туре	of benefit		
	Trair	ning(7) - Formation(7)			
	Benefit payments	Supplementary allowances	Course costs	Work sharing	Job creation
Province	Prestations versés	Allocations supplémentaires	Achat de cours	Travail partagé	Création d'emplois
	V01 363	Supplemental as	004.5	par tage	G 0MP1013
			ne 1995		
			ments in dollars		
Newfoundland Prince Edward Island Nova Scotia	3,378,920 465,940 2,622,900	488,140 47,500 421,170	2,498,930 386,840 1,241,150	19,080 1,820 37,220	116,590 285,870 408,930
New Brunswick Quebec	4,596,350 21,196,940	833,830 1,807,260	1,125,400 4,144,160	23,620 438,540	854,680 4,008,700
Ontario	18,476,460	1,002,870	13,637,080	338,430	2,798,540
Manitoba Saskatchewan Alberta	2,188,870 1,571,790 5,877,070	180,410 205,850 481,430	2,791,260 1,512,610 1,674,010	35,150 24,480 20,040	421,420 137,590 588,740
British Columbia Yukon	7,424,190 60,660	490,330 5,120	3,136,760 4,230	190,510	865,430 3,740
Northwest Territories	147,190	42,780	112,480	-	1,720
Outside Canada	-	-	-	***	* * *
TOTAL	68,007,270	6,006,700	32,264,900	1,128,870	10,491,940
		Numbe	er of weeks paid		
Newfoundland	15,380		•••	180	320
Prince Edward Island Nova Scotia	2,320 12,130	Ī	•••	30 480	820 1,060
New Brunswick	21,820	~	•••	200	2,360
Nuebec Ontario	84,200 68,880	-	• • •	6,630 4,020	9,640 6,660
lani toba	9,490	-	•••	570	1,040
Gaskatchewan Alberta	6,750 22,410	-	• • •	530 220	350 1,480
British Columbia Yukon	29,330	-	•••	2,090	2,110
orthwest Territories	220 470	-	•••	=	10
Outside Canada	-	-	•••		•••
TOTAL	273,380		•••	14,960	25,850
		Average weekly p	ayment(1) in dollar	' S	
Newfoundland	251.40	•••		104.81	367.79
Prince Edward Island Nova Scotia	221.79 251.06	• • •	• • •	60.50 78.20	349.90 385.42
New Brunswick	248.90	***	•••	118.08	362.61
Quebec Ontario	273.21 282.81	• • •	• • •	66.11 8 4.12	415.75 420.20
danitoba	249.58	•••	•••	61.24	403.66
Saskatchewan Alberta	263.55 283.79	***	•••	45.92 92.34	392.01 398.60
British Columbia	269.85			90.98	409.77
Yukon	300.36	•••	• • •	***	339.55
Northwest Territories	405.03	• • •	•••	•••	429.00
Outside Canada	***	***	• • •	•••	***
TOTAL	270.74	•••		75.45	405.83

See "Endnotes" page 33.

Tableau 6 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province - fin

		Genr	e de prestations			
Self-employmen Aide au travai			Total	Year-to date - T	otal cumulatif	
Benefit payments	Project costs	Mobility	June 1995	1995	1994	Province
Prestations versées	Achat de projets	Mobilité	Juin 1995			Pr DVIIIC9
		lu lu	in 1995			
			versées en dollars			
		Prestations				
349,820 135,230	59,000 14,280	• • •	44,591,090 8,624,0 70	402,983,270 112,671,480	497,125,960 120,452,900	Terre-Neuve île-du-Prince-Édouard
681,340	73,480	• • •	41,138,570	387,341,250	465,058,370	Nouvelle-Écosse
502,130	38,290		45,798,590	452,727,060	499,927,040	Nouveau-Brunswick
4,842,730	678,290	• • •	283,059,650	2,423,944,590	2,789,008,170	Québec
3,961,050	259,520	***	282,538,940	2,127,317,510	2,615,598,320	Ontario Ontario
464,630	57,200		26,601,190	219,158,750	250,600,760	Manitoba
262,120	59,360	• • • •	19,387,760	172,934,130	202,231,780	Saskatchewan
1,415,540	112,750	•••	79,354,230	562,822,010	644,973,670	Alberta
1,867,280	412,090		116,397,150	915,466,360	1,060,688,980	Colombie-Britannique
32,820	-	* * *	1,607,680	17,072,670	21,025,560	Yukon
14,470	-	***	2,582,390	17,980,910	19,003,890	Territoires du Nord-Ouest
-	ę, m	•••	162,220	1,318,270	1,884,460	Extérieur du Canada
14,529,150	1,764,260	•••	951,843,530	7,813,738,260	9,187,579,860	TOTAL
	1	lombre de semai	nes de prestations	versées		
1,020			174,280	1,504,590	1,946,800	Terre-Neuve
410	• • •		36,300	428,150	465,530	île-du-Prince-Édouard Nouvelle-Écosse
2,030	•••	• • •	171,790	1,505,550	1,828,300	Nouvelle-Ecosse
1,490	•••		182,720	1,697,960	1,912,650	Nouveau-Brunswick
14,020	• • •	• • •	1,127,380	9,121,170	10,660,040 9,106,150	Québec Ontario
10,910	***	***	996,860	7,314,960	7,100,130	Ortal 10
1,360		• • •	100,100	822,520	967,570	Manitoba
830	• • •	• • •	74,020 293,250	643,450 1,999,540	786,290 2,327,280	Saskatchewan Alberta
3,810	***	•••	273,230	1,777,340	2,327,200	
5,410			421,880	3,201,090	3,761,230	Colombie-Britannique
90 40	***	* * *	5,490 7,870	51,080 51,370	64,930 55,620	Yukon Territoires du Nord-Ouest
40	***	***	7,070	31,370		
-	***	***	450	3,880	5,710	Extérieur du Canada
41,410	•••	• • •	3,592,370	28,345,300	33,888,100	TOTAL
	Presta	ntions hebdomad	laires moyennes(1) e	n dollars		
343.98		•••	241.18	256.53	246.45	Terre-Neuve
327.43			226.52	251.68	252.61 246.81	Île-du-Prince-Édouard Nouvelle-Écosse
335.80	***	• • •	231.82	248.01	240.01	WORARITA FC0224
336.55	***		244.28	256.43	255.70	Nouveau-Brunswick
345.46		•••	246.80 269.49	256.15 274.78	253.96 274.63	Québec Ontario
363.23	• • •	•••	207.47			
342.14	,	• • •	237.30	246.00	243.98	Manitoba
316.96 371.34		• • •	240.70 264.51	250.29 267.89	244.30 266.83	Saskatchewan Alberta
3/1.34	•••	• • •	204.31			
345.03			267.49	271.43	271.73	Colombie-Britannique
377.22 380.79	* * *	• • •	292.12 313.92	313.52 319.54	311.27 314.50	Yukon Territoires du Nord-Ouest
360.77	•••	• • •				
•••	•••	***	360.49	340.20	329.80	Extérieur du Canada
			255.49	262.85	261.35	TOTAL

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month

Tableau 7

Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois

Type of benefit and mont	h	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20~24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Tota
				both sex	es - les deu	x sexes			
Regular ~ Ordinaires:									
June - Juin	(p)	12,940	75,150	196,530	162,170	105,560	56,720	6,400	615,46
May - Mai	(p)	14,660	85,020	220,310	181,280	118,170	64,340	6,870	690,66
April - Avril	(r)	18,200	104,730	272,150	222,330	146,030	80,230	8,020	851,68
Sickness - Maladie:									
June - Juin	(p)	460	2,640	8,690	9,160	7,770	4,940	470	34,12
May - Mai	(p)	440	2,520	8,710	8,880	7,690	4,910	480	33,63
April - Avril	(r)	520	2,860	9,370	9,430	8,240	5,250	. 540	36,20
Maternity - Maternité: June - Juin	(p)	750	7 710	66 600	4 700	30		_	EE 791
May - Mai	(p)	750 780	7,710 7,690	40,490 39,570	6,790 6,630	30	-	_	55,78 54,70
April - Avril	(r)	760	7,710	37,730	6,370	20	-	-	52,60
Parental / Adoption(5) -									
Parentale / Adoption(5):									
June - Juin May - Mai	(p)	360 350	3,950 3,850	21,680	4,100	60 50	10 10	20 20	30,180
April - Avril	(p)	340	3,900	20,970	3,960 3,920	60	10	20	29,210 29,250
Fishing - Pêche:									
June - Juin	(p)	10	80	340	320	210	120	20	1,110
May - Mai	(p)	300	1,050	2,830	2,830	2,070	1,010	170	10,250
April - Avril	(r)	410	1,510	4,820	5,440	4,480	2,360	370	19,39
Training(7) - Formation(7):								
June - Juin	(p)	1,970	10,950	21,670	15,840	6,700	1,110	48	58,280
May - Mai	(p)	2,470	13,180	24,930	18,010	7,500	1,290	50	67,420
April - Avril	(r)	3,130	16,730	30,510	21,640	8,640	1,470	60	82,170
Work sharing - Travail									
partagé:									
June - Juin	(p)	40	230	900	1,010	760	290	10	3,240
May - Mai April - Avril	(p)	50 60	250 300	970 1,100	900 960	650 640	230 210	10 20	3,050 3,280
Job creation - Création d'emplois:									
June - Juin	(p)	130	1,250	2,360	1,390	630	150	10	5.910
May - Mai	(p)	100	1.200	2,230	1,360	570	150		5,610
April - Avril	(r)	90	1,260	2,590	1,530	670	170		6,310
Self-employment assistan	ce								
Aide au travail indépend	ant:								
June - Juin	(p)	20	420	3,540	3,480	1,660	300	10	9,420
May - Mai April - Avril	(p) (r)	20 20	420 420	3,540 3,490	3,490 3,370	1,620 1,560	290 280	10 10	9,400 9,150
TOTAL									
June - Juin	(p)	16,690	102,370	296,190	206 260	127 790	63 660	6,980	813,500
May - Mai	(p)	19,160	115,170	324,060	204,260 227,350	123,380 138,360	63,640 72,220	7,610	903,930
April - Avril	(r)	23,520	139,440	382,760	274,998	170,340	89,960	9,030	1,090,030

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - continued

Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - suite

Tableau 7

Mains de 20-24 25-34 35-44 45-54 55-64 65 ans	Type of benefit and mont	:h	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Regular - Ordinaires:										Total
June Juin (p) 8,410 45,690 114,770 86,580 54,290 33,650 4,190 54,710 April - Avril (r) 12,910 70,520 177,150 134,930 103,410 64,030 40,180 4,610 401,4 April - Avril (r) 12,910 70,520 177,150 134,920 65,400 52,650 5,490 539,1 51,4 51,4 51,4 51,4 51,4 51,4 51,4 51					male	- hommes				
June - Juin (p) 8,410 45,690 114,270 86,580 54,290 33,650 4,190 547,190 847,19	Pegular - Ordinaires:									
April - Avril (r) 12,910 70,520 177,150 134,920 85,400 52,650 5,490 539, Sickness - Maladie: June - Juin (p) 240 1,080 3,230 3,050 2,700 2,420 310 13, April - Avril (r) 260 1,220 3,650 3,650 2,700 2,470 320 13, April - Avril (r) 260 1,220 3,650 3,650 2,700 2,470 320 13, April - Avril (r) 260 1,220 3,650 3,650 2,700 2,470 320 13, April - Avril (r) 260 1,220 3,650 3,650 2,700 2,470 320 13, April - Avril (r)	June - Juin		8,410		114,270					347,070
Sickness - Maladie: June - Juin			9,860		134,930	103,410	64,830	40,180	4,610	411,830
June - Juin (p) 240 1,080 3,230 3,080 2,700 2,420 310 13,1 13,1 14,1 (p) 220 1,080 3,280 3,080 2,710 2,470 320 13,2 3,641 14,1 14,1 (p) 260 1,220 3,659 3,420 2,970 2,670 350 14,2 3,659 3,420 2,970 2,670 350 14,2 3,659 3,420 2,970 2,670 350 14,2 3,659 3,420 2,970 2,670 350 14,2 3,659 3,420 2,970 2,670 350 14,2 3,659 3,420 2,970 2,670 350 14,2 3,659 3,420 2,970 2,670 350 14,2 3,659 3,420 2,970 2,670 350 14,2 3,659	APFIL - AVFIL	(۲)	12,910	70,520	177,150	154,920	05,400	52,650	5,490	539,050
May - Mai	Sickness - Maladie:									
April - Avril (r) 260 1,220 3,650 3,420 2,970 2,670 330 14,18 Maternity - Maternité:				1,080	3,230					13,050
Haternity - Haternité: June - Juin (p)				1,050			2,710			13,140
June - Juin (p)	Whill MAILE	(,,	200	1,220	3,030	3,420	2,770	2,070	330	14,520
Hay - Mai		(n)		_	_	_	_			
April - Avril (r)			_	_	_	_			_	
Parentale / Adoption(5): June - Juin Lune			-	-	-	-	-	-	-	
June - Juin (p) 10 60 660 310 20 1, April - Avril (r) 60 560 300 20 April - Avril (r) 60 560 300 20 April - Avril (r) 60 560 540 270 20 Fishing - Pāchae: June - Juin (p) 10 70 320 290 200 120 20 1, April - Avril (r) 380 1,350 4,150 4,570 3,800 2,110 350 166 8,4 April - Avril (r) 380 1,350 4,150 4,570 3,800 2,110 350 16, Training(7) - Formation(7): June - Juin (p) 1,200 6,760 12,090 7,590 3,050 610 30 31, Hay - Hai (p) 1,550 8,280 14,210 8,730 3,490 720 30 37, April - Avril (r) 1,970 10,930 17,980 10,820 4,150 850 40 46, Work sharing - Travail April - Avril (r) 1,970 10,930 17,980 10,820 4,150 850 40 46, Work sharing - Travail April - Avril (r) 40 210 730 530 330 160 10 1, April - Avril (r) 40 210 730 530 330 100 3, April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 3, April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 3, April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 3, April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 4, April - Avril (r) 60 630 2,310 2,250 1,120 220 4, April - Avril (r) 10 250 2,320 2,260 1,100 210 4, April - Avril (r) 10 250 2,320 2,260 1,100 210 4, April - Avril (r) 10 250 2,320 2,260 1,100 210 4, April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6, TOTAL June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404, June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404, June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404, June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404, June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404, June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404, June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404, June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404, June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404, June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404, June - J										
Hay - Hai (p) 60 560 300 20 60 560 300 20 60 560 300 20 60 560 300 20 60 560 300 20 60 560 300 20 60 560 300 20 60 560 300 20 60 560 300 20 50 20 50 20 60 560 300 20 50 20 50 20 50 20 50 50 20 50 20 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50			10	60	660	310	20			1,060
Fishing - Pâche: June - Juin (p) 10 70 320 290 200 120 20 1, May - Hai (p) 280 950 2,440 2,350 1,750 900 160 8, April - Avril (r) 380 1,350 4,150 4,570 3,800 2,110 350 16, Training(7) - Formation(7): June - Juin (p) 1,200 6,760 12,090 7,590 3,050 610 30 31, May - Hai (p) 1,550 8,280 14,210 8,750 3,490 720 30 37, April - Avril (r) 1,970 10,930 17,980 10,820 4,150 830 40 46, Mork sharing - Travail partagé: June - Juin (p) 30 140 570 550 390 160 10 1, April - Avril (r) 40 210 730 530 350 140 10 1, Job creation - Création d'emplois: June - Juin (p) 90 680 1,270 670 330 100 3, April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 5, April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 5, April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 6, April - Avril (r) 60 630 2,330 2,260 1,100 210 6, April - Avril (r) 10 250 2,330 2,260 1,100 220 6, April - Avril (r) 10 260 2,330 2,200 1,070 200 10 6, TOTAL June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404,	May - Mai	(p)		60	560	300	20			940
June - Juin (p) 10 70 320 290 200 120 20 1,4 May - Hai (p) 280 950 2,440 2,350 1,750 900 160 8,4 April - Avril (r) 380 1,350 4,150 4,570 3,800 2,110 350 16,5 Fraining(7) - Formation(7): June - Juin (p) 1,200 6,760 12,090 7,590 3,050 610 30 31,5 May - Hai (p) 1,550 8,280 14,210 8,730 3,490 720 30 37,4 April - Avril (r) 1,970 10,930 17,980 10,820 4,150 830 40 46,5 Mork sharing - Travail partage: June - Juin (p) 30 140 570 550 390 160 10 1,4 May - Hai (p) 40 160 610 490 350 130 10 1,5 May - Hai (p) 40 210 730 530 330 140 10 1,5 May - Hai (p) 40 210 730 530 330 140 10 1,5 May - Hai (p) 70 610 1,40 600 280 90 - 2,7 May - Hai (p) 70 610 1,40 600 280 90 - 2,7 April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 - 3,7 April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 - 3,7 April - Avril (r) 60 630 2,310 2,250 1,100 210 - 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,250 1,100 210 - 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,250 1,000 210 - 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,250 1,000 210 - 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,250 1,000 210 - 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,7 April - Avril (r) 10 2,990 54,760 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404,94	April - Avril	(r)		60	540	270	20	-	-	900
Hay - Hai	Fishing - Pêche:									1 000
April - Avril (r) 380 1,550 4,150 4,570 3,800 2,110 350 16,7 Training(7) - Formation(7): June - Juin (p) 1,200 6,760 12,090 7,590 3,050 610 30 31,7 May - Hai (p) 1,550 8,280 14,210 8,730 3,490 720 30 37,7 April - Avril (r) 1,970 10,930 17,980 10,820 4,150 830 40 46,7 Work sharing - Travail partagé: June - Juin (p) 30 140 570 550 390 160 10 1,7 April - Avril (r) 40 210 730 530 330 140 10 1,7 April - Avril (r) 40 210 730 530 330 140 10 1,7 April - Avril (r) 60 630 1,160 600 280 90 - 2,7 April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 - 3,7 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: June - Juin (p) 20 250 2,320 2,260 1,100 220 - 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,250 1,070 200 10 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,7 TOTAL June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 406,9	June - Juin									1,030 8,810
June - Juin (p) 1,200 6,760 12,000 7,590 3,050 610 30 31, May - Mai (p) 1,550 8,280 14,210 8,750 3,490 720 30 37, April - Avril (r) 1,970 10,930 17,980 10,820 4,150 830 40 46, Work sharing - Travail partagé: June - Juin (p) 30 140 570 550 390 160 10 10 1, May - Mai (p) 40 160 610 490 350 130 10 1, April - Avril (r) 40 210 730 530 330 140 10 1, Job creation - Création d'emplois: June - Juin (p) 90 680 1,270 670 330 100 3, May - Mai (p) 70 610 1,140 600 280 90 - 2, April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 3, April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 3, Salf-employment assistance Aide au travail indépendant: June - Juin (p) 10 250 2,310 2,250 1,120 220 6, May - Mai (p) 20 250 2,320 2,260 1,100 210 6, April - Avril (r) 10 260 2,310 2,250 1,000 220 6, May - Mai (p) 20 250 2,320 2,260 1,100 210 6, May - Mai (p) 30 250 2,310 2,250 1,000 210 6, April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6, TOTAL June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404,000										16,720
June - Juin (p) 1,200 6,760 12,000 7,590 3,050 610 30 31,784	Training(7) - Formation(7):								
May - Mai (p) 1,550 8,280 14,210 8,730 5,490 720 30 37,490 April - Avril (r) 1,970 10,930 17,980 10,820 4,150 830 40 46,30 46,30	June - Juin	(p)	1,200	6,760						31,330
Work sharing - Travail partagé: June - Juin (p) 30 140 570 550 390 160 10 1,4 May - Mai (p) 40 160 610 490 350 130 10 1,5 April - Avril (r) 40 210 730 530 330 140 10 1,5 June - Juin (p) 90 680 1,270 670 330 100 3,7 May - Mai (p) 70 610 1,40 600 280 90 - 2,7 April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 3,7 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: June - Juin (p) 20 250 2,320 2,260 1,100 220 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,1			1,550				3,490			37,000
partagé: June - Juin	APTII - AVTII	(1)	1,970	10,930	17,700	10,020	4,130	630	40	40,720
June - Juin (p) 30 140 570 550 390 160 10 1,4 May - Mai (p) 40 160 610 490 350 130 10 1,5 April - Avril (r) 40 210 730 530 330 140 10 1,5 April - Avril (r) 40 210 730 530 330 140 10 1,5 April - Avril (r) 40 210 730 530 330 140 10 10 1,5 April - Avril (p) 90 680 1,270 670 330 100 3,5 April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 3,5 April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 3,5 April - Avril (p) 70 610 1,320 680 320 110 3,5 April - Avril (p) 10 250 2,310 2,250 1,120 220 6,6 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,1 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,1 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,1 April - Avril (r) 10 34,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404,1	Work sharing - Travail									
May - Hai (p) 40 160 610 490 350 130 10 1, April - Avril (r) 40 210 730 530 330 140 10 1, Standard Residue (r) 40 210 730 530 330 140 10 1, Standard Residue (r) 40 210 730 530 330 140 10 1, Standard Residue (r) 40 210 730 530 330 100 3, Standard Residue (r) 70 610 1,140 600 280 90 2, April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 3, Standard Residue (r) 60 630 1,320 680 320 110 3, Standard Residue (r) 70 250 2,310 2,250 1,120 220 6, April - Avril (r) 10 250 2,310 2,250 1,100 210 6, April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6, Standard Residue (r) 70 2,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404, Standard Residue (r) 70 2,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404, Standard Residue (r) 70 200 10 6, Standard Residue (r) 70 2,000 10 62,100 37,290 4,560 404, Standard Residue (r) 70 2,000 10 62,100 37,290 4,560 404, Standard Residue (r) 70 200 10 6, Standard Residue (r) 70 2,000 10 62,100 37,290 4,560 404, Standard Residue (r) 70 2,000 10 62,100 37,290 4,560 404, Standard Residue (r) 70 200 10 62,100 37,290 4,560 404, Standard Residue (r) 70 200 10 62,100 37,290 4,560 404, Standard Residue (r) 70 200 10 62,100 37,290 4,560 404, Standard Residue (r) 70 200 10 62,100 37,290 4,560 404, Standard Residue (r) 70 200 10 70 70 70 70 70 70 70 70 70 70 70 70 70		(-)	70	160	570	EEO	700	140	1.0	1,850
April - Avril (r) 40 210 730 530 330 140 10 1,5 Job creation - Création d'emplois: June - Juin (p) 90 680 1,270 670 330 100 3,5 April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 3,5 April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 3,5 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: June - Juin (p) 10 250 2,310 2,250 1,120 220 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,1	May - Mai									1,780
d'emplois: June - Juin			40	210	730	530	330	140	10	1,990
June - Juin (p) 90 680 1,270 670 330 100 3,8 May - Mai (p) 70 610 1,140 600 280 90 2,9 April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 3,8 April - Avril indépendant: June - Juin (p) 10 250 2,310 2,250 1,120 220 6,9 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,1	Job creation - Création									
May - Mai (p) 70 610 1,140 600 280 90 - 2,6 April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 - 3,6 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: June - Juin (p) 10 250 2,310 2,250 1,120 220 - 6,6 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,6 Self-employment (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,6 Self-employment (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,6 Self-employment assistance TOTAL June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404,0		(-)	0.0	690	1 270	670	770	100		3,140
April - Avril (r) 60 630 1,320 680 320 110 3,5 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: June - Juin (p) 10 250 2,310 2,250 1,120 220 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,320 2,260 1,100 210 6,7 April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,1					1,270				-	2,780
Aide au travail indépendant: June - Juin (p) 10 250 2,310 2,250 1,120 220 6, May - Mai (p) 20 250 2,320 2,260 1,100 210 6, April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6, TOTAL June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404,0									~ ~	3,120
June - Juin (p) 10 250 2,310 2,250 1,120 220 6, May - Hai (p) 20 250 2,320 2,260 1,100 210 6, April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,1										
May - Mai (p) 20 250 2,320 2,260 1,100 210 6,. April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6, TOTAL June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404,1	Aide au travail indépend	lant:	10	ora	2 710	2 250	1 120	220		6,160
April - Avril (r) 10 260 2,310 2,200 1,070 200 10 6,0 TOTAL June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404,0						2,260				6,160
June - Juin (p) 9,990 54,740 134,710 101,290 62,100 37,290 4,560 404,0									10	6,050
	TOTAL									
	June - Juin	(p)	9,990	54,740	134,710			37,290	4,560	404,69
	May - Mai	(p)	12,020	65,350	159,490	121,220	74,520	44,710 58.710	5,130 6,230	482,440 629,060

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - concluded

Tableau 7 Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - fin

Sex and Month - con	ctn c e	a			de pre	stations,	le sexe e	t 10 mois -	fin
Type of benefit and mont	th	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Total
				femal	e - femmes				
Regular - Ordinaires:									
June - Juin	(p)	4,530	29,450	82,260	75,600	51,270	23,070	2,210	268,39
May - Mai April - Avril	(p) (r)	4,800 5,290	31,000 34,210	85,380 95,000	77,870 87,410	53,350 60,630	24,160 27,570	2,270 2,520	278,82 312,63
Sickness - Maladie:									
June - Juin	(p)	230	1,550	5,450	6,110	5,060	2,520	160	21,08
May - Mai April - Avril	(p) (r)	220 260	1,470 1,640	5,420 5,730	5,800 6,010	4,980 5,270	2,440 2,580	160 . 210	20,49 21,69
Maternity - Maternité: June - Juin	(p)	750	7,710	40,490	6,790	30	_		55,78
May - Mai	(p)	780	7,710	39,570	6,630	30	Ī.,		54,70
April - Avril	(r)	760	7,710	37,730	6,370	20	-	-	52,60
Parental / Adoption(5) -									
June - Juin	(p)	360	3,890	21,020	3,790	40	10	20	29,12
May - Mai April - Avril	(p) (r)	350 340	3,790 3,840	20,410 20,460	3,660 3,650	40 48	10 10	20 20	28,27 28,35
Fishing - Pêche:									
June - Juin May - Mai	(p) (p)	20	10 110	30 390	40 480	20 320	110	10	1,44
April - Avril	(r)	30	160	680	870	670	250	20	2,67
Training(7) - Formation(
June - Juin May - Mai	(p)	770	4,190	9,580	8,250	3,650	500	20	26,95
April - Avril	(p) (r)	930 1,150	4,900 5,800	10,720 12,530	9,280 10,810	4,010 4,490	570 650	20 20	30,42 35,46
Work sharing - Travail									
partagé: June - Juin	(p)	10	90	340		370	130	7.0	1 70
May - Mai	(b)	10	90	340 360	460 420	300	100	10 10	1,39 1,28
April - Avril	(r)	20	90	380	430	310	76	-1	1,29
Job creation - Création d'emplois:									
June - Juin	(p)	40	570	1,090	720	298	50		2,77
May - Mai April - Avril	(p)	30 30	590 630	1,090 1,270	760 850	300 350	50 60		2,83 3,19
Self-employment assistan	св								
Aide au travail indépend	ant:								
June - Juin May - Mai	(p)	10 10	180 170	1,230 1,220	1,220 1,230	550 520	80 80		3,26
April - Avril	(r)	10	160	1,190	1,170	500	70		3,24 3,10
TOTAL									
June - Juin	(p)	6,700 7,140	47,630	161,480	102,970	61,280	26,350	2,420	408,81
May - Mai	(p)	7,140	49,820	164,570	106,130	63.830	27,510	2.490	421,49
April - Avril	(r)	7,880	54,240	174,950	117,590	72,280	31,250	2,800	460,98

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois

Weeks of insurable employment and mont	h	Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	ebdomadaire assurabl	9
Semaines d'emploi assurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			both sex	es - les deux sexes		
Under 20 weeks - Moins de 20 semai	nes:					
June - Juin	(p)	4,630	32,830	26,310	27,430	91,190
May - Mai	(p)	5,290	40,740	34,920	38,260	119,220
April - Avril	(r)	6,360	54,180	47,510	51,300	159,340
20-29 weeks - semai	nes:					
June - Juin	(p)	11,060	61,790	38,790	38,190	149,830
May - Mai	(p)	11,450	70,270	48,660	52,030	182,420
April - Avril	(r)	12,840	89,520	71,790	78,400	252,550
30-39 weeks - semai	nes:					
June - Juin	(p)	6,640	36,020	27,530	29,170	99,350
May - Mai	(p)	6,310	35,950	29,780	35,200	107,240
April - Avril	(r)	6,680	41,180	39,820	51,820	139,500
40-49 weeks - semai	nes:					
June - Juin	(p)	6,090	34,070	28,140	. 29,580	97,890
May - Mai	(p)	6,320	35,390	29,710	31,880	103,290
April - Avril	(r)	6,730	38,500	32,990	36,870	115,100
60~52 weeks - semai	nes:					
June - Juin	(p)	5,600	51,160	60,890	59,560	177,210
May - Mai	(p)	5,690	51,860	61,700	59,240	178,490
April - Avril	(r)	5,960	54,240	64,400	60,590	185,190
FOTAL						
June - Juin	(p)	34,020	215,860	181,650	183,930	615,460
May - Mai	(p)	35,060	234,210	204,760	216,620	690,660
April - Avril	(r)	38,570	277,610	256,520	278,970	851,680

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - continued

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - suite

Weeks of insurable employment and month	า	Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	mebdomadaire assurabl	9
Semaines d'emploi assurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			ma	le - hommes		
Jnder 20 weeks - Moins de 20 semain	nes:					
June - Juin	(p)	700	13,520	19,000	25,460	58,670
May - Mai	(p)	800	17,120	26,430	35,840	80,180
April - Avril	(r)	910	21,740	35,870	47,930	106,450
20-29 weeks ~ semain	nes:					
June - Juin	(p)	2,540	28,710	26,510	33,900	91,650
May - Mai	(p)	2,680	34,420	35,270	47,350	119,720
April - Avril	(r)	3,190	46,520	54,840	72,490	177,050
0-39 wee ks - semair	nes:					
June - Juin	(p)	1,540	14,690	16,630	24,310	57,170
May - Mai	(p)	1,480	15,540	19,270	30,690	66,980
April - Avril	(r)	1,510	19,300	28,330	47,020	96 ,160
i0-49 waeks - sewair	nes:					
June - Juin	(p)	1,270	12,930	15,090	22,300	51,590
May - Mai	(p)	1,310	13,530	16,480	24,730	56,050
April - Avril	(r)	1,380	15,170	19,100	29,290	64,940
0-52 weeks - semair	nes:					
June - Juin	(p)	1,060	17,510	28,160	41,260	87,990
May - Mai	(p)	1,050	17,920	28,820	41,120	88,910
April - Avril	(r)	1,100	19,360	31,300	42,700	94,450
OTAL						
June - Juin	(p)	7,110	87,360	105,390	147,230	347,070
May - Mai	(p)	7,320	98,510	126,280	179,720	411,830
April - Avril	(r)	8,100	122,100	169,440	239,420	539,050

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - concluded

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - fin

Weeks of insurable employment and mont	n	Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	ebdomadaire assurable	9				
Semaines d'emploi assurable et mois		\$0-\$199	\$200~\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total				
			female - femmes							
Jnder 20 weeks - Moins de 20 semai	nes:									
June - Juin	(p)	3,930	19,310	7,310	1,970	32,520				
May - Mai	(p)	4,490	23,630	8,490	2,430	39,040				
April - Avril	(r)	5,450	32,440	11,640	3,370	52,890				
20-29 weeks - semai	nes:									
June - Juin	(p)	8,530	33,080	12,280	4,290	58,180				
May - Mai	(p)	8,770	35,860	13,390	4,690	62,700				
April - Avril	(r)	9,650	43,000	16,950	5,910	75,500				
30-39 weeks - semain	nes:									
June - Juin	(q)	5,090	21,330	10,900	4,860	42,180				
May - Mai	(p)	4,830	20,410	10,510	4,510	40,270				
April - Avril	(r)	5,170	21,870	11,490	4,800	43,330				
40-49 weeks - semaio	nes:									
June - Juin	(p)	4,820	21,150	13,050	7,280	46,300				
May - Mai	(p)	5,010	21,860	13,230	7,150	47,240				
April - Avril	(1)	5,350	23,330	13,900	7,580	50,160				
50-52 weeks - semain	nes:									
June - Juin	(p)	4,540	33,650	32,730	18,300	89,220				
May - Mai	(p)	4,640	33,940	32,880	18,130	89,580				
April - Avril	(r)	4,860	34,880	33,110	17,900	90,740				
TOTAL										
June - Juin	(p)	26,910	128,510	76,270	36,700	268,390				
May - Mai	(p)	27,740	135,700	78,490	36,900	278,820				
April - Avril	(r)	30,480	155,520	87,080	39,550	312,630				

Table 9
Number of Beneficiaries(2), by Type of Benefit, Province and Month

			Т	ype of benefit		
Province and month		Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)	Adoption
		Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	
Newfoundland						
June	(p)	34,310	690	700	330	~ -
May April	(p) (r)	42,440 48,170	690 760	670 650	320 360	
Prince Edward Islan						
June	(p)	7,090	220	250	120	
May April	(p) (r)	8,560 13,870	230 260	250 230	110 100	
Nova Scotia						
June	(p)	32,250	1,540	1,540	700	10
May	(p)	37,680	1,530	1,460	690	10
April	(r)	46,520	1,680	1,390	700	10
New Brunswick	(-)	72 530	1 (00	7 700		14
June May	(p) (p)	32,570 40,720	1,490 1,480	1,180 1,160	640 620	10 10
April	(r)	55,840	1,540	1,120	600	
Québec						
Juns	(p)	204,410	8,370	13,870	7,540	130
May	(p)	233,490	8,200	13,650	7,030	120
April	(r)	289,480	8,770	13,100	7,120	90
Ontario June	(p)	161,200	11,280	22,710	12,220	80
May	(p)	168,970	11,060	22,060	11,980	90
April	(r)	206,310	12,090	21,050	12,110	90
Manitoba						
June	(p)	14,890	1,110	2,220	1,170	10
May April	(p) (r)	17,260 23,050	1,130 1,290	2,180 2,100	1,150 1,120	20 20
Saskatchewan						
June	(p)	10,280	770	1,620	970	10
May	(p)	12,480	760	1,700	880	10
April	(r)	19,230	830	1,680	790	10
Alberta June	, (p)	45,800	2,660	5,210	2,630	20
May	(p)	49,850	2,680	5,170	2,550	20
April	(r)	59,500	2,830	4,990	2,570	30
British Columbia						
June	(p)	70,510	5,890	6,260 .	3,440	30
May April	(p) (r)	76,590 86,460	5,810 6,080	6,180 6,070	3,460 3,390	30 30
Yukon						
June	(p)	950	30	60	30	-
May April	(p) (r)	1,260 1,730	20 30	60 60	40 30	
		2,100	3.	00	30	
Northwest Territorio June	as (p)	1,130	60	140	70	10
May April	(p)	1,260	40	150	70	
	(r)	1,430	60	150	60	10
Outside Canada June	(=)	80		10	10	
May	(p) (p)	80		10 10	10 10	
April	(r)	100		20		
POTAL						
TOTAL June	(p)	615,460	76 120	EE 70A	20 948	320
May	(p)	690,660	34,120 33,630	55,780 54,700	29,860 28,910	310
April	(r)	851,680	36,200	52,600	28,960	290

See "Endnotes" page 33.

Tableau 9 Nombre de bénéficiaires(2), selon le genre de prestations, la province et le mois

		Genre	de prestations				
ishing	Training(7)	Work sharing	Job creation	Self-employment assistance	T-4-1	Province and month	
êche	Formation(7)	Travail partagé	Création d'emplois	Aide au travail indépendant	Total	Province et mois	
						Terre-Neuve:	
30	3,250	30	100	240	39,680	Juin	(p)
3,960	3,930	40	30	250	52,340	Mai	(p)
5,670	4,590	60	70	260	60,570	Avril	(r)
						Île-du-Prince-Édouar	d:
	320	10	190	90	8,280	Juin	(p)
580	790	10	170	100	10,790	Mai	(p)
2,160	1,400	30	140	110	18,300	Avril	(r
						Nouvelle-Écosse:	
660	2,470	120	260	480	40,030	Juin	(p)
2,250	3,080	80	240	460	47,480	Mai	(p)
3,870	3,820	110	270	460	58,820	Avril	(r
-,	-,						
						Nouveau-Brunswick:	
110	4,720	30	550	350	41,620	Juin	(p
1,180	5,530	50	390	350	51,480	Mai	(p.
2,190	6,980	90	410	340	69,110	Avril	(r
						Québec:	
10	18,900	1,540	2,280	3,290	260,330	Juin	(p)
390	20,780	1,310	2,250	3,230	290,460	Mai	(p.
1,120	22,990	1,570	2,600	3,110	349,950	Avril	(r
	, and the second		ŕ				
						Ontario:	
10	14,630	840	1,420	2,360	226,740	Juin	(p)
60	16,560	810	1,440	2,430	235,470	Mai	(p.
90	21,290	800	1,680	2,380	277,880	Avril	CF.
						Manitoba:	
140	1,970	130	230	310	22,190	Juin	(p
460	2,330	120	260	290	25,200	Mai	(p
350	2,740	150	270	270	31,340	Avril	(r
						Coolee de berree	
	7 000	200	90	190	15 250	Saskatchewan: Juin	(p
20 30	1,200 1,510	100 90	50	180	15,250 17,680	Mai	(p
20	2,040	10	30	200	24,830	Avril	(r
2.0	2,040	**		200	.,,		
						Alberta:	
10	4,570	60	320	860	62,140	Juin	(p
10	5,390	60	330	850	66,920	Mai	(p
20	7,200	60	370	810	78,380	Avril	(r
						Colombie-Britannique	
110	6,180	380	480	1,230	94,530	Juin	(p
1,320	7,340	480	450	1,230	102,880	Mai	(p.
3,900	8,730	420	450	1,190	116,710	Avril	(r
						Yukon:	
-	10	-		20	1,110	Juin	(p.
	70	-	10	20	1,480	Mai Avril	(p)
	180		20	10	2,070	MV. 11	
						Territoire du Nord-C	Duest
20	60	-		10	1,500	Juin	(р
10	110	-	~ ~	10	1,660	Mai	(p
	210	-		10	1,930	Avril	(r
						Extérieur du Canada:	
					100	Juin Exterieur du Canada:	: (p
_	_	***	• • •	_	110	Mai	(p
-	_	• • •	• • •	-	130	Avril	(r
						TOTAL	
				0.600	017 500	TOTAL	(p
1,110	58,280	3,240	5,910	9,420	813,500 903,930	Juin Mai	(p
10,250	67,420	3,050 3,280	5,610 6,310	9,400 9,150	1,090,030	Avril	(r

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 10 Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month, Seasonally Adjusted(8)

Province Year			
Newfoundland 1993 65,900 66,180 63,040 1995 39,910 38,210 37,690 1995 39,910 38,210 37,690 1995 39,910 38,210 37,690 1995 12,010 12,610 12,640 1995 11,030 10,740 10,410 1	ch April	May	June
1994 56,000 54,600 53,900 1995 39,910 38,210 37,690 1995 39,910 38,210 37,690 1995 13,450 13,420 13,160 1994 12,710 12,810 12,640 1995 11,030 10,740 10,410 10,4	rs Avril	Mai	Juin
1994 56,000 54,600 53,900 1995 39,910 38,210 37,690 1995 39,910 38,210 37,690 1995 12,710 12,810 12,640 1995 11,030 10,740 10,410 10	40 63,760	62,560	62,100
Prince Edward Island 1993	00 52,200	52,060	52,070
1994 12,710 12,810 12,640 1995 11,030 10,740 10,410	90 37,430	37,420	36,660
1994 12,710 12,810 12,640 1995 11,030 10,740 10,41	60 13,590	14,080	13,610
Nova Scotia 1993	40 12,420	11,820	12,230
1994 50,720 50,930 50,630 1995 42,640 40,330 38,710	10 10,280	9,970	9,990
1994 50,720 50,930 50,630 1995 42,640 40,330 38,710 1995 42,640 40,330 38,710 1995 42,640 40,330 38,710 1994 54,450 54,580 53,640 1995 47,680 46,340 44,030 1995 47,680 46,340 44,030 1995 264,340 318,680 313,900 1995 264,340 260,300 256,170 1995 264,340 260,300 256,170 1994 259,680 257,020 246,540 1995 193,300 187,330 185,960 1994 25,970 25,090 24,440 1995 19,640 19,290 18,780 1995 19,640 19,290 18,780 1995 15,450 15,110 14,690 1995 15,450 15,110 14,690 1995 1994 67,040 66,370 64,590 1994 67,040 66,370 64,590 1995 1994 67,040 66,370 64,590 1995 1994 67,040 66,370 64,590 1995 1995 52,370 51,870 50,600 1995 86,090 84,970 81,290 100,830 1995 86,090 84,970 81,290 100,830 100,8	40 53,470	53,610	52,530
New Brunswick 1993 56,050 56,160 55,080 1994 54,430 54,580 53,640 1995 47,680 46,340 44,030 54,580 53,640 1995 47,680 46,340 44,030 5369,040 365,420 359,640 1994 326,400 318,680 313,900 1995 264,340 260,300 256,170 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50	30 49,370	49,500	48,950
1994 54,430 54,580 53,640 1995 47,680 46,340 44,030 Duábec 1993 369,040 365,420 359,640 1994 326,400 318,680 313,900 1995 264,340 260,300 256,170 Dutario 1993 320,910 308,700 307,060 1994 259,680 257,020 246,540 1995 193,300 187,330 185,960 Danitoba 1993 30,070 29,940 29,280 1995 19,640 19,290 18,780 Disaskatchewan 1993 25,080 24,550 24,630 1994 21,110 20,600 19,610 1995 15,450 15,110 14,690 Disaskatchewan 1993 80,310 77,930 78,490 1995 52,370 51,870 50,600 Distribation 1993 128,090 122,980 121,480 1994 67,040 66,370 64,590 1995 52,370 51,870 50,600 Distribation 1993 128,090 122,980 121,480 1994 103,410 103,000 100,830 1995 86,090 84,970 81,290	10 37,890	37,430	37,180
1994 54,430 54,580 53,640 1995 47,680 46,340 44,030	30 56,320	57,560	56,720
Ruébec 1993 369,040 365,420 359,640 1994 326,400 318,680 313,900 1995 264,340 260,300 256,170 264,340 260,300 256,170 264,340 260,300 256,170 264,340 260,300 256,170 264,340 260,300 256,170 264,340 260,300 256,170 264,540 1994 259,680 257,020 246,540 1995 193,300 187,330 185,960 264,540 1995 193,300 187,330 185,960 264,440 1995 19,640 19,290 18,780 26,884 26,970 25,090 24,440 1995 19,640 19,290 18,780 26,884 26,110 20,600 19,610 1994 21,110 20,600 19,610 1995 15,450 15,110 14,690 266,370 64,590 1995 52,370 51,870 50,600 267 267 267 267 267 267 267 267 267 267	40 53,090	52,350	51,710
1994 326,400 318,680 313,900 1995 264,340 260,300 256,170 1995 264,340 260,300 256,170 1993 320,910 308,700 307,060 1994 259,680 257,020 246,540 1995 193,300 187,330 185,960 1994 25,970 25,090 24,440 1995 19,640 19,290 18,780 1994 25,970 25,090 24,440 1995 19,640 19,290 18,780 1994 21,110 20,600 19,610 1995 15,450 15,110 14,690 1995 15,450 15,110 14,690 1996 1997 1997 1997 1997 1997 103,410 103,000 100,830 1998 103,410 103,000 100,830 1999 1990 2,090 2,120 1994 2,000 1,910 1,840 1994 2,000 1,910 1,840 1994 2,000 1,910 1,840 1994 2,000 1,910 1,840 1994 1,970 2,090 2,120 1994 2,000 1,910 1,840 1995 1,970 2,090 2,120 1994 2,000 1,910 1,840 1995 1,970 2,090 2,120 1994 1,970 2,090 2,120 1994 2,000 1,910 1,840 1995 1,970 2,090 2,120 1996 1,996 1,910 1,840 1997 1,990 1,910 1,840 1998 1,970 2,090 2,120 1999 1,990 1,910 1,840 1990 1	30 43,050	41,380	40,540
1994 326,400 318,680 313,900 1995 264,340 260,300 256,170	40 359,030	359,600	356,140
Intario 1993 320,910 308,700 307,060 1994 259,680 257,020 246,540 1995 193,300 187,330 185,960 Intario 1994 259,680 257,020 246,540 1995 193,300 187,330 185,960 Intario 1995 193,300 187,330 185,960 Intario 1993 30,070 29,940 29,280 29,280 29,280 1994 25,970 25,090 24,440 1995 19,640 19,290 18,780 Intario 1993 25,080 24,550 24,630 1995 19,640 19,610 1995 15,450 15,110 14,690 Intario 1993 80,310 77,930 78,490 1994 67,040 66,370 64,590 1995 52,370 51,870 50,600 Intario 1993 128,090 122,980 121,480 1994 103,410 103,000 100,830 1995 86,090 84,970 81,290	312,000	302,130	300,270
1994 259,680 257,020 246,540 1995 193,300 187,330 185,960	70 249,900	247,060	248,380
1995 193,300 187,330 185,960 Ianitoba 1993 30,070 29,940 29,280 1994 25,970 25,090 24,440 1995 19,640 19,290 18,780 Iaskatchewan 1993 25,080 24,550 24,630 1994 21,110 20,600 19,610 1995 15,450 15,110 14,690 Iberta 1993 80,310 77,930 78,490 1994 67,040 66,370 64,590 1995 52,370 51,870 50,600 Fitish Columbia 1993 128,090 122,980 121,480 1994 103,410 103,000 100,830 1995 86,090 84,970 81,290		299,500	298,050
lanitoba 1993 30,070 29,940 29,280 1994 25,970 25,090 24,440 1995 19,640 19,290 18,780 25,080 24,550 24,630 1994 21,110 20,600 19,610 1995 15,450 15,110 14,690 1995 15,450 15,110 14,690 1995 52,370 51,870 50,600 1995 52,370 51,870 50,600 1994 103,410 103,000 100,830 1995 86,090 84,970 81,290 1994 2,000 1,910 1,840	239,190	229,240	225,890
1994 25,970 25,090 24,440 1995 19,640 19,290 18,780	180,190	176,750	181,180
1995 19,640 19,290 18,780 Faskatchewan 1993 25,080 24,550 24,630 1994 21,110 20,600 19,610 1995 15,450 15,110 14,690 Alberta 1993 80,310 77,930 78,490 1994 67,040 66,370 64,590 1995 52,370 51,870 50,600 Fritish Columbia 1993 128,090 122,980 121,480 1994 103,410 103,000 100,830 1995 86,090 84,970 81,290 Ukon 1993 1,970 2,090 2,120 1994 2,000 1,910 1,840		29,050	29,180
Saskatchewan . 1993	30 23,830 30 19,050	23,270 19,500	23,180 19,470
1994 21,110 20,600 19,610 1995 15,450 15,110 14,690 15,450 15,110 14,690 16,600 1995 15,450 15,110 14,690 16,600 1994 67,040 66,370 64,590 1995 52,370 51,870 50,600 171tish Columbia 1993 128,090 122,980 121,480 1994 103,410 103,000 100,830 1995 86,090 84,970 81,290 1995 86,090 2,120 1994 2,000 1,910 1,840	17,030	17,300	19,470
1995 15,450 15,110 14,690 Alberta 1993 80,310 77,930 78,490 1994 67,040 66,370 64,590 1995 52,370 51,870 50,600 Aritish Columbia 1993 128,090 122,980 121,480 1994 103,410 103,000 100,830 1995 86,090 84,970 81,290 Aukon 1993 1,970 2,090 2,120 1994 2,000 1,910 1,840		23,520	23,300
lberta 1993 80,310 77,930 78,490 1994 67,040 66,370 64,590 1995 52,370 51,870 50,600 71 1995 128,090 122,980 121,480 1994 103,410 103,000 100,830 1995 86,090 84,970 81,290 1994 1994 1994 1994 1994 1994 1994 19	19,390 90 14,570	19,320 14,720	19,400 14,590
1994 67,040 66,370 64,590 1995 52,370 51,870 50,600 ritish Columbia 1993 128,090 122,980 121,480 1994 103,410 103,000 100,830 1995 86,090 84,970 81,290 ukon 1993 1,970 2,090 2,120 1994 2,000 1,910 1,840	21,210	24,1160	14,370
1995 52,370 51,870 50,600 ritish Columbia 1993 128,090 122,980 121,480 1994 103,410 103,000 100,830 1995 86,090 84,970 81,290 ukon 1993 1,970 2,090 2,120 1994 2,000 1,910 1,840	76,690	74,370	72,410
1994 103,410 103,000 100,830 1995 86,090 84,970 81,290 Tukon 1993 1,970 2,090 2,120 1994 2,000 1,910 1,840		64,410 50,160	64,540 49,960
1994 103,410 103,000 100,830 1995 86,090 84,970 81,290 ukon 1993 1,970 2,090 2,120 1994 2,000 1,910 1,840			
1995 86,090 84,970 81,290 ukon 1993 1,970 2,090 2,120 1994 2,000 1,910 1,840	120,970	120,290	118,080
1994 2,000 1,910 1,840		98,900 75,900	98,190 75,870
1994 2,000 1,910 1,840			
1995 1,390 1,300 1,250	2,260 0 1,680	2,320 1,510	2,250 1,620
		1,190	1,270
orthwest Territories 1993 2,020 1,960 1,880	1,850	1,800	1,790
1994 1,480 1,410 1,420	20 1,440	1,420	1,390
1995 1,320 1,270 1,230	1,170	1,220	1,240
OTAL(9) 1993 1,142,980 1,120,290 1,105,820	1,105,030	1,096,790	1,086,540
OTAL(9) 1993 1,142,980 1,120,290 1,105,820 1994 977,180 962,980 941,630 1995 771,740 754,410 739,120	0 923.550	905,610 712,170	900,510 716,080

See "Endnotes" page 33.

Tableau 10

Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois - Données désaisonnalisées(8)

		Moi	-				
July	August	September	October	November	December	Année	Province
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre		
59,860 52,860	59,230 50,460	60,550 47,790	58,840 47,080	57,940 45,440	56,670 43,250	1993 1994 1995	Terre-Neuve
13,130 12,600	13,610 11,570	13,430 11,530	13,200 10,870	13,090 11,020	12,970 11,020	1993 1994 1995	Île-du-Prince-Édouard
50,520 47,980	50,900 48,110	51,470 47,170	50,710 46,730	51,250 45,720	50,890 43,730	1993 1994 1995	Nouvelle-Écosse
55,800 51,820	56,500 49,770	56,110 50,590	55,240 49,810	55,310 49,220	55,020 48,050	1993 1994 1995	Nouveau-Brunswick
338,040 289,760	347,130 299,310	338,850 297,250	335,620 290,290	333,450 282,860	333,900 270,430	1993 1994 1995	Québec
293,160 223,940	290,700 220,670	283,140 218,620	278,150 214,200	272,680 206,560	272,830 195,940	1993 1994 1995	Ontario
28,250 22,940	28,190 23,230	27,400 22,550	27,080 22,670	26,420 21,360	25,790 20,340	1993 1994 1995	Manitoba
23,530 18,280	23,460 18,260	23,000 18,120	22,260 18,070	21,580 16,740	21,750 15,660	1993 1994 1995	Saskatchewan
72,670 62,020	71,750 61,520	69,460 61,770	68,960 59,950	68,610 57,260	67,460 55,030	1993 1994 1995	Alberta
117,570 95,820	115,570 95,190	113,420 94,390	110,850 93,710	108,020 92,710	106,020 91,160	1993 1994 1995	Colombie-Britannique
2,180 1,650	2,150 1,590	2,090 1,580	2,100 1,560	2,080 1,520	2,090 1,430	1993 1994 1995	Yukon
1,710 1,430	1,670 1,410	1,580 1,410	1,520 1,430	1,470 1,420	1,430 1,370	1993 1994 1995	Territoires du Nord-Ouest
,066,600 890,840	1,061,950 882,480	1,042,220 875,230	1,025,770 857,760	1,013,250 832,650	1,005,450 795,760	1993 1994 1995	TOTAL(9)

Table 11
Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits by Occupation(10) and Province

					Province	ce			
Occupation	Month		Nfld.	P.E.I.	N.S.	N.B.	Overhead	0-4	M
			T.N.	I.P.E.	N.E.	N.B.	Quebec	Ontario	Man.
Hanagement	June	(p)	640	140	980	710	6,830	8,010	640
	May	(p)	710	170	1,130	780	7,140	8,100	670
	April	(r)	770	250	1,300	920	7,880	8,950	730
Business, finance and	June	(p)	4,290	970	4,690	4,470	37,280	33,070	3,110
administration	May	(p)	4,650	1,100	5,070	4,790	37,670	32,470	3,090
	April	(r)	4,700	1,220	5,300	5,130	40,000	34,170	3,300
Natural and applied	June	(p)	900	180	980	800	7,210	5,590	430
sciences and related	May	(p)	1,210	210	1,100	1,150	8,970	6,120	510
occupations	April	(r)	1,450	330	1,270	1,570	12,310	7,380	670
Health	June	(p)	760	210	1,250	790	5,990	3,320	370
	May	(p)	760	210	1,290	850	6,350	3,390	390
	April	(r)	790	230	1,330	920	6,150	3,650	420
Social science,	June	(p)	1,510	320	1,320	1,420	10,980	7,340	790
education, government services and religion	May April	(p) (r)	1,360 1,270	270 260	1,180 1,190	1,220 1,130	9,600	6,560	770
Salvices and religion	MDI II	(1)	1,270	200	1,170	1,130	10,310	6,350	790
Art, culture, recreation and sport	June May	(p)	290 330	80 90	490	510	5,540	2,840	250
raciacton and sport	April	(p) (r)	300	110	630 690	570 630	5,290 5,630	2,840 2,980	220 220
Sales and service	June	(p)	7 800	1 710					
Sales and service	May	(p)	7,800 9.000	1,310 1,750	6,960 8,430	6,420 7,100	45,930 50,310	30,440 31,470	3,270 3,430
	April	(r)	9,850	2,470	9,840	8,660	59,600	36,290	3,980
Trades, transport and	June	(p)	14,550	2,210	10,870	11,270	54,600	37,630	4,530
equipment operators and	May	(p)	18,810	2,960	13,060	15,640	70,970	47,080	6,320
related occupations	April	(1)	22,190	4,640	17,370	22,640	98,630	70,750	10,070
Primary industry	June	(p)	1,760	1,040	1,900	2,420	8,010	2,710	550
	May April	(p) (r)	2,820 3,210	1,080 2,310	2,320 3,530	4,320 5,980	13,080 19,850	3,790 7,230	680 1,200
D		6							
Processing, manufacturing, and utilities	June May	(p) (p)	1,800 2,770	640 740	2,820 3,470	3,750 4,300	22,020 24,080	30,240 27,140	960 1,180
	April	(r)	3,640	2,040	4,690	8,260	29,100	28,550	1,670
Unclassifi ed	June	(p)		-	_	10	40	20	10
	May April	(p) (r)	10			10	30 30	20 20	10 10
Tetal	tum -	453	7/					***	
Total	June May	(p) (p)	34,310 42,440	7,090 8,560	32,250 37,680	32,570 40,720	204,410 233,490	161,200 168,970	14,890 17,260
	April	(r)	48,170	13,870	46,520	55,840	289,480	206,310	23,050

See "Endnotes" page 33.

Tableau 11

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession(10) et province

		Prov	ince						
01-	41h4-	B.C.		N.W.T.	0.C.				
Sask.	Alberta	C.B.	Yukon	T.N.O.	E.C.	Total	Mois		Profession
660 720 850	2,120 2,130 2,290	3,350 3,410 3,590	40 50 50	30 30 30	10 10 10	24,130 25,030 27,630	Juin Mai Avril	(p) (p) (r)	Gestion
1,790 1,850 2,090	9,130 9,200 9,510	11,080 11,050 11,130	140 180 200	210 200 200	10 20 20	110,240 111,340 116,980	Juin Mai Avril	(p) (p) (r)	Affaires, finance et administration
270 340 510	2,020 2,090 2,380	2,180 2,400 2,860	40 60 90	20 40 40	10 10 10	20,630 24,190 30,890	Juin Mai Avril	(p) (p) (r)	Sciences naturelles et appliquées et professions apparentées
410 430 440	1,540 1,560 1,560	1,700 1,700 1,850	10 10 10	20 20 20	10 	16,370 16,960 17,370	Juin Mai Avril	(p) (p) (r)	Secteur de la santé
700 660 670	1,920 1,820 1,920	2,780 2,610 2,630	70 60 70	90 80 90	10 10 20	29,260 26,200 26,680	Juin Mai Avril	(p) (p) (r)	Sciences sociales, enseignement, administration publique et religion
160 150 190	690 670 760	1,420 1,350 1,350	20 30 30	40 40 40	10 10 10	12,320 12,210 12,950	Juin Mai Avril	(p) (p) (r)	Arts, culture, sports et loisirs
2,210 2,400 2,960	9,780 10,110 10,900	15,500 16,490 18,250	200 280 380	170 180 170	10 10 10	129,990 140,950 163,360	Juin Mai Avril	(p) (p) (r)	Vente et services
2,960 4,330 8,160	13,920 16,800 24,280	20,800 23,560 27,470	340 480 710	530 660 780	10 10	174,210 220,670 307,690	Juin Mai Avril	(p) (p) (r)	Métiers, transport et machinerie
780 1,250 2,780	2,680 3,300 3,510	6,070 7,930 10,080	40 50 60	10 20 50		27,960 40,640 59,780	Juin Mai Avril	(p) (p) (r)	Secteur primaire
330 350 560	2,010 2,160 2,390	5,610 6,090 7,250	50 70 120	10 10 10	= =	70,250 72,370 88,270	Juin Mai Avril	(p) (p) (r)	Transformation, fabrication et services d'utilité publique
10 10 10	10 10 10	20 20 20	=	=	Ē	100 90 90	Juin Mai Avril	(p) (p) (r)	Non classifié
10,280 12,480 19,230	45,800 49,850 59,500	70,510 76,590 86,460	950 1,260 1,730	1,130 1,260 1,430	80 80 100	615,460 690,660 851,680	Juin Mai Avril	(p) (p) (r)	Total

Table 12a

Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate

Tableau 12a

Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région

Effective from June 11, 1995 to July 08, 1995 En vigueur du 11 Juin 1995 au 08 Juillet 1995

Reg	ion	Unemployment rate			Unemploymen rate
Rég	ion	Taux de chômage			Taux de chômage
		",			%
New	foundland - Terre-Neuve:		Onta	erio: (concluded - fin)	
0.1	St.John's	11.7	76	London	8.8
	Newfoundland North-East and Labrador	11.7		Niagara	11.6
02.	Nord-est de Terre-Neuve et Labrador	22.4		Windsor	9.3
0.3	CornerBrook and/et Gander	20.8		Kitchener	7.2
05.	COLLINE DI DON GILLO NE GALLONI	20.0		Durham and/et Simcoe	10.4
Desi	nce Edward Island - Ile-du-Prince-Édouard:			Huron	7.9
PF TI	nce Edward Island - Ile-du-Prince-Edodard:			South Central Ontario	7.7
0.6	Prince Edward Island		40.		
U4.	Ile-du-Prince-Édouard	35 /	/1	Central sud de l'Ontario	6.6
	11e-du-Prince-Edouard	15.6		Algonquin	9.0
				Sudbury	8.9
Nov	a Scotia - Nouvelle-Écosse:			Thunder Bay	8.4
			44.	Northern Ontario - Nord de l'Ontario	13.3
05.	Eastern Nova Scotia				
	Est de la Nouvelle-Écosse	22.0	Man.	itoba:	
06.	Central Nova Scotia				
	Le centre de la Nouvelle-Écosse	13.0		Winnipeg	8.0
	Halifax	9.8	46.	Southern Manitoba - Sud du Manitoba	6.8
	Kings	13.2	47.	Northern Manitoba - Nord du Manitoba	24.2
09.	Yarmouth	10.9			
			Sasi	catchewan:	
New	Brunswick - Nouveau-Brunswick:				
				Regina	7.4
	Saint John	8.8		Saskatoon	7.1
	Fredericton	10.0	50.	Southern Saskatchewan	
	Restigouche and/et Charlotte	14.4		Sud de la Saskatchewan	6.1
13.	Moneton	10.3	51.	Northern Saskatchewan	
0.1				Nord de la Saskatchewan	12.6
uei	bec:				
	E. L. 04 E.L. 04		Albe	rta:	
	Eastern Québec ~ Est du Québec	15.6			
	Québec .	11.9		Calgary	8.6
	Québec Centre North - Centre nord du Québec	13.9		Edmonton	8.8
	Trois-Rivières	11.0		Southern Alberta - Sud de l'Alberta	7.3
	Québec Centre South - Centre sud du Québec	6.4	55.	Northern Alberta/Foothills	
	Sherbrooke	12.3		Nord de l'Alberta/Foothills	8.7
	Montérégie	9.8			
	Montréal	11.5	Bri	ish Columbia - Colombie-Britannique:	
	Laurentides and/et Lanaudière	13.1			
	Western Québec - Ouest du Québec	14.4	56.	Southern British Columbia	
	Hull	10.6		Sud de la Colombie-Britannique	10.9
25		17.2		Upper Fraser Valley	9.4
26.	Chicoutimi and/et Jonquière	15.0		Vancouver	8.4
				Victoria	9.4
Onta	ario:		60.	Vancouver Island - Ile de Vancouver	9.2
27.	Ottawa	9.9	61	Northern British Columbia	
	Eastern Ontario - Est de l'Ontario	8.8	01.	Nord de la Colombie-Britannique	12.0
	Belleville and/et Peterborough	10.4		uni o an Ta cotompte pi trainitida	12.0
	Oshawa	7.4	Vista	on and Northwest Territories -	
	Toronto	9.0		on at Tarritoires du Nord-Ouest:	
	Hamilton	7.4	TUK	at let I folia? da Mota odest;	
	St.Catharines	8.8	62	Yukon and Northwest Territories	25.0
		0.0	02.	TOKON ONE NOT CHARGE TOUR TOOL TOO	۵.0

Table 12b.

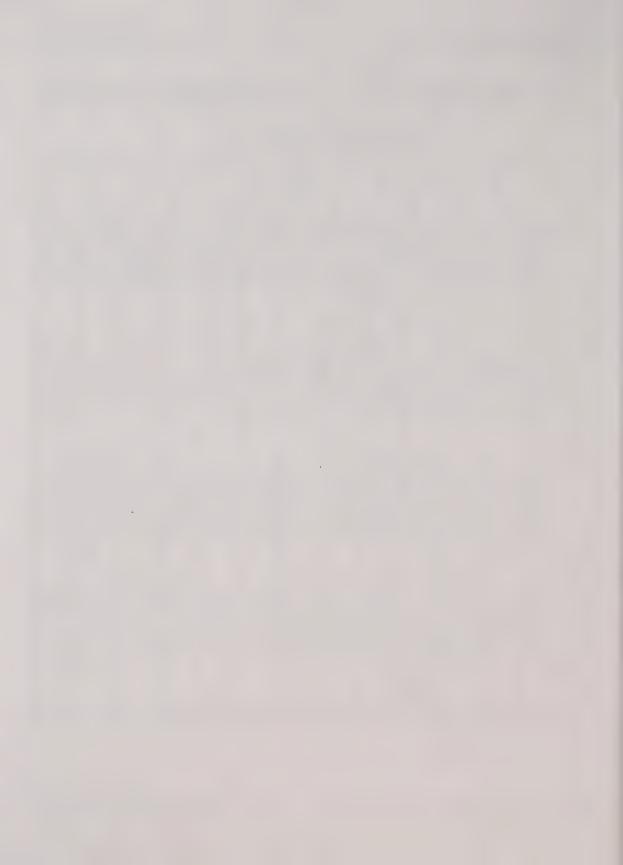
Tableau 12b.

Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks

Admissibilité aux prestations d'assurance-chômage exprimée en semaines

Unemployment Rate in Claimant's Region of Residence Taux de chômage de la région de résidence du prestataire

			6% and under et	over plus de 6% to/à	over · plus de 7% to/à	over plus de 8% to/à	over plus de 9% to/à	over plus de 10% to/à	over plus de 11% to/à	over plus de 12% to/à	over plus de 13% to/à	over plus de 14% to/à	over plus de 15% to/à	over plus de 16%
			moins	7%	8%	9%	10%	11%	12%	13%	14%	15%	16%	
		12									26	28	30	32
		13								24	26	28	30	32
		14							23	25	27	29	31	33
		15						21	23	25	27	29	31	33
		16	<u>, 1, 1808 SA</u>		Objet de		20	22	24	26	28	30	32	34
		17				18	20	22	24	26	28	30	32	34
W	S	18			17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
е	e	19		15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
е	m	20	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
k	а	21	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
s	i	22	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37
	n	23	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	.35	37
0	e	24	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38
f	s	25	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38
		26	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39
1	ď	27	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39
n	e	28	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40
s	m	29	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40
u	р	30	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41
r	1	31	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41
а	0	32	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42
b	i	33	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42
1		34	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43
e	а	35	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43
	S	36	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42.	44
Е	s	37	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44
m	u	38	23	25	27	29	31	. 33	35	37	39	41	43	45
р	r	39	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45
Ī	ř	40	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46
0	a	41	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47
у	b	42	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48
m	ī	43	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49
6	e	44	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50
п	Ŭ	45	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50
		46	30	32	34	36	38	40	42	. 44	46	48	50	50
		47	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50
		48	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50
		49	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50	50
		50	. 34	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50	50
		51	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50	50	50
		52	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50	50	50
		52	30	. 30	1 40	- 72		70	70	, 50				



Endnotes

- 1 The Average Weekly Payment is calculated by dividing the "gross amount" by the "number of weeks paid" except for Training and Self-employment Assistance benefits where the amount related to Course Costs and Project costs are excluded. The "gross amount" includes benefits previously paid, income tax deductions and lump sum payments. Because the "gross amount" is not adjusted, the calculated Average Weekly Payment can exceed the maximum benefit level. If this occurs the average is reduced to the applicable maximum weekly benefit.
- The monthly number of beneficiaries shown in this report include all claimants who received benefits for the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month. The annual number represent unduplicated counts of all persons who, during the course of a calendar year, received unemployment insurance benefits.
- 3 "Persons Covered by Unemployment Insurance" include all persons for whom there exists an employer-employee relationship, excepting workers who are low earners. The monthly estimates are derived by adding to the "employed paid workers", as measured by the Labour Force Survey, the strength of the Armed Forces and the number of beneficiaries. The annual data are estimates of persons who, during the year, contributed towards the unemployment insurance program.
- 4 Includes claims with disqualifications and disentitlements, and claims previously not allowed.
- 5 Parental benefits are payable up to 10 weeks to the mother and/or father of a newborn or adopted child.
- 6 The number of disqualifications and disentitlements shown are for conditions which were imposed when a claim was made. Up to two disqualifications or disentitlements are counted in the statistics; thus, the data reflect the number of disqualifications and disentitlements and not the number of persons affected. Also, the data are not revised when a person's status changes and when he or she becomes eligible to receive benefits.
- 7 Trainees on courses approved by Employment and Immigration Canada. The amount of monies reported for Training include benefits paid to individuals, supplementary allowances and monies paid to schools and colleges to train beneficiaries.

Notes en fin de texte

- 1 Les prestations hebdomadaires moyennes sont calculées en divisant le "montant brut" par le "nombre de semaines de prestations" sauf dans le cas des prestations de formation et d'aide au travail indépendant où les montants reliés aux achats de cours et achats de projets sont exclus. Le "montant brut" comprend les paiements rétroactifs, les déductions aux fins de l'impôt sur le revenu de même que les paiements forfaitaires. Puisque le "montant brut" n'inclut pas ces ajustements, les prestations hebdomadaires moyennes calculées peuvent excéder le maximum des prestations. Lorsque c'est le cas, la moyenne sera représentée par le maximum des prestations en vigueur.
- 2 Le nombre mensuel de bénéficiaires comprend toutes les personnes qui ont reçu des prestations pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15ième jour du mois. Les données annuelles sont fondées sur une énumération sans double compte de toutes les personnes qui ont reçu des prestations d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 3 "Les personnes visées par l'assurance-chômage" comprend toutes les personnes pour lesquelles il existe une relation employeur-employé, sauf les travailleurs qui ont un revenu sous le seuil admissible. Les estimations mensuelles sont dérivées en ajoutant aux "travailleurs rémunérés occupés" tel que mesuré par l'enquête de la population active, les membres des Force Armées et le nombre de bénéficiaires. Les données annuelles sont des estimations du nombre de personnes qui ont versé des cotisations au régime d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 4 Comprend les demandes exclues du bénéfice des prestations, les inadmissibilités et les demandes non acceptées auparavant.
- 5 Les prestations parentales d'une durée maximale de 10 semaines peuvent être versées aux parents naturels ou adoptifs, soit à la mère, soit au père ou encore réparties entre les deux.
- 6 Le nombre d'exclusions et d'inadmissibilités reflète la situation au moment où la demande a été effectuée. Puisqu'un maximum de deux motifs d'exclusion ou d'inadmissibilité peut être codé pour chaque prestataire, les données ne correspondent pas nécessairement au nombre de personnes touchées. De plus, les données ne sont pas révisées lorsque la situation du prestataire est modifiée ou lorsqu'il ou elle devient éligible à recevoir des prestations.
- Personnes qui suivent un cours de formation approuvé par Emploi et Immigration Canada. Les sommes d'argent allouées à la formation incluent les prestations versées aux individus, les allocations supplémentaires et les montants alloués aux institutions scolaires pour la formation des bénéficiaires.

- The last two months are preliminary and subject to revision. Each year, when December data are final, the seasonally adjusted series are revised to reflect changes in the seasonal factors.
- 9 Includes "Outside Canada".
- 10 The data were classified according to the National Occupation Classification.
- Les deux derniers mois sont provisoires et sont sujets a être révisés. A chaque année, lorsque les données de décembre deviennent finales, les séries désaisonnalisées sont révisées pour refléter les changements dans les facteurs saisonniers.
- 9 Comprend "l'extérieur du Canada".
- Les données sont codées selon la Classification nationale des professions.



ORDER FORM

Statistics Canada

MAIL TO:	PHONE:	FAX TO:	MET	HOD OF PA	AYMENT:			
\boxtimes	1-890-267-6677	(613) 951-158	(Che	ck only one)				
Marketing Divis Publication Sale Statistics Cana Ottawa, Ontario Canada K1A 01	MasterCard. Outside Canada and the U.S. call (613) 951-7277. Please	VISA, MasterCard and Purchase Orders only. Please do not send cor mation. A fax will be tre as an original order.	afir-	Please charg Card Number	e my:	VISA		asterCard
'Please print)				Signature			Ε	xpiry Date
Company			_ _	Payment enc	losed \$ _			
Department				Please make ch Receiver Gener	neque or mon ral for Canada	ey order payab - Publications	le to the	
Attention	Title							
Address				Purchase Ord Please enclose		r		
City	Provinc	e ()						
Postal Code	Phone Please ensure that all information	Fax is completed.		Authorized Si	gnature			
			Date of Issue		nual Subscri or Book Prid			
Catalogue Number	Title		or Indicate an "S" for subscriptions	Canada \$	United States US\$	Other Countries US\$	Quantity	Total \$
Note: Ca	talogue prices for U.S. and oth	er countries are show	n in US dolla	ırs.		SUBTOTAL		
						DISCOUNT (if applicable)		
GST Reg	gistration # R121491807				(Can	GST (7%) nadian clients	only)	
	or money order should be made General for Canada - Publicatio					GRAND TOTA	L	
Canadiar drawn or	n clients pay in Canadian funds and a US bank. Prices for US and f	nd add 7% GST. Foreig oreign clients are show	gn clients pay	total amountrs.	t in US fund	ls PI	F 093	238

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada Statistique Canada Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

ENVOYEZ A	À:	COMPOSEZ:	TÉLÉCOPIEZ AU:		MOE	ALITÉS DI	E PAIEME	NT:		
Division du ma Vente des pub Statistique Car Ottawa (Ontari Canada K1A 0' (Veuillez écrire Compagnie Service	arketing dications nada o) T6	1-800-267-6677 Faites débiter votre compte VISA ou MasterCard. De l'extérieur du Canada et des États-Unis, composez le (613) 951-7277. Veuillez ne pas envoyer de confirmation. ères d'imprimerie.)	confirmation; le bon télécopié tient lieu de commande originale.	n de	(Coch		iter mon co	ompte 🗌	Date	MasterCard d'expiration s'ordre du
Adresse Ville Code postal	Veuillez	Province () Téléphone vous assurer de remplir le bor	() Télécopieur	_	- <i>(</i>	N° du bon d Veuillez joindre	e le bon)			
Numéro au catalogue	Titre			Édit dema o Inso "A" po abonne	u crire our les		États- Unis \$ US		Quantité	Total \$
Veuillez donnés	en dolla	ue les prix au catalogue rs américains.	pour les ÉU. et les a	autres	pays s	cont		TOTAL RÉDUCTION (s'il y a lieu) TPS (7 %)		
Receveu	ır généra	andat-poste doit être établi I du Canada – Publications	S.				T	otal GÉNÉF	RAL	
		liens paient en dollars can total en dollars US tirés s			7%. L	es clients à	l'étranger	P	F 093	238

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada Statistics Canada Canadä



Identify Emerging Trends



Define New Markets



Pinpoint Profit
Opportunities



Dégagez les nouvelles tendances



Définissez les nouveaux marchés



Déterminez les possibilités de profit



Canadian marketplace.

With a complete profile of Canadian consumers, plus an indepth analysis of Canadian industries, the *Market Research Handbook* gives you the most thorough coverage of purchasing trends. This valued bestseller can lead you to new markets by giving you details on:

how much money Canadians are earning and what they're spending on cars, rent, home entertainment and household appliances;

the <u>level of sales</u> in retail chain and department stores:

what goods are being traded between Canada, U.S., and other countries;

<u>census data</u> such as: age/sex, schooling, households, unemployment, interprovincial and international migration

...and much, much more!

With over 600 pages, the *Handbook* includes more than 200 statistical tables that give you instant access to provincial and national market data. Featured are important economic indicators such as the *Gross Domestic Product*, Labour Force *Productivity*, *Private and Public Investment* and the *Consumer Price Index*.

Order your copy of the *Market Research Handbook* (Catalogue #63-2240XPB) today for only \$110 in Canada plus \$7.70 GST, US\$132 in the United States, and US\$154 in other countries.

CALL TOLL-FREE 1-800-267-6677 OR FAX (613)951-1584 and use your VISA or MasterCard. OR MAIL your order to: Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A OT6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Office listed in this publication.



our maintenir votre place sur le marché de demain, vous devez être en mesure de prévoir les tendances aujourd'hui. Pour ce faire, vous devrez comprendre les habitudes d'achat sur le marché canadien.

Renfermant un profil complet des consommateurs canadiens ainsi qu'une analyse approfondie des industries canadiennes, le Recueil statistique des études de marché brosse un tableau exhaustif des habitudes d'achat. Ce précieux best-seller peut vous faire découvrir de nouveaux marchés en vous fournissant les détails suivants :

les <u>revenus</u> des Canadiens et leurs <u>dépenses</u> pour la voiture, le loyer, les appareils de divertissement et les appareils ménagers;

le <u>niveau des ventes</u> dans les magasins de détail à succursales et les grands magasins;

les <u>biens échangés</u> entre le Canada, les É.-U. et d'autres pays;

les données du recensement telles que l'âge, le sexe, le niveau de scolarité, les ménages, le chômage, la migration interprovinciale et internationale

...et bien plus encore!

Le Recueil, contenant plus de 600 pages et au delà de 200 tableaux statistiques, vous permettra d'accéder instantanément aux données provinciales et nationales sur le marché. Il traite d'indicateurs économiques importants tels que le produit intérieur brut, la productivité de la population active, les investissements privés et publics et l'Indice des prix à la consommation.

Procurez-vous votre exemplaire du *Recueil statistique des études de marché* (n° 63-2240XPB au catalogue) dès aujourd'hui pour seulement 110 \$ au Canada plus 7,70 \$ de TPS, 132 \$ US aux États-Unis et 154 \$ US dans les autres pays. Commandez votre exemplaire PAR TÉLÉPHONE EN COMPOSANT SANS FRAIS le 1-800-267-6677 OU PAR TÉLÉCOPIEUR au (613) 951-1584 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard, OU PAR LA POSTE à l'adresse suivante : Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquez avec le bureau régional de Statistique Canada le plus près dont la liste figure dans la présente publication.

Hire our team of researchers for \$56 a year

Notre équipe de chercheurs est à votre service pour 56 \$ par année



But *Perspectives* is more than just facts and figures. It offers authoritative insights into complex

labour and income issues, analyzing the statistics to bring you simple, clear summaries of labour market and income trends.

Our team of experts brings you the latest labour and income data. Each quarterly issue provides:

- m topical articles on current labour and income trends
- more than 50 key labour and income indicators
- ™ a review of ongoing research
- information on new surveys

As a special bonus, twice a year you will also receive *The Labour Market Review*, giving you timely analysis on labour market performance over the previous six months or year.

And all for only \$56!

Thousands of Canadian professionals turn to *Perspectives* to discover emerging trends in labour and income and to stay up to date on the latest research findings. As a subscriber, you will get the inside story.

We know you'll find *Perspectives* indispensable. GUARANTEED. If you aren't convinced after reading the first issue, we'll give you a FULL REFUND on all outstanding issues. Order your subscription to *Perspectives* today (Cat. No. 75-0010XPE).

ORDER NOW!

For only \$56 (plus \$3.92 GST) you will receive the latest labour and income research (4 issues per year). Subscription rates are US\$68 for U.S. customers and US\$80 for customers in other countries. Fax your VISA or MasterCard order to: (613) 951-1584. Call toll free: 1-800-267-6677. Or mail to: Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario K1A 076. Or contact your nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication.



'abonner à *L'emploi* et le revenu en perspective, c'est disposer d'une division entière de chercheurs à votre service. Des faits solides. Des analyses objectives. Des statistiques fiables.

La publication n'a pas que des faits et des chiffres. Elle offre également des analyses de fond sur des questions complexes touchant l'emploi et le revenu, de façon à fournir des indications claires et précises sur les

tendances actuelles du marché du travail et des revenus.

Notre équipe de spécialistes met à votre disposition des données récentes sur l'emploi et le revenu. Dans chacun des numéros trimestriels, vous trouverez :

- ₩ des articles de fond sur l'emploi et le revenu
- m plus de 50 indicateurs clés de l'emploi et du revenu
- m un aperçu de la recherche en cours
- de l'information sur les nouvelles enquêtes

En prime, vous recevrez le *Bilan du marché du travail* deux fois l'an. Vous disposerez ainsi d'une analyse à jour de la situation du marché du travail pour les six derniers mois ou la dernière année.

Tout cela pour 56 \$ seulement!

Des milliers de professionnels au Canada consultent *Perspective* pour connaître les tendances de l'emploi et du revenu, ainsi que les plus récents résultats de recherche. Votre abonnement vous permettra de connaître tous les faits.

Nous savons que *L'emploi et le revenu en perspective* deviendra pour vous un outil indispensable. C'EST GARANTI. Si vous n'êtes pas satisfait après avoir lu le premier numéro, nous vous REMBOURSERONS le montant payé pour les numéros à venir. Abonnez-vous à *Perspective* (n° 75-0010XPF au cat.) dès auiourd'hui.

ABONNEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!

Pour 56 \$ seulement (TPS de 3,92 \$ en sus), vous recevrez les plus récentes recherches sur l'emploi et le revenu (quatre numéros par année). L'abonnement est de 68 \$ US aux États-Unis et de 80 \$ US dans les autres pays. Faites parvenir votre commande par télécopieur (VISA ou MasterCard) au (613) 951-1584, par téléphone (sans frais) au 1-800-267-6677, par courrier à Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6. Ou communiquez avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près. (Voir la liste dans la présente publication).



Catalogue 73-001 Monthly

Unemployment Insurance Statistics

July 1995

Catalogue 73-001 Mensuel

Government Publications

Statistiques sur l'assurancechômage

Juillet 1995





Statistics Canada Statistique Canada **Canadä**

Data in Many Forms . . .

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer print-out, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Labour Division
Unemployment Insurance Statistics Section.

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 1-613-951-4045) or to the Statistics Canada reference centre in:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montréal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winninea	(1-204-983-4020)		,

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

National Enquiries Line	1-800-263-1136
National Telecommunications	
Device for the Hearing	
Impaired	1-800-363-7629
National Toll-free Order-only	
Line (Canada and United	
States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Marketing Division, Sales and Service, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

(1-613-951-7277) Facsimile Number (1-613-951-1584) Toronto Credit Card Only (1-416-973-8018)

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and services to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes . . .

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doit être adressée à la:

Division du travail, Section de la statistique sur l'assurance-chômage,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 1-613-951-4045 ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montréal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipeg	(1-204-983-4020)		,

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Service national de renseignements Service national d'appareils de	1-800-263-1136
télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
Service national du numéro sans frais pour commander seulement	
(Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Division du marketing, Ventes et Service, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

(1-613-951-7277) Numéro du télécopieur (1-613-951-1584) Toronto Carte de crédit seulement (1-416-973-8018)

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada Labour Division Unemployment Insurance Statistics Section

Unemployment Insurance Statistics

July 1995

Note: Compiled from material supplied Employment and Immigration Canada Statistique Canada Division du travail Section de la statistique de l'assurance-chômage

Statistiques sur l'assurance-chômage

Juillet 1995

Nota: D'après les renseignements fournis par Emploi et Immigration Canada

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1995

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

October 1995

Price: Canada: \$16.00 per issue, \$160.00 annually

United States: US\$20.00 per issue, US\$192.00 annually

Other Countries: US\$23.00 per issue, US\$224.00 annually

Catalogue No. 73-001, Vol. 54, No. 7

ISSN 0701-7928

Ottawa

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1995

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A OT6.

Octobre 1995

Prix: Canada: 16 \$ l'exemplaire,

160 \$ par année

États-Unis: 20 \$ US l'exemplaire,

192 \$ US par année

Autres pays: 23 \$ US l'exemplaire,

224 \$ US par année

Nº 73-001 au catalogue, vol. 54, nº 7

ISSN 0701-7928

Ottawa

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- -- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared under the direction of:

- Horst Stiebert, Chief, Unemployment Insurance Statistics Section
- Adib Farhat, Acting Head, Unemployment Insurance Statistics
- Carole Fraser, Head, Operations

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- Horst Stiebert, Chef, Section de la statistique de l'assurance-chômage
- Adib Farhat, Chef intérimaire, Statistiques de l'assurance-chômage
- Carole Fraser, Chef, Opérations

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" – "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 – 1984.

Table of Contents

Table des matières

		Page		Page
High	nlights	5 Faits saillants		5
Note	es to Data Users	8	Notes aux utilisateurs des données	8
For	Further Reading	9	Lectures suggérées	9
Tabl	le		Tableau	
1.	Summary Data	10	1. Données sommaires	10
2.	Historical Data	11	2. Données chronologiques	11
3.	Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month	12	 Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois 	12
4.	Number of Initial Claims Allowed, by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed, by Province	13	 Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées, par province 	13
5.	Number of Disqualifications and Disentitlements, by Reason and Province	14	Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités selon la raison et la province	14
6.	Benefit Activities, by Type of Benefit and Province	15	Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province	15
7.	Number of Beneficiaries, by Age, Type of Benefit, Sex and Month	18	 Nombre de bénéficiaires, selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois 	18
8.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month	21	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois 	21
9.	Number of Beneficiaries, by Type of Benefit, Province and Month	24	 Nombre de bénéficiaires, selon le genre de prestations, la province et le mois 	24
10.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month – Seasonally Adjusted	26	 Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois – Données désaisonnalisées 	26
11.	Number of Beneficiaires Receiving Regular Benefits by Occupation and Province	28	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession et province 	28
2a.	Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate	30	12a. Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région	30
2 b.	Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks	31	12b. Admissibilité aux prestations d'assurance- chômage exprimée en semaines	31
ndn	otes	33	Notes en fin de texte	33



Highlights

Unemployment Insurance

July 1995 (preliminary)

The number of beneficiaries remained virtually unchanged in July

The number of Canadians receiving regular UI benefits remained practically unchanged (+0.1%) at 716,000. This follows a slight increase of 0.4% between May and June, the first advance since October 1992. These observations are in agreement with signs indicating a general weakening in labour market conditions. For example, in July, the composite leading indicator continued to fall 0.3% and the unemployment rate edged up 0.2 percentage points.

However, there were significant variations provincially. The number of beneficiaries increased 5.8% in Newfoundland and 4.0% in British Columbia. Minor increases (less than 2%) were observed in the Northwest Territories, the Yukon and Prince Edward Island. These increases were offset by decreases in seven provinces, the largest occurring in Ontario (-2.4%), Manitoba (-1.9%) and Quebec (-1.5%).

Number of claims decreased

In July, 260,000 people filed claims for unemployment insurance benefits, down 2.2% from June. Since mid-1994, the trend for the number of claims received has fluctuated around an upward trend. On an unadjusted basis, for the first seven months of 1995, 1,682,000 people submitted claims, 2.1% higher than during the same period last year.

Benefits paid at the lowest level in six years

In July, Canadians received \$928.4 million (unadjusted) in UI benefits (including regular and special benefits), down 9.3% from July 1994. This was the lowest level since July 1989 (comparing the same month in previous years) when \$763.6 million was disbursed. For the first seven months of 1995, \$8.7 billion was paid to UI beneficiaries, down 14.4% from the same period last year.

Faits saillants

Assurance-chômage

Juillet 1995 (données provisoires)

En juillet, le nombre de bénéficiaires demeure le même

Le nombre de bénéficiaires recevant des prestations ordinaires d'assurance-chômage est demeuré pratiquement le même en juillet, soit 716 000. Ceci fait suite à une faible augmentation mensuelle de 0,4% enregistrée entre mai et juin, la première augmentation observée depuis octobre 1992. Ces observations concordent avec les mesures signalant une faiblesse généralisée du marché du travail. Ainsi, en juillet, l'indice composite a diminué 0,3% et le taux de chômage a enregistré une légère augmentation de 0,2% point de pourcentage.

Au niveau provincial cependant, des variations importantes ont été observées. Le nombre de bénéficiaires a augmenté de 5,8% à Terre-Neuve et de 4% en Colombie-Britannique. De faibles augmentations (inférieur à 2%) ont été observées dans les Territoires du Nord-Ouest, au Yukon et à l'Île-du-Prince-Édouard. Ces augmentations ont été contrebalancées par des diminutions dans les autres provinces; les plus importantes se produisant en Ontario (-2,4%), au Manitoba (-1,9%) et au Québec (-1,5%).

Baisse du nombre de demandes reçues

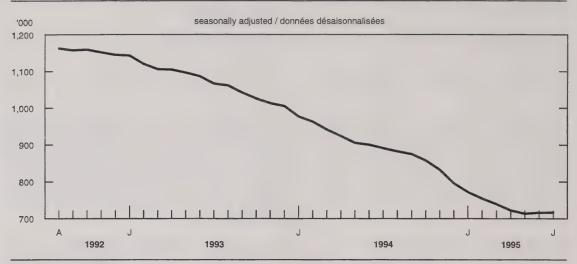
En juillet 1995, le nombre d'individus qui ont soumis une demandes d'assurance-chômage se situait à 260 000, soit une diminution de 2,2% par rapport à juin. Depuis juin 1994, il y aurait une tendance à la hausse du nombre de demandes reçues. Au cours des sept premiers mois de 1995, 1 682 000 individus (données non-désaisonnalisées) auraient soumis une demandes d'assurance-chômage, soit une augmentation de 2,1% par rapport à la même période en 1994.

Le montant des prestations est à son niveau le plus en six ans

En juillet, 928,4 millions\$ de prestations d'assurance-chômage (données non-désaisonnalisées) ont été versés aux Canadiens (incluant les prestations ordinaires et spéciales), en baisse de 9,3% par rapport à juillet 1994. C'est le plus bas niveau atteint depuis juillet 1989, (en comparant les mêmes mois des années précédentes), lorsque 763,6 millions\$ avaient alors été versés. Pour les sept premiers mois de 1995, les bénéficiaires ont reçu 8,7 milliards\$ en prestations, soit une diminution de 14,4% par rapport à la même période de l'an dernier.

The number of beneficiaries* remained virtually unchanged in July

Le nombre de bénéficiaires* demeure pratiquement inchangé en juillet



^{*} Receiving regular benefits.

- By Census Metropolitan Area, the table on the next page shows the year-over-year percentage changes in the number of beneficiaries.
- Le tableau de la page suivante présente la variation annuelle du nombre de bénéficiaires par régions métropolitaines de recensement.

^{*} Recevant des prestations ordinaires.

All Unemployment Insurance Beneficiaries by Province and Census Metropolitan area

L'ensemble des bénéficiaires d'assurance-chômage, selon la province et la région métropolitaine

		% Change	
		Changement en %	
	July 1995	July 95/July 94	
	Juillet 1995	Juillet 95/Juillet 94	
Newfoundland	35,950	-26.2%	Terre-neuve
St.John's	8,750	-10.2%	St.John's
Prince Edward Island	8,380	-21.5%	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	38,100	-23.2%	Nouvelle-Écosse
Halifax	9,290	-22.3%	Halifax
New Brunswick	40,520	-21.8%	Nouveau-Brunswick
Saint John	4,790	-7.9%	Saint John
Québec	263,860	-14.4%	Québec
Chicoutimi-Jonquière	7,300	-10.4%	Chicoutimi-Jonquière
Nuébec .	24,760	-11.9%	Québec
Sherbrooke	4,920	-12.3%	Sherbrooke
rois-Rivières	5,480	-15.3%	Trois-Rivières
Montréal	109,050	-15.7%	Montréal
tuli .	8,470	-8.1%	Hull
Ontario	226,290	-18.9%	Ontario
Ottawa	13,870	-11.7%	Ottawa
Shawa	5,110	-22.7%	Oshawa
oronto	91,150	-17.1%	Toronto
lamilton	11,700	-25.0%	Hamilton
t.Catharines-Niagara	8,130	-26.9%	St.Catharines-Niagara
litchener	6,830	-22.8%	Kitchener
ondon	7,610	-12.8%	London
Vindsor	6,360	-3.9%	Windsor
udbury hunder Bay	4,040	-22.9%	Sudbury
nunder bay	3,010	-27.3%	Thunder Bay
Manitoba	22,130	-17.0%	Manitoba
Vinnipeg	14,080	-19.1%	Winnipeg
Saskatchewan	15,080	-21. 3%	SaskatchewAN
Regina	2,830	-14.0%	Regina
Saskatoon	4,010	-18.0%	Saskatoon
Alberta	59,750	-17.3%	Alberta
Salgary	18,400	-13.6%	Calgary
dmonton	21,330	-18.8%	Edmonton
ritish Columbia	90,810	-16.7%	Colombie-Britannique
/ancouver	40,190	-15.7%	Vancouver
/ictoria	6,190	-9.2%	Victoria
rukon en	970	-29.2%	Yukon
iorthwest Territories	1,320	-15.4%	Territoires du Nord-Ouest
'otal ⁹	803,240	-17.9%	Total ⁹

Notes to Data Users

The number of beneficiaries represents a count of persons who qualified for unemployment insurance benefits during the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month.

Benefits paid, number of benefit weeks, and number of claims received, relate to a complete calendar month. It should be noted that these data are affected by the number of working days available during the reference month to process claims and to pay benefits. In making short-term comparisons it is not uncommon to observe different trends between these data and the number of beneficiaries.

For beneficiaries, preliminary data are shown for the two most recent months. All other data are final and, generally, are not subject to revisions. Starting with January 1987, the Census Division beneficiaries data (Matrices 5708-5717) have been tabulated according to the 1986 Standard Geographical Classification.

Please note, the number of beneficiaries shown under "fishing" now includes year-round fishermen. Also, beneficiaries identified as receiving "parental/adoption" benefits includes persons receiving benefits available to natural or adoptive parents.

Monthly unemployment insurance statistics are also available on **CANSIM**: Matrices 26 (series 1.6), 5700-5717, 5735, and 5736. The last two matrices are new; they contain monthly data, starting in January 1984, on beneficiaries by sex and Census Metropolitan Areas (CMA) or Census Agglomerations (CA).

Information about the unemployment insurance program, definitions, references and historical data are published in the **Annual Supplement** (Catalogue 73-202S), included with a subscription to the monthly report. Unpublished data are also available on request, including beneficiaries statistics for small areas as defined by data users.

Special tabulations and further information may be obtained by calling or writing to: Adib Farhat or Carole Fraser, Unemployment Insurance Statistics Section, Labour Division, Ottawa, Ontario K1A 0T6, Tel: (613) 951-4045 or 951-4039.

Notes aux utilisateurs des données

Le nombre de bénéficiaires représente l'ensemble des personnes admissibles aux prestations d'assurance-chômage pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15ième jour du mois.

Les prestations versées, le nombre de semaines de prestations et le nombre de demandes reçues sont des données fondées sur l'ensemble du mois. Le nombre de jours ouvrables qui sont disponibles durant le mois pour le traitement des demandes et pour le paiement des prestations influence donc le niveau et la tendance de ces données. Lorsqu'on compare les variations mensuelles de ces données, il est donc fréquent d'observer des tendances différentes avec le nombre de bénéficiaires.

Les deux derniers mois de données sur les bénéficiaires sont préliminaires. Toutes les autres données sont finales et ne font généralement pas l'objet d'une révision. À partir de janvier 1987, les données des bénéficiaires d'assurance-chômage par division de recensement (matrices 5708 à 5717) sont basées sur la classification géographique de 1986.

Veuillez prendre note que le nombre de bénéficiaires présenté sous le titre "pêche" renferme maintenant les pêcheurs à longueur d'année. En outre, les bénéficiaires identifiés sous "parentale/adoption" représentent les personnes ayant reçu des prestations offertes aux parents naturels ou adoptifs.

Les statistiques mensuelles de l'assurance-chômage sont aussi disponibles sur CANSIM dans la matrice 26, série 1.6 et dans les matrices 5700-5717, ainsi que 5735-5736. Ces deux dernière matrices contiennent de nouvelles séries, remontant à janvier 1984, des bénéficiaires d'assurance-chômage selon le sexe et la région métropolitaine de recensement (RMR) ou l'agglomération de recensement (AR).

De l'information à propos du programme de l'assurancechômage, que ce soit des définitions, des références ou des données historiques sont publiées dans le **Supplément annuel** (nº 73-202S au catalogue), compris dans le prix de l'abonnement au rapport mensuel. Des données inédites sont également disponibles sur demande, y compris des statistiques sur les bénéficiaires pour toute région définie par le requérant.

On peut obtenir des totalisations spéciales ou plus de renseignements en appelant ou en écrivant à: Adib Farhat ou Carole Fraser, Section de la statistique sur l'assurance-chômage, Division du travail, Ottawa (Ontario), K1A 0T6, Tél: (613) 951-4045 ou 951-4039.

FOR FURTHER READING

Selected Publications from Statistics Canada

LECTURES SUGGÉRÉES

Choisies parmi les publications de Statistique Canada

Title	Titre	Catalogue
Help-wanted Index, 1981-1993 Occasional, Bilingual	Indice de l'offre d'emploi, 1981-1993 Occassionel, Bilingue	71-540
Employment, Earnings and Hours Monthly, Bilingual	Emploi, gains et durée du travail Mensuel, Bilingue	72-002
Work Injuries <i>Annual</i> , Bilingual	Accidents du travail Annuel, Bilingue	72-208
Unemployment Insurance Statistics Monthly, Bilingual	Statistiques sur l'assurance-chômage Mensuel, Bilingue	73-001
Unemployment Insurance Statistics Annual Supplement to monthly no 73-001 Bilingual (included with 73-001)	Statistiques sur l'assurance-chômage supplément annuel au mensuel nº 73-001 Bilingue (inclus avec 73-001)	73-202S
Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds Quarterly, Bilingual	Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie Trimestriel, Bilingue	74-001
Trusteed Pension Funds: Financial Statistics Annual, Bilingual	Caisses de retraite en fiducie: statistiques financières Annuel, Bilingue	74-201
Pension Plans in Canada Biennial, Bilingual	Régimes de pensions au Canada Biennal, Bilingue	74-401

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais, au Canada seulement, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou télécopieur.

Table 1 Summary Data

Tableau 1 Données sommaires

Item		Honth -	Mois		Year-to-date -	Total cumulati	Ť
Détail	July 1995 Juillet	June 1995 Juin	May 1995 Mai	July 1994 Juillet	1995	1994	Per cen Pour- centage
	0// 000	070 570	217.0/0	2/1 010	1 (00 1/0	3 (/7 (00	
Number of claims received - Nombre de demandes reçues	264,800	232,530	217,040	261,010	1,682,160	1,647,600	2.1
Number of claims allowed - Nombre de demandes approuvées	237,130	187,650	207,530	224,900	1,626,770	1,624,990	0.1
Number of disqualifications and disentitlements - Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités	77,980	85,890	88,580	85,930	575,370	668,750	-14.0
	Benefit activ	vities for all	benefits - Stat	istiques en réfé	rence à l'ensembl	e des prestatio	ns
enefit payments - Montant versé \$	928,390,260		1,251,309,490			10,211,180,830	
dumber of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	3,476,820	3,592,370	4,701,630	3,941,520	31,822,120	37,829,630	-15.9
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1) \$	254.64	255.49	261.43	251.49	261.95	260.32	0.6
	Benefit activ	vities for regu	lar benefits -	Statistiques en	référence aux pre	stations ordina	ires
enefit payments - montant versé \$	654,635,890	673,818,960	923,360,770	776,107,250	6,351,972,530	7,876,800,760	-19.4
lumber of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	2,643,770	2,701,540	3,609,540	3,160,700	24,781,410	30,763,930	-19.4
verage weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1) \$	247.61	249.42	255.81	245.55	256.32	256.04	0.1
tom		Honth -	Mois		Year-to-date av	erage	
)étail					Moyenne cumulat	ive	
	July 1995 Juillet	June 1995 Juin	May 1995 Mai	July 1994 Juillet	1995	1994	Per cen Pour- centage
	Number of ber	neficiaries(2)	- Nombre de bén	éficiaires(2)			
All beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires	803,240	813,500	912,410	978,200	1,024,360	1,227,070	-16.5
deneficiaries receiving regular benefits - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires	616,570	615,460	696, 170	793,000	798,610	999,620	-20.1
eneficiaries receiving regular benefits with no earnings reported - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, sans gains déclarés	542,400	525,320	594,870	696,440	690,860	865,130	-20.1
number of beneficiaries receiving regular benefits,							
seasonally adjusted - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires.							

Table 2 Historical Data

Tableau 2 Données chronologiques

	Initial and renewal	Benefi- ciaries(2)	Persons covered by	Benefit payments - Prestations versées				
Year and month	claims received		unemployment insurance(3)	Amount	Number of weeks paid	Average weekl payment(1)		
Nnée et mois	Demandes initiales et de renou- vellement reçues	Bénéfi- ciaires(2)	Personnes visées par l'assurance- chômage(3)	Montant	Nombre de semaines de prestations	Prestations hebdomadaires moyennes(1)		
				dollars		dollars		
.973	2,237,528	2,006,620	9,456,540	2,005,003,412	29,536,987	68.45		
.974	2,410,367	2,067,580	9,961,760	2,119,281,358	28,460,714	74.89		
.975	2,857,227	2,453,930	10,176,710	3,146,496,620	37,326,671	84.64		
976	2,678,174	2,400,560	10,278,850	3,342,247,420	36,190,071	92.89		
.977	2,805,968	2,478,820	10,393,480	3,884,969,422	38,702,303	101.00		
.978	2,808,539	2,523,860	10,567,020	4,536,910,069	41,355,188	109.71		
.979	2,600,095	2,332,910	10,785,960	4,008,000,662	36,896,064	108.63		
.980	2,762,151	2,274,090	10,953,900	4,393,308,370	36,333,268	120.92		
.981 .982	2,947,370	2,432,400	11,441,880	4,828,273,456	37,011,305	130.45		
.983	3,919,247	3,123,120	11,180,580	8,575,445,320	60,441,460	141.88		
1984	3,434,171	3,396,130	11,229,490	10,169,062,605	66,585,459	152.72		
.985	3,492,459 3,312,420	3,221,890 3,181,130	11,525,930 11,890,620	9,985,625,372 10,226,888,380	61,862,144	161.42		
1986	3,353,130	3,136,750	12,191,400		59,788,050	171.05		
.987	3,220,840	3,079,940	12,522,370	10,513,557,300 10,440,708,570	58,063,460 54,875,120	181.07 190.26		
988	3,230,810	3,016,460	12,891,470	10,852,400,060	53,526,880	202.75		
989	3,215,200	3,025,210	13,263,910	11,528,036,460	53,399,330	215.88		
990	3,694,710	3,260,970	13,433,900	13,189,408,890	57,052,780	231.18		
.991	3,876,560	3,662,960	13,142,090	17,695,616,880	71,460,210	243.91		
.992	3,805,760	3,657,980	12,834,480	19,308,232,870	73,794,540	254.72		
.993	3,222,050	3,415,540	12,680,640	18,296,645,900	68,469,360	260.20		
994	2,992,020	3,086,170	***	15,791,448,770	59,079,480	258.07		
993 January - Janvier	354,700	1,561,870	12,283,000	1,834,837,020	6,833,090	264.30		
February - Février	225,480	1,558,880	12,324,000	1,768,434,000	6,448,450	266.02		
March - Mars	261,780	1,536,920	12,380,000	2,069,102,940	7,529,940	265.44		
April - Avril	225,020	1,482,820	12,319,000	1,728,917,820	6,271,760	264.70		
May - Mai	211,680	1,313,510	12,450,000	1,549,795,510	5,856,360	261.48		
June - Juin	248,250	1,196,600	12,648,000	1,423,836,400	5,479,480	255.42		
July - Juillet August - Août	293,850	1,154,150	12,665,000	1,275,124,010	4,881,570	253.28		
September - Septembre	213,600 263,670	1,184,540 1,038,150	12,641,000	1,441,351,670	5,562,560	255.13		
October - Octobre	287,870	1,062,280	12,287,000	1,233,020,460	4,767,150	254.12		
November - Novembre	385,820	1,138,650	12,285,000 12,296,000	1,146,670,600 1,349,944,480	4,314,540 5,088,110	255.38 257.77		
December - Décembre	350,340	1,274,600	12,336,000	1,475,611,000	5,436,350	262.01		
994 January - Janvier	340,460	1,399,240	12,200,000	1,693,509,150	6,180,850	264.18		
February - Février	211,050	1,410,320	12,299,000	1,591,701,310	5,797,770	265.86		
March - Mars April - Avril	233,360	1,375,920	12,350,000	1,821,818,540	6,580,910	263.02		
April - Avril	198,190	1,302,650	12,294,000	1,487,312,380	5,368,840	261.78		
May - Mai	192,280	1,116,880	12,476,000	1,411,843,240	5,374,450	258.75		
June - Juin	211,260	1,006,320	12,645,000	1,181,395,240	4,585,290	251.96		
July - Juillet . August - Août	261,010	978,200	12,690,000	1,023,600,970	3,941,520	251.49		
September - Septembre	195,640	1,006,560	12,707,000	1,270,626,030	4,933,070	253.11 251.63		
October - Octobre	228,230 264,420	869,980 894,020	12,359,000 12,346,000	1,010,528,940 1,030,762,010	3,930,670 3,867,880	251.63		
November - Novembre	342,440	957,550	12,426,000	1,124,784,490	4,266,930	254.52		
December - Décembre	313,700	1,060,040	12,417,000	1,143,564,320	4,251,300	258.42		
995 January - Janvier	342,040	1 107 770	12,905,000	1 534 777 340	E 455 050	263.56		
February - Janvier February - Février	202,780	1,193,330	12,950,000	1,534,773,340 1,353,297,880	5,655,050 4,779,440	265.26		
March - Mars	232,140	1,166,090	12,974,000	1,468,969,550	5,255,220	265.26		
April - Avril	190,840	1,090,030	12,957,000	1,253,544,470	4,361,590	264.19		
May - Mai	217,040	912,410	13,167,000	1,251,309,490	4,701,630	261.43		
June - Juin	232,530	813,500	13,317,000	951,843,530	3,592,370	255.49		
July - Juillet	264,800	803,240	13,358,000	928,390,260	3,476,820	254.64		
August - Août September - Septembre								
October - Octobre November - Novembre								

Table 3

Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month

Tableau 3 Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois

type of claim	July 1995	June 1995	July 1994	Year-to-date	- Total cumulat
Province et genre de demande	Juillet	Juin	Juillet	1995	1994
		numi	per - nombre		
iewfoundland - Terre-Neuve:	6,070	6,260	6,240	50,500	50,980
Initial - Initiales	5,700	5,920	5,830	47,900	48,090
Renewal - Renouvelées	380	330	410	2,610	2,890
Prince Edward Island - île-du-Prince-Édouard:	2,250	1,390	2,310	11,710	11,030
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	1,810	1,230	1,850	10,270	9,710
Keuemat - Keuonneteez	440	160	460	1,440	1,330
Hova Scotia - Nouvelle-Écosse:	9,020	9,470	9,410	65,700	65,730
Initial - Initiales	8,290	8,920	8,660	61,270	61,220
Renewal - Renouvelées	730	550	750	4,430	4,510
New Brunswick - Nouveau-Brunswick:	9,780	8,780	9,860	63,100	59,950
Initial - Initiales	9,260	7,980	8,990	58,400	55,330
Renewal - Renouvelées	528	810	880	4,700	4,620
uébec:	71,680	75,810	74,730	482,740	481.900
Initial - Initiales	62,540	64,440	62,930	420,080	410,520
Renewal - Renouvelées	9,140	11,370	11,810	62,660	71,380
ntario:	90.110	74,390	86,090	552,670	536,030
Initial - Initiales	79,140	62,140	72,560	464,120	444,190
Renewal - Renouvelées	10,970	12,250	13,530	88,550	91,840
anitoba:	10,050	5,850	10,540	53,130	59,070
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	8,760	4,870	8,840	44,630	47,210
Renewal - Renouvelées	1,290	970	1,700	8,500	11,860
askatchewan:	7.050	5,130	6,740	38,950	38,550
Initial - Initiales	6,440	4,610	6,080	34,520	33,820
Renewal - Renouvelées	610	520	660	4,430	4,730
lberta:	21,710	16,620	20.400	138,890	129,450
Initial - Initiales	19,770	14,820	18,360	123,570	114,010
Renewal - Renouvelées	1,940	1,810	2,050	15,320	15,440
ritish Columbia - Colombie-Britannique:	36.420	28,100	33,970	219,560	209,250
Initial - Initiales	32,100	23,800	29,160	189,020	177,690
Renewal - Renouvelées	4,320	4,300	4,810	30,540	31,560
ukon:	200	260	240	1.820	2.050
Initial - Initiales	180	220	200	1,600	1,760
Renewal - Renouvelées	20	40	40	230	290
orthwest Territories - Territoires du Nord-Duest:	420	450	420	3,180	3,320
Initial - Initiales	400	390	350	2,820	2,740
Renewal - Renouvelées	30	60	80	350	580
utside Canada - Extérieur du Canada:	30	20	50	220	300
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	30	20 10	50	190 40	280 20
	234,418	199,360	223,850	1,458,380	1,406,560
annual Banana Idaa	30,380	33,170	37,150	223,790	241,040
enewal - Renouvelées	34,304	33,170	37,150	223,770	541,040

Table 4

Number of Initial Claims Allowed by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed(4), by Province

Tableau 4

Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées(4), par province

	Init	ial claims	allowed -	Demandes initia	les accep	tées		Renewal claims	Total claims
Province	Regular	Sickness	Haternity	Parental(5)/ Adoption	Fishing	Work sharing	Total	Renouvel-	Demandes totales
	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)/ Adoption	Pêche	Travail partagé		20301763	1010103
				July 1995 - Ju	illet 199	5	-		
Newfoundland Tarre-Neuve	5,850	190	140		90	***	6,260	310	6,57
Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	1,440	68	40				1,550	430	1,980
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	6,690	440	310	10	330	10	7,790	660	8,450
New Brunswick Nouveau-Brunswick	8,290	430	260	10	70	~	9,060	740	9,810
Québec	55,240	2,560	2,740	310		180	61,030	10,020	71,050
Ontario	54,360	4,100	4,870	250		220	63,800	12,190	75,990
Manitoba	5,760	390	370	10	10	70	6,610	1,198	7,800
Saskatchewan	5,240	280	360	20	-	-	5,900	590	6,500
Alberta	13,740	980	1,140	50		10	15,920	1,720	17,640
British Columbia Colombie-Britannique	22,520	2,170	1,420	90	30	90	26,320	4,470	30,790
Yukon	150	10	10	-	-	-	170	30	190
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	240	20	40	10		-	300	50	350
Outside Canada Extérieur du Canada	20			-	-	•••	20	** **	30
TOTAL	179,530	11,620	11,690	780	540	570	204,740	32,390	237,130
				Year-to-date	- Total	cumulatif			
Newfoundland Terre-Neuve	44,970	1,470	1,030	10	700	20	48,210	2,500	50,710
Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	9,510	490	360	20	80	30	10,480	1,420	11,900
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	50,650	3,910	2,210	60	3,200	60	60,090	4,470	64,560
New Brunswick Nouveau-Brunswick	53,080	3,420	1,730	70	500	48	58,840	4,850	63,690
Québec	367,950	22,890	22,670	1,380	50	2,290	417,230	64,440	481,670
Ontario	353,740	35,130	37,970	1,390	70	1,110	429,410	93,340	522,750
Manitoba	34,370	3,430	3,370	120	300	300	41,890	9,430	51,320
Saskatchewan	29,520	2,400	2,880	110	50	10	34,970	4,820	39,790
Alberta	97,610	7,780	8,620	220	30	. 20	114,270	15,370	129,640
British Columbia Colombia-Britannique	145,900	16,500	9,950	430	1,060	880	174,720	30,920	205,640
Yukon	1,450	80	100				1,630	240	1,870
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	2,140	160	280	30	30	-	2,640	380	3,020
Dutside Canada Extérieur du Canada	150		10	-	-	•••	170	40	200
TOTAL	1,191,030	97,660	91,170	3,850	6,060	4,770	1,394,540	232,230	1,626,770

Table 5

Number of Disqualifications and Disentitlements(6), by Reason and Province

Tableau 5 Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités (6) selon

by Reason and Province										
				Re	ason - Ra	ison				
	Not unem- ployed or no inter- ruption of earnings Non en chômage ou aucun arrêt des gains	Not capable or not available	Labour dispute	Refusal of suitable work	Miscon- duct	Volun- tary quit	Incom- plete documen- tation	Failure to search for work	Other	
rovince :		n ou non- disponi-	Conflit de travail	Refus d'un emploi conve- nable	duite	Départ volon- taire	Documen- tation incom- plète	Aucune recherche d'emploi	Autres	Total
				July 1995	- Juille	t 1995				
lewfoundland erre-Neuve	350	190	-		20	80	110	-	610	1,350
rince Edward Island le-du-Prince-Édouard	120	60	-		10	20	30	-	190	430
lova Scotia Louvelle-Écosse	1,330	250	100		30	190	180	**	590	2,680
lew Brunswick Jouveau-Brunswick	810	290	10		40	220	200		540	2,120
luébec	6,390	2,910	50	20	320	1,360	2,400	10	4,090	17,550
Ontario	7,530	4,520	100	30	570	2,300	4,200	20	4,780	24,050
Manitoba	1,460	590	10	10	70	230	480		690	3,520
askatchewan	1,240	530	30	10	48	220	350	-	420	2,82
lberta	3,370	1,650	20	10	210	680	1,210	~	1,150	8,30
ritish Columbia olombie-Britannique	5,810	2,770	20	10	300	1,500	1,550	-	2,700	14,670
'ukon	30	20	-	-		20	10	-	40	120
orthwest Territories erritoires du Nord-Ouest	110	140	-	-	10	40	30	-	48	360
utside Canada xtérieur du Canada	-	10	-	-	-			-		20
OTAL	28,540	13,910	340	100	1,620	6,840	10,750	40	15,840	77,98
ewfoundland				Year-to-da	te - Tota	l cumulat	if			
erre-Neuve	1,960	1,680	30	10	170	1,060	780	20	3,540	9,250
rince Edward Island le-du-Prince-Édouard	1,020	600	-	10	50	200	270	-	1,020	3,180
dova Scotia douvelle-Écosse	12,100	2,090	110	20	320	1,420	1,310		3,260	20,610
ew Brunswick ouveau-Brunswick	7,230	1,960	170	20	340	1,740	1,150	ev en	3,640	16,260
uébec	62,330	19,480	980	250	3,190	12,250	17,200	190	30,800	146,660
ntario	57,950	23,860	1,170	250	5,140	19,340	29,840	60	32,580	170,180
anitoba	12,120	3,490	30	50	590	2,180	3,520	30	3,940	25,950
askatchewan	10,340	2,800	100	80	480	1,970	2,290	-	2,980	21,020
lberta	25,840	8,400	180	60	1,840	6,150	7,470	20	8,100	58,060
ritish Columbia olombie-Britannique	41,020	14,500	470	100	2,550	11,970	10,370		19,270	100,250
/ukon	510	220			40	150	100		250	1,280
orthwest Territories erritoires du Nord-Ouest	840	770	-	10	90	270	280	-	320	2,560
Dutside Canada Extérieur du Canada	10	80		*		10	10	-	18	110
TOTAL	233,260	79,920	3,240	850	14,810	58,710	74,590	310	109,690	575,370

Table 6 Benefit Activities, by Type of Benefit and Province

Tableau 6 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province

			Type of b	enefit		
	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)		Fishing
Province	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	Adoption	Pêche
			July 1995 - Juil	let 1995		
		Benefit payme	nts in dollars -	Prestations versées	en dollars	
Newfoundland - Terre-Neuve	31,451,930	607,930	751,480	420,120	3,780	76,690
P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	7,212,640	187,740	257,490	140,360	1,070	4,500
MONG 200119 - MONGETTE-ECOSSE	31,054,240	1,487,570	1,583,180	815,640	12,770	3,436,110
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	31,891,070	1,371,220	1,283,900	693,420	9,960	212,610
Québec Ontario	224,495,920	8,381,010	16,297,730	9,987,010	205,410	33,780
ontai 10	173,856,470	13,023,450	28,607,050	15,955,360	135,620	20,070
Manitoba	14,031,290	1,077,430	2,190,460	1,283,460	13,740	203,800
Saskatchewan	9,916,490	693,670	1,641,580	926,390	17,660	37,140
Alberta	49,679,180	2,711,860	5,580,150	3,063,070	25,670	21,030
B.C C.B.	78,452,070	6,430,730	7,383,330	4,233,090	62,390	272 724
Yukon	1,020,130	26,560	75,050	42,300	1,340	273,320
N.W.T T.N.O	1,471,290	78,850	220,390	134,700	9,770	20,300
Outside Canada - Extérieur du Canada	103,160	4,830	21,060	12,340	-	
TOTAL	654,635,890	36,082,830	65,892,850	37,707,250	499,170	4,339,340
	35 1,005,070	00,002,000	03,0,2,030	07,707,120	777,274	4,557,544
		Number	of weeks paid -	Nombre de semaines d	de prestations v	versées
Newfoundland - Terre-Neuve	137,150	2,740	2,880	1,580	10	170
P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	31,400 137,240	920 6, 720	1,060 6,680	540 3,240	10 40	10 7,790
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	138,450	6,050	5,100	2,800	30	550
Québec Ontario	930,720 669,400	36,640 50,410	61,320 95,700	37,040 53,390	570 370	70 50
Manitoba	(0.070					
Saskatchewan	62,270 42,620	4,600 3,190	8,750 6,610	5,070 3,730	50 60	730 110
Alberta	189,280	11,590	21,740	11,670	80	50
B.C C.B. Yukon	296,470	25,400	26,970	14,910	176	680
N.W.T T.N.O.	3,470 5,020	100 260	260 670	140 410	20	50
Outside Canada - Extérieur du Canada	300	10	60	30	_	_
	300	20	00	30		
TOTAL	2,643,770	148,640	237,790	134,540	1,420	10,250
	Average weekly	payment(1) in	dollars - Prestat	ions hebdomadaires	moyennes(1) en	dollars
Newfoundland - Terre-Neuve	229.33	221.55	261.39	265.40	343.64	448.00
P.E.I I.P.E.	229.72	203.63	243.83	261.37	213.60	448.00 448.00
Nova Scotia - Nouvelle Écosse	226.28	221.23	237.07	251.51	304.07	441.26
Nou Bruncuick - Nources-Parantis	970 75	204 54	053 (0	9/2 22	770 10	707
New Brunswick - Nouveau-Brunswick Québec	230.35 241.21	226.50 228.76	251.60 265.76	248.09 269.66	332.10 358.48	387.97 448.00
Ontario	259.72	258.38	298.92	298.86	367.54	401.44
tanitoba						
Saskatchewan	225.33 232.66	234.28 217.31	250.34 248.38	252.95 248.43	286.29 294.25	277.66
Alberta	262.46	234.06	248.38 256.68	248.43 262.41	313.06	343.88 429.14
C - C B		057.10		0.7	2//	40. 51
3.C C.B. /ukon	264.62 294.41	253.19 255.38	273.75 285.37	283.97	364.85 445.00	404.32
N.H.T T.N.O.	293.32	304.43	330.91	311.01 331.76	424.65	375.83
Outside Canada - Extérieur du Canada	348.51	438.73	382.89	385.72	****	
	247.61					
TOTAL		242.76	277.10	280.27	352,27	423.23

Table 6
Benefit Activities, by Type of Benefit and Province - concluded

		Туре	of benefit			
	Train	ning(7) - Formation(7)				
	Benefit payments	Supplementary allowances	Course costs	Work sharing	Job creation	
rovince	Prestations versés	Allocations supplémentaires	Achat de cours	Travail partagé	Création d'emplois	
			y 1995			
			ments in dollars			
ewfoundland rince Edward Island ova Scotia	2,672,820 233,180 1,893,080	343,200 23,140 252,880	1,991,950 119,940 1,541,660	15,900 580 23,230	380,220 235,450 516,530	
ew Brunswick uebec ntario	3,623,390 20,327,580 15,336,450	650,790 1,681,430 1,006,640	1,049,470 4,950,340 19,843,030	12,330 343,760 230,040	1,045,410 4,526,640 2,674,970	
anitoba askatchewan lberta	1,456,560 952,220 3,289,710	116,150 120,670 228,120	1,386,790 1,133,290 1,705,350	27,580 17,960 24,630	412,080 219,130 619,630	
ritish Columbia Ukon	5,256,550 13,840	282,080 560	6,662,340 71,430	127,410	850,490	
orthwest Territories	62,420	9,610	145,820	·-	5,150	
utside Canada		-	-	•••	•••	
OTAL	55,117,770	4,715,240	40,601,400	823,420	11,485,700	
		Numbe	r of weeks paid			
ewfoundland	12,170	-	• • •	140	1,020	
rince Edward Island ova Scotia	1,130 8,700	Ī	* * *	10 260	670 1,360	
w Brunswick	17,360	-	•••	130	2,780	
mebec ntario	80,330 56,730	-	• • •	5,220 2,840	10,910 6,400	
enitoba	6,390		•••	340	1,000	
skatchewan .berta	4,130 12,990	Ξ	• • •	380 300	550 1,560	
itish Columbia ukon	20,940	-	•••	1,340	2,110	
orthwest Territories	50 210	-	•••	-	10	
utside Canada	-	-	• • •	• • •	***	
DTAL	221,130		866	10,930	28,370	
		Average weekly p	ayment(1) in dollar	rs .		
ewfoundland	247.76	•••	•••	116.07	371.31	
rince Edward Island ova Scotia	227.83 246.55	•••	• • •	58.40 89.34	354.06 378.96	
ew Brunswick Jebec	246.19	• • •	***	97.88	376.32	
ntario	273.97 288.07	• • •	* * *	65.92 81.06	414.87 417.90	
enitoba	246.31	•••	***	81.85	414.15	
askatchewan Lberta	259.84 270.79	• • •	•••	47.89 81.83	398.42 396.94	
itish Columbia	264.50					
ikon	293.73	***	* * *	95.44	404.03	
orthwest Territories	344.62	• • •	•••	•••	429.00	
utside Canada	***	***	•••	•••	•••	
OTAL	270.57	***	***	75.31	404.92	

See "Endnotes" page 33.

Tableau 6 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province - fin

		Genr	e de prestations			
Self-employmen Aide au travai			Total	Year-to date -	Total cumulatif	
enefit ayments	Project costs	Mobility	July 1995	1995	1994	
restations arsées	Achat de projets	Mobilité	Juillet 1995			Province
		.lu	illet 1995			
		Prestations	versées en dollars			
338,850	23,580		39,078,440	442,061,710	543,980,280	Terre-Neuve
121,700	20,570		8,558,360	121,229,840	130,357,750	Île-du-Prince-Édouard
689,490	132,840	•••	43,439,210	430,780,460	516,013,130	Nouvelle-Écosse
477,590	170,190		42,491,350	495,218,410	551,634,570	Nouveau-Brunswick
4,979,830	421,340	• • •	296,631,770	2,720,576,360	3,102,129,170	Québec
3,605,680	574,530	•••	274,869,360	2,402,186,870	2,919,618,380	Ontario
424,780	104,000		22,728,140	241,886,890	276,808,770	Manitoba
283,460	170,370	•••	16,130,010	189,064,140	221,985,090	Saskatchewan
1,316,780	157,310	•••	68,422,480	631,244,490	722,863,220	Alberta
1,754,760	669,290		112,437,830	1,027,904,180	1,179,931,320	Colombie-Britannique
32,060	-		1,283,250	18,355,920	22,808,930	Yukon
20,410	-	• • •	2,178,680	20,159,590	20,971,350	Territoires du Nord-Oues
-	-	•••	141,390	1,459,660	2,078,860	Extérieur du Canada
14,045,390	2,444,020	***	928,390,260	8,742,128,530	10,211,180,830	TOTAL
				,		
		ombre de semal	nes de prestat ion s '	versees		
970			158,830	1,663,420	2,145,110	Terre-Neuve
380 2,090	•••	***	36,100	464,250	507,310	île-du-Prince-Édouard
2,090	•••	***	174,130	1,679,680	2,032,410	Nouvelle-Écosse
1,430			174,670	1,872,630	2,117,330	Nouveau-Brunswick
14,400	•••		1,177,220	10,298,390	11,899,640	Québec
9,890	•••	• • •	945,180	8,260,140	10,224,640	Ontario
1,220		•••	90,410	912,930	1,072,020	Manitoba
880	***		62,250	705,710	865,900	Saskatchewan
3,500	•••	***	252,770	2,252,310	2,623,950	Alberta
5,100	• • •	•••	394,070	3,595,160	4,202,390	Colombie-Britannique
80	***	• • •	4,100	55,180	70,650	Yukon
50	•••	• • •	6,700	58,060	61,970	Territoires du Nord-Ouest
-	•••	•••	390	4,270	6,310	Extérieur du Canada
39,980	•••	•••	3,476,820	31,822,120	37,829,630	TOTAL
	Presta	CTOUR MEDGORAGE	aires moyennes(1) er	dollar2		
350.41	•••		233.35	254.32	244.70	Terre-Neuve
322.82 330.53	•••	•••	233.16	250.24	250.88	Île-du-Prince-Édouard Nouvelle-Écosse
330.33	***	•••	239.85	247.16	245.74	MOGARITA_ECO226
334.92		• • •	236.28	254.56	253.87	Nouveau-Brunswick
345.85	•••	• • •	247.41	255.15	253.06	Québec
364.50	, ***	•••	269.21	274.14	273.54	Ontario
348.47	***		234.90	244.90	242.89	Manitoba
322.48	***	* * *	238.16	249.22	243.11	Saskatchewan
376.12	***	•••	263.33	267.37	266.02	Alberta
344.41	•••		266.72	270.92	270.85	Colombia-Britannique
381.62	•••		295.28	312.16	309.78	Yukon
	***	• • •	303.59	317.70	312.92	Territoires du Nord-Ouest
400.14						
400.14	•••	•••	358.85	341.92	329.40	Extérieur du Canada

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month

Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre

Tableau 7

Type of benefit and mon		Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Tota
				both sex	es - les deu	ıx sexes			
Regular - Ordinaires:	(p)	12,180	71,560	194,260	165 750	100 000	57.0/0	ć 710	(1) (57
July - Juillet June - Juin	(p)	12,940	75,150	196,530	165,750 162,170	108,890 105,560	57,240 56,720	6,710 6,400	616,57 615,46
May - Mai	(r)	14,910	86,350	222,190	182,310	118,810	64,670	6,930	696,17
Sickness - Maladie:									
July - Juillet	(p)	450	2,710	8,870	9,380	7,820	4,810	430	34,48
June - Juin May - Mai	(p) (r)	460 480	2,640 2,700	8,690 9,230	9,160 9,350	7,770 8,080	4,940 5,130	470 530	34,12
1103	(,,	400	2,700	7,230	7,330	0,000	3,130	230	35,50
Maternity - Maternité:		700							
July - Juillet June - Juin	(p) (p)	780 750	7,690 7,710	40,740 40,490	6,840 6,790	30 30		_	56,07
May - Mai	(r)	790	7,780	39,910	6,710	30	-	-	55,78 55,22
Parental / Adoption(5)									
Parentale / Adoption(5)		754							
July - Juillet June - Juin	(p) (p)	350 360	4,220 3,950	23,810 21,680	4,640 4,100	80 60	10 10	20 20	33,13 30,18
May - Mai	(r)	360	3,910	21,200	4,010	50	10	20	29,56
Fishing - Pêche:									
July - Juillet	(p)	30	180	680	610	430	270	50	2,24
June - Juin May - Mai	(p)	10 300	80 1,050	340 2,840	320 2,830	210 2,070	120 1,010	20 170	1,11 10,27
Training(7) - Formation	(7): (p)	1,160	7,050	16,070	12,290	F 700	880	30	/ 2 70
July - Juillet June - Juin	(p)	1,970	10,950	21,670	15,840	5,300 6,700	1,110	30 40	42,78 58,28
May - Mai	(r)	2,490	13,230	24,960	18,040	7,500	1,290	50	67,55
,									
Work sharing - Travail partagé:									
July - Juillet June - Juin	(p) (p)	30 40	190 230	790 900	780 1,010	570 760	230 290	10	2,60
May - Mai	(r)	50	260	980	910	650	230	10 10	3,240
Job creation - Création d'emplois:									
July - Juillet June - Juin	(p)	150	1,310	2,300	1,360	600	130		5,850
June - Juin May - Mai	(p) (r)	130 100	1,250 1,200	2,360 2,240	1,390 1,360	630 580	150 150		5,910 5,620
Gelf-employment assista Nide au travail indépend	dant:								
July - Juillet June - Juin	(p)	20	420	3,530	3,520	1,730	300	10	9,530
May - Mai	(p) (r)	20 20	420 420	3,540 3,570	3,480 3,500	1,660 1,630	300 290	10 10	9,420 9,450
TOTAL									
July - Juillet	(n)	15 160	OF 774	201 060	005 170	105 (50	49.044	7 000	007.41
June - Juin	(p) (p)	15,140 16,690	95,330 102,370	291,040 296,190	205,170 204,260	125,450 123,380	63,860 63,640	7,250 6,980	803,240 813,500
May - Mai	(r)	19,500	116,900	327,100	229,020	139,400	72,770	7,730	912,410

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - continued

Tableau 7 Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - suite

Type of benefit and mon-	th	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Total
				male	- hommes				
Regular - Ordinaires:									
July - Juillet June - Juin	(p)	7,930	42,320	106,610	80,560	50,280	31,920	4,390	324,010
May - Mai	(p) (r)	8,410 10,020	45,690 54,830	114,270 135,990	86,580 103,930	54,290 65,120	33,650 40,350	4,190 4,640	347,070 414,870
Sickness - Maladie:									
July - Juillet June - Juin	(p)	220 240	1,140	3,320	3,090	2,740	2,290	270	13,070
May - Mai	(p) (r)	240	1,080 1,130	3,230 3,510	3,050 3,260	2,700 2,850	2,420 2,580	310 350	13,050 13,930
Maternity - Maternité:									
July - Juillet June - Juin	(p) (p)	-	_	_		_	-	_	
May - Mai	(r)	-	-	_	Ī	-	_	Ī.,	
Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5):									
July - Juillet	(p)	10	60	900	440	40		-	1,440
June - Juin	(p)	10	60	660	310	20		-	1,060
May - Mai	(r)		60	570	300	20		-	950
ishing - Pêche: July - Juillet	(p)	30	170	640	560	410	260	50	2.120
June - Juin	(p)	10	70	320	290	200	120	20	1,030
May - Mai	(r)	280	940	2,450	2,350	1,750	900	160	8,840
Fraining(7) - Formation(1							
July - Juillet June - Juin	(p)	670 1,200	3,990 6,760	8,570 12,090	5,930 7,590	2,460 3,050	500 610	20 30	22,130 31,330
May - Mai	(r)	1,560	8,310	14,220	8,740	3,490	720	30	37,070
Work sharing - Travail									
partagé:									
July - Juillet June - Juin	(p) (p)	20 30	120 140	530 570	458 550	310 390	150 160	10 10	1,570 1,850
May - Mai	(r)	40	170	620	490	350	140	10	1,810
Job creation - Création									
d'emplois: July - Juillet	(p)	110	770	1 720	740	340	90		3,380
June - Juin	(b)	90	680	1,320 1,270	670	330	100		3,140
May - Mai	(r)	70	610	1,140	600	280	90	-	2,790
Self-employment assistan									
Nide au travail indépend July - Juillet	ant: (p)	20	240	2,290	2,280	1,170	220		6,230
June - Juin	(p)	10	250	2,310	2,250	1,120	220		6,160
May - Hai	(r)	20	250	2,330	2,270	1,110	220		6,190
TOTAL									
July - Juillet June - Juin	(p)	9,000 9,990	48,810 54,740	124,180 134,710	94,040 101,290	57,750 62,100	35,440 37,290	4,740 4,560	373,950 484,690
May - Mai	(p) (r)	12,220	66,300	160,820	121,960	74,970	44,990	5,200	486,440

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - concluded

Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - fin

Tableau 7

Type of benefit and mon	th	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans	Total
			3.13					et p203	
				10891	e - femmes				
Regular - Ordinaires: July - Juillet	(p)	4,250	29,240	87 (F8	05 100	F0 (10	05 700	. 700	
June - Juin	(p)	4,530	29,450	87,650 82,260	85,190 75,600	58,610 51,270	25,320 23,070	2,320 2,210	292,56 268,39
May - Mai	(r)	4,890	31,520	86,200	78,370	53,690	24,320	2,290	281,29
Sickness - Maladie:									
July - Juillet	(p)	230	1,570	5,550	6,300	5,080	2,520	150	21,41
June - Juin May - Mai	(p) (r)	230 240	1,550 1,570	5,450 5,720	6,110 6,090	5,060 5,220	2,520 2,550	160 180	21,08 21,57
Maternity - Maternité:	(-)	700	7.000	/0.7/0		70			
July - Juillet June - Juin	(p) (p)	780 750	7,690 7,710	40,740 40,490	6,840 6,790	30 30	_	_	56,07 55,78
May - Mai	(r)	790	7,780	39,910	6,710	30	_	-	55,22
Parental / Adoption(5) Parentale / Adoption(5)	-								
July - Juillet	(p)	350	4,160	22,910	4,200	40	10	20	31,68
June - Juin May - Mai	(p) (r)	360 360	3,890 3,850	21,020 20,620	3,790 3,710	48 40	10 10	20 20	29,12 28,60
Fishing - Pêche:									
July - Juillet June - Juin	(p)	-	10	40	50	20	10		12
Hay - Hai	(p) (r)	20	10 110	30 390	40 480	20 320	. 110	10	1,44
Training(7) - Formation	(7):								
July - Juillet	(p)	490	3,070	7,500	6,360	2,840	380	10	20,65
June - Juin May - Mai	(p) (r)	770 930	4,190 4,920	9,580 10,740	8,250 9,290	3,650 4,010	500 570	20 20	26,950 30,480
Work sharing - Travail									
partagé:									
July - Juillet June - Juin	(p) (p)	10 10	80 90	270 340	340 460	260 370	80 130	10	1,030 1,390
May - Hai	(r)	10	90	360	420	300	100	10	1,280
Job creation - Création									
d'emplois: July - Juillet	(p)	40	540	980	620	260	40		2 630
July - Juillet June - Juin	(p)	40	570	1,898	720	290	50		2,470 2,770
Hay - Hai	(r)	30	600	1,100	760	300	50		2,830
Self-employment assistar	nce								
Aide au travail indépend July - Juillet	dant: (p)	10	180	1,240	1,240	560	80		7 704
June - Juin	(p)	10	180	1,230	1,220	550	80 80		3,300 3,260
Hay - Hai	(r)	10	170	1,240	1,230	530	80		3,260
TOTAL									
July - Juillet	(p)	6,150	46,520	166,860	111,130	67,700	28,420	2,510	629 704
June - Juin	(p)	6,700	47,630	161,480	102,970	61,280	26,350	2,420	429,300 408,810
May - Mai	(r)	7,298	50,610	166,280	107,060	64,430	27,780	2,530	425,970

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois

Weeks of insurable employment and month	1		Wee	kly insurable earni	ngs - Rémunération h	ebdomadaire assurabl	9
Semaines d'emploi assurable et mois		\$	0-\$199	\$200-\$3 99	\$400-\$599	\$600~\$815	Total
		_		both se	xes - les deux sexes		
Under 20 weeks -							
Moins de 20 semain	es:						
July - Juillet	(p)		4,520	30,630	23,260	22,940	81,360
June - Juin	(p)		4,630	32,830	26,310	27,430	91,190
May - Hai	(r)		5,330	40,920	35,060	38,350	119,670
20-29 weeks - semain	es:						
July - Juillet	(p)	1	11,920	59,850	36,320	33,850	141,940
June - Juin	(p)	1	11,060	61,790	38,790	38,190	149,830
May - Mai	(r)	1	11,620	70,840	48,980	52,310	183,760
50-39 weeks - semain	es:						
July - Juillet	(p)		9,710	42,630	29,810	28,220	110,370
June - Juin	(p)		6,640	36,020	27,530	29,170	99,350
May - Mai	(r)		6,440	36,370	30,000	35,390	108,200
40-49 weeks - semain	es:						
July - Juillet	(p)		6,830	39,720	33,720	30,480	110,750
June - Juin	(p)		6,090	34,070	28,140	29,580	97,890
May - Mai	(r)		6,420	35,790	30,060	32,160	104,420
0-52 weeks - semain	es:						
July - Juillet	(p)		5,570	51,060	60,460	55,080	172,170
June - Juin	(p)		5,600	51,160	60,890	59,560	177,210
May - Mai	(r)		5,740	52,330	62,200	59,860	180,130
TOTAL							
July - Juillet	(p)	3	8,550	223,890	183,570	170,560	616,570
June - Juin	(p)		4,020	215,860	181,650	183,930	615,460
May - Mai	(r)		5,550	236,250	206,300	218,070	696,170

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - continued

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - suite

Weeks of insurable employment and month		Week	ly insurable ear	nings - Rémunération	hebdomadaire assurabl	9
Semaines d'emploi assurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
				male - hommes		
Jnder 20 weeks - Moins de 20 semaine	es:					
July - Juillet	(p)	660	11,880	15,580	20,920	49,040
June - Juin	(p)	700	13,520	19,000	25,460	58,670
May - Mai	(r)	810	17,180	26,520	35,920	80,430
20-29 weeks - semaine	s:					
July - Juillet	(p)	2,560	26,370	23,490	29,250	81,660
June - Juin	(p)	2,540	28,710	26,510	33,900	91,650
May - Mai	(r)	2,740	34,730	35,500	47,590	120,560
0-39 weeks - semaine	ıs:					
July - Juillet	(p)	1,910	15,500	16,640	22,170	56,220
June - Juin	(p)	1,540	14,690	16,630	24,310	57,170
May - Mai	(r)	1,530	15,760	19,430	30,840	67,560
40-49 weeks - semaine	ıs:					
July - Juillet	(p)	1,350	14,200	16,590	21,250	53,380
June - Juin	(p)	1,270	12,930	15,090	22,300	51,590
May - Mai	(r)	1,340	13,690	16,670	24,920	56,610
0-52 weeks - semaine	s:					
July - Juillet	(p)	1,040	17,530	27,880	37,250	83,710
June - Juin	(p)	1,060	17,510	28,160	41,260	87,990
May - Mai	(r)	1,070	18,080	29,060	41,520	89,720
OTAL						
July - Juillet	(p)	7,530	85,480	100,170	130,830	324,010
June - Juin	(p)	7,110	87,360	105,390	147,230	347,070
May - Mai	(r)	7,480	99,430	127,180	180,790	414,870

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - concluded

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - fin

Weeks of insurable employment and month	1	Heel	(ly insurable earnin	gs - Rémunération h	mabdomadaire assurabl	6
Semaines d'emploi assurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			fema	le - femmes		
Under 20 weeks - Moins de 20 semair	nes:					
July - Juillet	(p)	3,860	18,750	7,690	2,020	32,320
June - Juin	(p)	3,930	19,310	7,310	1,970	32,520
May - Mai	(٢)	4,520	23,740	8,540	2,440	39,240
20-29 weeks - semain	es:					
July - Juillet	(p)	9,360	33,480	12,830	4,600	60,270
June - Juin	(p)	8,530	33,080	12,280	4,290	58,180
May - Mai	(r)	8,880	36,120	13,480	4,720	63,200
30-39 weeks - semain	es:					
July - Juillet	(p)	7,800	27,130	13,170	6,050	54,150
June - Juin	(p)	5,090	21,330	10,900	4,860	42,180
May - Mai	(r)	4,910	20,610	10,570	4,550	40,640
40-49 weeks - semain	es:					
July - Juillet	(p)	5,480	25,520	17,130	9,240	57,370
June - Juin	(p)	4,820	21,150	13,050	7,280	46,300
May - Mai	(r)	5,080	22,100	13,390	7,240	47,810
50-52 weeks - semaind	as:					
July - Juillet	(p)	4,530	33,530	32,580	17,820	88,460
June - Juin	(p)	4,540	33,650	32,730	18,300	89,220
May - Mai	(r)	4,680	34,250	33,140	18,340	90,400
TOTAL						
July - Juillet	(p)	31,030	138,420	83,400	39,730	292,560
June - Juin	(p)	26,910	128,510	76,270	36,700	268,390
May - Mai	(r)	28,070	136,820	79,120	37,280	281,290

Table 9
Number of Beneficiaries(2), by Type of Benefit, Province and Month

			1	ype of benefit		
Province and month		Regular	Sickness	Haternity	Parental(5)	Adoption
		Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	
Newfoundland						
July	(p)	31,130	690	710	410	
June	(p)	34,310	690	700	330	
May	(r)	42,330	700	670	330	
Prince Edward Island						
July	(p)	7,310	240	260	140	
June	(p)	7,090	220	250	120	
May	(r)	8,600	230	250	110	
Nova Scotia						
July	(p)	30,310	1,610	1,570	790	10
June	(p)	32,250	1,540	1,540	700	10
May	(r)	37,730	1,560	1,460	700	10
New Brunswick						
July	(p)	32,860	1,460	1,240	690	10
June	(p)	32,570	1,490	1,180	640	10
May	(r)	40,740	1,500	1,170	620	10
Québec						
July	(p)	210,350	8,200	13,700	8,630	140
June	(p)	204,410	8,370	13,870	7,540	130
Мау	(r)	234,640	8,550	13,740	7,080	120
Ontario						
July	(p)	163,180	11,550	23,030	13,230	110
June	(p)	161,200	11,280	22,710	12,220	80
May	(r)	171,290	11,940	22,320	12,120	90
		,	,-			
Manitoba						
July	(p)	15,390	1,140	2,180	1,310	10
June	(p)	14,890	1,110	2,220	1,170	10
May	(L)	17,380	1,200	2,200	1,160	20
Saskatchewan						
July	(p)	10,390	830	1,670	940	20
June	(p)	10,280	770	1,620	970	10
May	(r)	12,620	790	1,720	890	10
		,		-,		
Alberta	4					
July	(p)	45,300	2,730	5,120	2,910	30
June	(p)	45,800	2,660	5,210	2,630	20
May	(r)	50,820	2,880	5,240	2,630	20
British Columbia						
July	(p)	68,470	5,960	6,370	3,590	50
June	(p)	70,510	5,890	6,260	3,440	30
May	(r)	77,300	6,070	6,230	3,490	30
Yukon						
July	(p)	820	30	60	40	
June Hay	(p) (r)	950	30 20	60	30	
nay	(1)	1,290	20	60	40	-
Northwest Territories						
July	(p)	1,000	40	150	80	10
June	(p)	1,130	60	140	70	10
Hay	(r)	1,360	50	160	70	
National Committee						
Outside Canada July	(=)	80		20	7.0	
June	(p) (p)	80 80		10 10	10	_
May	(r)	90		10	10 10	
	.,,			10	10	
TOTAL						
July	(p)	616,570	34,480	56,070	32,760	370
June	(p) (r)	615,460	34,120	55,780	29,860	320
May	(r)	696,170	35,508	55,220	29,250	310

See "Endnotes" page 33.

Tableau 9 Nombre de bénéficiaires(2), selon le genre de prestations, la province et le mois

		Gerire	de prestations				
shing .	Training(7)	Work sharing	Job creation	Self-employment assistance		Province and month	1
he	Formation(7)	Travail partagé	Création d'emplois	Aide au travail indépendant	Total	Province et mois	
						Terre-Neuve:	
30 30	2,450	30	250	240	35,950	Juillet	(
3,970	3,250 3,930	30 40	100	240	39,680	Juin	(
3,770	3,730	40	30	250	52,250	Mai	(
						île-du-Prince-Édou	ard:
	210		130	90	8,380	Juillet	(
	320	10	190	90	8,280	Juin	(
580	800	10	170	100	10,840	Mai	(
						Nouvelle-Écosse:	
1,700	1,250	70	300	490	38,100	Juillet	C
660	2,470	120	260	480	40,030	Juin	C
2,240	3,070	80	240	460	47,550	Mai	(
						Navvana Pavana i di	
120	3,350	40	410	350	40,520	Nouveau-Brunswick: Juillet	(
110	4,720	30	550	350	41,620	Juin	G
1,180	5,510	50	390	350	51,520	Mai	Č
10	15,930	1 740	2 260	7 700	0/7 0/0	Québec:	
10	18,900	1,340 1,540	2,260 2,280	3,320 3,290	263,860 260,330	Juillet	G
400	20,790	1,340	2,250	3,240	292,150	Juin Mai	(i
		_,	2,230	3,240	L/L,130	1101	
						Ontario:	
10	10,920	540	1,360	2,360	226,290	Juillet	Ç
10 60	14,630	840 810	1,420	2,360	226,740	Juin	()
60	16,600	910	1,440	2,450	239,130	Mai	C
						Manitoba:	
170	1,270	130	210	320	22,130	Juillet	()
140	1,970	130	230	310	22,190	Juin	(I
460	2,320	120	260	290	25,400	Mai	Ci
						Saskatchewan:	
30	810	80	130	200	15,080	Juillet	(1
20	1,200	100	90	190	15,250	Juin	G
30	1,520	90	50	180	17,900	Mai	Ci
						Alberta:	
10	2,390	60	330	870	59,750	Juillet	Cr
10	4,570	60	320	860	62,140	Juin	Ġ
10	5,460	60	330	850	68,290	Mai	Ci
						Colombia Baitanaia	
140	4,190	310	470	1,260	90,810	Colombie-Britanniqu Juillet	(t
110	6,180	380	480	1,230	94,530	Juin	(t
1,330	7,360	480	450	1,240	103,980	Mai	Cr
_		_	_	20	070	Yukon:	
_	10			20 20	970 1,110	Juillet Juin	(p
	70	_	10	20	1,510	Mai	(r
					-,		
						Territoire du Nord-	
10	20			10	1,320	Juillet	(p
20 10	60 120	_		10 10	1,500 1,790	Juin Mai	(p
10	120			10	1,770	1101	()
						Extérieur du Canada	
-	-	•••	***	-	100	Juillet	(F
	-	***	***	-	100	Juin	(p
_	· -	•••	***	_	120	Mai	Cr
						TOTAL	
2,240	42,780	2,600	5.850	9,530	803,240	Juillet	(p
1,110	58,280	2,600 3,240	5,850 5,910	9,420	813,500	Juin	(F
10,270	67,550	3,090	5,620	9,450	912,410	Mai	(r

Table 10
Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month, Seasonally Adjusted(8)

				Monti	1		
Province	Year	January	February	March	April	Hay	June
		Janvier	Février	Hars	Avril	Hai	Juin
Newfoundland ·	1993	65,900	66,180	63,040	63,760	62,560	62,100
	1994	56,000	54,600	53,900	52,200	52,060	52,07
	1995	39,910	38,210	37,690	37,430	37,820	36,660
Prince Edward Island	1993	13,450	13,420	13,160	13,590	14,080	13,610
	1994 1995	12,710 11,030	12,810 10,740	12,640 10,410	12,420 10,280	11,820 10,090	12,230 9, 99 0
Nova Scotia	1993 1994	53,690 50,720	53,750 50,930	51,940	53,470	53,610	52,530
	1995	42,640	40,330	50,630 38,710	49,370 37,890	49,500 37,390	48,950 37,180
low Brunswick	1993	56,050	56,160	55,080	56,320	57,560	56,720
	1994	54,430	54,580	53,640	53,090	52,350	51,710
	1995	47,680	46,340	44,030	43,050	41,300	40,540
luébec	1993	369,040	365,420	359,640	359,030	359,600	356,140
	1994 1995	326,400 264,340	318,680 260,300	313,900 256,170	312,000 249,900	302,130 247,470	300,270 248,380
Ontario	1993	320,910	308,700	307,060	305,810	299,500	298,050
	1994	259,680	257,020	246,540	239,190	229,240	225,890
	1995	193,300	187,330	185,960	180,190	176,740	181,180
Manitoba	1993	30,070	29,940	29,280	29,140	29,050	29,180
	1994 1995	25,970 19,640	25,090 19,290	24,440 18,780	23,830 19,050	23,270 19,4 3 0	23,180 19,470
Gaskatchewan	1993	25 000	24 550	26 (70	0/ /10	97 799	07 700
saska (Criewan	1994	25,080 21,110	24,550 20,600	24,630 19,610	24,610 19,390	23,520 19,320	23,300 19,400
	1995	15,450	15,110	14,690	14,570	14,660	14,590
lberta	1993	80,310	77,930	78,490	76,690	74,370	72,410
	1994 1995	67,040	66,370	64,590	61,580	64,410	64,540
	1775	52,370	51,870	50,600	51,080	50,240	49,960
ritish Columbia	1993 1994	128,090	122,980	121,480	120,970	120,290	118,080
	1994	103,410 86,090	103,000 84,970	100,830 81,290	99,930 76,610	98,900 76,490	98,190 75,870
'ukon	1993	1,970	2,090	2,120	2,260	2,320	2,250
	1994	2,000	1,910	1,840	1,680	1,510	1,620
	1995	1,390	1,300	1,250	1,270	1,210	1,270
orthwest Territories	1993	2,020	1,960	1,880	1,850	1,800	1,790
	1994 1995	1,480 1,320	1,410 1,270	1,420 1,230	1,440 1,170	1,420 1,220	1,390 1,240
TOTAL(9)	1993	1,162,986	1,120,290	1,105,820	1,105,030	1,096,790	1,086,540
•	1994	1,142,980 977,180 771,740	962,980	941,630	923,550	905,610	900,510
	1995	771,740	754,410	739,120	722,080	713,570	716,080

See "Endnotes" page 33.

Tableau 10 Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois - Données désaisonnalisées(8)

		Moi	s					
July -	August	September	October	November	December	Année	Province	
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre			
59,860 52,860 38,780	59,230 50,460	60,550 47,790	58,840 47,080	57,940 45,440	56,670 43,250	1993 1994 1995	Terre-Neuve	
13,130 12,600 10,070	13,610 11,570	13,430 11,530	13,200 10,870	13,090 11,020	12,970 11,020	1993 1994 1995	Île-du-Prince-Édouard	
50,520 47,980 36,960	50,900 48,110	51,470 47,170	50,710 46,730	51,250 45,720	50,890 43,730	1993 1994 1995	Nouvelle-Écosse	
55,800 51,820 40,080	56,500 49,770	56,110 50,590	55,240 49,810	55,310 49,220	55,020 48,050	1993 1994 1995	Nouveau-Brunswick	
338,040 289,760 244,670	347,130 299,310	338,850 297,250	335,620 290,290	333,450 282,860	333,900 270,430	1993 1994 1995	Québec	
93,160 23,940 76,890	290,700 220,670	283,140 218,620	278,150 214,200	272,680 206,560	272,830 195,940	1993 1994 1995	Ontario	
28,250 22,940 19,100	28,190 23,230	27,400 22,550	27,080 22,670	26,420 21,360	25,790 20,340	1993 1994 1995	Manitoba	
23,530 18,280 14,520	23,460 18,260	23,000 18,120	22,260 18,070	21,580 16,740	21,750 15,660	1993 1994 1995	Saskatchewan	
72,670 62,020 49,800	71,750 61,520	69,460 61,770	68,960 59,950	68,610 57,260	67,460 55,030	1993 1994 1995	Alberta	
17,570 95,820 78,910	115,570 95,190	113,420 94,390	110,850 93,710	108,020 92,710	106,020 91,160	1993 1994 1995	Colombie-Britannique	
2,180 1,650 1,280	2,150 1,590	2,090 1,580	2,100 1,560	2,080 1,520	2,098 1,430	1993 1994 1995	Yukon	
1,718 1,430 1,260	1,670 1,410	1,580 1,410	1,520 1,430	1,470 1,420	1,430 1,370	1993 1994 1995	Territoires du Nord-Ouest	
66,680 90,840 16,450	1,061,950 882,480	1,042,220 875,230	1,025,770 857,760	1,013,250 832,650	1,005,450 795,760	1993 1994 1995	TOTAL(9)	

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 11 Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits by Occupation(10) and Province

					Province	ce			
Occupation	Month		Nfld.	P.E.I.	N.S.	N.B.			
			T.N.	I.P.E.	N.E.	N.B.	Quebec	Ontario	Man.
Management .	July	(p)	590	120	940	750	6,810	8,070	660
Harloyawaric .	June	(p)	640	140	980	710	6,830	8,010	640
	May	(r)	720	160	1,140	780	7,170	8,180	670
Business, finance and	July	(p)	4,190	850	4,530	4,480	37,570	34,140	3,330
administration	June	(p)	4,290	970	4,690	4,470	37,280	33,070	3,110
	May	(r)	4,660	1,110	5,090	4,790	37,890	32,910	3,120
Natural and applied	July	(p)	700	160	900	690	6,910	5,510	390
sciences and related	June	(p)	900	180	980	800	7,210	5,590	430
occupations	May	(r)	1,200	210	1,110	1,150	9,020	6,240	510
Heal th	July	(p)	640	170	1,110	730	4,460	3,260	370
	June May	(p) (r)	760 760	210 220	1,250 1,290	790 850	5,990 6,420	3,320 3,480	370 400
Social science,	July	(p)	2,330	410	1,870	2,370	18,490	11,080	1,060
education, government services and religion	June May	(p)	1,510 1,350	320 270	1,320 1,190	1,420 1,230	10,980 9,690	7,340 6,730	790 760
Art, culture,	July	(p)	290	60	540	(00		7.00	
recreation and sport	June	(d)	290	80	498	620 510	6,210 5,540	3,040 2,840	290 250
	May	(r)	330	90	630	570	5,350	2,870	230
Sales and service	July	(p)	7,630	1,050	6,660	7,180	45,920	33,740	3,760
	June	(p)	7,800	1,310	6,960	6,420	45,930	30,440	3,270
	May	(r)	9,000	1,750	8,450	7,100	50,610	32,020	3,470
Trades, transport and	July	(p)	12,030	2,000	9,520	10,500	56,130	37,080	3,960
equipment operators and related occupations	June May	(p) (r)	14,550 18,720	2,210 2,970	10,870 13,060	11,278 15,630	54,600 71,200	37,630 47,550	4,530 6,330
Primary industry	July	(p)	1,200	1,380	1,610	1,850	6,090	2,660	540
	June	(p)	1,760	1,040	1,900	2,428	8,010	2,710	550
	Hay	(٢)	2,810	1,080	2,310	4,320	13,130	3,840	700
Processing, manufacturing,	July	(p)	1,520	1,100	2,620	3,680	21,730	24,590	1,040
and utilities	June May	(p) (r)	1,800 2,770	640 750	2,820 3,450	3,750 4,310	22,020 24,130	30,240 27,460	960 1,190
Unclassified	July	(p)				20	30	10	10
	June	(p)		_		10	40	20	10
	Hay	(r)	10			10	48	20	10
Total	July	(p)	31,130	7,310	30,310	32,860	210,350	163,180	15,390
	June May	(p) (r)	34,310	7,090	32,250	32,570 40,740	204,410	161,200	14,890
	may	(r)	42,330	8,600	37,730	40,740	234,640	171,290	17,380

See "Endnotes" page 33.

Tableau 11 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession(10) et province

		Prov	ince						
01-	A164-	B.C.		N.W.T.	0.C.		_		
Sask.	Alberta	C.B.	Yukon	T.N.O.	E.C.	Total	Mois		Profession
640 660 740	2,110 2,120 2,180	3,320 3,350 3,440	30 40 40	20 30 30	10 10 10	24,070 24,130 25,240	Juillet Juin Mai	(p) (p) (r)	Gestion
1,820 1,790 1,870	9,040 9,130 9,320	11,230 11,080 11,140	120 140 180	200 210 200	20 10 20	111,520 110,240 112,300		(p) (p) (r)	Affaires, finance et administration
270 270 350	1,960 2,020 2,140	2,010 2,180 2,430	30 40 60	20 20 40	10 10 10	19,550 20,630 24,470	Juillet Juin Mai	(p) (p) (r)	Sciences naturelles et appliquées et profession apparentées
350 410 430	1,480 1,540 1,590	1,570 1,700 1,730	10 10 10	10 20 20	10 10 10	14,160 16,370 17,190		(p) (p) (r)	Secteur de la santé
940 700 660	2,290 1,920 1,860	3,710 2,780 2,650	90 70 60	90 90 90	20 10 20	44,740 29,260 26,570		(p) (p) (r)	Sciences sociales, ensei- gnement, administration publique et religion
180 160 160	740 690 680	1,410 1,420 1,370	20 20 30	30 40 40	10 10 10	13,460 12,320 12,370		(p) (p) (r)	Arts, culture, sports et loisirs
2,440 2,210 2,440	9,730 9,780 10,310	15,550 15,500 16,660	170 200 280	170 170 180	10 10 10	134,010 129,990 142,290		(p) (p) (r)	Vente et services
2,680 2,960 4,350	13,460 13,920 17,120	19,210 20,800 23,750	290 340 500	430 530 700	10 10 10	167,280 174,210 221,890	Juillet Juin Mai	(p) (p) (r)	Métiers, transport et machinerie
710 780 1,260	2,620 2,680 3,400	4,840 6,070 7,980	30 40 50	10 10 30	000 gen 000 uit 000 000	23,530 27,960 40,900		(p) (p) (r)	Secteur primaire
350 330 350	1,880 2,010 2,200	5,600 5,610 6,140	30 50 70	10 10 20	= =	64,150 70,250 72,850		(p) (p) (r)	Transformation, fabrica- tion et services d'utilité publique
10 10	10 10	20 20 20	-	=	=	100 100 100	Juillet Juin Mai	(p) (p) (r)	Non classifiá
10,390 10,280 12,620	45,300 45,800 50,820	68,470 70,510 77,300	820 950 1,290	1,000 1,130 1,360	80 80 90	616,570 615,460 696,170	Juillet Juin Mai	(p) (p) (r)	Total

Table 12a

Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate

Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région

Effective from July 09, 1995 to August 05, 1995 En vigueur du 09 Juillet 1995 au 05 Août 1995

Tableau 12a

Reg	ion	Unemployment rate			Unemploymen rate
Rég	ion	Taux de chômage			Taux de chômage
		Z,			%
New ·	foundland - Terre-Neuve:		Onta	ario: (concluded - fin)	
01.	St.John's	12.1	34.	London	8.3
	Newfoundland North-East and Labrador			Niagara	11.3
	Nord-est de Terre-Neuve et Labrador	22.9	36.	Windsor	10.3
03.	CornerBrook and/et Gander	20.6	37.	Kitchener	7.3
			38.	Durham and/et Simcoe	10.0
Pri	nce Edward Island - Ile-du-Prince-Édouard:		39.	Huron	7.4
			40.	South Central Ontario	
04.	Prince Edward Island			Central sud de l'Ontario	6.7
	Ile-du-Prince-Édouard	15.3		Algonquin	8.2
				Sudbury	8.2
Nova	a Scotia - Nouvelle-Écosse:			Thunder Bay	8.4
			44.	Northern Ontario - Nord de l'Ontario	12.8
05.	Eastern Nova Scotia				
	Est de la Nouvelle-Écosse	22.5	Mani	itoba:	
06.	Central Nova Scotia				
	Le centre de la Nouvelle-Écosse	13.0		Winnipeg	8.1
	Halifax	10.0		Southern Manitoba - Sud du Manitoba	6.4
	Kings	13.3	47.	Northern Manitoba - Nord du Manitoba	23.1
09.	Yarmouth	11.4			
Maria	Brunswick - Nouveau-Brunswick:		Sask	catchewan:	
MOM	Rrunswick - Mouveau-Rrunswick:			Regina	7.7
10	Saint John	9.7		Saskatoon	7.7
	Fredericton	10.4		Southern Saskatchewan	7.3
	Restigouche and/et Charlotte	14.7	50.	Sud de la Saskatchewan	6.4
	Moncton	10.5	61	Northern Saskatchewan	0.7
13.	none con	10.5	21.	Nord de la Saskatchewan	12.7
Quéi	oec:				
26	Eastern Québec - Est du Québec	15.7	Albe	irta:	
	Québec	10.8		6-1	8.3
	Québec Centre North - Centre nord du Québec	14.5		Calgary Edmonton	9.1
	Trois-Rivières	10.5		Southern Alberta - Sud de l'Alberta	7.4
	Québec Centre South - Centre sud du Québec	6.3		Northern Alberta/Foothills	7.4
	Sherbrooke	11.6	22.	Nord de l'Alberta/Foothills	8.7
	Montérégie	9.8		MOTO DE I AIDEFCENTOUCHIIIS	0.7
	Montréal	11.3	Dei4	tish Columbia - Colombie-Britannique:	
	Laurentides and/et Lanaudière	12.7	Di Ti	.1541 Columnia - Colombia-Bill Califique.	
	Western Québec - Quest du Québec	13.8	56	Southern British Columbia	
	Hull	10.2	٠,٠٠	Sud de la Colombie-Britannique	11.0
25	Northern Québec - Nord du Québec	15.7	57.	Upper Fraser Valley	9.3
	Chicoutimi and/et Jonquière	14.5	58	Vancouver	8.5
	0112000C1#1 0100 0 C 0011401010	27.2		Victoria	9.4
Onta	ario:			Vancouver Island - Ile de Vancouver	10.0
27	Ottawa	10.1	61	Northern British Columbia	
	Eastern Ontario - Est de l'Ontario	9.9	91.	Nort de la Colombie-Britannique	12.2
	Belleville and/et Peterborough	11.0		MOLG OR 19 COTOMDIA-RLILSUNING	12.2
	Oshawa	7.9	Vester	n and Northwest Territories -	
	Toronto	9.0		n and Morthwest Territories ~ n et Territoires du Nord-Ouest:	
	Hamilton	6.7	TURC	HI AC IMITITOTLAR ON WOLD-ONART;	
	St.Catharines	9.1	62	Yukon and Northwest Territories	25.0
	9 C. OG CHG: 21103	7.4	95.	INVOLUMENT INLLIGIES	۷.دے

Table 12b.

Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks

Tableau 12b.

Admissibilité aux prestations d'assurance-chômage exprimée en semaines

Unemployment Rate in Claimant's Region of Residence Taux de chômage de la région de résidence du prestataire

			6% and under et	over plus de 6% to/à	over plus de 7% to/à	over plus de 8% to/à	over plus de 9% to/à	over plus de 10% to/à	over plus de 11% to/à	over plus de 12% to/à	over plus de 13% to/à	over plus de 14% to/à	over plus de 15% to/à	over plus de 16%
			moins	7%	8%	9%	10%	11%	12%	13%	14%	15%	16%	
		10												
		12							-		26	28	30	32
		13								24	26	28	30	32
		14							23	25	. 27	29	31	33
		15		-	1.	-		21	23	25	27	29	31	33
		16	·				20	22	24	26	28	30	32	34
		17				18	20	22	24	26	28	30	32	34
W	S	18			17	19	21	23	25	27	29	31	. 33	35
е	е	19		15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
9	m	20	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
k	а	21	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
s	i	22	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37
	n	23	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37
0	е	24	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38
	\$	25	16	18	. 20	22	24	26	28	30	32	34	36	38
		26	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39
i	ď'	27	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39
n	e	28	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40
s	m	29	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40
и	p	30	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41
	ı	31	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41
а		32	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42
2	o i	33	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42
b	1	34	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43
_		35	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43
e	a	36	22	23	26	28	30	32	34	36	38	40	42	
	E	11-									38	40		44
E	S	37	22	24	26	28	30	32	34	36	39		42	44
n	u	38	23	25	27	29	31	33	35	37		41	43	45
0	Γ	39	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45
	r	40	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46
)	а	41	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47
7	b	. 42	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48
n	i	43	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49
:	е	44	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50
1		45	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50
		46	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	50
		47	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50
		48	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50
		49	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50	50
		50	34	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50	50
		51	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50	50	50
		52	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50	50	50



Endnotes

- 1 The Average Weekly Payment is calculated by dividing the "gross amount" by the "number of weeks paid" except for Training and Self-employment Assistance benefits where the amount related to Course Costs and Project costs are excluded. The "gross amount" includes benefits previously paid, income tax deductions and lump sum payments. Because the "gross amount" is not adjusted, the calculated Average Weekly Payment can exceed the maximum benefit level. If this occurs the average is reduced to the applicable maximum weekly benefit.
- The monthly number of beneficiaries shown in this report include all claimants who received benefits for the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month. The annual number represent unduplicated counts of all persons who, during the course of a calendar year, received unemployment insurance benefits.
- 3 "Persons Covered by Unemployment Insurance" include all persons for whom there exists an employer-employee relationship, excepting workers who are low earners. The monthly estimates are derived by adding to the "employed paid workers", as measured by the Labour Force Survey, the strength of the Armed Forces and the number of beneficiaries. The annual data are estimates of persons who, during the year, contributed towards the unemployment insurance program.
- Includes claims with disqualifications and disentitlements, and claims previously not allowed.
- Parental benefits are payable up to 10 weeks to the mother and/or father of a newborn or adopted child.
- The number of disqualifications and disentitlements shown are for conditions which were imposed when a claim was made. Up to two disqualifications or disentitlements are counted in the statistics; thus, the data reflect the number of disqualifications and disentitlements and not the number of persons affected. Also, the data are not revised when a person's status changes and when he or she becomes eligible to receive benefits.
- 7 Trainees on courses approved by Employment and Immigration Canada. The amount of monies reported for Training include benefits paid to individuals, supplementary allowances and monies paid to schools and colleges to train beneficiaries.

Notes en fin de texte

- Les prestations hebdomadaires moyennes sont calculées en divisant le "montant brut" par le "nombre de semaines de prestations" sauf dans le cas des prestations de formation et d'aide au travail indépendant où les montants reliés aux achats de cours et achats de projets sont exclus. Le "montant brut" comprend les paiements rétroactifs, les déductions aux fins de l'impôt sur le revenu de même que les paiements forfaitaires. Puisque le "montant brut" n'inclut pas ces ajustements, les prestations hebdomadaires moyennes calculées peuvent excéder le maximum des prestations. Lorsque c'est le cas, la moyenne sera représentée par le maximum des prestations en vigueur.
- ² Le nombre mensuel de bénéficiaires comprend toutes les personnes qui ont reçu des prestations pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15ieme jour du mois. Les données annuelles sont fondées sur une énumération sans double compte de toutes les personnes qui ont reçu des prestations d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 3 "Les personnes visées par l'assurance-chômage" comprend toutes les personnes pour lesquelles il existe une relation employeur-employé, sauf les travailleurs qui ont un revenu sous le seuil admissible. Les estimations mensuelles sont dérivées en ajoutant aux "travailleurs rémunérés occupés" tel que mesuré par l'enquête de la population active, les membres des Force Armées et le nombre de bénéficiaires. Les données annuelles sont des estimations du nombre de personnes qui ont versé des cotisations au régime d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 4 Comprend les demandes exclues du bénéfice des prestations, les inadmissibilités et les demandes non acceptées auparavant.
- 5 Les prestations parentales d'une durée maximale de 10 semaines peuvent être versées aux parents naturels ou adoptifs, soit à la mère, soit au père ou encore réparties entre les deux.
- 6 Le nombre d'exclusions et d'inadmissibilités reflète la situation au moment où la demande a été effectuée. Puisqu'un maximum de deux motifs d'exclusion ou d'inadmissibilité peut être codé pour chaque prestataire, les données ne correspondent pas nécessairement au nombre de personnes touchées. De plus, les données ne sont pas révisées lorsque la situation du prestataire est modifiée ou lorsqu'il ou elle devient éligible à recevoir des prestations.
- Personnes qui suivent un cours de formation approuvé par Emploi et Immigration Canada. Les sommes d'argent allouées à la formation incluent les prestations versées aux individus, les allocations supplémentaires et les montants alloués aux institutions scolaires pour la formation des bénéficiaires.

- The last two months are preliminary and subject to revision. Each year, when December data are final, the seasonally adjusted series are revised to reflect changes in the seasonal factors.
- 9 Includes "Outside Canada".
- The data were classified according to the National Occupation Classification.
- 8 Les deux derniers mois sont provisoires et sont sujets a être révisés. A chaque année, lorsque les données de décembre deviennent finales, les séries désaisonnalisées sont révisées pour refléter les changements dans les facteurs saisonniers.
- Comprend "l'extérieur du Canada".
- 10 Les données sont codées selon la Classification nationale des professions.



ORDER FORM

Statistics Canada

MAIL TO:	PHONE:	FAX TO:	Mi	THOD OF	PAYMENT			
Attention Title PHONE: FAX TO: 1-800-267-6677 Charge to VISA or Master-Card. Outside Canada and Purchase Orders only. Please do not send confirmation. A fax will be treated as an original order. INTERNET: order@statcan.ca Province () Province () Province () Phone Pax TO: (613) 951-1584 VISA, MasterCard and Purchase Orders only. Please do not send confirmation. A fax will be treated as an original order. Title Province () Province () Fax		584 (C/	METHOD OF PAYMENT: (Check only one) Please charge my: VISA MasterCard Card Number Signature Expiry Date Payment enclosed \$ Please make cheque or money order payable to the Receiver General for Canada — Publications.					
Please e	nsure that all information is o	completed.		Authorized	Signature			
			Date of lasue		Annual Subscription or Book Price			
Catalogue Number	Title		or Indicate a "S" for subscription		United States US\$	Other Countries US\$	Quantity	Total \$
GST Registration			n in US do	llars.	a (C	SUBTOTAL DISCOUNT (if applicable GST (7%) nd applicable anadian clients	PST	
Receiver General I	order should be made pay for Canada – Publications. ay in Canadian funds and is drawn on a US bank. Pr	add 7% GST and ar	oplicable PS eign clients	T. Foreign o are shown i	lients pay to	GRAND TOTA	F 093	3238

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada Statistique Canada Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

ENVOYEZ À:	COMPOSEZ:	TÉLÉCOPIEZ AL	1>	MO	DALITÉS DI	DAIEM	INT.		
LIVOTEL A.	1-800-267-6677	(613) 951-15			hez une seule				
Statistique Canada Opérations et intégration Direction de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Omario) Canada K1A 076 (Veuillez écrire en caractères	Faites débiter votre compte VISA ou MasterCard. De	VISA, MasterCard et de commande seulem Veuillez ne pas envoy de confirmation. Le b telécopié tient lieu de commande originale.	bon nent. yer		Veuillez déb N° de carte Signature		compte		MasterCard d'expiration
d'imprimerie.)	minute. Grange	o con con con con con con con con con co			Paiement inc	ius			\$
Compagnie					Veuillez faire pr	arvenir votre	chèque ou ma	indat-poste à l'o	ordre du
Service									
À l'attention de	Fonction								
Adresse					N° <mark>du bon d</mark> Veuillez joindre		ide L		
Ville	Province								
Code postal	Téléphone T	élécopieur							
Veuillez v	ous assurer de remplir le bon a	u complet.			Signature de	la personn	e autorisée		
	dema		Édit	andée prix de la publication			L Es d		
Numéro au catalogue	Titre		insc "A" po abonne	rire rur les	Canada \$	États- Unis s US	Autres pays \$ US	Quantité	Total
			giriyiya ar c	j865)			TOTAL		
donnés en dollar	e les prix au catalogue po s américains.	ur les EU. et les ai	utres p	pays :	sont		RÉDUCTION		
► TPS Nº R121491	1807						(s'il y a lieu		
Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du						et la TVP en vigueur. (Clients canadiens seulement)			
Receveur general	du Canada — Publications.					T	OTAL GÉNÉF	RAL	
Les clients canadic clients à l'étranger	ens paient en dollars canad paient le montant total en	liens et ajoutent la TF dollars US tirés sur u	PS de 1 ine bar	7 % e nque	t la TVP en v américaine.	igueur. Le	* P	F 093	238

MERCIODE VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada Statistics Canada Canadä



Identify Emerging Trends



Define New Markets



Pinpoint Profit Opportunities



Dégagez les nouvelles tendances



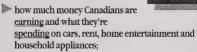
Définissez les nouveaux marchés



Déterminez les possibilités de profit



With a complete profile of Canadian consumers, plus an indepth analysis of Canadian industries, the *Market Research Handbook* gives you the most thorough coverage of purchasing trends. This valued bestseller can lead you to new markets by giving you details on:



- the <u>level of sales</u> in retail chain and department stores:
- what goods are being traded between Canada, U.S., and other countries;
- <u>census data such as: age/sex, schooling,</u> households, unemployment, interprovincial and international migration

...and much, much more!

With over 600 pages, the *Handbook* includes more than 200 statistical tables that give you instant access to provincial and national market data. Featured are important economic indicators such as the Gross Domestic Product, Labour Force Productivity, Private and Public Investment and the Consumer Price Index.

Order your copy of the *Market Research Handbook* (Catalogue #63-2240XPB) today for only \$110 in Canada plus \$7.70 GST, US\$132 in the United States, and US\$154 in other countries.

CALL TOLL-FREE 1-800-267-6677 OR FAX (613)951-1584 and use your VISA or MasterCard. OR MAIL your order to: Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A OT6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Office listed in this publication.



our maintenir votre place sur le marché de demain, vous devez être

en mesure de prévoir les tendances <u>aujourd'hui</u>. Pour ce faire, vous devrez comprendre les habitudes d'achat sur le marché canadien.

Renfermant un profil complet des consommateurs canadiens ainsi qu'une analyse approfondie des industries canadiennes, le *Recuell statistique des études de marché* brosse un tableau exhaustif des habitudes d'achat. Ce précieux best-seller peut vous faire découvrir de nouveaux marchés en vous fournissant les détails suivants:

les <u>revenus</u> des Canadiens et leurs <u>dépenses</u> pour la voiture, le loyer, les appareils de divertissement et les appareils ménagers;

le <u>niveau des ventes</u> dans les magasins de détail à succursales et les grands magasins;

les <u>biens échangés</u> entre le Canada, les É.-U. et d'autres pays;

les données du recensement telles que l'âge, le sexe, le niveau de scolarité, les ménages, le chômage, la migration interprovinciale et internationale

...et bien plus encore!

Le Recueil, contenant plus de 600 pages et au delà de 200 tableaux statistiques, vous permettra d'accéder instantanément aux données provinciales et nationales sur le marché. Il traite d'indicateurs économiques importants tels que le produit intérieur brut, la productivité de la population active, les investissements privés et publics et l'Indice des prix à la consommation.

Procurez-vous votre exemplaire du *Recueil statistique des études de marché* (n° 63-2240XPB au catalogue) dès aujourd'hui pour seulement 110 \$ au Canada plus 7,70 \$ de TPS, 132 \$ US aux États-Unis et 154 \$ US dans les autres pays. Commandez votre exemplaire PAR TÉLÉPHONE EN COMPOSANT SANS FRAIS le 1-800-267-6677 OU PAR TÉLÉCOPIEUR au (613) 951-1584 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard, OU PAR LA POSTE à l'adresse suivante : Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 076, ou communiquez avec le bureau régional de Statistique Canada le plus près dont la liste figure dans la présente publication.

researchers for \$56 a year

Hire our Notre équipe de team of chercheurs est à votre service pour 56 \$ par année



But Perspectives is more than just facts and figures. It offers authoritative insights into complex

labour and income issues, analyzing the statistics to bring you simple, clear summaries of labour market and income trends.

Our team of experts brings you the latest labour and income data. Each quarterly issue provides:

- m topical articles on current labour and income trends
- more than 50 key labour and income indicators
- m a review of ongoing research
- m information on new surveys

As a special bonus, twice a year you will also receive The Labour Market Review, giving you timely analysis on labour market performance over the previous six months or year.

And all for only \$56!

Thousands of Canadian professionals turn to Perspectives to discover emerging trends in labour and income and to stay up to date on the latest research findings. As a subscriber, you will get the inside story.

We know you'll find Perspectives indispensable. GUARANTEED. If you aren't convinced after reading the first issue, we'll give you a FULL REFUND on all outstanding issues. Order your subscription to Perspectives today (Cat. No. 75-0010XPE).

ORDER NOW!

For only \$56 (plus \$3.92 GST) you will receive the latest labour and income research (4 issues per year). Subscription rates are US\$68 for U.S. customers and US\$80 for customers in other countries. Fax your VISA or MasterCard order to: (613) 951-1584. Call toll free: 1-800-267-6677. Or mail to: Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario K1A 0T6. Or contact your nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication.



'abonner à L'emploi et le revenu en perspective, c'est disposer d'une division entière de chercheurs à votre service. Des faits solides. Des analyses objectives. Des statistiques fiables.

La publication n'a pas que des faits et des chiffres. Elle offre également des analyses de fond sur des questions complexes touchant l'emploi et le revenu, de façon à fournir des indications claires et précises sur les

tendances actuelles du marché du travail et des revenus.

Notre équipe de spécialistes met à votre disposition des données récentes sur l'emploi et le revenu. Dans chacun des numéros trimestriels, vous trouverez :

- atticles de fond sur l'emploi et le revenu
- m plus de 50 indicateurs clés de l'emploi et du revenu
- un aperçu de la recherche en cours
- ade l'information sur les nouvelles enquêtes

En prime, vous recevrez le Bilan du marché du travail deux fois l'an. Vous disposerez ainsi d'une analyse à jour de la situation du marché du travail pour les six derniers mois ou la dernière année.

Tout cela pour 56 \$ seulement!

Des milliers de professionnels au Canada consultent Perspective pour connaître les tendances de l'emploi et du revenu, ainsi que les plus récents résultats de recherche. Votre abonnement vous permettra de connaître tous les faits.

Nous savons que L'emploi et le revenu en perspective deviendra pour vous un outil indispensable. C'EST GARANTI. Si vous n'êtes pas satisfait après avoir lu le premier numéro, nous vous REMBOURSERONS le montant payé pour les numéros à venir. Abonnez-vous à Perspective (n° 75-0010XPF au cat.) dès aujourd'hui.

ABONNEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!

Pour 56 \$ seulement (TPS de 3,92 \$ en sus), vous recevrez les plus récentes recherches sur l'emploi et le revenu (quatre numéros par année). L'abonnement est de 68 \$ US aux États-Unis et de 80 \$ US dans les autres pays. Faites parvenir votre commande par télécopieur (VISA ou MasterCard) au (613) 951-1584, par téléphone (sans frais) au 1-800-267-6677, par courrier à Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6. Ou communiquez avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près. (Voir la liste dans la présente publication).

Catalogue 73-001 Monthly

Unemployment Insurance Statistics

August 1995

Catalogue 73-001 Mensuel

Statistiques sur l'assurancechômage

Government

Publications

Août 1995





Statistics Canada

Statistique Canada

Data in Many Forms . . .

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer print-out, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Labour Division,

Unemployment Insurance Statistics Section,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: (613) 951-4045 or to the Statistics Canada reference centre in:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montréal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winniped	(1-204-983-4020)		· ·

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

National Enquiries Line	1-800-263-1136
National Telecommunications	
Device for the Hearing	
Impaired	1-800-363-7629
National Toll-free Order-only	
Line (Canada and United	
States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario, K1A 0T6.

(1-613-951-7277) Facsimile Number (1-613-951-1584) Toronto Credit Card Only (1-416-973-8018)

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and services to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes . . .

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doit être adressée à la:

Division du travail,

Section de la statistique sur l'assurance-chômage,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: (613) 951-4045 ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montréal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipeg	(1-204-983-4020)		· ·

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Service national de renseignements Service national d'appareils de	1-800-263-1136
télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
Service national du numéro sans	. 000 000 7020
frais pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à Statistique Canada, la Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario), K1A 0T6.

(1-613-951-7277) Numéro du télécopieur (1-613-951-1584) Toronto Carte de crédit seulement (1-416-973-8018)

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Labour Division Unemployment Insurance Statistics Section

Unemployment Insurance Statistics

August 1995

Note:

Compiled from material supplied Employment and Immigration Canada

Statistique Canada

Division du travail Section de la statistique de l'assurance-chômage

Statistiques sur l'assurancechômage

Août 1995

Nota: D'après les renseignements fournis par Emploi et Immigration Canada

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1995

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

October 1995

Price: Canada: \$16.00 per issue, \$160.00 annually

United States: US\$20.00 per issue, US\$192.00 annually

Other Countries: US\$23.00 per issue, US\$224.00 annually

Catalogue No. 73-001, Vol. 54, No.8

ISSN 0829-1098

Ottawa

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1995

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Octobre 1995

Prix: Canada: 16 \$ l'exemplaire,

160 \$ par année

États-Unis: 20 \$ US l'exemplaire,

192 \$ US par année

Autres pays: 23 \$ US l'exemplaire.

224 \$ US par année

Nº 73-001 au catalogue, vol. 54, nº 8

ISSN 0829-1098

Ottawa

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared under the direction of:

- Horst Stiebert, Chief, Unemployment Insurance Statistics Section
- Adib Farhat, Acting Head, Unemployment Insurance Statistics
- Carole Fraser, Head, Operations

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- -- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été rédigée sour la direction de:

- Horst Stiebert, Chef, Section de la statistique de l'assurance-chômage
- Adib Farhat, Chef intérimaire, Statistique de l'assurancechômage
- Carole Fraser, Chef, Opérations

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 1984.

Table of Contents

Table de matières

		Page		
Hia	hlights	_		Page
		5	Faits saillants	5
Not	es to Data Users	8	Notes aux utilisateurs des données	8
For	Further Reading	9	Lectures suggérées	9
Tab	le		Tableau	
1.	Summary Data	10	1. Données sommaires	10
2.	Historical Data	11	2. Données chronologiques	11
3.	Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month	12	Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois	12
4.	Number of Initial Claims Allowed, by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed, by Province	13	 Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées, par province 	13
5.	Number of Disqualifications and Disentitlements, by Reason and Province	14	Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités selon la raison et la province	14
6.	Benefit Activities, by Type of Benefit and Province	15	Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province	15
7.	Number of Beneficiaries, by Age, Type of Benefit, Sex and Month	18	 Nombre de bénéficiaires, selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois 	18
8.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month	21	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois 	21
9.	Number of Beneficiaries, by Type of Benefit, Province and Month	24	 Nombre de bénéficiaires, selon le genre de prestations, la province et le mois 	24
10.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month — Seasonally Adjusted	26	 Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois – Données désaisonnalisées 	26
11.	Number of Beneficiaires Receiving Regular Benefits by Occupation and Province	28	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession et province 	28
12a.	Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate	30	12a. Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région	30
12b.	Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks	31	12b. Admissibilité aux prestations d'assurance- chômage exprimée en semaines	31
End	notes	33	Notes en fin de texte	33



Highlights

Unemployment Insurance

August 1995 (preliminary)

The number of beneficiaries increased slightly in August

• The number of Canadians receiving regular UI benefits advanced 1.4% to 726,000 in August. This increase follows the general downward trend which started in mid-1992. The larger increases were in Quebec (+4.1%), Saskatchewan (+3.8%) and British Columbia (+3.6%). These advances were partially offset by small decreases in 5 jurisdictions. The trend at the Canada level since May mirrors other labour market indicators. The Labour Force Survey has shown little overall employment change in 1995, and the composite leading indicator continued to edge downward in August.

Number of claims increased

• In August, 266,000 individuals submitted applications (claims) for unemployment insurance benefits, up 2.6% from July. Since mid-1994, the trend for the number of claims received has fluctuated around an upward trend. On an unadjusted basis, for the first eight months of 1995, 1,894,000 people submitted claims, 2.8% higher than during the same period last year.

Payments in 1995 are down

• In August, Canadians received \$1.1 billion (unadjusted) in UI benefits (including regular and special benefits), down 16.4% from August 1994. This was the lowest level since August 1990 (comparing the same month in previous years) when \$1.0 billion was disbursed. For the first eight months of 1995, \$9.8 billion was paid to UI beneficiaries, down 14.6% from the same period last year.

Faits saillants

Assurance-chômage

Août 1995 (données provisoires)

Le nombre des bénéficiaires a augmenté légèrement en août

• Le nombre de Canadiens recevant des prestations ordinaires d'assurance-chômage a augmenté de 1,4% en août pour atteindre 726 000. Cette augmentation fait suite à une tendance à la baisse qui a commencé au milieu de 1992. Les augmentations les plus importantes se trouvaient au Québec (+4,1%), en Saskatchewan (+3,8%) et en Colombie-Britannique (+3,6%). Ces augmentations ont été partiellement contrebalancées par des diminutions dans 5 juridictions. Au niveau du Canada, la tendance depuis mai concorde avec d'autre mesures du marché du travail. L'enquête sur la population active a signalé peu de changement du niveau de l'emploi en 1995. De plus, l'indice composite continue de diminuer en août.

Augmentation du nombre de demandes recues

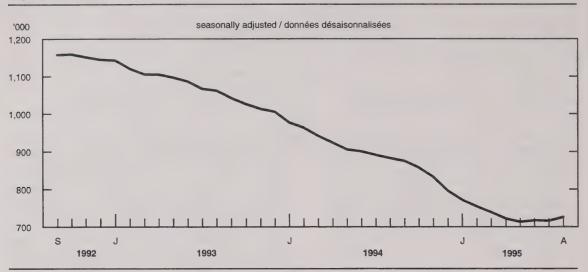
En août, le nombre d'individus ayant soumis une demande d'assurance-chômage se situait à 266 000, soit une augmentation de 2,6% par rapport à juillet. Depuis juin 1994, on note une tendance à la hausse du nombre de demandes reçues. Au cours des huit premiers mois de 1995, 1 894 000 individus (données non désaisonnalisées) ont soumis une demande d'assurance-chômage. Il s'agit d'une augmentation de 2,8% par rapport à la même période en 1994.

Les prestations en 1995 sont à la baisse

En août, 1,1 milliards\$ (données non désaisonnalisées) ont été versés aux Canadiens en prestations d'assurance-chômage, incluant les prestations ordinaires et spéciales, il s'agit d'une baisse de 16,4% par rapport à août 1994. C'est le plus bas niveau atteint depuis août 1990 (en comparant le même mois des années précédentes), lorsque 1,0 milliard\$ avait été versé. Pour les huit premiers mois de 1995, les bénéficiaires ont reçu 9,8 milliards\$ en prestations, soit une diminution de 14,6% par rapport à la même période l'an dernier.

The number of beneficiaries* increased slightly in August

Le nombre de bénéficiaires* a légèrement augmenté en août



^{*} Receiving regular benefits.

- By Census Metropolitan Area, the table on the next page shows the year-over-year percentage changes in the number of beneficiaries.
- Le tableau de la page suivante présente la variation annuelle du nombre de bénéficiaires par régions métropolitaines de recensement.

^{*} Recevant des prestations ordinaires.

All Unemployment Insurance Beneficiarie by Province and Census Metropolitan area

L'ensemble des bénéficiaires d'assurance-chômage, selon la province et la région métropolitaine

Province and Census Metropo	intan area	seion la province et	la région métropolitaine
		% Change	
		Changement en %	
	August 1995	August 95/ August 94	
	Août 1995	Août 95/ Août 94	
Newfoundland	35,970	-22.3%	
St.John's	8,810	-22.3% -7.1%	Terre-Neuve St.John's
Prince Edward Island	8,070	-15.8%	lle-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	39,610	-22.5%	h
Halifax	10,040	-22.5% -19.0%	Nouvelle-Écosse Halifax
		10.070	randa
New Brunswick Saint John	39,440	-16.9%	Nouveau-Brunswick
Saint Joint	4,830	-3.6%	Saint John
Québec	280,210	-12.3%	Québec
Chicoutimi-Jonquière	7,780	-8.6%	Chicoutimi-Jonquière
Québec	26,730	-10.1%	Québec
Sherbrooke	5,470	-9.3%	Sherbrooke
Trois-Rivières	6,000	-12.8%	Trois-Rivières
Montréal	116,090	-13.7%	Montréal
Hull	9,020	-5.4%	Hull
Ontario			
	243,970	-16.6%	Ontario
Ottawa	15,720	-9.3%	Ottawa
Oshawa	5,680	-20.7%	Oshawa
Toronto	98,860	-15.1%	Toronto
Hamilton	13,320	-21.3%	Hamilton
St. Catharines-Niagara	9,190	-21.5%	St.Catharines-Niagara
Kitchener	7,440	-16.7%	Kitchener
ondon	8,020	-11.3%	London
Windsor	5,920	-7.8%	Windsor
Sudbury	4,480	-14.7%	Sudbury
Thunder Bay	3,030	-28.7%	Thunder Bay
Manitoba	25,730	-14.6%	Manitoba
Winnipeg	16,120	-15.9%	Winnipeg
Parlestation			
Saskatchewan	17,850	-15.2%	Saskatchewan
Regina Saskatoon	3,170	-13.2%	Regina
Janal UUI	4,680	-14.1%	Saskatoon
Alberta	63,740	-14.8%	Alberta
Calgary	19,150	-13.9%	Calgary
Edmonton	22,490	-16.9%	Edmonton
British Columbia	07.0==	40.00	
/ancouver	97, 370	-12.5%	Colombie-Britannique
vancouver /ictoria	43,130	-9.7%	Vancouver
riciona	6,760	-4.8%	Victoria
Yukon	920	-25.8%	Yukon
Northwest Territories	1,220	-18.7%	Territoires du Nord-Ouest
Total	854,170	-15.1%	Total

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Notes to Data Users

The number of beneficiaries represents a count of persons who qualified for unemployment insurance benefits during the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month.

Benefits paid, number of benefit weeks, and number of claims received, relate to a complete calendar month. It should be noted that these data are affected by the number of working days available during the reference month to process claims and to pay benefits. In making short-term comparisons it is not uncommon to observe different trends between these data and the number of beneficiaries.

For beneficiaries, preliminary data are shown for the two most recent months. All other data are final and, generally, are not subject to revisions. Starting with January 1987, the Census Division beneficiaries data (Matrices 5708-5717) have been tabulated according to the 1986 Standard Geographical Classification.

Please note, the number of beneficiaries shown under "fishing" now includes year-round fishermen. Also, beneficiaries identified as receiving "parental/ adoption" benefits includes persons receiving benefits available to natural or adoptive parents.

Monthly unemployment insurance statistics are also available on CANSIM: Matrices 26 (series 1.6), 5700-5717, 5735, and 5736. The last two matrices are new; they contain monthly data, starting in January 1984, on beneficiaries by sex and Census Metropolitan Areas (CMA) or Census Agglomerations (CA).

Information about the unemployment insurance program, definitions, references and historical data are published in the **Annual Supplement** (Catalogue 73-202S), included with a subscription to the monthly report. Unpublished data are also available on request, including beneficiaries statistics for small areas as defined by data users.

Special tabulations and further information may be obtained by calling or writing to: Adib Farhat or Carole Fraser, Unemployment Insurance Statistics Section, Labour Division, Ottawa, Ontario K1A 0T6, Tel: (613) 951-4045 or 951-4039.

Notes aux utilisateurs des données

Le nombre de bénéficiaires représente l'ensemble des personnes admissibles aux prestations d'assurance-chômage pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15^{ième} jour du mois.

Les prestations versées, le nombre de semaines de prestations et le nombre de demandes reçues sont des données fondées sur l'ensemble du mois. Le nombre de jours ouvrables qui sont disponibles durant le mois pour le traitement des demandes et pour le paiement des prestations influence donc le niveau et la tendance de ces données. Lorsqu'on compare les variations mensuelles de ces données, il est donc fréquent d'observer des tendances différentes avec le nombre de bénéficiaires.

Les deux derniers mois de données sur les bénéficiaires sont préliminaires. Toutes les autres données sont finales et ne font généralement pas l'objet d'une révision. À partir de janvier 1987, les données des bénéficiaires d'assurance-chômage par division de recensement (matrices 5708 à 5717) sont basées sur la classification géographique de 1986.

Veuillez prendre note que le nombre de bénéficiaires présenté sous le titre "pêche" renferme maintenant les pêcheurs à longueur d'année. En outre, les bénéficiaires iden tifiés sous "parentale/adoption" représentent les personnes ayant reçu des prestations offertes aux parents naturels ou adoptifs.

Les statistiques mensuelles de l'assurance-chômage sont aussi disponibles sur CANSIM dans la matrice 26, série 1.6 et dans les matrices 5700-5717, ainsi que 5735-5736. Ces deux dernière matrices contiennent de nouvelles séries, remontant à janvier 1984, des bénéficiaires d'assurance-chômage selon le sexe et la région métropolitaine de recensement (RMR) ou l'agglomération de recensement (AR).

De l'information à propos du programme de l'assurancechômage, que ce soit des définitions, des références ou des données historiques sont publiées dans le **Supplément annuel** (n° 73-202S au catalogue), compris dans le prix de l'abonnement au rapport mensuel. Des données inédites sont également disponibles sur demande, y compris des statistiques sur les bénéficiaires pour toute région définie par le requérant.

On peut obtenir des totalisations spéciales ou plus de renseignements en appelant ou en écrivant à: Adib Farhat ou Carole Fraser, Section de la statistique sur l'assurance-chômage, Division du travail, Ottawa (Ontario), K1A 0T6, Tél: (613) 951-4045 ou 951-4039.

FOR FURTHER READING

Selected Publications from Statistics Canada

LECTURES SUGGÉRÉES

Choisies parmis les publications de Statistique Canada

Title	Titre	Catalogue
Help-wanted Index, 1981-1993	Indice de l'offre d'emploi, 1981-1993	71-540
Occasional, Bilingual	Occassionel, Bilingue	71-540
Employment, Earnings and Hours	Emploi, gains et durée du travail	72-002
Monthly, Bilingual	Mensuel, Bilingue	12-002
Work Injuries	Accidents du travail	72-208
Annual, Bilingual	Annuel, Bilingue	
Unemployment Insurance Statistics	Statistiques sur l'assurance-chômage	73-001
Monthly, Bilingual	Mensuel, Bilingue	
Unemployment Insurance Statistics Annual	Statistiques sur l'assurance-chômage	73-202S
Supplement to monthly n° 73-001 Bilingual (included with 73-001)	supplément annuel au mensuel n° 73-001	
Dilligual (ilicidded With 75-001)	Bilingue (inclus avec 73-001)	
Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds	Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie	74-001
Quarterly, Bilingual	Trimestriel, Bilingue	
Trusteed Pension Funds: Financial Statistics	Caisses de retraite en fiducie: statistiques	
Annual, Bilingual	financières	74-201
	Annuel, Bilingue	
Pension Plans in Canada		
Biennial, Bilingual	Régimes de pensions au Canada	74.404
	Biennal, Bilingue	74-401
,		

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais, au Canada seulement, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou télécopieur.

Table 1 Summary Data

Tableau 1 Données sommaires

Item		Month - h	101S		Year-to-date -	- Total cumulati	Ť
Détail	August 1995 Août	July 1995 Juillet	June 1995 Juin	August 1994 Août	1995	1994	Per cer Pour- centage
Number of claims received - Nombre de demandes reçues	212,080	264,800	232,530	195,640	1,894,240	1,843,240	2.8
Number of claims allowed - Nombre de demandes approuvées	209,460	237,130	187,650	226,960	1,836,230	1,851,950	-0.8
Number of disqualifications and disentitlements - Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités	90,170	77,980	85,890	97,890	665,540	766,630	-13.2
	Benefit activ	vities for all b	penefits - Stat	tistiques en réfé	erence à l'ensembl	le des prestatio	ns
Benefit payments - Montant versé	\$ 1,062,456,730	928,390,260	951,843,530	1,270,626,030	9,804,585,260	11,481,806,860	-14.6
Number of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	4,046,020	3,476,820	3,592,370	4,933,070	35,868,150	42,762,700	-16.1
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1)	\$ 255.62	254.64	255.49	253.11	261.24	259.49	0.7
	Benefit activ	rities for regul	lar benefits -	Statistiques en	référence aux pre	estations ordina	ires
Genefit payments - montant versé	\$ 780,324,440	654,635,890	673,818,960	999,043,270	7,132,296,980	8,875,844,020	-19.6
lumber of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	3,134,970	2,643,770	2,701,540	4,035,750	27,916,380	34,799,690	-19.8
Prestations hebdomadaires	\$ 248.91	247.61	249.42	247.55	255.49	255.06	0.2
	\$ 248.91	247.61 Month - M		247.55	255.49 Year-to-date av		0.2
Prestations hebdomadaires moyennes(1)	\$ 248.91			247.55		verage	0.2
Prestations hebdomadaires moyennes(1)	\$ 248.91 August 1995 Août			247.55 August 1994 Août	Year-to-date av	verage	Per ce Pour-centag
Prestations hebdomadaires moyennes(1)	August 1995 Août	Month - Month	dois June 1995 Juin	August 1994 Août	Year-to-date av	varage tiva	Per ce
Prestations hebdomadaires moyennes(1)	August 1995 Août	Month - Month	dois June 1995 Juin	August 1994 Août	Year-to-date av	varage tiva	Per ce Pour- centag
Prestations hebdomadaires moyennes(1) tam idtail ill beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires	August 1995 Août Number of ben 854,170	Month - P	June 1995 Juin • Nombre de bér 821,990	August 1994 Août Méficiaires(2)	Year-to-date av Moyenne cumulat 1995	/erage tive 1994 1,199,510	Per ce Pour- centag
Prestations hebdomadaires moyennes(1) Item All beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires Beneficiaries receiving regular benefits - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires	August 1995 Août Number of ben	Month - P July 1995 Juillet	June 1995 Juin	August 1994 Août	Year-to-date av Moyenne cumulat 1995	/erage tive 1994	Per ce Pour- centag
Prestations hebdomadaires moyennes(1) Item Détail All beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires Beneficiaries receiving regular benefits - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires Beneficiaries receiving regular benefits with no earnings reported - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires,	August 1995 Août Number of ber 854,170 665,700	Month - N July 1995 Juillet eficiaries(2) - 803,240 616,570	June 1995 Juin • Nombre de bér 821,990 620,740	August 1994 Août méficiaires(2) 1,006,560 821,120	Year-to-date av Moyenne cumulat 1995 1,004,150 782,650	verage 1994 1,199,510 977,310	Per ce Pour- centag

Table 2 Historical Data

Tableau 2 Données chronologiques

	Initial and renewal	Benefi- ciaries(2)	Persons covered by	Benefit payments	Prestations ver	sées	
Year and month	claims received		unemployment insurance(3)	Amount	Number of weeks paid	Average weekl payment(1)	
Année et mois			Bénéfi- Personnes ciaires(2) visées par l'assurance- chômage(3)		Nombre de semaines de prestations	Prestations heudomadaires moyennes(1)	
				dollars		dollars	
1973 1974 1975 1976 1977 1978 1979 1980 1981 1982 1983 1984 1985 1986	2,237,528 2,410,367 2,857,227 2,678,174 2,805,968 2,808,539 2,600,095 2,762,151 2,947,370 3,919,247 3,434,171 3,492,459 3,353,130 3,220,840 3,230,810 3,215,200	2,006,620 2,067,580 2,453,930 2,400,560 2,478,820 2,523,860 2,332,910 2,274,090 3,123,120 3,396,130 3,221,890 3,181,130 3,136,750 3,079,940 3,025,210	9,456,540 9,961,760 10,176,710 10,278,850 10,393,480 10,567,020 10,785,960 10,953,900 11,441,880 11,180,580 11,229,490 11,525,930 11,890,620 12,191,400 12,522,370 12,891,470 13,263,910	2,005,003,412 2,119,281,358 3,146,496,620 3,342,247,420 3,884,969,422 4,536,910,069 4,008,000,662 4,993,308,370 4,828,273,456 8,575,445,320 10,169,0662,605 9,985,625,372 10,226,888,380 10,513,557,300 10,440,708,570 10,482,400,060 11,528,036,460	29,536,987 28,460,714 37,326,671 36,190,071 38,702,303 41,355,188 36,896,064 36,333,268 37,011,305 60,441,460 66,585,459 61,862,144 59,788,050 58,063,460 54,875,120 55,526,880 55,399,330	68.45 74.89 84.64 92.89 101.00 109.71 108.63 120.92 130.45 141.88 152.72 161.42 171.05 181.07 190.26 202.75 215.88	
.990 .991 .992 .993 .994	3,694,710 3,876,560 3,805,760 3,222,050 2,992,020	3,260,970 3,662,960 3,657,980 3,415,540 3,086,170	13,433,900 13,142,090 12,834,480 12,680,640	13,189,408,890 17,695,616,880 19,308,232,870 18,296,645,900 15,791,448,770	57,052,780 71,460,210 73,794,540 68,469,360 59,079,480	231.18 243.91 254.72 260.20 258.07	
1993 January - Janvier February - Février March - Mars April - Avril May - Mai June - Juin July - Juillet August - Août September - Septembre October - Octobre November - Novembre December - Décembre	354,700 225,480 261,780 225,020 211,680 248,250 293,850 213,600 263,670 287,870 385,820 350,340	1,561,870 1,558,880 1,536,920 1,482,820 1,313,510 1,196,600 1,154,150 1,184,540 1,038,150 1,062,280 1,138,650 1,274,600	12,283,000 12,324,000 12,380,000 12,319,000 12,450,000 12,665,000 12,665,000 12,287,000 12,287,000 12,287,000 12,283,000	1,834,837,020 1,768,434,000 2,069,102,940 1,728,917,820 1,549,795,510 1,623,836,400 1,275,124,010 1,641,351,670 1,233,020,460 1,146,670,600 1,349,944,480 1,475,611,000	6,833,090 6,448,450 7,529,940 6,271,760 5,856,560 5,479,480 4,881,570 5,562,560 4,767,150 4,314,540 5,088,110 5,436,350	264.30 266.02 265.44 264.70 261.48 255.42 255.28 254.12 255.13 254.12 255.77 262.01	
994 January - Janvier February - Février March - Mars April - Avril May - Mai June - Juin July - Juillet August - Août September - Septembre October - Octobre November - Novembre December - Décembre	340,460 211,050 233,360 198,190 192,280 211,260 261,010 195,640 228,230 264,420 342,440 313,700	1,399,240 1,410,320 1,375,920 1,302,650 1,116,880 1,006,320 978,200 1,006,560 869,980 894,020 957,550 1,060,040	12,200,000 12,299,000 12,329,000 12,294,000 12,476,000 12,690,000 12,717,000 12,359,000 12,346,000 12,426,000 12,417,000	1,693,509,150 1,591,701,310 1,821,818,540 1,487,512,380 1,411,843,240 1,181,395,240 1,023,600,970 1,270,626,030 1,010,528,940 1,030,762,010 1,124,784,490 1,143,564,320	6,180,850 5,797,770 6,580,910 5,368,840 5,374,450 4,585,290 3,941,520 4,933,070 3,930,670 3,867,880 4,266,930 4,251,300	264.18 265.86 265.02 261.78 258.75 251.96 251.49 253.11 251.63 252.51 254.52 258.42	
995 January - Janvier February - Février March - Mars April - Avril May - Mai June - Juin July - Juillet August - Août September - Septembre October - Octobre November - Novembre December - December	342,040 202,780 232,140 190,840 217,040 232,530 264,800 212,080	1,193,330 1,191,910 1,166,090 1,090,030 912,410 821,990 803,240 854,170	12,905,000 12,950,000 12,974,000 12,977,000 13,167,000 13,325,000 13,358,000 13,358,000	1,534,773,340 1,353,297,880 1,468,969,550 1,253,544,470 1,251,309,490 951,843,530 928,350,260 1,062,456,730	5,655,050 4,779,440 5,255,220 4,361,590 4,701,630 3,592,370 3,476,820 4,046,020	263.56 265.26 265.10 264.19 261.43 255.49 254.64 255.62	

Table 3
Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month

Tableau 3 Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois

Province and type of claim	August 1995	July 1995	August 1994	Year-to-date	- Total cumulat
Province et genre de demande	Août	Juillet	Août	1995	1994
20 Condition		numt	per - nombre		
Newfoundland - Terre-Neuve: Initial - Initiales	7,180 6,620	6,070 5,700	5,990 5,340	57,680 54,520	56,970 53,430
Renewal - Renouvelées	560	380	650	3,160	3,540
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard:	1,940	2,250	1,930	13,650	12,960
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	1,640 300	1,810 440	1,620 310	11,910 1,740	11,320
lova Scotia - Nouvelle-Écosse:	8,350	9,020	8,420	74,050	74,140
Initial - Initiales	7,570	8,290	7,410	68,840	68,630
Renewal - Renouvelées	780	730	1,000	5,210	5,510
lew Brunswick - Nouveau-Brunswick:	8,470	9,780	7,880	71,570	67,820
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	7,610 870	9,260 520	6,960 920	66,000 5,570	62,280 5,540
Ruébec:	66,950	71,680	57,940	549,680	539,830
Initial - Initiales	57,010	62,540	47,760	477,080	458,280
Renewal - Renouvelées	9,940	9,140	10,180	72,600	81,560
Ontario:	62,580	90,110	61,830	615,250	597,860
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	52,440 10,140	79,140 10,970	49,000 12,830	516,560 98,690	493,190 104,670
danitoba:	7,120	10,050	6,230	60,250	65,300
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	6,250 870	8,760 1,290	4,480 1,750	50,880 9,370	51,690 13,610
Saskatchewan:	4,400	7,050	3,830	43,350	42,370
Initial - Initiales	3,690	6,440	3,250	38,220	37,070
Renewal - Renouvelées	700	610	580	5,130	5,310
olberta: Initial - Initiales	16,230 14,210	21,710 19,770	14,280 12,140	155,120 137,780	143,730 126,150
Renewal - Renouvelées	2,020	1,940	2,140	17,340	17,580
ritish Columbia - Colombie-Britannique:	28,060	36,420	26,580	247,620	235,830
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	23,830 4,230	32,100 4,320	21,710 4,870	212,860 34,770	199,400 36,430
'ukon: Initial - Initiales	290 230	200 180	260 200	2,110 1,820	2,310 1,960
Renewal - Renouvelées	60	20	70	290	350
korthwest Territories - Territoires du Nord-Ouest:		420	440	3,620	3,760
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	390 60	400 30	340 100	3,210 410	3,080 680
Outside Canada - Extérieur du Canada:	60	30	60	280	360
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	50 10	30	60	240 48	330 30
Initial - Initiales	181,550	234,410	160,250	1,639,920	1,566,820
Renewal - Renouvelées	30,530	30,380	35,390	254,320	276,420

Table 4

Number of Initial Claims Allowed by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed(4), by Province

Tableau 4

Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées(4), par province

				pai	provin				
	Init	ial claims	allowed -	Demandes initia	les accep	tées		Renewal	Total
Province	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)/ Adoption	Fishing	Work sharing	Total	Claims Renouvel-	claims Demandes
	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)/ Adoption	Pêche	Travail partagé		lements	totales
				August 1995 -	Août 1995				
Newfoundland Terre-Neuve	5,210	230	170	10	60	_	5,670	480	6,15
Prince Edward Island île-du-Prince-Edouard	1,390	70	60	10	-		1,520	280	1,80
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	6,050	570	360	10	120	-	7,110	770	7,88
New Brunswick Nouveau-Brunswick	6,230	440	230	10	30		6,950	790	7,73
Guébec	48,190	3,370	3,780	290	10	260	55,890	11,220	67,11
Ontario	43,190	5,160	6,330	280	_	380	55,340	11,390	66,74
Manitoba	4,690	450	550	20	20	70	5,800	1,040	6,83
Saskatchewan	2,820	320	400	30	-	30	3,600	690	4,29
Alberta ,	11,070	1,080	1,310	40		_	13,490	1,940	15,440
British Columbia Colombie-Britannique	16,710	2,280	1,490	70	20	80	20,660	4,170	24,820
Yukon	160	10	18	_	_	_	180	40	221
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	300	20	40	10		_	370	40	410
Outside Canada									
Extérieur du Canada	40	-	**	-	-	***	40	10	50
TOTAL	146,040	14,000	14,730	770	250	830	176,610	32,850	209,460
Newfoundland				Year-to-date	- Total o	umulatif			
Prince Edward Island	50,180	1,710	1,200	20	760	29	53,880	2,980	56,860
le-du-Prince-Édouard	10,890	550	410	30	80	40	12,000	1,700	13,700
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	56,700	4,480	2,570	80	3,320	60	67,200	5,240	72,440
New Brunswick Nouveau-Brunswick	59,310	3,860	1,970	80	530	40	65,790	5,640	71,430
luébec	416,140	26,260	26,450	1,670	60	2,550	473,120	75,670	548,780
Ontario	396,930	40,290	44,290	1,680	70	1,500	484,750	104,730	589,480
Manitoba	39,060	3,890	3,920	140	310	370	47,690	10,470	58,150
Saskatchewan	32,340	2,720	3,280	140	50	40	38,570	5,510	44,070
lberta	108,680	8,860	9,930	250	30	20	127,760	17,320	145,080
ritish Columbia Colombie-Britannique	162,600	18,780	11,440	500	1,080	970	195,370	35,090	230,460
'ukon	1,610	90	110				1,810	290	2,090
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	2,440	180	320	40	30	-	3,010	420	3,430
Outside Canada ixtérieur du Canada	190		10	-	-	• • •	210	50	250

Table 5
Number of Disqualifications and Disentitlements(6), by Reason and Province

Tableau 5

Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités (6) selo la raison et la province

				Re	ason - Ra	ison				
	Not unem- ployed or no inter- ruption of earnings	Not capable or not available	Labour dispute	Refusal of suitable work	Miscon- duct	Volun- tary quit	Incom- plets documen- tation Bocumen- tation incom- plets	Failure to search for work	Other	
Province	Non en chômage ou aucun arrêt des gains	Incapa- cité ou non- disponi- bilité	Conflit de travail	Refus d'un emploi conve- nable	Incon- duite	Départ volon- taire		Aucune recherche d'emploi	Autres	Total
				August 19	795 - Août	1995				
Newfoundland Terre-Neuve	210	310			20	150	140	-	400	1,230
Prince Edward Island Ne-du-Prince-Édouard	170	60	-		10	30	48	-	130	430
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	2,130	310	110	10	40	240	210	-	860	3,90
dew Brunswick Houveau-Brunswick	1,110	290			40	230	200		600	2,47
Québec	7,980	4,210	70	40	470	1,920	2,660	20	3,720	21,090
Ontario	8,060	5,940	150	40	720	2,770	4,800	130	5,150	27,770
Manitoba	1,380	600		10	70	310	510		810	3,680
Saskatchewan	1,210	540		10	70	280	330		490	2,931
Alberta	4,290	2,500	50	10	210	790	1,480		1,500	10,83
British Columbia Colombie-Britannique	5,980	2,800	10	30	360	1,670	1,490		2,900	15,240
/ukon	70	20	40 40	-		10	10	_	20	13
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	110	170	-	-	20	50	30	_	50	421
Outside Canada Extérieur du Canada		20	-	_	_		10	_		41
TOTAL	32,700	17,780	400	150	2,040	8,440	11,900	160	16,610	90,17
				Year-to-da		l cumulat				
Newfoundland Terre-Neuve	2,170	1,990	30	20	200	1,210	920	20	3,930	10,490
Prince Edward Island Ne-du-Prince-Édouard	1,190	660	-	10	50	230	310	-	1,160	3,61
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	14,220	2,400	220	20	360	1,660	1,520		4,110	24,52
New Brunswick Nouveau-Brunswick	8,330	2,260	170	20	390	1,978	1,350	10	4,240	18,730
luébec	70,310	23,700	1,050	290	3,670	14,170	19,850	200	34,510	167,740
Ontario	66,010	29,800	1,320	290	5,870	22,110	34,640	190	37,730	197,950
danitoba	13,510	4,090	30	60	660	2,498	4,030	30	4,748	29,63
Saskatchewan	11,540	3,340	100	80	540	2,248	2,630		3,470	23,950
Alberta	30,130	10,900	220	70	2,060	6,940	8,950	20	9,600	68,89
British Columbia Colombie-Britannique	47,010	17,300	480	130	2,910	13,640	11,860		22,170	115,490
Yukon	580	240			40	160	110		270	1,410
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	950	930	_	10	100	328	320	_	360	2,990
Outside Canada Extérieur du Canada	10	100		_		20	10		10	150
TOTAL	265,950	97,710	3,640	990	16,850	67,160	86,490	470		

Table 6 Benefit Activities, by Type of Benefit and Province

Tableau 6

Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province

			Type of b	enefit		
	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)		Pinto
Province			uareluttà	Parental(5)	Adoption	Fishing
	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	,	Pêche
			August 1995 - Ao	ût 1995		
		Benefit payme	nts in dollars -	Prestations versées	en dollars	
Newfoundland - Terre-Neuve	32,832,940	789,490	962,120	586,350	2,520	238,44
P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	7,579,170 31,374,640	235,250 1,656,230	305,900 1,753,940	187,920 1,108,480	4,060 9,200	8,10 3,676,41
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	34,924,720	1,471,270	1,457,140	890,030		
Québec	266,612,570	9,017,650	17,268,040	11,534,900	11,700 215,060	352,399 16,270
Ontario	219,683,080	15,109,130	34,485,500	20,479,800	183,260	20,540
Manitoba	19,974,100	1,235,290	2,714,660	1,787,470	14,410	242,150
Saskatchewan Alberta	13,838,640	889,010	1,984,080	1,258,350	23,570	35,230
ALDEI (d	59,511,470	3,210,570	6,505,820	3,897,040	49,930	27,480
B.C C.B.	91,398,280	7,549,180	8,737,630	5,193,790	72,410	306,760
Yukon N.W.T. ~ T.N.O	1,135,130 1,309,660	34,360	78,990	51,770	1,780	
		55,520	268,150	124,580	8,360	26,200
Outside Canada - Extérieur du Canada	150,050	6,860	24,000	10,300	-	
TOTAL	780,324,440	41,259,800	76,545,970	47,110,770	596,250	4,949,970
		Number	of weeks paid - I	lombre de semaines d	e prestat ion s v	versées
Newfoundland - Terre-Neuve	143,620	3,480	3,620	2,140	10	590
P.E.I I.P.E.	32,420	1,110	1,290	720	10	20
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	138,910	7,550	7,450	4,250	30	8,290
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	150,360	6,570	5,930	3,420	40	900
Québec Ontario	1,074,720	38,070	64,260	41,900	600	50
ntario	861,610	58,660	115,530	67,460	520	50
Manitoba	89,310	5,310	10,770	6,890	50	830
Saskatchewan Alberta	60,250	4,150	8,010	4,970	80	120
1100, (3	231,200	14,090	25,280	14,680	170	60
B.C C.B.	343,910	29,290	31,560	18,180	210	770
Yukon N.W.T T.N.O.	3,830 4,420	120 200	280 800	180 380	30	60
					30	60
Outside Canada - Extérieur du Canada	420	20	70	30	-	-
FOTAL	3,134,970	168,610	274,850	165,190	1,740	11,730
	Average weekly	payment(1) in	dollars - Prestat	ions hebdomadaires	moyennes(1) en	dollars
Newfoundland - Terre-Neuve	228.61	227.00	266.00	273.99	359.29	407.59
P.E.I I.P.E.	233.76	211.36	237.87	261.36	290.29	426.37
Nova Scotia - Nouvelle Écosse	225.87	219.43	235.37	261.00	306.70	443.48
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	232.27	223.94	245.68	259.94	307.87	391.11
Québec Ontario	248.08	236.89	268.71	275.30	360.23	361.60
mital 10	254.97	257.55	298.50	303.61	350.41	437.00
lanitoba	223.66	232.59	252.06	259.58	288.12	290.69
askatchewan Uberta	229.69 257.41	214.43 227.88	247.64 257.37	252.99	302.12 299.01	301.14
	237.41	227.00	257.37	265.50	299.01	429.36
C.C C.B.	265.76	257.75	276.84	285.62	353.20	398.39
rukon 1.W.T T.N.O.	2 96 .07 2 96 .50	293.66 277.58	281.09 335.19	292.51 327.84	445.00 288.24	415.92
					200.24	713.92
Outside Canada - Extérieur du Canada	359.84	343.00	369.23	381.44	• • •	

Table 6
Benefit Activities, by Type of Benefit and Province - concluded

		Туре	of benefit		
	Train	ing(7) - Formation(7)			
	Benefit payments	Supplementary allowances	Course costs	Work sharing	Job creation
Province	Prestations versés	Allocations supplémentaires	Achat de cours	Travail partagé	Création d'emplois
		A			
			ments in dollars		
ewfoundland	2,599,560	295,590	1,148,290	14,460	667,550
Prince Edward Island Nova Scotia	191,550 1,341,170	11,210 202,560	114,920 2,378,160	1,070 17,820	202,490 572,330
New Brunswick	3,321,480	718,890	428,170	4,600	878,820
Quebec Ontario	18,572,730 14,499,180	1,193,580 846,770	4,762,950 7,004,150	347,570 214,590	4,459,410 2,563,660
Manitoba	1,487,730	117,330	1,090,800	44,740	408,670
Saskatchewan Alberta	949,600 2,975,000	96,770 156,260	534,860 4,698,350	4,340 33,650	269,750 657,020
British Columbia Yukon	5,057,980 6,350	297,270 2,620	3,879,800 500	124,410	790,840
Northwest Territories	47,270	12,070	123,050	-	1,720
Outside Canada	-	-	-	•••	•••
TOTAL	51,049,590	3,950,910	26,164,010	807,250	11,472,250
		Numbe	r of weeks paid		
Newfoundland	11,980	-	•••	140	1,770
Prince Edward Island Nova Scotia	920 5,900	-	•••	10 190	560 1,520
New Brunswick	16,490	-		50	2,270
Quebec Ontario	73,230 53,070	Ξ	• • •	4,440 3,180	10,700 6,130
Manitoba ·	6,510	-	• • •	740	1,050
Gaskat chewan Alberta	4,100 11,790	-	* * *	80 320	680 1,630
British Columbia	20,220	-	***	1,340	1,960
/ukon Morthwest Territories	. 20 . 150	-	• • •	-	
Outside Canada	-	-	•••		•••
TOTAL	204,360		•••	10,500	28,290
		Average weekly p	ayment(1) in dollar	2*	
Newfoundland	241.75			103.27	378.21
Prince Edward Island	221.10	• • •	• • •	97.64	359.02
Nova Scotia	261.87	•••	***	93.29	375.54
New Brunswick Quebec	245.06 269.94	* * *	• • •	95.90	386.47
Nuebec Ontario	269.94 289.15	• • •	• • •	78.23 67.52	416.73 417.94
Manitoba	246.59			60.13	390.70
Saskatchewan	255.40	• • •	• • •	53.60	394.95
Alberta	265.70	• • •	• • •	105.48	402.34
British Columbia Yukon	264.80 407.82	•••	•••	92.64	403.70
Morthwest Territories	395.58	• • •	• • •	• • •	429.00
Outside Canada			•••		

See "Endnotes" page 33.

Tableau 6 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province - fin

		Genr	e de prestations			
Self-employmen Aide au travai			Total	Year-to date -	Total cumulatif	
enefit ayments	Project costs	Mobility	August 1995	1995	1994	0
restations ersées	Achat de projets	Mobilité	Août 1995			Province
		Aq	ût 1995			
		Prestations	versées en dollars			
433,710	98,170		40,669,190	482,730,900	599,909,030	Terre-Neuve
145,280	7,930		8,994,840	130,224,670	142,242,640	île-du-Prince-Édouard
775,580	134,660	• • •	45,001,190	475,781,650	577,449,020	Nouvelle-Écosse
573,280	69,400		45,101, 890	540,320,300	610,995,910	Nouveau-Brunswick
5,645,070	474,090	***	340,119,870	3,060,696,230	3,514,358,890	Québec
4,020,140	562,320		319,672,110	2,721,858,990	3,290,058,260	Ontario
F15 5/0	// 1/0					
515,540 308,140	46,140	• • •	29,679,010	271,565,900	312,274,100	Manitoba
1,575,220	84,820 112,350	• • •	20,2 77,160 83,410,1 70	209,341,300 714,654,660	244,795,120 814,228,990	Saskatchewan Alberta
_,,	220,000	***	03,410,186	714,004,000	014,620,770	HIDEL CO
2,102,350	456,810		125,967,510	1,153,871,690	1,325,379,790	Colombie-Britannique
49,180	8,070		1,368,750	19,724,670	24,648,980	Yukon
22,310	4,960	***	2,003,840	22,163,440	23,167,140	Territoires du Nord-Oues
-	-	•••	191,210	1,650,870	2,299,000	Extérieur du Canada
16,165,790	2,059,710		1,062,456,738	9,804,585,260	11,481,806,860	TOTAL
	N	ombre de semai	nes de prestat ion s	versées		
1,210			168,540	1,831,960	2,383,710	Terre-Neuve
440	***	***	37,500	501,750	557,230	île-du-Prince-Édouard
2,290	•••	• • •	176,380	1,856,050	2,284,900	Nouvelle-Écosse
1,690			187,730	2,060,360	2,363,430	Nouveau-Brunswick
16,280		• • •	1,324,240	11,622,630	13,527,540	Québec
10,950	***		1,177,160	9,437,290	11,592,700	Ontario
1,490			122,940	1,035,880	1 217 990	Manitoba
960	• • •	• • •	83,390	789,100	1,217,880 964,290	Saskatchewan
4,270	•••	• • •	303,480	2,555,790	2,975,980	Alberta
6,030	***		453,488	4,048,640	4,741,980	Colombie-Britannique
130	***	•••	4,568	59,740	76,940	Yukon
60	•••	• • •	6,100	64,160	69,190	Territoires du Nord-Oues
-	•••	***	538	4,800	6,960	Extérieur du Canada
45,790		• • •	4,046,028	35,868,150	42,762,700	TOTAL
	Presta	CTOUR LEDGOMISM	aires moyennes(I) e	u collac.		
359.03			233.91	252.44	243.29	Terre-Neuve
333.98	***		236.58	249.22	249.52	Île-du-Prince-Édouard
338.24	***	• • •	240.90	246.57	245.09	Nouvelle-Écosse
338.82			237.68	253.01	252.22	Nouveau-Brunswick
346.83	• • •	• • •	252.89	254.89	252.82	Québec
367.24	•••		265.14	273.02	272.36	Ontario
346.46		• • •	232.15	243.38	241.63	Manitoba
322.66 368.73	•••	***	235.72 258.99	247.79 266.38	241.62 264.9 3	Saskatchewan Alberta
300.73	***	***	250.77	200.38	204.73	HIDEI (G
348.42			268.21	270.61	270.08	Colombie-Britannique
381.26	•••		298.02	311.08	308.31	Yukon
	***	• • •	307.51	316.73	311.17	Territoires du Nord-Oues
391.39						
			~	244 47	770 (3	Euténiana du Compt
391.39	•••		361.46	344.07	330.41	Extérieur du Canada

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 7 Tableau 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month

Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois

	sex and month					ue pre	stations,	TR PRES R	£ 10 mG12	
Moins de 20-24 25-34 35-64 45-54 55-64 65 ans		th								
Regular - Ordinaires: August - Août (p) 11,660 70,570 205,210 185,230 124,380 61,660 7,190 665 August - Août (p) 12,180 71,560 194,260 165,750 108,890 57,240 6,710 616 June - Juin (r) 13,180 76,320 194,360 165,160 106,190 57,070 6,460 620 Sickness - Maladia: August - Août (p) 460 2,760 8,770 9,380 7,840 4,880 430 340 August - Août (p) 450 2,710 8,870 9,380 7,840 4,880 430 320 June - Juin (r) 500 2,880 9,220 9,640 8,130 5,170 520 360 Maternity - Maternité: August - Août (p) 790 7,800 41,510 7,220 50 550 July - Juillat (p) 780 7,830 40,740 6,860 30 550 June - Juin (r) 770 7,830 40,900 6,860 30 550 June - Juin (r) 770 7,830 40,900 6,860 30 550 Parental / Adoption(5) - Parental / Adoption(5) - Parental / Adoption(5) - Parental / Adoption(5) - Parental (p) 350 4,220 25,810 4,900 90 10 20 330 August - Août (p) 380 4,220 25,810 4,900 90 10 20 330 June - Juin (r) 380 4,010 22,950 4,150 60 10 22 330 June - Juin (r) 380 4,010 22,950 4,150 60 10 20 30 Fishing - Pache: August - Août (p) 30 180 680 610 430 270 50 2 June - Juin (r) 380 4,000 25,000 11,500 20 110 20 30 July - Juillat (p) 30 180 680 610 430 270 50 2 June - Juin (r) 10 80 350 320 210 120 20 11 Fraining(7) - Formation(7): August - Août (p) 30 180 680 610 430 270 50 2 June - Juin (r) 2,000 10,970 21,740 15,850 6,710 1,110 40 58 Orck sharing - Travail Der August - Août (p) 1,180 7,050 16,070 12,270 5,300 880 39 40 August - Août (p) 30 190 770 780 590 220 10 20 30 August - Août (p) 30 190 770 780 590 220 10 20 30 August - Août (p) 10 1,180 7,050 16,070 12,270 5,300 880 30 40 August - Août (p) 10 1,200 240 930 1,300 770 300 20 30 August - Août (p) 1,180 7,050 16,070 12,270 5,300 880 30 40 August - Août (p) 1,180 7,050 16,070 12,270 5,300 880 30 40 August - Août (p) 1,180 7,050 16,070 12,270 5,300 880 30 40 August - Août (p) 1,180 7,050 16,070 12,270 5,300 880 30 40 August - Août (p) 1,180 7,050 16,070 12,270 5,300 880 30 40 August - Août (p) 1,180 7,050 16,070 17,070 180 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10										Total
August - Août (p) 11,660 70,570 285,210 185,230 126,380 61,660 7,7190 665 July - Juillat (p) 12,180 71,580 194,260 165,750 108,890 57,240 6,710 616 June - Juin (r) 13,180 76,320 194,260 165,750 108,890 57,240 6,710 616 June - Juin (p) 480 2,760 8,770 9,380 7,860 4,880 453 34 June - Juin (p) 450 2,710 8,870 9,380 7,820 4,310 450 34 June - Juin (r) 500 2,880 9,220 9,640 8,150 5,170 520 36 **Internity - Maternité: **August - Août (p) 790 7,800 41,510 7,220 30 554 Jule - Julin (r) 770 7,830 40,900 6,860 30 554 Jule - Julin (r) 770 7,830 40,900 6,860 30 554 Jule - Julin (r) 360 4,200 25,630 4,900 90 July - Julilat (p) 350 4,220 23,810 4,660 80 10 20 33 July - Julilat (p) 350 4,220 23,810 4,660 80 10 20 33 July - Julilat (p) 350 4,220 23,810 4,660 80 10 20 33 July - Julilat (p) 350 4,220 23,810 4,660 80 10 20 33 July - Julilat (p) 350 4,220 23,810 4,660 80 10 20 33 July - Julilat (p) 350 4,220 23,810 4,660 80 10 20 33 July - Julilat (p) 350 180 660 610 450 270 50 20 June - Juin (r) 10 80 550 320 210 120 20 1 **Fraining(7) - Fermation(7): **Langust - Août (p) 40 250 860 770 510 300 58 2 June - Juin (r) 10 80 550 320 210 120 20 3 **June - Julin (r) 2,000 10,970 21,740 15,850 6,710 1,110 40 58 **Advision of the Adout (p) 1,160 7,050 16,070 12,290 5,870 880 30 42 July - Julilat (p) 350 190 790 780 570 230 10 2 June - Julin (r) 30 100 790 21,740 15,850 6,710 1,110 40 58 **August - Août (p) 10 1,770 2,330 1,400 680 150 - 6 July - Julilat (p) 350 1,250 1,250 1,350 600 130 - 6 **August - Août (p) 10 1,770 2,330 1,400 680 150 - 6 **August - Août (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 130 - 6 **August - Août (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 130 - 6 **August - Août (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 130 - 6 **August - Août (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 130 - 6 **August - Août (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 130 - 6 **August - Août (p) 20 420 3,530 3,520 1,739 300 10 9 **August - Août (p) 20 420 3,530 3,520 1,739 300 10 9 **TALL					both sex	es - les deu	x sexes			
August - Août	Danilar - Andinaina									
June - Juin (r) 13,180 76,320 198,360 163,160 106,190 57,070 6,460 620 106,190 106,190 57,070 6,460 620 106,19	August - Août	(p)	11,660	70,570	205,210	185,230	124,380	61,460	7,190	665,700
August - Août						165,750 163,160		57,240 57,070	6,710 6,460	616,570 620,740
July - Juillet (p) 450 2,710 8,870 9,380 7,820 4,810 450 35 40										
June - Juin (r) 500 2,880 9,220 9,640 8,130 5,170 520 36 faternity - Maternité: august - Août (p) 790 7,800 61,510 7,220 30 55 June - Juin (r) 770 780 7,800 40,740 6,840 30 56 June - Juin (r) 770 7,830 40,900 6,860 30 56 Parental / Adoption(5): Parental / Adoption(5): Parental / Adoption(5): August - Août (p) 340 4,300 25,630 4,900 90 10 20 33 June - Juin (r) 380 4,010 21,950 4,150 60 10 20 30 June - Juin (r) 380 4,010 21,950 4,150 60 10 20 30 June - Juin (r) 30 180 660 610 430 270 50 2 June - Juin (r) 10 80 3550 320 210 120 20 1 Fraining(7) - Forestion(7): August - Août (p) 1,130 6,580 15,060 11,690 5,070 820 30 40 June - Juin (r) 2,000 10,970 21,740 15,850 6,710 1,110 40 50 June - Juin (r) 2,000 10,970 780 570 250 10 20 June - Juin (r) 40 240 930 1,830 770 300 20 30 June - Juin (r) 40 240 930 1,830 770 300 20 30 June - Juin (r) 130 1,250 2,350 1,410 680 160 - 680 160 160 - 680 160 - 680 160 - 680 160 - 680 160 - 680 160 - 680 160										34,450
August - Août (p) 790 7,800 41,510 7,220 30 55 July - Julilet (p) 780 7,690 40,760 6,860 30 55 June - Julin (r) 770 7,830 40,900 6,860 30 56 June - Julin (r) 770 7,830 40,900 6,860 30 56 June - Julin (r) 770 7,830 40,900 6,860 30 56 June - Julin (r) 360 40,500 25,630 4,900 90 July - Julilet (p) 350 4,220 25,810 4,660 80 10 20 33 June - Julin (r) 380 4,010 21,950 4,150 60 10 20 33 June - Julin (r) 380 4,010 21,950 4,150 60 10 20 33 June - Julin (r) 380 4,010 21,950 4,150 60 10 20 33 June - Julin (r) 30 180 660 610 430 270 50 2 July - Julilet (p) 30 180 660 610 430 270 50 2 July - Julilet (p) 30 180 660 610 430 270 50 2 July - Julilet (p) 1,150 4,580 15,060 11,690 5,070 820 30 40 July - Julilet (p) 1,160 7,050 16,070 12,290 5,300 880 30 40 July - Julilet (p) 1,160 7,050 16,070 12,290 5,300 880 30 40 July - Julilet (p) 1,160 7,050 16,070 12,290 5,300 880 30 40 July - Julilet (p) 30 190 790 780 570 230 10 2 June - Julin (r) 40 240 930 1,030 770 300 20 3 Jobe creation - Création d'emplois: August - Août (p) 160 1,270 2,330 1,410 680 160 6 July - Julilet (p) 150 1,510 2,300 1,360 600 130 5 July - Julilet (p) 150 1,510 2,360 1,390 630 150 10 9 July - Julilet (p) 30 420 3,510 3,490 1,700 280 10 9 July - Julilet (p) 20 420 3,550 3,500 1,680 300 10 9 July - Julilet (p) 20 420 3,550 3,500 1,680 300 10 9 July - Julilet (p) 20 420 3,550 3,500 1,680 300 10 9 July - Julilet (p) 20 420 3,550 3,500 1,680 300 10 9	June - Juin			2,880	9,220	9,380	8,130	5,170		34,480 36,060
July - Juillet (p) 780 7,690 40,760 6,860 30 550 20		(n)	791	7 800	41 510	7 220	30			57,340
June - Juin (r) 770 7,830 40,900 6,860 30 56 Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5): August - Août (p) 340 4,500 25,630 4,900 90 10 20 33 June - Juin (r) 380 4,010 21,950 4,150 60 10 20 33 June - Juin (r) 380 4,010 21,950 4,150 60 10 20 33 June - Juin (r) 380 4,010 21,950 4,150 60 10 20 30 Fishing - Pāche: August - Août (p) 40 250 860 770 510 300 50 2 June - Juin (r) 10 80 350 320 210 120 20 1 Fraining(7) - Formation(7): August - Août (p) 1,130 6,580 15,060 11,690 5,070 820 30 40 July - Juillet (p) 1,160 7,050 16,070 12,290 5,300 880 30 40 July - Juillet (p) 1,160 7,050 16,070 12,290 5,300 880 30 40 Adork sharing - Travail partagé: August - Août (p) 10 170 890 920 600 210 10 2 June - Juin (r) 40 240 930 1,030 770 300 20 3 July - Juillet (p) 30 190 790 780 570 250 10 2 June - Juin (r) 40 240 930 1,030 770 300 20 3 July - Juillet (p) 150 1,510 2,300 1,560 600 130 6 July - Juillet (p) 150 1,510 2,300 1,560 600 130 6 July - Juillet (p) 150 1,510 2,300 1,560 600 130 6 July - Juillet (p) 150 1,510 2,300 1,560 600 130 5 June - Juin (r) 130 1,250 2,360 1,390 630 150 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9	July - Juillet	(p)	780	7,690	40,740	6,840	36			56,070
Parentale / Adoption(5): August - Août (p) 340	June - Juin	(r)	770	7,830	40,900	6,860	30	-	-	56,370
July - Juillet (p) 350 4,220 25,810 4,640 80 10 20 33 June - Juin (r) 380 4,010 21,950 4,150 60 10 20 33 June - Juin (r) 380 4,010 21,950 4,150 60 10 20 33 Fishing - Pêche: August - Août (p) 40 250 860 770 510 300 50 2 June - Juil (r) 10 80 550 320 210 120 20 1 Fraining(7) - Formation(7): August - Août (p) 1,130 6,580 15,060 11,690 5,070 820 30 40 July - Juillet (p) 1,160 7,050 16,070 12,290 5,300 880 30 42 June - Juin (r) 2,000 10,970 21,740 15,850 6,710 1,110 40 58 Fork sharing - Travail partagá: August - Août (p) 10 170 890 920 600 210 10 2 June - Juin (r) 40 240 930 1,030 770 300 20 3 Formation - Création d'emplois: June - Juin (r) 150 1,270 2,350 1,410 680 160 - 6 July - Juillet (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 150 - 5 June - Juin (r) 130 1,250 2,360 1,390 630 150 10 5 Formation - Laugust - Août (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 150 - 5 June - Juin (r) 20 420 3,550 3,520 1,730 300 10 9 June - Juin (r) 20 420 3,550 3,520 1,730 300 10 9 June - Juillet (p) 30 420 3,550 3,520 1,730 300 10 9 June - Juillet (p) 20 420 3,550 3,520 1,730 300 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,520 1,730 300 10 9	Parentale / Adoption(5):									
Fishing - Pâche: August - Août (p) 40 250 860 770 510 300 50 2 June - Juillet (p) 30 180 680 610 430 270 50 2 June - Juin (r) 10 80 350 320 210 120 20 1 Fraining(7) - Formation(7): August - Août (p) 1,130 6,580 15,060 11,690 5,070 820 30 40 June - Juillet (p) 1,160 7,050 16,070 12,290 5,300 880 50 42 June - Juin (r) 2,000 10,970 21,740 15,850 6,710 1,110 40 58 Work sharing - Travail partagé: August - Août (p) 10 170 890 920 600 210 10 2 June - Juin (r) 40 240 930 1,030 770 300 20 3 June - Juin (r) 40 240 930 1,030 770 300 20 3 June - Juin (r) 150 1,510 2,330 1,410 680 160 6 June - Juin (r) 150 1,510 2,330 1,360 680 160 6 June - Juin (r) 130 1,250 2,360 1,390 630 150 10 5 Self-employment assistance August - Août (p) 30 420 3,510 3,490 1,700 280 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9	August - Août				25,630	4,900				35,29
August - Août (p) 40 250 860 770 510 300 50 2 July - Juillet (p) 30 180 680 610 430 270 50 2 June - Juin (r) 10 80 350 320 210 120 20 1 Fraining(7) - Formation(7): August - Août (p) 1,130 6,580 15,060 11,690 5,070 820 30 40 July - Juillet (p) 1,160 7,050 16,070 12,290 5,300 880 30 42 June - Juin (r) 2,000 10,970 21,740 15,850 6,710 1,110 40 58 Fork sharing - Travail partagé: August - Août (p) 10 170 890 920 600 210 10 2 July - Juillet (p) 30 190 790 780 570 230 10 2 June - Juin (r) 40 240 930 1,030 770 300 20 3 Formation - Création d'emplois: August - Août (p) 160 1,270 2,330 1,410 680 160 6 July - Juillet (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 130 5 July - Juillet (p) 30 1,250 2,360 1,390 630 150 10 9 Formation - Création d'emplois: August - Août (p) 160 1,270 2,330 1,410 680 160 6 July - Juillet (p) 30 420 3,550 3,520 1,730 300 10 9 July - Juillet (p) 30 420 3,550 3,520 1,730 300 10 9 July - Juillet (p) 30 420 3,550 3,520 1,730 300 10 9 July - Juillet (p) 20 420 3,550 3,520 1,730 300 10 9 July - Juillet (p) 20 420 3,550 3,520 1,730 300 10 9 July - Juillet (p) 20 420 3,550 3,550 1,680 300 10 9	June - Juin									33,130 30,570
July - Juillet (p) 30 180 680 610 430 270 50 2 1 June - Juin (r) 10 80 350 320 210 120 20 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Fishing - Pêche:	(=)	40	250	9/8	770	510	700	re	2 77
Training(7) - Formation(7): August - Août (p) 1,130 6,580 15,060 11,690 5,070 820 30 40 June - Juin (r) 2,000 10,970 21,740 15,850 6,710 1,110 40 58 Hork sharing - Travail partagé: August - Août (p) 10 170 890 920 600 210 10 2 June - Juin (r) 40 240 930 1,030 770 300 20 3 Job creation - Création d'amplois: August - Août (p) 160 1,270 2,330 1,410 680 160 6 July - Juillet (p) 150 1,510 2,300 1,360 600 130 5 June - Juin (r) 130 1,250 2,360 1,390 630 150 10 5 Self-employment assistance alide au travail indépendant: August - Août (p) 20 420 3,550 3,520 1,730 500 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9	July - Juillet		30						20	2,770
August - Août (p) 1,130 6,580 15,060 11,690 5,070 820 30 40 July - Juillet (p) 1,160 7,050 16,070 12,290 5,300 880 30 42 June - Juin (r) 2,000 10,970 21,740 15,850 6,710 1,110 40 58 Nork sharing - Travail partagé: August - Août (p) 10 170 890 920 600 210 10 2 July - Juillet (p) 30 190 790 780 570 230 10 2 June - Juin (r) 40 240 930 1,030 770 300 20 3 Job creation - Création d'emplois: August - Août (p) 160 1,270 2,330 1,410 680 160 6 July - Juillet (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 130 5 June - Juin (r) 130 1,250 2,360 1,590 630 150 10 5 Self-employment assistance Aids au travail indépendant: August - Août (p) 30 420 3,510 3,490 1,700 280 10 9 July - Juillet (p) 20 420 3,530 3,520 1,730 300 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9	June - Juin		10	80	350	320				1,120
July - Juillet (p) 1,160 7,050 16,070 12,290 5,300 880 30 42 June - Juin (r) 2,000 10,970 21,740 15,850 6,710 1,110 40 58 Work sharing - Travail partagé: August - Août (p) 10 170 890 920 600 210 10 2 July - Juillet (p) 30 190 790 780 570 230 10 2 June - Juin (r) 40 240 930 1,030 770 300 20 3 Job creation - Création d'emplois: August - Août (p) 160 1,270 2,330 1,410 680 160 6 July - Juillet (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 130 5 June - Juin (r) 130 1,250 2,360 1,390 630 150 10 5 Self-employment assistance kide au travail indépendant: August - Août (p) 30 420 3,530 3,520 1,730 300 10 9 July - Juillet (p) 20 420 3,530 3,520 1,730 300 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9										
June - Juin (r) 2,000 10,970 21,740 15,850 6,710 1,110 40 58 Nork sharing - Travail partagé: August - Août (p) 10 170 890 920 600 210 10 2 July - Juillet (p) 30 190 790 780 570 230 10 2 June - Juin (r) 40 240 930 1,030 770 300 20 3 Job creation - Création d'emplois: August - Août (p) 160 1,270 2,330 1,410 680 160 6 July - Juillet (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 130 5 June - Juin (r) 130 1,250 2,360 1,390 630 150 10 5 Self-employment assistance Aida au travail indépendant: August - Août (p) 30 420 3,510 3,490 1,700 280 10 9 July - Juillet (p) 20 420 3,530 3,520 1,730 300 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9	August - Août						5,070			40,380 42,780
Pork sharing - Travail partagé: August - Août (p) 10 170 890 920 600 210 10 2 July - Juillet (p) 30 190 790 780 570 230 10 2 June - Juin (r) 40 240 930 1,030 770 300 20 3 Job creation - Création d'emplois: August - Août (p) 160 1,270 2,330 1,410 680 160 6 July - Juillet (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 130 5 June - Juin (r) 130 1,250 2,360 1,390 630 150 10 5 Self-employment assistance aida au travail indépendant: August - Août (p) 30 420 3,530 3,520 1,730 300 10 9 July - Juillet (p) 20 420 3,530 3,520 1,730 300 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9	June - Juin	(r)	2,000		21,740	15,850	6,710			58,430
August - Août (p) 10 170 890 920 600 210 10 2 July - Juillet (p) 30 190 790 780 570 230 10 2 June - Juin (r) 40 240 930 1,030 770 300 20 3 Job creation - Création d'emplois: August - Août (p) 160 1,270 2,330 1,410 680 160 6 July - Juillet (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 130 5 June - Juin (r) 130 1,250 2,360 1,390 630 150 10 5 Self-employment assistance aide au travail indépendant: August - Août (p) 30 420 3,530 3,520 1,730 300 10 9 July - Juillet (p) 20 420 3,530 3,520 1,730 300 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9	Work sharing - Travail									
July - Juillet (p) 30 190 790 780 570 230 10 2 June - Juin (r) 40 240 930 1,030 770 300 20 3 Job creation - Création d'emplois: August - Août (p) 160 1,270 2,330 1,410 680 160 6 July - Juillet (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 130 5 June - Juin (r) 130 1,250 2,360 1,390 630 150 10 5 Self-employment assistance Aida au travail indépendant: August - Août (p) 30 420 3,510 3,490 1,700 280 10 9 July - Juillet (p) 20 420 3,530 3,520 1,730 300 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9		(n)	10	170	890	920	600	21.0	3.0	2,810
June - Juin (r) 40 240 930 1,030 770 300 20 3 Job creation - Création d'emplois: August - Août (p) 160 1,270 2,330 1,410 680 160 6 July - Juillet (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 130 5 June - Juin (r) 130 1,250 2,360 1,390 630 150 10 5 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: August - Août (p) 30 420 3,530 3,490 1,700 280 10 9 July - Juillet (p) 20 420 3,530 3,520 1,730 300 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9	July - Juillet	(p)	30	198	790	780	570	230		2,600
d'emplois: August - Août (p) 160 1,270 2,330 1,410 680 160 6 July - Juillet (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 130 5 June - Juin (r) 130 1,250 2,360 1,390 630 150 10 5 Self-employment assistance side au travail indépendant: August - Août (p) 30 420 3,510 3,490 1,700 280 10 9 July - Juillet (p) 20 420 3,530 3,520 1,730 300 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9	June - Juin	(r)	40	240	930	1,030	770	300	20	3,320
August - Août (p) 160 1,270 2,330 1,410 680 160 6 July - Juillet (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 130 5 June - Juin (r) 130 1,250 2,360 1,390 630 150 10 5 Self-employment assistance kide au travail indépendant: August - Août (p) 30 420 3,510 3,490 1,700 280 10 9 July - Juillet (p) 20 420 3,530 3,520 1,730 300 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9										
July - Juillet (p) 150 1,310 2,300 1,360 600 130 5 June - Juin (r) 130 1,250 2,360 1,390 630 150 10 5 Self-employment assistance Alde au travail indépendant: August - Août (p) 30 420 3,510 3,490 1,700 280 10 9 July - Juillet (p) 20 420 3,530 3,520 1,730 300 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9		(p)	160	1.270	2.330	1,410	680	160	~ =	6,000
Self-employment assistance Aide au travail indépendant: August - Août (p) 30 420 3,510 3,490 1,700 280 10 9 July - Juillet (p) 20 420 3,530 3,520 1,730 300 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9	July - Juillet	(p)	150	1,310	2,300	1,360	600	130		5,850
Aide au travail indépendant: August - Août (p) 30 420 3,510 3,490 1,700 280 10 9 July - Juillet (p) 20 420 3,530 3,520 1,730 300 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9	June - Juin	(r)	130	1,250	2,360	1,390	630	150	10	5,910
August - Août (p) 30 420 3,510 3,490 1,700 280 10 9 July - Juillet (p) 20 420 3,530 3,520 1,730 300 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9										
July - Juillet (p) 20 420 3,530 3,520 1,730 300 10 9 June - Juin (r) 20 430 3,550 3,500 1,680 300 10 9	August - Août	(p)				3,490	1,700		10	9,440
	July - Juillet June - Juin					3,520	1,730			9,530 9,480
A	TOTAL									
	August - Août	(p)	14,630	94,110	303,750	225,010	140,900	68,030	7,740	854,170
July - Juillet (p) 15,140 95,330 291,040 205,170 125,450 63,860 7,250 803	July - Juillet	(p)	15,140	95,330	291,040	205,170	125,450	63,860	7,250	803,240 821,990

Table 7

Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - continued

Tableau 7 Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - suite

Type of benefit an		Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestatio mois	ns et	Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Tota
				male	- hommes				
Regular - Ordinair	es:								
August - Août	(p)	7,530	40,110	104,370	79,230	49,400	31,380	4,610	316,62
July - Juillet June - Juin	(p) (r)	7,930 8,560	42,320 46,390	106,610 115,200	80,560	50,280	31,920	4,390	324,01
Suite - Suiti	CFJ	0,300	40,370	115,200	87,010	54,540	33,800	4,220	349,71
Sickness - Maladie	:								
August - Août	(p)	250	1,130	3,290	3,160	2,660	2,270	260	13,01
July - Juillet June ~ Juin	(p) (r)	220 260	1,140 1,200	3,320 3,460	3,090 3,240	2,740 2,830	2,290 2,530	270 340	13,07
30110	(1)	200	1,200	3,400	3,240	2,030	2,550	340	13,84
Maternity - Matern August - Août	ité: (p)	_	_	_					
July ~ Juillet	(p)	-	-	-	~	-	_	_	
June - Juin	(r)	-	-	~		-	**	-	
Parental / Adoptio									
Parentale / Adopti August - Août	on(5): (p)		70	1 160	590	50			1 07
July - Juillet	(p)	10	60	1,160 900	440	40	1.0		1,87 1,44
July - Juillet June - Juin	(r)	10	60	680	310	20			1,08
Fishing - Pêche:									
August - Août	(p) (p)	40 30	240 170	810 640	700 560	470 410	290 260	50 50	2,60
July - Juillet June - Juin	(1)	10	70	320	290	190	120	20	2,12 1,03
Tueste (10.77)									
Training(7) - Form August - Août	ation(/): (p)	640	3,640	7,970	5,610	2,330	450	20	20,65
July - Juillet	(p)	670	3,990	8,570	5,930	2,460	500	20	22,13
June - Juin	(r)	1,220	6,780	12,130	7,600	3,050	610	30	31,42
Work sharing - Tra	vail								
partagé:									
August - Août July - Juillet	(p) (p)	10 20	110 120	560 530	550 450	340 310	150 150	10	1,72 1,57
June - Juin	(r)	30	150	580	550	400	170	10	1,88
Job creation - Cré	ation								
d'emplois:									
August - Août July - Juillet	(p) (p)	120 110	790 770	1,370 1,320	790 740	390 340	110 90		3,57 3,38
June - Juin	(r)	90	680	1,270	670	330	100		3,15
Self-employment as	sistance								
Aide au travail in	dépendant:								
August - Août	(p)	20	240	2,290	2,240	1,160	210 220		6,16 6,23
July - Juillet June - Juin	(p) (r)	20 10	240 250	2,290 2,310	2,280 2,260	1,170 1,130	220		6,20
TOTAL									
August - Août July - Juillet	(p)	8,600	46,330	121,820	92,860	56,800	34,860	4,950	366,21
	(p)	9,000	48,810	124,180	94,040	57,750	35,440	4,740	373,95

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - concluded

Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - fin

Tableau 7

Type of benefit and mont	h	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genra de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Total
				femal	e - femmes				
Regular - Ordinaires:									
August - Août	(p)	4,130	30,470	100,840	106,000	74,990	30,080	2,580	349,08
July - Juillet June - Juin	(p)	4,250	29,240	87,650	85,190	58,610	25,320	2,320	292,56
Julie - Julii	(r)	4,630	29,930	83,160	76,150	51,650	23,270	2,240	271,02
Sickness - Maladie:									
August - Août	(p)	230	1,630	5,480	6,220	5,180	2,540	170	21,44
July - Juillet June - Juin	(p)	230 250	1,570 1,680	5,550 5,760	6,300 6,410	5,080 5,300	2,520 2,650	150 180	21,41
Julie Julii	(1)	230	1,000	3,700	0,410	3,300	2,030	100	22,22
Maternity - Maternité: August - Août	(p)	790	7,800	41,510	7,220	30	_		57,34
July - Juillet	(p)	780	7,690	40,740	6,840	30	-	_	56,07
June - Juin	(r)	770	7,830	40,900	6,860	30	-	-	56,37
Parental / Adoption(5) -									
Parentale / Adoption(5): August - Août	(p)	340	4,230	24,480	4,310	40	10	20	33,42
July - Juillet	(p)	350	4,160	22,910	4,200	40	10	20	31,68
June - Juin	(r)	370	3,950	21,270	3,830	40	10	20	29,49
Fishing - Pêche:									
August - Août	(p)		10 10	50 40	70 50	30 20	10		17: 12:
July - Juillet June - Juin	(r)	-	10	30	40	20		~	91
Training(7) - Formation(7	7):								
August - Août	(p)	490	2,940	7,090	6,080	2,750	370	10	19,73
July - Juillet	(p)	490	3,070	7,500	6,360	2,840	380	10	20,65
June - Juin	(r)	770	4,190	9,610	8,260	3,660	500	20	27,010
Work sharing - Travail									
partagé:									
August - Août July - Juillet	(p)	10 10	60 80	320 270	370	260	60		1,080
June - Juin	(r)	20	98	360	340 470	260 370	80 130	10	1,03
Job creation - Création									
d'emplois:	(-)		400	041					
August - Août July - Juillet	(p)	40 40	480 540	960 980	620 620	298 260	40 40		2,430
June - Juin	(r)	40	570	1,090	720	290	50	MA sur	2,760
Self-employment assistanc									
Aide au travail indépenda		3.0	200	1 000	3 000				
August - Août July - Juillet	(p)	10 10	180 180	1,220 1,240	1,250 1,240	540 560	70 80		3,270 3,300
July - Juillet June - Juin	(r)	10	180	1,240	1,230	550	80		3,290
TOTAL									
August - Août July - Juillet	(p)	6,040	47,790 66 530	181,940	132,150	84,100	33,180	2,790	487,970
June - Juin	(p)	6,150 6,840	46,520 48,420	166,860 163,400	111,130 103,970	67,700 61,910	28,420 26,680	2,510 2,460	429,300 413,680

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois

Weeks of insurable employment and month	1	Weel	<ly earning<="" insurable="" th=""><th>ngs - Rémunération h</th><th>ebdomadaire assurabl</th><th>e</th></ly>	ngs - Rémunération h	ebdomadaire assurabl	e
Semaines d'emploi assurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			both sex	es - les deux sexes		
Under 20 weeks - Moins de 20 semair	nes:					
August - Août	(p)	4,370	29,178	22,240	21,840	77,620
July - Juillet	(p)	4,520	30,630	23,260	22,940	81,360
June - Juin	(r)	4,660	32,960	26,390	27,470	91,480
20-29 weeks - semain	es:					
August - Août	(p)	12,600	58,600	35,460	31,870	138,540
July - Juillet	(p)	11,920	59,850	36,320	33,850	141,940
June - Juin	(r)	11,250	62,360	39,060	38,360	151,030
0-39 weeks - semain	es:					
August - Août	(p)	11,490	45,880	31,510	28,850	117,730
July - Juillet	(p)	9,710	42,630	29,810	28,220	110,370
June - Juin	(r)	6,750	36,530	27,760	29,360	100,400
0-49 weeks - semain	es:					
August - Août	(p)	7,960	51,810	51,510	45,630	156,900
July - Juillet	(p)	6,830	39,720	33,720	30,480	110,750
June - Juin	(r)	6,190	34,520	28,460	29,820	98,990
0-52 weeks - semain	es:					
August - Août	(p)	5,600	51,560	61,930	55,830	174,920
July - Juillet	(p)	5,570	51,060	60,460	55,080	172,170
June - Juin	(٢)	5,660	51,620	61,420	60,148	178,850
TOTAL						
August - Août	(p)	42,020	237,020	202,650	184,020	665,700
July - Juillet	(p)	38,550	223,890	183,570	170,560	616,570
June - Juin	(r)	34,510	218,000	183,090	185,150	620,740

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - continued

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - suite

Weeks of insurable employment and month	1	Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	mebdomadaire assurabl	9
Semaines d'emploi assurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			па	le - hommes		
inder 20 weeks -						
Moins de 20 semain	10S:					
August - Août	(p)	580	10,840	13,920	19,430	44,770
July - Juillet	(p)	660	11,880	15,580	20,920	49,040
June - Juin	(r)	700	13,580	19,050	25,500	58,820
:0-29 weeks - semain	nes:					
August - Août	(p)	2,660	24,550	21,190	25,920	74,310
July - Juillet	(p)	2,560	26,378	23,490	29,250	81,660
June - Juin	(r)	2,590	29,010	26,700	34,030	92,330
0-39 weeks - semain	nes:					
August - Août	(p)	2,200	15,460	16,070	20,540	54,280
July - Juillet	(p)	1,910	15,500	16,640	22,170	56,220
June - Juin	(r)	1,580	14,940	16,770	24,440	57,730
0-49 weeks - semain	nes:					
August - Août	(p)	1,490	15,540	18,530	23,970	59,530
July - Juillet	(p)	1,350	14,200	16,590	21,250	53,380
June - Juin	(r)	1,290	13,110	15,240	22,450	52,090
0-52 weeks - semain	es:					
August - Août	(p)	1,040	17,510	28,260	36,920	83,730
July - Juillet	(p)	1,040	17,530	27,880	37,250	83,710
June - Juin	(r)	1,080	17,650	28,400	41,610	88,740
TOTAL						
August - Août	(p)	7,960	83,900	97,970	126,780	316,620
July - Juillet	(p)	7,530	85,480	100,170	130,830	324,010
June - Juin	(r)	7,240	88,290	106,160	148,020	349,710

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - concluded

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - fin

Weeks of insurable employment and month	1	Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	ebdomadaire assurabl	8
Semaines d'emploi assurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			fema	le - femmes		
Jnder 20 weeks - Moins de 20 semain	es:					
August - Août	(p)	3,780	18,330	8,330	2,418	32,850
July - Juillet	(p)	3,860	18,750	7,690	2,820	32,320
June - Juin	(r)	3,960	19,380	7,340	1,978	32,650
20-29 weeks - semain	es:					
August - Août	(p)	9,950	34,050	14,270	5,950	64,220
July - Juillet	(p)	9,360	33,480	12,830	4,600	60,270
June - Juin	(r)	8,660	33,350	12,360	4,330	58,700
30-39 weeks - semain	es:					
August - Août	(p)	9,290	30,420	15,440	8,310	63,450
July - Juillet	(p)	7,800	27,130	13,170	6,050	54,150
June - Juin	(r)	5,170	21,590	10,990	4,920	42,670
⊎0-49 weeks - semain	es:					
August - Août	(p)	6,470	36,260	32,980	21,660	97,370
July - Juillet	(p)	5,480	25,520	17,130	9,240	57,370
June - Juin	(r)	4,890	21,420	13,210	7,380	46,900
60-52 weeks - semain	es:					
August - Août	(p)	4,570	34,050	33,660	18,910	91,190
July - Juillet	(p)	4,530	33,530	32,580	17,820	88,460
June - Juin	(r)	4,590	33,970	33,020	18,530	90,100
TOTAL						
August - Août	(p)	34,060	153,110	104,680	57,230	349,080
July - Juillet	(p)	31,030	138,420	83,400	39,730	292,560
June - Juin	(r)	27,270	129,718	76,930	37,128	271,020

Table 9
Number of Beneficiaries(2), by Type of Benefit, Province and Month

			T	ype of benefit		
Province and month		Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)	Adoption
		Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	
Na(aa.)						
Newfoundland August	(p)	31,060	690	730	430	
July	(p)	31,130	690	710	410	
June	(r)	34,230	720	700	330	
Prince Edward Island	1					
August	(p)	7,010	240	270	160	
July	(p)	7,310	240	260	140	
June	(r)	7,060	230	250	120	
Nova Scotia						
August	(p)	31,590	1,580	1,590	920	10
July	(p)	30,310	1,610	1,570	790	10
June	(r)	32,250	1,570	1,550	700	10
New Brunswick						
August	(p)	31,750	1,370	1,240	720	18
July	(p)	32,860	1,460	1,240	690	18
June	(r)	32,530	1,500	1,180	640	10
Québec						
August	(p)	226,360	8,210	13,900	9,050	140
July	(p)	210,350	8,200	13,700	8,630	140
June	(r)	205,490	8,740	13,970	7,600	130
Ontario						
August	(p)	179,790	11,580	23,720	14,210	130
July	(p)	163,180	. 11,550	23,030	13,230	110
June	(r)	163,428	12,180	23,030	12,400	80
Manitoba						
August	(p)	19,130	1,090	2,160	1,380	10
July June	(p) (r)	15,390 15,070	1,140 1,180	2,180 2,240	1,310 1,180	10 10
	***	23,000	2,200	2,210	1,100	20
Saskatchewan						
August	(p)	13,080	820	1,610	1,050	20
July June	(p) (r)	10,390 10,440	830 820	1,670 1,650	940 980	20 10
	(,,	10,440	020	1,030	700	10
Alberta August		(0.1/0	0.000	F 9/9	7 050	40
	(p)	49,140	2,800	5,240	3,050	
July June	(p) (r)	45,300 46,780	2,730 2,860	5,120 5,280	2,910 2,700	30 20
British Columbia						
August	(p)	75,060	5,990	6.660	3 900	40
July	(p)	68,470	5,960	6,640 6,370	3,800 3,590	50
June	(r)	71,240	6,170	6,310	3,480	30
Yukon						
August	(p)	770	30	68	40	
July	(p)	820	30	60	40	
June	(r)	960	30	70	30	
Northwest Territorie	ıs					
August	(p)	870	50	160	80	10
July	(p)	1,000	40	150	80	10
June	(r)	1,190	60	150	80	10
Outside Canada						
August	(p)	90		10	10	-
July June	(p) (r)	80 90		10 10	10 10	-
				•	-	
TOTAL						
August	(p)	665,700	34,450	57,340	34,880	410
July	(p)	616,570	34,480	56,070	32,760	370
June	(r)	620,740	36,060	56,370	30,250	320

See "Endnotes" page 33.

Tableau 9 Nombre de bénéficiaires(2), selon le genre de prestations, la province et le mois

		Genre	de prestations				
	Training(7)	Work sharing	Job creation	Self-employment assistance		Province and month	ר
	Formation(7)	Travail partagé	Création d'emplois	Aide au travail indépendant	Total	Province et mois	
	0.050					Terre-Neuve:	
)	2,250 2,450	20 30	400 250	240	35,970	Août	(р
,	3,270	30	100	240 240	35,950	Juillet	(р
•	3,270	30	100	240	39,650	Juin	(r
						Île-du-Prince-Édou	iacd.
	180		100	100	8,070	Août	(р
•	210		130	90	8,380	Juillet	(p
•	320	10	190	90	8,270	Juin	(r
						Nouvelle-Écosse:	
)	1,120	20	300	470	39,610	Août	(p
)	1,250	70	300	490	38,100	Juillet	(р
)	2,470	110	260	480	40,050	Juin	(r
						N	
}	3,350		460	350	39,440	Nouveau-Brunswick: Août	(p
1	3,350	40	410	350	40,520	Juillet	(p
i	4,690	30	550	340	41,580	Juin	(r
)	15,600	1,290	2 200	7 770	200 010	Québec:	
	15,930	1,340	2,290 2,260	3,370 3,320	280,210 263,860	Août Juillet	(p
i	18,890	1,550	2,280	3,310	261,960	Juin	(p (r
			_,	-,		3311	
						Ontario:	
)	10,080	850	1,330	2,270	243,970	Août	(p
	10,920 14,700	540 890	1,360 1,430	2,360 2,380	226,290 230,500	Juillet Juin	(p
	14,700	0,0	2,450	2,300	230,300	Julii	(r
						Manitoba:	
	1,160	100	210	290	25,730	Août	(р
	1,270 1,970	130 150	210	320	22,130	Juillet	(р
	1,970	130	230	310	22,480	Juin	(r
						Saskatchewan:	
	750	130	150	210	17,850	Août	(р
	810	80	130	200	15,080	Juillet	(p
	1,210	100	90	190	15,510	Juin	(r
						Alberta:	
	2,110	110	360	880	63,740	Août	(p)
	2,390	60	330	870	59,750	Juillet	(p
	4,630	60	320	870	63,540	Juin	(r
						Colombie-Britannia	110
	3,760	280	400	1,230	97,370	Août	(p)
	4,190	310	470	1,260	90,810	Juillet	(p)
	6,200	390	480	1,230	95,640	Juin	(r
						Yukon:	
		_	_	20	920	Août	(p)
		-	-	20	970	Juillet	(p)
	20	-	~	20	1,130	Juin	(n)
						Tanaibaina du Naud	-O
	20	_		10	1,220	Territoire du Nord Août	-υuesτ (p)
	20	~		10	1,320	Juillet	(p)
	70	-		10	1,580	Juin	(r)
						Fudfalana da O	
			• • •	~	110	Extérieur du Canada Août	a: (p)
		•••	• • •	_	100	Juillet	(p)
		•••	• • •	-	120	Juin	(r)
	66 706	2 018	6 000	9.669	956 178	TOTAL Août	(-1
	40,380 42,780	2,810 2,600	6,000 5,850	9,440 9,530	854,170 803,240	AOUT Juillet	(p) (p)
	58,430	3,320	5,910	9,480	821,990	Juin	(r)

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 10
Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month, Seasonally Adjusted(8)

		Month								
Province	Year	January	February	March	April	Hay	June			
		Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin			
Newfoundland	1993	65,900	66,180	63,040	63,760	62,560	62,100			
	1994	56,000	54,600	53,900	52,200	52,060	52,070			
	1995	39,910	38,210	37,690	37,430	37,820	37,260			
Prince Edward Island	1993	13,450	13,420	13,160	13,590	14,080	13,610			
	1994 1995	12,710 11,030	12,810 10,740	12,640 10,410	12,420 10,280	11,820 10,090	12,230 10,020			
Nova Scotia	1993 1994	53,690	53,750	51,940	53,470	53,610	52,530			
	1995	50,720 42,640	50,930 40,330	50,630 38,710	49,370 37,890	49,500 37,390	48,950 37,050			
lew Brunswick	1993	56,050	56,160	EE 090	E4 720	E7 540	E/ 720			
ION DI MITONIEN	1994	54,430	54,580	55,080 53,640	56,320 53,090	57,560 52,350	56,720 51,710			
	1995	47,680	46,340	44,030	43,050	41,300	40,510			
luébec	1993	369,040	365,420	359,640	359,030	359,600	356,140			
	1994 1995	326,400 264,340	318,680 260,300	313,900 256,170	312,000 249,900	302,130 247,470	300,270 249,090			
entario	1993	720 010	700 700	707.0/0	745 414	***				
ntario	1995	320,910 259,680	308,700 257,020	307,060 246,540	305,810 239,190	299,500 229,240	298,050 225,890			
	1995	193,300	187,330	185,960	. 180,190	176,740	179,980			
danitoba	1993	30,070	29,940	29,280	29,140	29,050	29,180			
	1994 1995	25,970 19,640	25,090 19,290	24,440 18,780	23,830 19,050	23,270 19,430	23,180 19,550			
askatchewan	1993	25,080	24 550	2/ /70	24 (18	27 520				
odska (cnewan	1994	21,110	24,550 20,600	24,630 19,610	24,610 19,390	23,520 19,320	23,300 19,400			
	1995	15,450	15,110	14,690	14,570	14,660	14,710			
lberta	1993	80,310	77,930	78,490	76,690	74,370	72,410			
	1994 1995	67,040 52,370	66,370 51,870	64,590 50,600	61,580 51,080	64,410 50,240	64,540 50,350			
ritish Columbia	1007	100.000	300.000	101 /01						
17 (12) (O10) 19	1993 1994	128,090 103,410	122,980 103,000	121,480 100,830	120,970 99,930	120,290 98,900	118,080 98,190			
	1995	86,090	84,970	81,290	76,610	76,490	76,840			
ukon	1993	1,970	2,090	2,120	2,260	2,320	2,250			
	1994 1995	2,000 1,390	1,910 1,300	1,840 1,250	1,680 1,270	1,510 1,210	1,620 1,220			
orthwest Territories	1993	0.000	1 0/0							
or comest lattifolias	1994	2,020 1,480	1,960 1,410	1,880 1,420	1,850 1,440	1,800 1,420	1,790 1,390			
	1995	1,320	1,270	1,230	1,170	1,220	1,220			
OTAL(9)	1993	1,142,980 977,180 771,740	1,120,290	1,105,820	1,105,030	1,096,790	1,086,540			
	1994 1995	977,180	962,980 754,410	941,630 739,120	923,550 722,080	905,610 713,570	900,510 717,440			

See "Endnotes" page 33.

Tableau 10

Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois - Données désaisonnalisées(8)

		Mo	is		,		
July	August	September	October	November	December	Année	Province
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre		
59,860 52,860 38,780	59,230 50,460 39,110	60,550 47,790	58,840 47,080	57,940 45,440	56,670 43,250	1993 1994 1995	Terre-Neuve
13,130 12,600 10,070	13,610 11,570 9,930	13,430 11,530	13,200 10,870	13,090 11,020	12,970 11,020	1993 1994 1995	Île-du-Prince-Édouard
50,520 47,980 36,960	50,900 48,110 36,600	51,470 47,170	50,710 46,730	51,250 45,720	50,890 43,730	1993 1994 1995	Nouvelle-Écosse
55,800 51,820 40,080	56,500 49,770 41,010	56,110 50,590	55,240 49,810	55,310 49,220	55,020 48,050	1993 1994 1995	Nouveau-Brunswick
338,040 289,760 244,670	347,130 299,310 254,640	338,850 297,250	335,620 290,290	333,450 282,860	333,900 270,430	1993 1994 1995	Québec
293,160 223,940 176,890	290,700 220,670 176,120	283,140 218,620	278,150 214,200	272,680 206,560	272,830 195,940	1993 1994 1995	Ontario
28,250 22,940 19,100	28,190 23,230 19,320	27,400 22,550	27,080 22,670	26,420 21,360	25,790 20,340	1993 1994 1995	Manitoba
23,530 18,280 14,520	23,460 18,260 15,080	23,000 18,120	22,260 18,070	21,580 16,740	21,750 15,660	1993 1994 1995	Saskatchewan
72,670 62,020 49,800	71,750 61,520 50,640	69,460 61,770	68,960 59,950	68,610 57,260	67,460 55,030	1993 1994 1995	Alberta
117,570 95,820 78,910	115,570 95,190 81,750	113,420 94,390	110,850 93,710	108,020 92,710	106,020 91,160	1993 1994 1995	Colombie-Britannique
2,180 1,650 1,280	2,150 1,590 1,270	2,090 1,580	2,100 1,560	2,080 1,520	2,090 1,430	1993 1994 1995	Yukon
1,710 1,430 1,260	1,670 1,410 1,200	1,580 1,410	1,520 1,430	1,470 1,420	1,430 1,370	1993 1994 1995	Territoires du Nord-Ouest
,066,600 890,840 716,450	1,061,950 882,480 726,420	1,042,220 875,230	1,025,770 857,760	1,013,250 832,650	1,005,450 795,760	1993 1994 1995	TOTAL(9)

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 11
Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits by Occupation(10) and Province

					Province	ce			
Occupation	Month		Nfld.	P.E.I.	N.S.	N.B.	Ourhea	0-4:-	Man.
			T.N.	I.P.E.	N.E.	N.B.	Quebec	Ontario	Man.
Management	August	(p)	570	120	980	730	6,890	8,250	680
	July	(p)	590	120	940	750	6,810	8,070	660
	June	(r)	650	130	990	710	6,870	8,110	640
Business, finance and	August	(p)	4,230	830	4,900	4,450	39.580	40.370	4,030
administration	July	(p)	4,190	850	4,530	4,480	37,570	34,140	3,330
	June	(r)	4,300	950	4,690	4,450	37,440	33,530	3,130
Natural and applied	August	(p)	700	130	880	660	7,030	5,820	400
sciences and related	July	(p)	700	160	900	690	6,910	5,510	390
occupations	June	(r)	890	180	980	800	7,268	5,670	440
Health	August	(p)	580	140	1,030	710	4,670	3,600	430
	July June	(p) (r)	640 760	170 218	1,110 1,250	730 800	4,460 6,080	3,260 3,390	370 370
	Juna		700	2.10	1,230	000	6,000	3,370	3/0
Social science,	August	(p)	2,630	510	2,500	2,750	31,530	17,740	1,920
education, government services and religion	July June	(p) (r)	2,330 1,510	410 320	1,870 1,330	2,370 1,420	18,490 11,070	11,080 7,500	1,060 810
201 1 2 2 2 2 3 2 0 1 1 2 2 3 2 0 1 1 1 2 2 3 2 0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Gario	(1)	1,310	320	1,330	1,420	11,070	7,300	910
Art, culture, recreation and sport	August	(p)	310 290	50	560	530	6,820	3,570	410
recreation and sport	July June	(p) (r)	290	60 80	540 490	620 510	6,210 5,590	3,040 2,880	290 270
Sales and service	August July	(p) (p)	7,480 7,630	1,070 1.050	7,140 6,660	6,990 7,180	48,050 45,920	40,000 33,740	5,670
	June	(r)	7,800	1,300	6,980	6,420	46,250	31,030	3,760 3,310
Trades, transport and	August	(-)	11,190	2,000	0.450	0.7/0	F7 700	75 770	
equipment operators and	July	(p) (p)	12,030	2,000	9,450 9,520	9,340 10,500	53,320 56,130	35,730 37,080	4,010 3,960
related occupations	June	(r)	14,480	2,210	10,850	11,250	54,790	38,000	4,580
Primary industry	August	(p)	1,170	1,310	1,600	1,780	6,150	2,170	520
	July	(p)	1,200	1,380	1,610	1,850	6,090	2,660	540
	June	(r)	1,740	1,040	1,890	2,410	8,030	2,730	540
Processing, manufacturing,	August	(p)	2,210	840	2,560	3,810	22,270	22,530	1,070
and utilities	July June	(p)	1,520 1,810	1,100 640	2,620	3,680	21,730	24,590	1,040
	June	(F)	1,010	640	2,820	3,750	22,080	30,550	980
Unclassified	August	(p)		-	-	10	40	20	
	July June	(p) (r)		Ξ.	-	20 10	30 40	10 20	10 10
Total	August	(,)	71 8/8	7.010	71 744	73			
resud	August July	(p)	31,060 31,130	7,010 7,310	31,590 30,310	31,750 32,860	226,360 210,350	179,790 163,180	19,130 15,390
	June	(r)	34,230	7,060	32,250	32,530	205,490	163,420	15,070

See "Endnotes" page 33.

Tableau 11

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession(10) et province

		Prov	vince					
Sask.	Alberta	B.C.	Mark	N.W.T.	0.0.			
3d5K.	Alberta	C.B.	Yukon	T.N.O.	E.C.	Total	Mois	Profession
660	2,140	3,380	30	20	10	24,450	Août (p)	Gestion
640	2,110	3,320	30	20	10	24,870	Juillet (p)	96251011
670	2,160	3,380	40	20	10	24,380	Juin (r)	
2,420	10,240	12,870	130	200	20	124,280	Août (p)	Affaires, finance et
1,820	9,040	11,230	120	200	20	111,520	Juillet (p)	administration
1,810	9,270	11,200	140	220	10	111,150	Juin (r)	
290	1,910	1,990	30	10	10	19,880	Août (p)	Sciences naturelles et
270 280	1,960 2,060	2,010 2,200	30 48	20 20	10	19,550	Juillet (p)	appliquées et profession
200	2,060	2,200	40	20	10	20,820	Juin (r)	apparentées
400	1,630	1,620	10	10	10	14,830	Août (p)	Secteur de la santé
350 430	1,480 1,570	1,570 1,720	10 10	10 20	10 10	14,160 16,610	Juillet (p) Juin (r)	
.50	2,3,0	1,720	10	20	10	10,610	Juin (F)	
1,760	3,860	6,560	110	100	20	71,980	Août (p)	Sciences sociales, ensei-
720	2,290 1,970	3,710 2,840	90 70	90 100	20 20	44,740 29,670	Juillet (p) Juin (r)	gnement, administration publique et religion
		ŕ				27,512		position of rollgion
260 180	1,030 740	1,490 1,410	10 20	30 30	10 10	15,080	Août (p)	Arts, culture, sports et
170	710	1,450	20	40	10	13,460 12,490	Juillet (p) Juin (r)	loisirs
3,200 2,440	11,370 9,730	18,590 15,550	140 170	170 170	10 10	149,880 134,010	Août (p) Juillet (p)	Vente et services
2,240	10,020	15,700	200	180	10	131,450	Juin (r)	
2,970	12,440	18,390	250	310	10	159,400	Août (p)	Métiers, transport et
2,680	13,460	19,210	290	430	10	167,280	Juillet (p)	machinerie
3,000	14,200	20,950	350	550	10	175,210	Juin (r)	
700	2,660	4,770	20	10		22,850	Août (p)	Secteur primaire
710 790	2,620 2,760	4,840 6,100	· 30	10 10		23,530	Juillet (p)	
7 70	2,700	6,100	40	10		28,100	Juin (r)	
410	1,860	5,390	30	10		62,980	Août (p)	Transformation, fabrica-
350 330	1,880 2,050	5,600 5,670	30 50	10 10		64,150 70,750	Juillet (p) Juin (r)	tion et services d'utilité publique
	2,020	3,070	30	10		70,730	Julii (1)	a delite publique
		20	-	-	-	100	Août (p)	Non classifié
10	10 10	20 20	-	-	-	100 100	Juillet (p) Juin (r)	
17 404	(a.)(a.)							
13,080 10,390	49,140 45,300	75,060 68,470	770 820	870 1,000	90 80	665,700 616,570	Août (p) Juillet (p)	Total
10,440	46,780	71,240	960	1,190	90	620,740	Juin (r)	

Table 12a

Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate

Tableau 12a

Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région

Effective from August 06, 1995 to September 09, 1995 En vigueur du 06 Août 1995 au 09 Septembre 1995

Regi	on	Unemployment rate			Unemploymen [*]
Régi	on	Taux de chômage			Taux de chômage
		Z			χ
Newf	oundland - Terre-Neuve:		Onta	rio: (concluded - fin)	
	AL LEGAL	17.7	7/	Landan	8.3
	St.John's Newfoundland North-East and Labrador	13.3		London Niagara	11.5
UZ.	Nord-est de Terre-Neuve et Labrador	23.5		Windsor	10.8
0.2	CornerBrook and/et Gander	20.2		Kitchener	7.7
05.	Cornerbrook and/et Gander	20.2		Durham and/et Simcoe	9.5
naia	ce Edward Island - Ile-du-Prince-Édouard:			Huron	7.7
P1 111	ce Edward 151and - 11e-du-Prince-Edudard:			South Central Ontario	***
06	Prince Edward Island		40.	Central sud de l'Ontario	7.1
J4.	Ile-du-Prince-Édouard	15.3	41	Algonquin	8.3
	TIA-dd-Fi Tilca-Edoddi d	13.3		Sudbury	8.5
Nous	Scotia - Nouvelle-Écosse:			Thunder Bay	8.5
nuva	SCOTTA - MOUVATTA-ECOSSA:			Northern Ontario - Nord de l'Ontario	13.3
n E	Eastern Nova Scotia		770	HOT CHELL GITCH 10 HOT G GE 1 SITCH 10	13.0
03.	Est de la Nouvelle-Écosse	22.6	Man	toba:	
06	Central Nova Scotia	22.0	11011		
	Le centre de la Nouvelle-Écosse	13.4	45.	Winnipeg	7.9
07	Halifax	10.1		Southern Manitoba - Sud du Manitoba	6.6
	Kings	12.9		Northern Manitoba - Nord du Manitoba	21.0
	Yarmouth	11.9	77.	nor chariff floris could have de floris could	
• • •	TOT MODELIT	/	Sask	atchewan:	
New	Brunswick - Nouveau-Brunswick:				
			48.	Regina	8.9
10.	Saint John	10.4	49.	Saskatoon	8.1
11.	Fredericton	10.5	50.	Southern Saskatchewan	
12.	Restigouche and/et Charlotte	14.3		Sud de la Saskatchewan	6.5
13.	Moncton	9.7	51.	Northern Saskatchewan	
				Nord de la Saskatchewan	12.5
Québ	ec:				
			Albe	irta:	
	Eastern Québec - Est du Québec	15.9			
	Québec	9.6		Calgary	8.1
	Québec Centre North - Centre nord du Québec	15.5		Edmonton	9.3
	Trois-Rivières	11.3		Southern Alberta - Sud de l'Alberta	8.1
	Québec Centre South - Centre sud du Québec	6.5	55.	Northern Alberta/Foothills	
	Sherbrooke	11.2		Nord de l'Alberta/Foothills	8.4
	Montérégia	9.7			
	Hontréal	11.4	Bri	rish Columbia - Colombie-Britannique:	
	Laurentides and/et Lanaudière	12.9		Contract Political Columbia	
	Western Québec - Ouest du Québec	14.2 9.9	56.	Southern British Columbia	11.1
	Hull			Sud de la Colombie-Britannique Upper Fraser Valley	9.4
	Northern Québec - Nord du Québec	14.4 14.9		Vancouver	8.9
20.	Chicoutimi and/et Jonquière	14.7		Victoria	9.0
0nta	rio:			Vancouver Island - Ile de Vancouver	10.4
	Ottawa	10.4	61.	Northern British Columbia	
	Eastern Ontario - Est de l'Ontario	11.3		Nord de la Colombie-Britannique	11.9
	Belleville and/et Peterborough	12.0			
	0shawa	8.7		on and Northwest Territories -	
	Toronto	9.0	Yuki	on et Territoires du Nord-Ouest:	
72	Hamilton	6.0			
	St.Catharines	9.6		Yukon and Northwest Territories	25.0

Table 12b.

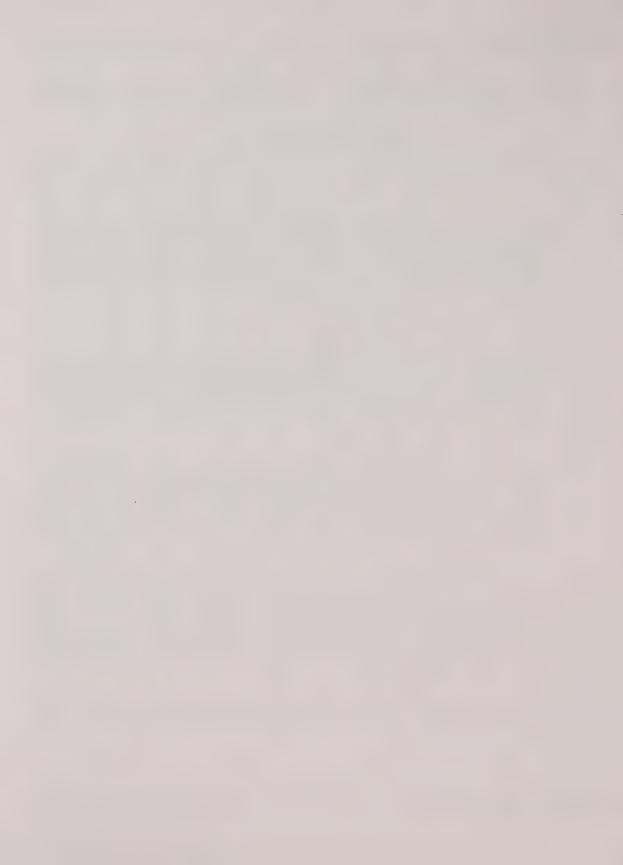
Tableau 12b.

Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks

Admissibilité aux prestations d'assurance-chômage exprimée en semaines

Unemployment Rate in Claimant's Region of Residence Taux de chômage de la région de résidence du prestataire

			6% and under et moins	over plus de 6% to/à 7%	over plus de 7% to/à 8%	over plus de 8% to/à 9%	over plus de 9% to/à 10%	over plus de 10% to/à 11%	over plus de 11% to/à 12%	over plus de 12% to/à 13%	over plus de 13% to/à 14%	over plus de 14% to/à 15%	over plus de 15% to/à 16%	over plus de 16%
		103487634												
		12					1 1 m. *				26	28	30	32
		13								24	26	28	30	32
		14							23	25	27	29	31	33
		15						21	23	25	27	29	31	33
		16				Miller Ha	20	22	24	26	28	30	32	34
		17				18	20	22	24	26	28	30	32	34
W	S	18			17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
е	e	19		15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
е	m	20	14	16	· 18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
k	а	21	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
s	i	22	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37
	n	23	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37
0	e	24	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38
f	s	25	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38
		26	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39
I	ď	27	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39
n	e	28	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40
s	m	29	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40
u	р	30	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41
r	i	31	. 19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41
a	0	32	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42
b	i	33	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42
1		34	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43
e	а	35	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43
_	5	36	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44
E	s	37	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44
m	u	38	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45
p	r	39	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45
ı	r	40	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46
0	a	41	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47
	b	42	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48
y m	i	43	27	29 29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49
	e	44	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50
e	e	45	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50
n						35	38	40	42	43	45	48	50	50
t		46	30	32	34					45	47		50	50
		47	31	33	35	37	39	41	43			49		
		48	32	34	36	38	40	42	44 45	46	48	50	50	50
		49	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50	50
		50	34	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50	50
		51	3 5	37	39	41	43	45	47	49	50	50	50	50
		52	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50	50	50



Endnotes

- The Average Weekly Payment is calculated by dividing the "gross amount" by the "number of weeks paid" except for Training and Self-employment Assistance benefits where the amount related to Course Costs and Project costs are excluded. The "gross amount" includes benefits previously paid, income tax deductions and lump sum payments. Because the "gross amount" is not adjusted, the calculated Average Weekly Payment can exceed the maximum benefit level. If this occurs the average is reduced to the applicable maximum weekly benefit.
- The monthly number of beneficiaries shown in this report include all claimants who received benefits for the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month. The annual number represent unduplicated counts of all persons who, during the course of a calendar year, received unemployment insurance benefits.
- 3 "Persons Covered by Unemployment Insurance" include all persons for whom there exists an employer-employee relationship, excepting workers who are low earners. The monthly estimates are derived by adding to the "employed paid workers", as measured by the Labour Force Survey, the strength of the Armed Forces and the number of beneficiaries. The annual data are estimates of persons who, during the year, contributed towards the unemployment insurance program.
- Includes claims with disqualifications and disentitlements, and claims previously not allowed.
- 5 Parental benefits are payable up to 10 weeks to the mother and/or father of a newborn or adopted child.
- The number of disqualifications and disentitlements shown are for conditions which were imposed when a claim was made. Up to two disqualifications or disentitlements are counted in the statis tics; thus, the data reflect the number of disqualificat ions and disentitlements and not the number of persons affected. Also, the data are not revised when a person's status changes and when he or she becomes eligible to receive benefits.
- ⁷ Trainees on courses approved by Employment and Immigration Canada. The amount of monies reported for Training include benefits paid to individuals, supplementary allowances and monies paid to schools and colleges to train beneficiaries.

Notes en fin de texte

- Les prestations hebdomadaires moyennes sont calculées en divisant le "montant brut" par le "nombre de semaines de prestations" sauf dans le cas des prestations de formation et d'aide au travail indépendant où les montants reliés aux achats de cours et achats de projets sont exclus. Le "montant brut" comprend les paiements rétroactifs, les déductions aux fins de l'impôt sur le revenu de même que les paiements forfaitaires. Puisque le "montant brut" n'inclut pas ces ajustements, les prestations hebdomadaires moyennes calculées peuvent excéder le maximum des prestations. Lorsque c'est le cas, la moyenne sera représentée par le maximum des prestations en viqueur.
- Le nombre mensuel de bénéficiaires comprend toutes les personnes qui ont reçu des prestations pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15^{ième} jour du mois. Les données annuelles sont fondées sur une énumération sans double compte de toutes les personnes qui ont reçu des prestations d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 3 "Les personnes visées par l'assurance-chômage" com prend toutes les personnes pour lesquelles il existe une relation employeur-employé, sauf les travailleurs qui ont un revenu sous le seuil admissible. Les estimations mensuelles sont dérivées en ajoutant aux "travailleurs rémunérés occupés" tel que mesuré par l'enquête de la population active, les membres des Force Armées et le nombre de bénéficiaires. Les données annuelles sont des estimations du nombre de personnes qui ont versé des cotisations au régime d'assurance-chômage durant l'année civile.
- Comprend les demandes exclues du bénéfice des presta tions, les inadmissibilités et les demandes non acceptées auparavant.
- 5 Les prestations parentales d'une durée maximale de 10 semaines peuvent être versées aux parents naturels ou adoptifs, soit à la mère, soit au père ou encore réparties entre les deux.
- Le nombre d'exclusions et d'inadmissibilités reflète la situation au moment où la demande a été effectuée. Puisqu'un maximum de deux motifs d'exclusion ou d'inadmissibilité peut être codé pour chaque prestataire, les données ne correspondent pas nécessairement au nombre de personnes touchées. De plus, les données ne sont pas révisées lorsque la situation du prestataire est modifiée ou lorsqu'il ou elle devient éligible à recevoir des prestations.
- Personnes qui suivent un cours de formation approuvé par Emploi et Immigration Canada. Les sommes d'argent allouées à la formation incluent les prestations versées aux individus, les allocations supplémentaires et les montants alloués aux institutions scolaire pour la formation des bénéficiaires.

- The last two months are preliminary and subject to revision. Each year, when December data are final, the seasonally adjusted series are revised to reflect changes in the seasonal factors.
- 9 Includes "Outside Canada".
- The data were classified according to the National Occupation Classification.
- ⁸ Les deux derniers mois sont provisoires et sont sujets a être révisés. À chaque année, lorsque les données de décembre deviennent finales, les séries désaisonnalisées sont révisées pour refléter les changements dans les facteurs saisonniers.
- ⁹ Comprend "l'extérieur du Canada".
- Les données sont codées selon la Classification nationale des professions.



ORDER FORM

Statistics Canada

MAIL TO:	PHONE:	METHOD OF PAYMENT:								
Statistics Canada Operations and Integration Circulation Management 120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6 (Please print) Company Department Attention Address City (Postal Code P	1-800-267-6677 Charge to VISA or Master-Card. Outside Canada and the U.S. call (613) 951-7277. Please do not send confirmation. INTERNET: order@ Title Province) (hone	584	METHOD OF PAYMENT: (Check only one) Please charge my: VISA MasterCard Card Number Signature Expiry Date Payment enclosed \$ Please make cheque or money order payable to the Receiver General for Canada — Publications.							
Please en	sure that all Information is c	ompleted.	Dat	Authorized Signature						
Catalogue	Title		Date las	ue	Annual Subscription or Book Price					
Number			Indica "S" subscri	te an for	Canada \$	United States US\$	Other Countries US\$	Quantity	Total \$	
➤ GST Registration # I	ices for U.S. and other c		In US	dollars			SUBTOTAL DISCOUNT (if applicable GST (7%) d applicable action clients	PST		
Receiver General for Canadian clients pay	r Canada - Publications, in Canadian funds and a drawn on a US bank. Pric	dd 7% GST and app	olicable gn clier	PST. F	oreign clier shown in U	nts pay tota	BRAND TOTAL		238	

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada Statistique Canada Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

			-								
ENVOYEZ À:	COMPOSEZ: TÉLÉCOPIEZ AU:			MODALITÉS DE PAIEMENT:							
\boxtimes	1-800-267-6677 (613) 951-		(Cochez une seule case)								
Statistique Canada Opérations et intégration	Faites débiter votre compte	VISA, MasterCard et bon de commande seulement.	☐ Veuillez débiter mon compte ☐ VISA ☐ MasterCard								
Direction de la circulation 120, avenue Parkdale	n l'extérieur du Canada et des Veuillez ne pas et		yer No de carte								
Ottawa (Ontario) Canada K1A 0T6	États-Unis, composez le (613) 951-7277. Veuillez ne										
(Veuillez écrire en	pas envoyer de confirmation. commande originale.		Signature Date d'expiration								
caractères d'imprimerie.)	INTERNET: order@s	tatcan.ca									
o imprimene.)			D Pa	niement inc	lus			s			
Compagnie			Veuillez fair parvenir votre chèque ou mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada – Publications.								
Service											
À l'attention de	Fonction		_								
Adresse				o du bon de Seulliez joindre		de Lilli	1111				
Ville	Province)									
Code postal	Téléphone Te	élécopieur	_								
Veuillez v	ous assurer de remplir le bon a	u complet.	Signature de la personne autorisée								
			lition andée	Abonnement annue prix de la publicati							
Numéro au catalogue	Titre		ou scrire		États- Unis	Autres pays	Quantité	Total			
			oour les nements		s us	\$ US					
Veuillez noter qu	e les prix au catalogue po	ur les ÉU. et les autres	Davs so	ont		TOTAL					
donnés en dollar	s américains.			RÉDUCTION (s'il y a lieu)							
TPS Nº R12149	1807					TPS (7 %)					
Na oblava on ma	adat popta dolt Atm établi à	Pordro du		et la TVP en vigueur. (Clients canadiens seulement) TOTAL GÉNÉRAL							
	ndat-poste doit être établi à du Canada – Publications.	, G. G. G. G.									
Les clients canadi	iens paient en dollars canad	ens et ajoutent la TPS d	7 % et	la TVP en v	iqueur. Le	8 DI	= 093	238			
clients à l'étranger	r paient le montant total en	dollars US tirés sur une t	anque a	méricaine.		FI	093	230			

MERCIODE VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada Statistics Canada Canadä

Pick a topic...
any topic

The 1994 Statistics Canada Catalogue is your guide to the most complete collection of facts and figures on Canada's changing business, social and economic environment. No matter what you need to know, the Catalogue will point you in the right direction.

From the most popular topics of the day – like employment, income, trade, and education – to specific research studies – like mineral products shipped from Canadian ports and criminal victimization in urban areas – you'll find it all here.

... the 1994 Statistics Canada Catalogue will help you get your bearings...

The **Catalogue** puts all this information at your fingertips. With the expanded index, you can search by subject, author or title – even periodical articles are indexed. There's also a separate index for all our electronic products.

The *Catalogue* has everything you need to access all Statistics Canada's products:

- descriptions of over 25 new titles, plus succinct abstracts of the over 650 titles and 7 map series already produced;
- a complete guide to finding and using statistics;
- electronic products in a variety of media, and



advice on getting expert assistance on electronic products and on-line searches;

** tabs to each section - so you can immediately flip to the information you need.

... time and time again

To make sure that the **Catalogue** stands up to frequent use, we used a specially coated cover to prevent broken spines, tattered edges and dogeared corners.

Order today – you'll be lost without it.

1994 Statistics Canada Catalogue

Only \$15 in Canada (US\$18 in the U.S. and US\$21 in other countries). Quote Cat. no. 11-2040XPE.

Write to:

Statistics Canada Marketing Division Sales and Service 120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario K1A 0T6

Fax: (613) 951-1584 Call toll-free: 1-800-267-6677

Or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. Choisissez un sujet... n'importe leguel

Le Catalogue de Statistique

Canada 1994 est votre guide pour la collection la plus complète de faits et de chiffres dans les domaines, en constante évolution, du commerce, de la société et de l'économie du Canada. Peu importe ce que vous voulez savoir, le Catalogue vous mettra sur la bonne piste.

Des sujets actuels les plus populaires – comme l'emploi, le revenu, le commerce et l'éducation – à des études de recherche spécialisées – comme les produits minéraux expédiés des ports canadiens et la victimisation dans les régions urbaines –vous trouverez tout dans ce document.

Le Catalogue de Statistique Canada 1994 vous aidera à vous orienter...

Le **Catalogue** vous met tous ces renseignements sous la main. L'index augmenté vous permet de chercher par sujet, auteur ou titre – les articles de périodiques sont même indexés. On a aussi ajouté un index séparé pour tous nos produits électroniques.

Le **Catalogue** a tout ce qu'il vous faut pour vous procurer les produits de Statistique Canada:

- descriptions de plus de 25 nouveaux titres et courts résumés des 650 titres et plus et des 7 séries de cartes déjà disponibles;
- guide complet pour obtenir et utiliser les données statistiques;
- produits électroniques sur supports divers et

conseils sur l'obtention d'aide d'experts pour les produits électroniques et les recherches en direct:

système d'onglets pour chaque section - pour que vous puissiez immédiatement repérer les renseignements qui vous intéressent.

...maintes et maintes fois

Pour garantir que le *Catalogue* puisse résister à une utilisation fréquente, nous avons utilisé une couverture avec un revêtement spécial conçue pour éviter les dos cassés, les bords abîmés et les coins de page pliés.

Commandez aujourd'hui - vous ne pourrez plus vous en passer.

Catalogue de Statistique Canada 1994

Seulement 15 \$ au Canada (18 \$ US aux États-Unis et 21 \$ US dans les autres pays). Indiquez le n° au catalogue : 11-2040XPF.

Écrivez à :

Statistique Canada Division du marketing Vente et service 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Télécopieur : (613) 951-1584

Appels sans frais : 1-800-267-6677

Ou contactez le Centre de consultation de Statistique Canada le plus proche (voir la liste figurant dans la présente publication).





29MISC9416

re you getting your information on the Canadian economy "first-hand"?

Chances are, you spend hours reading several newspapers and a handful of magazines trying to get the whole economic picture -- only to spend even more time weeding out fiction from fact! Wouldn't it be a great deal more convenient (and much more effective) to go straight to the source?

Join the thousands of successful Canadian decision-makers who turn to Statistic Canada's *Canadian Economic Observer* for their monthly briefing. <u>Loaded with first-hand information</u>, collectively published nowhere else, CEO is a quick, concise and panoramic overview of the Canadian economy. Its reliability and completeness are without equal.

single source

Consultations with our many readers – financial analysts, planners, economists and business leaders – have contributed to CEO's present, widely-acclaimed, two-part format. The Analysis Section includes thought-provoking commentary on current economic conditions, issues, trends and developments. The Statistical Summary contains the complete range of hard numbers on critical economic indicators: markets, prices, trade, demographics, unemployment and more.

More practical, straightforward and user-friendly than ever before, the *Canadian Economic Observer* gives you more than 150 pages of in-depth information in one indispensable source.

My purchase CEO?

As a subscriber, you'll be <u>directly connected</u> to Statistics Canada's economic analysts – names and phone numbers are listed with articles and features. You'll also receive a copy of CEO's annual **Historical Statistical Supplement** – at no additional cost.

So why wait for others to publish Statistics Canada's data second-hand when you can have it straight from the source? Order your subscription to the *Canadian Economic Observer* today.

The Canadian Economic Observer (catalogue no. 10-2300XPB) is \$220 annually in Canada, U\$\$260 in the United States and U\$\$310 in other countries. Highlights of the Canadian Composite Leading Indicator (catalogue no. 11F0008XFE) are available by fax – the same day of release – for \$70 annually in Canada and U\$\$70 in the United States.

To order, write to: Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, KIA 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call toll-free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard.

Recevez-vous directement vos informations sur l'économie canadienne?

Il est probable que vous passez des heures à lire plusieurs journaux et un paquet de revues pour essayer d'avoir une vue complète de la situation économique, et ensuite passer encore plus de temps à séparer le réel de ce qui ne l'est pas. Ne serait-il pas plus pratique (et beaucoup plus efficace) de remonter directement à la source?

Joignez-vous aux milliers de décideurs canadiens gagnants qui lisent L'Observateur économique canadien pour leur séance de rapport mensuelle. Rempli de renseignements disponibles nulle part ailleurs, L'OEC permet d'avoir une vue générale rapide et concise de l'économie canadienne. Il est inégalé par sa fiabilité et son exhaustivité.

ne seule source

Les consultations que nous avons eues avec nos nombreux lecteurs, des analystes financiers, des planificateurs, des économistes et des chefs d'entreprise, nous ont permis de présenter L'OEC dans son format actuel en deux parties, qui a été bien accueilli. La section de l'analyse contient des commentaires qui donnent à réfléchir sur la conjoncture économique, ses problèmes, ses tendances et ses développements. L'aperçu statistique contient l'ensemble complet des chiffres réels pour les indicateurs économiques essentiels : les marchés, les prix, le commerce, la démographie, le chômage, et bien d'autres encore.

Plus pratique, plus simple, plus facile à utiliser qu'auparavant, L'Observateur économique canadien vous offre plus de 150 pages de renseignements poussés sous une seule couverture.

Ourquoi acheter L'OEC?

En tant qu'abonné à L'OEC, vous êtes <u>directement relié</u> aux analystes économiques de Statistique Canada : des noms et des numéros de téléphone sont cités dans les articles et les rubriques. Vous recevrez également un exemplaire du **Supplément statistique historique** annuel à titre gracieux.

Pourquoi devez-vous donc attendre que d'autres publient les données de Statistique Canada qu'ils ont reprises alors que vous pouvez les obtenir directement à la source? Abonnez-vous à *L'Observateur économique canadien* dès aujourd'hui.

Le prix de l'abonnement annuel à *L'Observateur économique canadien* (n° 10-2300XPB au catalogue) est de 220 \$ au Canada, de 260 \$ US aux États-Unis et de 310 \$ US dans les autres pays. Les faits saillants de l'*Indicateur composite avancé* (n° 11F0008XFF au catalogue) sont offerts par télécopieur – le jour même de leur parution – pour 70 \$ par année au Canada et 70 \$ US aux États-Unis.

Pour commander, écrivez à : Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou adressez-vous au Centre de consultation de Statistique Canada le plus proche de chez vous et dont la liste figure dans cette publication. Si vous le préférez, vous pouvez envoyer votre commande par télécopieur au 1-613-951-1584, ou téléphoner sans frais au 1-800-267-6677 et utiliser votre carte VISA ou MasterCard.



Catalogue 73-001 Monthly

Unemployment Insurance Statistics

September 1995

Catalogue 73-001 Mensuel

Statistiques sur l'assurance-chômage

Septembre 1995







Data in Many Forms . . .

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer print-out, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Labour Division.

Unemployment Insurance Statistics Section,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 Telephone: (613) 951-4045 or to the Statistics Canada Reference Centre in:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montréal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipeg	(1-204-983-4020)		

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National Enquiries Line	1-800-263-1136
National Telecommunications	
Device for the Hearing	
Impaired	1-800-363-7629
National Toll-free Order-only	
Line (Canada and United	
States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario, K1A 0T6.

(1-613-951-7277) Facsimile Number (1-613-951-1584) Toronto Credit Card Only (1-416-973-8018)

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and services to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes . . .

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doit être adressée à la:

Division du travail,

Section de la statistique sur l'assurance-chômage,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 téléphone: (613) 951-4045 ou au Centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montréal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto Winnipea	(1-416-973-6586) (1-204-983-4020)	Vancouver	(1-604-666-3691)

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des Centres régionaux de consultation.

Service national d'appareils de	
télécommunications pour les	
malentendants	1-800-363-7629
Service national du numéro sans	
frais pour commander seulement	
(Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

1-800-263-1136

Comment commander les publications

Service national de renseignements

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à Statistique Canada, la Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario), K1A 0T6.

(1-613-951-7277) Numéro du télécopieur (1-613-951-1584) Toronto Carte de crédit seulement (1-416-973-8018)

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Labour Division Unemployment Insurance Statistics Section

Unemployment Insurance Statistics

September 1995

Note: Compiled from material supplied Employment and Immigration Canada Statistique Canada

Division du travail Section de la statistique de l'assurance-chômage

Statistiques sur l'assurancechômage

Septembre 1995

Nota: D'après les renseignements fournis par Emploi et Immigration Canada

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

O Minister of Industry, 1995

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

November 1995

Price: Canada: \$16.00 per issue, \$160.00 annually

United States: US\$20.00 per issue, US\$192.00 annually

Other Countries: US\$23.00 per issue, US\$224.00 annually

Catalogue No. 73-001, Vol. 54, No.9

ISSN 0829-1098

Ottawa

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1995

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit. enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Novembre 1995

Prix: Canada: 16 \$ l'exemplaire,

160 \$ par année

États-Unis: 20 \$ US l'exemplaire,

192 \$ US par année

Autres pays: 23 \$ US l'exemplaire,

224 \$ US par année

Nº 73-001 au catalogue, vol. 54, nº 9

ISSN 0829-1098

Ottawa

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- -- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared under the direction of:

- Horst Stiebert, Chief, Unemployment Insurance Statistics Section
- Adib Farhat, Acting Head, Unemployment Insurance Statistics
- Carole Fraser, Head, Operations

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- -- nombres infimes.
- F nombres provisoires.
- nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été rédigée sour la direction de:

- Horst Stiebert, Chef, Section de la statistique de l'assurance-chômage
- Adib Farhat, Chef intérimaire, Statistique de l'assurancechômage
- Carole Fraser, Chef, Opérations

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 1984.

Table of Contents

Table de matières

		Page		D
Hial	hlights	5	Faits saillants	Page
Ŭ	es to Data Users			5
		8	Notes aux utilisateurs des données	8
	Further Reading	9	Lectures suggérées	9
Tab	le		Tableau	
1.	Summary Data	10	1. Données sommaires	10
2.	Historical Data	11	2. Données chronologiques	11
3.	Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month	12	 Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois 	12
4.	Number of Initial Claims Allowed, by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed, by Province	13	Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées, par province	13
5.	Number of Disqualifications and Disentitlements, by Reason and Province	14	Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités selon la raison et la province	14
6.	Benefit Activities, by Type of Benefit and Province	15	 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province 	15
7.	Number of Beneficiaries, by Age, Type of Benefit, Sex and Month	18	 Nombre de bénéficiaires, selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois 	18
8.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month	21	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois 	21
9.	Number of Beneficiaries, by Type of Benefit, Province and Month	24	 Nombre de bénéficiaires, selon le genre de prestations, la province et le mois 	24
10.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month – Seasonally Adjusted	26	 Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois – Données désaisonnalisées 	26
11.	Number of Beneficiaires Receiving Regular Benefits by Occupation and Province	28	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession et province 	28
12a.	Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate	30	12a. Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région	30
12b.	Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks	31	12b. Admissibilité aux prestations d'assurance- chômage exprimée en semaines	31
End	notes	33	Notes en fin de texte	33



Highlights

Unemployment insurance September 1995 (preliminary)

UI payments are at lowest level since 1990

- During the first three quarters of 1995, Canadians were paid \$10.7 billion (unadjusted) in unemployment insurance benefits (including regular and special benefits), down 14.6% from the same period last year. This is the lowest amount paid in the January-to-September period since 1990 when \$9.9 billion was paid. The most important reason for the decline is a drop of 16.2% in the average number of beneficiaries.
- In September, Canadians collected \$859.3 million in benefits, down 15.0% from September 1994.
 Comparing the same month in previous years, this is the lowest amount paid since September 1989 when \$735.7 million was paid.

Average weekly benefit increased slightly

 In September, the average weekly benefit paid to beneficiaries receiving regular and special benefits increased 1.5% to \$255.43 (unadjusted) from September 1994. The average weekly benefit ranged from \$232.60 in Prince Edward Island to \$312.34 in the Northwest Territories.

The number of beneficiaries increased in September

• The number of Canadians receiving regular UI benefits advanced 1.1% to 734,000 in September. The trend for the number of beneficiaries has been increasing since June 1995. This follows a general decline which started in mid-1992. Increases were observed in all provinces and territories except Ontario (-1.9%) and Quebec (-0.7%). The increases ranged from 0.8% in British Columbia to 8.7% in the Northwest Territories.

Number of claims increased

• In September, '256,000 individuals submitted applications (claims) for unemployment insurance benefits, down 3.9% from August but still an increase of 5.5% from September 1994. Since mid-1994, the number of claims received has fluctuated around an upward trend. On an unadjusted basis, for January - September 1995, 2,126,000 people submitted claims, 2.7% higher than during the same period last year.

Faits saillants

Assurance-chômage

Septembre 1995 (données provisoires)

Les prestations d'assurance-chômage sont à leur niveau le plus bas depuis 1990

- Au cours des trois premiers trimestres de 1995, 10,7 milliards\$ (données non désaisonnalisées) de prestations d'assurance-chômage ont été versés aux Canadiens (incluant les prestations ordinaires et spéciales). Ceci constitue une baisse de 14,6% par rapport à la même période l'an dernier. C'est le plus bas niveau observé depuis 1990 lorsque 9,9 milliards\$ ont été versés. La raison la plus importante qui peut expliquer la baisse est la diminution de 16,2% du nombre moyen de bénéficiaires.
- En septembre, les bénéficiaires recevaient 859,3 millions\$ de prestations d'assurance-chômage, soit une diminution de 15% par rapport à septembre 1994. En comparant aux mêmes mois des années précédentes, il s'agit du montant le plus bas depuis septembre 1989 lorsque 735,7 millions\$ ont été versés.

La prestation hebdomadaire moyenne connaît une faible augmentation

En septembre, la prestation hebdomadaire moyenne (payée aux bénéficiaires de prestations ordinaires et spéciales) a augmenté de 1,5% à 255,43\$ (données non désaisonnalisées) par rapport à septembre 1994. La prestation hebdomadaire moyenne variait entre 232,60\$ à l'Île-du-Prince-Édouard et 312,34\$ aux Territoires du Nord-Ouest.

Augmentation du nombre de bénéficiaires en septembre

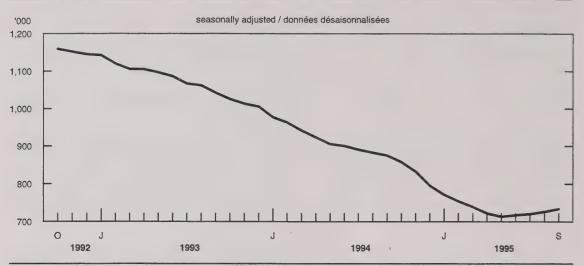
Le nombre de Canadiens recevant de prestations ordinaires d'assurance-chômage a augmenté de 1,1% à 734,000 en septembre. La tendance du nombre de bénéficiaires est à la hausse depuis juin 1995. Ceci fait suite à une diminution générale qui a commencé au milieu de 1992. Des augmentations ont été observées dans toutes les provinces et les territoires à l'exception de l'Ontario (-1,9%) et du Québec (-0,7%). Les augmentations variaient entre 0,8% en Colombie-Britannique et 8,7% aux Territoires du Nord-Ouest.

Augmentation du nombre de demandes reçues

En septembre, le nombre d'individus ayant soumis une demande d'assurance-chômage se situait à 256 000, soit une diminution de 3.9% par rapport à août 1995, mais une augmentation de 5,5% par rapport à septembre 1994. Depuis le milieu de 1994, on note une tendance à la hausse du nombre de demandes reçues. Entre janvier et septembre 1995 (données non désaisonnalisées) 2,126,000 individus ont soumis une demande d'assurance-chômage. Il s'agit d'une augmentation de 2,7% par rapport à la même période en 1994.

The number of beneficiaries* has been increasing since June

Le nombre de bénéficiaires* est à la hausse depuis juin



^{*} Receiving regular benefits.

- By Census Metropolitan Area, the table on the next page shows the year-over-year percentage changes in the number of beneficiaries.
- Le tableau de la page suivante présente la variation annuelle du nombre de bénéficiaires par régions métropolitaines de recensement.

^{*} Recevant des prestations ordinaires.

All Unemployment Insurance Beneficiarie by Province and Census Metropolitan area

L'ensemble des bénéficiaires d'assurance-chômage, selon la province et la région métropolitaine

Frovince and Census Metro	pontan area	seion la province et	la province et la région métropolitaine			
		% Change				
		Changement en %				
		September 95/				
	September 1995	September 94				
	Septembre 1995	Septembre 95/ Septembre 94				
lewfoundland	34,130	-17.5	Terre-Neuve			
it.John's	8,100	-2.1	St.John's			
Prince Edward Island	7,550	-14.6	Ile-du-Prince-Édouard			
Iova Scotia	35,590	-20.9	Nouvelle-Écosse			
falifax	8,700	-20.0	Halifax			
lew Brunswick	34,650	-18.1	Nouveau-Brunswick			
Saint John	4,150	-7.6	Saint John			
Québec	249,550	40.0	Outhor			
Chicoutimi-Jonquière	249,550 7,400	-13.6	Québec			
Duébec	23,590	-8.6 -11.9	Chicoutimi-Jonquière			
herbrooke	23,590 4,590		Québec			
rois-Rivières		-11.9	Sherbrooke			
lontréal	5,440 101,430	-10.5	Trois-Rivières			
uli	101,430	-15.0	Montréal			
iuii	7,520	- 7.7	Hull			
)ntario	196,420	-18.1	Ontario			
Ottawa	12,730	-10.7	Ottawa			
shawa	4,350	-24.6	Oshawa			
oronto	82,430	-16.7	Toronto			
amilton	10,500	-22.3	Hamilton			
t.Catharines-Niagara	7,080	-20.9	St.Catharines-Niagara			
itchener	6,130	-10.4	Kitchener			
ondon	6,450	-12.2	London			
Vindsor	4,710	-10.3	Windsor			
udbury	3,490	-18.3	Sudbury			
hunder Bay	2,510	-23.0	Thunder Bay			
fanitoba	20.120	-13.2	Manitoba			
Vinnipeg	13,040	-15.7	Winnipeg			
askatchewan	40.000	457				
	13,860	-15.7	Ssaskatchewan			
Regina	2,650	-12.5	Regina			
askatoon	3,760	-13.6	Saskatoon			
lberta	54,780	-15.3	Alberta			
algary	17,270	-13.0	Calgary			
dmonton	19,150	-19.4	Edmonton			
British Columbia	84,550	-12.6	Colombie-Britannique			
/ancouver	38,350	-9.0	Vancouver			
/ictoria	6,010	-4.1	Victoria			
/ukon	880	-24.1	Yukon			
Northwest Territories	1,270	-11.8	Territoires du Nord-Ouest			
	- tym t o					

Total

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

-15.7

Total

733,460

Notes to Data Users

The number of beneficiaries represents a count of persons who qualified for unemployment insurance benefits during the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month.

Benefits paid, number of benefit weeks, and number of claims received, relate to a complete calendar month. It should be noted that these data are affected by the number of working days available during the reference month to process claims and to pay benefits. In making short-term comparisons it is not uncommon to observe different trends between these data and the number of beneficiaries.

For beneficiaries, preliminary data are shown for the two most recent months. All other data are final and, generally, are not subject to revisions. Starting with January 1987, the Census Division beneficiaries data (Matrices 5708-5717) have been tabulated according to the 1986 Standard Geographical Classification.

Please note, the number of beneficiaries shown under "fishing" now includes year-round fishermen. Also, beneficiaries identified as receiving "parental/ adoption" benefits includes persons receiving benefits available to natural or adoptive parents.

Monthly unemployment insurance statistics are also available on **CANSIM:** Matrices 26 (series 1.6), 5700-5717, 5735, and 5736. The last two matrices are new; they contain monthly data, starting in January 1984, on beneficiaries by sex and Census Metropolitan Areas (CMA) or Census Agglomerations (CA).

Information about the unemployment insurance program, definitions, references and historical data are published in the **Annual Supplement** (Catalogue 73-202S), included with a subscription to the monthly report. Unpublished data are also available on request, including beneficiaries statistics for small areas as defined by data users.

Special tabulations and further information may be obtained by calling or writing to: Adib Farhat or Carole Fraser, Unemployment Insurance Statistics Section, Labour Division, Ottawa, Ontario K1A 0T6, Tel: (613) 951-4045 or 951-4039.

Notes aux utilisateurs des données

Le nombre de bénéficiaires représente l'ensemble des personnes admissibles aux prestations d'assurance-chômage pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15^{ième} jour du mois.

Les prestations versées, le nombre de semaines de prestations et le nombre de demandes reçues sont des données fondées sur l'ensemble du mois. Le nombre de jours ouvrables qui sont disponibles durant le mois pour le traitement des demandes et pour le paiement des prestations influence donc le niveau et la tendance de ces données. Lorsqu'on compare les variations mensuelles de ces données, il est donc fréquent d'observer des tendances différentes avec le nombre de bénéficiaires.

Les deux derniers mois de données sur les bénéficiaires sont préliminaires. Toutes les autres données sont finales et ne font généralement pas l'objet d'une révision. À partir de janvier 1987, les données des bénéficiaires d'assurance-chômage par division de recensement (matrices 5708 à 5717) sont basées sur la classification géographique de 1986.

Veuillez prendre note que le nombre de bénéficiaires présenté sous le titre "pêche" renferme maintenant les pêcheurs à longueur d'année. En outre, les bénéficiaires iden tifiés sous "parentale/adoption" représentent les personnes ayant reçu des prestations offertes aux parents naturels ou adoptifs.

Les statistiques mensuelles de l'assurance-chômage sont aussi disponibles sur CANSIM dans la matrice 26, série 1.6 et dans les matrices 5700-5717, ainsi que 5735-5736. Ces deux dernière matrices contiennent de nouvelles séries, remontant à janvier 1984, des bénéficiaires d'assurance-chômage selon le sexe et la région métropolitaine de recensement (RMR) ou l'agglomération de recensement (AR).

De l'information à propos du programme de l'assurancechômage, que ce soit des définitions, des références ou des données historiques sont publiées dans le **Supplément annuel** (n° 73-202S au catalogue), compris dans le prix de l'abonnement au rapport mensuel. Des données inédites sont également disponibles sur demande, y compris des statistiques sur les bénéficiaires pour toute région définie par le requérant.

On peut obtenir des totalisations spéciales ou plus de renseignements en appelant ou en écrivant à: Adib Farhat ou Carole Fraser, Section de la statistique sur l'assurance-chômage, Division du travail, Ottawa (Ontario), K1A 0T6, Tél: (613) 951-4045 ou 951-4039.

FOR FURTHER READING

Selected Publications from Statistics Canada

LECTURES SUGGÉRÉES

Choisies parmis les publications de Statistique Canada

Title	Titre	Catalogue
Help-wanted Index, 1981-1993 Occasional, Bilingual	Indice de l'offre d'emploi, 1981-1993 Occassionel, Bilingue	71-540
Employment, Earnings and Hours Monthly, Bilingual	Emploi, gains et durée du travail Mensuel, Bilingue	72-002
Work Injuries Annual, Bilingual	Accidents du travail Annuel, Bilingue	72-208
Unemployment Insurance Statistics Monthly, Bilingual	Statistiques sur l'assurance-chômage Mensuel, Bilingue	73-001
Unemployment Insurance Statistics Annual Supplement to monthly n° 73-001 Bilingual (included with 73-001)	Statistiques sur l'assurance-chômage supplément annuel au mensuel n° 73-001 Bilingue (inclus avec 73-001)	73-202S
Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds Quarterly, Bilingual	Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie Trimestriel, Bilingue	74-001
Trusteed Pension Funds: Financial Statistics Annual, Bilingual	Caisses de retraite en fiducie: statistiques financières Annuel, Bilingue	74-201
Pension Plans in Canada Biennial, Bilingual	Régimes de pensions au Canada Biennal, Bilingue	74-401

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais, au Canada seulement, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou télécopieur.

Table 1 Summary Data

Tableau 1

Données sommaires

Item		Month - I	1012		1691 - 10-0916 -	Total cumulati	T	
Détail	September 1995 Septembre	August 1995 Août	July 1995 Juillet	September 1994 Septembre	1995	1994	Per cen Pour- centage	
Number of claims received - Nombre de demandes reçues	232,140	212,070	264,800	228,230	2,126,370	2,071,460	2.7	
Number of claims allowed - Nombre de demandes approuvées	189,300	209,310	237,130	193,570	2,025,370	2,045,520	-1.0	
umber of disqualifications and disentitlements - Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités	83,460	90,150	77,980	98,420	748,980	865,050	-13.4	
	Benefit acti	vities fo r all	penefits - Stat	istiques en réfe	érence à l'ensembl	e des prestatio	ns	
enefit payments - Montant versé \$	859,301,920	1,062,456,730	928,390,260	1,010,528,940	10,663,887,190	12,492,335,800	-14.6	
lumber of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	3,265,890	4,046,020	3,476,820	3,930,670	39,134,040	46,693,370	-16.2	
verage weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1) \$	255.43	255.62	254.64	251.63	260.75	258.83	0.7	
	Benefit acti	vities for requi	lar benefits •	Statistiques en	référence aux pre	stations ordina	ires	
enefit payments - montant versé \$	592,765,120	780,324,440	654,635,890	754,769,320	7,725,062,090	9,630,613,340		
umber of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	2,408,190	3,134,970	2,643,770	3,086,190	30,324,570	37,885,870	-20.0	
verage weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1) \$	246.15	248.91	247.61	244.56	254.75	254.20	0.2	
tem		Month - I	lois		Year-to-date av	rerage		
étail					Moyenne cumulat	ive		
	September 1995 Septembre	August 1995 Août	July 1995 Juillet	September 1994 Septembre	1995	1994	Per cen Pour- centage	
	Number of be	eneficiaries(2)	· Nombre de bén	éficiaires(2)				
ll beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires	733,460	854,170	811,430	869,980	974,980	1,162,890	-16.2	
eneficiaries receiving regular benefits - Bénéficiaires touchant des								
prestations ordinaires	535,400	665,700	622,060	672,970	755,790	943,490	-19.9	
regular benefits with no earnings reported - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, sans gains déclarés	450,710	589,000	546,810	567,890	653,780	816,630	-19.9	
umber of beneficiaries receiving regular benefits, seasonally adjusted - Bénéficiaires touchant des								

Table 2 Historical Data

Tableau 2 Données chronologiques

	Initial and renewal	Benefi- ciaries(2)	Persons covered by	Benefit payments	- Prestations ver	sées
Year and month	claims received	0141 183(2)	unemployment insurance(3)	Amount	Number of weeks paid	Average weekl
Année et mois	Demandes initiales et de renou- vellement reçues	Bénéfi- ciaires(2)	Personnes visées par l'assurance- chômage(3)	Montant	Nombre de semaines de prestations	Prestations hebdomadaires moyennes(1)
				dollars		dollars
1973	2,237,528	2,006,620	9,456,540	2,005,003,412	29,536,987	68.45
.974	2,410,367	2,067,580	9,961,760	2,119,281,358	28,460,714	74.89
975	2,857,227	2,453,930	10,176,710	3,146,496,620	37,326,671	84.64
976	2,678,174	2,400,560	10,278,850	3,342,247,420	36,190,071	92.89
.977	2,805,968	2,478,820	10,393,480	3,884,969,422	38,702,303	101.00
.978	2,808,539	2,523,860	10,567,020	4,536,910,069	41,355,188	109.71
.979	2,600,095	2,332,910	10,785,960	4,008,000,662	36,896,064	108.63
.980	2,762,151	2,274,090	10,953,900	4,393,308,370	36,333,268	120.92
.981	2,947,370	2,432,400	11,441,880	4,828,273,456	37,011,305	130.45
1982	3,919,247	3,123,120	11,180,580	8,575,445,320	60,441,460	141.88
.983	3,434,171	3,396,130	11,229,490	10,169,062,605	66,585,459	152.72
1984	3,492,459	3,221,890	11,525,930	9,985,625,372	61,862,144	161.42
.985	3,312,420	3,181,130	11,890,620	10,226,888,380	59,788,050	171.05
.986	3,353,130	3,136,750	12,191,400	10,513,557,300	58,063,460	181.07
.987	3,220,840	3,079,940	12,522,370	10,440,708,570	54,875,120	190.26
.988	3,230,810	3,016,460	12,891,470	10,852,400,060	53,526,880	202.75
.989	3,215,200	3,025,210	13,263,910	11,528,036,460	53,399,330	215.88
.990	3,694,710	3,268,970	13,433,900	13,189,408,890	57,052,780	231.18
.991	3,876,560	3,662,960	13,142,090	17,695,616,880	71,460,210	243.91
992	3,805,760	3,657,980	12,834,480	19,308,232,870	73,794,540	254.72
.993	3,222,050	3,415,540	12,680,640	18,296,645,900	68,469,360	260.20
994	2,992,020	3,086,170	•••	15,791,448,770	59,079,480	258.07
993 January - Janvier	354,700	1,561,870	12.283.000	1,834,837,020	6,833,090	264.30
February - Février	225,480	1,558,880	12,324,000	1,768,434,000	6,448,450	266.02
March - Mars	261,780	1,536,920	12,380,000	2,069,102,940	7,529,940	265.44
March - Mars April - Avril	225,020	1,482,820	12,319,000	1,728,917,820	6,271,760	264.70
May - Mai	211,680	1,313,510	12,450,000	1,549,795,510	5,856,360	261.48
June - Juin	248,250	1,196,600	12,648,000	1,423,836,400	5,479,480	255.42
July - Juillet	293,850	1,154,150	12,665,000	1,275,124,010	4,881,570	253.28
August - Août	213,600	1,184,540	12,641,000	1,441,351,670	5,562,560	255.13
September - Septembre	263,670	1,038,150	12,287,000	1,233,020,460	4,767,150	254.12
October - Octobre	287,870	1,062,280	12,285,000	1,146,670,600	4,314,540	255.38
November - Novembre	385,820	1,138,650	12,296,000	1,349,944,480	5,088,110	257.77
December - Décembre	350,340	1,274,600	12,336,000	1,475,611,000	5,436,350	262.01
994 January - Janvier	340,460	1,399,240	12,200,000	1,693,509,150	6,180,850	264.18
February - Février	211,050	1,410,320	12,299,000	1,591,701,310	5,797,770	265.86
March - Mars	233,360	1,375,920	12,350,000	1,821,818,540	6,580,910	263.02
April - Avril	198,190	1,302,650	12,294,000	1,487,312,380	5,368,840	261.78
May - Mai	192,280	1,116,880	12,476,000	1,411,843,240	5,374,450	258.75
June - Juin	211,260	1,006,320	12,645,000	1,181,395,240	4,585,290	251.96
July - Juillet	261,010	978,200	12,690,000	1,023,600,970	3,941,520	251.49
August - Août	195,640	1,006,560	12,707,000	1,270,626,030	4,933,070	253.11
September - Septembre	228,230	869,980	12,359,000	1,010,528,940	3,930,670	251.63
October - Octobre	264,420	894,020	12,346,000	1,030,762,010	3,867,880	252.51
November - Novembre	342,440	957,550	12,426,000	1,124,784,490	4,266,930	254.52
December ~ Décembre	313,700	1,060,040	12,417,000	1,143,564,320	4,251,300	258.42
995 January – Janvier February – Février	342,040 202,780	1,193,330 1,191,910	12,905,000 12,950,000	1,534,773,340 1,353,297,880	5,655,050 4,779,440	263.56 265.26
March - Mars	232,140	1,166,090	12,974,000	1,468,969,550	5,255,220	265.26
April - Avril	190,840	1,090,030	12,957,000	1,253,544,470		264.19
May - Mai	217,040	912,410	13,167,000	1,251,309,490	4,361,590 4,701,630	261.43
June - Juin	232,530	821,990	13,325,000	951,843,530	3,592,370	255.49
July - Juillet	264,800	811,430	13,366,000	928,390,260	3,476,820	254.64
August - Août	212,070	854,170	13,391,000	1,062,456,730	4,046,020	255.62
September - Septembre	232,140	733,460	13,036,000	859,301,920	3,265,890	255.43
October - Octobre November - Novembre	202,210	700,100	25,186,100	037,002,720	3,203,070	hard 170
December - Décembre						

Table 3

Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month

Tableau 3

Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois

Province and Type of claim	September Au 1995 19 Septembre Ac		September 1994	Year-to-date - Total cumulat		
rovince et genre le demande	Septembre	Août	Septembre	1995	1994	
		nuni	per - nombre			
lewfoundland - Terre-Neuve:	9.480	7,180	9,810	67,160	66,780	
Initial - Initiales	8,690	6,620	8,920	63,210	62,350	
Renewal - Renouvelées	780	560	890	3,950	4,430	
rince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard:	3,560	1,940	3,620	17,210	16,580	
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	3,130 430	1,640 300	3,198 448	15,040 2,170	14,510 2,070	
Valland Vallanda 1883	430	300	770	2,110	2,070	
ova Scotia - Nouvelle-Écosse:	9,790	8,350	10,440	83,840	84,580	
Initial - Initiales	8,680	7,570	9,160	77,510	77,790	
Renewal - Renouvelées	1,120	780	1,280	6,330	6,790	
ew Brunswick - Nouveau-Brunswick:	11,360	8,470	11,650	82,930	79,480	
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	10,020	7,610	10,110	76,030	72,390	
Kenewal - Kenouvelees	1,330	870	1,540	6,980	7,080	
uébec:	76,460	66,950	74,000	626,150	613,830	
Initial - Initiales	62,840	57,010	58,970	539,920	517,240	
Renewal ~ Renouvelées	13,630	9,940	15,030	86,230	96,590	
ntario:	60,450	62,580	59,170	675,700	657,030	
Initial - Initiales	49,710	52,440	47,890	566,270	541,090	
Renewal - Renouvelées	10,750	10,140	11,280	109,440	115,940	
nitoba:	7,660	7,120	7,010	67,910	72,300	
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	6,270	6,240 880	5,410	57,130	57,100	
KAUAMAI . KAUONASIAA2	1,390	000	1,590	18,780	15,200	
askatchewan:	4,910	4,400	5,290	48,250	47,660	
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	4,110 790	3,680 710	4,360 940	42,320 5,930	41,420	
VALIENGT - VALIOUANTERS	790	710	740	3,730	6,240	
berta:	16,680	16,230	15,480	171,800	159,210	
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	14,250 2,430	14,190 2,040	12,860 2,620	152,010 19,790	139,020 20,190	
Walland Mallod Ag 1863	2,430	2,040	2,020	17,770	20,170	
itish Columbia - Colombie-Britannique:	30,580	28,060	30,410	278,200	266,230	
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	25,920 4,650	23,830 4,230	24,870 5,530	238,780 39,420	224,280 41.960	
VOLIGHAT VALIDANATAR2	4,030	4,230	3,330	37,420	41,760	
kon:	580	290	640	2,690	2,950	
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	380 190	230 60	460 180	2,210 480	2,420 530	
Walland Mallonsetters	170	60	100	400	220	
orthwest Territories - Territoires du Nord-Ouest Initial - Initiales	580 650	450 390	660	4,200	4,410	
Renewal - Renouvelées	130	60	460 190	3,660 540	3,540 870	
utside Canada - Extérieur du Canada:	60	60	60	340	420	
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	60 10	50 10	60 10	300 50	390 30	
nitial - Initiales	194,510	181,500	186,720	1,834,380	1.757.576	
enewal - Renouvelées	37,630	30,570	41,510	291,998	1,753,530 317,930	
TAL	232,140	212,070	228,230	2,126,370	2,071,460	

Table 4

Number of Initial Claims Allowed by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed(4), by Province

Tableau 4

Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées(4), par province

				pai	r provin	ce			
	Init	ial claims	allowed -	Demandes initia	les accep	tées		Renewal claims	Total claims
Province	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)/ Adoption	Fishing	Work sharing	Total	Renouvel-	Demandes
	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)/ Adoption	Pêche	Travail partagé		lements	totales
				September 1995	- Septem	bre 1995			
Newfoundland Terre-Neuve	6,800	210	170		30	-	7,210	670	7,88
Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	2,050	70	40		-	-	2,150	380	2,54
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	6,080	490	300	10	40	-	6,920	950	7,86
New Brunswick Nouveau-Brunswick	7,200	380	210		10	-	7,800	1,070	8,87
Québec	42,980	3,070	2,850	180	-	440	49,520	11,780	61,30
Ontario	30,460	4,570	5,230	220	-	100	40,580	10,620	51,19
Manitoba	3,900	520	510	30	10	10	4,970	1,080	6,05
Saskatchewan	2,550	270	380	10	-	-	3,200	680	3,88
Alberta	9,950	920	1,220	30	-	-	12,110	2,430	14,54
British Columbia Colombie-Britannique	16,230	2,160	1,450	50	20	50	19,940	4,490	24,43
'ukon	220	20	10	-	-	~	250	80	3:
Worthwest Territories Territoires du Nord-Ouest	250	20	30			-	300	80	38
Outside Canada Extérieur du Canada	40			-	-	•••	40		4
TOTAL	128,690	12,680	12,390	540	110	590	155,000	34,300	189,30
				Year-to-date	- Total	cumulatif			
Newfoundland Terre-Neuve	56,980	1,910	1,370	20	790	20	61,090	3,650	64,7
Prince Edward Island Ne-du-Prince-Edouard	12,940	620	450	30	80	40	14,160	2,080	16,24
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	62,780	4,970	2,870	80	3,360	60	74,120	6,180	80,3
New Brunswick Nouveau-Brunswick	66,510	4,240	2,170	80	540	40	73,590	6,710	80,30
Québec	459,110	29,330	29,310	1,850	60	2,990	522,640	87,440	610,0
Ontario	427,400	44,860	49,520	1,900	70	1,590	525,330	115,350	640,68
Manitoba	42,910	4,400	4,430	170	320	380	52,590	11,550	64,14
Saskatchewan	34,880	2,990	3,650	150	50	40	41,750	6,190	47,9
Alberta	118,560	9,770	11,140	280	30	20	139,800	19,740	159,5
British Columbia Colombie-Britannique	178,830	20,940	12,890	550	1,100	1,010	215,320	39,570	254,89
Yukon	1,830	100	120				2,050	370	2,42
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	2,690	200	350	40	30	-	3,310	500	3,80
Outside Canada Extérieur du Canada	230		20	-	-		250	50	30
TOTAL	1,465,640	124,330	118,270	5,150	6,420	6,190	1,725,990	299,370	2,025,37

Table 5
Number of Disqualifications and Disentitlements(6), by Reason and Province

Tableau 5

Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités (6) selon la raison et la province

	Reason - Raison									
	Not unem- ployed or no inter- ruption of earnings	Not capable or not available	Labour dispute	Refusal of suitable work	Miscon- duct	Volun- tary quit	Incom- plete documen- tation	Failure to search for work	Other	
Province	Non en chômage ou aucun arrêt des gains	Incapa- cité ou non- disponi- bilité	Conflit de travail	Refus d'un emploi conve- nable	Incon- duite	Départ volon- taire	Documen- tation incom- plète	Aucune recherche d'emploi	Autres	Total
lewfoundland				September	1995 - 3	Septembre	1995			
Terre-Neuve	200	490	~ ~	***	10	160	140		290	1,28
Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	300	90	-	· -		30	50	-	120	590
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	1,530	410	40		60	290	220	-	820	3,330
New Brunswick Nouveau-Brunswick	1,100	500		10	40	270	210	-	560	2,680
Québec	7,950	3,900	30	30	430	1,960	2,510	20	3,820	20,660
Ontario	8,540	4,820	180	40	640	2,790	4,180	100	4,460	25,740
Manitoba	980	650		10	80	390	510		580	3,198
Saskatchewan	1,120	460		10	60	300	290	_	410	2,65
Alberta	3,670	1,890		10	230	930	1,410		1,270	9,400
British Columbia Colombie-Britannique	5,320	2,340	90	30	310	1,790	1,350		2,290	13,520
/ukon	10	40	-	-	10	20	10	-	20	100
orthwest Territories erritoires du Nord-Ouest	60	130	-	-	10	30	30	-	30	291
Outside Canada Extérieur du Canada	-	20	-	-				-	an 10	30
OTAL .	30,770	15,740	310	130	1,870	8,950	10,910	120	14,660	83,460
lewfoundland				Year-to-da	te - Tota	l cumulat	if			
erra-Neuva	2,360	2,480	40	. 20	210	1,360	1,060	20	4,220	11,760
Prince Edward Island Ne-du-Prince-Édouard	1,490	750	-	10	60	260	360	-	1,280	4,200
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	15,750	2,810	220	20	420	1,950	1,730		4,930	27,850
New Brunswick Nouveau-Brunswick	9,430	2,760	170	20	420	2,230	1,560	10	4,800	21,410
luébec	78,260	27,590	1,080	320	4,100	16,130	22,360	220	38,330	188,400
Ontario	74,540	34,620	1,500	330	6,500	24,900	38,820	290	42,180	223,680
fanitoba	14,480	4,730	40	70	740	2,870	4,540	30	5,320	32,810
Saskatchewan	12,660	3,800	110	90	610	2,550	2,910		3,880	26,600
Alberta	33,790	12,780	230	80	2,290	7,860	10,360	20	10,870	78,270
British Columbia Colombie-Britannique	52,330	19,640	570	150	3,220	15,430	13,210		24,460	129,020
/ukon	590	280			50	180	110	~ ~	290	1,510
Horthwest Territories ∫erritoires du Nord-Ouest	1,010	1,060	-	10	110	350	350	-	390	3,270
Outside Canada Extérieur du Canada	10	120		-		20	20	-	10	180
TOTAL	296,720	113,450	3,950	1,120	18,720	76,100	97,400	590	140,960	748,980

Table 6 Benefit Activities, by Type of Benefit and Province

Tableau 6 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province

			Type of b	enefit		
	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)		Fishing
Province	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	Adoption	Pêche
			September 1995 -	Septembre 1995		
		Benefit payme	nts in dollars -	Prestations versées	en dollars	
Newfoundland - Terre-Neuve P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	26,716,640 6,130,940 26,872,920	626,230 200,230 1,394,310	856,580 286,690 1,662,450	431,640 162,480 937,280	2,140 2,750 10,640	255,860 5,500 3,580,370
New Brunswick - Nouveau-Brunswick Québec Ontario	25,161,590 197,584,630 164,628,500	1,175,850 8,216,500 13,204,860	1,243,120 15,664,160 32,396,550	755,440 9,851,620	7,110 182,470	298,670 23,490
Manitoba Saskatchewan Alberta	14,178,530 10,192,840	1,166,420 719,990	2,432,680 1,917,010	18,682,220 1,433,500 1,109,330	196,820 16,330 21,360	15,680 176,030 32,180
B.C C.B. Yukon N.W.T T.N.O	47,049,160 72,028,030 870,040	2,815,870 6,336,720 31,940	6,366,190 8,314,010 73,810	3,492,800 4,636,670 49,360	49,990 48,610 2,580	312,830
Outside Canada - Extérieur du Canada	1,216,920	80,300 2,410	268,940 21,980	129,820 9,820	12,380	24,150
TOTAL	592,765,120	35,971,620	71,504,160	41,681,980	553,170	4,743,630
		Number	of weeks paid -	lombre de semaines d	lo prostations v	rapedae
dentermal and . Terra Name	114 000					
Newfoundland - Terre-Neuve P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	116,990 26,680 116,610	2,830 920 6,290	3,170 1,190 7,010	1,630 630 3,700	10 10 30	710 10 8,030
New Brunswick - Nouveau-Brunswick Québec Ontario	108,740 826,090 641,650	5,220 34,950 51,070	5,260 58,850 108,440	2,820 36,110 61,190	30 520 550	750 70 40
danitoba Saskatchewan Alberta	63,330 44,230 183,830	4,930 3,420 11,990	9,600 7,730 24,740	5,660 4,440 13,140	50 80 160	650 100
B.C C.B. Yukon	272,540 3,000	24,730 110	29,930 240	16,280	150 150	730
N.W.T T.N.O.	4,090	280	800	410	30	60
Dutside Canada - Extérieur du Canada	420	10	60	30	-	-
TOTAL	2,408,190	146,730	257,020	146,190	1,620	11,200
	Average weekly	payment(1) in	dollars - Prestat	ions hebdomadaires	moyennes(1) en	dollars
Newfoundland - Terre-Neuve	228.38	221.67	269.88	265.30	213.70	358.85
P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouvelle Écosse	229.84 230.45	217.88 221.74	241.11 237.12	257.50 253.18	306.00 312.79	423.38 445.93
Mew Brunswick - Nouveau-Brunswick Nuébec Antario	231.40 239.18 256.57	225.30 235.12 258.58	236.42 266.16 298.76	267.98 272.85 305.30	263.30 348.23 359.15	399.28 321.75 423.89
lanitoba askatchewan ∪lberta	223.89 230.44 255.94	236.74 210.71 234.87	253.35 248.03 257.35	253.36 249.96 265.79	320.16 281.03 312.44	271.65 315.53 401.66
C.B.	264.29	256.25	277.83	284.77	332.97	427.36
/ukon N.W.T T.N.O.	289.63 297.68	293.02 282.73	302.50 335.34	310.43 319.75	430.00 412.53	395.93
Outside Canada - Extérieur du Canada	319.97	343.71	385.53	363.56	•••	***
TOTAL	246.15	245.16	278,21	285.12	341.25	423.43

Benefit Activities, by Type of Benefit and Province - concluded

		Туре	of benefit		
	Trair	ning(7) - Formation(7)	1		
	Benefit payments	Supplementary allowances	Course costs	Work sharing	Job creation
Province	Prestations versés	Allocations supplémentaires	Achat de cours	Travail partagá	Création d'emplois
		Seo	tember 1995		
		·	ments in dollars		
lewfoundland	2,778,300	496,580	875,600	9,770	680,020
rince Edward Island ova Scotia	271,810 1,731,360	26,990 393,360	105,080 1,009,360	1,690 3,300	102,260 430,190
Wew Brunswick Quebec Ontario	3,234,440 18,729,300 15,152,500	950,080 2,503,750 1,408,640	910,840 4,412,200 9,104,490	2,920 469,380 285,940	780,490 4,117,030 2,464,030
lanitoba	1,614,990	193,140	1,451,180	52,700	318,310
askatchewan lberta	1,034,830 4,605,480	218,090 381,480	757,500 1,447,640	64,510 36,590	259,770 562,018
British Columbia Yukon	5,591,550 41,420	543,580 8,440	3,346,070 4,000	93,660	611,980
orthwest Territories	55,600	32,210	170,880	_	1,720
Outside Canada	-	-	-	•••	•••
OTAL	54,841,580	7,156,310	23,594,830	1,020,470	10,327,810
		Numbe	r of weeks paid		
lewfoundland	13,310	-		90	1,810
rince Edward Island ova Scotia	1,330 7,860	-	•••	20 50	300 1,150
ew Brunswick	16,280	-	•••	30	2,000
uebec ntario	74,510 55,190	-	•••	4,710 3,670	9,900 5,870
anitoba	6,930	_		660	830
askatchewan	4,490	-	•••	880	680
lberta	17,380	-	***	320	1,420
ritish Columbia ukon	21,550 140	-	•••	1,060	1,500
orthwest Territories	180	-		-	
dutside Canada	-	-	•••	•••	•••
TOTAL	219,120	•	•••	11,490	25,450
		Average weekly p	ayment(1) in dollar	·s	
iewfoundland	246.14			111.00	376.54
rince Edward Island lova Scotia	225.17 270.49	•••	•••	88.84 70.28	344.30 375.71
iew Brunswick	257.03			94.32	390.24
luebec	284.98	•••	•••	99.63	415.74
ntario	300.07	•••	•••	77.87	419.70
anitoba	261.10	•••	•••	80.09	385.37
askatchewan lberta	278.86 286.99	•••	•••	73.14 113.65	384.85 395.50
ritish Columbia	284.76	•••		88.19	407.17
'ukon	351.11	•••	•••	•••	
Northwest Territories	448.00	•••	•••	•••	429.00
Outside Canada	•••	•••	•••	•••	•••
TOTAL	282.94	•••		88.88	405.79

See "Endnotes" page 33.

Tableau 6 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province - fin

		Genr	e de prestations			
Self-employmen Aide au travai	t assistance l indépendant		Total	Year-to date - 1	otal cumulatif	
enefit ayments	Project costs	Mobility	September 1995	1995	1994	Province
restations ers ées	Achat de projets	Mobilité	Septembre 1995			
		Se	ptembre 1995			
		Prestations	versées en dollars			
328,820	10,540		34,068,720	516,799,620	641,509,260	Terre-Neuve
129,990	33,720		7,460,120	137,684,800	151,012,550	Île-du-Prince-Édouard
642,390	106,490	• • •	38,774,420	514,556,070	626,288,940	Nouvelle-Écosse
//0.070	71,990		35,062,460	575,382,760	654,911,510	Nouveau-Brunswick
469,930 4,750,050	296,430		266,800,990	3,327,497,220	3,820,512,060	Québec
3,426,100	315,550	• • • •	261,281,880	2,983,140,860	3,608,506,480	Ontario
-, , ,	,					
421,730	80,540	• • •	23,536,080	295,101,980	337,934,810	Manitoba
301,220	149,240	• • •	16,777,870	226,119,170	263,144,060	Saskatchewan Alberta
1,348,280	188,240	• • •	68,362,600	783,017,260	890,714,480	WIDELIG
1 770 770	220 800		103 873 280	1,257,744,970	1,443,952,980	Colombie-Britannique
1,779,770 36,150	229,800 2,860		103,873,280 1,120,590	20,845,260	26,167,150	Yukon
21,410	2,000		2,014,330	24,177,760	25,160,830	Territoires du Nord-Ouest
					2 520 700	Extérieur du Canada
-	-	•••	168,580	1,819,450	2,520,700	EX (8) 1801 un carana
13,655,840	1,485,410		859,301,920	10,663,887,190	12,492,335,800	TOTAL
	1	Nombre de sema:	ines de prestat ion s	versées		
920			141,460	1,973,410	2,562,010	Terre-Neuve
920 400	•••	• • •	31,480	533,230	594,880	île-du-Prince-Édouard
1,920	•••	•••	152,640	2,008,690	2,484,790	Nouvelle-Écosse
-/						
1,410			142,530	2,202,880	2,544,000	Nouveau-Brunswick
13,650		• • •	1,059,370	12,682,000	14,761,420	Québec Ontario
9,440	***	• • •	937,110	10,374,400	12,765,120	Oli Car 10
1 270			93,850	1,129,730	1,321,260	Manitoba
1,230 930		• • •	66,980	856,080	1,040,870	Saskatchewan
3,710	•••	•••	256,730	2,812,520	3,270,200	Alberta
3,120	•••					
5,120			373,590	4,422,230	5,183,470	Colombie-Britannique
100			3,760	63,500	82,010	Yukon Territoires du Nord-Ouest
50	***	***	5,900	70,070	75,730	INLLIGHTON ON HOLD-ORDER
-			510	5,310	7,620	Extérieur du Canada
70 000			3,265,890	39,134,040	46,693,370	TOTAL
38,880	• • •	***	3,203,070	07,221,111	10,000,000	
	Prest	ations hebdoma	daires moyennes(1) e			
356.64			234.58	251.16	242.36	Terre-Neuve 11e-du-Prince-Édouard
327.42	• • •		232.60	248.24	248.34 244.73	Nouvelle-Écosse
334.93	***	• • •	246.71	246.58	244.73	HOGABITE FC0226
333.99			239.11	252.11	251.21	Nouveau-Brunswick
333.99 347.94	•••	•••	247.40	254.27	252.17	Québec
362.78		•••	268.77	272.63	271.63	Ontario
502.70						
343.15			234.46	242.64	240.99	Manitoba
323.20			236.96	246.95	240.74	Saskatchewan
363.81	•••		259.91	265.79	264.14	Alberta
747 74			268.47	270.43	269.30	Colombie-Britannique
347.34 372.65	***		296.13	310.20	307.41	Yukon
419.88	• • •	•••	312.34	316.36	309.79	Territoires du Nord-Oues
			329.91	342.71	331.02	Extérieur du Canada
•••	•••					TOTAL
			255.43	260.75	258.83	

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month

Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois

Tableau 7

Type of benefit and mont	· for	Under	20-24	25-34	35-44	45-54	55-64	65 years	
Genre de prestations et		20 years	years	years	years	years	years	and over	Tota
mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	10 (a.
				both sex	es - les deu	x sexes			
Regular - Ordinaires:									
September - Septembre	(p)	9,690	61,110	172,650	144,710	92,760	48,580	5,900	535,40
August - Août July - Juillet	(p) (r)	11,660 12,370	70,570 72,620	205,210 196,060	185,230 166,980	124,380 109,650	61,460 57,620	7,190 6,760	665,70
Sickness - Maladie:									
September - Septembre	(p)	450	2,570	8,280	8,710	7,440	4,560	. 390	32,39
August - Août July - Juillet	(p) (r)	480 500	2,760 2,900	8,770 9,370	9,380 9,850	7,840 8,180	4,800 5,010	430 460	34,450 36,260
Maternity - Maternité:	(")	7/0	7 /90	70. 770	7 000				£r. 01/
September - Septembre August - Août	(p) (p)	760 790	7,680 7,800	39,730 41,510	7,020 7,220	20 30	_	_	55,210 57,340
July - Juillet	(r)	790	7,770	41,010	6,910	30	-	-	56,510
Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5):									
September - Septembre	(p)	340	4,040	24,930	4,460	70	10	20	33,870
August - Août July - Juillet	(p) (r)	340 360	4,300 4,280	25,630 24,030	4,900 4,690	90 80	10 10	20 20	35,290 33,460
Fishing - Pêche:									
September - Septembre August - Août	(p) (p)	40 40	240 250	840 860	750 770	500 510	280 300	50 50	2,700
July - Juillet	(r)	30	180	670	610	430	270	50	2,230
Training(7) - Formation(
September - Septembre August - Août	(p) (p)	2,360 1,130	11,260 6,580	20,500 15,060	15,020 11,690	6,240 5,070	890 820	40 30	56,300 40,380
July - Juillet	(r)	1,170	7,050	16,100	12,320	5,320	880	30	42,860
Work sharing - Travail									
partagé: September - Septembre	(p)	20	180	770	750	520	170		2,410
August - Août	(p)	10	170	890	920	600	210	10	2,810
July - Juillet	(r)	30	200	800	790	580	230	10	2,640
Job creation - Création d'emplois:									
September - Septembre	(p)	120	1,070	2,360	1,420	670	160		5,810
August - Août July - Juillet	(p) (r)	160 150	1,270 1,320	2,330 2,290	1,410 1,360	680 600	160 130		6,000 5,860
Self-employment assistan	СÐ								
Aide au travail indépend	ant:								
September - Septembre August - Août	(p) (p)	30 30	420 420	3,470 3,510	3,470 3,490	1,700 1,700	290 280	10 10	9,380 9,440
July - Juillet	(r)	20	420	3,540	3,530	1,730	300	10	9,560
TOTAL									
September - Septembre August - Août July - Juillet	(p) (p) (r)	13,820 14,630 15,420	88,560 94,110 96,740	273,510 303,750 293,870	186,300 225,010 207,030	109,930 140,900 126,590	54,940 68,030 64,440	6,410 7,740 7,340	733,460 854,170 811,430

Table 7

Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - continued

Tableau 7

Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - suite

Mains de 20-26 25-36 35-46 45-54 55-66 65 ans ans ans ans ans ans et plus	Type of benefit and month	1	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Regular - Ordinairas: September - Septembre (p) 6,370 35,650 93,330 70,260 45,170 26,740 3,710 27 September - Septembre (p) 7,550 40,110 104,570 79,250 49,400 31,580 4,610 31 July - Julilet (r) 8,050 42,910 107,520 81,080 50,530 32,090 4,420 32 Sickness - Meladia: September - Septembre (p) 220 1,100 3,200 3,100 2,600 2,250 230 11 September - Septembre (p) 250 1,130 3,200 3,160 2,660 2,270 260 11 July - Julilet (r) 250 1,230 3,520 3,520 2,670 2,870 2,870 2,870 20 Maternity - Maternitä: September - Septembre (p)										Total
September - Septembre (p) 6,370 35,630 93,330 70,260 43,170 26,740 37,180 21 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1					male -	- hommes				
August - Août (p) 7,530 40,110 104,570 79,230 49,400 31,350 4,610 31, July - Julilet (r) 8,050 42,910 107,520 81,080 50,530 32,090 4,420 32 July - Julilet (r) 8,050 42,910 107,520 81,080 50,530 32,090 4,420 32 July - Julilet (r) 250 1,130 3,200 3,100 2,600 2,250 230 11 July - Julilet (r) 250 1,130 3,290 3,160 2,660 2,270 260 11 July - Julilet (r) 250 1,230 3,500 3,500 3,270 2,870 2,870 260 11 July - Julilet (r) 250 1,230 3,500 3,500 3,270 2,870 2,870 260 11 July - Julilet (r) 250 1,230 3,500 3,500 3,270 2,870 2,870 260 11 July - Julilet (r)		(-)	6 270	7E 470	07 770	70 240	63 170	26 760	3 710	279,200
Sickness - Maladie: Sickness - Maladie: September - September - September - September - September (p) 220 1,100 3,200 3,100 2,600 2,250 230 12 250 1,130 3,290 3,160 2,660 2,270 260 12 250 1,130 3,290 3,160 2,660 2,270 260 12 250 1,250 3,520 3,270 2,870 2,870 2,890 300 12 24 24 24 24 24 24 24								31,380	4,610	316,620
September - Septembre (p) 220 1,100 3,200 3,100 2,600 2,250 230 11 August - Août (p) 250 1,230 3,290 3,160 2,660 2,270 260 11 July - Juillet (r) 250 1,230 3,520 3,270 2,870 2,590 300 11 **aternity - Maternité: September - Septembre (p)			8,050	42,910	107,520	81,080		32,090	4,420	326,600
August - Août		(n)	220	1.700	3.200	3.100	2,600	2,250	230	12,700
July - Juillet				1,130	3,290	3,160	2,660	2,270	260	13,010
September - Septembre (p)	July - Juillet		250	1,230		3,270	2,870	2,390	300	13,810
Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5): September - September (p) 10 70 790 390 30 August - Août (p) 70 1,160 590 50 August - Août (p) 10 70 910 440 40 Fishing - Pâcha: September - September (p) 40 250 790 670 460 280 50 August - Août (p) 40 240 810 700 470 290 50 August - Août (p) 40 240 810 700 470 290 50 August - Août (p) 40 240 810 700 470 290 50 August - Août (p) 40 260 810 700 470 290 50 August - Août (p) 640 3,640 7,970 5,610 2,330 450 20 2 Fraining(7) - Formation(7): September - Septembre (p) 1,470 7,010 11,290 7,150 2,810 470 20 3 August - Août (p) 640 3,640 7,970 5,610 2,330 450 20 2 July - Juillet (r) 680 3,980 8,590 5,940 2,470 500 20 2 Formation - Travail Partagé: September - Septembre (p) 20 120 460 410 300 110 August - Août (p) 10 110 560 550 340 150 July - Juillet (r) 20 120 550 450 310 150 10 Job creation - Création d'emplois: September - Septembre (p) 100 670 1,370 750 360 120 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 20 200 2,250 2,240 1,160 210 August - Août (p) 20 20 20 2,290 2,240 1,160 210 August - Août (p) 20 20 20 2,290 2,240 1,160 210 August - Août (p) 20 20 20 2,290 2,240 1,160 210 August - Août (p) 20 20 20 2,290 2,240 1,170 220 August - Août (p) 20 20 20 2,290 2,240 1,170 220 August - Août (p) 20 20 20 2,290 2,240 1,170 220 August - Août (p) 20 20 20 2,290 2,240 1,170 220 August - Août (p) 20 20 20 2,290 2,240 1,170 220 August - Août (p) 20 20 20 2,290 2,240 1,170 220 August - Août (p) 20 20 20 2,290 2,240 1,170 220 August - Août (p) 20 20 20 2,290 2,240 1,170 220		(p)	_		_	_		_	_	-
Parentala / Adoption(5): September - Septembre (p) 10 70 790 390 50 August - Août (p) 70 1,160 590 50 August - Août (p) 70 1,160 590 50 August - Août (p) 10 70 910 440 40 Fishing - Pâche: September - Septembre (p) 40 230 790 670 460 280 50 August - Août (p) 40 240 810 700 470 290 50 August - Août (p) 30 170 640 560 410 260 50 Training(7) - Formation(7): September - Septembre (p) 1,470 7,010 11,290 7,150 2,810 470 20 50 August - Août (p) 640 3,640 7,970 5,610 2,330 450 20 2 August - Août (p) 680 3,980 8,590 5,940 2,470 500 20 2 Work sharing - Travail partagá: September - Septembre (p) 10 110 560 550 340 150 August - Août (p) 10 110 560 550 340 150 July - Juillet (r) 20 120 790 1,370 750 360 120 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 20 240 2,250 2,230 1,160 210 August - Août (p) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 August - Août (p) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 August - Août (p) 20 240 2,300 2,290 1,170 220			Ξ	=	-		_	-	-	-
September - Septembre (p) 10 70 790 390 30 August - Août (p) 70 1,160 590 50										
August - Août (p) 70 1,160 590 50 70 July - Juilet (r) 10 70 910 440 40 70 July - Juilet (r) 10 70 910 440 40 70 July - Juilet (r) 10 70 910 440 40 40 70 July - Juilet (r) 10 70 910 440 40 40 70 July - Juilet (r) 10 40 230 790 670 460 280 50 July - Juilet (r) 30 170 640 560 410 260 50 July - Juilet (r) 30 170 640 560 410 260 50 July - Juilet (r) 30 170 640 560 410 260 50 July - Juilet (r) 30 170 640 560 410 260 50 July - Juilet (r) 680 3,640 7,970 5,610 2,330 450 20 20 July - Juilet (r) 680 3,980 8,590 5,940 2,470 500 20 20 July - Juilet (r) 680 3,980 8,590 5,940 2,470 500 20 20 July - Juilet (r) 20 120 460 410 300 110 20 July - Juilet (r) 20 120 530 450 310 150 10 July - Juilet (r) 20 120 530 450 310 150 10 July - Juilet (r) 20 120 790 1,370 790 390 110 20 July - Juilet (r) 110 770 1,320 740 340 90 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: Septembre (p) 20 240 2,250 2,250 1,160 210 20 July - Juilet (r) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 20 July - Juilet (r) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 20 July - Juillet (r) 20 240 2,290 2,290 1,170 220 20 July - Juilet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 20 July - Juilet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 20 July - Juilet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 20 July - Juilet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 20 July - Juilet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 20 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 20 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 20 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 20 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 20 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 20 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 20 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 20 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 20 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 20 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 20 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 20 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 20 Jul		(a)	10	70	790	390	30		_	1,290
Fishing - Pâcha: September - Septembre (p) 40 230 790 670 460 280 50 August - Août (p) 40 240 810 700 470 290 50 July - Juillet (r) 30 170 640 560 410 260 50 Training(7) - Formation(7): September - Septembre (p) 1,470 7,010 11,290 7,150 2,810 470 20 July - Juillet (r) 680 3,640 7,970 5,610 2,330 450 20 2 July - Juillet (r) 680 3,980 8,590 5,940 2,470 500 20 Work sharing - Travail partagé: September - Septembre (p) 20 120 460 410 300 110 July - Juillet (r) 20 120 530 450 310 150 July - Juillet (r) 20 120 530 450 310 150 July - Juillet (r) 20 170 770 1,370 780 360 120 August - Août (p) 100 670 1,370 780 390 110 July - Juillet (r) 110 770 1,320 740 340 90 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: September - Septembre (p) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,290 2,240 1,170 220	August - Août	(p)		70	1,160					1,870
September - September (p) 40 230 790 670 460 280 50 August - Août (p) 40 240 810 700 470 290 50 July - Juillet (r) 30 170 640 560 410 260 50 Fraining(7) - Formation(7): September - September (p) 1,470 7,010 11,290 7,150 2,810 470 20 3 August - Août (p) 640 3,640 7,970 5,610 2,330 450 20 2 July - Juillet (r) 680 3,980 8,590 5,940 2,470 500 20 20 Fork sharing - Travail partagé: September - Septembre (p) 20 120 460 410 300 110 August - Août (p) 10 110 560 550 340 150 July - Juillet (r) 20 120 530 450 310 150 10 Job creation - Création d'emplois: September - Septembre (p) 100 670 1,370 750 360 120 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 July - Juillet (r) 110 770 1,320 740 340 90 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: September - Septembre (p) 20 240 2,250 2,250 1,160 210 August - Août (p) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220	July - Juillet	(r)	10	70	910	440	40		-	1,460
July - Juillet (r) 30 170 640 560 410 260 50 Training(7) - Formation(7): September - Septembre (p) 1,470 7,010 11,290 7,150 2,810 470 20 33 August - Août (p) 640 3,640 7,970 5,610 2,330 450 20 22 July - Juillet (r) 680 3,980 8,590 5,940 2,470 500 20 22 Hork sharing - Travail partagé: September - Septembre (p) 20 120 460 410 300 110 August - Août (p) 10 110 560 550 340 150 August - Août (p) 10 120 530 450 310 150 10 Job creation - Création d'emplois: September - Septembre (p) 120 790 1,370 750 360 120 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 July - Juillet (r) 110 770 1,320 740 340 90 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: September - Septembre (p) 20 240 2,250 2,230 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,250 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,290 2,290 1,170 220	September - Septembre	(p)								2,520
Training(7) - Formation(7): September - Septembre (p) 1,470 7,010 11,290 7,150 2,810 470 20 33 August - Août (p) 640 3,640 7,970 5,610 2,330 450 20 22 July - Juillet (r) 680 3,980 8,590 5,940 2,470 500 20 22 Work sharing - Travail partagé: September - Septembre (p) 20 120 460 410 300 110 July - Juillet (r) 20 120 530 450 310 150 July - Juillet (r) 20 120 530 450 310 150 10 Job creation - Création d'emplois: September - Septembre (p) 100 670 1,370 750 360 120 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 July - Juillet (r) 110 770 1,320 740 340 90 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: September - Septembre (p) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220										2,600 2,120
September - Septembre (p) 1,470 7,010 11,290 7,150 2,810 470 20 August - Août (p) 640 3,640 7,970 5,610 2,330 450 20 20 July - Juillet (r) 680 3,980 8,590 5,940 2,470 500 20 20 30 July - Juillet (r) 680 3,980 8,590 5,940 2,470 500 20 20 30 July - Juillet (r) 20 120 460 410 300 110 August - Août (p) 10 110 560 550 340 150 July - Juillet (r) 20 120 530 450 310 150 10 July - Juillet (r) 20 120 530 450 310 150 10 July - Juillet (r) 20 120 790 1,370 750 360 120 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 July - Juillet (r) 110 770 1,320 740 340 90 September (p) 20 240 2,250 2,230 1,160 210 August - Août (p) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 September (p) 20 240 2,300 2,290 2,240 2,	July - Julilet	(1.)	30	170	040	300	720	200		2,320
August - Août (p) 640 3,640 7,970 5,610 2,330 450 20 20 July - Juillet (r) 680 3,980 8,590 5,940 2,470 500 20 20 20 3.00	Training(7) - Formation()	7): (p)	1 -470	7.010	11.290	7,150	2,810	470	20	30,220
Hork sharing - Travail partagé: Saptember - Septembre (p) 20 120 460 410 300 110 August - Août (p) 10 110 560 550 340 150 August - Août (r) 20 120 530 450 310 150 10 Job creation - Création d'emplois: September - Septembre (p) 100 670 1,370 750 360 120 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 July - Juillet (r) 110 770 1,320 740 340 90 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: September - Septembre (p) 20 240 2,250 2,230 1,160 210 August - Août (p) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220			640	3,640	7,970	5,610	2,330	450	20	20,650
partagé: September - Septembre (p) 20 120 460 410 300 110 August - Août (p) 10 110 560 550 340 150 July - Juillet (r) 20 120 530 450 310 150 10 Job creation - Création d'emplois: September - Septembre (p) 100 670 1,370 750 360 120 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 July - Juillet (r) 110 770 1,320 740 340 90 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: September - Septembre (p) 20 240 2,250 2,230 1,160 210 August - Août (p) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220	July - Juillet	(r)	680	3,980	8,590	5,940	2,470	500	20	22,180
September - Septembre (p) 20 120 460 410 300 110 August - Août (p) 10 110 560 550 340 150 July - Juillet (r) 20 120 530 450 310 150 10 Job creation - Création d'emplois: September - Septembre (p) 100 670 1,370 750 360 120 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 July - Juillet (r) 110 770 1,320 740 340 90 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: September - Septembre (p) 20 240 2,250 2,230 1,160 210 August - Août (p) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220										
August - Août (p) 10 110 560 550 340 150 July - Juillet (r) 20 120 530 450 310 150 10 Job creation - Création d'emplois: September - Septembre (p) 100 670 1,370 750 360 120 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 July - Juillet (r) 110 770 1,320 740 340 90 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: September - Septembre (p) 20 240 2,250 2,230 1,160 210 August - Août (p) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220		(p)	20	120	460	410	300			1,420
Job creation - Création d'emplois: September - Septembre (p) 100 670 1,370 750 360 120 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 July - Juillet (r) 110 . 770 1,320 740 340 90 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: September - Septembre (p) 20 240 2,250 2,230 1,160 210 August - Août (p) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220	August - Août	(p)	10						10	1,720 1,590
d'emplois: September - Septembre (p) 100 670 1,370 750 360 120 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 July - Juillet (r) 110 770 1,320 740 340 90 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: September - Septembre (p) 20 240 2,250 2,230 1,160 210 August - Août (p) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220	July - Juillet	(r)	20	120	550	430	310	130	20	2,370
September - Soptembre (p) 100 670 1,370 750 360 120 August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110 July - Juillet (r) 110 .770 1,320 740 340 90 Self-employment assistance Aide au travail indépendant: September - Septembre (p) 20 240 2,250 2,230 1,160 210 August - Août (p) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220										
August - Août (p) 120 790 1,370 790 390 110		(p)	100	670	1,370					3,360
Self-employment assistance Aide au travail indépendant: September - Septembre (p) 20 240 2,250 2,230 1,160 210 September - August - Août (p) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220	August - Août	(p)								3,570 3,380
Aide au travail indépendant: September - Septembre (p) 20 240 2,250 2,230 1,160 210 September - Septembre (p) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 August - Août (p) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220	July - Juillet	(4)	110	. 770	1,350	740	310			
September - Septembre (p) 20 240 2,250 2,230 1,160 210 - August - Août (p) 20 240 2,290 2,240 1,160 210 - July - Juillet (r) 20 240 2,300 2,290 1,170 220 -										
August - Août (p) 20 240 2,290 1,170 220	September - Septembre	(p)								6,110 6,160
TOTAL							1,170			6,240
	TOTAL									
	September - Septembre	(p)	8.240	45.080	113,470	84,970		30,180	4,020	336,810
August - Andt (p) 8,600 (6,330 121,820 92,860 56,800 34,860 4,950 36	August - Août	(p)	8,600	46,330	121,820	92,860	56,800	34,860	4,950	366,210 377,380

Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - concluded

Tableau 7 Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations. le sexe et le mois - fin

Type of benefit and mont	h	Under	20-24	25-34	35-44	45-54	55-64	65 years	
Genre de prestations et		20 years	years	years	years	years	years	and over	Total
mois		Hoins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	10(41
				femal	e - femmes				
Regular - Ordinaires: September - Septembre	(p)	3,320	25,480	79,320	74,450	49,590	21,850	2,190	256,20
August - Août July - Juillet	(p) (r)	4,130 4,320	30,470 29,710	100,840 88,540	106,000 85,900	74,990 59,130	30,080 25,530	2,580 2,340	349,08 295,46
Sickness - Maladie:									
September - Septembre	(p)	220	1,470	5,080	5,610	4,840	2,310	160	19,69
August - Août July - Juillet	(p) (r)	230 250	1,630 1,670	5,480 5,850	6,220 6,590	5,180 5,300	2,540 2,630	170 160	21,44 22,45
Maternity - Maternité:									
September - Septembre	(p)	760	7,680	39,730	7,020	20	-	-	55,21
August - Août July - Juillet	(p) (r)	790 790	7,800 7,770	41,510 41,010	7,220 6,910	30 30	-	-	57,34 56,51
Parental / Adoption(5) -									
Parentale / Adoption(5):	(-)	340	7.000	0/ 1/0		40	10	20	70.50
September - Septembre August - Août	(p)	340	3,960 4,230	24,140 24,480	4,080 4,310	40	10 10	20	32,58 33,42
July - Juillet	(r)	350	4,220	23,120	4,240	40	10	20	32,00
Fishing - Pêche: September - Septembre	(n)		10	50	80	. 30			18
August ~ Août	(p)		10	50	70	30			17
July - Juillet	(r)	-	10	40	50	20	10	- ~	12
Training(7) - Formation(7):								
September - Septembre	(p)	900	4,240	9,210	7,870	3,430	420	20	26,08
August - Août July - Juillet	(p) .(r)	490 500	2,940 3,060	7,090 7, 500	6,080 6,380	2,750 2,850	370 370	10 10	19,73 20,67
Work sharing - Travail									
partagé:									
September - Septembre August - Août	(p)	18 10	60 60	310 320	340 370	220 260	60 60		99 1,08
July - Juillet	(r)	10	80	270	340	270	80		1,05
Job creation - Création									
d'emplois: September - Septembre	(g)	30	400	1 000	660	320	40		. 2.45
August - Août	(p)	40	400 480	1,000 96 0	660 620	320 290	40 48		2,45
July - Juillet	(r)	40	540	980	620	260	40		2,47
Self-employment assistand									
Aide au travail indépenda September - Septembre	ant: (p)	10	180	1,210	1,240	550	80		3,28
August - Août	(p)	10	180	1,220	1,250	540	70		3,27
July - Juillet	(r)	10	180	1,240	1,240	560	80		3,31
TOTAL									
September - Septembre August - Août	(p)	5,580 6,040	43,490	160,040	101,330	59,050	24,770	2,390	396,65
July - Juillet	(p) (r)	6,270	47,790 47,240	181,940 168,550	132,150 112,260	84,100 68,450	33,180 28,740	2,790 2,540	487,97 434,05

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois

employment and month		Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	ebdomadaire assurable	9
Semaines d'emploi essurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			both sex	es - les deux sexes		
Inder 20 weeks - Moins de 20 semaines:						
September - Septembre	(p)	3,770	29,250	22,530	20,960	76,510
August - Août	(p)	4,370	29,170	22,240	21,840	77,620
July - Juillet	(r)	4,550	30,780	23,340	23,020	81,690
20-29 weeks - semaines:						
September - Septembre	(p)	9,050	50,970	32,310	27,880	120,210
August - Août	(p)	12,600	58,600	35,460	31,870	138,540
July - Juillat	(r)	12,100	60,430	36,610	34,010	143,140
30-39 weeks - semaines:						
September - Septembre	(p)	5,690	30,710	24,000	22,680	83,090
August - Août	(p)	11,490	45,880	31,510	28,850	117,730
July - Juillet	(r)	9,850	43,120	30,070	28,450	111,480
40-49 weeks - semaines:						
September - Septembre	(p)	5,730	32,620	26,860	26,760	91,970
August - Août	(p)	7,960	51,819	51,510	45,630	156,900
July - Juillet	(r)	6,930	40,190	34,110	30,790	112,020
50-52 weeks - semaines:						
September - Septembre	(p)	5,240	47,620	58,450	52,300	163,620
August - Août	(p)	5,600	51,560	61,930	55,830	174,920
July - Juillet	(r)	5,630	51,520	60,930	55,640	173,710
TOTAL						
September - Septembre	(p)	29,480	191,170	164,160	150,570	535,400
August - Août	(p)	42,020	237,020	202,650	184,020	665,700
July - Juillet	(r)	39,060	226,030	185,060	171,900	622,060

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Honth - continued

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - suite

Weeks of insurable employment and month		Week	ly insurable earnin	ngs - Rémunération h	mebdomadaire assurabl	9
Semaines d'emploi assurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			ma	le - hommes		
Under 20 weeks - Moins de 20 semaines:						
September - Septembre	(p)	480	10,460	14,130	18,620	43,690
August - Août	(p)	580	10,840	13,920	19,430	44,770
July - Juillet	(r)	680	11,930	15,630	20,990	49,220
20-29 weeks - semaines:						
September - Septembre	(p)	1,880	21,870	19,890	23,320	66,960
August - Août	(p)	2,660	24,550	21,190	25,920	74,310
July - Juillet	(r)	2,610	26,650	23,660	29,370	82,280
50-39 weeks - sewaines:						
September - Septembre	(p)	1,230	12,010	13,530	17,420	44,180
August - Août	(p)	2,200	15,460	16,070	20,540	54,280
July - Juillet	(L)	1,950	15,720	· 16,770	22,300	56,740
0-49 weeks - semaines:						
September - Septembre	(p)	1,130	11,790	13,640	18,840	45,410
August - Août	(p)	1,490	15,540	18,530	23,970	59,530
July - Juillet	(r)	1,380	14,340	16,790	21,410	53,920
60-52 weeks - semaines:						
September - Septembre	(p)	990	16,190	26,950	34,830	78,970
August - Août	(p)	1,040	17,510	28,260	36,920	83,730
July - Juillet	(r)	1,050	17,680	28,110	37,600	84,440
TOTAL						
September - Septembre	(p)	5,710	72,330	88,140	113,020	279,200
August - Août	(p)	7,960	83,900	97,970	126,780	316,620
July - Juillet	(r)	7,660	86,330	100,950	131,660	326,600

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - concluded

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - fin

Weeks of insurable		Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	ebdomadaire assurable	1
Semaines d'emploi assurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			fema	le - femmes		
Under 20 weeks - Moins de 20 semaines:						
September - Septembre	(p)	3,290	18,790	8,410	2,330	32,820
August - Août	(p)	3,780	18,330	8,330	2,410	32,850
July - Juillet	(r)	3,880	18,850	7,710	2,030	32,470
20-29 weeks - semaines:						
September - Septembre	(p)	7,170	29,100	12,420	4,560	53,250
August - Août	(p)	9,950	34,050	14,270	5,950	64,220
July - Juillet	(r)	9,490	33,780	12,950	4,640	60,860
30-39 weeks - semaines:						
September - Septembre	(p)	4,460	18,700	10,480	5,270	38,910
August - Août	(p)	9,290	30,420	15,440	8,310	63,450
July - Juillet	(r)	7,900	27,390	13,300	6,150	54,750
40-49 weeks - semaines:						
September - Septembre	(p)	4,600	20,830	13,220	7,920	46,560
August - Août	(p)	6,470	36,260	32,980	21,660	97,370
July - Juillet	(r)	5,550	25,850	17,330	9,380	58,110
50-52 weeks - semaines:						
September - Septembre	(p)	4,250	31,430	31,500	17,470	84,650
August - Août	(p)	4,570	34,050	33,660	18,910	91,190
July - Juillet	(r)	4,580	33,840	32,820	18,030	89,270
TOTAL						
September - Septembre	(p)	23,770	118,850	76,020	37,560	256,200
August - Août	(p)	34,060	153,110	104,680	57,230	349,080
July - Juillet	(r)	31,400	139,710	84,110	40,240	295,460

Table 9 Number of Beneficiaries(2), by Type of Benefit, Province and Month

			1	ype of benefit		
Province and month		Regular	Sickness	Haternity	Parental(5)	Adoption
		Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	
Newfoundland						
September	(p)	27,590	660	720	380	
August	(p)	31,060	690	730	430	
July	(r)	31,050	710	720	410	
Prince Edward Island						
September	(p)	6,380	210	260	140	
August	(p)	7,010	240	270	160	
July	(r)	7,280	240	250	130	
Nova Scotia						
September	(p)	26,560	1,490	1,530	870	10
August	(p)	31,590	1,580	1,590	920	10
July	(r)	30,320	1,630	1,580	790	10
New Brunswick						
September	(p)	26,310	1,240	1,170	670	10
August	(p)	31,750	1,370	1,240	720	10
July	(r)	32,830	1,470	1,240	690	10
Québec						
September	(p)	193,860	8,070	13,280	8,390	130
August	(p)	226,360	8,210	13,900	9,050	140
July	(r)	211,530	8,520	13,790	8,700	140
Ontario						
September	(p)	131,400	10,730	22,790	14,120	130
August	(p)	179,790	11,580	23,720	14,210	130
July	(r)	165,510	12,380	23,230	13,360	110
Manitoba						
September	(p)	13,070	1,090	2,070	1,320	10
August July	(p) (r)	19,130 15,710	1,090 1,240	2,160 2,190	1,380 1,320	10 10
			-,	2,2,4	2,320	10
Saskatchewan						
September	(p)	8,770	720	1,610	970	10
August	(p) (r)	13,080 10,540	820 860	1,610 1,680	1,050 950	20 28
	,		-	-,		20
Alberta	(-)	70 700	0.570			
September	(p)	38,720	2,570	5,140	2,780	30
August July	(p) (r)	49,140 46,180	2,800 2,930	5,240 5,200	3,050 2,980	40 30
DaiAish Calumbia						
British Columbia September	(p)	61,080	5,530	6 660	7 770	70
August	(p)	75,060	5,990	6,440 6,640	3,770 3,800	30 40
July	(r)	69,120	6,200	6,410	3,620	50
/ukon						
September	(p)	690	30	50	30	
August	(p)	770	30	60	40	
July	(r)	840	30	60	40	~ -
Northwest Territories						
September	(p)	890	40	160	70	10
August	(p)	870	50	160	80	10
July	(r)	1,080	50	150	90	10
Outside Canada						
September	(p)	90		20		
August	(p)	90		10	10	-
July	(r)	90		10	10	-
TOTAL September	(n)	ETE 600	72 706	EE 210	77 516	74.0
August	(p)	535,400 665,700	32,390 34,450	55,210	33,510	360
July	(p) (r)	622,060	34,450	57,340 56,510	34,880 33,080	410 380

Tableau 9 Nombre de bénéficiaires(2), selon le genre de prestations, la province et le mois

			de prestations				
ishing	Training(7)	Work sharing	Job creation	Self-employment assistance		Province and month	
iche	Formation(7)	Travail partagé	Création d'emplois	Aide au travail indépendant	Total	Province et mois	
						Terre-Neuve:	
170	3,920	20	440	230	34,130	Septembre	(p
150	2,250	20	400	240	35,970	Août	(p
30	2,450	30	250	240	35,900	Juillet	Cr
						île-du-Prince-Édouar	d:
	410		50	90	7,550	Septembre	(p
	180		100	100	8,070	Août	(p
	220		130	90	8,350	Juillet	(r
						Nouvelle-Écosse:	
1,980	2,410	10	260	470	35,590	Septembre	(p
2,010	1,120	20	300	470	39,610	Août	(t
1,690	1,250	70	300	490	38,120	Juillet	Cr
						Nouveau-Brunswick:	
180	4,250		490	340	34,650	Septembre	(p
190	3,350	7.7	460	350	39,440	Août	(p
120	3,330	40	410	350	40,480	Juillet	Cr
						Québec:	
10	18,880	1,150	2,410	3,370	249,550	Septembre	(k
10	15,600	1,290	2,290	3,370	280,210	Août	(p
10	15,920	1,350	2,260	3,330	265,550	Juillet	Cr
						Ontario:	
	13,150	670	1,220	2,210	196,420	Septembre	Cr
10	10,080	850	1,330	2,270	243,970	Août	(t
10	10,960	560	1,370	2,370	229,850	Juillet	(1
						Manitoba:	
130	1,830	110	200	300	20,120	Septembre	Ck
180	1,160	100	210	290	25,730	Août	(r
170	1,280	140	210	320	22,580	Juillet	(1
						Saskatchewan:	
20	1,220	190	130	220	13,860	Septembre	()
30	750	130	150	210 200	17,850 15,280	Août Juillet	(r
30	810	80	130	200	13,200	2411181	
						Alberta:	
10	4,340	40	290	870	54,780	Septembre	Cr
10	2,110	110	360 330	880 880	63,740 61,010	Août Juillet	(r
20	2,410	60	230	000	01,010		
						Colombie-Britannique	3
170	5,760	220	320	1,240	84,550	Septembre	(p
160	3,760	280 310	400 460	1,230 1,260	97,370 91,770	Août Juillet	(I
150	4,200	210	400	1,200	,,,,,,		
						Yukon:	
-	60	-	-	20	880	Septembre	(p
-		-	-	20 20	920 990	Août Juillet	(1
-			_	20	,,,,		
						Territoire du Nord-C	uest
10	80			10	1,270	Septembre Août	(t
10	20	-		10 10	1,220 1,420	Juillet	(i
20	20	-		10	2,123		
					120	Extérieur du Canada: Septembre	: (r
-		* * *	***	-	120 110	Septembre Août	C
_	· -	• • •	•••	-	110	Juillet	Ğ
						TOTAL	
2,700	56,300	2,410	5,810	9,380	733,460	Septembre	()
2,770	40,380	2,810	6,000	9,440	854,170	Août Juillet	(; ()
2,230	42,860	2,640	5,860	9,560	811,430	antite!	- 1

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 10 Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month, Seasonally Adjusted(8)

		Month								
Province	Year	January	February	March	April	Hay	June			
		Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin			
Newfoundland	1993	65,900	66,180	63,040	63,760	62,560	62,100			
	1994 1995	56,000 39,910	54,600 38,210	53,900 37,690	52,200 37,430	52,060 37,820	52,070 37,260			
	1773	37,710	30,210	31,070	37,430	37,020	37,200			
Prince Edward Island	1993	13,450	13,420	13,160	13,590	14,080	13,610			
	1994 1995	12,710	12,810 10,740	12,640	12,420	11,820	12,230			
	1773	11,030	10,740	10,410	10,280	10,090	10,020			
Nova Scotia	1993	53,690	53,750	51,940	53,470	53,610	52,530			
	1994 1995	50,720 42,640	50,930 40,330	50,630 38,710	49,370	49,500	48,950			
	1773	42,040	40,330	30,710	37,890	37,390	37,050			
New Brunswick	1993	56,050	56,160	55,080	56,320	57,560	56,720			
	1994 1995	54,430 47,680	54,580 46,340	53,640 44,030	53,090 . 43,050	52,350 41,300	51,710 40,510			
	1773	47,000	40,340	44,030	, 43,050	41,300	40,510			
Québec	1993	369,040	365,420	359,640	359,030	359,600	356,140			
	1994 1995	326,400 264,340	318,680 260,300	313,900 256,170	312,000 249,900	302,130 247,470	300,270 249,090			
	2773	204,340	200,300	23,170	647,700	247,470	247,090			
Ontario	1993	320,910	308,700	307,060	305,810	299,500	298,050			
	1994 1995	259,680 193,300	257,020 187,330	246,540 185,960	239,190 180,190	229,240 176,740	225,890 179,980			
	2773	273,300	201,330	203,700	100,170	270,740	177,780			
Manitoba	1993	30,070	29,940	29,280	29,140	29,050	29,180			
	1994 1995	25,970 19,640	25,090 19,290	24,440 18,780	23,830 19,050	23,270 19,430	23,180 19,550			
		21,71.0			25,530	27,.20	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,			
Saskatchewan	1993	25,080	24,550	24,630	24,610	23,520	23,300			
	1994 1995	21,110 15,450	20,600 15, 110	19,610 14,690	19,390 14,570	19,320 14,660	19,400 14,710			
Alberta	1993 1994	80,310 67,040	77,930 66,370	78,490 - 64,590	76,690 61,580	74,370 66 610	72,410 66 560			
	1995	52,370	51,870	50,600	51,080	64,410 50,240	64,540 50,350			
	1000									
British Columbia	1993 1994	128,090 103,410	122,980 103,000	121,480 100,830	120,970 99,930	120,290 98,900	118,080 98,190			
	1995	86,090	84,970	81,290	76,610	76,490	76,840			
Yukon	1993	1,970	2,090	2,120	2,260	2,320	2,250			
	1994	2,000	1,910	1,840	1,680	1,510	1,620			
	1995	1,390	1,300	1,250	1,270	1,210	1,220			
Horthwest Territories	1993	2,020	1,960	1,880	1,850	1,800	1,790			
	1994	1,480	1,410	1,420	1,440	1,420	1,390			
	1995	1,320	1,270	1,230	1,170	1,220	1,220			
TOTAL(9)	1993	1,142,980	1,120,290	1,105,820	1,105,030 923,550	1,096,790 905,610	1,086,540			
	1994	977,180	962,980	941,630	927 550	DOE 610	900,510			

See "Endnotes" page 33.

Tableau 10 Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois - Données désaisonnalisées(8)

		Mois					
July	August	September	October	November	December	Année	Province
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre		
59,860 52,860 39,130	59,230 50,460 39,110	60,550 47,790 39,570	58,840 47,080	57,940 45,440	56,670 43,250	1993 1994 1995	Terre-Neuve
13,130 12,600 10,120	13,610 11,570 9,930	13,430 11,530 10,110	13,200 10,870	13,090 11,020	12,970 11,020	1993 1994 1995	Île-du-Prince-Édouard
50,520 47,980 37,080	50,900 48,110 36,600	51,470 47,170 37,560	50,710 46,730	51,250 45,720	50,890 43,730	1993 1994 1995	Nouvelle-Écosse
55,800 51,820 40,370	56,500 49,770 41,010	56,110 50,590 42,190	55,240 49,810	55,310 49,220	55,020 48,050	1993 1994 1995	Nouveau-Brunswick
338,040 289,760 250,480	347,130 299,310 254,640	338,850 297,258 252,830	335,620 290,290	333,450 282,860	333,900 270,430	1993 1994 1995	Québec
293,160 223,940 175,390	290,700 220,670 176,120	283,140 218,620 172,810	278,150 214,200	272,680 206,560	272,830 195,940	1993 1994 1995	Ontario
28,250 22,940 19,330	28,190 23,230 19,320	27,400 22,550 19,720	27,080 22,670	26,420 21,360	25,790 20,348	1993 1994 1995	Manitoba
23,530 18,280 14,750	23,460 18,260 15,080	23,000 18,120 15,410	22,260 18,070	21,580 16,740	21,750 15,660	1993 1994 1995	Saskatchewan
72,670 62,020 50,210	71,750 61,520 50,640	69,460 61,770 51,710	68,960 59,950	- 68,610 57,260	67,460 55,030	1993 1994 1995	Alberta
117,570 95,820 79,220	115,570 95,190 81,750	113,420 94,390 82,430	110,850 93,710	108,020 92,710	106,020 91,160	1993 1994 1995	Colombie-Britannique
2,180 1,650 1,260	2,150 1,590 1,270	2,090 1,580 1,320	2,100 1,560	2,080 1,520	2,090 1,430	1993 1994 1995	Yukon
1,710 1,430 1,250	1,670 1,410 1,200	1,580 1,410 1,300	1,520 1,430	1,470 1,420	1,430 1,370	1993 1994 1995	Territoires du Nord-Ouest
066,600 890,840 720,280	1,061,950 882,480 726,420	1,042,220 875,230 734,180	1,025,770 857,760	1,013,250 832,650	1,005,450 795,760	1993 1994 1995	TOTAL(9)

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 11
Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits by Occupation(10) and Province

		Province						
Occupation	Month	Nfld.	P.E.I.	N.S.	N.B.	Quebec	Ontario	Man.
		T.N.	I.P.E.	N.E.	N.B.	Млерес	Untario	rian.
Management	September(p)	530	110	910	670	6,430	7,440	600
	August (p)	570	120	980	730	6,890	8,250	680
	July (r)	590	120	940	740	6,860	8,180	660
Business, finance and	September(p)	3,730	750	4,090	3,890	37,790	30,930	3,160
administration	August (p) July (r)	4,230 4,200	830 840	4,900 4,550	4,450 4,490	39,580 37,720	40,370 34,580	4,030 3,370
Makusal and soulind	Santanhan(n)	700	140	810	500	ć 500		7/0
Natural and applied sciences and related	September(p) August (p)	700	130	880	580 660	6,520 7,030	4,690 5,820	340 400
occupations	July (r)	690	160	910	780	6,960	5,580	400
Health	September(p)	630	160	1,110	790	5,670	3,020	350
	August (p) July (r)	580 640	140 160	1,030 1,110	710 730	4,670 4,510	3,600 3,310	430 380
Social science,	September(p)	1,790	310	1,680	1,570	15,490	9,220	1,110
education, government	August (p)	2,630	510	2,500	2,750	31,530	17,740	1,920
services and religion	July (r)	2,320	400	1,860	2,370	18,670	11,370	1,100
Art, culture, recreation and sport	September(p) August (p)	230 310	60 50	380 560	330 530	5,410 6,820	2,520 3,570	210 410
radiad cloir did sport	July (r)	290	60	540	620	6,250	3,090	310
Sales and service	September(p)	6,290	1,020	5,280	5,480	42,220	25,840	2,960
	August (p) July (r)	7,480 7,600	1,070 1,050	7,140 6,660	6,990 7,170	48,050 46,220	40,000 34,320	5,670 3,860
Trades, transport and	September(p)	10,360	1,810	8,460	7,940	46,680	26,530	3,000
equipment operators and related occupations	August (p) July (r)	11,190 11,990	2,000	9,450 9,500	9,340 10,480	53,320 56,390	35,730 37,490	4,010 4,030
Primary industry	September(p)	960	1,150	1,440	1,580	5,900	1,740	440
	August (p) July (r)	1,170 1,190	1,310 1,390	1,600 1,610	1,780 1,850	6,150 6,100	2,170 2,670	520 540
Processing, manufacturing,	September(p)	2,370	880	2,410	3,500	21,720	19,460	910
and utilities	August (p) July (r)	. 2,210 1,530	840 1,100	2,560 2,630	3,810 3,690	22,270 21,830	22,530 24,890	1,070
Unclassified	September(p)	10			10	40	20	
	August (p) July (r)		-		10 10 20	40 30	20 20 20	10
	0		4 800					
Total	September(p) August (p)	27,590 31,060	6,380 7,010	26,560 31,590	26,310 31,750	193,860 226,360	131,400 179,790	13,070 19,130
	July (r)	31,050	7,280	30,320	32,830	211,530	165,510	15,710

See "Endnotes" page 33.

Tableau 11 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession(10) et province

		Prov	_						
_		B.C.		N.W.T.	0.C.	7.4.1	M-1-	Destación	
Sask.	Alberta	C.B.	Yukon	T.N.O.	E.C.	Total	Mois	Profession	
580	1.970	3,150	30	20	10	22,430	Septembrep)	Gestion	
660	2,140	3,380	30	20	10	24,450	Août (p)	000 (2011	
650	2,150	3,340	30	30	10	24,310	Juillet (r)		
1 (00	8,450	10,560	130	200	30	105,370	Septembrep)	Affaires, finance et	
1,680 2,420	10,240	12,870	130	200	20	124,280	Août (p)	administration	
1,840	9,160	11,340	130	220	20	112,440	Juillet (r)		
250	1,700	1,840	30	20	10	17,620	Septembrep)	Sciences naturelles et	
290	1,910	1,990	30	10	10	19,880	Août (p)	appliquées et profess	
280	1,990	2,050	30	20	10	19,760	Juillet (r)	apparentées	
370	1,560	1,560	10	20	10	15,240	Septembrep)	Secteur de la santé	
400	1,630	1,620	10	10	10	14,830	Août (p)		
360	1,510	1,590	10	20	10	14,330	Juillet (r)		
800	2,190	3,480	70	90	20	37,820	Septembrep)	Sciences sociales, ens	
1,760	3,860	6,560	110	100	20	71,980	Août (p)	gnement, administrati	
950	2,330	3,760	90	100	20	45,340	Juillet (r)	publique et religion	
140	650	1,130	10	20	10	11,090	Septembrep)	Arts, culture, sports	
260	1,030	1,490	10	30 50	10 10	15,080 13,590	Août (p) Juillet (r)	loisirs	
180	760	1,430	20	30	10	13,570	3011181 (1)		
1,980	8,610	13,800	140	140	10	113,750	Septembrep) Août (p)	Vente et services	
3,200 2,470	11,370 9,940	18,590 15,710	140 180	170 180	10 18	149,880 135,360	Juillet (r)		
2,470	9,940	13,710	100	200		200,			
2,000	9,790	16,160	220 250	350 310	10 10	133,300 159,400	Septembrep) Août (p)	Métiers, transport et machinerie	
2,970 2,720	12,440 13,730	18,390 19,360	300	450	10	168,440	Juillet (r)	MOOTIZITOT 30	
							Ctt)	Secteur primaire	
600 700	2,090 2,660	4,310 4,770	20 20	20 10		20,250 22,850	Septembrep) Août (p)	Sected, bitmente	
720	2,690	4,870	30	10		23,680	Juillet (r)		
360	1,700	5,090	30	10		58,440	Septembrep)	Transformation, fabric	
410	1,860	5,390	30	10		62,980	Août (p)	tion et services	
360	1,920	5,640	40	20		64,700	Juillet (r)	d'utilité publique	
	~ ~	20	_	-	-	100	Septembrep)	Non classifié	
		20	-	-	-	100 110	Août (p) Juillet (r)		
	10	20	-	-	-	110	Sulling (L)		
8,770	38,720	61,080	690	890	90	535,400	Septembrep)	Total	
13,080 10,540	49,140 46,180	75,060 69,120	770 840	870 1,080	90 90	665,700 622,060	Août (p) Juillet (r)		

Table 12a

Tableau 12a

Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate

Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région

Effective from September 10, 1995 to October 07, 1995 En vigueur du 10 Septembre 1995 au 07 Octobre 1995

Regi	on ·	Unemployment rate			Unemployment rate
Régi	on	Taux de chômage			Taux de chômage
		X			Z.
Nous	oundland - Terre-Neuve:		Onto	erio: (concluded - fin)	
INGMI	build and - Terre-Neuve.		Office	110. (601616666 1117)	
01.	St.John's	13.7	34.	London	7.6
02.	Newfoundland North-East and Labrador			Niagara	11.3
	Nord-est de Terre-Neuve et Labrador	23.4		Windsor	10.6
03.	CornerBrook and/et Gander	20.4		Kitchener	7.5
				Durham and/et Simcoe	9.0
Prin	ce Edward Island - Ile-du-Prince-Édouard:			Huron	7.8
			40.	South Central Ontario	
04.	Prince Edward Island			Central sud de l'Ontario	7.1
	Ile-du-Prince-Édouard	15.3		Algonquin	9.4
				Sudbury	8.6
Nova	Scotia - Nouvelle-Écosse:			Thunder Bay	8.2
			44.	Northern Ontario - Nord de l'Ontario	14.5
05.	Eastern Nova Scotia				
	Est de la Nouvelle-Écosse	22.8	Han:	toba:	
06.	Central Nova Scotia				
	Le centre de la Nouvelle-Écosse	13.2		Winnipeg	8.0
	Halifax	9.5		Southern Manitoba - Sud du Manitoba	6.3
	Kings	12.7	47.	Northern Manitoba - Nord du Manitoba	19.8
09.	Yarmouth	12.0			
			Sask	atchewan:	
New :	Brunswick - Nouveau-Brunswick:				0.1
		11. *		Regina Saskatoon	9.1 9.0
	Saint John	11.3			9.0
	Fredericton	10.7 13.8	50.	Southern Saskatchewan Sud de la Saskatchewan	6.1
	Restigouche and/et Charlotte Moncton	9.6	E1	Northern Saskatchewan	0.1
12.	mone ton	7.0	21.	Nord de la Saskatchewan	12.3
Québ	001			HOI U UE 10 SOSKO (CITEMON)	16.3
eden	,		Albe	rta:	
16	Eastern Québec - Est du Québec	15.7	MIDE		
	Québec	9.4	52	Calgary	7.8
	Québec Centre North - Centre nord du Québec	15.5		Edmonton	9.6
	Trois-Rivières	11.5		Southern Alberta - Sud de l'Alberta	8.3
	Québec Centre South - Centre sud du Québec	7.8		Northern Alberta/Foothills	
	Sherbrooke	10.6		Nord de l'Alberta/Foothills	8.4
20.	Montérégie	10.3			
	Montréal	11.1	Brit	ish Columbia - Colombie-Britannique:	
22.	Laurentides and/et Lanaudière	12.6		·	
23.	Western Québec - Ouest du Québec	13.5	56.	Southern British Columbia	
24.	Hull	10.0		Sud de la Colombie-Britannique	10.8
25	Northern Québec - Nord du Québec	14.3	57.	Upper Fraser Valley	9.3
26.	Chicoutimi and/et Jonquière	16.1		Vancouver	8.8
				Victoria	8.5
Onta	rio:		60.	Vancouver Island - Ile de Vancouver	11.1
27	Ottawa	10.8	63	Northern British Columbia	
	Eastern Ontario - Est de l'Ontario	11.5	01.	Nord de la Colombie-Britannique	12.0
	Belleville and/et Peterborough	11.9		TOTA GO TO COTOMOTO DI TICOLITAGO	20.0
29.	Oshawa	9.5	Vulce	on and Northwest Territories -	
30.					
30. 31.	Toronto Hamilton	8.7 6.1		on et Territoires du Nord-Ouest:	

Table 12b.

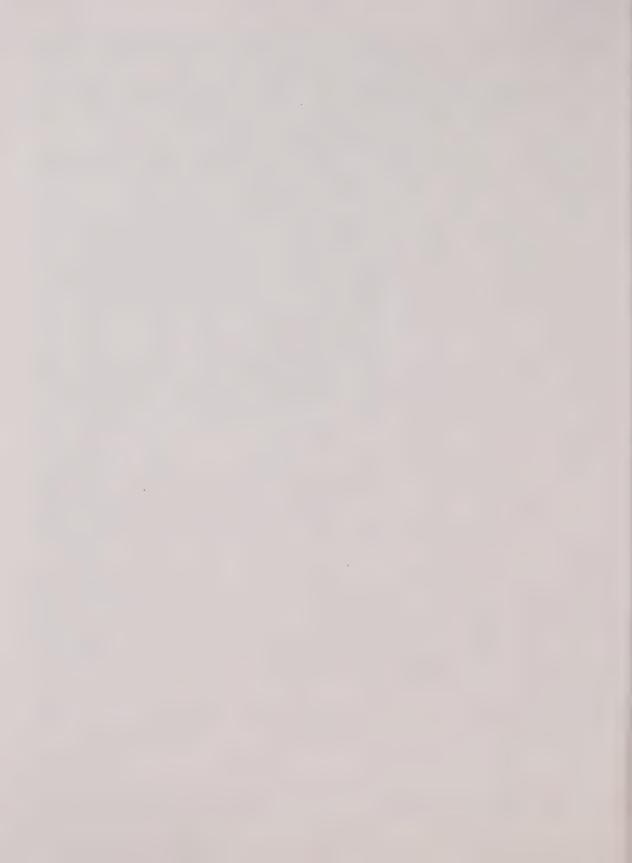
Tableau 12b.

Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks

Admissibilité aux prestations d'assurance-chômage exprimée en semaines

Unemployment Rate in Claimant's Region of Residence Taux de chômage de la région de résidence du prestataire

		f	60/					01/04	01/05	auar .	O. CO.	over	OVICE	over
			6%	over	over	over	over	over plus de	over plus de	over plus de	over pius de	over plus de	over plus de	plus
			and under	plus de	plus de 7%	plus de 8%	plus de 9%	10%	11%	12%	13%	14%	15%	de
			et	to/à	to/à	to/à	to/à	to/à	to/à	to/à	to/à	to/à	to/à	16%
			moins	7%	8%	9%	10%	11%	12%	13%	14%	15%	16%	1070
			11101115	170	676	370	1070	1170	1270	1070	1470	1070	1070	
		12									26	28	177 30	32
		11 1		}	}					24	26	28	30	32
		13		-	}				00					
		14	}	1					23.	25	27	29	31	33
		15						21	23	25	27	29	31	33
		16					20	22	24	26	28	30	32	34
		17				18	20	22	24	26	28	30	32	34
W	S	18			17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
е	е	19		15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
е	m	20	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
k	а	21	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
s	i	22	15	17	19	21	23	25	27	29	31	. 33	35	37
	n	23	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37
0	е	24	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38
f	s	25	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38
	,	26	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39
	ď'	27	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39
		28	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40
n	е	29	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40
S	m				23	25	27	29	31	33	35	37	39	41
u	р	30	19	21			27	29	31	33	35	37	39	41
r	i	31	19	21	23	25					36		40	42
а	0	32	20	22	24	26	28	30	32	34	the section of the	38		42
b	i	33	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	1
1		34	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43
е	а	35	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43
	s	36	22	24	26	28	30	32	34	36	38	: 40	42	• 44
Е	s	37	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44
m	u	38	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45
р	r	39	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45
1	r	40	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46
0	а	41	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47
у	b	42	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48
m	Ī	43	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49
e	e	44	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	.50
n	·	45	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50
		46	30	32	34	36	- 38	40	42	- 44	46	48	50	50
		47	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50
			1		36	38	40	42	44	46	48	50	50	50
		48	32	34	37	39	41	43	45	47	49	50	50	50
		49	33	35					46	48	50	1	50	50
		50	34	36	38	40	42				50	50	50	50
		51	35	37	39	41	43	45	47	49				
		52	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50	50	003



Endnotes

- The Average Weekly Payment is calculated by dividing the "gross amount" by the "number of weeks paid" except for Training and Self-employment Assistance benefits where the amount related to Course Costs and Project costs are excluded. The "gross amount" includes benefits previously paid, income tax deductions and lump sum payments. Because the "gross amount" is not adjusted, the calculated Average Weekly Payment can exceed the maximum benefit level. If this occurs the average is reduced to the applicable maximum weekly benefit.
- The monthly number of beneficiaries shown in this report include all claimants who received benefits for the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month. The annual number represent unduplicated counts of all persons who, during the course of a calendar year, received unemployment insurance benefits.
- 3 "Persons Covered by Unemployment Insurance" include all persons for whom there exists an employer-employee relationship, excepting workers who are low earners. The monthly estimates are derived by adding to the "employed paid workers", as measured by the Labour Force Survey, the strength of the Armed Forces and the number of beneficiaries. The annual data are estimates of persons who, during the year, contributed towards the unemployment insurance program.
- Includes claims with disqualifications and disentitlements, and claims previously not allowed.
- ⁵ Parental benefits are payable up to 10 weeks to the mother and/or father of a newborn or adopted child.
- The number of disqualifications and disentitlements shown are for conditions which were imposed when a claim was made. Up to two disqualifications or disentitlements are counted in the statis tics; thus, the data reflect the number of disqualificat ions and disentitlements and not the number of persons affected. Also, the data are not revised when a person's status changes and when he or she becomes eligible to receive benefits.
- ⁷ Trainees on courses approved by Employment and Immigration Canada. The amount of monies reported for Training include benefits paid to individuals, supplementary allowances and monies paid to schools and colleges to train beneficiaries.

Notes en fin de texte

- Les prestations hebdomadaires moyennes sont calculées en divisant le "montant brut" par le "nombre de semaines de prestations" sauf dans le cas des prestations de formation et d'aide au travail indépendant où les montants reliés aux achats de cours et achats de projets sont exclus. Le "montant brut" comprend les paiements rétroactifs, les déductions aux fins de l'impôt sur le revenu de même que les paiements forfaitaires. Puisque le "montant brut" n'inclut pas ces ajustements, les prestations hebdomadaires moyennes calculées peuvent excéder le maximum des prestations. Lorsque c'est le cas, la moyenne sera représentée par le maximum des prestations en vigueur.
- Le nombre mensuel de bénéficiaires comprend toutes les personnes qui ont reçu des prestations pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15^{ième} jour du mois. Les données annuelles sont fondées sur une énumération sans double compte de toutes les personnes qui ont reçu des prestations d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 3 "Les personnes visées par l'assurance-chômage" com prend toutes les personnes pour lesquelles il existe une relation employeur-employé, sauf les travailleurs qui ont un revenu sous le seuil admissible. Les estimations mensuelles sont dérivées en ajoutant aux "travailleurs rémunérés occupés" tel que mesuré par l'enquête de la population active, les membres des Force Armées et le nombre de bénéficiaires. Les données annuelles sont des estimations du nombre de personnes qui ont versé des cotisations au régime d'assurance-chômage durant l'année civile.
- Comprend les demandes exclues du bénéfice des presta tions, les inadmissibilités et les demandes non acceptées auparavant.
- 5 Les prestations parentales d'une durée maximale de 10 semaines peuvent être versées aux parents naturels ou adoptifs, soit à la mère, soit au père ou encore réparties entre les deux.
- Le nombre d'exclusions et d'inadmissibilités reflète la situation au moment où la demande a été effectuée. Puisqu'un maximum de deux motifs d'exclusion ou d'inadmissibilité peut être codé pour chaque prestataire, les données ne correspondent pas nécessairement au nombre de personnes touchées. De plus, les données ne sont pas révisées lorsque la situation du prestataire est modifiée ou lorsqu'il ou elle devient éligible à recevoir des prestations.
- Personnes qui suivent un cours de formation approuvé par Emploi et Immigration Canada. Les sommes d'argent allouées à la formation incluent les prestations versées aux individus, les allocations supplémentaires et les montants alloués aux institutions scolaire pour la formation des bénéficiaires.

- The last two months are preliminary and subject to revision. Each year, when December data are final, the seasonally adjusted series are revised to reflect changes in the seasonal factors.
- 9 Includes "Outside Canada".
- The data were classified according to the National Occupation Classification.
- ⁸ Les deux derniers mois sont provisoires et sont sujets a être révisés. À chaque année, lorsque les données de décembre deviennent finales, les séries désaisonnalisées sont révisées pour refléter les changements dans les facteurs saisonniers.
- 9 Comprend "l'extérieur du Canada".
- Les données sont codées selon la Classification nationale des professions.



ORDER FORM

Statistics Canada

Statistics Canada Operations and Integration Circulation Management 120 Parkdale Avenue (6	1-800-267-6677 harge to VISA or Master- ard. Outside Canada and e U.S. call 13) 951-7277. Please on t send confirmation.	VISA, MasterCard and Purchase Orders only. Please do not send confirmation. A fax will treated as an original opstatcan.ca	l be	(Check	k only one) ease charg ard Number	e my:	□ VISA		asterCard
Operations and Integration Circulation Management 120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6 (Please print) Company Department	narge to VISA or Master- ard. Outside Canada and e U.S. call 13) 951-7277. Please not send confirmation.	VISA, MasterCard and Purchase Orders only. Please do not send confirmation. A fax will treated as an original of	l be	D PI	ease charg ard Number		□ VISA		
Address	Title			Pk Re	nyment enc ease make ch ceiver Gener urchase Ord lease enclose	eque or mo al for Canad	ney order payab da — Publications	ole to the	xpiry Date
Postal Code Phone	e F	ax	_	_					
Please ensure	that all information is c	ompleted.		AL	uthorized Sig	gnature			
			iss			iual Subsc or Book Pr			
Catalogu a Number	Title		Indica	or ste en for riptions	Canada \$	United States US\$	Other Countries US\$	Quantity	Total \$
Note: Catalogue prices GST Registration # R1: Cheque or money orde Receiver General for C	21491807 or should be made pay		ı in US	dollars	•	(Ca	SUBTOTAL DISCOUNT (if applicable) GST (7%) d applicable madian clients GRAND TOTA	PST only)	

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada Statistique Canada Canadä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

ENVOYEZ À: COMPOSEZ: TÈ	LÉCOPIEZ AU:	MOD.	ALITÉS DE	PAIEME	NT:		
				30-11-11			
1-800-267-6677	(613) 951-1584	(Coche	z une seule d	:850)			
	A, MasterCard et bon commande seulement.	□ v	uillez débi	ter mon c	ompte 🔲	VISA	MasterCard
Direction de la circulation l'extérieur du Canada et des Veu	illez ne pas envoyer	N	ode carte				
Ottawa (Ontario) (613) 951-7277. Veuillez ne télé						Γ	
(Veuillez écrire en	inande originale.	Si	gnature			Date	d'expiration
caractères INTERNET: order@statca	n.ca						
		D Pa	iement inc	lus			\$
Compagnie		Ve Re	uillez faire pa ceveur généi	rvenir votre	chèque ou ma la - Publicatio	andat-poste à l' ns.	ordre du
Service							
À l'attention de Fonction							
Adresse			o du bon de euillez joindre		Ge Lilli		
Ville Province	1						
Code postal Téléphone Téléco	pieur	_					
Veuillez vous assurer de remplir le bon au con	nplet.	Si	gnature de l	a personne	e autorisée		
	dem	tion andée		nement an de la publ			
Numéro au catalogue Titre	Ins	ou crire	Canada	États- Unis	Autres	Quantité	Total
		our les ements	•	s us	\$ US		*
						-	
Veuillez noter que les prix au catalogue pour le	s ÉU. et les autres	pays so	ont		TOTAL		
donnés en dollars américains.					RÉDUCTION (s'il y a lieu		
► TPS N° R121491807					TPS (7 %)		
To chicky as mandat pants dail fitte field it lead	en du				a TVP en vig canadiens s		
Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ord Receveur général du Canada — Publications.	. G UU			T	OTAL GÉNÉ	RAL	
Les clients canadiens paient en dollars canadiens	et aloutent la TPS de	7% et	la TVP en v	iqueur Le	8 D	F 093	220
clients à l'étranger paient le montant total en dolla				C (2 0.50 C . 17	1000000	1 033	200

MERCIODE VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada Statistics Canada Canadä

re you getting your information on the Canadian economy "first-hand"?

Chances are, you spend hours reading several newspapers and a handful of magazines trying to get the whole economic picture -- only to spend even more time weeding out fiction from fact! Wouldn't it be a great deal more convenient (and much more effective) to go straight to the source?

Join the thousands of successful Canadian decision-makers who turn to Statistic Canada's Canadian Economic Observer for their monthly briefing. Loaded with first-hand information, collectively published nowhere else, CEO is a quick, concise and panoramic overview of the Canadian economy. Its reliability and completeness are without equal.

single source

Consultations with our many readers – financial analysts, planners, economists and business leaders – have contributed to CEO's present, widely-acclaimed, two-part format. The **Analysis Section** includes thought-provoking commentary on current economic conditions, issues, trends and developments. The **Statistical Summary** contains the complete range of hard numbers on critical economic indicators: markets, prices, trade, demographics, unemployment and more.

More practical, straightforward and user-friendly than ever before, the *Canadian Economic Observer* gives you more than 150 pages of in-depth information in one indispensable source.

Thy purchase CEO?

As a subscriber, you'll be <u>directly connected</u> to Statistics Canada's economic analysts – names and phone numbers are listed with articles and features. You'll also receive a copy of CEO's annual **Historical Statistical Supplement** – at no additional cost.

So why wait for others to publish Statistics Canada's data second-hand when you can have it straight from the source? Order your subscription to the *Canadian Economic Observer* today.

The Canadian Economic Observer (catalogue no. 10-2300XPB) is \$220 annually in Canada, U\$\$260 in the United States and U\$\$310 in other countries. Highlights of the Canadian Composite Leading Indicator (catalogue no. 11F0008XFE) are available by fax - the same day of release – for \$70 annually in Canada and U\$\$70 in the United States.

To order, write to: Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call toll-free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard.

Recevez-vous directement vos informations sur l'économie canadienne?

Il est probable que vous passez des heures à lire plusieurs journaux et un paquet de revues pour essayer d'avoir une vue complète de la situation économique, et ensuite passer encore plus de temps à séparer le réel de ce qui ne l'est pas. Ne serait-il pas plus pratique (et beaucoup plus efficace) de remonter directement à la source?

Joignez-vous aux milliers de décideurs canadiens gagnants qui lisent L'Observateur économique canadien pour leur séance de rapport mensuelle. Rempli de renseignements disponibles nulle part ailleurs, L'OEC permet d'avoir une vue générale rapide et concise de l'économie canadienne. Il est inégalé par sa fiabilité et son exhaustivité.

ne seule source

Les consultations que nous avons eues avec nos nombreux lecteurs, des analystes financiers, des planificateurs, des économistes et des chefs d'entreprise, nous ont permis de présenter L'OEC dans son format actuel en deux parties, qui a été bien accueilli. La section de l'analyse contient des commentaires qui donnent à réfléchir sur la conjoncture économique, ses problèmes, ses tendances et ses développements. L'aperçu statistique contient l'ensemble complet des chiffres réels pour les indicateurs économiques essentiels : les marchés, les prix, le commerce, la démographie, le chômage, et bien d'autres encore.

Plus pratique, plus simple, plus facile à utiliser qu'auparavant, L'Observateur économique canadien vous offre plus de 150 pages de renseignements poussés sous une seule couverture.

ourquoi acheter L'OEC?

En tant qu'abonné à L'OEC, vous êtes <u>directement relié</u> aux analystes économiques de Statistique Canada: des noms et des numéros de téléphone sont cités dans les articles et les rubriques. Vous recevrez également un exemplaire du Supplément statistique historique annuel à titre gracieux.

Pourquoi devez-vous donc attendre que d'autres publient les données de Statistique Canada qu'ils ont reprises alors que vous pouvez les obtenir directement à la source? Abonnez-vous à L'Observateur économique canadien dès aujourd'hui.

Le prix de l'abonnement annuel à *L'Observateur économique canadien* (n° 10-2300XPB au catalogue) est de 220 \$ au Canada, de 260 \$ US aux États-Unis et de 310 \$ US dans les autres pays. Les faits saillants de l'*Indicateur composite avancé* (n° 11F0008XFF au catalogue) sont offerts par télécopieur – le jour même de leur parution – pour 70 \$ par année au Canada et 70 \$ US aux États-Unis.

Pour commander, écrivez à : Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou adressez-vous au Centre de consultation de Statistique Canada le plus proche de chez vous et dont la liste figure dans cette publication. Si vous le préférez, vous pouvez envoyer votre commande par télécopieur au 1-613-951-1584, ou téléphoner sans frais au 1-800-267-6677 et utiliser votre carte VISA ou MasterCard.

Pick a topic...
any topic

The 1994 Statistics Canada Catalogue is your guide to the most complete collection of facts and figures on Canada's changing business, social and economic environment. No matter what you need to know, the Catalogue will point you in the right direction.

From the most popular topics of the day – like employment, income, trade, and education – to specific research studies – like mineral products shipped from Canadian ports and criminal victimization in urban areas – you'll find it all here.

... the 1994 Statistics Canada Catalogue will help you get your bearings...

The **Catalogue** puts all this information at your fingertips. With the expanded index, you can search by subject, author or title – even periodical articles are indexed. There's also a separate index for all our electronic products.

The **Catalogue** has everything you need to access all Statistics Canada's products:

- descriptions of over 25 new titles, plus succinct abstracts of the over 650 titles and 7 map series already produced;
- a complete guide to finding and using statistics;
- electronic products in a variety of media, and



advice on getting expert assistance on electronic products and on-line searches:

tabs to each section — so you can immediately flip to the information you need.

... time and time again

To make sure that the *Catalogue* stands up to frequent use, we used a specially coated cover to prevent broken spines, tattered edges and dogeared comers.

Order today – you'll be lost without it.

1994 Statistics Canada Catalogue

Only \$15 in Canada (US\$18 in the U.S. and US\$21 in other countries). Quote Cat. no. 11-2040XPE.

Write to:

Statistics Canada Marketing Division Sales and Service 120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario K1A 0T6

Fex: (613) 951-1584

Call toll-free: 1-800-267-6677

Or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. Choisissez un sujet... n'importe lequel

Le Catalogue de Statistique
Canada 1994 est votre guide pour
la collection la plus complète de
faits et de chiffres dans les
domaines, en constante évolution,
du commerce, de la société et de
l'économie du Canada. Peu
importe ce que vous voulez savoir,
le Catalogue vous mettra sur la
bonne piste.

Des sujets actuels les plus populaires – comme l'emploi, le revenu, le commerce et l'éducation – à des études de recherche spécialisées – comme les produits minéraux expédiés des ports canadiens et la victimisation dans les régions urbaines –vous trouverez tout dans ce document.

Le Catalogue de Statistique Canada 1994 vous aidera à vous orienter...

Le **Catalogue** vous met tous ces renseignements sous la main. L'index augmenté vous permet de chercher par sujet, auteur ou titre – les articles de périodiques sont même indexés. On a aussi ajouté un index séparé pour tous nos produits électroniques.

Le **Catalogue** a tout ce qu'il vous faut pour vous procurer les produits de Statistique Canada:

- descriptions de plus de 25 nouveaux titres et courts résumés des 650 titres et plus et des 7 séries de cartes déjà disponibles;
- guide complet pour obtenir et utiliser les données statistiques;
- produits électroniques sur

conseils sur l'obtention d'aide d'experts pour les produits électroniques et les recherches en direct:

système d'onglets pour chaque section - pour que vous puissiez immédiatement repérer les renseignements qui vous intéressent.

...maintes et maintes fois

Pour garantir que le *Catalogue* puisse résister à une utilisation fréquente, nous avons utilisé une couverture avec un revêtement spécial conçue pour éviter les dos cassés, les bords abîmés et les coins de page pliés.

Commandez aujourd'hui – vous ne pourrez plus vous en passer.

Catalogue de Statistique Canada 1994

Seulement 15 \$ au Canada (18 \$ US aux États-Unis et 21 \$ US dans les autres pays). Indiquez le n° au catalogue : 11-2040XPF.

Écrivez à :

Statistique Canada Division du marketing Vente et service 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Télécopieur: (613) 951-1584

Appels sans frais: 1-800-267-6677

Ou contactez le Centre de consultation de Statistique Canada le plus proche (voir la liste figurant dans la présente publication).







Unemployment Statistiques Insurance sur l'assurance **Statistics**

October 1995

chômage

Octobre 1995





Statistics Canada

Statistique Canada

Canadä

Data in Many Forms . . .

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer print-out, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Labour Division,

Unemployment Insurance Statistics Section,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 1-613-951-4046) or to the Statistics Canada Reference Centre in:

Halifax Montréal	(1-902-426-5331) (1-514-283-5725)	Regina Edmonton	(1-306-780-5405) (1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winninea	(1-204-983-4020)		

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National Enquiries Line	1-800-263-1136
National Telecommunications	
Device for the Hearing	
Impaired	1-800-363-7629
National Toll-free Order-only	
Line (Canada and United	
States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario, K1A 0T6.

(1-613-951-7277) Facsimile Number (1-613-951-1584) Toronto Credit Card Only (1-416-973-8018)

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and services to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes . . .

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doit être adressée à la:

Division du travail.

Section de la statistique sur l'assurance-chômage,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 1-613-951-4046) ou au Centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montréal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipea	(1-204-983-4020)		(

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des Centres régionaux de consultation.

Service national de renseignements Service national d'appareils de	1-800-263-1136
télécommunications pour les	
malentendants	1-800-363-7629
Service national du numéro sans	

frais pour commander seulement (Canada et États-Unis) 1-800-267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à Statistique Canada, la Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario), K1A 0T6.

(1-613-951-7277) Numéro du télécopieur (1-613-951-1584) Toronto Carte de crédit seulement (1-416-973-8018)

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Labour Division Unemployment Insurance Statistics Section

Unemployment Insurance Statistics

October 1995

Note: Compiled from material supplied Employment and Immigration Canada

Statistique Canada

Division du travail Section de la statistique de l'assurance-chômage

Statistiques sur l'assurance-chômage

Octobre 1995

Nota: D'après les renseignements fournis par Emploi et Immigration Canada

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1995

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

December 1995

Price: Canada: \$16.00 per issue, \$160.00 annually United States: US\$20.00 per issue, US\$192.00 annually Other Countries: US\$23.00 per issue, US\$224.00 annually

Catalogue No. 73-001, Vol. 54, No. 10

ISSN 0829-1098

Ottawa

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1995

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Décembre 1995

Prix: Canada: 16 \$ l'exemplaire, 160 \$ par année États-Unis: 20 \$ US l'exemplaire, 192 \$ US par année Autres pays: 23 \$ US l'exemplaire, 224 \$ US par année

Nº 73-001 au catalogue, vol. 54, nº 10

ISSN 0829-1098

Ottawa

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- -- amount too small to be expressed.
- preliminary figures.
- revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared under the direction of:

 Ruth Barnes and Ginette Gervais, Unemployment Insurance Statistics

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- -- nombres infimes.
- ^p nombres provisoires.
- nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été rédigée sour la direction de:

 Ruth Barnes et Ginette Gervais, Statistique de l'assurance-chômage

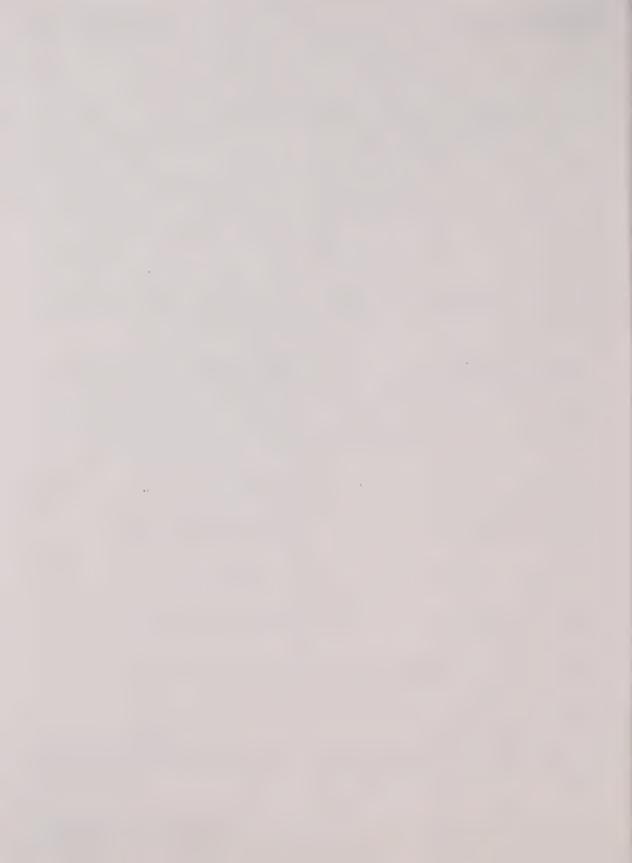
The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 1984.

Table of Contents

Table de matières

		Page		Page
High	lights	5	Faits saillants	5
Note	s to Data Users	8	Notes aux utilisateurs des données	8
For F	Further Reading	9	Lectures suggérées	9
Table			Tableau	
1.	Summary Data	10	1. Données sommaires	10
2.	Historical Data	11	2. Données chronologiques	11
3.	Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month	12	Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois	12
4.	Number of Initial Claims Allowed, by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed, by Province	13	 Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées, par province 	13
5.	Number of Disqualifications and Disentitlements, by Reason and Province	14	Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités selon la raison et la province	14
6.	Benefit Activities, by Type of Benefit and Province	15	Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province	15
7.	Number of Beneficiaries, by Age, Type of Benefit, Sex and Month	18	 Nombre de bénéficiaires, selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois 	18
8.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month	21	Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois	21
9.	Number of Beneficiaries, by Type of Benefit, Province and Month	24	Nombre de bénéficiaires, selon le genre de prestations, la province et le mois	24
10.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month – Seasonally Adjusted	26	 Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois – Données désaisonnalisées 	26
11.	Number of Beneficiaires Receiving Regular Benefits by Occupation and Province	28	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession et province 	28
12a.	Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate	30	12a. Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région	30
12b.	Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks	31	12b. Admissibilité aux prestations d'assurance- chômage exprimée en semaines	31
End	notes	33	Notes en fin de texte	33



Highlights

Unemployment Insurance

October 1995 (preliminary)

 The number of Canadians receiving regular UI benefits increased slightly in October. The trend for the number of beneficiaries has been increasing since June 1995.

The number of beneficiaries still lower than early 1995

The number of Canadians receiving regular UI benefits advanced 0.8% to 740,000 in October. The trend for the number of beneficiaries has been increasing since June 1995. Even though the number of beneficiaries has been increasing recently, the number is still below what it was at the beginning of the year. The recent change is in agreement with the Labour Force Survey which showed that the unemployment rate edged up 0.2 percentage points in October.

The number of beneficiaries increased in all provinces and territories except Prince Edward Island (-1.3%), Nova Scotia (-0.5%) and Alberta (-0.1%). The largest increases were observed in New Brunswick (+3.2%) and the Yukon (+3.0%).

Faits saillants

Assurance-chômage

Octobre 1995 (données provisoires)

 Le nombre de Canadiens recevant des prestations ordinaires d'assurance-chômage a augmenté légèrement en octobre.
 La tendance du nombre de bénéficiaires est à la hausse depuis juin 1995.

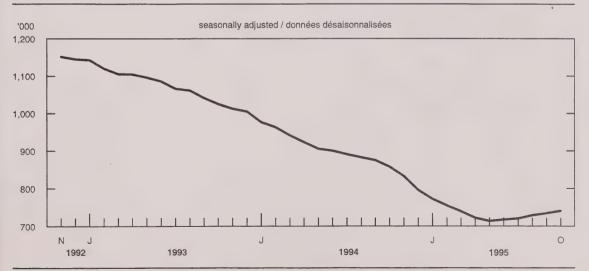
Le nombre de bénéficiaires est inférieur au niveau observé au début de l'année

Le nombre de Canadiens recevant des prestations ordinaires d'assurance-chômage a augmenté de 0,8% à 740 000 en octobre. La tendance du nombre de bénéficiaires est à la hausse depuis juin 1995. Malgré la hausse récente du nombre de bénéficiaires, le niveau est encore inférieur à celui observé au début de l'année. Le dernier changement s'apparente aux résultats de l'enquête sur la population active qui montrent que le taux de chômage a augmenté de 0,2 point de pourcentage en octobre.

Des augmentations du nombre de bénéficiaires ont été observées dans toutes les provinces et les territoires à l'exception de l'Île-du-Prince-Édouard (-1,3%), de la Nouvelle Écosse (-0,5%) et de l'Alberta (-0,1%). Les augmentations les plus larges étaient observées au Nouveau-Brunswick (+3,2%) et au Yukon (+3,0%).

The number of beneficiaries* has been increasing for 5 months

Le nombre de bénéficiaires* est à la hausse depuis 5 mois



^{*} Receiving regular benefits.

^{*} Recevant des prestations ordinaires.

Benefits paid are the lowest in 6 years

Canadians received \$963.4 million (unadjusted) in UI benefits (including regular and special benefits) in October, down 6.5% from October 1994. Comparing the same month in previous years, this was the lowest amount since October 1989, when \$827.7 million was paid. For the first ten months of 1995, Canadians received \$11.6 billion in UI benefits, down 14.0% from the same period last year.

Number of claims are up from last year

In October, 260,000 individuals submitted applications (claims) for unemployment insurance benefits, up 1.6% from September. Compared to October 1994 when 246,000 claims were filed, this is an increase of 5.7%. On an unadjusted basis, for January - October 1995, 2,422,000 people submitted claims, 3.7% higher than during the same period last year.

By Census Metropolitan Area, the table on the next page shows the year-over-year percentage changes in the number of beneficiaries.

Le montant des prestations versées en octobre est à son niveau le plus bas depuis 6 ans

En octobre, les bénéficiaires recevaient 963 4 millions\$ en prestations (régulières et spéciales) d'assurance-chômage (données non désaisonnalisées), soit une diminution de 6,5% par rapport à octobre 1994. En comparant aux mêmes mois des années précédentes, il s'agit du montant le plus bas depuis octobre 1989 lorsque 827 7 millions\$ ont été versés. Pour les premiers dix mois de 1995, les Canadiens ont reçu 11,6 milliards\$ en prestations d'assurance-chômage, soit une diminution de 14,0% par rapport à la même période l'an dernier.

Le nombre de demandes reçues est en hausse par rapport à l'an dernier

En octobre, le nombre d'individus ayant soumis une demande d'assurance-chômage se situait à 260 000, soit une augmentation de 1,6% par rapport à septembre 1995. C'est une augmentation de 5,7% par rapport au mois d'octobre 1994 lorsque 246 000 demandes avaient été soumises. Entre janvier et octobre 1995 (données non désaisonnalisées) 2 422 000 individus ont soumis une demande d'assurance-chômage. Il s'agit d'une augmentation de 3,7% par rapport à la même période en 1994.

Le tableau de la page suivante présente la variation annuelle du nombre de bénéficiaires par régions métropolitaines de recensement.

All Unemployment Insurance Beneficiarie by Province and Census Metropolitan area

L'ensemble des bénéficiaires d'assurance-chômage, selon la province et la région métropolitaine

Province and Census Metropo		seion la province et	Tince et la region metropolitaine			
		% Change				
		Changement en %				
		October 95/				
	October 1995	October 94				
	Octobre 1995	Octobre 95/ Octobre 94				
Newfoundland	38,900	-13.6%	Terre-Neuve			
St.John's	8,680	-2.6%	St.John's			
Prince Edward Island	8,460	-8.5%	Île-du-Prince-Édouard			
Nova Scotia	37,790	-19.2%	Nouvelle-Écosse			
Halifax	8,840	-18.5%	Halifax			
New Brunswick	41,000	-11.6%	Nouveau-Brunswick			
Saint John	4,390	-5.6%	Saint John			
Québec	268,970	-9.8%	Québec			
Chicoutimi-Jonquière	8,020	-9.6 % -4.4%	Chicoutimi-Jonquière			
Québec	24,870	-9.0%	Québec			
Sherbrooke	4,770	-9.1%	Sherbrooke			
Trois-Rivières	5,770	-8.1%	Trois-Rivières			
Montréal	105,510	-11.0%	Montréal			
Hull	7,440	-9.7%	Huli			
Hull	7,440	-9.7%	Hull			
Ontario	199,540	-16.1%	Ontario			
Ottawa	12,940	-6.8%	Ottawa			
Oshawa	4,490	-20.5%	Oshawa			
Toronto	81,090	-15.9%	Toronto			
Hamilton	10,450	-19.5%	Hamilton			
St.Catharines-Niagara	7,220	-19.1%	St.Catharines-Niagara			
Kitchener	6,200	-4.6%	Kitchener			
London	6,610	-11.7%	London			
Windsor	4,720	-5.0%	Windsor			
Sudbury	3,750	-13.4%	Sudbury			
Thunder Bay	2,560	-24.7%	Thunder Bay			
Manitoba	21,330	-11.3%	Manitoba			
Winnipeg	13,860	-13.2%	Winnipeg			
Saskatchewan	15,260	-12.1%	Saskatchewan			
Regina	2,780	-10.0%	Regina			
Saskatoon	4,130	-9.0%	Saskatoon			
Alberta	57,130	-12.1%	Alberta			
Calgary	17,840	-10.3%	Calgary			
Edmonton	19,560	-17.4%	Edmonton			
British Columbia	92,210	-8.4%	Colombie-Britannique			
Vancouver	41,260	-4.9%	Vancouver			
Victoria	6,370	0.0%	Victoria			
Yukon	1,210	-16.0%	Yukon			
Northwest Territories	1,510	-4.4%	Territoires du Nord-Ouest			
Total®	783,440	-12.4%	Total ⁹			

Notes to Data Users

The number of beneficiaries represents a count of persons who qualified for unemployment insurance benefits during the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month.

Benefits paid, number of benefit weeks, and number of claims received, relate to a complete calendar month. It should be noted that these data are affected by the number of working days available during the reference month to process claims and to pay benefits. In making short-term comparisons it is not uncommon to observe different trends between these data and the number of beneficiaries.

For beneficiaries, preliminary data are shown for the two most recent months. All other data are final and, generally, are not subject to revisions. Starting with January 1987, the Census Division beneficiaries data (Matrices 5708-5717) have been tabulated according to the 1986 Standard Geographical Classification.

Please note, the number of beneficiaries shown under "fishing" now includes year-round fishermen. Also, beneficiaries identified as receiving "parental/ adoption" benefits includes persons receiving benefits available to natural or adoptive parents.

Monthly unemployment insurance statistics are also available on **CANSIM:** Matrices 26 (series 1.6), 5700-5717, 5735, and 5736. The last two matrices are new; they contain monthly data, starting in January 1984, on beneficiaries by sex and Census Metropolitan Areas (CMA) or Census Agglomerations (CA).

Information about the unemployment insurance program, definitions, references and historical data are published in the **Annual Supplement** (Catalogue 73-202S), included with a subscription to the monthly report. Unpublished data are also available on request, including beneficiaries statistics for small areas as defined by data users.

Special tabulations and further information may be obtained by calling or writing to: Ruth Barnes, Unemployment Insurance Statistics Section, Labour Division, Ottawa, Ontario K1A 0T6, Tel: (613) 951-4046.

Notes aux utilisateurs des données

Le nombre de bénéficiaires représente l'ensemble des personnes admissibles aux prestations d'assurance-chômage pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15^{ième} jour du mois.

Les prestations versées, le nombre de semaines de prestations et le nombre de demandes reçues sont des données fondées sur l'ensemble du mois. Le nombre de jours ouvrables qui sont disponibles durant le mois pour le traitement des demandes et pour le paiement des prestations influence donc le niveau et la tendance de ces données. Lorsqu'on compare les variations mensuelles de ces données, il est donc fréquent d'observer des tendances différentes avec le nombre de bénéficiaires.

Les deux derniers mois de données sur les bénéficiaires sont préliminaires. Toutes les autres données sont finales et ne font généralement pas l'objet d'une révision. À partir de janvier 1987, les données des bénéficiaires d'assurance-chômage par division de recensement (matrices 5708 à 5717) sont basées sur la classification géographique de 1986.

Veuillez prendre note que le nombre de bénéficiaires présenté sous le titre "pêche" renferme maintenant les pêcheurs à longueur d'année. En outre, les bénéficiaires iden tifiés sous "parentale/adoption" représentent les personnes ayant reçu des prestations offertes aux parents naturels ou adoptifs.

Les statistiques mensuelles de l'assurance-chômage sont aussi disponibles sur **CANSIM** dans la matrice 26, série 1.6 et dans les matrices 5700-5717, ainsi que 5735-5736. Ces deux dernière matrices contiennent de nouvelles séries, remontant à janvier 1984, des bénéficiaires d'assurance-chômage selon le sexe et la région métropolitaine de recensement (RMR) ou l'agglomération de recensement (AR).

De l'information à propos du programme de l'assurancechômage, que ce soit des définitions, des références ou des données historiques sont publiées dans le **Supplément annuel** (n° 73-202S au catalogue), compris dans le prix de l'abonnement au rapport mensuel. Des données inédites sont également disponibles sur demande, y compris des statistiques sur les bénéficiaires pour toute région définie par le requérant.

On peut obtenir des totalisations spéciales ou plus de renseignements en appelant ou en écrivant à: Carole Fraser, Section de la statistique sur l'assurance-chômage, Division du travail, Ottawa (Ontario), K1A 0T6, Tél: (613) 951-4039.

FOR FURTHER READING

Selected Publications from Statistics Canada

LECTURES SUGGÉRÉES

Choisies parmis les publications de Statistique Canada

Title	Titre	Catalogue
Employment, Earnings and Hours Monthly, Bilingual	Emploi, gains et durée du travail Mensuel, Bilingue	72-002
Work Injuries Annual, Bilingual	Accidents du travail Annuel, Bilingue	72-208
Unemployment Insurance Statistics Monthly, Bilingual	Statistiques sur l'assurance-chômage Mensuel, Bilingue	73-001
Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds	Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie	74-001
Quarterly, Bilingual	Trimestriel, Bilingue	
Trusteed Pension Funds: Financial Statistics	Caisses de retraite en fiducie: statistiques financières	74-201
Annual, Bilingual	Annuel, Bilingue	
Canada's Retirement Income Programs: A statistical overview Occasional, Bilingual	Programmes de revenu de retraite au Canada Un aperçu statistique Occasionnel, Bilingue	1: 74-507

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais, au Canada seulement, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou télécopieur.

Table 1 Summary Data

Tableau 1 Données sommaires

Item		Month -	no15		rear-to-date -	· Total cumulati	T
Détail	October 1995 Octobre	September 1995 Septembre	August 1995 Août	October 1994 Octobre	1995	1994	Per cer Pour- centage
Number of claims received - Nombre de demandes reçues	295,140	232,140	212,070	264,420	2,421,510	2,335,890	3.7
Number of claims allowed - Nombre de demandes approuvées	247,460	189,300	209,310	230,860	2,272,820	2,276,380	-0.2
Number of disqualifications and disentitlements - Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités	83,760	83,460	90,150	91,340	832,740	956,390	-12.9
	Benefit activ	vities for all	benefits • Stat	istiques en réfé	rence à l'ensembl	e des prestation	ns
Benefit payments - Montant versé \$	963,371,820	859,301,920	1,062,456,730	1,030,762,010	11,627,259,010	13,523,097,800	-14.0
Number of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	3,568,380	3,265,890	4,046,020	3,867,880	42,702,420	50,561,250	-15.5
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadairss moyennes(1) \$	254.34	255.43	255.62	252.51	260.22	258.34	0.7
	Benefit activ	vities for regu	lar benefits -	Statistiques en	référence aux pre	stations ordina	ires
Benefit payments - montant versé \$	641,218,750	592,765,120	780,324,440	731,249,160	8,366,280,840	10,361,862,500	-19.3
Number of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	2,604,420	2,408,190	3,134,970	2,979,930	32,928,990	40,865,800	-19.4
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1) \$	246.20	246.15	248.91	245.39	254.07	253.56	0.2
Item		Month -	Mois		Year-to-date av	verage	
Détail					Moyenne cumulat	ive:	
	October 1995 Octobre	September 1995 Septembre	August 1995 Août	October 1994 Octobre	1995	1994	Per cer Pour- centage
	Number of ber	oficionics(2)	. Nembro do hóm	éficiaires(2)	`		
		IELTCTULIE2(5)	- HOMBIE GC DCI				
All beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires	783,440	733,460	864,990	894,020	956,910	1,136,010	-15.8
Ensemble des bénéficiaires					956,910 738,370	1,136,010 917,960	
Ensemble des bénéficiaires Beneficiaries receiving regular benefits - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires	783,440	733,460	864,990	894,020			-19.6
Beneficiaries receiving regular benefits - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires Beneficiaries receiving regular benefits with no earnings reported - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires,	783,440 574,270	733,460 535,400	864,990 673,030	894,020 688,120	738,370	917,960	-19.6

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 2 Historical Data

Tableau 2 Données chronologiques

	Initial and	Benefi-		Benefit payments - Prestations versées			
ear and month	renewal claims received	claries(2)	covered by unemployment insurance(3)	Amount	Number of weeks paid	Average weekly	
nnée et mois	Demandes initiales et de renou- vellement reçues	Bénéfi- ciaires(2)	Personnes visées par l'assurance- chômage(3)	Montant	Nombre de semaines de prestations	Prestations hebdomadaires moyennes(1)	
				dollars		dollars	
973	2,237,528	2,006,620	9,456,540	2,005,003,412	29,536,987	68.45	
974	2,410,367	2,067,580	9,961,760	2,119,281,358	28,460,714	74.89	
975	2,857,227	2,453,930	10,176,710	3,146,496,620	37,326,671	84.64	
976	2,678,174	2,400,560	10,278,850	3,342,247,420	36,190,071	92.89	
977	2,805,968	2,478,820	10,393,480	3,884,969,422	38,702,303	101.00	
978	2,808,539	2,523,860	10,567,020	4,536,910,069	41,355,188	109.71	
979	2,600,095	2,332,910	10,785,960	4,008,000,662	36,896,064	108.63	
980	2,762,151	2,274,090	10,953,900	4,393,308,370	36,333,268	120.92	
981 982	2,947,370 3,919,247	2,432,400 3,123,120	11,441,880 11,180,580	4,828,273,456	37,011,305	130.45 141.88	
983	3,434,171	3,396,130	11,229,490	8,575,445,320 10,169,062,605	60,441,460 66,585,459	152.72	
984	3,492,459	3,221,890	11,525,930	9,985,625,372	61,862,144	161.42	
985	3,312,420	3,181,130	11,890,620	10,226,888,380	59,788,050	171.05	
986	3,353,130	3,136,750	12,191,400	10,513,557,300	58,063,460	181.07	
987	3,220,840	3,079,940	12,522,370	10,440,708,570	54,875,120	190.26	
988	3,230,810	3,016,460	12,891,470	10,852,400,060	53,526,880	202.75	
989	3,215,200	3,025,210	13,263,910	11,528,036,460	53,399,330	215.88	
990	3,694,710	3,260,970	13,433,900	13,189,408,890	57,052,780	231.18	
991	3,876,560	3,662,960	13,142,090	17,695,616,880	71,460,210	243.91	
992	3,805,760	3,657,980	12,834,480	19,308,232,870	73,794,540	254.72	
993	3,222,050	3,415,540	12,680,640	18,296,645,900	68,469,360	260.20	
994	2,992,020	3,086,170	***	15,791,448,770	59,079,480	258.07	
993 January – Janvier	354,700	1,561,870	12,283,000	1,834,837,020	6,833,090	264.30	
February - Février	225,480	1,558,880	12,324,000	1,768,434,000	6,448,450	266.02	
March - Mars	261,780	1,536,920	12,380,000	2,069,102,940	7,529,940	265.44	
April - Avril	225,020	1,482,820	12,319,000	1,728,917,820	6,271,760	264.70	
May - Mai	211,680	1,313,510	12,450,000 12,648,000	1,549,795,510	5,856,360	261.48 255.42	
June - Juin July - Juillet	248,250 293,850	1,196,600 1,154,150	12,665,000	1,423,836,400 1,275,124,010	5,479,480 4,881,570	253.28	
August - Août	213,600	1,184,540	12,641,000	1,441,351,670	5,562,560	255.13	
September - Septembre	263,670	1,038,150	12,287,000	1,233,020,460	4,767,150	254.12	
October - Octobre	287,870	1,062,280	12,285,000	1,146,670,600	4,314,540	255.38	
November - Novembre	385,820	1,138,650	12,296,000	1,349,944,480	5,088,110	257.77	
December - Décembre	350,340	1,274,600	12,336,000	1,475,611,000	5,436,350	262.01	
994 January - Janvier	340,460	1,399,240	12,200,800	1,693,509,150	6,180,850	264.18	
February - Février	211,050	1,410,320	12,299,000	1,591,701,310	5,797,770	265.86	
March - Mars	233,360	1,375,920	12,350,000	1,821,818,540	6,580,910	263.02	
March - Mars April - Avril	198,190	1,302,650	12,294,000	1,487,312,380	5,368,840	261.78	
May - Mai	192,280	1,116,880	12,476,000	1,411,843,240	5,374,450	258.75	
June - Juin	211,260	1,006,320	12,645,000	1,181,395,240	4,585,290	251.96	
July - Juillet	261,010	978,200	12,690,000	1,023,600,970	3,941,520	251.49	
August - Août	195,640	1,006,560	12,707,008	1,270,626,030	4,933,078 3,930,670	253.11 251.63	
September - Septembre	228,230	869,980 894,020	12,359,000 12,346,000	1,010,528,940 1,030,762,010	3,867,880	252.51	
October - Octobre November - Novembre	264,420 342,440	957,550	12,426,000	1,124,784,490	4,266,930	254.52	
December - Décembre	313,700	1,060,040	12,417,000	1,143,564,320	4,251,300	258.42	
1995 January - Janvier	342,040	1,193,330	12,905,000	1,534,773,340	5,655,050	263.56	
February - Février	202,780	1,191,910	12,950,000	1,353,297,880	4,779,440	265.26	
March - Mars April - Avril	232,140	1,166,090	12,974,000	1,468,969,550	5,255,220	265.10	
April - Avril	190,840	1,090,030	12,957,000	1,253,544,470	4,361,590	264.19	
May - Mai	217,040	912,410	13,167,000	1,251,309,490	4,701,630	261.43	
June - Juin	232,530	821,990	13,325,000	951,843,530	3,592,370 3,476,820	255.49 254.64	
July - Juillet	264,800	811,430	13,366,000 13,402,000	928,390,260	4,046,020	255.62	
August - Août September - Septembre	212,070 232,140	864,990 733,460	13,036,000	1,062,456,730 859,301,920	3,265,890	255.43	
October - Octobre	295,140	783,440	13,064,000	963,371,820	3,568,380	254.34	
November - Novembre	2739270			,	-,,		

Table 3
Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Honth

Tableau 3 Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois

Province and type of claim	October 1995	September 1995	October 1994	Year-to-date	- Total cumulati
Province et genre de demande	Octobre	Septembre	Octobre	1995	1994
ie demande					
		numbe	r - nombre		
Newfoundland - Terre-Neuve:	13,000	9,480	10,870	80,150	77,640
Initial - Initiales	12,260	8,690	10,200	75,470	72,550
Renewal - Renouvelées .	730	780	670	4,680	5,100
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard:	4,610	3,560	4,610	21,820	21,190
Initial - Initiales	4,330	3,130	4,320	19,370	18,830
Renewal - Renouvelées	280	430	290	2,450	2,360
kova Scotia - Nouvelle-Écosse:	13,370	9,790	13,030	97,210	97,610
Initial - Initiales	12,300	8,680	11,920	89,810	89,710
Renewal - Renouvelées	1,070	1,120	1,110	7,400	7,900
New Brunswick - Nouveau-Brunswick:	15,890	11,360	14,750	98.820	94,220
Initial - Initiales	14,310	10,020	13,350	90,340	85,740
Renewal - Renouvelées	1,570	1,330	1,400	8,480	8,480
luéhec:	93,460	76,460	83,140	719,610	696,970
Initial - Initiales	76,760	62,840	68,160	616,680	585,410
Renewal - Renouvelées	16,700	13,630	14,980	102,930	111,560
Ontario:	74,480	60.450	67.480	750.180	724,510
Initial - Initiales	61,440	49,710	53,640	627,710	594,730
Renewal - Renouvelées	13,040	10,750	13,840	122,470	129,780
Manitoba:	8,780	7,660	8,140	76,690	80.440
Initial - Initiales	7,110	6,270	6,040	64,250	63,140
Renewal - Renouvelées	1,660	1,390	2,100	12,440	17,300
Saskatchewan:	7,320	4.910	6,900	55,570	54,560
Initial - Initiales	5,920	4,110	5,320	48,240	46,750
Renewal - Renouvalées	1,400	790	1,570	7,330	7,810
Alberta:	21,380	16,680	18,400	193,170	177,610
Initial - Initiales	17,450	14,250	14,700	169,460	153,710
Renewal - Renouvelées	3,920	2,430	3,710	23,710	23,900
ritish Columbia - Colombie-Britannique:	41,370	30,580	35,610	319,560	301,840
Initial - Initiales	34,420	25,920	28,790	273,200	253,070
Renewal - Renouvelées	6,950	4,650	6,820	46,370	48,770
/ukon:	760	580	810	3,450	3,760
Initial - Initiales	660	380	620	2,870	3,040
Renewal - Renouvelées	110	190	190	580	720
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	t: 718	580	650	4,910	5,060
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	550	450	450	4,210	3,990
Renewal - Renouvelées	160	130	200	700	1,070
Outside Canada - Extérieur du Canada:	30	60	50	380	470
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	30	60 10	40	330 50	430 40
Initial - Initiales	247,540	194,510	217,560	2,081,920	1,971,090
Renewal - Renouvelées	47,600	37,630	46,860	339,590	364,790

Table 4

Number of Initial Claims Allowed by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed(4), by Province

Tableau 4

Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées(4), par province

				Demandes initia				Renewal claims	Total claims
Province	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)/ Adoption	Fishing	Work sharing	Total	Renouvel-	Demandes totales
	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)/ Adoption	Pêche	Travail partagé			
				October 1995 -	Octobre	1995			
Newfoundland Terre-Neuve	10,000	230	120		530	_	10,890	830	11,720
Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	3,510	100	60	10		-	3,670	310	3,980
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	8,680	470	300	10	90	-	9,550	1,090	10,640
New Brunswick Nouveau-Brunswick	11,320	530	250	10	10	-	12,110	1,540	13,660
Québec	59,140	3,400	3,090	160	50	320	66,150	14,930	81,080
Ontario	39,120	4,720	5,390	190		130	49,540	11,870	61,410
Manitoba	5,020	500	590	20	10	30	6,170	1,590	7,760
Saskatchewan	3,790	340	370	10		-	4,500	1,180	5,680
Alberta	11,690	1,090	1,180	30		10	.14,000	3,010	17,010
British Columbia Colombie-Britannique	23,320	2,390	1,440	60	60	60	27,320	6,000	33,320
Yukon	470	20	10			**	500	110	610
Northwest Territories Territoires du Nord-Ouest	350	30	30	10		-	420	150	570
Outside Canada Extérieur du Canada	20	-		-	-	•••	30	10	30
TOTAL	176,420	13,800	12,820	500	750	550	204,840	42,610	247,460
				Year-to-date	- Total	cumulatif			
Newfoundland Gerre-Neuve	66,980	2,140	1,490	20	1,320	20	71,980	4,480	76,450
Prince Edward Island le-du-Prince-Édouard	16,450	720	510	30	80	40	17,830	2,390	20,210
Hova Scotia Houvelle-Écosse	71,460	5,440	3,180	90	3,450	60	83,670	7,270	90,950
New Brunswick Nouveau-Brunswick	77,830	4,770	2,420	90	550	40	85,700	8,250	93,950
Ruébec	518,250	32,720	32,390	2,020	100	3,310	588,790	102,370	691,160
Ontario	466,520	49,580	54,910	2,090	70	1,720	574,870	127,210	702,090
fan i toba	47,930	4,890	5,010	180	330	410	58,760	13,140	71,900
Saskatchewan	38,670	3,320	4,020	160	50	40	46,250	7,370	53,620
Alberta	130,240	10,860	12,320	310	30	40	153,800	22,760	176,550
British Columbia Colombie-Britannique	202,150	23,340	14,320	620	1,150	1,070	242,640	45,570	288,210
/ukon	2,290	120	130				2,550	480	3,030
Horthwest Territories Ferritoires du Nord-Ouest	3,040	230	380	40	40	-	3,730	650	4,380
Outside Canada Extérieur du Canada	250		20	-	-		270	50	330

Table 5
Number of Disqualifications and Disentitlements(6), by Reason and Province

Tableau 5

Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités (6) selon la raison et la province

				Re	ason - Ra	ison				
	Not unem- ployed or no inter- ruption of earnings	Not capable or not available	Labour dispute	Refusal of suitable work	Miscon- duct	Volun- tary quit	Incom- plete documen- tation	Failure to search for work	Other	
Province	Non en chômage ou aucun arrêt des gains	Incapa- cité ou non- disponi- bilité	Conflit de travail	Refus d'un emploi conve- nable	Incon- duite	Départ volon- taire	Documen- tation incom- plète	Aucune recherche d'emploi	Autres	Total
				October 1	1995 - Oct	obre 1995				
lewfoundland Terre-Neuve	270	400		-	20	190	170		410	1,47
Prince Edward Island le-du-Prince-Édouard	208	120	-	-	10	30	50	-	120	530
Hova Scotia Houvelle-Écosse	1,190	510	10	18	60	270	230	-	530	2,80
lew Brunswick Jouveau-Brunswick	770	510	10	10	30	298	270	_	440	2,320
luébec	8,950	3,830	90	40	430	2,040	2,680	10	4,030	22,100
Ontario	7,420	4,890	48	40	710	2,880	4,660	40	3,270	23,941
lanitoba	1,120	670	50	10	100	440	600	10	630	3,630
Saskatchewan	930	460	_	10	50	280	360	_	440	2,54
lberta	3,370	1,540		20	260	970	1,470	10	1,270	8,91
ritish Columbia Colombie-Britannique	5,710	2,430	58	20	340	2,020	1,710		2,780	15,050
'ukon	120	30		-	10	40	10	-	30	24
orthwest Territories erritoires du Nord-Ouest	20	110	_		10	30	40	_	10	231
Outside Canada Extérieur du Canada		10	_	_		_		~	**	10
OTAL	30,070	15,490	260	140	2,040	9,490	12,270	60	13,960	83,76
				Year-to-da	te - Tota	l cumulat	if			
ewfoundland erre-Neuve	2,640	2,880	40	20	230	1,550	1,240	20	4,630	13,24
rince Edward Island le-du-Prince-Édouard	1,690	870	white	10	. 70	290	420	-	1,390	4,730
lova Scotia louvelle-Écosse	16,940	3,320	230	30	480	2,210	1,960		5,470	30,650
lew Brunswick Jouveau-Brunswick	10,200	3,270	180	30	460	2,530	1,830	10	5,240	23,740
luébec	87,210	31,420	1,170	360	4,530	18,180	25,040	230	42,370	210,500
ntario	81,960	39,510	1,540	360	7,220	27,780	43,480	320	45,460	247,620
lan i toba	15,600	5,400	90	70	840	3,310	5,140	40	5,960	36,440
Saskatchewan	13,590	4,260	110	100	660	2,830	3,280		4,320	29,140
lberta	37,160	14,320	238	100	2,550	8,830	11,830	30	12,130	87,180
ritish Columbia olombie-Britannique	58,030	22,070	620	170	3,560	17,450	14,920		27,240	144,070
'ukon	710	320	10		60	220	120		310	1,750
orthwest Territories erritoires du Nord-Ouest	1,040	1,170	-	10	120	380	390		400	3,500
Outside Canada Extérieur du Canada	10	130		-		20	20	-	10	190
TOTAL	326,780	128,940	4,200	1,260	20,750	85,598	109,660	650	154,920	832,740

Table 6 Benefit Activities, by Type of Benefit and Province

Tableau 6 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province

			Type of b	enefit		
	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)		Fishing
Province	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	Adoption	Pêche
			October 1995 - 0	ctobre 1995		
		Benefit payme	nts in dollars - i	Prestations versées	en dollars	
Newfoundland - Terre-Neuve	33,571,940	667,750	801,170	480,670	5,580	297,400
P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	7,306,080 30,358,510	240,130 1,445,870	268,770 1,569,410	167,640	2,900 8,060	6,630
				995,060		4,507,290
New Brunswick - Nouveau-Brunswick Québec	34,355,070 230,841,860	1,307,610 9,211,870	1,191,090 15,909,360	770,590	7,380	325,450
Ontario	153,625,250	13,559,200	30,088,670	10,738,050 19,511,550	177,280 197,650	15,950 7,270
Manitoba	14,298,790	1,251,720	2 201 590	7 697 960		167 100
Saskatchewan	9,906,620	732,950	2,301,580 1,750,460	1,423,860 1,025,160	16,080 13,240	147,100 32,260
Alberta	44,919,750	2,901,870	5,844,470	3,358,830	42,940	17,630
B.C C.B.	79,445,690	7,041,350	8,074,880	5,141,760	39,210	298,660
Yukon N.W.T T.N.O	1,090,560	43,980	55,270	41,560	3,930	96 369
N.W. 1 1.N.O	1,343,270	74,720	260,100	111,740	10,640	26,160
Outside Canada - Extérieur du Canada	155,360	3,900	27,400	7,860	-	~
TOTAL	641,218,750	38,482,910	68,142,630	43,774,320	524,890	5,681,770
		Number	of weeks paid - !	Nombre de semaines d	de prestations v	versées
Newfoundland - Terre-Neuve	144,040	2,870	3,090	1,750	20	890
P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	32,120 131,030	1,080 6,590	1,140 6,540	660 4,070	10 40	20 10,120
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	143,930	5,750	5,100	2,930	30	820
Québec	968,960	39,610	60,330	39,630	520	50
Ontario	594,600	52,170	101,610	64,210	550	20
Hanitoba	61,130	5,200	9,240	5,590	50	560
Saskatchewan Alberta	41,830 174,530	3,430 12,260	7,080 22,690	4,130 12,700	60 140	100 40
B.C C.B. Yukon	303,750 3,720	27,270 160	29,110 200	18,100 130	110 10	740
N.W.T T.N.O.	4,330	250	790	360	30	60
Outside Canada - Extérieur du Canada	460	10	70	20	-	-
TOTAL	2,604,420	156,650	246,990	154,300	1,550	13,420
	Average weekly	payment(1) in	dollars - Presta	tions hebdomadaires	movennes(1) en	dollars
Newfound) and - Tony - New -				275.46		333.41
Newfoundland - Terre-Neuve P.E.I I.P.E.	233.08 227.50	232.83 222.34	259.61 235.35	252.47	279.10 362.38	441.80
Nova Scotia - Nouvelle Écosse	231.69	219.30	240.16	244.31	230.23	445.30
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	238.69	227.45	233.45	262.91	238.06	395.44
Québec	238.24	232.56	263.71	270.98	338.32	318.92
Ontario .	258.37	259.89	296.12	303.87	362.00	330.32
Manitoba	233.90	240.58	249.01	254.81	342.09	264.56
Saskatchewan Alberta	236.81 257.38	213.56 236.69	247.28 257.56	248.04 264.39	236.48 308.92	319.41 419.71
B.C C.B. Yukon	261.55 293.56	258.20 274.86	277.43 280.57	284.01 312.49	363.06 436.33	403.05
Yukon N.W.T. ~ T.N.O.	310.37	304.98	328.82	309.53	409.23	435.93
Outside Canada - Extérieur du Canada	337.73	389.90	380.60	357.05	•••	
TOTAL	246.20	245.66	275.90	283.70	338.86	423.25

Table 6
Benefit Activities, by Type of Benefit and Province - concluded

		Туре	of benefit		
	Train	ing(7) - Formation(7)			
	Benefit payments	Supplementary allowances	Course costs	Work sharing	Job creation
Province	Prestations versés	Allocations supplémentaires	Achat de cours	Travail parta gé	Création d'emplois
		Oct	ober 1995		
			ments in dollars		
lewfoundland	4,160,320	467,040	1,958,700	8,620	1,008,930
rince Edward Island lova Scotia	729,000 2,940,140	43,070 422,610	110,250 862,700	1,070 2,900	84,400 543,120
lew Brunswick	4,353,990	626,780	857,990	3,190	993,100
duebec Antario	25,492,530 19,445,940	1,797,400 1,395,310	32,996,240 7,945,570	621,200 206,420	5,437,420 2,415,160
fanitoba	2,325,130	157,540	1,747,600	63,700	329,910
askatchewan Iberta	1,603,490 5,666,560	219,650 421,690	1,009,840 1,710,350	47,500 21,450	208,040 520,790
British Columbia	8,518,570	513,000	4,125,460	110,720	677,220
/ukon Horthwest Territories	136,400	12,770	23,090	-	900
orthwest Territories	144,170	59, 240	171,100		2,570
				• • •	•••
OTAL	75,516,240	6,136,090	53,518,880	1,086,770	12,221,550
		Numbe	r of weeks paid		
ewfoundland	20,510	-	•••	80	2,600
rince Edward Island ova Scotia	3,590 13,540		•••	10 50	230 1,440
lew Brunswick	21,990	-	•••	30	2,570
ntario	101,750 71,950	-		7,170 2,770	13,060 5,720
lanitoba	10,150	-	•••	640	870
askatchewan lberta	6,810 21,710	-	•••	630 190	560 1,330
ritish Columbia	32,950	-	•••	1,210	1,650
ukon orthwest Territories	490 470		•••	_	10
utside Canada	-	-	•••	•••	•••
TOTAL	305,910		•••	12,770	30,030
		A			,,
		wwerage weekly p	ayment(1) in dollar		
Newfoundland Prince Edward Island	225.63 214.88	• • •	•••	113.41 118.89	388.20 362.24
lova Scotia	248.34	***	•••	60.42	377.69
lew Brunswick	226.48	• • •	•••	102.90	387.02
Auebec Ontario	268.22 289.67	• • •	•••	86.59 74.65	416.28 422.16
	244.69				
lanitoba Saskatchewan	267.75	• • •	•••	99.21 75.28	381.39 370.18
lberta	280.40		•••	115.96	390.98
British Columbia	274.11	•••	•••	91.43	410.93
/ukon Jorthwest Territories	306.30 429.14	***	•••	• • •	448.00 429.00
Outside Canada	***	***	•••	•••	****
AG (3100 0011000					

See "Endnotes" page 33.

Tableau 6
Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province - fin

		Genr	e de prestations			
Self-employmen Aide au travai			Total	Year-to date -	Total cumulatif	
enefit ayments	Project costs	Mobility	October 1995	1995	1994	
restations ars ée s	Achat de projets	Mobilité	Octobre 1995			Province
		00	tobre 1995			
		Prestations	versées en dollars			
364,200	194,480		43,986,800	560,786,410	688,735,330	Terre-Neuve
133,080	14,710		9,107,710	146,792,510	160,718,000	île-du-Prince-Édouard
717,280	81,480		44,454,440	559,010,510	678,481,970	Nouvelle-Écosse
511,420	1,580		45,305,220	/20 /27 000	707 077 770	
5,327,920	679,830	•••	339,246,920	620,687,980 3,666,744,140	703,936,340 4,166,406,290	Nouveau-Brunswick Québec
3,488,410	533,000	•••	252,419,390	3,235,560,250	3,899,452,170	Untario
					-,,	0.11.01.20
436,770	61,190 102.080	• • •	24,560,960	319,662,940	362,822,570	Manitoba
328,260 1,452,000	102,080	• • •	16,979,540	243,098,710	281,183,860	Saskatchewan
2,432,000	104,330	• • •	66,982,650	849,999,900	963,212,780	Alberta
1,974,790	498,300		116,459,610	1,374,204,580	1,560,325,890	Colombie-Britannique
37,220	-	***	1,445,680	22,290,940	27,768,300	Yukon
23,520	1,180	• • •	2,228,410	26,406,170	27,235,260	Territoires du Nord-Oues
-	-	•••	194,510	2,013,970	2,819,060	Extérieur du Canada
4,794,870	2,272,160		963,371,820	11,627,259,010	13,523,097,800	TOTAL
1,171,070	2,2,2,200	***	700,071,020	11,027,237,010	13,363,097,000	TOTAL
	H	ombre de semai	nes de prestations	versées		
1,040		• • •	176,870	2,150,280	2,759,730	Terre-Neuve
410	***	***	39,270	572,490	636,510	Île-du-Prince-Édouard
2,110		• • •	175,530	2,184,220	2,691,140	Nouvella-Écossa
1,550			194 710	2 707 500	2 7// 700	N
15,430	• • •	• • •	184,710 1,246,510	2,387,590 13,928,510	2,746,720 16,068,390	Nouveau-Brunswick Québec
9,670	•••	•••	903,270	11,277,670	13,796,540	Ontario
1 000						
1,280 1,030	•••	• • •	94,700 65,670	1,224,430 921,750	1,421,100 1,115,290	Manitoba Saskatchewan
3,990	•••	• • •	249,590	3,062,100	3,545,320	Alberta
,			,	0,100,000	-,5,5,520	N2507 CG
5,670	***	***	420,560	4,842,790	5,602,320	Colombie-Britannique
100	***	• • •	4,800	68,310	87,380	Yukon
60	•••	•••	6,350	76,420	82,300	Territoires du Nord-Ouest
-	•••	•••	560	5,870	8,520	Extérieur du Canada
42,350	•••	• • •	3,568,380	42.702.420	50,561,250	TOTAL
	Presta	tions hebdomada	aires moyennes(1) e	n dollars		
351.21			236.52	249.96	241.49	Terre-Neuve
325.37	•••	***	228.76	246.90	247.12	Île-du-Prince-Édouard
339.30	•••	***	247.88	246.68	244.68	Nouvelle-Écosse
330.59			240.63	251.22	250.40	Nouveau-Brunswick
345.30	•••		245.14	253.45	251.68	Québec
360.63			270.06	272.43	271.31	Ontario
7/0 00			2/2 51	0/0		
342.02 318.08	***	***	248.26	242.46	240.54	Manitoba
363.54	• • •	• • •	241.63 261.10	246.57 265.41	240.23 263.63	Saskatchewan Alberta
505.54	•••	***	F01.10	203.41	203.03	Habel (d
348.04			265.92	270.04	268.72	Colombie-Britannique
372.21	•••	* * *	296.19	309.21	306.67	Yukon
			323.80	316.98	309.53	Territoires du Nord-Ouest
398.69						
398.69	***	• • •	344.88	342.92	330.91	Extérieur du Canada

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month

Tableau 7 Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois

ר	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
	Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Tota
			both sex	es - les deu	x sexes			
	10,530		184,050	154,730		52,470	6,310	574,270
(r)	11,910	72,010	207,720	186,950	125,250	61,930	7,270	535,400 673,030
					7,560			33,290 32,390
(r)	550	3,020	9,370	9,930	8,280	5,050	460	36,660
(n)	750	7.660	39.370	7.100	20	_	_	54,891
(p)	760	7,680	39,730	7,020	20	_	_	55,210
(r)	810	7,890	41,860	7,290	30	-	-	57,870
(p)	350	4,030	25,000	4,480	80	10	20	33,980
(r)	360	4,370	25,940	4,460	90	10	20 20	33,870 35,770
(n)	60	250	940	700	F10	200	F0	2 70
(p)	40	240	840	750	500	280	50	2,780 2,700
(r)	40	250	860	770	510	300	50	2,770
			23,780	17,240	7,070			66,070 56,300
(r)	1,140	6,600	15,110	11,720	5,080	820	30	40,510
(n)	20	220	780	790	E10	260	7.0	2,490
(p)	20	180	770	750	520	170		2,410
(r)	20	180	930	940	610	220	10	2,900
(p)	120	1,100	2,580	1,590	740	160		6,280
(p) (r)	120 160	1,070 1,270	2,360 2,340	1,420 1,410	670 680	160 160		5,810 6,010
ant:								
					1,710	0.0	10	9,390 9,380
(r)	30	420	3,530	3,500	1,710	280	10	9,470
(p)	15,220 13,820	96,990 88,560	288,350 273,510	199,160 186,300	117,760 109,930	59,120 54,940	6,840 6,410	783,440 733,460
	(p) (p) (p) (p) (p) (p) (p) (p) (r)	(p) 10,530 (p) 9,690 (r) 11,910 (p) 460 (p) 450 (r) 550 (p) 760 (r) 810 (p) 340 (r) 360 (p) 40 (r) 4	20 years years	20 years years years Hoins de 20-24 25-34 ans	20 years years years years	20 years y	20 years years years years years years years years delta description descripti	Moins de

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - continued

Tableau 7 Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - suite

		Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25~34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Tota
				male	- hommes				
Regular - Ordinaires:									
October - Octobre	(p)	6,980	39,550	101,800	77,430	47,360	29,190	3,960	306,27
September - Septembre August - Août	(p) (r)	6,370 7,690	35,630 40,960	93,330 105,650	70,260 79,980	43,170 49,730	26,740 31,590	3,710	279,20
August - Mout	(1)	7,070	40,760	105,650	79,960	49,730	31,590	4,660	320,26
Sickness - Maladie:									
October - Octobre	(p)	230	1,130	3,240	3,190	2,660	2,320	250	13,020
September - Septembre August - Août	(p) (r)	220 290	1,100	3,200	3,100	2,600	2,250	230	12,700
August - Aout	(F)	290	1,260	3,570	3,360	2,830	2,380	280	13,95
Maternity - Maternité: October - Octobre	(p)								
September - Septembre	(p)	Ī	_	_	_	_	_		
August - Août	(r)	-	-	-	-	-	-	-	
Parental / Adoption(5) -									
Parentale / Adoption(5):						_			
October - Octobre September - Septembre	(p) (p)	10	90 70	700 790	320 390	30 30		_	1,150 1,290
August - Août	(r)		70	1,180	600	50			1,900
Fishing - Pêche:									
October - Octobre	(p)	40	240	810	710	480	280	50	2,610
September - Septembre August - Août	(p)	40 40	230 230	790 810	670 700	460 470	280 290	50 50	2,520 2,600
August - Augu	(1)	40	230	616	700	470	270	30	2,000
(raining(7) - Formation(7):								
October - Octobre	(p)	1,830	8,910	13,170	8,060	3,060	520	20	35,570
September - Septembre August - Août	(p) (r)	1,470 650	7,010 3,650	11,290 8,000	7,150 5,630	2,810 2,330	470 450	20 20	30,220 20,720
dork sharing - Travail partagé:									
October - Octobre	(p)	10	150	490	468	280	110	10	1,510
September - Septembre	(p)	20	120	460	410	300 350	110 150		1,420
August - Août	(r)	10	120	600	560	250	150		1,770
Job creation - Création									
d'emplois:							22.0		7 /0/
October - Octobre September - Septembre	(p)	90 100	640 670	1,450 1,370	800 750	400 . 360	110 120		3,480 3,360
August - Août	(r)	120	790	1,370	790	390	110		3,570
Self-employment assistan Aide au travail indépend	ant:		0/0	2 2/0	2 210	7 150	220		6 100
October - Octobre September - Septembre	(p)	20 20	260 240	2,240 2,250	2,210 2,230	1,150 1,160	210		6,100 6,110
August - Août	(r)	20	240	2,300	2,250	1,170	210	mp on	6,180
rotal.									
October - Octobre	(p)	9,200	50,970	123,900	93,170	55,420	32,760	4,290	369,720
September - Septembre	(p)	8,240	45,080	113,470	84,970	50,870	30,180	4,020	336,810

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - concluded

Tableau 7 Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - fin

Type of benefit and mont	h	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Total
				femal	e - femmes				
Regular - Ordinaires:									
October - Octobre	(p)	3,550	27,080	82,250	77,290	52,200	23,280	2,350	268,00
September - Septembre August - Août	(p)	3,320 4,220	25,480 31,050	79,320 102,060	74,450 106,980	49,590 75,510	21,850 30,330	2,190 2,610	256,20 352,77
Sickness - Maladie:									
October - Octobre	(p)	230	1,490	5,240	5,850	4,900	2,400	160	20,26
September - Septembre August - Août	(p) (r)	220 270	1,470 1,760	5,080 5,810	5,610 6,580	4,840 5,450	2,310 2,670	160 180	19,69 22,71
Maternity - Maternité:									
October - Octobre	(p)	750	7,660	39,370	7,100	20	-	-	54,89
September - Septembre August - Août	(p) (r)	760 810	7,680 7,890	39,730 41,860	7,020 7,290	20 30	-	1	55,21 57,87
Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5):									
October - Octobre	(p)	350	3,950	24,300	4,160	50	10	20	32,83
September - Septembre August - Août	(p) (r)	340 350	3,960 4,300	24,140 24,770	4,080 4,390	40 40	10 10	20 20	32,58 33,87
Fishing - Pêche:									
October - Octobre September - Septembre	(p)		10 10	50 50	70 80	30			17
August - Août	(p)	11	10	50	70	30 30			18 17
Training(7) - Formation(7):								
October - Octobre	(p)	1,090	5,130	10,610	9,180	4,010	470	20	30,50
September - Septembre August - Août	(p) (r)	900 490	4,240 2,950	9,210 7,110	7,870 6,100	3,430 2,750	420 370	20 10	26,08 19,78
	,		_,,_,	.,	3,200	2,120	2.0		17,70
Work sharing - Travail partagé:									
October - Octobre	(p)	10	70	290	330	240	50		98
September - Septembre August - Août	(p) (r)	10 10	60 60	310 330	340 380	220 270	60 60		99 1,11
Job creation - Création									
d'emplois:									
October - Octobre September - Septembre	(p)	30 30	460 400	1,130	790 660	340 320	50 40		2,80 2,45
August - Août	(r)	40	480	960	620	290	40		2,44
Self-employment assistance									
Aide au travail indépenda October - Octobre	ent: (p)	10	198	1,230	1,230	560	90		7 00
September - Septembre	(p)	10	180	1,210	1,240	550	80		3,29 3,28
August - Août	(r)	10	180	1,230	1,250	540	70		3,29
TOTAL									
October - Octobre	(p)	6,020	46,020	164,460	105,990	62,340	26,360	2,550	413,73
September - Septembre	(p)	5,580	43,490	160,040	101,330	59,050	24,770	2,390	396,65

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois

Weeks of insurable smployment and month		Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	ebdomadaire assurable	9
Gemaines d'emploi essurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			both sex	es - les deux sexes	:	
Under 20 weeks - Moins de 20 semaines:						
October - Octobre	(p)	4,410	37,120	29,620	27,020	98,170
September - Septembre	(p)	3,770	29,250	22,530	20,960	76,510
August - Août	(r)	4,410	29,380	22,360	21,930	78,080
20-29 weeks - semaines:						
October - Octobre	(p)	8,980	54,760	36,810	32,380	132,930
September - Septembre	(p)	9,050	50,970	32,310	27,880	120,210
August - Août	(r)	12,780	59,260	35,840	32,100	139,980
0-39 weeks - semaines:						
October - Octobre	(p)	5,510	30,270	24,170	23,770	83,720
September - Septembre	(p)	5,690	30,710	24,000	22,680	83,090
August - Août	(r)	11,640	46,500	31,810	29,150	119,100
0-49 weeks - semaines:						
October - Octobre	(p)	5,770	32,520	27,250	27,230	92,770
September - Septembre		5,730	32,620	26,860	26,760	91,970
August - Août	(r)	8,110	52,470	52,110	46,150	158,830
0-52 weeks - semaines:						
October - Octobre	(p)	5,250	48,250	59,150	54,040	166,690
September - Septembre	(p)	5,240	47,620	58,450	52,300	163,620
August - Août	(r)	5,690	52,140	62,660	56,570	177,050
TOTAL						
October - Octobre	(p)	29,910	202,920	177,000	164,440	574,270
September - Septembre	(p)	29,480	191,170	164,160	150,570	535,400
August - Août	(r)	42,630	239,740	204,770	185,900	673,030

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - continued

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - suite

weeks of insurable		Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	ebdomadaire assurable	9
Gemaines d'emploi essurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400~\$5 99	\$600-\$815	Total
			ma	le - hommes		
Inder 20 weeks - Moins de 20 semaines:						
October - Octobre	(p)	560	12,530	18,570	23,780	55,440
September - Septembre	(p)	480	10,460	14,130	18,620	43,690
August - Août	(r)	600	10,910	14,000	19,510	45,010
0-29 weeks - semaines:						
October - Octobre	(p)	1,860	24,050	23,200	27,520	76,630
September - Septembre	(p)	1,880	21,870	19,890	23,320	66,960
August - Août	(r)	2,720	24,860	21,450	26,100	75,130
0-39 weeks - semaines:						
October - Octobre	(p)	1,210	12,210	13,890	18,950	46,250
September - Septembre	(p)	1,230	12,010	13,530	17,420	44,180
August - Août	(1)	2,260	15,720	16,260	20,730	54,970
0-49 weeks - semaines:						
October - Octobre	(p)	1,180	11,770	14,000	19,580	46,530
September - Septembre	(p)	1,130	11,790	13,640	18,840	45,410
August - Août	(r)	1,530	15,800	18,810	24,240	60,380
0-52 weeks - semaines:						
October - Octobre	(p)	990	16,490	27,580	36,360	81,420
September - Septembre	(p)	990	16,190	26,950	34,830	78,970
August - Août	(r)	1,060	17,730	28,600	37,370	84,770
OTAL						
October - Octobre	(p)	5,790	77,050	97,240	126,190	306,270
September - Septembre	(p)	5,710	72,330	88,140	113,020	279,200
August - Août	(r)	8,160	85,020	99,120	127,960	320,260

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - concluded

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - fin

Weeks of insurable mployment and month		Week	ly insurable earnin	gs - Rémunération h	ebdomadaire assurable	3
Gemaines d'emploi essurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			fema	le - femmes		
nder 20 weeks - Moins de 20 semaines:						
October - Octobre	(p)	3,850	24,590	11,050	3,240	42,730
September - Septembre	(p)	3,290	18,790	8,410	2,330	32,820
August - Août	(r)	3,810	18,470	8,360	2,420	33,070
0-29 weeks - semaines:						
October - Octobre	(p)	7,120	30,700	13,610	4,870	56,300
September - Septembre	(p)	7,170	29,100	12,420	4,560	53,250
August - Août	(r)	10,060	34,400	14,380	6,000	64,840
0-39 weeks - semaines:						
October - Octobre	(p)	4,300	18,070	10,280	4,820	37,460
September - Septembre	(p)	4,460	18,700	10,480	5,270	38,910
August - Août	(r)	9,380	30,780	15,550	8,410	64,130
.0−49 weeks - semaines:						
October - Octobre	(p)	4,600	20,750	13,240	7,650	46,240
September - Septembre	(p)	4,600	20,830	13,220	7,920	46,560
August - Août	(r)	6,580	36,660	33,300	21,910	98,450
i0-52 weeks - semaines:						
October - Octobre	(p)	4,260	31,760	31,570	17,670	85,270
September - Septembre	(p)	4,250	31,430	31,500	17,470	84,650
August - Août	(r)	4,630	34,400	34,050	19,200	92,280
TOTAL						
October - Octobre	(p)	24,120	125,870	79,760	38,250	268,000
September - Septembre	(p)	23,770	118,850	76,020	37,560	256,200

Table 9
Number of Beneficiaries(2), by Type of Benefit, Province and Month

			1	Type of benefit		
Province and month		Regular	Sickness	Haternity	Parental(5)	Adoption
		Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	
						
Newfoundland October	(p)	31,620	640	710		
September	(p)	27,590	660	710 720	400 380	
August	(r)	31,130	710	730	430	
Prince Edward Island						
October	(p)	6,960	240	250	140	
September	(p)	6,380	210	260	140	
August	(r)	7,000	240	270	160	
lova Scotia						
October	(p)	28,270	1,420	1,470	880	10
September	(p)	26,560	1,490	1,530	870	10
August	(r)	31,670	1,620	1,600	920	10
lew Brunswick						
October	(p)	32,050	1,330	1,180	660	10
September	(p)	26,310	1,240	1,170	670	10
August	(r)	31,830	1,400	1,260	720	10
luébec						
October	(p)	211,040	8,360	13,020	8,290	120
September	(p)	193,860	8,070	13,280	8,390	130
August	(r)	227,870	8,600	13,990	9,150	150
ntario						
October	(p)	131,840	10,690	22,700	14,190	120
September	(p)	131,400	10,730	22,790	14,120	130
August	(r)	182,670	12,620	23,970	14,400	130
Manitoba						
October	(p)	13,630	1,140	2,110	1,270	10
September August	(p) (r)	13,070 19,490	1,090 1,190	2,070 2,180	1,320 1,400	10 10
		27,170	2,270	2,100	1,400	10
Saskatchewan October	(p)	0.700	222			
September	(p)	9,700 8,770	810 720	1,640	960	20
August	(r)	13,270	880	1,610 1,620	970 1,070	10 20
				-,	-,	
Alberta October	(p)	39,900	2,730	5,110	2 220	30
September	(p)	38,720	2,570	5,140	2,820 2,780	30
August	(r)	50,260	3,030	5,320	3,140	40
ritish Columbia						
October	(p)	67,190	5,840	6,490	3,910	30
September	(p)	61,080	5,530	6,440	3,770	30
August	(r)	75,960	6,300	6,690	3,840	40
'ukon						
October	(p)	940	40	50	30	
September	(p)	690	30	50	30	
August	(r)	780	30	60	40	
orthwest Territorie						
October	(p)	1,040	50	170	80	10
September August	(p) (r)	890 1,000	40 60	160 170	70	10
	(1)	1,000	80	170	90	10
utside Canada	(-)	22.0				
October September	(p) (p)	110 90		10	10	-
August	(r)	100		20 10	10	_
				-	-	
OTAL						
October	(p)	574,270	33,290	54,890	33,630	350
September	(p)	535,400	32,390	55,210	33,510	360
August	(r)	673,030	36,660	57,870	35,350	420

See "Endnotes" page 33.

Tableau 9 Nombre de bénéficiaires(2), selon le genre de prestations, la province et le mois

		30111 0	de prestations				
shing	Training(7)	Work sharing	Job creation	Self-employment assistance	~	Province and month	t
che	Formation(7)	(7) Travail partagé	Création d'emplois	Aide au travail indépendant	Total	Province et mois	
						Terre-Neuve:	
190 170	4,560	20	540	230	38,900	Octobre	G
	3,920	20	440	230	34,130	Septembre	Ç
150	2,250	20	400	240	36,060	Août	(
						Île-du-Prince-Édou	ard.
	730		50	90	8,460	Octobre	(
	410		50	90	7,550	Septembre	G
	180		100	100	8,050	Août	(
						Nouvelle-Écosse:	
2,080	2,870	10	310	490	37,790	Octobre	(1
1,980	2,410	10	260	470	35,590	Septembre	C
2,010	1,120	20	300	480	39,730	Août	C
						Nouveau-Brunswick:	
180	4,728	10	520	350	41,000	Octobre	G
180 190	4,250 3,350		490	340	34,650	Septembre	q
190	3,330		468	350	39,570	Août	(
						Québec:	
10 10	20,720	1,400	2,700	3,310	268,970	Octobre	G
10	18,880 15,620	1,150 1,300	2,410 2,290	3,370 3,370	249,550 282,350	Septembre Août	(i
10	13,620	1,300	2,290	3,370	202,330 \	AOUT	C
						Ontario:	
	16,010	560	1,248	2,190	199,540	Octobre	Ġ
10	13,150 10,130	670 930	1,220 1,330	2,210 2,280	196,420 248,460	Septembre Août	C)
			-,	-,	,		
130	2,430	130	180	320	21,330	Manitoba: Octobre	
130	1,830	110	200	300	20,120	Septembre	() ()
180	1,170	110	210	290	26,230	Août	G
						Saskatchewan:	
20	1,630	120	120	250	15,260	Octobre	C
20	1,220	190	130	220	13,860	Septembre	()
30	750	130	150	210	18,120	Août	Ci
						Alberta:	
10	5,350	20	290	880	57,130	Octobre	(1
10	4,340	40	290	870	54,780	Septembre	()
20	2,120	110	360	890	65,290	Août	Ci
						Colombie-Britanniq	
140	6,790	230	340	1,250	92,210	Octobre	C
170 170	5,760 3,790	220 280	328 410	1,240 1,240	84,550 98,710	Septembre Août	()
	-,			_,			
_	130			20	1,210	Yukon: Octobre	(;
	60	_	_	20	880	Septembre	G
-		-	-	20	940	Août	Ğ
						Territoire du Nord	-Nuest
10	140	-		20	1,510	Octobre	(1
10	80	-		10	1,270	Septembre	C
10	20	-		10	1,360	Août	€1
						Extérieur du Canad	a:
-	-	•••		-	140	Octobre	Cp
-		***	***		120	Septembre	G
-	•	•••	***		130	Août	Cr
						TOTAL	
2,780	66,070	2,490	6,280	9,390	783,440	Octobre	(;
2,700	56,300	2,410	5,810	9,380	733,460	Septembre	Ç; Cr
2,770	40,510	2,900	6,010	9,470	864,990	Août	11

Table 10
Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month, Seasonally Adjusted(8)

				Monti	1		
rovince	Year	January	February	March	April	Hay	June
		Janvier	Février	Mars	Avril	Hai	Juin
ewfoundland	1993	65,900	66,180	63,040	63,760	62,560	62,100
	1994	56,000	54,600	53,900	52,200	52,060	52,070
	1995	39,910	38,210	37,690	37,430	37,820	37,260
rince Edward Island	1993	13,450	13,420	13,160	13,590	14,080	13,610
	1994	12,710	12,810	12,640	12,420	11,820	12,230
	1995	11,030	10,740	10,410	10,280	10,090	10,020
ova Scotia	1993	53,690	53,750	51,940	53,470	53,610	52,530
	1994 1995	50,720 42,640	50,930 40,330	50,630	49,370	49,500	48,950
	1773	72,070	40,330	38,710	37,890	37,390	37,050
ew Brunswick	1993	56,050	56,160	55,080	56,320	57,560	56,720
	1994 1995	54,430 47,680	54,580 46,340	53,640 44,0 30	53,090 43,050	52,350 43,300	51,710
	2773	.,,,,,,,,,	10,210	44,030	050,050	41,300	40,510
uébec	1993 1994	369,040	365,420	359,640	359,030	359,600	356,140
	1995	326,400 264,340	318,680 260,300	313,900 256,170	312,000 249,900	302,130 247,470	300,270 249,090
ntario	1993 1994	320,910 259,680	308,700 257,020	307,060 246,540	305,810 239,190	299,500 229,240	298,050 225,890
	1995	193,300	187,330	185,960	180,190	176,740	179,980
anitoba	1993	30,070	29,940	29,280	29,140	29,050	29,180
	1994	25,970	25,090	24,440	23,830	23,270	23,180
	1995	19,640	19,290	18,780	19,050	19,430	19,550
askatchewan	1993	25,080	24,550	24,630	24,610	23,520	23,300
	1994 1995	21,110 15,450	20,600	19,610	19,390	19,320	19,400
	1773	13,450	15,110	14,690	14,570	14,660	14,710
lberta	1993 1994	80,310	77,930	78,490	76,690	74,370	72,410
	1995	67,040 52,370	66,370 51,870	64,590 50,600	61,580 51,080	64,410 50,240	64,540 50,350
-idish Columbia	1007	200.000					
ritish Columbia	1993 1994	128,090 103,410	122,980 103,000	121,480 100,830	120,970 99,930	120,290 98,900	118,080 98,190
	1995	86,090	84,970	81,290	76,610	76,490	76,840
ukon	1993	1,970	2,090	2,120	2,260	2,320	2,250
	1994	2,000	1,910	1,840	1,680	1,510	1,620
	1995	1,390	1,300	1,250	1,270	1,210	1,220
orthwest Territories	1993	2,020	1,960	1,880	1,850	1,800	1,790
	1994 1995	1,480 1,320	1,410 1,270	1,420 1,230	1,440 1,170	1,420 1,220	1,390 1,220
OTAL(9)	1993 1994	1,142,980 977,180	1,120,290 962,980	1,105,820 941,630	1,105,030 923,550	1,096,790 905,610	1,086,540 900,510
	1995	771,740	754,410	739,120	722,080	713,570	717,440

Tableau 10

Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois - Données désaisonnalisées(8)

		Mo:					
July	August	September	October	November	December	Année	Province
luillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre		
59,860	59,230	60,550	58,840	57,940	56,670	1993	Terre-Neuve
52,860 39,130	50,460 39,500	47,790	47,080	45,440	43,250	1994	10110 110040
27,130	37,300	39,570	39,630			1995	
13,130	13,610	13,430	13,200	13,090	12,970	1993	Île-du-Prince-Édouard
12,600 10,120	11,570	11,530	10,870	11,020	11,020	1994	116 do Fi little Labaard
10,120	9,980	10,110	9,980			1995	
50,520	50,900	51,470	50,710	51,250	50,890	1993	Nouvelle-Écosse
47,980 37,080	48,110 36,800	47,170 37,560	46,730 37,370	45,720	43,730	1994 1995	
37,000	30,000	37,300	37,370			1775	
55,800	56,500	56,110	55,240	55,310	55,020	1993	Nouveau-Brunswick
51,820 40,370	49,770 41,430	50,590 42,190	49,810 43,530	49,220	48,050	1994 1995	
338,040	347,130	338,850	335,620	333,450	333,900	1993	Québec
289,760 250,480	299,310 254,470	297,250 252,830	290,290 255,260	282,860	270,430	1994 1995	
		·					
293,160	290,700	283,140	278,150	272,680	272,830	1993	Ontario
223,940 175,390	220,670 175,970	218,620 172,810	214,200 174,470	206,560	195,940	1994 1995	
·	·						
28,250	28,190	27,400	27,080	26,420	25,790	1993	Manitoba
22,940 19,330	23,230 19,520	22,550 19,720	22,670 19,820	21,360	20,340	1994 1995	
23,530	23,460	23,000	22,260	21,580	21,750	1993	Saskatchewan
18,280 14,750	18,260 15,210	18,120 15,410	18,070 15,690	16,740	15,660	1994 1995	
72,670	71,750	69,460	68,960	68,610	67,460	1993 1994	Alberta
62,020 50,210	61,520 50,750	61,770 51,710	59,950 51,660	57,260	55,030	1994	
17,570	115,570	113,420	110,850	108,020	106,020 .	1993	Colombie-Britannique
95,820 79,220	95,190 81,730	94,390 82,430	93,710 84,600	92,710	91,160	1994 1995	
2,180	2,150	2,090	2,100	2,080	2,090	1993 1994	Yukon
1,650 1,260	1,590 1,290	1,580 1,320	1,560 1,360	1,520	1,430	1994	
1,710	1,670	1,580	1,520 1,430	1,470	1,430	19 93 1994	Territoires du Nord-Ouest
1,430 1,250	1,410 1,230	1,410 1,300	1,330	1,420	1,370	1995	
44 482	1 04 1 000	1 0/2 222	1 005 330	1 017 050	1 005 /50	1007	70741 (0)
66,600 90,840	1,061,950 882,480	1,042,220 875,230	1,025,770 857,760	1,013,250 832,650	1,005,450 795,760	1993 1994	TOTAL(9)
20,280	728,720	734,180	740,270			1995	

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 11
Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits by Occupation(10) and Province

				Provinc	00			
Occupation	Honth	Nfld.	P.E.I.	N.S.	N.B.	Quebec	Ontario	Man
		T.N.	I.P.E.	N.E.	N.B.	Anenec	Untario	nan.
Management	October (p)	610	170	1.010	700	6,750	7,470	610
	September(p)	530	110	910	670	6,430	7,440	600
	August (r)	570	130	990	730	6,930	8,400	690
Business, finance and	October (p)	3,870	830	4,240	4,130	39,280	30,470	3,100
administration	September(p) August (r)	3,730 4,240	750 830	4,090 4,920	3,890 4,480	37,790 39,810	30,930 40,920	3,160 4,090
Natural and applied	October (p)	920	120	840	640	7,380	4,990	360
sciences and related	September(p)	700	140	810	580	6,520	4,690	340
occupations	August (r)	700	140	900	660	7,110	5,900	410
Health	October (p)	680	190	1,130	770	6,550	3,130	380
	September(p) August (r)	630 580	160 140	1,110 1,030	790 720	5,670 4,740	3,020 3,670	350 440
Social science,	October (p)	1,570	270	1,540	1,480	-14,370	8,040	1,040
education, government	September(p)	1,790	310	1,680	1,570	15,490	9,220	1,110
services and religion	August (r)	2,640	510	2,500	2,750	31,760	18,080	1,960
Art, culture, recreation and sport	October (p) September(p)	240 230	100 60	390 380	360 330	5,280 5,410	2,410 2,520	230 210
Too da cast, and spot c	August (r)	310	50	570	530	6,870	3,640	420
Sales and service	October (p) September(p)	7,220	1,460	6,050	6,460	46,880	25,730	3,000
	August (r)	6,290 7,490	1,020 1,070	5,280 7,150	5,480 7,010	42,220 48,450	25,840 40,710	2,960 5,760
Trades, transport and	October (p)	11,950	1,850	8,880	9,910	52,440	27,690	3,580
equipment operators and related occupations	September(p) August (r)	10,360 11,190	1,810 1,990	8,460 9,440	7,940 9,370	46,680 53,600	26,530 36,220	3,000 4,090
Primary industry	October (p)	1,340	960	1,590	2,340	7,830	2,320	420
	September(p) August (r)	960 1,170	1,150 1,310	1,440 1,620	1,580 1,790	5,900 6,180	1,740 2,220	440 530
Processing, manufacturing,	October (p)	3,220	1.030	2,610	5.250	24 240	19.570	920
and utilities	September(p)	2,370	880	2,410	3,500	24,240 21,720	19,460	920
	August (r)	2,230	840	2,550	3,810	22,390	22,900	1,100
Unclassified	October (p) September(p)	10 10	-		10 10	50 40	20 20	
	August (r)		-	-	10	40	20	
Total	October (p)	31,620	6,960	28,270	32,050	211,040	131,840	13,630
		27,590	6,380	26,560	26,310	193,860		13,070
Total	October (p) September(p) August (r)	31,620 27,590 31,130	6,960 6,380 7,000	28,270 26,560 31,670	32,050 26,310 31,830	211,040 193,860 227,870	131,840 131,400 182,670	13,63 13,07 19,49

See "Endnotes" page 33.

Tableau 11 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession(10) et province

		Prov	ince				_	
Sask.	4344-	B.C.	W 1	N.W.T.	O.C.			
	Alberta	С.В.	Yukon	T.N.O.	E.C.	Total	Mois	Profession
600	1,990	3,200	50	30	10	23,190	Octobre (p)	Gestion
580	1,970	3,150	30	20	10	22,430	Septembrep)	000 (2011
680	2,190	3,400	30	20	10	24,780	Août (r)	
1,680	8,420	10,820	150	210	30	107,230	Octobre (p)	Affaires, finance et
1,680 2,450	8,450 10,400	10,560 13,010	130 130	200 220	30 20	105,370 125,520	Septembrep) Août (r)	administration
330 250	1,800 1,700	2,080 1,840	50 30	30 20	20	19,540	Octobre (p)	Sciences naturelles et
310	1,950	2,020	30	20	10 10	17,620 20,160	Septembrep) Août (r)	appliquées et professio apparentées
360 370	1,600 1,560	1,600 1,560	10 10	20 20	10 10	16,430	Octobre (p) Septembrep)	Secteur de la santé
420	1,660	1,650	10	20	10	15,240 15,080	Août (r)	
720 800	2,030 2,190	3,020 3,480	60 70	80 90	20 20	34,250 37,820	Octobre (p) Septembrep)	Sciences sociales, ensei gnement, administration
1,760	3,930	6,660	110	120	30	72,810	Août (r)	publique et religion
150	650	1,130	20	30		10,980	Octobre (p)	Arts, culture, sports et
140 260	650 1,060	1,130 1,520	10 10	20 48	10 18	11,090 15,270	Septembrep) Août (r)	loisirs
	2,000	2,320				,		
2,060	8,540	14,550	240 140	170 140	10 10	122,350	Octobre (p) Septembrep)	Vente et services
1,980 3,230	8,610 11,640	13,800 18,810	150	190	10	113,750 151,670	Août (r)	
2,500	10,860	18,260	300	430	10	148,630	Octobre (p)	Métiers, transport et
2,000	9,790	16,160	220	350	10	133,300	Septembrep)	machinerie
3,030	12,770	18,610	260	340	10	160,910	Août (r)	
890	2,190	7,120	40	40	-	27,070	Octobre (p)	Secteur primaire
600 710	2,090 2,750	4,310 4,820	20 20	29 20		20,250 23,120	Septembrep) Août (r)	
400 360	1,830 1,700	5,400 5,090	30 30	10 10		64,500 58,440	Octobre (p) Septembrep)	Transformation, fabrica- tion et services
420	1,910	5,440	30	10		63,620	Août (r)	d°utilité publique
		20	_	_	-	110	Octobre (p)	Non classifié
		20 20	Ξ.		-	100 110	Septembrep) Août (r)	
	,				110	P7/ A7	Ontolina (c.)	T-4-1
9,700 8,770	39,900 38,720	67,190 61,080	940 690	1,040 890	110 90	574,270 535,400	Octobre (p) Septembrep)	Total
3,270	50,260	75,960	780	1,000	100	673,030	Août (r)	

Table 12a

Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate

Tableau 12a

Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région

Effective from October 08, 1995 to November 04, 1995 En vigueur du 08 Octobre 1995 au 04 Novembre 1995

Regi	on	Unemployment rate			Unemploymen rate
Régi	on .	Taux de chômage		Taux de chômage	
		Z			z
Newf	oundland - Terre-Neuve:		Onta	rio: (concluded - fin)	
01	St.John's	13.2	7.6	London	7.6
	Newfoundland North-East and Labrador	2012		Niagara	11.1
	Nord-est de Terre-Neuve et Labrador	23.9		Windsor	9.2
03.	CornerBrook and/et Gander	20.9		Kitchener	8.2
	CONTROL DI CONTROL CONTROL	2017		Durham and/et Simcoe	9.2
Prin	ce Edward Island - Ile-du-Prince-Édouard:			Huron	7.7
1 411	220 00 11 2100 20000101			South Central Ontario	· · ·
0.6	Prince Edward Island		40.	Central sud de l'Ontario	7.2
,4.	Ile-du-Prince-Édouard	15.2	63	Algonquin	10.0
	118 dd Fi liica Edoddi d	13.6	42-	Sudbury	9.4
	Scotia - Nouvelle-Écosse:				
iova	2cotta - Monnette-Ecosse:			Thunder Bay	8.6
	5 1 11 10 11		44.	Northern Ontario - Nord de l'Ontario	15.0
15.	Eastern Nova Scotia				
	Est de la Nouvelle-Écosse	21.1	Man	toba:	
16.	Central Nova Scotia				
_	Le centre de la Nouvelle-Écosse	13.2		Winnipeg	7.9
	Halifax	8.7		Southern Manitoba ~ Sud du Manitoba	6.6
	Kings	12.0	47.	Northern Manitoba - Nord du Manitoba	18.4
9.	Yarmouth	11.7			
	Barrier Salar Marrier Barrier Salar		Sask	atchewan:	
IGM	Brunswick - Nouveau-Brunswick:		68	Regina	9.3
0	Saint John	10.5		Saskatoon	9.2
	Fredericton	10.7		Southern Saskatchewan	7.2
	Restigouche and/et Charlotte	12.9	50.		
	Moncton			Sud de la Saskatchewan	6.3
٥.	noncton	9.6	51.	Northern Saskatchewan	12.1
uéb	ec:			NOTO De la Saskatchewan	12.1
	*1		Albe	rta:	
4.	Eastern Québec - Est du Québec	15.3			
5.	Québec	9.2	52.	Calgary	7.9
6.	Québec Centre North - Centre nord du Québec	15.5		Edwonton	9.1
	Trois-Rivières	12.1		Southern Alberta - Sud de l'Alberta	8.4
8.	Québec Centre South - Centre sud du Québec	8.7		Northern Alberta/Foothills	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
	Sherbrooke	10.3		Nord de l'Alberta/Foothills	8.6
	Hontérégie	10.8			
	Montréal	10.7	Brit	ish Columbia - Colombie-Britannique:	
	Laurentides and/et Lanaudière	13.0	5111	131 COTOMOTO COTOMOTO DI TCOMITAGO.	
	Western Québec - Quest du Québec	13.0	56	Southern British Columbia	
	Hull	9.5	50.	Sud de la Colombie-Britannique	10.3
	Northern Québec - Nord du Québec	15.4	57	Upper Fraser Valley	9.7
	Chicoutimi and/et Jonquière	16.6		Vancouver	8.7
	OUTCOOLINE GIRL OF SOUNDERS A	10.0		Victoria .	8.6
nta	rio:			Vancouver Island - Ile de Vancouver	10.6
27.	Ottawa	10.2	61.	Northern British Columbia	
8.	Eastern Ontario - Est de l'Ontario	11.3		Nord de la Colombie-Britannique	12.0
	Belleville and/et Peterborough	12.2			
	Oshawa	10.2	Yuko	n and Northwest Territories -	
	Toronto	8.5		n et Territoires du Nord-Ouest:	
	Hamilton	5.9			
	St.Catharines	8.7	62	Yukon and Northwest Territories	25.0
			00.		E.J. 0

Table 12b.

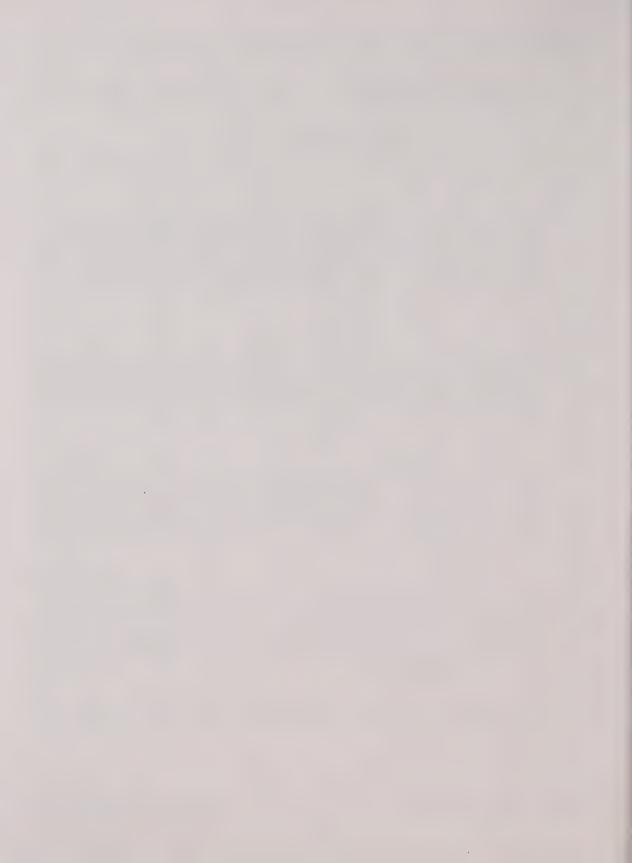
Tableau 12b.

Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks

Admissibilité aux prestations d'assurance-chômage exprimée en semaines

Unemployment Rate in Claimant's Region of Residence Taux de chômage de la région de résidence du prestataire

		<u> </u>	6% and under et moins	over plus de 6% to/à 7%	over plus de 7% to/à 8%	over plus de 8% to/à 9%	over plus de 9% to/à 10%	over plus de 10% to/à 11%	over plus de 11% to/à 12%	over plus de 12% to/à 13%	over plus de 13% to/à 14%	over plus de 14% to/à 15%	over plus de 15% to/à 16%	over plus de 16%
		12									26	28	30	32
		13								24	26	28	30	32
		14							23	25	27	29	31	33
		15						21	23	25	27	29	31	33
		16					20	22	24	26	28	30	32	34
		17				18	20	22	24	26	28	30	32	34
W	S	18			17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
e	е	19		15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
е	m	20	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
k	а	21	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36
s	i	22	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37
	n	23	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37
0	е	24	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38
f	s	25	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38
		26	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39
F	ď'	27	17	19	21	` 23	25	. 27	29	31	33	35	37	39
ก	е	28	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40
s	m	29	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40
u	Р	30	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41
r	í	31	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41
a	0	32	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42
b	i	33	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42
ı	•	34	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43
e	а	35	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43
C	s	36	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44
Е		37	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	
	s	38	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	i	44
m	u	39	i	25	27	29	31	33	35	37	39		43	45
p I	r	13	23			30	32	34	36	38		41	43	45
	r	40	24	26	28	31	33	35	37	39	40 41	42	44	46
0	a	41	25	27	29							43	45	47
У	b	42	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48
m	1	43	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49
е	е	44	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	. 50
n		45	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50
t		46	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	.50	.50
		47	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50
		48	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50
		49	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50	50
		50	34	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50	50
		51	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50	50	50
		52	36	- 38	40	42	44	46	48	50	50	50	50	50



Endnotes

- The Average Weekly Payment is calculated by dividing the "gross amount" by the "number of weeks paid" except for Training and Self-employment Assistance benefits where the amount related to Course Costs and Project costs are excluded. The "gross amount" includes benefits previously paid, income tax deductions and lump sum payments. Because the "gross amount" is not adjusted, the calculated Average Weekly Payment can exceed the maximum benefit level. If this occurs the average is reduced to the applicable maximum weekly benefit.
- The monthly number of beneficiaries shown in this report include all claimants who received benefits for the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month. The annual number represent unduplicated counts of all persons who, during the course of a calendar year, received unemployment insurance benefits.
- 3 "Persons Covered by Unemployment Insurance" include all persons for whom there exists an employer-employee relationship, excepting workers who are low earners. The monthly estimates are derived by adding to the "employed paid workers", as measured by the Labour Force Survey, the strength of the Armed Forces and the number of beneficiaries. The annual data are estimates of persons who, during the year, contributed towards the unemployment insurance program.
- Includes claims with disqualifications and disentitlements, and claims previously not allowed.
- Parental benefits are payable up to 10 weeks to the mother and/or father of a newborn or adopted child.
- The number of disqualifications and disentitlements shown are for conditions which were imposed when a claim was made. Up to two disqualifications or disentitlements are counted in the statis tics; thus, the data reflect the number of disqualificat tions and disentitlements and not the number of persons affected. Also, the data are not revised when a person's status changes and when he or she becomes eligible to receive benefits.
- ⁷ Trainees on courses approved by Employment and Immigration Canada. The amount of monies reported for Training include benefits paid to individuals, supplementary allowances and monies paid to schools and colleges to train beneficiaries.

Notes en fin de texte

- Les prestations hebdomadaires moyennes sont calculées en divisant le "montant brut" par le "nombre de semaines de prestations" sauf dans le cas des prestations de formation et d'aide au travail indépendant où les montants reliés aux achats de cours et achats de projets sont exclus. Le "montant brut" comprend les paiements rétroactifs, les déductions aux fins de l'impôt sur le revenu de même que les paiements forfaitaires. Puisque le "montant brut" n'inclut pas ces ajustements, les prestations hebdomadaires moyennes calculées peuvent excéder le maximum des prestations. Lorsque c'est le cas, la moyenne sera représentée par le maximum des prestations en vigueur.
- Le nombre mensuel de bénéficiaires comprend toutes les personnes qui ont reçu des prestations pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15ième jour du mois. Les données annuelles sont fondées sur une énumération sans double compte de toutes les personnes qui ont reçu des prestations d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 3 "Les personnes visées par l'assurance-chômage" com prend toutes les personnes pour lesquelles il existe une relation employeur-employé, sauf les travailleurs qui ont un revenu sous le seuil admissible. Les estimations mensuelles sont dérivées en ajoutant aux "travailleurs rémunérés occupés" tel que mesuré par l'enquête de la population active, les membres des Force Armées et le nombre de bénéficiaires. Les données annuelles sont des estimations du nombre de personnes qui ont versé des cotisations au régime d'assurance-chômage durant l'année civile.
- ⁴ Comprend les demandes exclues du bénéfice des presta tions, les inadmissibilités et les demandes non acceptées auparavant.
- 5 Les prestations parentales d'une durée maximale de 10 semaines peuvent être versées aux parents naturels ou adoptifs, soit à la mère, soit au père ou encore réparties entre les deux.
- Le nombre d'exclusions et d'inadmissibilités reflète la situation au moment où la demande a été effectuée. Puisqu'un maximum de deux motifs d'exclusion ou d'inadmissibilité peut être codé pour chaque prestataire, les données ne correspondent pas nécessairement au nombre de personnes touchées. De plus, les données ne sont pas révisées lorsque la situation du prestataire est modifiée ou lorsqu'il ou elle devient éligible à recevoir des prestations.
- Personnes qui suivent un cours de formation approuvé par Emploi et Immigration Canada. Les sommes d'argent allouées à la formation incluent les prestations versées aux individus, les allocations supplémentaires et les montants alloués aux institutions scolaire pour la formation des bénéficiaires.

- The last two months are preliminary and subject to revision. Each year, when December data are final, the seasonally adjusted series are revised to reflect changes in the seasonal factors.
- ⁹ Includes "Outside Canada".
- The data were classified according to the National Occupation Classification.
- ⁸ Les deux derniers mois sont provisoires et sont sujets a être révisés. À chaque année, lorsque les données de décembre deviennent finales, les séries désaisonnalisées sont révisées pour refléter les changements dans les facteurs saisonniers.
- 9 Comprend "l'extérieur du Canada".
- Les données sont codées selon la Classification nationale des professions.



ORDER FORM

Statistics Canada

					Total Control					
MAIL TO:		PHONE:	FAX TO:		MET	HOD OF P	AYMENT			
\boxtimes		1-800-267-6677	(613) 951-	1584	(Chec	k only one)				
Statistics Canad Operations and		Charge to VISA or Master- Card. Outside Canada and	VISA, MasterCard an Purchase Orders only		D P	lease charç	ge my:	U VISA	□ N	MasterCard
Circulation Mana 120 Parkdale Av Ottawa, Ontario	agement renue	the U.S. call (613) 951-7277. Please do not send confirmation.	Please do not send confirmation. A fax w treated as an original		C	ard Number		1111		
Canada K1A 0T6 (Please print)	6	INTERNET: order@			Si	gnature				Expiry Date
(riease piliit)		INTERNET: Order@	ystatcan.ca							
Company						syment end				
Department					Pk Re	ease make cl eceiver Gener	heque or mo ral for Cana	oney order payal da — <i>Publication</i> :	bie to the s.	
Attention		Title								
Address						urchase Ordese		or Lilia		
City	1	Province ()							
Postal Code		none F sure that all Information is c	ax ompleted		<u> </u>	uthorized Si	anohira			
	T TOUGHT OF IT	alo dat an internacion is o	Oripoted.	Date	of		nual Subsc	rintion		
Catalogue				las			or Book Pr			
Number		Title		Indical "S" aubscri	te an for	Canada \$	United States US\$	Other Countries US\$	Quantity	Total
				GUICACII	puons					
	00 12 July 10 July	To test to dispersion and the				N. 100 00 00 000 000 000 000 000 000 000				
Note: Cat	talogue pri	ces for U.S. and other c	ountries are show	n In US	dollars			DISCOUNT		
GST Regi	stration # F	R121491807					-	(if applicable) GST (7%)		
			able to the					d applicable I nadian clients		
Receiver	General for	der should be made pays Canada – Publications.	THE IO THE					GRAND TOTA	L	
Canadian	clients pay	in Canadian funds and a	dd 7% GST and ap	plicable	PST. F	oreign clier	nts pay tot	al PF	- 093	238
amount in	US TUNGS	drawn on a US bank. Pric	Jes for US and fore	agn clier	us are	SHOWN IN U	S dollars.			





Statistics Canada Statistique Canada Canad'ä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

ENVOYEZ À:	COMPOSEZ:	TÉLÉCOPIEZ AU:	MOD	ALITÉS DE	PAIEME	NT:	_	
\bowtie	1-800-267-6677	(613) 951-1584	(Coche	ez une seule (case)			
Statistique Canada Opérations et intégration Direction de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) Canada K1A 0T6 (Veuillez écrire en caracteres d'imprimerie.)	Faites débiter votre compte VISA ou MasterCard. De l'extérieur du Canada et des États-Unis, composez le (613) 951-7277. Veuillez ne pas envoyer de confirmation.	VISA, MasterCard et bon de commande seulement. Veuillez ne pas envoyer de confirmation. Le bon télécopié tient lieu de commande originale.	N S	euillez débi		ompte		MasterCard d'expiration
Compagnie			Ve Re	euillez faire pe eceveur gáná	arvenir votre ral du Canac	chèque ou ma ta – Publication	ndat-poste à l'e 18.	ordre du
Service À l'attention de	Fonction							
Adresse	Torkaon			° du bon de		de L		
Ville	Province		"	eumez joniore	i ie boii)			
Code postal	· ·	élécopieur	_			4 4-		
Veullez v	ous assurer de remplir le bon a	É	lition	gnature de	nement an	Shiri and all the ball		
Numéro au	Titre		andé∉ ou		de la publ États-		Quantité	Total
catalogue		"A"	ocrire pour les nements	\$	Unis \$ US	pays \$ US	Guanute	\$
Veuillez noter qui donnés en dollar	e les prix au catalogue po s américains.	ur les ÉV. et les autres	pays se	ont		TOTAL		
► TPS N° R12149	1807					(s'il y a lieu)		
	ndat-poste doit être établi à	l'ordra du		37550	et la (Clients	TVP en vig	u eur. eulement)	
	du Canada — Publications.				T	OTAL GÉNÉF	RAL	
Les clients canadi clients à l'étrange	ens paient en dollars canadi r paient le montant total en e	ens et ajoutent la TPS de dollars US tirés sur une b	7 % et anque a	la TVP en v méricaine.	igueur. Le	P	F 093	238

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada Statistics Canada Canad'ä

Pick a topic...
any topic

The 1994 Statistics Canada Catalogue is your guide to the most complete collection of facts and figures on Canada's changing business, social and economic environment. No matter what you need to know, the Catalogue will point you in the right direction.

From the most popular topics of the day – like employment, income, trade, and education – to specific research studies – like mineral products shipped from Canadian ports and criminal victimization in urban areas – you'll find it all here.

... the 1994 Statistics Canada Catalogue will help you get your bearings...

The Catalogue puts all this information at your fingertips. With the expanded index, you can search by subject, author or title – even periodical articles are indexed. There's also a separate index for all our electronic products.

The **Catalogue** has everything you need to access all Statistics Canada's products:

- descriptions of over 25 new titles, plus succinct abstracts of the over 650 titles and 7 map series already produced;
- a complete guide to finding and using statistics:
- electronic products in a variety of media, and



advice on getting expert assistance on electronic products and on-line searches:

tabs to each section -- so you can immediately flip to the information you need.

... time and time again

To make sure that the **Catalogue** stands up to frequent use, we used a specially coated cover to prevent broken spines, tattered edges and dog-eared corners.

Order today – you'll be lost without it.

1994 Statistics Canada Catalogue

Only \$15 (plus GST and applicable PST) in Canada (US\$18 in the U.S. and US\$21 in other countries). Quote Cat. no. 11-2040XPE.

Write to:

Statistics Canada Operations and Integration Circulation Management 120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario K1A 0T6

Fax: (613) 951-1584
Call toll-free: 1-800-267-6677
Via Internet: order@statcan.ca

Or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. Choisissez un sujet... n'importe lequel

Le Catalogue de Statistique
Canada 1994 est votre guide pour la collection la plus complète de faits et de chiffres dans les domaines, en constante évolution, du commerce, de la société et de l'économie du Canada. Peu importe ce que vous voulez savoir, le
Catalogue vous mettra sur la bonne piste.

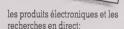
Des sujets actuels les plus populaires – comme l'emploi, le revenu, le commerce et l'éducation – à des études de recherche spécialisées – comme les produits minéraux expédiés des ports canadiens et la victimisation dans les régions urbaines –vous trouverez tout dans ce document.

Le Catalogue de Statistique Canada 1994 vous aidera à vous orienter...

Le **Catalegue** vous met tous ces renseignements sous la main. L'index augmenté vous permet de chercher par sujet, auteur ou titre – les articles de périodiques sont même indexés. On α aussi ajouté un index séparé pour tous nos produits électroniques.

Le **Catalogue** a tout ce qu'il vous faut pour vous procurer les produits de Statistique Canada:

- descriptions de plus de 25 nouveaux titres et courts résumés des 650 titres et plus et des 7 séries de cartes déjà disponibles;
- guide complet pour obtenir et utiliser les données statistiques;
- produits électroniques sur supports divers et conseils sur l'obtention d'αide d'experts pour



système d'onglets pour chaque section - pour que vous puissiez immédiatement repérer les renseignements qui vous intéressent.

...maintes et maintes fois

Pour garantir que le **Catalogue** puisse résister à une utilisation fréquente, nous avons utilisé une couverture avec un revêtement spécial conçue pour éviter les dos cassés, les bords abimés et les coins de page pliés.

Commandez aujourd'hui - vous ne pourrez plus vous en passer.

Catalogue de Statistique Canada 1994

Seulement 15 \$ (plus la TPS et la TVP en vigueur) au Canada (18 \$ US aux États-Unis et 21 \$ US dans les autres pays). Indiquez le n° au catalogue : 11-2040XPF

Écrivez à :

Statistique Canada Opérations et intégration Direction de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) KIA 0T6

Télécopieur : (613) 951-1584 Appels sans trais : 1-800-267-6677 Via l'Internet : order@statcan.ca

Ou contactez le Centre de consultation de Statistique Canada le plus proche (voir la liste figurant dans la présente publication).





26/2900028

Recevez-vous directement vos informations sur l'économie canadienne?

re you getting your information on the Canadian economy "first-hand"?

Chances are, you spend hours reading several newspapers and a handful of magazines trying to get the whole economic picture — only to spend even more time weeding out fiction from fact! Wouldn't it be a great deal more convenient (and much more effective) to go straight to the source?

Join the thousands of successful Canadian decision-makers who turn to Statistic Canada's Canadian Economic Observer for their monthly briefing. Loaded with first-hand information, collectively published nowhere else, CEO is a quick, concise and panoramic overview of the Canadian economy. Its reliability and completeness are without equal.

single source

Consultations with our many readers – financial analysts, planners, economists and business leaders – have contributed to CEO's present, widely-acclaimed, two-part format. The **Analysis Section** includes thought-provoking commentary on current economic conditions, issues, trends and developments. The **Statistical Summary** contains the complete range of hard numbers on critical economic indicators: markets, prices, trade, demographics, unemployment and more.

More practical, straightforward and user-friendly than ever before, the *Canadian Economic Observer* gives you more than 150 pages of in-depth information in one indispensable source.

My purchase CEO?

As a subscriber, you'll be <u>directly connected</u> to Statistics Canada's economic analysts – names and phone numbers are listed with articles and features. You'll also receive a copy of CEO's annual **Historical Statistical Supplement** – at no additional cost.

So why wait for others to publish Statistics Canada's data secondhand when you can have it straight from the source? Order your subscription to the *Canadian Economic Observer* today.

The Canadian Economic Observer (catalogue no. 10-2300XPB) is \$220 (plus GST and applicable PST) annually in Canada, US\$260 in the United States and US\$310 in other countries.

Highlights of the *Canadian Composite Leading Indicator* (catalogue no. 11F0008XFE) are available by fax – the same day of release – for \$70 annually in Canada and US\$70 in the United States.

To order, write to: Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call toll-free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard. Via Internet: order@statcan.ca

Il est probable que vous passez des heures à lire plusieurs journaux et un paquet de revues pour essayer d'avoir une vue complète de la situation économique, et ensuite passer encore plus de temps à séparer le réel de ce qui ne l'est pas. Ne serait-il pas plus pratique (et beaucoup plus efficace) de remonter directement à la source?

Joignez-vous aux milliers de décideurs canadiens gagnants qui lisent L'Observateur économique canadien pour leur séance de rapport mensuelle. Rempli de renseignements disponibles nulle part ailleurs, L'OEC permet d'avoir une vue générale rapide et concise de l'économie canadienne. Il est inégalé par sa fiabilité et son exhaustivité.

Zne seule source

Les consultations que nous avons eues avec nos nombreux lecteurs, des analystes financiers, des planificateurs, des économistes et des chefs d'entreprise, nous ont permis de présenter L'OEC dans son format actuel en deux parties, qui a été bien accueilli. La section de l'analyse contient des commentaires qui donnent à réfléchir sur la conjoncture économique, ses problèmes, ses tendances et ses développements. L'aperçu statistique contient l'ensemble complet des chiffres réels pour les indicateurs économiques essentiels : les marchés, les prix, le commerce, la démographie, le chômage, et bien d'autres encore.

Plus pratique, plus simple, plus facile à utiliser qu'auparavant, L'Observateur économique canadien vous offre plus de 150 pages de renseignements poussés sous une seule couverture.

Ourquoi acheter L'OEC?

En tant qu'abonné à L'OEC, vous êtes <u>directement relié</u> aux analystes économiques de Statistique Canada: des noms et des numéros de téléphone sont cités dans les articles et les rubriques. Vous recevrez également un exemplaire du **Supplément statistique historique** annuel <u>à titre gracieux</u>.

Pourquoi devez-vous donc attendre que d'autres publient les données de Statistique Canada qu'ils ont reprises alors que vous pouvez les obtenir directement à la source? Abonnez-vous à *L'Observateur* économique canadien dès aujourd'hui.

Le prix de l'abonnement annuel à *L'Observateur économique canadien* (n° 10-2300XPB au catalogue) est de 220 \$ (plus la TPS et la TVP en vigueur) au Canada, de 260 \$ US aux États-Unis et de 310 \$ US dans les autres pays. Les faits saillants de l'*Indicateur composite avancé* (n° 11F0008XFF au catalogue) sont offerts par télécopieur – le jour même de leur parution – pour 70 \$ par année au Canada et 70 \$ US aux États-Unis.

Pour commander, écrivez à : Statistique Canada, Division des Opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 076, ou adressez-vous au Centre de consultation de Statistique Canada le plus proche de chez vous et dont la liste figure dans cette publication. Si vous le préférez, vous pouvez envoyer votre commande par télécopieur au 1-613-951-1584, ou téléphoner sans frais au 1-800-267-6677 et utiliser votre carte VISA ou MasterCard. Via l'Internet: order@statcan.ca





Unemployment Statistiques Insurance sur l'assurance **Statistics**

November 1995

chômage

Novembre 1995





Data in Many Forms . . .

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer print-out, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Labour Division.

Unemployment Insurance Statistics Section,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 1-613-951-4046) or to the Statistics Canada Reference Centre in:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montréal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipea	(1-204-983-4020)		

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National Enquiries Line National Telecommunications	1-800-263-1136
Device for the Hearing Impaired	1-800-363-7629
National Toll-free Order-only Line (Canada and United	
States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario, K1A 0T6.

(1-613-951-7277) Facsimile Number (1-613-951-1584) Toronto Credit Card Only (1-416-973-8018)

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and services to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes . . .

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doit être adressée à la:

Division du travail.

Section de la statistique sur l'assurance-chômage,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 1-613-951-4046) ou au Centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax Montréal	(1-902-426-5331) (1-514-283-5725)	Regina Edmonton	(1-306-780-5405) (1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto Winnipea	(1-416-973-6586) (1-204-983-4020)	Vancouver	(1-604-666-3691)

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des Centres régionaux de consultation.

Service national d'appareils de	1-000-203-1130
télécommunications pour les	
malentendants	1-800-363-7629
Service national du numéro sans	
frais pour commander seulement	
(Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

Comment commander les publications

vice notional de renceimente

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à Statistique Canada, la Division des opérations et de l'intégration, Gestion de la circulation, 120, avenue Parkdale. Ottawa (Ontario). K1A 0T6.

(1-613-951-7277) Numéro du télécopieur (1-613-951-1584) Toronto Carte de crédit seulement (1-416-973-8018)

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Labour Division Unemployment Insurance Statistics Section

Unemployment Statistiques Insurance **Statistics**

November 1995

Note: Compiled from material supplied Employment and Immigration Canada

Statistique Canada

Division du travail Section de la statistique de l'assurance-chômage

sur l'assurancechômage

Novembre 1995

Nota: D'après les renseignements fournis par Emploi et Immigration Canada

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

@ Minister of Industry, 1996

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

January 1996

Price: Canada: \$16.00 per issue,

\$160.00 annually

United States: US\$20.00 per issue,

US\$192.00 annually

Other Countries: US\$23.00 per issue,

US\$224.00 annually

Catalogue no. 73-001-XPB, Vol. 54, No. 11

Frequency: Monthly

ISSN 0829-1098

Ottawa

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1996

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement. sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence. Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Janvier 1996

Prix: Canada: 16 \$ l'exemplaire,

160 \$ par année

États-Unis: 20 \$ US l'exemplaire,

192 \$ US par année

Autres pays: 23 \$ US l'exemplaire,

224 \$ US par année

Nº 73-001-XPB au catalogue, vol. 54, nº 11

Périodicité : mensuelle

ISSN 0829-1098

Ottawa

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- -- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared under the direction of:

 Ruth Barnes and Ginette Gervais, Unemployment Insurance Statistics

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- -- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été rédigée sour la direction de:

 Ruth Barnes et Ginette Gervais, Statistique de l'assurance-chômage

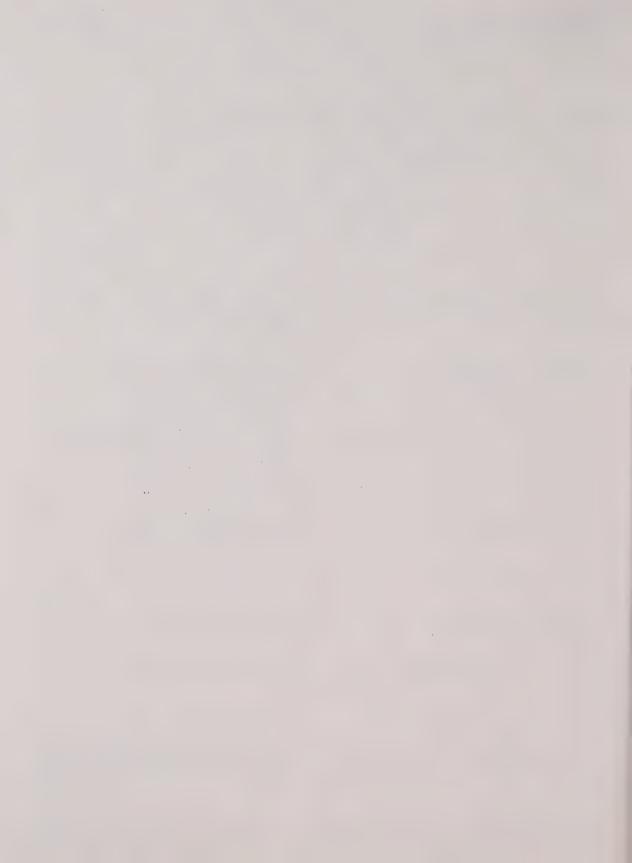
The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 1984.

Table of Contents

Table de matières

		Page		
Hia	hlights	5	Faits saillants	Page
Ĭ	es to Data Users			5
		8	Notes aux utilisateurs des données	8
	Further Reading	9	Lectures suggérées	9
Tab	le		Tableau	
1.	Summary Data	10	1. Données sommaires	10
2.	Historical Data	11	2. Données chronologiques	11
3.	Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month	12	Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois	12
4.	Number of Initial Claims Allowed, by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed, by Province	13	 Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvel acceptées, par province 	ées 13
5.	Number of Disqualifications and Disentitlements, by Reason and Province	14	Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités selon la raison et la province	14
6.	Benefit Activities, by Type of Benefit and Province	15	Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province	15
7.	Number of Beneficiaries, by Age, Type of Benefit, Sex and Month	18	 Nombre de bénéficiaires, selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois 	18
8.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month	21	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois 	21
9.	Number of Beneficiaries, by Type of Benefit, Province and Month	24	Nombre de bénéficiaires, selon le genre de prestations, la province et le mois	24
10.	Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month – Seasonally Adjusted	26	 Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois – Données désaisonnalisées 	26
11.	Number of Beneficiaires Receiving Regular Benefits by Occupation and Province	28	 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession et province 	28
12a.	Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate	30	12a. Moyenne de trois mois du taux de chômage désaisonnalisé selon la région	30
12b.	Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks	31	12b. Admissibilité aux prestations d'assurance- chômage exprimée en semaines	31
End	notes	33	Notes en fin de texte	33



Highlights

Unemployment Insurance November 1995 (preliminary)

The number of Canadians receiving regular UI benefits advanced 0.9% to 747,000 in November. The trend for the number of beneficiaries has been increasing for 6 consecutive months. Even with this latest increase, the number is still below what it was at the beginning of the year. The recent change is in agreement with the

Labour Force Survey which showed a decline in the number of employed.

Canadians received \$999.3 million (unadjusted) in

UI benefits (including regular and special benefits) in November, down 11.2% from November 1994. Comparing the same month in previous years, this was the lowest amount since November 1989, when \$862.2 million was paid. For the first eleven months of 1995, Canadians received \$12.6 billion in UI benefits, down 13.8% from the same period last year.

Faits saillants

Assurance-chômage

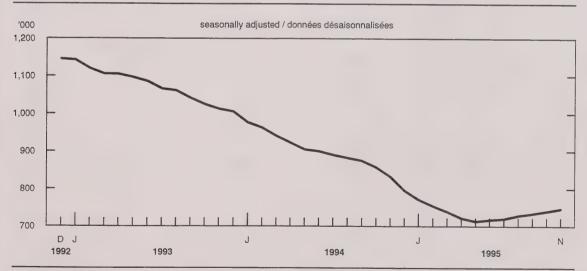
Novembre 1995 (données provisoires)

En novembre, le nombre de canadiens recevant des prestations ordinaires d'assurance-chômage s'élève à 747, 000 bénéficiaires soit une augmentation de 0,9%. Durant les 6 derniers mois la tendance du nombre de bénéficiaires est à la hausse. Malgré cette dernière hausse, le nombre de bénéficiaires demeure inférieur à ce qui a été enregistré au début de l'année. Cette variation s'apparente aux résultats de l'enquête sur la population active qui enregistre une baisse du nombre d'employés.

En novembre, 999,3 millions (données non désaisonnalisées) ont été versés en prestations d'assurance-chômage (incluant des prestations régulières et spéciales) aux canadiens soit une baisse de 11,2% par rapport à novembre 1994. En comparant le même mois aux années précédentes ceci représente le taux le plus bas enregistré depuis novembre 1989, alors qu'on versait un montant de 862,2\$ millions. Pendant les onze premiers mois de 1995, les canadiens ont reçus en prestation d'assurance-chômage 12,6\$ milliards affichant ainsi une baisse de 13,8% par rapport à la même période l'an passé.

The number of beneficiaries* has been increasing since June 1995

Le nombre de bénéficiaires* est à la hausse depuis juin 1995



^{*} Receiving regular benefits.

^{*} Recevant des prestations ordinaires.

In November, 264,000 individuals submitted applications (claims) for unemployment insurance benefits, up 1.5% from October. Compared to November 1994 when 244,000 claims were filed, this is an increase of 7.9%. On an unadjusted basis, for January - November 1995, 2,783,000 people submitted claims, 3.9% higher than during the same period last year.

By Census Metropolitan Area, the table on the next page shows the year-over-year percentage changes in the number of beneficiaries. En novembre, le nombre d'individus ayant soumis une demande de prestations d'assurance-chômage s'élève à 264,000 soit une hausse de 1,5% par rapport à octobre. Comparativement aux 244,000 demandes soumises en novembre 1994, ceci représente une augmentation de 7,9%. Pour la période janvier-novembre 1995, sur une base désaisonnalisée, 2,783,000 personnes ont soumis des demandes soit une hausse de 3,9% comparativement à la même période l'année précédente.

Le tableau de la page suivante présente la variation annuelle du nombre de bénéficiaires par régions métropolitaines de recensement.

All Unemployment Insurance Beneficiarie by Province and Census Metropolitan area

L'ensemble des bénéficiaires d'assurance-chômage, selon la province et la région métropolitaine

		% Change	
		Changement en %	
	November 1995	November 95/ November 94	
	Novembre 1995	Novembre 95/ Novembre 94	
Newfoundland St.John's	44,850 9,430	-6.1% 1.1%	Terre-Neuve St.John's
Prince Edward Island	11,480	-8.2%	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia Halifax	43,370 9,230	-15.9% -16.8%	Nouvelle-Écosse Halifax
New Brunswick Saint John	49,130 5,080	-8.7% 7.4%	Nouveau-Brunswick Saint John
Québec Chicoutimi-Jonquière Québec Sherbrooke Trois-Rivières Montréal Hull	301,490 8,530 27,750 5,360 6,480 112,770 7,830	-5.5% -7.6% -5.3% -2.9% -0.5% -6.4% -8.5%	Québec Chicoutimi-Jonquière Québec Sherbrooke Trois-Rivières Montréal Hull
Ontario Ottawa Oshawa Toronto Hamilton St.Catharines-Niagara Kitchener London Windsor Sudbury Thunder Bay	214,310 13,090 4,810 82,200 11,000 8,800 6,630 7,060 4,740 3,950 2,890	-12.0% -6.7% -13.8% -13.9% -14.4% -10.8% -3.1% -6.6% -6.5% -9.4% -13.7%	Ontario Ottawa Oshawa Toronto Hamilton St.Catharines-Niagara Kitchener London Windsor Sudbury Thunder Bay
Manitoba Winnipeg	24,570 15,240	-7.5% -9.6%	Manitoba Winnipeg
Saskatchewan Regina Saskatoon	18,280 3,240 4,540	-7.1% -2.7% -6.6%	Saskatchewan Regina Saskatoon
Alberta Calgary Edmonton	62,750 19,220 21,150	-8.1% -4.9% -15.0%	Alberta Calgary Edmonton
British Columbia Vancouver Victoria	105,360 45,530 7,280	-5.3% -2.8% 6.3%	Colombie-Britannique Vancouver Victoria
fukon	1,540	-14.0%	Yukon
Northwest Territories	1,690	-5.6%	Territoires du Nord-Ouest
Total ⁹	878,950	-8.2%	Total ⁹

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Notes to Data Users

The number of beneficiaries represents a count of persons who qualified for unemployment insurance benefits during the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month.

Benefits paid, number of benefit weeks, and number of claims received, relate to a complete calendar month. It should be noted that these data are affected by the number of working days available during the reference month to process claims and to pay benefits. In making short-term comparisons it is not uncommon to observe different trends between these data and the number of beneficiaries.

For beneficiaries, preliminary data are shown for the two most recent months. All other data are final and, generally, are not subject to revisions. Starting with January 1987, the Census Division beneficiaries data (Matrices 5708-5717) have been tabulated according to the 1986 Standard Geographical Classification.

Please note, the number of beneficiaries shown under "fishing" now includes year-round fishermen. Also, beneficiaries identified as receiving "parental/ adoption" benefits includes persons receiving benefits available to natural or adoptive parents.

Monthly unemployment insurance statistics are also available on **CANSIM:** Matrices 26 (series 1.6), 5700-5717, 5735, and 5736. The last two matrices are new; they contain monthly data, starting in January 1984, on beneficiaries by sex and Census Metropolitan Areas (CMA) or Census Agglomerations (CA).

Information about the unemployment insurance program, definitions, references and historical data are published in the **Annual Supplement** (Catalogue 73-202S), included with a subscription to the monthly report. Unpublished data are also available on request, including beneficiaries statistics for small areas as defined by data users.

Special tabulations and further information may be obtained by calling or writing to: Ruth Barnes, Unemployment Insurance Statistics Section, Labour Division, Ottawa, Ontario K1A 0T6, Tel: (613) 951-4046.

Notes aux utilisateurs des données

Le nombre de bénéficiaires représente l'ensemble des personnes admissibles aux prestations d'assurance-chômage pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15^{lème} jour du mois.

Les prestations versées, le nombre de semaines de prestations et le nombre de demandes reçues sont des données fondées sur l'ensemble du mois. Le nombre de jours ouvrables qui sont disponibles durant le mois pour le traitement des demandes et pour le paiement des prestations influence donc le niveau et la tendance de ces données. Lorsqu'on compare les variations mensuelles de ces données, il est donc fréquent d'observer des tendances différentes avec le nombre de bénéficiaires.

Les deux derniers mois de données sur les bénéficiaires sont préliminaires. Toutes les autres données sont finales et ne font généralement pas l'objet d'une révision. À partir de janvier 1987, les données des bénéficiaires d'assurance-chômage par division de recensement (matrices 5708 à 5717) sont basées sur la classification géographique de 1986.

Veuillez prendre note que le nombre de bénéficiaires présenté sous le titre "pêche" renferme maintenant les pêcheurs à longueur d'année. En outre, les bénéficiaires iden tifiés sous "parentale/adoption" représentent les personnes ayant reçu des prestations offertes aux parents naturels ou adoptifs.

Les statistiques mensuelles de l'assurance-chômage sont aussi disponibles sur **CANSIM** dans la matrice 26, série 1.6 et dans les matrices 5700-5717, ainsi que 5735-5736. Ces deux dernière matrices contiennent de nouvelles séries, remontant à janvier 1984, des bénéficiaires d'assurance-chômage selon le sexe et la région métropolitaine de recensement (RMR) ou l'agglomération de recensement (AR).

De l'information à propos du programme de l'assurancechômage, que ce soit des définitions, des références ou des données historiques sont publiées dans le **Supplément annuel** (n° 73-202S au catalogue), compris dans le prix de l'abonnement au rapport mensuel. Des données inédites sont également disponibles sur demande, y compris des statistiques sur les bénéficiaires pour toute région définie par le requérant.

On peut obtenir des totalisations spéciales ou plus de renseignements en appelant ou en écrivant à: Carole Fraser, Section de la statistique sur l'assurance-chômage, Division du travail, Ottawa (Ontario), K1A 0T6, Tél: (613) 951-4039.

FOR FURTHER READING

Selected Publications from Statistics Canada

LECTURES SUGGÉRÉES

Choisies parmis les publications de Statistique Canada

Title	Titre	Catalogue
	***************************************	Catalogue
Employment, Earnings and Hours	Emploi, gains et durée du travail	72-002
Monthly, Bilingual	Mensuel, Bilingue	12-002
Work Injuries	Accidents du travail	72-208
Annual, Bilingual	Annuel, Bilingue	
Unemployment Insurance Statistics	OLUM III	
	Statistiques sur l'assurance-chômage	73-001
Monthly, Bilingual	Mensuel, Bilingue	
Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds	Estimations trimestrielles relatives aux	74-001
	caisses de retraite en fiducie	74-001
Quarterly, Bilingual	Trimestriel, Bilingue	
Trusteed Pension Funday Financial Obstation		
Trusteed Pension Funds: Financial Statistics	Caisses de retraite en fiducie: statistiques financières	74-201
Annual, Bilingual	Annuel, Bilingue	
Canada's Retirement Income Programs: A statistical overview	Programmes de revenu de retraite au Canada: Un aperçu statistique	74-507
Occasional, Bilingual	Occasionnel, Bilingue	
•		

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais, au Canada seulement, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou télécopieur.

Table 1 Tableau 1 Summary Data Données sommaires

Itom		Honth - F	lois		Year-to-date -	· Total cumulati	f
Détail	November 1995 Novembre	October 1995 Octobre	September 1995 Septembre	November 1994 Novembre	1995	1994	Per cen Pour- centage
Number of claims received - Nombre de demandes reçues	361,180	295,148	232,140	342,440	2,782,690	2,678,330	3.9
Number of claims allowed - Nombre de demandes approuvées	327,460	247,468	189,300	310,720	2,600,280	2,587,100	0.5
Number of disqualifications and disentitlements - Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités	77,780	83,760	83,460	96,070	910,520	1,052,460	-13.5
	Remefit activ	vities for all b	enefits - Stat	tistiques en réfé	irence à l'ensembl	e des prestatio	ns
Benefit payments - Hontant versé \$	999,270,330	963,371,820		1,124,784,490	12,626,529,340		
Number of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	3,754,460	3,568,380	3,265,890	4,266,930	46,456,880	54,828,170	-15.3
Average weekly payment(1) - Prestations hebdowadaires moyennes(1) \$	256.11.	254.34	255.43	254.52	259.89	258.05	0.7
	Benefit activ	vities for regul	ar benefits -	Statistiques en	référence aux pre	stations ordina	ires
Benefit payments - sontant versé \$	694,942,420	641,218,750	592,765,120	810,639,770	9,061,223,260	11,172,502,270	-18.9
Number of weeks paid - Nombre de semaines de prestations	2,793,090	2,604,420	2,408,190	3,284,190	35,722,080	44,149,990	-19.1
Average weekly payment(1) - Prestations hebdomadaires moyennes(1) \$	248.81	246.20	246.15	246.83	253.66	253.06	0.2
Item		Honth - H	lois		Year-to-date av	erage	
Détail					Moyenne cumulat	iva	
	November 1995 Novembre	October 1995 Octobre	September 1995 Septembre	November 1994 Novembre	1995	1994	Per cen Pour- centage
	Number of ber	neficiaries(2) -	Nombre de bén	eficiaires(2)			
All beneficiaries - Ensemble des bénéficiaires	878,950	783,440	742,170	957,550	950,610	1,119,780	-15.1
Beneficiaries receiving regular benefits - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires	662,890	574,270	541,250	745,040	732,840	902,240	-18.9
Beneficiaries recsiving regular benefits with no earnings reported - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires, sans gains déclarés	562,910	481,180	455,190	633,280	630,770	778,498	-19.0
Number of beneficiaries receiving regular benefits, seasonally adjusted - Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires,	747,270	740,270					
biestations ordinaries,			734,170	832,650			

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 2 Historical Data

Tableau 2 Données chronologiques

	Initial and renewal	Benefi- ciaries(2)	Persons covered by	Benefit payments - Prestations versées			
/ear and month	claims received		unemployment insurance(3)	Amount	Number of weeks paid	Average weekly payment(1)	
nnée et mois	Demandes initiales et de renou- vellement reçues	Bénéfi- ciaires(2)	Personnes visées par 1'assurance- chômage(3)	Montant	Nombre de semaines de prestations	Prestations hebdomadaires moyennes(1)	
				dollars		dollars	
973	2,237,528	2,006,620	9,456,540	2,005,003,412	29,536,987	68.45	
974	2,410,367	2,067,580	9,961,760	2,119,281,358	28,460,714	74.89	
975	2,857,227	2,453,930	10,176,710	3,146,496,620	37,326,671	84.64	
976	2,678,174	2,400,560	10,278,850	3,342,247,420	36,190,071	92.89	
977 978	2,805,968	2,478,820	10,393,480	3,884,969,422	38,702,303	101.00	
	2,808,539	2,523,860	10,567,020	4,536,910,069	41,355,188	109.71	
979 980	2,600,095	2,332,910	10,785,960	4,008,000,662	36,896,064	108.63	
981	2,762,151 2,947,370	2,274,090	10,953,900	4,393,308,370	36,333,268	120.92	
982	3,919,247	2,432,400 3,123,120	11,441,880	4,828,273,456	37,011,305	130.45	
983	3,434,171	3,396,130	11,180,580 11,229,490	8,575,445,320 10,169,062,605	60,441,460	141.88	
984	3,492,459	3,221,890	11,525,930	9,985,625,372	66,585,459 61,862,144	152.72 161.42	
985	3,312,420	3,181,130	11,890,620	10,226,888,380	59,788,050	171.05	
986	3,353,130	3,136,750	12,191,400	10,513,557,300	58,063,460	181.07	
987	3,220,840	3,079,940	12,522,370	10,440,708,570	54,875,120	190.26	
988	3,230,810	3,016,460	12,891,470	10,852,400,060	53,526,880	202.75	
989	3,215,200	3,025,210	13,263,910	11,528,036,460	53,399,330	215.88	
990	3,694,710	3,260,970	13,433,900	13,189,408,890	57,052,780	231.18	
991	3,876,560	3,662,960	13,142,090	17,695,616,880	71,460,210	243.91	
992 993	3,805,760	3,657,980	12,834,480	19,308,232,870	73,794,540	254.72	
994	3,222,050 2,992,020	3,415,540 3,086,170	12,680,640	18,296,645,900 15,791,448,770	68,469,360	260.20	
	2,772,020	3,000,170	* * *	13,771,440,770	59,079,480	258.07	
993 January - Janvier	354,700	1,561,870	12,283,000	1,834,837,020	6,833,090	264.30	
February - Février	225,480	1,558,880	12,324,000	1,768,434,000	6,448,450	266.02	
March - Mars April - Avril	261,780	1,536,920	12,380,000	2,069,102,940	7,529,940	265.44	
May - Mai	225,020	1,482,820 1,313,510	12,319,000	1,728,917,820	6,271,760	264.70	
June - Juin	211,680 248,250	1,196,600	12,450,000 12,648,000	1,549,795,510	5,856,360	261.48	
July - Juillet	293,850	1,154,150	12,665,000	1,423,836,400 1,275,124,010	5,479,480 4,881,570	255.42 253.28	
August - Août	213,600	1,184,540	12,641,000	1,441,351,670	5,562,560	255.13	
September - Septembre	263,670	1,038,150	12,287,000	1,233,020,460	4,767,150	254.12	
October - Octobre	287,870	1,062,280	12,285,000	1,146,670,600	4,314,540	255.38	
November - Novembre	385,820	1,138,650	12,296,000	1,349,944,480	5,088,110	257.77	
December - Décembre	350,340	1,274,600	12,336,000	1,475,611,000	5,436,350	262.01	
794 January - Janvier	340,460	1,399,240	12,200,000	1,693,509,150	6,180,850	264.18	
February - Février	211,050	1,410,320	12,299,000	1,591,701,310	5,797,770	265.86	
Harch - Hars	233,360	1,375,920	12,350,000	1,821,818,540	6,580,910	263.02	
April - Avril	198,190	1,302,650	12,294,000	1,487,312,380	5,368,840	261.78	
May - Mai June - Juin	192,280	1,116,880	12,476,000	1,411,843,240	5,374,450	258.75	
July - Juillet .	211,260 261,010	1,006,320 978,200	12,645,000 12,690,000	1,181,395,240	4,585,290	251.96	
August - Août	195,640	1,006,560	12,707,000	1,023,600,970 1,270,626,030	3,941,520 4,933,070	251.49 253.11	
September - Septembre	228,230	869,980	12,359,000	1,010,528,940	3,930,670	251.63	
October - Octobre	264,420	894,020	12,346,000	1,030,762,010	3,867,880	252.51	
November - Novembre	342,440	957,550	12,426,000	1,124,784,490	4,266,930	254.52	
December - Décembre	313,700	1,060,040	12,417,000	1,143,564,320	4,251,300	258.42	
95 January - Janvier February - Février	342,040 202,780	1,193,330 1,191,910	12,905,000 12,950,000	1,534,773,340 1,353,297,880	5,655,050	263.56 265.26	
Harch - Hars	232,140	1,166,090	12,974,000	1,468,969,550	4,779,440 5,255,220	265.10	
April - Avril	190,840	1,090,030	12,957,000	1,253,544,470	4,361,590	264.19	
Hay - Mai	217,040	912,410	13,167,000	1,251,309,490	4,701,630	261.43	
June - Juin	232,530	821,990	13,325,000	951,843,530	3,592,370	255.49	
July - Juillet	264,800	811,430	13,366,000	928,390,260	3,476,820	254.64	
August - Août	212,070	864,990	13,402,000	1,062,456,730	4,046,020	255.62	
September - Septembre	232,140	742,170	13,045,000	859,301,920	3,265,890	255.43	
October - Octobre November - Novembre	295,140 361,180	783,440 878,950	13,064,000 12,944,000	963,371,820 999,270,330	3,568,380 3,754,460	254.34 256.11	

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 3 Number of Initial and Renewal Claims Received, by Province and Month

Tableau 3 Nombre de demandes initiales et de demandes renouvelées reçues, par province et mois

Province and type of claim	November 1995	October 1995	November 1994	Year-to-date	- Total cumulati
Province et genre de desende	Novembre	Octobre	Novembra	1995	1994
		Picam	ber - nombre		
Newfoundland - Terre-Neuve:	17,050	13,000	16,990	97,210	94,630
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	16,430 630	12,260 730	16,310 680	91,900	88,860
KGNAMAT - KGNOTARIARS	830	730	680	5,310	5,770
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard:	5,690	4,610	5,640	27,510	26,830
Initial - Initiales	5,450	4,330	5,400	24,820	24,230
Renewal - Renouvelées	240	280	240	2,690	2,600
New Court New York	77 /00				
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse: Initial - Initiales	17,400	13,370	17,670	114,610	115,280
Renewal - Renouvelées	16,490 910	12,300 1,070	16,610 1,060	106,310 8,310	106,320 8,960
UNITARITA VENOTARIA	210	1,070	1,000	6,310	0,700
New Brunswick - Nouveau-Brunswick:	18,600	15.890	17,480	117,420	111,700
Initial - Initiales	17,200	14,310	16,100	107,540	101,840
Renewal - Renouvelées	1,400	1,570	1,380	9,880	9,860
Québec:	104 400	07 //0	107.000		
Initial - Initiales	104,400 87,720	93,460 76,760	103,260 87,760	824,010 704,400	800,230 673,170
Renewal - Renouvelées	16,680	16,700	15,500	119,610	127,060
	,		,	,	20.,000
Ontario:	97,640	74,480	82,770	847,820	807,280
Initial - Initiales	78,000	61,440	67,970	705,710	662,700
Renewal - Renouvelées	19,640	13,040	14,800	142,110	144,580
Manitoba:	12.940	8,780	12.540	89,630	92.980
Initial - Initiales	10,250	7,110	9,690	74,500	72,830
Renewal - Renouvelées	2,690	1,660	2,840	15,130	20,150
Saskatchewan:	10.390	7 720	10 770	(F. 0(8	(F 000
Initial - Initiales	8,670	7,320 5,920	10,730 8,770	65,960 56,900	65,290 55,520
Renewal - Renouvelées	1,730	1,400	1,960	9,060	9,770
Alberta:	06 500				
Alberta: Initial - Initiales	26,590 21,520	21,380 17,450	25,040 20,200	219,770 190,980	202,650 173,910
Renewal - Renouvelées	5,080	3,920	4,840	28,790	28,740
British Columbia - Colombie-Britannique:	48,950	41,370	48,850	368,520	350,690
Initial - Initiales Renewal - Renouvelées	41,690 7,270	34,428 6,950	40,730 8,120	314,880 53,640	293,800 56,890
THE PROPERTY OF THE PROPERTY O	,,,,,	0,730	0,120	33,040	30,070
Yukon:	680	760	680	4,130	4,440
Initial - Initiales	650	660	550	3,520	3,590
Renewal - Renouvelées	30	118	130	610	850
Northwest Territories - Territoires du Nord-Oues	t: 770	710	750	5,680	5,810
Initial - Initiales	640	550	750 560	4,850	4,550
Renewal - Renouvelées	130	160	190	830	1,270
Outside Canada - Extérieur du Canada:	60	30	50	440	520
Initial - Initiales	60	30 30	50 50	380	520 490
Renewal - Renouvelées	10			60	40
Initial - Initiales	304,758	247,540	290.710	2,386,680	2,261,800
Renewal - Renouvaléas	56,420	47,600	51,740	396,010	416,530
TOTAL	361,180	295,140	342,440	2,782,690	2,678,330

Table 4

Number of Initial Claims Allowed by Type of Benefit and Number of Renewal Claims Allowed(4), by Province

Tableau 4

Demandes initiales acceptées, selon le genre de prestations et demandes renouvelées acceptées(4), par province

	Init	ial claims	allowed -	Demandes initia	les accep	tées		Renewal	Total
Province	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)/ Adoption	Fishing	Work sharing	Total	Claims Renouvel-	claims Demandes
	Ordinaires .	Maladie	Maternité	Parentale(5)/ Adoption	Pêche	Travail partagé		lements	totales
				November 1995	- Novembr	e 1995			
Newfoundland Terre-Neuve	9,960	250	160	. •	6,360		16,740	670	17,41
Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	3,320	90	40		2,240	-	5,690	290	5,98
Nova Scotia Nouvelle-Écosse	11,290	530	320		3,550	-	15,690	1,030	16,72
New Brunswick Nouveau-Brunswick	13,520	510	250	10	1,710	140	16,140	1,540	17,67
Ruébec	75,360	3,430	2,990	200	1,080	570	83,640	16,130	99,77
Ontario	56,030	4,550	4,940	180	20	500	66,220	18,190	84,41
Manitoba	7,040	510	410	20	160	10	8,150	2,500	10,65
Saskatchewan	6,570	340	310	10	10	-	7,240	. 1,730	8,97
Alberta	15,610	1,000	1,010	30			17,660	4,880	22,54
British Columbia Colombie-Britannique	28,490	2,290	1,360	50	2,180	190	34,560	7,340	41,90
'ukon	570	20	10			10	610	110	71
Worthwest Territories Territoires du Nord-Ouest	490	20	30	10		40	540	170	71
Dutside Canada Extérieur du Canada	. 40			-	-	•••	40		5
TOTAL	228,290	13,530	11,830	510	17,320	1,420	272,910	54,560	327,46
				Year-to-date	- Total	cumulatif			
ewfoundland erre-Neuve	76,940	2,390	1,650	20	7,690	20	88,720	5,140	93,86
Prince Edward Island le-du-Prince-Édouard	19,770	810	550	40	2,320	40	23,520	2,670	26,19
lova Scotia louvelle-Écosse	82,750	5,970	3,490	90	7,000	60	99,360	8,300	107,66
New Brunswick Nouveau-Brunswick	91,350	5,280	2,670	100	2,260	170	101,830	9,790	111,62
uébec	593,610	36,150	35,390	2,210	1,180	3,880	672,430	118,500	790,93
ntario	522,550	54,120	59,850	2,260	80	2,220	641,090	145,400	786,49
anitoba	54,970	5,410	5,420	200	490	428	66,910	15,640	82,54
askatchewan	45,240	3,660	4,330	170	60	40	53,490	9,100	62,59
lberta	145,860	11,860	13,330	340	30	40	171,460	27,630	199,09
ritish Columbia olombie-Britannique	230,640	25,620	15,690	660	3,330	1,260	277,200	52,910	330,11
ukon	2,860	140	130	10	10	10	3,160	590	3,75
orthwest Territories erritoires du Nord-Ouest	3,520	240	410	50	40	-	4,270	820	5,080
Autside Canada Extérieur du Canada	290		20	-	-		320	60	370
		151,660							

See "Endnotes" page 33. - Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 5
Number of Disqualifications and Disentitlements(6), by Reason and Province

Tabloau 5 Nombre d'exclusions et d'inadmissibilités (6) selon la raison et la province

	Reason - Raison											
Not unem- ployed or no inter- ruption of earnings	Not capable or not available	Labour dispute	Refusel of suitable work	Hiscon- duct	Volun- tary quit	Incom- plete documen- tation	Failure to search for work	Other				
Non en chômage ou aucun arrêt des gains	Incapa- cité ou non- disponi- bilité	Conflit de travail	Refus d'un emploi conve- nable	Incon- duite	Départ volon- taire	Documen- tation incom- plète	Aucuna recherche d'emploi	Autres	Total			
			November	1995 - No	rvembre 19	195						
190	380			30	180	170		370	1,320			
220	110			10	48	50	-	160	590			
1,060	380			50	250	180	-	500	2,420			
1,060	300			40	260	200	-	540	2,410			
8,960	2,900	120	40	470	1,910	2,460	10	4,330	21,190			
6,820	3,970	30	20	710	2,510	4,400	30	3,110	21,600			
980	540	10	10	100	400	680		490	3,210			
790	370	-	10	70	260	370		280	2,150			
3,760	1,380	- L -	20	260	910	1,400	10	1,270	8,990			
4,480	1,940	70	20	370	1,750	1,730		3,040	13,400			
70	30		-	10	30	10	-	40	190			
40	120	-		20	40	40	-	30	280			
	10	_	_			10	_		30			
28,430		230	120	2.130	8.550		50	14.150	77,780			
			Year-to-da					,	,			
2.820	3.250						28	5.000	14,550			
1,910	980	_	10	. 70	330	470	-	1,550	5,320			
18,000	3,700	230	30	530	2,470	2,140		5,960	33,070			
11,260	3,580	180	30	500	2,790	2,030	10	5,780	26,150			
96,170	34,320	1,290	400	4,990	20,080	27,510	240	46,690	231,690			
88,780	43,480	1,570	390	7,920	30,290	47,890	350	48,560	269,220			
16,580	5,940	100	80	940	3,710	5,820	40	6,440	39,650			
14,380	4,630	116	110	730	3,090	3,650		4,600	31,290			
40,920	15,700	230	110	2,810	9,740	13,230	30	13,400	96,170			
62,510	24,810	690	190	3,930	19,210	16,650	10	30,280	157,470			
780	350	10		70	260	130		360	1,950			
1,070	1,290	-	10	130	430	430	-	420	3,780			
10	360				70				200			
									910,520			
	no inter- ruption of earnings Non en chômage ou aucun arrêt des gains 190 220 1,060 1,060 1,060 8,960 6,820 980 790 3,760 4,480 70 40 28,438 2,820 1,910 18,000 11,260 96,170 88,780 16,580 14,380 40,920 62,510 780 1,070 10 355,210	no interruption of earnings Non en châsage ou aucun ou non-disponides gains 190 380 220 110 1,060 380 1,060 300 8,960 2,900 6,820 3,970 980 540 790 370 3,760 1,380 4,480 1,940 70 30 40 120 10 28,438 12,429 2,820 3,250 1,910 980 18,000 3,700 11,260 3,580 96,170 34,320 88,780 43,480 16,580 5,940 14,380 4,630 40,920 15,700 62,510 24,010 780 350 1,070 1,290 10 140 355,210 141,350	Non en châmage ou aucun arrât des gains Conflit de cu non-arrât des gains Conflit des ou non-arrât des gains Conflit des cu non-arrât des gains Conflit des gains Conflit des cu non-arrât des gains Conflit des gains	Non en Chapter Continue Suitable S	Non en chicken Conflict de chicken Con	Non en choken Non en choken Non en choken Non en choken Confilt	No. of the property of the p	No. an characterings No. an characterings Series Series	No. No.			

Table 6 Benefit Activities, by Type of Benefit and Province

Tableau 6 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province

			Type of b	penefit		
	Regular	Sickness	Maternity	Parental(5)		Fishing
Province ·	Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)	Adoption	Pêche
			November 1995 -	Novembre 1995		
		Benefit payme	nts in dollars -	Prestations versées	en dollars	
Newfoundland - Terre-Neuve	38,581,130	752,030	790,050	509,420	6,530	2,915,40
P.E.I I.P.E. Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	9,558,500 32,890,540	252,350 1,366,770	235,860 1,492,450	148,880	2,220	842,01
				940,070	8,690	4,486,57
New Brunswick - Nouveau-Brunswick Ruébec	42,048,900 244,804,400	1,369,600 8,836,830	1,180,170	756,520	8,370	895,41
Intario	161,375,850	12,969,250	14,124,530 26,805,590	9,753,550 19,859,710	181,780 166,570	476,80 21,23
4				27,027,720	100,570	212613
fanitoba Saskatchewan	16,681,410 12,488,760	1,391,750 879,050	2,126,910	1,586,570	19,690	171,92
Alberta	48,557,570	3,857,470	1,615,540 5,355,970	1,115,940 3,593,810	17,120 45,090	22,870 12,500
3.C C.B.						
s.c c.B. /ukon	84,373,120 1,584,360	6,592,140 52,200	7,204,970	4,914,470	40,850	642,90
I.W.T T.N.O	1,834,010	86,890	55,780 227,970	50,440 147,850	1,790 13,900	21,33
Autside Canada - Extérieur du Canada	163,870	4,540	16,330	16,150	1	11,00
		.,	10,330	10,130	_	
OTAL	694,942,420	37,610,870	61,232,120	43,393,360	512,600	10,509,35
		Number	of weeks paid - !	Nombre de semaines d	e prestations	versées
ewfoundland - Terre-Neuve	159,580	3,300	3,010	1,870	20	7,820
.E.I I.P.E. ova Scotia - Nouvelle-Écosse	41,130 143,270	1,100 6,250	990 6,100	590 3,870	10 40	2,06 10,27
ew Brunswick - Nouveau-Brunswick	171,470	5,990	4,870	2,980	30	
uébec	1,014,300	37,700	53,690	36,050	520	2,180 1,120
ntario	622,700	49,680	90,970	65,610	460	50
lanitoba	69,800	5,730	8,640	6,190	60	580
askatchewan	51,630	3,880	6,580	4,450	60	70
lberta	186,610	13,130	20,860	13,690	150	30
.c c.B.	321,000	25,310	26,030	17,210	120	1,660
ukon .W.T J.N.O.	5,200	160	190	160		
	5,900	280	700	450	40	50
utside Canada - Extérieur du Canada	500	10	50	40	•	-
OTAL	2,793,090	152,520	222,670	153,160	1,510	25,890
	Average weekly	payment(1) in	dollars - Prestat	ions hebdomadaires	moyennes(1) en	dollars
ewfoundland - Terre-Neuve	241.76	227.61	262.30	272.27	343.89	372.91
.E.I I.P.E.	232.40	229.41	237.28	253.62	317.57	408.35
ova Scotia - Nouvelle Écosse	229.56	218.61	244.70	243.23	241.33	436.99
ew Brunswick - Nouveau-Brunswick	245.23	228.84	242.48	253.78	261.53	410.93
uébec	241.35	234.39	263.08	270.55	351.61	426.86
ntario ·	259.15	261.08	294.68	302.70	359.76	393.11
anitoba	238.98	243.02	246.23	256.19	307.69	298.47
skatchevan	241.90	226.73	245.49	250.72	276.10	326.69
lberta	260.21	232.81	256.73	262.53	310.95	390.50
.c c.B.	262.85	260.42	276.82	285.49	343.25	386.59
ukon	304.63	328.30	292.06	323.30	448.00	411.00
.W.T T.N.O.	311.01	313.67	325.68	327.10	356.36	395.07
utside Canada - Extérieur du Canada	327.74	349.23	347.47	375.65	•••	
OTAL	860.03	964 44	657.00			
OTAL	248.81	246.68	274.99	283.32	340.15	405.8

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 6
Benefit Activities, by Type of Benefit and Province - concluded

		Туре	of benefit		
	Train	ing(7) - Formation(7)			
	Benefit payments	Supplementary allowances	Course costs	Work sharing	Job creation
Province	Prestations versés	Allocations supplémentaires	Achat de cours	Travail partagé	Création d'emplois
		Mark	rember 1995		
			ments in dollars		
lewfoundland	4,414,780	508,540	2,564,440	7,110	909,680
rince Edward Island kova Scotia	854,720 2,897,850	69,820 458,150	438,530 1,752,900	2,130	129,810 681,440
lew Brunswick	4,291,130	597,850	1,516,600	14,260	881,900
Nuebec Intario	23,899,940 21,351,320	1,940,450 1,515,560	4,123,250 12,430,820	574,480 492,410	5,455,520 2,459,370
fanitoba	2,905,860	174,270	2,035,860	56,600	354,480
Gaskatchewan Alberta	1,868,720 7,073,840	287,630 575,650	1,566,800 2,655,930	64,280 10,940	193,860 483,810
British Columbia	8,803,360	588,280	5,908,320	165,700	643,870
/ukon Worthwest Territories	168,660 260,680	17,810 54,920	89,840 664,210	= .	4,480 2,150
utside Canada	200,000	- -	-	•••	2,130
OTAL	78,790,870	6,788,920	35,747,500	1,387,900	12,200,270
		Numbe	er of weeks paid		
ewfoundland	21,820	-	***	70	2,330
rince Edward Island ova Scotia	4,220 13,290	Ξ.	•••	40	370 1,790
ew Brunswick	21,500	-	•••	270	2,290
uebec ntario	95,780 79,050	Ξ		7,790 5,340	12,880 5,810
tanitoba	12,760	-	•••	640	910
askatchewan lberta	8,030 26,860	-	•••	750 120	520 1,240
ritish Columbia	33,780	-	•••	1,790	1,540
ukon orthwest Territories	620 840	<u> </u>		-	10 10
Outside Canada		- 1	•••	•••	•••
TOTAL	318,540		•••	16,800	29,710
		Average weekly p	ayment(1) in dollar	' S	
lewfoundland	225.60			106.10	389.72
Prince Edward Island lova Scotia	219.14 252.45	000 000 1000	•••	60.89	354.67 381.54
lew Brunswick	227.36	•••	•••	52.25	384.77
uebec	269.80	***	***	73.71	423.43
ntario	289.28	***	***	92.23	423.37
anitoba askatchewan	241.43 268.70	***	• • •	88.99 86.05	388.25 370.67
lberta	284.77	• • •	•••	91.92	388.91
ritish Columbia	278.02	• • •	•••	92.57	417.02
ukon Korthwest Territories	303.20 377.05	•••	•••	•••	448.00 429.00
Outside Canada		•••	•••	***	
	• • •	• • •	•••	•••	***
TOTAL	268, 66	•••	***	82,61	410.65

See "Endnotes" page 33.

Tableau 6 Statistiques en référence aux prestations, selon le genre de prestations et la province - fin

		Guni	e de prestations			
Self-employmen Aide au travai			Total	Year-to date -	Total cumulatif	
enefit ayments	Project costs	Hobility	November 1995	1995	1994	
restations ersées	Achat de projets	Mobilité	Novembre 1995			Province
		No	vembre 1995			
		Prestations	versées en dollars			
356,740	66,040		52,381,820	613,168,240	742,660,790	Terre-Neuve
131,460	15,940	***	12,680,100	159,472,610	174,136,380	île-du-Prince-Édouard
718,790	147,810	***	47,844,160	606,854,660	736,740,480	Nouvelle-Écosse
F00 F10	3// 7/0					
502,510 4,810,860	166,360 362,600	•••	54,229,570	674,917,550	764,006,720	Nouveau-Brunswick
3,542,270	475,760	•••	319,345,008 263,465,690	3,986,089,150	4,519,175,650	Québec
-,,	113,100	•••	203,403,070	3,499,025,940	4,212,586,890	Ontario
499,290	80,870		28,085,470	347,748,400	393,184,990	Manitoba
398,880	36,180		20,555,620	263.654.330	302,655,890	Saskatchewan
1,340,520	143,540		72,906,630	922,906,530	1,047,139,540	Alberta
1,798,610	692 669		100 100 000			
30,860	482,640 6,600	• • •	122,159,230 2,063,230	1,496,363,810	1,692,242,760	Colombie-Britannique
39,020	, , ,	• • •	3,352,930	24,354,170 29,759,100	30,123,610 30,126,420	Yukon Territoires du Nord-Oues
			-,,	27,737,200	30,120,420	reil I to II es du Mora-00es
-	-	•••	200,890	2,214,860	. 3,102,170	Extérieur du Canada
4,169,810	1,984,350	•••	999,270,330	12,626,529,340	14,647,882,300	TOTAL
	N	ombre de semai	nes de prestations	versées		
1 0/0						
1,040	***	• • •	200,870	2,351,150	2,976,800	Terre-Neuve
400 2,130	•••	• • •	50,860 187,040	623,360 2,371,260	692,010 2,922,350	île-du-Prince-Édouard Nouvelle-Écosse
2,230	***	***	107,040	2,3/1,200	2,722,350	MOUVETTE-FC0228
1,540			213,120	2,600,700	2,986,710	Nouveau-Brunswick
13,930	• • •	***	1,273,760	15,202,260	17,478,170	Québec
9,820	***	***	929,490	12,207,150	14,903,030	Ontario
1,470	•••		106,770	1,331,200	1,540,270	Manitoba
1,230	•••	• • •	77,200	998,940	1,198,870	Saskatchewan
3,680	• • • •	•••	266,380	3,328,480	3,846,950	Alberta
				-,,	-,,	
5,150	***	***	433,590	5,276,380	6,089,230	Colombie-Britannique
80	***	• • •	6,420	74,730	95,050	Yukon
100	***	•••	8,360	84,780	89,420	Territoires du Nord-Oues
-	•••	• • •	600	6,480	9,310	Extérieur du Canada
40,570		•••	3,754,460	46,456,880	54,828,170	TOTAL
	Deportor	tions hobdomada	aires moyennes(1) er	dellare		
343.02	• • •		247.68	249.76	241.39	Terra-Neuve
329.48	•••	• • •	240.36	246.37	246.28	11e-du-Prince-Édouard
336.99	• • •	• • •	245.63	246.60	244.60	Nouvelle-Écosse
326.94			246.56	250.84	249.99	Nouveau-Brunswick
345.36	• • •	•••	247.19	252.93	251.28	Québec Québec
360.68		•••	269.57	272.21	271.15	Ontario
340.34	***		243.21	242.52	240.42	Hanitoba
323.50	***	***	245.51	246.49	240.15	Saskatchewan
364.37	***	* * *	263.19	265.23	263.39	Alberta
			267.00	269.79	268 26	ColombiosPeltonolous
340 E2	• • •	•••	306.31	308.96	268.26 306.57	Colombie-Britannique Yukon
349.52 367.39		• • •				
367.39			321.46	517.42		
	***	•••	321.46	317.42	310.09	Territoires du Nord-Oues
367.39		•••	321.46	342.01	333.07	Extérieur du Canada

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month

Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois

Tableau 7

					40 pro	s taltions,	20 3000 0	C 10 mo12	
Type of benefit and mont	h	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genre de prestations et mois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Tota
				both sex	es - les deu	x sexes	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
Regular - Ordinaires:									
November - Novembre	(p)	12,720	78,140	209,370	177,730	116,300	61,410	7,210	662,89
October - Octobre September - Septembre	(p)	10,530 9,960	66,630 62,490	184,050 174,610	154,730 145,910	99,560 93,390	52,470 48,930	6,310 5,950	574,27 541,25
Sickness - Maladie:									
November - Novembre	(p)	450	2,560	8,590	9,190	7,480	4,760	410	33,43
October - Octobre September - Septembre	(p)	460 500	2,630 2,780	8,480 8,730	9,030 9,150	7,560 7,778	4,730 4,810	410 420	33,29 34,17
Maternity - Maternité:									
November - Novembre October - Octobre	(p)	750 750	7,400 7,660	37,640 39,370	6,860 7,100	20 28	-		52,670 54,890
September - Septembre	(r)	770	7,750	39,970	7,050	20	~	-	55,56
Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5):									
November - Novembre	(p)	350	4,270	25,380	4,700	70	10	20	34,79
October - Octobre September - Septembre	(p) (r)	350 360	4,030 4,100	25,000 25,150	4,480 4,510	80 70	10 10	20 20	33,980 34,210
Fishing - Pêche:	63	50	200	070					
November - Novembre October - Octobre	(p)	50 40	260 250	830 860	780 780	500 510	280 290	50 50	2,740 2,780
September - Septembre	(r)	40	240	840	750	500	280	50	2,700
Training(7) - Formation(
November - Novembre October - Octobre	(p) (p)	3,100 2,920	15,180 14,040	25,890 23,780	18,820 17,240	7,780 7,070	1,150 1,000	30 30	71,950 66,070
September - Septembra	(r)	2,390	11,340	20,580	15,060	6,250	890	40	56,560
Work sharing - Travail									
partagé: November - Novembre	(p)	30	300	1,210	1,420	890	330	10	4,210
October - Octobra September - Septembra	(p) (r)	20 20	220 190	780 810	780 770	510 530	160 180	10	2,490 2,510
Job creation - Création									
d'emplois: November - Novembre	(p)	120	1,230	2,840	1,720	790	180		
October - Octobre	(p)	120	1,100	2,580	1,590	740	160		6,880 6,280
September - Septembre	(r)	120	1,070	2,360	1,410	680	160		5,800
Self-employment assistan Aide au travail indépend									
November - Novembre	(p)	20	448	3,440	3,430	1,730	320	10	9,390
October - Octobre September - Septembre	(p)	30 30	440 430	3,460 3,480	3,440 3,470	1,710 1,720	310 290	10 10	9,390 9,420
TOTAL									
November - Novembre October - Octobre September - Septembre	(p) (p) (r)	17,580 15,220 14,200	109,780 96,990 90,380	315,180 288,350 276,530	224,660 199,160 188,100	135,560 117,760 110,930	68,440 59,120 55,550	7,740 6,840 6,490	878,950 783,440 742,170

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 7 Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - continued

Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - suite

Tableau 7

Type of benefit and mont Genre de prestations et	h	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
iois		Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Tota
				male	- hommes				
Regular - Ordinaires:									
November - Novembre October - Octobre	(p) (p)	8,610 6,980	47,920 39,550	120,830 101,800	93,570 77,430	58,400 47,360	35,310	4,590 3,960	369,23
September - Septembre	(r)	6,530	36,400	94,360	70,830	43,440	29,190 26,930	3,730	306,27 282,22
ickness - Maladie:									
November - Novembre October - Octobre	(p)	240	1,090	3,260	3,190	2,620	2,290	260	12,9
September - Septembre	(p) (r)	230 260	1,130 1,200	3,240 3,410	3,190 3,280	2,660 2,720	2,320 2,370	250 250	13,0 13,4
sternity - Maternité: November - Novembre	(g)								
October - Octobre	(p)		_			_	_	-	
September - Septembre	(r)	-	-	-	-	-	-	~	
erental / Adoption(5) - erentale / Adoption(5):									
November - Novembre	(p)		90	690	300	20		-	1,1
October - Octobre September - Septembre	(p) (r)	10	90 80	700 800	320 390	30 30		-	1,1
shing - Pêche: November - Novembre	(p)	50	250	790	71.0				
October - Octobre	(p)	40	240	810	710 710	478 480	270 280	50 50	2,5 2,6
September - Septembre	(r)	40	230	790	670	470	280	50	2,5
aining(7) - Formation(7		1 0/0							
November - Novembre October - Octobre	(p) (p)	1,940 1,830	9,700 8,910	14,490 13,170	8,870 8,060	3,370 3,060	600 520	20 20	38,9 35,5
September - Septembre	(r)	1,480	7,070	11,320	7,160	2,810	470	20	30,3
ork sharing - Travail									
partagé: November - Novembre	(p)	20	220	830	900	550	240	18	2 7
October - Octobre	(p)	10	150	490	460	280	110	10	2,7 1,5
September - Septembre	(r)	. 20	130	490	430	310	110	** **	1,4
b creation - Création d'emplois:									
November - Novembre	(p)	90	700	1,560	860	390	120		3,7
October - Octobre September - Septembre	(p) (r)	90 100	640 670	1,450 1,370	800 750	400 350	110 120		3,4
olf-employment assistanc	•								
de au travail indépenda	nt:								
November - Novembre October - Octobre	(p) (p)	20 20	260 260	2,220 2,240	2,200 2,210	1,170 1,150	230 220		6,09 6,10
	(r)	. 20	240	2,270	2,230	1,160	210	~ ~	6,13
TAL									
November - Novembre	(p)	10,960	60,220	144,670	110,590	66,990	39,060	4,930	437,41
October - Octobre	(p) (r)	9,200 8,450	50,970 46,020	123,900 114,810	93,170 85,740	55,420 51,280	32,760 30,490	4,290 4,050	369,77 349,84

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Number of Beneficiaries(2), by Age, Type of Benefit, Sex and Month - concluded

Nombre de bénéficiaires(2), selon l'âge, le genre de prestations, le sexe et le mois - fin

Tableau 7

Type of benefit and month	Under 20 years	20-24 years	25-34 years	35-44 years	45-54 years	55-64 years	65 years and over	
Genra de prestations et mois	Moins de 20 ans ans	20-24 ans	25-34 ans	35-44 ans	45-54 ans	55-64 ans	65 ans et plus	Total
			femal	o - femmos				
Regular - Ordinaires:								
November - Novembre (p October - Octobre (p		30,220	88,540	84,160	57,910	26,100	2,620	293,66
October - Octobre (p September - Septembre (r		27,080 26,090	82,250 80,250	77,290 75,080	52,200 49,950	23,280 22,010	2,350 2,220	268,00 259,03
Sickness - Maladie:								
November - Novembre (p		1,470	5,320	6,000	4,850	2,470	160	20,48
October - Octobre (p September - Septembre (r		1,490 1,580	5,240 5,320	5,850 5,870	4,900 5,050	2,400 2,440	160 180	20,26 20,68
Maternity - Maternité: November - Novembre (p) 750	7,400	27 440	6,860	20			F2 /7
October - Octobre (p		7,660	37,640 39,370	7,100	20		_	52,67 54,89
September - Septembre (r		7,750	39,970	7,050	20	-	-	55,56
Parental / Adoption(5) - Parentale / Adoption(5):								
November - Novembre (p	350	4,180	24,690	4,400	50	10	20	33,69
October - Octobre (p September - Septembre (r		3,950 4,020	24,300 24,350	4,160 4,130	.50 40	10 10	· 20	32,83 32,91
Fishing - Pêche:								
November - Novembre (p October - Octobre (p		10 10	40 50	70 70	30 30	16		16 17
September - Septembre (r		10	50	80	30			18
Training(7) - Formation(7):								
November - Novembre (p October - Octobre (p		5,490 5,130	11,400 10,610	9,950 9,180	4,410 4,010	550 470	10 20	32,97 30,50
September - Septembre (r	910	4,270	9,260	7,900	3,450	420	20	26,22
Work sharing - Travail								
partagé: November - Novembre (p) 10	90	380	530	340	90	10	1,45
October - Octobre (p September - Septembre (r	10	70 60	290 320	330 340	240 230	50 60		98 1,01
Job creation - Création								
d'emplois: November - Novembre (p	30	530	1,280	860	390	60		7 14
October - Octobre (p	30	460	1,130	790	340	50		3,160 2,800
September - Septembra (r		400	990	660	320	40		2,45
Self-employment assistance								
Aide au travail indépendant November - Novembre (p		180	1,220	1,230	570	90		3,30
October - Octobre (p September - Septembre (r	10	190 180	1,230	1,230 1,240	560 560	90 80		3,290 3,290
TOTAL								
November - Novembre (p October - Octobre (p September - Septembre (r	6,020	49,560 46,020 44,360	170,510 164,460 161,720	114,070 105,990 102,360	68,570 62,340 59,640	29,380 26,360 25,050	2,820 2,550 2,440	441,530 413,730 401,330

See "Endnotes" page 33. Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois

meks of insurable mployment and month		Hool	cly insurable earnin	gs - Rémunération h	ebdomadaire assurabl	9
emaines d'emploi ssurable et mois		\$0-\$199	\$200~\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	. Total
			both sex	es - les deux sexes		
nder 20 weeks - Moins de 20 semaines:						
November - Novembre	(p)	5,030	45,020	36,640	35,740	122,430
October - Octobre	(p)	4,410	37,120	29,620	27,020	98,170
September - Septembre	(r)	3,830	29,440	22,680	21,070	77,020
1-29 weeks - semaines:						
November - Novembre	(p)	10,150	69,800	49,950	44,620	174,520
October - Octobre	(p)	8,980	54,760	36,810	32,380	132,930
September - Septembre	(r)	9,200	51,510	32,640	28,050	121,400
-39 weeks - semaines:						
November - Novembre	(p) ·	5,680	33,350	27,180	28,000	94,200
October - Octobre	(p)	5,510	30,270	24,170	23,770	83,720
September - Septembre	(r)	5,830	31,170	24,250	22,890	84,140
-49 weeks - semaines:						
November - Novembre	(p)	5,870	33,780	28,830	29,140	97,620
October - Octobre	(p)	5,770	32,520	27,250	27,230	92,770
September - Septembre	(r)	5,870	33,150	27,240	27,070	93,330
-52 weeks - secolnes:						
November - Novembre	(p)	5,320	50,310	61,800	56,680	174,110
October - Octobre	(p)	5,250	48,250	59,150	54,840	166,690
September - Septembre	(r)	5,310	48,110	59,050	52,880	165,350
TAL						
November - Novembre	(p)	32,050	232,260	204,400	194,190	662,890
October - Octobre	{p}	29,910	202,920	177,000	164,440	574,270
September - Septembra	(r)	30,030	193,390	165,860	151,960	541,250

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - continued

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - suite

eeks of insurable mployment and month		Heel	(ly insurable earnin	ngs - Rémunération h	ebdomadaire assurabl	9
emaines d'emploi ssurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$3 99	\$400-\$599	\$600-\$815	Total
			DF-8	ile - hommes		
nder 20 weeks - Moins de 20 semaines:						
November - Novembre	(p)	670	15,290	23,890	31,920	71,770
October - Octobre	(p)	560	12,530	18,570	23,780	55,440
September - Septembre	(r)	490	10,550	14,230	18,720	43,990
0-29 weeks - semaines:						
November - Novembre	(p)	2,170	31,480	33,520	38,850	106,020
October - Octobre	(p)	1,860	24,050	23,200	27,520	76,630
September - Septembre	(r)	1,930	22,140	20,130	23,440	67,630
0-39 weeks - semaines:						
November - Novembre	(p)	1,230	13,740	16,590	23,280	54,840
October - Octobre	(p)	1,210	12,210	13,890	18,950	46,250
September - Septembre	(r)	1,280	12,210	13,650	17,560	44,710
0-49 weeks - semaines:						
November - Novembre	(p)	1,180	12,210	15,190	21,550	50,140
October - Octobre	(p)	1,180	11,770	14,000	19,580	46,530
September - Septembre	(r)	1,180	12,010	13,860	19,060	46,100
0-52 weeks - semaines:						
November - Hovembre	(p)	1,010	17,350	29,350	38,740	86,460
October - Octobre	(p)	990	16,490	27,580	36,360	81,420
September - Septembre	(r)	1,010	16,350	27,240	35,190	79,790
OTAL						
November - Novembre	(p)	6,260	90,070	118,550	154,350	369,230
October - Octobre	(p)	5,790	77,050	97,248	126,198	306,270
September - Septembre	(r)	5,880	73,270	89,110	113,960	282,220

Table 8

Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Weekly Insurable Earnings, Weeks of Insurable Employment, Sex and Month - concluded

Tableau 8

Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la rémunération hebdomadaire assurable, le nombre de semaines d'emploi assurable, le sexe et le mois - fin

Weeks of insurable amployment and month		Weekly insurable earnings - Rémunération hebdomadaire assurable						
Gemaines d'emploi essurable et mois		\$0-\$199	\$200-\$399	\$400-\$599	\$600-\$815	Total		
			fema	le - femmes				
ander 20 weeks - Moins de 20 semaines:								
November - Novembre	(p)	4,370	29,730	12,750	3,820	50,660		
October - Octobre	(p)	3,850	24,590	11,050	3,240	42,730		
September - Septembre	(r)	3,340	18,890	8,450	2,350	33,030		
0-29 weeks - semaines:								
November - Novembre	(p)	7,980	38,330	16,420	5,770	68,500		
October - Octobre	(p)	7,120	30,700	13,610	4,870	56,300		
September - Septembre	(r)	7,280	29,370	12,510	4,620	53,770		
0-39 weeks - semaines:								
November - Novembre	(p)	4,450	19,610	10,590	4,720	39,360		
October - Octobre	(p)	4,300	18,070	10,280	4,820	37,460		
September - Septembre	(r)	4,550	18,950	10,600	5,330	39,430		
0-49 weeks - semaines:								
November - Novembra	(p)	4,680	21,570	13,640	7,590	47,480		
October - Octobre	(p)	4,600	20,750	13,240	7,650	46,240		
September - Septembre	(r)	4,690	21,150	13,380	8,020	47,230		
0-52 weeks - semaines:								
November - Novembre	(p)	4,310	32,960	32,450	17,940	87,660		
October - Octobre	(p)	4,260	31,760	31,570	17,670	85,270		
September - Septembre	(r)	4,300	31,760	31,810	17,690	85,560		
TTAL								
November - Novembre	(p)	25,798	142,180	85,850	39,840	293,660		
October - Octobra	(p)	24,120	125,870	79,760	38,250	268,000		
September - Septembra	(r)	24,160	120,120	76,750	38,000	259,030		

Table 9
Number of Beneficiaries(2), by Type of Benefit, Province and Month

		Type of benefit							
Province and month		Regular	Sickness	Haternity	Parental(5)	Adoptio			
		Ordinaires	Maladie	Maternité	Parentale(5)				
Newfoundland									
November	(p)	37,330	700	710	410				
October	(p)	31,620	640	710	400				
September	(r)	27,670	680	720	380				
Prince Edward Island									
November	(p)	9,760	260	240	140				
October	(p)	6,960	240	250	140				
September	(r)	6,380	210	260	. 140				
Nova Scotia									
November	(p)	33,630	1,390	1,480	890	10			
October	(p)	28,270	1,420	1,470	880	10			
September	(r)	26,670	1,520	1,540	870	10			
			-	-,					
New Brunswick	(-)	(0.050							
November October	(p)	40,250	1,310	1,130	670	10			
September	(p) (r)	32,050 26,410	1,330 1,280	1,180	660	10			
	(1)	20,710	1,200	1,160	670	10			
Québec									
November	(p)	241,040	8,600	12,700	8,380	120			
October	(p)	211,040	8,360	13,020	8,290	120			
September	(r)	195,230	8,410	13,350	8,440	130			
Ontario									
November	(p)	145,000	10,420	21,490	14,580	110			
October	(p)	131,840	10,690	22,700	14,190	120			
September	(r)	133,500	11,520	22,970	14,260	130			
Manitoba									
Novamber	(p)	16,630	1,170	2 010	1 710	20			
October	(p)	13,630	1,140	2,010 2,110	1,310 1,270	20 10			
September	(r)	13,330	1,140	2,080	1,320	10			
Saskatchewan November	(p)	12.660	270						
October	(p)	12,640 9,700	830 810	1,540	960	20			
September	(r)	8,890	798	1,640 1,610	960 990	20 20			
	*	_,	,,,,	2,020	,,,,	2.0			
Alberta									
November	(p)	45,080	2,800	4,850	2,990	30			
October September	(p) (r)	39,900	2,730	5,110	2,820	30			
2ab campat	(1-)	39,610	2,750	5,200	2,850	30			
British Columbia									
November	(p)	78,970	5,870	6,320	4,000	30			
October	(p)	67,190	5,840	6,490	3,910	30			
September	(r)	61,790	5,780	6,460	3,800	30			
/ukon									
November	(p)	1,240	48	50	40				
October	(p)	940	40	50	30				
September	(r)	690	30	60	30				
Horthwest Territories									
November	(p)	1,190	50	7/0	0.0	2.0			
October	(p)	1,040	50 50	160 170	80 80	10 10			
September	(r)	990	. 50	160	88	10			
Outside Canada November	(-)	170							
October	(p) (p)	130 110		10	10				
September	(r)	100		10 20	10 10	-			
				2,0					
POTAL									
TOTAL November	(n)	442 000	77 (74	20 / 20	97 785				
October	(p) (p)	662,890 574,270	33,430 33,290	52,670	34,430 33,630	360			
September	(r)	541,250	34,170	54,890 55,560	33,840	350			

Tableau 9

Nombre de bénéficiaires(2), selon le genre de prestations, le province et le mois

		Genre de prestations					
Fishing Training(7) Pêche Formation(7)	Training(7)	Work sharing	Job creation	Self-employment assistance		Province and month	
	Formation(7)	Travail partagé	Création d'emplois	Aide au travail indépendant	Total		
210	4,710	20	5/0			Terre-Neuve:	
190	4,560	20	. 540 540	230	44,850	Novembre	(
180	3,940	20	440	230 230	38,900	Octobre	
	-,,,,,	10	440	230	34,250	Septembre	(
	910		9.0			Île-du-Prince-Édou	
	730		80	90	11,480	Novembre	(
	410		50 50	90 90	8,460	Octobre	
			30	70	7,550	Septembre	(
2,020	3,060	10	410	/70		Nouvelle-Écosse:	
2,080	2,870	10	310	470 490	43,370	Novembre	
1,980	2,410	10	260	470	37,790	Octobre	(
	2,120	20	200	470	35,740	Septembre	(
180	4,730	10	510	770		Nouveau-Brunswick:	
180	4,720	10	520	330 350	49,130	Novembre	C
180	4,260		480	340	41,000	Octobre	(
	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		400	340	34,790	Septembra	(
20	22,290	2,030	3,000	7 700	707 (00	Québec:	
10	20,720	1,400	2,700	3,300 3,310	301,490	Novembra	C
10	18,940	1,160	2,420	3,380	268,970 251,440	Octobre Septembre	(
	•	-,	_,,	3,300	21,440	2eb (empt.e	(
20	17,700	1,340	1,370	2,280	01/ 710	Ontario:	
	16,010	560	1,240	2,190	214,310	Novembre	(
10	13,240	740	1,210	2,220	199,540 199,790	Octobre Septembre	(
							·
130	2,600	170	216	320	24,570	Manitoba: Novembre	C
130	2,430	130	180	320	21,330	Octobre	Č
130	1,840	120	200	300	20,470	Septembre	Č
						Saskatchewan:	
20	1,750	140	120	270	18,280	Novembre	(
20	1,630	120	120	250	15,260	Octobre	(
20	1,230	190	130	220	14,080	Septembre	(
						Alberta:	
10	5,860	20	280	820	62,750	Novembre	(
10	5,350	20	290	880	57,130	Octobre	(
10	4,380	40	290	880	56,040	Septembra	(
						Colombie-Britanniqu	9
120 140	8,010	460	350	1,240	105,360	Novembre	(
170	6,7 9 0 5,788	230 220	340 320	1,250 1,250	92,210 85,600	Octobre Septembre	(
				-,	02,000		
	150	10		20	7 540	Yukon:	
-	130	-		20	1,540 1,210	Novembre Octobre	9
~	70	-	-	20	890	Septembre	(
						Territoire du Nord-	
18	180	-		. 20	1,690	Novembre du Nord-	UUOST ()
10	140	-		20	1,510	Octobre	Č
10	80	-		20	1,400	Septembre	Ç
						Extérieur du Canada	:
-	-	***	***	-	150	Novembre	C
-	. •		• • •	-	140	Octobre	C
-	-	•••	•••	-	130	Septembre	Ci
						TOTAL .	
2,740	71,950	4,218	6,880	9,390	878,950	TOTAL Novembre	
2,780	66,070	2,498	6,280	9,390	783,440	Octobre	(p
2,700	56,560	2,510	5,800	9,420	742,170	Septembre	Lp (r

Table 10
Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits, by Province and Month, Sessonally Adjusted(8)

		Month						
Province	Year	January	February	Harch	April	Hay	June	
		Janvier	Février	Hers	Avril	Hai	Juin	
lewfoundland	1993	65,900	66,180	63,040	63,760	62,560	62,100	
	1994	56,000	54,600	53,900	52,200	52,060	52,070	
	1995	39,910	38,210	37,690	37,430	37,820	37,260	
Prince Edward Island	1993	13,450	13,420	13,160	13,590	14,080	13,610	
	1994 1995	12,710 11,030	12,810 10,740	12,640 10,410	12,420 10,280	11,820 10,090	12,230 10,020	
lova Scotia	1993	53,690	53,750	51,940	53,470	53,610	52.530	
	1994	50,720	50,930	50,630	49,370	49,500	48,950	
	1995	42,640	40,330	38,710	37,890	37,390	37,050	
New Brunswick	1993	56,050	56,160	55,080	56,320	57,560	56,720	
	1994 1995	54,430 47,680	54,580 46,340	53,640 44,030	53,090 43,050	52,350 41,300	51,710 40,510	
Nuébec	1993	369,040	365,420	359,640	359,030	359,600	356,140	
	1994 1995	326,400 264,340	318,680 260,300	313,900 256,170	312,000 249,900	302,130 247,470	300,270 249,090	
Ontario	1993	320,910	308,700	307,060	305,810	299,500	298,050	
	1994	259,680	257,020	246,540	239,190	229,240	225,890	
	1995	193,300	187,330	185,960	180,190	176,740	179,980	
Manitoba	1993 1994	38,070 25,970	29,948 25,090	29,280	29,140	29,050	29,180	
	1995	19,640	19,290	24,440 18,780	23,830 19,050	23,270 19,430	23,180 19,550	
Saskatchewan	1993	25,080	24,550	24,630	24,610	23,520	23,300	
	1994	21,110	20,600	19,610	19,390	19,320	19,400	
	1995	15,450	15,110	14,690	14,570	14,660	14,710	
Alberts	1993	80,310	77,930	78,490	76,690	74,370	72,410	
	1994 1995	67,040 52,370	66,370 51,870	64,590 50,600	61,580 51,080	64,410 50,240	64,540 50,350	
British Columbia	1993	128,090	122,980	121,480	120,970	120,290	118,080	
	1994	103,410	103,000	100,830	99,938	98,900	98,190	
	1995	86,090	84,970	81,290	76,610	76,490	76,840	
/uken	1993 1994	1,970 2,000	2,090 1,910	2,120	2,260	2,320	2,250	
	1995	1,390	1,300	1,840 1,250	1,680 1,270	1,510 1,210	1,620 1,220	
Horthwest Territories	. 1993	2,020	1,960	1,880	1,850	1,800	1,790	
	1994	1,480	1,410	1,420	1,440	1,420	1,390	
	1995	1,320	1,270	1,230	1,170	1,220	1,220	
TOTAL(9)	1993	1,142,980	1,120,290	1,105,820	1,105,030	1,096,790	1,086,540	
	1994 1995	977,180 771,740	962,980 754,418	941,630 739,128	923,550 722,080	905,610 713,570	900,510 717,440	

See "Endnotes" page 33.

Tableau 10 Nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires, selon la province et le mois - Données désaisonnalisées(8)

		Ho.					
July	August	September	October	November	December	Année	Province
llet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre		
.860	59,230	60,550	58,840	57,940	56,670	1993	Terre-Neuve
.860	50,460	47,790	47,080	45,440	43,250	1994	10110 10000
,130	39,500	39,998	39,630	40,990		1995	
.130	13,610	13,430	13,200	13,090	12,970	1993	île-du-Prince-Édouard
.600	11,570	11,530	10,870	11,020	11,020	1994	116-00-Prince-Edouard
120	9,980	10,110	9,980	9,890		1995	
.520	50,900	51,470	50,710	51,250	50,890	1993	Nouvelle-Écosse
.980	48,110	47,170	46,730	45,720	43,730	1994	HOUVELIG-ECOSSE
.080	36,800	37,600	37,370	37,090		1995	
.800	56,500	56,110	55,240	55,310	55,020	1993	Nouveau-Brunswick
820	49,770	50,590	49,810	49,220	48,050	1994	NOUVEBU-DI GISWICK
370	41,430	42,440	43,530	43,750		1995	
040	347,130	338,850	335,620	333,450	333,900	1993	Québec
760 480	299,310 254,470	297,250 253,430	290,290 255,260	282,860	270,430	1994	
400	234,470	233,430	255,260	259,350		1995	•
160	290,700	283,140	278,150	272,680	272,830	1993	Ontario
940 390	220,670 175,970	218,620 176,650	214,200 174,470	206,560 178,110	195,940	1994 1995	
	1,3,5,0	170,030	1/7,7/0	170,110		1773	
250	28,190	27,400	27,080	26,420	25,790	1993	Manitoba
940 330	23,230 19,520	22,550 19,690	22,6 70 19,820	21,360 19,390	20,340	1994 1995	
530 280	23,460 18,260	23,000 18,120	22,260 18,070	21,580 16,740	21,750 15,660	1993 1994	Saskatchevan
750	15,210	15,430	15,690	15,280	13,000	1995	
670	71 750			40.410	47.444		
6 70 020	71,750 61,520	69,460 61,770	68,960 59,950	68,610 57,260	67,460 55,030	1993 1994	Alberta
210	50,750	51,590	51,660	52,020	,	1995	
570	115,570	113,420	110,850	108,020	106,020	1993	Colombie-Britannique
820	95,190	94,390	93,710	92,710	91,160	1994	ANTONIA DITIMBILING
220	81,730	82,390	84,600	85,340		1995	
180	2,150	2,098	2,100	2,080	2,098	1993	Yukon
650	1,590	1,580	1,560 1,360	1,520	1,430	1994	
260	1,290	1,300	1,360	1,200		1995	
710	1,670	1,580	1,520	1,470	1,430	1993	Territoires du Nord-Guest
430 250	1,410 1,230	1,410 1,320	1,430 1,330	1,420 1,340	1,370	19 94 1995	
500 340	1,061,950	1,042,220	1,025,770	1,013,250	1,005,450	1993	TOTAL(9)
340 280	882,480 728,720	875,230 734,170	857,760 740,270	832,650 747,270	795,760	1994 1995	

Voir "Note(s) en fin de texte" page 33.

Table 11 Number of Beneficiaries Receiving Regular Benefits by Occupation(10) and Province

Occupation	Honth	Nfld.	P.E.I.	N.S.	N.B.	Quebec	Ontario	Hen.
		T.N.	I.P.E.	N.E.	N.B.			rice
Hanagement	November (p)	680	220	1,190	830	7,340	7,800	706
	October (p) September(r)	610 530	170 110	1,010 920	700 670	6,750 6,460	7,470 7,550	610 610
Business, finance and administration	November (p) October (p)	4,210 3,870	1,000 830	4,530 4,240	4,480 4,130	41,170 39,280	30,350 30,470	3,240 3,100
	September(r)	3,740	750	4,120	3,910	38,020	31,350	3,190
Natural and applied	November (p)	1,140	170	950	810	8,720	5,480	480
occupations	October (p) September(r)	920 710	120 140	840 810	640 580	7,380 6,590	4,990 4,770	360 340
Health	November (p) October (p)	740 680	170 190	1,200 1,130	860 770	7,520 6,550	3,250 3,130	390 380
	September(r)	630	160	1,120	790	5,720	3,090	360
Social science,	November (p)	1,640	280	1,420	1,380	13,100	7,150	950
education, government services and religion	October (p) September(r)	1,570 1,800	270 310	1,540 1,700	1,480 1,570	14,370 15,640	8,040 9,410	1,040 1,140
Art, culture,	November (p)	250	110	560	410	5,500	2,490	260
recreation and sport	October (p) September(r)	240 240	100 60	390 380	360 330	5,280 5,450	2,410 2,560	230 220
Sales and service	November (p)	8,060	1,980	7,970	7,470	54,780	28,570	3,370
	October (p) September(r)	7,220 6,320	1,460	6,050 5,310	6,460 5,500	46,880 42,570	25,730 26,390	3,000 3,020
Trades, transport and	November (p)	14,830	2,520	10,510	13,220	62,530	34,140	5,470
equipment operators and related occupations	October (p) September(r)	11,950 10,360	1,850 1,810	8,880 8,470	9,910 7,950	52,440 46,990	27,690 26,900	3,580 3,070
Primary industry	November (p)	1,850	1,740	2,000	3,680	11,510	3,810	720
	October (p) September(r)	1,340 970	960 1,150	1,590	2,340 1,590	7,830 5,940	2,320 1,780	420 450
Processing, manufacturing,	November (p)	3,930	1,580	3,300	7,110	28,800	21,950	1.070
and utilities	October (p) September(r)	3,220 2,380	1,030 870	2,610 2,410	5,250 3,500	24,240 21,810	19,570 19,700	920 930
Unclassified	November (p)	10	-		10	60	20	
	October (p) September(r)	10	-		10	50 40	20 20	
Total	November (p)	37,330	9,760	33,630	40,250	241,040	145,000	16,630
	October (p) September(r)	31,620 27,670	6,960 6,380	28,270 26,670	32,050 26,410	211,049 195,230	131,840 133,500	13,630 13,330

See "Endnotes" page 33.

Tableau 11 Nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la profession(10) et province

		FIO	vince					
Sask.	Alberta	B.C.	Modern	N.W.T.	0.C.			
	MIDEL CO	C.B.	Yukon	T.N.O.	E.C.	Total	Hois	Profession
650	2,120	3,460	60	40	10	25,070	N	
600	1,990	3,200	50	30	10	23,190	Novembre(p) Octobre (p)	Gestion
600	2,010	3,150	30	30	10	22,660	Septembrer)	
1,830	8,550 8,420	11,210 10,820	160 150	220	40	110,970	Novembra(p)	Affaires, finance et
1,700	8,590	10,680	130	210 210	30 38	107,230	Octobre (p)	administration
	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	,	200	2.10	30	106,400	Septembrer)	
400	2,020	2,580	60	30	20	22,860	Manager of A	
330	1,800	2,080	50	30	20	19,540	Novembre(p) Octobre (p)	Sciences naturelles et
250	1,760	1,860	30	20	10	17,860	Septembrer)	appliquées et professi apparentées
						,	oup committee	apparentees
390	1,660	1,730	20	10	10	17,968	Novembre(p)	Secteur de la santé
360	1,600	1,600	10	28	10	16,430	Octobre (p)	Section de la saite
380	1,600	1,580	10	20	10	15,450	Septembrer)	
720	1,950	2,780	60	80		22 222		
720	2,030	3,020	60	80	20 20	31,510 34,250	Novembre(p) Octobre (p)	Sciences sociales, ense
810	2,250	3,550	70	100	20	38,350	Septembrer)	gnement, administratio publique et religion
							Sep Combi el y	bentides of Lettilton
170	680	1,110	20	20	10	11,580	Novembre(p)	Arts, culture, sports e
150 150	650	1,130	20	30		10,980	Octobre (p)	loisirs
136	650	1,150	10	30	10	11,230	Septembrer)	
2,360	9,150	16.790	310	160	10	140,980	Novembre(p)	Vente et services
2,060	8,540	14,550	240	170	10	122,350	Octobre (p)	Amilia at Salatons
1,990	8,840	13,990	140	170	10	115,260	Septembrer)	
4,130 2,500	14,310 10,860	21,850 18,260	460 300	570 430	10 10	184,550	Novembre(p)	Métiers, transport et
2,040	10,030	16,340	220	390	10	148,630 134,580	Octobre (p) Septembrer)	machineria
	,	20,010			~~	254,500	Sep (deb)	
1,510	2,640	11,190	60	50	-	40,750	Novembra(p)	Secteur primaire
890	2,190	7,120	40	48	-	27,070	Octobre (p)	
610	2,150	4,360	20	20		20,480	Septembrer)	
480	2,010	6,270	30	20		76 565	Named	
400	1,830	5,400	30	20 10		76,540 64,500	Novembre(p) Octobre (p)	Transformation, fabrica- tion et services
370	1,740	5,130	30	10		58,880	Septembrer)	d'utilité publique
		20	-		-	120	Novembre(p)	Non classifié
		20 20	Ξ	-		110 100	Octobre (p) Septembrer)	
2,640 9,700	45,080	78,970	1,240	1,190	130	662,890	Hovembra(p)	Total
	39,900	67,198 61,790	940 690	1,848	110 100	574,270	Octobre (p)	

Table 12a

Seasonally Adjusted Three-month Average of Regional Unemployment Rate $% \left(1\right) =\left\{ 1\right\}$

Tableau 12a

Moyenne de trois mois du taux de châmage désaisonnalisé selon la région

Effective from November 05, 1995 to December 02, 1995 En vigueur du 05 Novembre 1995 au 02 Décembre 1995

Regi	ion	Unemployment rate			Unemploymen rate
Région		Taux de chôsage	Taux de chômage		
		z			ž
Nou-	foundland - Terre-Neuve:	-	Onto	rio: (concluded - fin)	~
			01100	1317	
	St.John's	12.1		London	7.5
02.	Newfoundland North-East and Labrador			Niagara	10.5
	Nord-est de Terre-Neuve et Labrador	23.3		Windsor	8.0
03.	CornerBrook and/et Gander	22.2		Kitchener	9.0
				Durham and/et Simcoe	9.9
Pr1r	nce Edward Island - Ile-du-Prince-Édouard:			Huron	7.7
			40.	South Central Ontario	
84.	Prince Edward Island			Central sud de l'Ontario	6.7
	Ile-du-Prince-Édouard	14.4		Algonquin	10.5
				Sudbury	9.8
Nova	Scotia - Nouvelle-Écosse:			Thunder Bay	8.2
			44.	Northern Ontario - Nord de l'Ontario	14.6
05.	Eastern Nova Scotia				
	Est de la Nouvelle-Écosse	20.8	Han:	toba:	
06.	Central Nova Scotia				
	Le centre de la Nouvelle-Écosse	13.0		Winnipeg	8.0
	Halifax	8.2		Southern Manitoba - Sud du Manitoba	6.8
	Kings	12.0	47.	Northern Manitoba - Nord du Manitoba	18.7
99.	Yarmouth	11.4			
			Sasi	etchewan:	
New	Brunswick - Nouveau-Brunswick:				
				Regina	7.6
	Saint John	10.1		Saskatoon	9.0
	Fredericton	11.0	50.	Southern Saskatchewan	
	Restigouche and/et Charlotte	12.5		Sud de la Saskatchewan	6.5
15.	Honcton	9.7	51.	Northern Saskatchewan	20.0
مدده	nec:			Nord de la Saskatchewan	12.2
-	,		Albe	rta:	
16.	Eastern Québec - Est du Québec	15.4	****		
	Québec	9.5	52.	Calgary	8.0
16.	Québec Centre North - Centre nord du Québec	15.0		Edwonton	8.7
	Trois-Rivières	11.3		Southern Alberta - Sud de l'Alberta	8.0
	Québec Centre South - Centre sud du Québec	9.3		Northern Alberta/Foothills	
	Sherbrooke	10.0		Nord de l'Alberta/Foothills	8.9
20.	Hontérégie	10.9			
	Montréal	16.7	Brit	ish Columbia - Colombie-Britannique:	
22.	Laurentides and/et Langudière	13.1			
	Western Québec - Duest du Québec	12.3	56.	Southern British Columbia	
	Hull .	10.1		Sud de la Colombie-Britannique	9.9
25		17.0	57.	Upper Fraser Valley	9.8
26.	Chicoutimi and/et Jonquière	15.8	58.	Vancouver	8.4
				Victoria	. 9.2
Onta	erio:			Vancouver Island - Ile de Vancouver	11.0
~~	Obtain	10.1		Northern British Columbia	
	Ottawa	10.1	PT.	Northern British Columbia	77.0
	Eastern Ontario - Est de l'Ontario	10.4 11.7		Nord de la Colombie-Britannique	11.9
	Belleville and/et Peterborough Oshawa	11./ 10.2	Marke	n and Northwest Territories -	
	Toronto Hamilton	8.3	YUKC	n et Territoires du Nord-Ouest:	
	St.Catharines	5.9 8.1	-	Yukon and Northwest Territories	25.0

Table 12b.

Unemployment Insurance Benefit Entitlements in Weeks

Tableau 12b.

Admissibilité aux prestations d'assurance-chômage exprimée en semaines

Unemployment Rate in Claimant's Region of Residence Taux de chômage de la région de résidence du prestataire

			6% and under et moins	over plus de 6% to/à 7%	over plus de 7% to/à 8%	over plus de 8% to/à 9%	over plus de 9% to/à 10%	plus de 10% to/à 11%	over plus de 11% to/à 12%	over plus de 12% to/à 13%	over plus de 13% to/à 14%	over plus de 14% to/à 15%	over plus de 15% to/à 16%	over plus de , 16%
		12									26	28	30	32
		13								24	26	28	30	32
		14 15							23	25	27	29	31	33
		16					20	21	23	25	27	29	31	33
		17				18	20	22	24	26	28	30	32	34
N	s	18			17	19	20 21	22	24	26	28	30	32	34
V V	e	19		15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35
e 8	m	20	14	16	18	20	22	23 24	25 26	27	29	31	33	35
k	a	21	14	16	18	20	22	24	26	28 28	30	32	34	36
s S	i	22	15	17	19	21	23	25	27	29	30 31	32	34	36
3	n	23	15 15	17	19	21	23	25 25	27	Salakan Pa		33	35	37
0	e	24	16	18	20	22	23 24	25 26	4.000	29	31	33	35	37
e e	s	25	16	18	20	22	24	26 26	28	30 30	32	34	36	38
'	5	26	17	19	21	23	25	27	28 29	30	32	34	36	38
	ď,	27	17	19	21	23	25	27	29	31	33 33	35	37	39
		28	18	20	22	24	26	28	30			35	37	39
n s	e m	29	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40
u u		30	19	21	23	25	27	29	31	32 33	34	36 37	38	40
u -	p I	31	19	21	23	25	27	29	31	33	35 35	37	39 39	41
a	0	32	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	41 42
a b	i	33	20	22	24	26 26	28	30	32	34	36	38	40	42 42
	'	34	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43
9	а	35	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43
5	a S	36	22	24	25 26	28	30	32	34	36	38	40	42	43 44
Ē	s	37	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44
ฑ	u	38	. 23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45
p	r	39	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45
	r	40	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46
5	a	41	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47
,	ь	42	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48
m	1	43	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49
e	e	44	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50
n		45	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50
1		46	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	50
		47	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50
		48	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50
		49	33	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50	50
		50	34	36	38	40	42	44	46	48	50	50	50	50
		51	35	37	39	41	43	45	47	49	50	50	50	50
		52	36	38	. 40	42	44	46	48	50	. 50	50	50	50



Endnotes

- The Average Weekly Payment is calculated by dividing the "gross amount" by the "number of weeks paid" except for Training and Self-employment Assistance benefits where the amount related to Course Costs and Project costs are excluded. The "gross amount" includes benefits previously paid, income tax deductions and lump sum payments. Because the "gross amount" is not adjusted, the calculated Average Weekly Payment can exceed the maximum benefit level. If this occurs the average is reduced to the applicable maximum weekly benefit.
- The monthly number of beneficiaries shown in this report include all claimants who received benefits for the Labour Force Survey reference week, usually containing the 15th day of the month. The annual number represent unduplicated counts of all persons who, during the course of a calendar year, received unemployment insurance benefits.
- 3 "Persons Covered by Unemployment Insurance" include all persons for whom there exists an employer-employee relationship, excepting workers who are low earners. The monthly estimates are derived by adding to the "employed paid workers", as measured by the Labour Force Survey, the strength of the Armed Forces and the number of beneficiaries. The annual data are estimates of persons who, during the year, contributed towards the unemployment insurance program.
- Includes claims with disqualifications and disentitlements, and claims previously not allowed.
- Parental benefits are payable up to 10 weeks to the mother and/or father of a newborn or adopted child.
- The number of disqualifications and disentitlements shown are for conditions which were imposed when a claim was made. Up to two disqualifications or disentitlements are counted in the statis tics; thus, the data reflect the number of disqualifications and disentitlements and not the number of persons affected. Also, the data are not revised when a person's status changes and when he or she becomes eligible to receive benefits.
- ⁷ Trainees on courses approved by Employment and Immigration Canada. The amount of monies reported for Training include benefits paid to individuals, supplementary allowances and monies paid to schools and colleges to train beneficiaries.

Notes en fin de texte

- Les prestations hebdomadaires moyennes sont calculées en divisant le "montant brut" par le "nombre de semaines de prestations" sauf dans le cas des prestations de formation et d'aide au travail indépendant où les montants reliés aux achats de cours et achats de projets sont exclus. Le "montant brut" comprend les paiements rétroactifs, les déductions aux fins de l'impôt sur le revenu de même que les paiements forfaitaires. Puisque le "montant brut" n'inclut pas ces ajustements, les prestations hebdomadaires moyennes calculées peuvent excéder le maximum des prestations. Lorsque c'est le cas, la moyenne sera représentée par le maximum des prestations en vigueur.
- Le nombre mensuel de bénéficiaires comprend toutes les personnes qui ont reçu des prestations pour la semaine de référence de l'enquête sur la population active qui comprend habituellement le 15ième jour du mois. Les données annuelles sont fondées sur une énumération sans double compte de toutes les personnes qui ont reçu des prestations d'assurance-chômage durant l'année civile.
- 3 "Les personnes visées par l'assurance-chômage" comprend toutes les personnes pour lesquelles il existe une relation employeur-employé, sauf les travailleurs qui ont un revenu sous le seuil admissible. Les estimations mensuelles sont dérivées en ajoutant aux "travailleurs rémunérés occupés" tel que mesuré par l'enquête de la population active, les membres des Force Armées et le nombre de bénéficiaires. Les données annuelles sont des estimations du nombre de personnes qui ont versé des cotisations au régime d'assurance-chômage durant l'année civile.
- ⁴ Comprend les demandes exclues du bénéfice des prestations, les inadmissibilités et les demandes non acceptées auparavant.
- Les prestations parentales d'une durée maximale de 10 semaines peuvent être versées aux parents naturels ou adoptifs, soit à la mère, soit au père ou encore réparties entre les deux.
- Le nombre d'exclusions et d'inadmissibilités reflète la situation au moment où la demande a été effectuée. Puisqu'un maximum de deux motifs d'exclusion ou d'inadmissibilité peut être codé pour chaque prestataire, les données ne correspondent pas nécessairement au nombre de personnes touchées. De plus, les données ne sont pas révisées lorsque la situation du prestataire est modifiée ou lorsqu'il ou elle devient éligible à recevoir des prestations.
- Personnes qui suivent un cours de formation approuvé par Emploi et Immigration Canada. Les sommes d'argent allouées à la formation incluent les prestations versées aux individus, les allocations supplémentaires et les montants alloués aux institutions scolaire pour la formation des bénéficiaires.

- The last two months are preliminary and subject to revision. Each year, when December data are final, the seasonally adjusted series are revised to reflect changes in the seasonal factors.
- 9 Includes "Outside Canada".
- The data were classified according to the National Occupation Classification.
- ⁸ Les deux derniers mois sont provisoires et sont sujets a être révisés. À chaque année, lorsque les données de décembre deviennent finales, les séries désaisonnalisées sont révisées pour refléter les changements dans les facteurs saisonniers.
- 9 Comprend "l'extérieur du Canada".
- Les données sont codées selon la Classification nationale des professions.



ORDER FORM

Statistics Canada

MAIL TO:	PHONE:	FAX TO:	IME	THOD OF F	AYMENT			
MAIL TO: Statistics Canada Operations and Integration Circulation Management 120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6 (Please print) Company Department Attention Address City	1-800-267-6677 Charge to VISA or Master-Card. Outside Canada and the U.S. call (613) 951-7277. Please do not send confirmation. INTERNET: order@	VISA, MasterCard and Purchase Orders only. Please do not send confirmation. A fax will be treated as an original order.	(CI	Please make conclusion of the control of the contro	ge my:	VISA Oney order payal de — Publications	ble to the	MasterCard L. L
Postal Code P) (.) ax ompleted.		Authorized Si	gnature			
			te of	Annual Subscription or Book Price				
Catalogue Number	Title	**	or ale an "for cription	Canada	United States US\$	Other Countries US\$	Quantity	Total \$
						SUBTOTAL		
Note: Catalogue pri	ces for U.S. and other co	ountries are shown in US	dolla	ers.		DISCOUNT (if applicable)		
► GST Registration ★ Cheque or money or Receiver General for	R121491807 rder should be made payar Canada – Publications.	ble to the			(Car	GST (7%) d applicable Fradian clients of	only)	
Canadian clients pay amount in US funds	in Canadian funds and addrawn on a US bank. Price	dd 7% GST and applicables for US and foreign cli	PST ents a	. Foreign clien re shown in U	its pay tota S dollars.	PF	093	238

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada Statistique Canada Canad'ä



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

				-	-	-	And the same	and the same of				
ENVOYEZ A	V:	COMPOSEZ:	TÉLÉCOPIEZ A	MODALITÉS DE PAIEMENT:								
\bowtie		1-800-267-6677	(613) 951-1	1584	(Cochez une seule case)							
Statistique Cana Opérations et in		Faites débiter votre compte VISA ou MasterCard. De	VISA, MasterCard et de commande seule		☐ Veuillez débiter mon compte ☐ VISA ☐ MasterCard							
Direction de la c	Direction de la circulation l'extérieur du Canada et des Veuillez ne pas envoyer 120, avenue Parkdale États-Unis, composez le de confirmation. Le bon						111		111			
Ottawa (Ontario) Canada K1A 0T6		(613) 951-7277. Veuillez ne pas envoyer de confirmation.	télécopié tient lieu d commande originale.		_				[
(Veuillez écrire caractères	en	INTERNET: order@s	datean.ca		Si	gnature			Date	d'expiration		
d'imprimerie.)			•									
Compagnie					اللسا	alement Inc		chèque ou man	dat-poste à l'	ordre du		
Service								ie – Publications				
À l'attention d		Fonction										
		FORCION			□ N	o du bon d	e comman	de L				
Adresse					_ (v	euillez joindre	ie bon)					
Ville		Province ()									
Code postal		Téléphone To ous assurer de remplir le bon a	élécopieur u complet		Si	gnature de	la personn	e autorisée				
	100	300 2000 of 30 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10		Édi	tion							
			demi	andée a		nement annuel ou de la publication			3			
Numéro au catalogue		Titre		Ins	crire	Canada	États- Unis	Autres	Quantité	Total		
					our les ements	\$	\$ US	\$ US		•		
► Veuillez	noter qu	e les prix au catalogue po	ur les ÉU. et les :	autres	pays s	ont		TOTAL				
donnés	en dollar	s américains.						RÉDUCTION (s'il y a lieu)				
TPS N*	R12149	1807						TPS (7 %)				
la abba		ndet angle dell'Atra Atabil À	Paratra du					a TVP en vigu canadiens se				
Receveu	r général	ndat-poste doit être établi à du Canada — Publications.	,,,,,,,				Т	OTAL GÉNÉR	AL			
Les clien	its canadi	ens paient en dollars canad	ens et ajoutent la 1	TPS de	7 % et	la TVP en v	riqueur. Le	s DI	= 093	238		
clients à	l'étrange	paient le montant total en	dollars US tirės sur	une ba	anque a	méricaine.		PI	093	230		





Statistique Canada Statistics Canada Canadä

Don't let this happen to you!

Ne vous laissez pas dépasser par les événements!

magine you're
called upon to make a really
important business decision. You spend
some anxious days weighing your
options. You examine the available data.
Finally, you make your decision...

...only to discover too late that your information was incomplete or outdated!

If you've ever experienced this type of frustration... or if your reputation ever depends on the quality of the data you refer to... **Infomat** is for <u>you</u>.

Infomat is your fastest and easiest way to keep on top of important Canadian economic and social trends. Since it comes to you weekly not daily – issues won't pile up unread. And, in just one

publication, you'll have the answers to almost anything:

- price indexes
- manufacturing shipments and orders
- imports and exports
- labour market conditions, and
- dozens of key social and economic indicators!

And because *Infomat* is based on over 100 ongoing Statistics Canada surveys, no other source is more timely or more reliable.

Infomat is specially designed and written for

you – a busy manager with no time to waste!



Join the confident, successful decision-makers in the country and subscribe to Infomat today!

Infomet (catalogue no. 11-0020XPE) is only \$140* per year in Canada, US\$168 in the U.S. and US\$168 in other countries. Also available by Fox Service: 50 issues for \$600* in Canada, US\$600 in the U.S. and US\$500 in other countries.

CALL TOLL-FREE 1-889-267-6677 OR FAX

OR MAIL your order to: Statistics Canada, Operations and Integration Division,
Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottowa, Ontario, KIA OTE, or contact
the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication.
Via Internet: order@Statcan.c. "plus GST and applicable Page."

maginez que vous devez prendre une décision de gestion très importante. Vous vous faites du mauvais sang pendant quelques jours à évaluer vos options. Vous examinez les données disponibles. Vous vous décidez enfin...

... pour vous rendre compte trop tard que vous vous êtes fondé sur de l'information incomplète ou périmée!

Si vous avez déjà vécu ce genre de situation... ou si vous devez un jour miser votre réputation sur la qualité des données que vous avancez...

Infomat est pour yous.

Infomat est la façon la <u>plus rapide</u> et la <u>plus facile</u> de se tenir au courant des tendances économiques et sociales importantes au Canada. Comme il s'agit d'un hebdomadaire – non d'un quotidien – vous aurez le temps de le lire. Et dans <u>une seule</u> et même publication, vous trouverez réponse à presque tout:

- indices de prix
- livraisons et commandes des fabricants
- importations et exportations
- 🖋 situation du marché du travail, et des
- dizaines d'indicateurs socio-économiques clés!

Et comme **Infomat** est fondé sur plus de 100 enquêtes permanentes de Statistique Canada, aucune autre source n'est plus à jour ou plus fiable.

Infomat est conçu et rédigé pour des gens comme vous – des gestionnaires qui n'ont pas de temps à perdre!

Faites comme bien d'autres décideurs au pays qui ont réussi et abonnez-vous à *Infomat* aujourd'hui même!

Informat (n° 11-0020XPF au catalogue) ne coûte que 140 \$* par année au Canada, 188 \$ US aux États-Unis et 198 \$ US dans les autres pays. Nous vous offrons également le service de télécopte: 50 numéros pour 600 \$* au Canada, 600 \$ US aux États-Unis et 600 \$ US dans les autres pays.

Vous pouvez nous joindre PAR TÉLÉPHONE AU 1-888-267-6677 ou PAR TÉLÉCOPIEUR au (613) 951-1584 et utiliser votre carte VISA ou

MasterCard. Ou envoyee votre commande PAR LA POSTE à : Stratistique Canada, Division des opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkadale, Ottawa (Ontario), K1A 0T6. Vous pouvez aussi communiquer avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près. La liste de ces centres se retrouve dans la présente publication. Via l'Internet: order@statoanca "plus la TPS et la TVP en vigueur



Canada: A Portrait

A Memorable Journey Through Canada

A book to captivate everyone, Canada: A Portrait is a compelling record in words and pictures of the excitement and diversity of present-day Canada. This all-new edition of Statistics Canada's proven bestseller features a striking full-colour dustjacket reproduction of Sweetgrass, the rich impressionistic painting by Canadian artist Frank Mayrs. Once you open its appealing cover, you will discover that Canada: A Portrait not only delights the eye, it stimulates the imagination. Each page is brimming with lively and intriguing facts, bringing to life the personality and charisma of Canada in a clear, easy-to-read and entertaining narrative.



Un portrait du Canada

Un voyage mémorable à travers le Canada

Un portrait du Canada captivera tout le monde. C'est un recueil irrésistible. en mots et en images, de tout ce qui fait le dynamisme et la diversité du Canada d'aujourd'hui. Cette nouvelle édition de l'indiscutable best-seller de Statistique Canada offre, sur la jaquette, un magnifique paysage impressionniste, intitulé Sweetgrass, de l'artiste canadien Frank Mayrs. Dès la première page, vous serez fasciné par la beauté des images et du texte et vous laisserez vagabonder votre imagination. Chaque page regorge de faits vivants et intrigants donnant vie au caractère et au magnétisme du Canada dans une langue claire, simple et prenante.

From the important to the whimsical...

Canada: A Portrait presents you with the perfect opportunity to explore Canada at your leisure with just the turn of a page. Investigate the diverse regions of Canada from Mount Logan in the Yukon to the St. John River in New Brunswick. Delve into the heartbeat of Canada's society: Who are we? Where do we live? What do we believe in? See how the economy is evolving and what makes it tick. Learn about the activities enjoyed by today's Canadians, such as opera and hockey and home computers. Canada: A Portrait offers a complete examination of this unique country and reflects many interesting perspectives.

The Land, The People, The Society, Arts and Leisure, The Economy and Canada in the World

Six chapters provide a guided tour of both the physical and the human landscape of Canada. Each chapter is enriched with personal insights on "being Canadian," shared with you by such eminent people as Myriam Bédard, Gerhard Herzberg and Joe Schlesinger and is adorned with a gallery of imaginative pictorial images.

Share the Canada: A Portrait experience with your family, friends and colleagues

Its charming format, rich design, intriguing content and attractive price make this a keepsake volume, ideal both to give and to receive.

Canada: A Portrait is available for only \$39.95 in Canada (plus CST, applicable PST and shipping and handling), US \$51.95 in the United States and US \$59.95 in other countries. To order, write to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A OT6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication. Call toll-free: 1-800-700-1033 and use your Visa and MasterCard or fax your order to (613) 951-1584.

De l'important au fantaisiste...

Un portrait du Canada vous permet de visiter le pays durant vos moments libres simplement en tournant les pages. Du mont Logan (Yukon) à la rivière Saint-Jean (Nouveau-Brunswick), tâtez le pouls des différentes régions du Canada. Fouillez au coeur même de la société canadienne : Qui sommes-nous? Où vivons-nous? Quelles sont nos croyances? Voyez comment l'économie évolue et pourquoi elle tourne. Découvrez les activités préférées des Canadiens d'aujourd'hui : de l'opéra au hockey jusqu'à l'ordinateur familial. Un portrait du Canada offre un examen complet de ce pays unique reflétant des perspectives intéressantes.

Le territoire, La population, La société, Les arts et les loisirs, L'économie et Le Canada dans le monde

Un tour guidé du paysage physique et humain du Canada vous est offert en six chapitres, chacun est parsemé d'oeuvres pleines d'imagination et est enrichi d'un message personnel sur le fait «d'être Canadien». Ces messages sont partagés par d'éminents Canadiens tels que Myriam Bédard, Gerhard Herzberg et Joe Schlesinger.

Partagez cette expérience avec votre famille, vos amis et vos collègues

Son format attrayant, son design riche, son contenu intrigant et son prix alléchant font d'**Un portrait du Canada** un cadeau idéal à donner ou à recevoir.

Un portrait du Canada est en vente à seulement 39,95 \$ au Canada (TPS, TVQ et frais de port et de manutention applicables en sus), 51,95 \$ US dans États-Unis et 59,95 \$ US dans les autres pays. Pour commander, écrivez à Statistique Canada, Division des opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1 A 0T6 ou communiquez avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près (la liste figure dans la présente publication). Ou encore, téléphonez sans frais au 1-800-700-1033 et portez les frais à votre compte VISA ou MasterCard ou télécopiez votre commande au (613) 951-1584.



